

تحفة النساءى
لحل ما فى سنن النساءى
افادة درس نساى

تقریر درس

حضرت مولانا مفتى محمد يوسف صاحب تاولوى
استاد حدیث وفقہ دارالعلوم دیوبند

ناشر

مکتبہ فقیہ الامت دیوبند

جميع الحقوق محفوظة لمكتبة فقيه الأمت ديوبند

نام کتاب :	تحفة النساءى معروف بہ درس نساى
تصنيف :	حضرت مولانا مفتى محمد يوسف صاحب تاؤلوى استاد حديث وفقہ دارالعلوم ديوبند
کتابت تصحیح :	محمود يہ کمپیوٹر سينٹر ديوبند اختر حسين القاسمى ارر ياوى
ناشر :	فقيه الامت ديوبند
موبائل :	9897348858 - 7078300070 9897040214

فہرست مضامین تحفۃ النسائی اردو

صفحات	مضامین
۲۴	مُقَدِّمَةُ مِنَ الْمَرْتَبِينَ
۲۴	درس نمبر (۱)
۲۷	”ترجمة الإمام النسائی“
۲۷	تحت هذا العنوان مباحث كثيرة
۳۱	درس نمبر (۲)
۳۱	كتاب الصوم
۳۵	درس نمبر (۳)
۳۷	بَابُ وَجُوبِ الصِّيَامِ
۳۷	كتاب الصوم
۴۳	درس نمبر (۴)
۴۳	بَابُ الْفَضْلِ وَالْجُودِ فِي شَهْرِ رَمَضَانَ
۴۵	بَابُ فَضْلِ شَهْرِ رَمَضَانَ
۴۶	بَابُ ذِكْرِ الْاِخْتِلَافِ عَلَى الزُّهْرِيِّ فِيهِ
۴۸	درس نمبر (۵)
۴۸	ذِكْرُ الْاِخْتِلَافِ عَلَى مَعْمَرٍ فِيهِ
۴۹	تراویح

درس نمبر (۶)

۵۲

۵۲

۵۲

۵۲

۵۳

۵۴

۵۵

۵۶

۵۸

۵۹

۵۹

۶۰

۶۰

۶۱

۶۲

۶۳

۶۳

۶۵

الزُّحَضَةُ لِي أَن يَقَالَ لِشَهْرٍ مِّمَّانَ رَمَضَانَ

ذِكْرُ الْاِخْتِلَافِ فِيهِ عَلَى سَفِيَّانٍ فِي حَدِيثِ سِمَاكِ

اِكْمَالِ شُعْبَانَ ثَلَاثِينَ إِذَا كَانَ عَنْهُمْ

وَذِكْرُ الْاِخْتِلَافِ النَّاقِلِينَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ

ذِكْرُ الْاِخْتِلَافِ عَلَى الزُّهْرِيِّ فِي هَذَا الْحَدِيثِ

اِخْتِلَافِ الْمَطَالَعِ كَامِسْتَلِهِ

اِخْتِلَافِ أَهْلِ الْإِفَاقِ فِي الرُّوْيَةِ

بَابُ قَبُولِ شَهَادَةِ الرَّجُلِ الْوَاحِدِ عَلَى هِلَالِ رَمَضَانَ،

وَذِكْرُ الْاِخْتِلَافِ فِيهِ عَلَى سَفِيَّانٍ فِي حَدِيثِ سِمَاكِ

اِكْمَالِ شُعْبَانَ ثَلَاثِينَ، إِذَا كَانَ غَيْمٌ،

وَذِكْرُ اِخْتِلَافِ النَّاقِلِينَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ

درس نمبر (۷)

ذِكْرُ الْاِخْتِلَافِ عَلَى الزُّهْرِيِّ فِي هَذَا الْحَدِيثِ

ذِكْرُ الْاِخْتِلَافِ عَلَى عُثَيْدِ اللَّهِ ابْنِ عُمَرَ فِي هَذَا الْحَدِيثِ

ذِكْرُ الْاِخْتِلَافِ عَلَى عُمَرَ وَابْنِ دِينَارٍ فِي حَدِيثِ ابْنِ عَبَّاسٍ "فِيهِ"

ذِكْرُ الْاِخْتِلَافِ عَلَى مَنْصُورٍ فِي حَدِيثِ رِبْعِيِّ فِيهِ

كَمْ الشَّهْرُ، وَذِكْرُ الْاِخْتِلَافِ عَلَى الزُّهْرِيِّ فِي الْخَبْرِ عَنْ عَائِشَةَ

ذِكْرُ الْاِخْتِلَافِ عَلَى عُمَرَ وَابْنِ دِينَارٍ فِي حَدِيثِ ابْنِ عَبَّاسٍ "فِيهِ"

ذِكْرُ الْاِخْتِلَافِ عَلَى مَنْصُورٍ فِي حَدِيثِ رِبْعِيِّ فِيهِ

كَمْ الشَّهْرُ، وَذِكْرُ الْاِخْتِلَافِ عَلَى الزُّهْرِيِّ فِي الْخَبْرِ عَنْ عَائِشَةَ

(ذِكْرُ خَبْرِ ابْنِ عَبَّاسٍ) (فِيهِ)

۶۷ ای فی حدیث: (الشَّهْرُ تِسْعٌ وَعِشْرُونَ يَوْمًا)

۶۷ درس نمبر (۸)

۶۷ ذِکْرُ الْاِخْتِلَافِ عَلٰی اِسْمَاعِیْلِ فِی خَبْرِ سَعْدِ بْنِ مَالِکٍ فِیْهِ

۶۸ ذِکْرُ الْاِخْتِلَافِ عَلٰی یَحْیٰی بْنِ اَبِی کَثِیْرٍ فِی خَبْرِ اَبِی سَلَمَةَ فِیْهِ

ذِکْرُ الْاِخْتِلَافِ عَلٰی عَبْدِ الْمَلِکِ بْنِ

۶۸ اَبِی سَلِیْمَانَ فِی هَذَا الْحَدِیْثِ

۶۸ تَاْخِیْرُ الشَّخُوْرِ وَذِکْرُ الْاِخْتِلَافِ عَلٰی زُرِّ فِیْهِ

۶۹ ذِکْرُ الْاِخْتِلَافِ هِشَامٍ وَ سَعِیدٍ عَلٰی قَتَادَةَ

۷۰ ذِکْرُ الْاِخْتِلَافِ عَلٰی یَحْیٰی بْنِ اَبِی کَثِیْرٍ فِی خَبْرِ اَبِی سَلَمَةَ فِیْهِ

۷۳ الْحَثُّ عَلٰی الشَّخُوْرِ

ذِکْرُ الْاِخْتِلَافِ عَلٰی عَبْدِ الْمَلِکِ بْنِ

۷۳ اَبِی سَلِیْمَانَ فِی هَذَا الْحَدِیْثِ

۷۵ تَاْخِیْرُ الشَّخُوْرِ وَذِکْرُ الْاِخْتِلَافِ عَلٰی زُرِّ فِیْهِ

۷۶ قَدْرُ مَا بَيْنَ الشَّخُوْرِ، وَبَيْنَ صَلَاةِ الصُّبْحِ

۷۶ ذِکْرُ الْاِخْتِلَافِ هِشَامٍ، وَ سَعِیدٍ عَلٰی قَتَادَةَ فِیْهِ

۷۷ درس نمبر (۹)

ذِکْرُ الْاِخْتِلَافِ عَلٰی سَلِیْمَانَ بْنِ مَهْرَانَ فِی حَدِیْثِ عَائِشَةَ

۷۷ فِی تَاْخِیْرِ الشَّخُوْرِ، وَ اِخْتِلَافِ اَلْفَاظِ هُمْ

ذِکْرُ الْاِخْتِلَافِ عَلٰی یَحْیٰی بْنِ اَبِی کَثِیْرٍ،

۷۸ وَ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرِو عَلٰی اَبِی سَلَمَةَ فِیْهِ

۷۸ الْاِخْتِلَافِ عَلٰی مُحَمَّدِ بْنِ اِبْرَاهِیْمَ

۸۰ فَضْلُ الشَّخُوْرِ

۸۱ دَعْوَةُ الشَّخُوْرِ

۸۲

تَسْمِيَةُ السَّخُورِ غَدَاءً

۸۲

فَضْلُ مَا بَيْنَ صِيَامِنَا وَصِيَامِ أَهْلِ الْكِتَابِ

۸۳

السَّخُورُ بِالسَّوِيقِ، وَالتَّمْرِ

تَأْوِيلُ قَوْلِ اللَّهِ تَعَالَى: وَكُلُوا وَاشْرَبُوا حَتَّى يَتَبَيَّنَ

۸۳

لَكُمْ الْخَيْطُ الْأَبْيَضُ مِنَ الْخَيْطِ الْأَسْوَدِ مِنَ الْفَجْرِ

۸۵

كَيْفَ الْفَجْرِ

۸۶

الْتَّقَدُّمُ قَبْلَ شَهْرِ رَمَضَانَ

ذِكْرُ الْأَخْتِلَافِ عَلَى يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ،

۸۶

وَمُحَمَّدِ بْنِ عَمْرِو عَلَى أَبِي سَلَمَةَ فِيهِ

۸۷

ذِكْرُ حَدِيثِ أَبِي سَلَمَةَ فِي ذَلِكَ

۸۷

الْأَخْتِلَافِ عَلَى مُحَمَّدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ

۸۹

درس نمبر (۱۰)

۸۹

ذِكْرُ اخْتِلَافِ أَلْفَاظِ النَّاقِلِينَ لِحَبْرِ عَائِشَةَ فِيهِ

۸۹

ذِكْرُ الْأَخْتِلَافِ عَلَى خَالِدِ بْنِ مَعْدَانَ فِي هَذَا الْحَدِيثِ

ثَوَابُ مَنْ قَامَ رَمَضَانَ، وَصَامَهُ، إِيْمَانًا وَاحْتِسَابًا،

۹۰

وَالْأَخْتِلَافِ عَلَى الزُّهْرِيِّ فِي الْخَبَرِ فِي ذَلِكَ

۹۰

ذِكْرُ اخْتِلَافِ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ، وَالتَّضَرُّعِ بْنِ شَيْبَانَ فِيهِ

۹۱

ذِكْرُ اخْتِلَافِ أَلْفَاظِ النَّاقِلِينَ لِحَبْرِ عَائِشَةَ فِيهِ

۹۳

ذِكْرُ الْأَخْتِلَافِ عَلَى خَالِدِ بْنِ مَعْدَانَ فِي هَذَا الْحَدِيثِ

۹۵

صِيَامُ يَوْمِ الشَّكِّ

۹۶

التَّسْهِيلُ فِي صِيَامِ يَوْمِ الشَّكِّ

ثَوَابُ مَنْ قَامَ رَمَضَانَ، وَصَامَهُ، إِيْمَانًا وَاحْتِسَابًا،

۹۶

وَالْأَخْتِلَافِ عَلَى الزُّهْرِيِّ فِي الْخَبَرِ فِي ذَلِكَ

۱۰۰

ذِکْرُ اخْتِلَافِ یَحْیٰی بْنِ اَبِی کَثِیْرٍ، وَ النَّضْرِ بْنِ شَیْبَانَ فِیْهِ

۱۰۲

درس نمبر (۱۱)

فَضْلُ الصَّیَامِ، وَالاخْتِلَافُ عَلٰی اَبِی اسْحَاقَ

۱۰۲

فِی حَدِیْثِ عَلِیِّ بْنِ اَبِی طَالِبٍ رَضِیَ اللہ عَنْہُ (فِی ذَلِکَ)

۱۰۶

ذِکْرُ الاخْتِلَافِ عَلٰی اَبِی صَالِحٍ فِی هَذَا الْحَدِیْثِ

ذِکْرُ الاخْتِلَافِ عَلٰی مُحَمَّدِ بْنِ اَبِی یَعْقُوبَ فِی حَدِیْثِ اَبِی

اُمَامَةَ رَضِیَ اللہ عَنْہُ ضَدِّیُّ بْنُ عَجلان الباهلی الصحابی الجلیلؒ

۱۰۹

(فِی فَضْلِ الصَّوْمِ)

۱۱۷

درس نمبر (۱۲)

بَابُ ثَوَابِ مَنْ صَامَ یَوْمًا فِی سَبِیلِ اللہ عَزَّ وَ جَلَّ، وَ ذِکْرُ

۱۱۷

الاخْتِلَافِ عَلٰی سَهْلِ بْنِ اَبِی صَالِحٍ فِی الْخَبْرِ فِی ذَلِکَ

۱۲۵

ذِکْرُ الاخْتِلَافِ عَلٰی سُفْیَانَ الثَّوْرِیِّ فِیْهِ

۱۲۶

بَابُ مَا یُکْرَهُ مِنَ الصَّیَامِ فِی السَّفَرِ

۱۲۷

درس نمبر (۱۳)

الْعِلَّةُ الَّتِی مِنْ اَجْلِهَا قِیلَ ذَلِکَ،

۱۲۷

وَ ذِکْرُ الاخْتِلَافِ عَلٰی مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ

۱۲۹

وہ علت جس کی وجہ سے کہا گیا ہے کہ روزہ رکھنا ٹھیک نہیں اس کی وجہ کیا ہے

۱۳۰

ذِکْرُ الاخْتِلَافِ عَلٰی عَلِیِّ بْنِ الْمُبَارَکِ

۱۳۰

ذِکْرُ اسْمِ الرَّجُلِ

ذِکْرُ وَضْعِ الصَّیَامِ عَنِ الْمَسَافِرِ

۱۳۲

وَالاخْتِلَافِ عَلٰی الْأَوْزَاعِیِّ فِی خَبْرِ عُمَرَ وَبْنِ أُمِّیَّةَ فِیْهِ

ذِکْرُ اخْتِلَافِ مُعَاوِیَّةَ بْنِ سَلَامٍ

- ۱۳۴ وَعَلِيَّ بْنِ الْمُبَارَكِ فِي هَذَا الْحَدِيثِ
- ۱۳۸ درس نمبر (۱۴)
- ۱۳۸ فَضْلُ الْإِفْطَارِ فِي السَّفَرِ عَلَى الصِّيَامِ
- ۱۳۸ ذِكْرُ الْأَخْتِلَافِ عَلَى مَنْصُورٍ
- ذِكْرُ الْأَخْتِلَافِ عَلَى سَلِيمَانَ بْنِ يَسَارٍ
- ۱۳۹ فِي حَدِيثِ حَمْزَةَ بْنِ عَمْرِو فِيهِ
- ۱۳۹ ذِكْرُ الْأَخْتِلَافِ عَلَى غُرُورَةَ فِي حَدِيثِ حَمْزَةَ فِيهِ
- ۱۴۰ ذِكْرُ الْأَخْتِلَافِ عَلَى هِشَامِ بْنِ غُرُورَةَ فِيهِ
- ۱۴۱ ذِكْرُ قَوْلِهِ: الصَّائِمُ فِي السَّفَرِ كَالْمُفْطِرِ فِي الْحَضَرِ
- ۱۴۱ الصِّيَامُ فِي السَّفَرِ وَذِكْرُ اخْتِلَافِ خُبَرِ ابْنِ عَبَّاسٍ فِيهِ
- ۱۴۲ ذِكْرُ الْأَخْتِلَافِ عَلَى مَنْصُورٍ
- ذِكْرُ الْأَخْتِلَافِ عَلَى سَلِيمَانَ بْنِ يَسَارٍ
- ۱۴۳ فِي حَدِيثِ حَمْزَةَ بْنِ عَمْرِو فِيهِ
- ۱۴۵ ذِكْرُ الْأَخْتِلَافِ عَلَى غُرُورَةَ فِي حَدِيثِ حَمْزَةَ فِيهِ
- ۱۴۶ ذِكْرُ الْأَخْتِلَافِ عَلَى هِشَامِ بْنِ غُرُورَةَ فِيهِ
- ۱۴۸ درس نمبر (۱۵)
- ذِكْرُ الْأَخْتِلَافِ عَلَى أَبِي نَضْرَةَ،
- ۱۴۸ الْمُنْذِرِ بْنِ مَالِكِ بْنِ قُطْعَةَ فِيهِ
- ۱۴۹ ذِكْرُ الْأَخْتِلَافِ عَلَى طَلْحَةَ بْنِ يَحْيَى بْنِ طَلْحَةَ
- ۱۵۳ الرُّخْصَةُ لِلْمَسَافِرِ أَنْ يَصُومَ بَعْضًا وَيُفْطِرَ بَعْضًا
- ۱۵۳ الرُّخْصَةُ فِي الْإِفْطَارِ لِمَنْ شَهِدَ شَهْرَ رَمَضَانَ، فَصَامَ، ثُمَّ سَافَرَ
- ۱۵۴ وَضَعُ الصِّيَامِ عَنِ الْخُبَلَى وَالْمُزْضِعِ

تَأْوِيلُ قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ:

۱۵۴

وَعَلَى الَّذِينَ يُطِيقُونَهُ فِدْيَةٌ طَعَامُ مِسْكِينٍ

۱۵۵

وَضَعُ الصَّيَامِ عَنِ الْحَائِضِ

إِذَا طَهَّرَتِ الْحَائِضُ، أَوْ قَدِمَ الْمُسَافِرُ فِي رَمَضَانَ،

۱۵۶

هَلْ يَصُومُ بَقِيَّةَ يَوْمِهِ؟

۱۵۷

إِذَا لَمْ يَجْمَعْ مِنَ اللَّيْلِ، هَلْ يَصُومُ ذَلِكَ الْيَوْمَ مِنَ التَّطَوُّعِ

النِّيَّةِ فِي الصَّيَامِ، وَالْاِخْتِلَافُ عَلَى طَلْحَةَ

۱۵۸

بْنِ يَحْيَى بْنِ طَلْحَةَ فِي خَبَرِ عَائِشَةَ فِيهِ

۱۶۱

درس نمبر (۱۶)

۱۶۱

ذِكْرُ اخْتِلَافِ النَّاقِلِينَ لَخَبَرِ حَفْصَةَ فِي ذَلِكَ

۱۶۲

ذِكْرُ اخْتِلَافِ النَّاقِلِينَ لَخَبَرِ حَفْصَةَ فِي ذَلِكَ

۱۶۵

صَوْمِ نَبِيِّ اللَّهِ دَاوُدَ عَلَيْهِ السَّلَامُ

صَوْمِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِأَبِي هُرَيْرَةَ أُمِّي،

۱۶۶

وَذِكْرُ اخْتِلَافِ النَّاقِلِينَ لِلْخَبَرِ فِي ذَلِكَ

۱۷۵

درس نمبر (۱۷)

۱۷۵

ذِكْرُ الْاِخْتِلَافِ عَلَى عَطَاءٍ فِي الْخَبَرِ فِيهِ

النَّهْيُ عَنْ صِيَامِ الدَّهْرِ، وَذِكْرُ الْاِخْتِلَافِ عَلَى

۱۷۶

مَطَرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ فِي الْخَبَرِ فِيهِ

۱۷۶

ذِكْرُ الْاِخْتِلَافِ عَلَى غِيْلَانَ ابْنِ جَرِيرٍ فِيهِ

۱۷۶

صَوْمِ ثَلَاثِي الدَّهْرِ، وَذِكْرُ اخْتِلَافِ النَّاقِلِينَ لِلْخَبَرِ فِي ذَلِكَ

۱۷۷

ذِكْرُ الْاِخْتِلَافِ عَلَى عَطَاءٍ فِي الْخَبَرِ

النَّهْيُ عَنْ صِيَامِ الدَّهْرِ، وَذِكْرُ الْاِخْتِلَافِ

- ۱۷۹ علی مطرف بن عبد اللہ فی الخبر فیہ
- ۱۷۹ ذکر الاختلاف علی غیلان بن جریر فیہ
- ۱۸۰ سر ذالصیام
- ۱۸۱ صوم ثلثی الدھر، و ذکر اختلاف الناقلین للخبر فی ذلک
- صوم یوم، و افطار یوم، و ذکر اختلاف
- ۱۸۳ الفاظ الناقلین لخبر عبد اللہ بن عمر و فیہ
- ۱۸۷ درس نمبر (۱۸)
- ۱۸۷ ذکر الزیادۃ فی الصیام، و النقصان من الأجر
- و ذکر الناقلین لخبر عبد اللہ بن عمر و فیہ
- ۱۸۷ ذکر الاختلاف علی موسی بن طلحہ فی الخبر
- و ذکر الاختلاف علی ابی عثمان فی حدیث
- ۱۸۸ ابی ہریرۃ فی صیام ثلاثۃ آیام من شہر
- صوم عشرۃ آیام من الشہر، و اختلاف
- ۱۸۸ الفاظ الناقلین لخبر عبد اللہ بن عمر و فیہ
- ۱۸۹ کیف یصوم ثلاثۃ آیام من کل شہر
- صوم عشرۃ آیام من الشہر، و اختلاف
- ۱۹۰ الفاظ الناقلین لخبر عبد اللہ بن عمر و فیہ
- ۱۹۳ صیام خمسۃ آیام من الشہر
- ۱۹۳ صیام أربعۃ آیام من الشہر
- ۱۹۴ صوم ثلاثۃ آیام من الشہر
- و ذکر الاختلاف علی ابی عثمان فی حدیث
- ۱۹۵ ابی ہریرۃ فی صیام ثلاثۃ آیام من کل شہر
- کیف یصوم ثلاثۃ آیام من کل شہر و

۹۷	ذِکْرُ اخْتِلَافِ النَّاقِلِينَ لِلْخَبْرِ فِي ذَلِكَ
	ذِکْرُ الاختلاف علی موسیٰ بن طلحہ
۱۹۹	فی الخبر فی صیام ثلاثۃ اَیام من الشهر
۲۰۳	صوم یومین من الشهر
۲۰۴	درس نمبر (۱۹)
۲۰۴	کتاب الحج
۲۰۸	درس نمبر (۲۰)
۲۰۸	کتاب الحج
۲۰۸	باب وجوب الحج
۲۰۸	عمرہ کا حکم کیا ہے؟
۲۱۰	جہاد کس کو کہتے ہیں؟
۲۱۰	باب وجوب الحج
۲۱۱	وجوب العمرۃ
۲۱۲	فضل الحج المنزور
۲۱۲	فضل الحج
۲۱۴	فضل العمرۃ، فضل المتابعۃ بین الحج والعمرۃ
۲۱۵	الحج عن المیت الذی نذر أن یحج
۲۱۶	الحج عن المیت الذی لم یحج
۲۱۷	الحج عن الحي الذی لا یشتمسک علی الرخل
۲۱۸	العمرۃ عن الرخل الذی لا یشطیع
۲۱۸	تشیئہ قضاء الحج بقضاء الدین

درس نمبر (۲۱)

۲۱۹

بَاب حَجِّ الْمَرْأَةِ عَنِ الرَّجُلِ

۲۱۹

حَجِّ الْمَرْأَةِ عَنِ الرَّجُلِ

۲۲۲

حَجِّ الرَّجُلِ عَنِ الْمَرْأَةِ

۲۲۳

مَا يَسْتَحَبُّ أَنْ يَحُجَّ عَنِ الرَّجُلِ أَكْبَرُ وَلَدِهِ

۲۲۳

الْحُجَّ بِالصَّغِيرِ

۲۲۳

الْوَقْتُ الَّذِي خَرَجَ فِيهِ النَّبِيُّ ﷺ مِنَ الْمَدِينَةِ لِلْحَجِّ

۲۲۵

الْمَوَاقِيتُ، مِيقَاتُ أَهْلِ الْمَدِينَةِ

۲۲۶

مِيقَاتُ أَهْلِ الشَّامِ

۲۲۶

مِيقَاتُ أَهْلِ مِصْرَ

۲۲۷

مِيقَاتُ أَهْلِ الْيَمَنِ

۲۲۷

مِيقَاتُ أَهْلِ نَجْدِ

۲۲۷

مِيقَاتُ أَهْلِ الْعِرَاقِ

۲۲۸

مَنْ كَانَ أَهْلُهُ دُونَ الْمِيقَاتِ

۲۲۸

درس نمبر (۲۲)

۲۲۹

التَّغْرِيسُ بِدِيِ الْحُلَيْفَةِ

۲۲۹

الْبَيْدَاءُ

۲۳۰

الْغُسْلُ لِلْإِهْلَالِ

۲۳۳

غُسْلُ الْمُحْرِمِ

۲۳۱

النَّهْيُ عَنِ الشَّيَابِ الْمَضْبُوعَةِ بِالْوُزْسِ وَالزَّعْفَرَانِ فِي الْإِحْرَامِ

۲۳۳

الْجَبَّةُ فِي الْإِحْرَامِ

۲۳۳

النَّهْيُ عَنْ لُبْسِ الْقَمِيصِ لِلْمُحْرِمِ

۲۳۵

۲۳۵	التَّهْيُ عَنْ لُبْسِ السَّرَاوِيلِ فِي الْإِحْرَامِ
۲۳۶	الرُّخْصَةُ فِي لُبْسِ السَّرَاوِيلِ لِمَنْ لَا يَجِدُ الْإِزَارَ
۲۳۶	التَّهْيُ عَنْ أَنْ تَنْتَقِبَ الْمَرْأَةُ الْحَرَامَ
۲۳۷	التَّهْيُ عَنْ لُبْسِ الْبُرَايِيسِ فِي الْإِحْرَامِ
۲۳۷	التَّهْيُ عَنْ لُبْسِ الْعِمَامَةِ فِي الْإِحْرَامِ
۲۳۸	التَّهْيُ عَنْ لُبْسِ الْخُفَيْنِ فِي الْإِحْرَامِ
۲۳۸	الرُّخْصَةُ فِي لُبْسِ الْخُفَيْنِ فِي الْإِحْرَامِ لِمَنْ لَا يَجِدُ نَعْلَيْنِ
۲۳۹	قَطْعُهُمَا أَسْفَلَ مِنَ الْكَعْبَيْنِ
۲۳۹	التَّهْيُ عَنْ أَنْ تَلْبَسَ الْمُخْرِمَةُ الْقَفَّازِينَ
۲۳۹	التَّلْبِيذُ عِنْدَ الْإِحْرَامِ
۲۴۱	إِبَاحَةُ الطَّيِّبِ عِنْدَ الْإِحْرَامِ
۲۴۴	مَوْضِعُ الطَّيِّبِ
۲۴۷	الرَّغْفَرَانُ لِلْمُخْرِمِ
۲۴۸	فِي الْخَلْقِ لِلْمُخْرِمِ
۲۴۹	الْكُخْلُ لِلْمُخْرِمِ
۲۴۹	الْكِرَاهِيَةُ فِي الثِّيَابِ الْمَصْبَغَةِ لِلْمُخْرِمِ
۲۵۰	تَحْمِيْزُ الْمُخْرِمِ وَجْهَهُ وَرَأْسَهُ
۲۵۱	درس نمبر (۲۳)
۲۵۶	إِفْرَادُ الْحَجِّ
۲۵۸	درس نمبر (۲۴)
۲۵۸	الْحَجُّ الْقِرَانُ
۲۶۶	درس نمبر (۲۵)

۲۶۶

الْتَمُّعُ

۲۷۳

درس نمبر (۲۶)

۲۷۳

تَرْكُ التَّسْمِيَةِ عِنْدَ الْإِهْلَالِ

۲۷۴

الْحَجُّ بِغَيْرِ نِيَّةٍ يَقْصِدُهُ الْمُحْرِمُ

۲۷۸

إِذَا أَهْلٌ بِعُمْرَةٍ هَلْ يَجْعَلُ مَعَهَا حُجًّا

۲۷۹

كَيْفِيَّةُ التَّلْبِيَةِ

۲۸۱

رَفْعُ الصَّوْتِ بِالْإِهْلَالِ

۲۸۲

الْعَمَلُ فِي الْإِهْلَالِ

۲۸۴

درس نمبر (۲۷)

۲۸۴

إِهْلَالُ النَّفْسَاءِ

۲۸۴

فِي الْمِهْلَةِ بِالْعُمْرَةِ تَحِيضٌ، وَتَخَافُ قُوتَ الْحَجِّ

۲۸۷

الْأَشْرَاطُ فِي الْحَجِّ

۲۸۸

كَيْفَ يَقُولُ إِذَا اشْتَرَطَ

۲۸۹

مَا يَفْعَلُ مَنْ حَبَسَ عَنِ الْحَجِّ وَلَمْ يَكُنْ اشْتَرَطَ

۲۹۰

إِشْعَارُ الْهَدْيِ

۲۹۱

أَيُّ الشَّقِيْنِ يَشْعُرُ

۲۹۲

بَابُ سَلَبِ الدَّمِ عَنِ الْبَدَنِ

۲۹۲

فَتْلُ الْقَلَائِدِ

۲۹۳

مَا يَفْعَلُ مِنْهُ الْقَلَائِدُ

۲۹۴

تَقْلِيدُ الْهَدْيِ

۲۹۵

تَقْلِيدُ الْإِبِلِ

۲۹۵

تَقْلِيدُ الْغَنَمِ

۲۹۸	تَقْلِيدُ الْهَدْيِ نَعْلَيْنِ
۲۹۸	هَلْ يُحْرِمُ إِذَا قُلِّدَ
۲۹۹	هَلْ يُؤْجِبُ تَقْلِيدُ الْهَدْيِ إِخْرَاقًا
۳۰۰	سَوْقُ الْهَدْيِ
۳۰۰	رُكُوبُ الْبِدْنَةِ
۳۰۱	رُكُوبُ الْبِدْنَةِ لِمَنْ جَهْدُهُ الْمَشْيُ
۳۰۱	رُكُوبُ الْبِدْنَةِ بِالْمَعْرُوفِ
۳۰۲	درس نمبر (۲۸)
۳۰۳	إِبَاحَةُ فَسْخِ الْحَجِّ بِعُمْرَةٍ لِمَنْ لَمْ يَسْقِ الْهَدْيَ
۳۰۹	مَا يَجُوزُ لِلْمُحْرِمِ أَكْلُهُ مِنَ الصَّيْدِ
۳۱۱	مَا لَا يَجُوزُ لِلْمُحْرِمِ أَكْلُهُ مِنَ الصَّيْدِ
۳۱۳	درس نمبر (۲۹)
۳۱۴	إِذَا أَصْحَكَ الْمُحْرِمُ فَقَطِنَ الْحَلَالِ لِلصَّيْدِ فَقَتَلَهُ أَيَا أَكَلَهُ أَمْ لَا
۳۱۶	إِذَا أَشَارَ الْمُحْرِمُ إِلَى الصَّيْدِ فَقَتَلَهُ الْحَلَالُ
۳۱۷	مَا يَقْتُلُ الْمُحْرِمُ مِنَ الدَّوَابِّ قَتْلُ الْكَلْبِ الْعَقُورِ
۳۱۸	قَتْلُ الْحَيَّةِ
۳۱۸	قَتْلُ الْقَارَةِ
۳۱۸	قَتْلُ الْوَرَعِ
۳۱۹	قَتْلُ الْعُقُورِ
۳۱۹	قَتْلُ الْجِدَاةِ
۳۱۹	قَتْلُ الْغُرَابِ
۳۲۰	مَا لَا يَقْتُلُهُ الْمُحْرِمُ

۳۲۰

الرخصة في النكاح للمحرم

۳۲۱

النهي عن ذلك

۳۲۲

درس نمبر (۳۰)

۳۲۳

الحجامة

۳۲۳

الحجامة للمحرم

۳۲۴

حجامة المحرم من علة تكون به

۳۲۴

حجامة المحرم على ظهر القدم

۳۲۴

حجامة المحرم على وسط رأسه

۳۲۴

في المحرم يؤذنه القمل في رأسه

۳۲۶

غسل المحرم بالسدر إذا مات

۳۲۶

في كم يكفن المحرم إذا مات

۳۲۷

النهي عن أن يحنط المحرم إذا مات

۳۲۸

النهي عن أن يحمر وجه المحرم ورأسه إذا مات

۳۲۸

النهي عن تخمير رأس المحرم إذا مات

۳۲۹

فيمن أخصر بعدو

۳۳۱

درس نمبر (۳۱)

۳۳۲

دخول مكة

۳۳۳

دخول مكة ليلاً

۳۳۴

من أين يدخل مكة

۳۳۴

دخول مكة باللواء

۳۳۴

دخول مكة بغير احترام

۳۳۵

الوقت الذي وافى فيه النبي صلى الله عليه وسلم مكة

۳۳۶	إِنْشَادُ الشَّعْرِ فِي الْحَرَمِ وَالْمَشْيُ بَيْنَ يَدَيِ الْإِمَامِ
۳۳۷	حُرْمَةُ مَكَّةَ
۳۳۷	تَحْرِيمُ الْقِتَالِ فِيهِ
۳۳۹	حُرْمَةُ الْحَرَمِ
۳۴۱	مَا يُقْتَلُ فِي الْحَرَمِ مِنَ الدَّوَابِّ
۳۴۱	قَتْلُ الْحَيَّةِ فِي الْحَرَمِ
۳۴۳	قَتْلُ الْوَزَغِ
۳۴۳	بَابُ قَتْلِ الْعَقْرَبِ
۳۴۴	قَتْلُ الْفَارَةِ فِي الْحَرَمِ
۳۴۴	قَتْلُ الْجَدَاةِ فِي الْحَرَمِ
۳۴۵	قَتْلُ الْغُرَابِ فِي الْحَرَمِ
۳۴۵	الْتِهَامُ أَنْ يَنْفَرُ صَيْدُ الْحَرَمِ
۳۴۶	درس نمبر (۳۲)
۳۴۷	اسْتِيقْبَالُ الْحَاجِّ
۳۴۸	تَرْكُ رَفْعِ الْيَدَيْنِ عِنْدَ رُؤْيَا الْبَيْتِ
۳۴۸	الدَّعَاءُ عِنْدَ رُؤْيَا الْبَيْتِ
۳۴۹	فَضْلُ الصَّلَاةِ فِي الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ
۳۵۰	بِنَاءُ الْكَعْبَةِ
۳۵۳	دُخُولُ الْبَيْتِ
۳۵۴	مَوْضِعُ الصَّلَاةِ فِي الْبَيْتِ
۳۵۶	الْحِجْرُ
۳۵۷	الصَّلَاةُ فِي الْحِجْرِ
۳۵۷	التَّكْبِيرُ فِي تَوَاحِي الْكَعْبَةِ

۳۵۷	الذِّكْرُ وَالذِّعَاءُ فِي الْبَيْتِ
۳۵۸	وَضَعُ الصَّدْرِ وَالْوَجْهَ عَلَى مَا اسْتَقْبَلَ مِنْ ذُبْرِ الْكَعْبَةِ
۳۵۹	مَوْضِعُ الصَّلَاةِ مِنَ الْكَعْبَةِ
۳۶۰	ذِكْرُ الْفَضْلِ فِي الطَّوَافِ بِالْبَيْتِ
۳۶۰	درس نمبر (۳۳)
۳۶۰	الْكَلَامُ فِي الطَّوَافِ
۳۶۲	إِبَاحَةُ الْكَلَامِ فِي الطَّوَافِ
۳۶۳	إِبَاحَةُ الطَّوَافِ فِي كُلِّ الْأَوْقَاتِ
۳۶۳	كَيْفَ طَوَافِ الْمَرِيضِ
۳۶۳	طَوَافِ الرِّجَالِ مَعَ النِّسَاءِ
۳۶۵	الطَّوَافِ بِالْبَيْتِ عَلَى الرَّاحِلَةِ
۳۶۵	طَوَافِ مَنْ أَفْرَدَ الْحَجَّ
۳۶۶	طَوَافِ مَنْ أَهْلَ بَعْمَرَةٍ
۳۶۶	كَيْفَ يَفْعَلُ مَنْ أَهْلَ بِالْحَجِّ وَالْغَمْرَةِ وَلَمْ يَسْقِ الْهَدْيَ
۳۶۷	طَوَافِ الْقَارِنِ
۳۶۸	ذِكْرُ الْحَجَرِ الْأَسْوَدِ
۳۶۹	اسْتِلَامُ الْحَجَرِ الْأَسْوَدِ
۳۶۹	تَقْبِيلُ الْحَجَرِ
۳۷۰	كَيْفَ يَقْبَلُ
۳۷۰	كَيْفَ يَطُوفُ أَوَّلَ مَا يَقْدُمُ وَعَلَى
۳۷۰	أَيِّ شَقِيهِ يَأْخُذُ إِذَا اسْتَلَمَ الْحَجَرَ
۳۷۱	كَيْفَ يَسْعَى
۳۷۱	كَمْ يَمْشِي
۳۷۱	الْحَبِيبُ فِي الثَّلَاثَةِ مِنَ السَّبْعِ

۳۷۲

الرَّمْلُ فِي الْحَجِّ وَالْعُمْرَةِ

۳۷۲

الرَّمْلُ مِنَ الْحَجْرِ إِلَى الْحَجْرِ

۳۷۳

الْعِلَّةُ الَّتِي مِنْ أَجْلِهَا سَعَى النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالْبَيْتِ

۳۷۴

اِسْتِلاَمُ الرُّكْنَيْنِ فِي كُلِّ طَوَافٍ

۳۷۵

مَسْحُ الرُّكْنَيْنِ الِیْمَانِیَّیْنِ

۳۷۵

تَرْكُ اسْتِلاَمِ الرُّكْنَيْنِ الْآخَرَيْنِ

۳۷۶

اسْتِلاَمُ الرُّكْنِ بِالْمَحْجَنِ

۳۷۷

الْإِشَارَةُ إِلَى الرُّكْنِ

۳۷۷

درس نمبر (۳۴)

۳۷۸

قَوْلُهُ عَزَّ وَجَلَّ: خُذُوا زِينَتَكُمْ عِنْدَ كُلِّ مَسْجِدٍ

۳۸۰

أَيَّنْ يُصَلِّي رَكَعَتَيِ الطَّوَافِ

۳۸۱

الْقَوْلُ بَعْدَ رَكَعَتَيِ الطَّوَافِ

۳۸۲

الْقِرَاءَةُ فِي رَكَعَتَيِ الطَّوَافِ

۳۸۳

الشُّرْبُ مِنْ مَاءِ زَمْزَمَ

۳۸۴

بَابُ الشُّرْبِ مِنْ مَاءِ زَمْزَمَ قَائِمًا

ذِكْرُ خُرُوجِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

۳۸۴

إِلَى الصَّفَا مِنْ الْبَابِ الَّذِي يُخْرَجُ مِنْهُ

۳۸۵

ذِكْرُ الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ

۳۸۷

مَوْضِعُ الْقِيَامِ عَلَى الصَّفَا

۳۸۸

التَّكْبِيرُ عَلَى الصَّفَا

۳۸۸

التَّهْلِيلُ عَلَى الصَّفَا

۳۸۸

الذِّكْرُ وَالِدُّعَا عَلَى الصَّفَا

۳۸۹

الطَّوَافُ بَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ عَلَى الرَّاحِلَةِ

۳۸۹

بَابُ الْمَشْيِ بَيْنَهُمَا

۳۹۰

الْمَوْمِلُ بَيْنَهُمَا

۳۹۱

الْمَشْيُ بَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ

۳۹۱

الْمَشْيُ فِي بَطْنِ الْمَسِيرِ

۳۹۱

مَوْضِعُ الْمَشْيِ

۳۹۲

مَوْضِعُ الرَّمْلِ

۳۹۲

مَوْضِعُ الْقِيَامِ عَلَى الْمَرْوَةِ

۳۹۳

التَّكْبِيرُ عَلَيْهَا

۳۹۳

كَمْ طَوَافِ الْقَارِنِ، وَالْمُسْتَمْتَعِ بَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ

۳۹۷

درس نمبر (۳۵)

۳۹۷

أَيْنَ يَقْصُرُ الْمُغْتَمِرُ

۳۹۸

كَيْفَ يَقْصُرُ

۳۹۹

مَا يَفْعَلُ مَنْ أَهَلَ بِالْحَجِّ وَأَهْدَى

۳۹۹

مَا يَفْعَلُ مَنْ أَهَلَ بِالْعُمْرَةِ وَأَهْدَى

۴۰۰

الخطبة يوم التروية

۴۰۳

الْمُسْتَمْتَعُ مَتَى يَهْلُ بِالْحَجِّ

۴۰۴

مَا ذَكَرَ فِي مَنَى

۴۰۵

أَيْنَ يَصَلِّي الْإِمَامُ الظُّهْرَ يَوْمَ التَّزْوِيَةِ

۴۰۶

الْعُدُوُّ مِنْ مَنَى إِلَى عَرْفَةَ

۴۰۶

التَّكْبِيرُ فِي الْمَسِيرِ إِلَى عَرْفَةَ

۴۰۷

التَّلْبِيَةُ فِيهِ

۴۰۷

مَا ذَكَرَ فِي يَوْمِ عَرْفَةَ

۴۰۹	النَّهْيُ عَنْ صَوْمِ يَوْمِ عَرَفَةَ
۴۰۹	درس نمبر (۳۶)
۴۰۹	الرَّوَاخُ يَوْمَ عَرَفَةَ
۴۱۱	التَّلْيِيَةُ بِعَرَفَةَ
۴۱۱	الْخُطْبَةُ بِعَرَفَةَ قَبْلَ الصَّلَاةِ
۴۱۲	الْخُطْبَةُ يَوْمَ عَرَفَةَ عَلَى النَّاقَةِ
۴۱۲	قَصْرُ الْخُطْبَةِ بِعَرَفَةَ
۴۱۳	الْجَمْعُ بَيْنَ الظُّهْرِ وَالْعَصْرِ بِعَرَفَةَ
۴۱۳	بَابُ رَفْعِ الْيَدَيْنِ فِي الدُّعَاءِ بِعَرَفَةَ
۴۱۵	فَرَضُ الْوُقُوفِ بِعَرَفَةَ
۴۱۷	الْأَمْرُ بِالسَّكِينَةِ فِي الْإِفَاضَةِ مِنْ عَرَفَةَ
۴۱۸	كَيْفَ السَّيْرِ مِنْ عَرَفَةَ
۴۱۹	التَّرْوِيلُ بَعْدَ الدَّفْعِ مِنْ عَرَفَةَ
۴۲۰	درس نمبر (۳۷)
۴۲۰	الْجَمْعُ بَيْنَ الصَّلَاتَيْنِ بِالْمُزْدَلَفَةِ
۴۲۲	كَيْفَةُ الْجَمْعِ بَيْنَ الصَّلَاتَيْنِ بِالْمُزْدَلَفَةِ
۴۲۴	تَقْدِيمُ النِّسَاءِ وَالصَّبِيَّانِ إِلَى مَنْى مِنَ الْمُزْدَلَفَةِ
۴۲۶	الرُّخْصَةُ لِلنِّسَاءِ فِي الْإِفَاضَةِ مِنْ جَمْعٍ قَبْلَ الصُّبْحِ
۴۲۶	الْوَقْتُ الَّذِي يُصَلِّي فِيهِ الصُّبْحُ بِالْمُزْدَلَفَةِ
۴۲۷	فِيمَنْ لَمْ يَذَرِكْ صَلَاةَ الصُّبْحِ مَعَ الْإِمَامِ بِالْمُزْدَلَفَةِ
۴۳۰	التَّلْيِيَةُ بِمُزْدَلَفَةِ
۴۳۱	وَقْتُ الْإِفَاضَةِ مِنْ جَمْعٍ

الرُّخْصَةُ لِلضَّعْفَةِ أَنْ يَصَلُّوا يَوْمَ النَّحْرِ الصُّبْحَ بِمَنْى

۴۳۱

درس نمبر (۳۸)

۴۳۲

الْإِيضَاعُ فِي وَادِي مُحَسِّرٍ

۴۳۳

التَّلْبِيَةُ فِي الشَّيْرِ

۴۳۵

التِّقَاطُ الْخَصَى

۴۳۶

مِنْ أَيْنَ يُلْتَقَطُ الْخَصَى؟

۴۳۶

قَدْ رُمِيَ الْخَصَى الرَّمَى

۴۳۷

الرُّكُوبُ إِلَى الْجِمَارِ وَاسْتِظْلَالُ الْمُخْرِمِ

۴۳۸

وَقْتُ رَمَى جَمْرَةِ الْعَقْبَةِ يَوْمَ النَّحْرِ

۴۴۰

الَّتِي عَنْ رَمَى جَمْرَةِ الْعَقْبَةِ قَبْلَ طُلُوعِ الشَّمْسِ

۴۴۰

الرُّخْصَةُ فِي ذَلِكَ لِلنِّسَاءِ

۴۴۱

الرَّمَى بَعْدَ الْمَسَاءِ

۴۴۲

رَمَى الرُّعَاةِ

۴۴۲

الْمَكَانَ الَّذِي يُرْمَى مِنْهُ جَمْرَةُ الْعَقْبَةِ

۴۴۳

درس نمبر (۳۹)

۴۴۶

عَدُّ الْخَصَى الَّتِي يُرْمَى بِهَا الْجِمَارُ

۴۴۷

التَّكْبِيرُ مَعَ كُلِّ خَصَاةٍ

۴۴۸

قَطْعُ الْمُخْرِمِ التَّلْبِيَةَ إِذَا رَمَى جَمْرَةَ الْعَقْبَةِ

۴۴۹

درس نمبر (۴۰)

۴۵۰

الدُّعَاءُ بَعْدَ رَمَى الْجِمَارِ

۴۵۰

بَابُ مَا يَحِلُّ لِلْمُخْرِمِ بَعْدَ رَمَى الْجِمَارِ

۴۵۱

مُقَدِّمَةٌ مِنَ الْمَرْتَبِينَ

الحمد لأهله والصلاة على أهلها أما بعد: حضرت استاد محترم زیدت معالیہ نے تحفۃ النسائی، عربی میں خود تصنیف فرمائی جو مطبوع ہے اسال نصاب تبدیل ہوا بجائے کتاب الطہارۃ کے کتاب الصوم اور کتاب الحج داخل نصاب ہوئی، ہم دونوں ساتھیوں نے ٹیپ کی مدد سے استاد محترم کی تقریر محفوظ کی اور پھر اس کو قلمبند کیا، مگر ہم نے دوسرے سبق سے آغاز کیا اور غیر ضروری باتیں نہیں لکھیں، نیز طلبہ جو سوالات کرتے تھے حضرت استاد محترم جو جواب دیتے تھے ان کو بھی نہیں لکھا، باقی تمام باتیں لفظ بلفظ ایسے ہی لکھ دی ہیں جو استاد محترم نے درس میں ارشاد فرمائی ہیں، جہاں ترجمہ کرتے تھے وہ ہم نے لکھ دیا اور جہاں پہلے آ جانے کی وجہ سے چھوڑ دیتے تھے ہم نے بھی چھوڑ دیا بس صرف سبق کی تقریر ہے، پہلا سبق نہیں لکھا تھا تو ہم نے پہلی جلد سے اس میں لے لیا ہے کیوں کہ اس میں فقط کتاب کے مبادی ہیں۔

حق تعالیٰ ہماری محنت کو قبول فرمائے اور اس کو استاد محترم دامت برکاتہم کی طرف سے صدقہ جاریہ بنائے آمین ثم آمین۔

محمد آصف قاسمی مالیر کوئٹہ پنجاب

محمد فخر الدین قاسمی بنگال

۲۹ ربیع الاول (۱۴۴۱ھ)

بسم الله الرحمن الرحيم

الحمد لله رب العالمين والصلاة والسلام على النبي الكريم،
سبحانك لا علم لنا إلا ما علمتنا إنك أنت العليم الحكيم

درس نمبر (۱)

أيها التلاميذ: هذا كتاب من كتب الصحاح الست نتكلم حوله إن شاء الله تعالى۔

أولاً أقول: انتم تعلمون المصادر الاربعة للأحكام الشرعية الأصلية والفرعية، وتكفل بتفاصيلها كتب اصول الفقه، وفيه كتب كثيرة وأجمعها عندى مسلم الثبوت للشيخ محب الله البهارى، وهو قال بنفسه فى بداية الكتاب فجاء بفضل الله كما ترى، معدن أم بحر، بل سحر لا يدري۔

وثانياً: أقول وأيضاً انتم تعلمون فضائل العلم وقرأتم وعرفتم تعريف العلم بالفاظٍ مختلفة فى كتب متعددة وما عرّف به الشيخ محب الله البهارى فى مسلم الثبوت بهذه الألفاظ:

العلم التصوّز وهو الحاضر عند المدرّك، ، وأوضح تفصيله فى (الكلام المنظم فى توضيح ما فى السلم) وما قيل فيه إن العلم عرض لا جوهر والعرض لا ينفك عن محله المقوم فكيف يصل إلى التلاميذ؟ والجواب أنه من قبيل الفيضان، وفصلناه فى جواهر الفرائد فى

شرح شرح العقائد ، وأقسام العلوم كثيرة وأفضلها التفسير والحديث والفقه ، وقال جلال الدين الرُّومى فى اللغة الفارسية نظاماً ، ومفهوماً إن علم الدين هو التفسير والحديث والفقه ، ومن أحب غير ذلك فهو خبيث ، وفى التفسير وأصوله وكذلك فى الحديث وفى أصول الحديث وكذلك فى الفقه وأصول الفقه كتب لا تحصى .

وفى التفسير للفقير شرح تفسير البيضاوى ، وشرح الجلالين للسيوطى ، وفى الحديث شرح الموطاء للإمام مالك ، وفى الفقه شرح الهداية للمجلد الرابع ، والفتاوى اليوسفيه ورسائل متعددة ، وفى أصول التفسير شرح الفوز الكبير للشيخ الدهلوى وفى أصول الحديث (تحفة الأبحار فى علوم الآثار ، وشرح المقدمة للشيخ عبدالحق الدهلوى ، وشرح نزهة النظر لابن حجر العسقلانى ، والتعليق على نزهة النظر ، وفى أصول الفقه شرح للحسامى .

والفقه عند المتقدمين كان شاملاً لعلم الكلام أيضاً ، ولذا سُمي كتاب منسوب إلى أبى حنيفة فى العقائد والكلام . بـ الفقه الأكبر) وشرحه كثير من العلماء ومنهم من لا على القارى الهزوى .

وعلمتم قبل ذلك تعريف الحديث وما هو الفرق بين الحديث والخبر وكذلك علمتم ما هو الفرق بين الحديث والسنة ، وعلمتم أن حجية الحديث مسألة اجماعية والمنكرون لها صم بكم عمى لا يبصرون ، ويقال للمشتغل برواية الحديث المحدث .

ولمن يشتغل بدراسة الحديث الفقيه ، ومن جمع بينهما يقال له المحقق كالمحقق ابن الهمام وكذلك العلامة يقال للعالم الذى كان جامعاً بين الرواية والدراية ، وبألفاظ آخر من كان متبحراً فى المنقولات

والمعقولات كإبن الهمام ومثله، و لذلك اعترض على الملا جامي اطلق على الشيخ ابن الحاجب العلامة في شرح الكافية لأنه لا يصدق عليه هذا التعريف لتقصيره في الحديث وكذلك سعد الدين التفتازاني وامثال ذلك.

ومن الأعاجيب أن الناس يطلقون العلامة لكل شاعر ثم للمرأة الفاحشة لتعرفها ذوائق كثيرة، وهذا يشير إلى فقدان العلم وهو من علامات الساعة، أن الساعة قريب.

وكذلك (ملاً) يطلق على العالم الكبير الجامع بين المنقولات والمعقولات وهو مشتق من ملأ وتكلمنا حوله في الكلام المسوي في شرح الموطاء.

ثالثاً: أقول: افضل العلوم رتبة و شرافة التفسير والحديث و اشرفها احتياجا للفقهاء الشامل على الكلام وهي مسألة بديهية عندكم "لأنظرية".

ورابعاً: أقول: الحديث لغة الكلام، وأيضا يشير إلى أن الحديث وإن كان وحيًا ولكنه وحي غير متلو، والوحي المتلو هو القرآن كلام الله وهو القديم وهو غير مخلوق وغيره جادث قال السيوطي في التدريب الحديث أصله ضد القديم وقد استعمل في قليل الخبر وكثيره لأنه يحدث شيئاً فشيئاً.

والقديم والأزلي هو الله وصفاته سواء، سواء كانت ذاتية أو أفعالية وغير حادث، وهو المعروف بالمعهود بين أهل السنة والجماعة ولذلك اختار السلف في مسألة استواء على العرش التفويض والخلف التأويل،، والأول أحوط والثاني أرفق بالناس وتكلم حول هذه المسألة في

المسامرة- (ص: ٢٢)

خامساً: أقول: من العلوم الناضجة الكاملة لا تقصير فيه ولا نقصان علم الحديث والفقه لأن أرباب هذين العلمين كان لهم نفوس مقدسة ومؤيدة بتأييد الله تعالى فبجهدهم وبذلهم سعيهم في هذين كانا علمين كاملين، فجزى الله تعالى المحدثين والفقهاء خير الجزاء عني وعن سائر المسلمين جاد ضريحهم بالرضوان صوب الغمام وبوأهم مولا هم مبرأ صدق في دار السلام-

“ترجمة الإمام النسائي”

تحت هذا العنوان مباحث كثيرة

المبحث الأول: في اسمه، وهو أحمد بن شعيب بن علي بن سنان بن بحر بن دينار أحمد بن شعيب، هكذا نقله الذهبي في سير أعلام النبلاء، وهكذا في التهذيب للزمري وتهذيب التهذيب، وتقريب التهذيب، وما نقل في البداية والنهاية لابن كثير وفيات الأعيان لابن خلكان وفي الإتحاف، وأبجد العلوم للبهوبالي أنه أحمد بن علي بن شعيب، فهو محمول على توهم الناسخين-

المبحث الثاني: مولده (٥٢١ هـ) ووفاته (٥٣٠ هـ) وهذا المولد المذكور ليس على وجه الجزم واليقين بل سئل الإمام النسائي عن مولده فقال يشبه أن يكون سنة (٥٢١ هـ) وقيل غير ذلك ولكن ما نقل عن الإمام هو المعتبر في هذا الباب، ولذا غلطوا-

المبحث الثالث: في تحقيق النسائي: هو بفتح وبعد الألف همزة ثم يا للنسبة، وقرأ ممدوداً ومقصوراً، وهذه النسبة إلى مدينة بخراسان يقال لها النساء والأنساء متعددة، مدينة بخراسان، ومدينة بفارس،

ومدينة بكرمان، ومدينة بهمدان و لكن بلدة الإمام بخراسان ومن قال
غير ذلك رده الملا على القارى فى المراقبة.

قال السمعاني: كان سبب تسميتها بهذا الاسم أن المسلمين لما
وردوا خراسان قصدوها فبلغ أهلها فهربوا ولم يتخلف بها غير النساء،
فلما أتاهن المسلمون لم يروا بهار جلا فقالوا هؤلاء النساء والنساء
لا يقاتلن فنسئى أمرها الآن إلى أن يعود رجالهن فتركوها ومضوا فسموا
بذلك نساء ومعنى النساء التأخير.

المبحث الرابع: فى بيان رحلاته: رحل إلى قتيبة وله خمس عشرة
سنة، بدأ بمدن اقليمه ثم دخل العراق، والشام والحجاز والجزيرة و
مصر التى جعلها مسكناً له بعد، وكان قد دخلها طالبا قبل أن يكون عالماً
وفى بداية حياته كما يدل عليه قصته المشهورة، مع الحارث بن مسكين
عالم مصر وقاضيه، إذ دخل عليه النسائي فى زى أنكره الحارث عليه، إذ
كان ارتدى قلنسوة وقباء، وكان الحارث خائفاً من أمور تتعلق بالسلطان،
فخاف أن يكون عيناً عليه فمنعه من الدخول إليه، فكان يجئ ويقعد خلف
الباب ويسمع ولذلك نجدوه يقول دائماً: أخبرنا الحارث بن مسكين
قراءة عليه، وأنا أسمع وقال ابن حجر وصفة الرحلة بحيث يبتدأ بحديث
أهل بلده فيستوعبه ثم يرحل فيحصل فى الرحلة ما ليس عنده.

المبحث الخامس: فى بيان شيوخه: سمع من خلائق لا يحصون
ومنهم البخارى، واسحاق بن راهويه وأبو داود صاحب السنن ومحمد
بن نصر وعلى بن حجر، وأبو زرعة الرازى، وأبو حاتم الرازى وقتيبة بن
سعيد ومحمد بن بشار وغيرهم.

المبحث السادس: فى بيان تلاميذه: وهم أيضاً أم لا يحصون:

وفيهما ابنه عبد الكريم، وابن السنّي وعلي بن أبي جعفر الطحاوي وهو ابن الإمام الطحاوي الحنفى صاحب شرح معانى الآثار، وأبو بشر الدولاى، وأبو على النيسابورى، وسلمان بن أحمد الطبرانى.

المبحث السابع: جلالة شأنه فى الضبط والحفظ: قال الذهبى: هو شيخ الحفاظ ومحدث خراسان وقال الذهبى والتاج السبكي إن النسائي أحفظ من مسلم صاحب الصحيح وقال الذهبى فى سير أعلام النبلاء هو أحقق بالحديث وعلمه ورجاله من مسلم والترمذى وأبى داؤد وهو جار فى مضمّار البخارى وأبى زرعة، وكان ذلك متورعاً ومواظباً على الحج والجهاد ومحترزاً عن مجالس السلطان.

المبحث الثامن: فى مسلكه: قال الشيخ عبد العزيز الدهلوى هو شافعى كما يدل عليه مناسكه وقال بعض هو لا يقلّد أحداً بل كان مجتهداً وقال الشيخ انور الكشميرى أما أبوداؤد والنسائي حنبيان صرح به الحافظ ابن تيمية ورجّحه الكشميرى بالدلائل وكان على طريق أهل السنة والجماعة ومن رماه إلى التشيع ففيه كلام.

المبحث التاسع: فى تضعيف النسائي: أباحنيفة: لأنه قال فى كتاب الضعفاء ط. اله أباد: وأبو حنيفة ليس بالقوى فى الحديث: ناقل هذا الجرح حسن بن رشيق وهو مجروح ايضاً أو قول مرجوع عنه لأنه خرّج حديثاً فى المجتبى برواية أبى حنيفة كما هو موجود فى نسخة ابن حجر ولكنه غير موجود فى نسخة ابن السنّي وهو هذا، حدثنا على بن حجر قال حدثنا عيسى هو ابن يونس عن النعمان يعنى أباحنيفة عن عاصم عن أبى رزّين عن ابن عباس ليس على من أتى بهيمة حدّ ونقله الحافظ فى

التهذيب في ترجمة الإمام أبي حنيفة، الحاصل ان فيه احتمالات كثيرة وهو خلاف ما سلك عليه الجمهور -

المبحث العاشر: في سنن النسائي، قلت تفصيل أقسام الكتب بين الجوامع والسنن والمسانيد وغيرها مفوضة إلى أصول الحديث فهذا الكتاب من قبيل السنن والسنن ما رتب على ترتيب الابواب الفقهية واسم الكتاب، المجتبى لأنه اجتناه من السنن الكبرى من كتابه بأمر أمير رملة والمجتبى هو المعروف بالسنن الصغرى، وإذا أطلق سنن النسائي فالمراد المجتبى لا السنن الكبرى للنسائي، وهذا الكتاب في المرتبة الثالثة في كتب الصحاح وما قيل صحيح النسائي نقله على سبيل التغليب لأنه يوجد فيه الضعفاء أيضا وإن كان قليلا، ويعد من المتشددین في نقد الرجال، ومن خصوصياته أنه ينبه على علل الحديث بقوله هـ مثلاً -

قال ابو عبد الرحمن هذا منكرا أو معلول، ومقاصد أهل الصحاح مختلفة، الامام البخارى توجه مع الصحة إلى التفقه والاستنباط، واهتم الامام مسلم جمع الأحاديث الصحيحة بطرق مختلفة، والامام أبو داود استوعب أحاديث الأحكام، والامام الترمذى توجه إلى بيان صناعات الحديث ولا يماثله في هذا الباب -

والامام النسائي سلك أغمض المسالك وأجلها لأنه أغمض العلوم في الحديث لا يقدر عليه إلا من رزق فهماسليما وذهنا ثاقبا ومهارة تامة في معرفة الرجال، واختصره النسائي بنفسه من السنن الكبرى وما قيل هو اختصار ابن السنى هو معلول، ومن المسلمات أيضا أن المجتبى للنسائي أقل الكتب بعد الصحيحين حديثا ضعيفا على القول الراجح

المحقق، ففيه أحاديث صحاح وأحاديث خسان وضعاف، وأما لموضوع المتفق على وضعه فلا، وسبب وفاته أن النسائي خرج في آخر عمره من مصر إلى الرملة فسئل بها عن معاوية وما جاء في فضائله؟ فقال: لا يرضى رأساً برأس حتى يفضل، أو قال ما وجدت فيه إلا، لا أشبع الله بطنه، أو قال اللهم لا تشبع بطنه، فما زالوا يدفعون في حضنيه حتى أخرج من المسجد، ثم حمل إلى مكة فتوفي بها، وفيه أقول آخر، وأما الكلام في مرتبة الموطأ لمالك فتكلمنا حوله في الكلام المسوي لحل ما في الموطأ۔

درس نمبر (۲)

کتاب الصوم

حدیث کی کتابیں مختلف اقسام کی ہیں کوئی از قبیل سنن ہے، کوئی از قبیل جامع ہے، کوئی از قبیل مسند ہے، کوئی از قبیل جوامع ہے، کوئی از قبیل اطراف ہے، کوئی از قبیل علل ہے، صحاح ستہ میں دو کتابیں ہیں از قبیل جامع ہیں بخاری شریف اور ترمذی شریف، جامع اس کتاب کو کہتے ہیں جس میں تمام ابواب حدیث ہوں، جیسے بخاری شریف اور ترمذی شریف، مسلم شریف جوامع کی قبیل سے نہیں ہے کیوں کہ ابواب التفسیر اس میں عدم کے درجہ میں ہیں۔

ترمذی وہ از قبیل جوامع ہے اس میں تمام ابواب حدیث ہیں ابواب التفسیر جلد ثانی میں ہیں بہر حال کچھ کتابیں از قبیل سنن ہیں، سنن کا مطلب یہ ہے کہ اس میں ذکر کردہ ابواب، فقہی ترتیب کے مطابق ہیں، ترمذی جیسے از قبیل جوامع ہے وہ ایسے ہی از قبیل سنن بھی ہے، آپ جامع الترمذی کہیں وہ بھی صحیح ہے اور سنن الترمذی کہیں وہ بھی صحیح ہے۔ لیکن بخاری شری، مسلم شریف وہ از قبیل سنن نہیں ہیں، صحاح ستہ کی باقی چار کتابیں از قبیل سنن ہیں، کسی صحابی یا کسی تابعی کی روایات کو جمع کر دینا اس کو مسند کہا جاتا ہے اس

موضوع پر بہت مفصل کتاب ہے ”جامع المسانید والسنن“ نام سنا ہوگا محدثین حضرات نے تمام مسانید اور سنن کی تمام احادیث کو اس میں جمع کیا ہے اور مصنف ہے حافظ ابن کثیر جن کی تفسیر ابن کثیر اور البدایہ والنہایہ ہے تاریخ میں ضخیم اور بہت موٹی کتاب ہے یعنی آپ میں سے کوئی اس کو اٹھا کر یہاں سے وہاں تک بھی رکھ نہیں سکتے ہیں، وہ الگ بات ہے کہ اس کو مکہ مکرمہ سے دیوبند تک میرے خیال میں ۲۷/۲۸ سال پہلے حج کو میں گیا تھا یا عمرہ کو گیا تھا، شاید عمرہ کا سفر تھا، میرے ساتھ تھیں اس سفر میں ”جامع المسانید والسنن“ المعجم الکبیر للطبرانی اور تاج العروس، اور سب سے ضخیم جامع المسانید تھی۔ اس وقت کی ساڑھے چار سو ریاں کی تھی، اس میں صحابی کے نام کے مطابق روایات ہیں جیسے روایات ابو بکرؓ، روایات عائشہؓ۔

پھر یہ حضرات قابل احترام اور قابل تعریف ہیں، بخاری شریف میں امام بخاری کا خاص جو پہلو ہے ایک تو باب صحت، صحت کا اعتبار اور دوسرے مصادر کا استنباط ہے، اس لئے آپ دیکھتے ہیں ہر حدیث سے پہلے وہ عنوان بیان کرتے ہیں جس کو آپ ترجمۃ الباب کہتے ہیں ترجمہ کی جمع تراجم ہے بخاری کے تراجم کو بڑی اہمیت حاصل ہے، اسی لئے محدثین نے مستقل فقط الابواب کی شروحات لکھی ہیں، شرح الابواب والتراجم للبخاری، تو امام بخاری کا جو خاص امتیاز ہے وہ باب صحت میں ہے جب سے بخاری شریف آئی ہے جمہور کے نزدیک متفق علیہ ہے اس کی صحت حضرت امام شافعی رحمہ اللہ فرماتے ہیں کہ روئے زمین پر اللہ کی کتاب کے بعد موطا سے زیادہ صحیح کتاب نہیں ہے یہ بات اپنے زمانہ کے حساب سے صحیح ہے۔

بخاری شریف کے ظہور میں آنے کے بعد جمہور امت کا اس پر اتفاق ہوا کہ اصح الکتاب بعد کتاب اللہ صحیح البخاری ہے۔

وہ الگ بات ہے کہ بعض نے مسلم شریف کو اصح کہا ہے، وہ تفردات کی قبیل سے ہے، اور تفردات کسی کے معتبر نہیں ہوتے ہم یہ نہیں کہہ رہے ہیں کہ وہ غلط بول رہے ہیں مگر تفردات کا جو قاعدہ ہے وہ بھی جاری ہوگا، علامہ قاسم ابن قطلوبغا نے اپنے شیخ اپنے استاذ

حافظ ابن ہمام کے تفردات کے بارے میں فرمایا ”وَأَبْحَاثُ شَيْخِنَا لَيْسَتْ بِحُجَّةٍ“ حالانکہ ان کے تمام تلامذہ ان کے پکے عاشق ہیں اپنے استاذ کے تو میں یہ عرض کر رہا تھا کہ حافظ ابن ہمام کے بعض تفردات نہیں مانے گئے اس سے ان کے علامہ ہونے پر محقق ہونے پر حافظ ہونے پر کوئی اشکال نہیں ہے بہر حال ہم کسی پر اعتراض نہیں کریں گے بس یہی کہیں گے کہ حضرت! آپ کی بات جمہور کے خلاف ہے اس لیے ہم نہیں مان سکتے آپ کی بات، اللہ آپ کے علم میں برکت عطا فرمائے۔

بابِ صحت میں حدیث کی کتابوں میں بخاری شریف سب سے آگے ہے، وہ الگ بات ہے کہ ائمہ جرح و تعدیل نے بخاری شریف کی کچھ احادیث پر کلام کیا ہے اور ان کا کلام کرنا بھی مسلم ہے لیکن سب سے کم جرح، بخاری شریف کی احادیث پر ہے اور سب سے کم کلام بخاری شریف کے رجال پر ہے اس کے مقابل مسلم شریف کی احادیث و رجال پر زیادہ جرح ہے، مسلم شریف کی وہ حدیث جس کو تین طلاق کے مسئلہ میں غیر مقلدین دلیل بناتے ہیں اس کو دیکھئے۔

بہت پرانی فقیر کی کتاب ہے اس عنوان پر ”غیر مقلدین کے مذہب پر تین طلاق“ میں نے لکھا ہے اس حدیث سے استدلال ۳۵/۲ وجوہ سے مرجوح ہے، اور ہر ایک کو نمبر وار بیان کیا ہے یہ علت ہے، یہ علت ہے اور یہ حدیث کسی بھی طریق سے قابل قبول نہیں ہے، اتنی جرحیں ہیں اس پر، ولذا أخرجه المسلم وترکہ البخاری، الجوہر النقی کے یہ الفاظ ہیں لیکن حدیث کو مختلف طرق سے اچھے نکات کے ساتھ بیان کرنے میں امام مسلم آگے ہیں اس میں یہ خوبی ہے۔

امام ابوداؤد کی یہ خوبی ہے کہ انہوں نے احادیث کے احکام کو اس طرح جمع کیا کہ مثبت اور منفی پہلو میں امتیاز کر دیا وہ جس طریقہ سے احناف کیلئے ہے ایسے ہی شوافع کیلئے ہے ایسے ہی مالکیہ کیلئے ہے ایسے ہی حنابلہ کے لئے ہے یعنی ایک محدث اور فقیہ اور مفتی کے لئے سب سے بہترین کتاب حدیث کی اگر آپ دیکھیں تو وہ ابوداؤد شریف ہے سب سے عمدہ کتاب ہے اور نسائی شریف کے بارے میں بعض حضرات یہ لکھتے ہیں کہ اس

کے ترجمۃ الابواب بخاری سے بھی دقیق ہیں کہیں سے بھی لا کر کے عجیب عنوان لگا دیا، آپ جس حدیث کو سب سے پہلے لارہے ہیں کتاب الصیام میں آپ دوسری کتابوں میں کتاب الایمان میں دیکھیں گے کیونکہ اس حدیث سے جیسے دوسرے فرائض ثابت ہو رہے ہیں روزہ بھی تو ثابت ہو رہا ہے، امام نسائی بہت بڑے اور اعلیٰ درجہ کے محدث تھے، نقد رجال میں تو بہت تشدد تھے، ترجمۃ الباب کی باریکی کو دیکھئے اور حدیث سے مسئلہ مستنبط کرنے میں عجیب انداز اختیار کیا، اور خاص امتیاز یہ ہے کہ حدیث میں کوئی علت نہیں چھوڑی اس کا پورے اہتمام کے ساتھ ذکر کیا ہے، جہاں ذکر کریں گے وہاں بعض جگہ فرمائیں گے قال أبو عبد الرحمن هذا الحديث معلول۔

اس کے بارے میں آپ حضرات پڑھیں ہوں گے کہ حدیث کے علوم میں سب سے زیادہ غمض العلوم فی الحدیث ہے وہ حدیث کی علل قادحہ کو بیان کرنا ہے، اور اس کام کو اور کوئی نہیں کر سکتا ”إلا من رزق ذہناً ثاقباً وفہماً سلیماً ومہارة تامۃ فی نقد الرجال والروایات“۔

اور حدیث بیان کرنے میں بہت احتیاط رکھنا چاہئے اکثر واعظین بلا تحقیق حدیث بیان کر دیتے ہیں اور موضوع حدیث بنا سوچے سمجھے بتاتے رہتے ہیں، اور ایک بات عرض کرنا چاہتا ہوں کہ باب صحت میں باتفاق جمہور نمبر اول میں ہے بخاری شریف نمبر ۲ میں ہے مسلم شریف اس کے بعد نمبر ۳ میں نسائی شریف ہے نمبر چار پر ابوداؤد شریف نمبر ۵ پر ترمذی شریف نمبر ۶ پر ابن ماجہ شریف۔

بعض لوگ نسائی شریف کو صحیح النسائی کہتے ہیں اس پر بعض لوگوں نے اعتراض کیا ہے کہ نسائی شریف کی کچھ حدیثیں از قبیل صحاح ہیں، بعض از قبیل حسان ہے، کچھ یعنی بہت قلیل از قبیل ضعاف ہیں لیکن نسائی شریف میں کوئی ایسی حدیث نہیں ہے جس کے ضعیف ہونے پر محدثین متفق ہوں، کیوں کہ امام نسائی نقد رجال میں اور باب صحت میں بہت تشدد ہیں اور وہی تشدد انکی وفات کا سبب بنا ہے۔

درس نمبر (۳)

میں آپ کے سامنے پانچ باتیں عرض کروں گا۔

اس عنوان کے ماتحت امام نسائی نے کچھ احادیث بیان کی ہیں، اور یہ سب حدیثیں آپ حضرات پڑھ چکے ہیں، یہ احادیث مسلم شریف میں بھی گذر چکی ہیں، مگر یہاں عنوان بدلے ہوئے ہیں، کچھ اسانید بدلی ہوئی ہیں، اور اسانید کے بدلنے سے کچھ الفاظ بھی بدل گئے ہیں۔

آج کی جو پہلی حدیث ہے وہ بخاری شریف میں کتاب الایمان میں آپ حضرات کے سامنے آچکی ہے، جتنی حدیثیں ہیں آج کی وہ کتاب الایمان کی ہیں، یہ امام نسائی کی ترتیب اور عجیب استنباط ہے روایات سب پہلے آپ کے سامنے آچکی ہیں کوئی نئی روایت نہیں ہے۔

بہر حال وہ باتیں اب عرض کر رہا ہوں۔

(۱) صیام کو اگرچہ بعض لوگوں نے صوم کی جمع کہا ہے، مگر صوم بھی مصدر ہے صیام بھی مصدر ہے، ویدل علیہ قولہ تعالیٰ: یا ایہا الذین آمنوا کتب علیکم الصیام کما کتب الخ یہ فقیر کا استنباط ہے غور سے سنو! فقیر کا استنباط اگر یہ مصدر نہ ہوتا تو یہ کتبت ہو جاتا، اور آپ گردان پڑھ چکے ہیں، صام یصوم صوماً وصیاماً۔

(۲) صوم کی فرضیت: اس کی فرضیت (۲ھ) میں ہوئی، کیا رمضان کا روزہ فرض ہونے سے پہلے ۱۰ محرم یعنی عاشوراء کا روزہ فرض تھا؟ شوافع نے کہا نہیں، احناف کی کتابوں میں ہے کہ فرض تھا لیکن رمضان کی فرضیت سے اس کی فرضیت منسوخ ہو گئی۔

حضرت آدم علیہ السلام ایام بیض کا روزہ رکھتے تھے حضرت موسیٰ علیہ السلام ۱۰ محرم کا روزہ رکھا کرتے تھے رمضان کی فرضیت سے پہلے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا بھی یہی عمل تھا اس کی فرضیت تو ختم ہو گئی مگر استحباب باقی ہے، فقہ کی کتابوں میں آپ کو ایسے ہی ملیگا، آپ کے فقہائے کرام کتابوں میں چار روزوں کا ذکر کرتے ہیں، رمضان کا

روزہ، عاشوراء کا روزہ ایام بیض کا روزہ اور شوال کے ۶ روزے۔

امام مسلم کی وہ روایت جس میں عید کے بعد کے ۶ روزہ کی بات ہے اس روایت کو بعض محدثین نے موضوع قرار دیا ہے لیکن آپ کے فقہائے کرام کا کسی چیز کو اپنی کتابوں میں لانا یہ اس کی صحت کی بھی دلیل ہے ہاں آپ کے فقہاء کی کسی بھی معتبر کتاب میں صرف ایک روزہ سنت یا استحباب کا قول کے بارے میں ہے نہیں ملے گا وہ ہے ۱۵ شعبان کا روزہ، ہاں مراۃ الفلاح میں مستحب اور فتاویٰ عالمگیری میں مرغوب فیہ کہا ہے، وفیہ تأمل ظاہر۔

اور رہی وہ حدیث جس میں ہے ”إِذَا جَاءَ نَصْفَ شَعْبَانَ فَقُومُوا لَيْلَهَا وَصُومُوا“ اس حدیث کے اوپر آپ کے محدثین کرام نے اتنی جرحیں کر رکھیں ہیں کہ کسی بھی اعتبار سے قابل استدلال نہیں ہے، میں فقہ حنفی کی بات کر رہا ہوں میں یہ نہیں کہہ رہا ہوں کہ یہ جائز نہیں ہے مگر اس کو سنت کہنے کے لئے فقہ کی کتابوں میں موجود ہونا چاہئے جو نہیں ہے غور فرمائیے، یہ فضیلت کا مسئلہ نہیں ہے احکام کی بات ہے، فضیلت کا مسئلہ ہو تو اس میں توسع ہے مگر احکام کے باب میں شدت ہوتی ہے، (۳) تیسری بات عاشوراء کے روزہ کے بارے میں ہے جو میں نے آپ کے سامنے پہلے ہی عرض کر دی ہے۔

(۴) نمبر ۳ پر جو حدیث ہے اس میں امام نسائی کے استاذ ہے ”عیسیٰ بن حماد“ ان کے استاذ ہیں لیث بن سعد، ان کے استاذ ہیں سعید المقبری، امام نسائی کے اور ایک استاذ ہیں یعقوب بن ابراہیم، یعقوب بن ابراہیم اور عیسیٰ بن حماد کی روایت میں کیا فرق ہے! فرق یہ ہے کہ عیسیٰ بن حماد روایت کر رہے ہیں لیث سے اور وہ سعید سے، درمیان میں کوئی واسطہ نہیں، اور یعقوب بن ابراہیم کی روایت میں لیث اور سعید کے درمیان ابن عجلان کا واسطہ ہے، امام نسائی نے عیسیٰ بن حماد کی روایت پیش کی ہے اور یعقوب بن ابراہیم کی روایت پیش نہیں کی، کیوں کہ یعقوب بن ابراہیم کا طریق غلط ہے، امام نسائی نے صحیح طریق سے روایت کی ہے۔

(۵) آگے ایک حدیث ہے اس میں راوی ہے لیث، یہ روایت کر رہا ہے بواسطہ محمد

بن عجلان سعید المقبری سے اور سعید روایت کر رہا ہے شریک سے، شریک حضرت انس رضی اللہ عنہ سے اس سے اگلی روایت میں عبید اللہ ابن عمر روایت کر رہے ہیں سعید سے، اور وہ سیدھا ابو ہریرہ سے روایت کر رہے ہیں اس لئے آگے جا کر امام نسائی نے کہا ہے ”وخالفہ عبید اللہ ابن عمر اور صحیح ہے لیث کی روایت یعنی ”خالف عبید اللہ بن عمر العمری اللیث فی اسنادہذا الحدیث فحدثہ عن سعید المقبری عن ابی ہریرۃ فأخطأ فی ذلک والراجح رواۃ اللیث عن سعید عن شریک عن انس کما رجحہا ابو حاتم والدارقطنی“ تمام ابن ثعلبہ کا واقعہ آپ حضرات کو معلوم ہے ان کی حدیث بھی پڑھ چکے ہیں یہاں طریق بدلنے کی وجہ سے صرف الفاظ بدل گئے۔ عنون کے بارے میں عرض کر چکا ہوں۔

بَابُ وَجُوبِ الصَّیَامِ

حدیث ۱: یہ حدیث بخاری میں بھی گزر چکی ہے، ترجمہ بالکل آسان اور واضح ہے۔ اعرابی یعنی دیہاتی، آپ کتابوں میں پڑھ چکے ہیں کہ گاؤں والے کے پیچھے نماز مکروہ ہے، اور جہاں یہ مسئلہ کنز الدقائق میں آیا ہے یعنی امامۃ الاعرابی کا مسئلہ وہاں حاشیہ پر جو حاشیہ شیخ الادب کا ہے اس میں ایک واقعہ لکھا ہوا ہے بہت ہی دلچسپ واقعہ ہے۔

کِتَابُ الصَّوْمِ

(۲۰۹۰) أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ خُبْرٍ قَالَ: حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ وَهُوَ ابْنُ جَعْفَرٍ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو سَهْلٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ طَلْحَةَ بْنِ عُبَيْدِ اللَّهِ، أَنَّ أَعْرَابِيًّا، جَاءَ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، ثَائِرَ الرَّأْسِ، فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، أَخْبِرْنِي مَاذَا فَرَضَ اللَّهُ عَلَيَّ مِنَ الصَّلَاةِ؟ قَالَ: الصَّلَوَاتُ الْخَمْسُ، إِلَّا أَنْ تَطَوَّعَ شَيْئًا، قَالَ: أَخْبِرْنِي بِمَا افْتَرَضَ اللَّهُ عَلَيَّ مِنَ الصَّیَامِ؟ قَالَ: صِيَامُ شَهْرِ رَمَضَانَ، إِلَّا أَنْ تَطَوَّعَ شَيْئًا، قَالَ: أَخْبِرْنِي بِمَا افْتَرَضَ اللَّهُ عَلَيَّ مِنَ الزَّكَاةِ، فَأَخْبَرَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِشَرَائِعِ الْإِسْلَامِ، فَقَالَ: وَالَّذِي أَكْرَمَكَ،

لَا أَتَطَوَّعُ شَيْئًا، وَلَا أَنْقُضُ مِمَّا فَرَضَ اللَّهُ عَلَيَّ شَيْئًا، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَفْلَحَ إِنْ صَدَقَ أَوْ دَخَلَ الْجَنَّةَ إِنْ صَدَقَ۔

ترجمہ: ایک دیہاتی آیا ہے جناب نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس جس کے بال بکھرے ہوئے تھے، اس نے کہا یا رسول اللہ! مجھے بتا دیجئے اللہ تعالیٰ نے میرے اوپر کتنی نمازیں فرض کی ہیں، آپ نے فرمایا پانچ نمازیں، مگر یہ کہ تم بطور نفل کچھ اور پڑھو، اس نے کہا مجھے بتائیں جو اللہ نے میرے اوپر فرض کیا ہے روزہ میں سے، آپ نے فرمایا رمضان کے مہینے کے روزے مگر یہ کہ تم بطور نفل کچھ اور رکھو، اس نے کہا مجھے بتائیں جو اللہ نے میرے اوپر فرض کیا ہے زکوٰۃ میں سے، آپ نے اس کو اسلام کے احکامات بتادیئے، اس نے کہا قسم اس ذات کی جس نے آپ کو معظم بنایا ہے میں نہ زیادہ کروں گا نہ کم کروں گا ان چیزوں میں سے جو اللہ نے میرے اوپر فرض کیا ہے، حضرت نے فرمایا کامیاب ہو گیا اگر اس نے سچ بولا، یا فرمایا کہ وہ جنت میں داخل ہو جائے گا۔

(فائدہ) والحديث متفق عليه۔

(۲۰۹۱) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَعْمَرٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو عَامِرٍ الْعَقَدِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ الْمُغِيرَةِ، عَنْ ثَابِتٍ، عَنْ أَنَسٍ، قَالَ: نُهِنَا فِي الْقُرْآنِ، أَنْ نَسْأَلَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ شَيْءٍ، فَكَانَ يُعْجِبُنَا أَنْ يَجِيئَ الرَّجُلُ الْعَاقِلُ، مِنْ أَهْلِ الْبَادِيَةِ، فَيَسْأَلُهُ، فَجَاءَ رَجُلٌ، مِنْ أَهْلِ الْبَادِيَةِ فَقَالَ: يَا مُحَمَّدُ، أَتَانَا رَسُولُكَ، فَأَخْبَرَنَا أَنَّكَ تَزْعُمُ أَنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ أَرْسَلَكَ، قَالَ: صَدَقَ، قَالَ: فَمَنْ خَلَقَ السَّمَاءَ؟ قَالَ: اللَّهُ، قَالَ: فَمَنْ خَلَقَ الْأَرْضَ؟ قَالَ: اللَّهُ، قَالَ: فَمَنْ نَصَبَ فِيهَا الْجِبَالَ؟ قَالَ: اللَّهُ، قَالَ: فَمَنْ جَعَلَ فِيهَا الْمَنَافِعَ؟ قَالَ: اللَّهُ، قَالَ: فَبِأَلَدَى خَلَقَ السَّمَاءَ وَالْأَرْضَ، وَنَصَبَ فِيهَا الْجِبَالَ، وَجَعَلَ فِيهَا الْمَنَافِعَ، اللَّهُ أَرْسَلَكَ؟ قَالَ: نَعَمْ، قَالَ: وَزَعَمَ رَسُولُكَ، أَنَّ عَلَيْنَا خُمُسَ صَلَوَاتٍ، فِي كُلِّ يَوْمٍ وَلَيْلَةٍ قَالَ: صَدَقَ، قَالَ: بِأَلَدَى أَرْسَلَكَ اللَّهُ أَمْرًا بِهَذَا؟ قَالَ: نَعَمْ، قَالَ: وَزَعَمَ رَسُولُكَ، أَنَّ

عَلَيْنَا زَكَاةٌ أَمْوَالِنَا قَالَ: صَدَقَ، قَالَ: بِأَلَدِي أَرْسَلَكِ، اللَّهُ أَمَرَكَ بِهَذَا؟
 قَالَ: نَعَمْ، قَالَ: وَزَعَمَ رَسُولُكَ، أَنْ عَلَيْنَا صَوْمَ شَهْرِ رَمَضَانَ، فِي كُلِّ سَنَةٍ،
 قَالَ: صَدَقَ، قَالَ: فَبِأَلَدِي أَرْسَلَكِ، اللَّهُ أَمَرَكَ بِهَذَا؟ قَالَ: نَعَمْ، قَالَ: وَ
 زَعَمَ رَسُولُكَ، أَنْ عَلَيْنَا الْحَجَّ مَنْ اسْتَطَاعَ إِلَيْهِ سَبِيلًا، قَالَ: صَدَقَ، قَالَ:
 فَبِأَلَدِي أَرْسَلَكِ اللَّهُ أَمَرَكَ بِهَذَا؟ قَالَ: نَعَمْ، قَالَ: فَبِأَلَدِي بَعَثَكَ
 بِالْحَقِّ، لَا أَرِيدَنْ عَلَيْهِنَ شَيْئًا، وَلَا أَنْقُضَ، فَلَمَّا وَلَّى، قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
 وَسَلَّمَ: لِمَنْ صَدَقَ، لَيْدُ خَلَنَ الْجَنَّةِ۔

ترجمہ: حضرت انس رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں ہم کو روک دیا گیا تھا
 قرآن میں کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے کسی چیز کے بارے میں سوال کرے ”یا ایہا الذین
 آمنوا لا تسألوا عن أشياء إن تبدلکم“ تو ہم کو یہ بات اچھی لگتی تھی کہ کوئی سمجھدار آدمی گاؤں
 والوں میں سے آئے اور حضورؐ سے پوچھے، پس ایک آدمی آیا گاؤں والوں میں سے اور
 اس نے کہا یا محمد! آپ کا قاصد ہمارے پاس آیا اس نے ہمیں بتایا کہ آپ کہتے ہیں کہ اللہ
 عزوجل نے آپ کو رسول بنا کر بھیجا، آپ نے فرمایا اس نے سچ بتایا۔

اس نے کہا آسمان کو کس نے پیدا کیا، حضرت نے فرمایا اللہ نے، اس نے بولا
 زمین کس نے پیدا کی، حضرت نے فرمایا اللہ نے اس نے بولا زمین کے اندر پہاڑوں کو
 کس نے نصب کیا، حضرت نے فرمایا اللہ نے، اس نے بولا کس نے طے کر دیا زمین کے
 اندر منافع، حضرت نے فرمایا اللہ نے، اس نے بولا قسم اس ذات کی جس نے آسمان،
 زمین پیدا کیا اور جس نے زمینوں کے اندر پہاڑوں کو رکھا اور جس نے زمین کے اندر فوائد
 رکھا کیا اللہ عزوجل نے آپ کو رسول بنا کر بھیجا؟ حضرت نے فرمایا ہاں! اور اس نے بولا
 آپ کے قاصد نے بتایا کہ ہمارے اوپر ہر ایک دن ایک رات میں ۵ نمازیں فرض کی
 گئی ہیں، حضرت نے فرمایا اس نے سچ بتایا (اس نے ایسے ہی روزہ اور زکوٰۃ کے بارے
 میں پوچھا) آخر میں اس نے بولا قسم اس ذات کی جس نے آپ کو حق دیکر بھیجا میں نہ زیادہ
 کروں گا نہ کم کروں گا ان چیزوں پر کوئی اور شئی، جب وہ چلا گیا نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے

فرمایا اگر اس نے سچ بولا تو ضرور جنت میں داخل ہو جائے گا۔

(فائدہ) وہ ضمام بن ثعلبہ تھے، والحديث متفق عليه، وتكلم العلماء

حول الحديث كلاماً لا طائل تحته۔

(۲۰۹۲) أَخْبَرَنَا عَيْسَى بْنُ حَمَّادٍ، عَنِ اللَّيْثِ، عَنْ سَعِيدٍ، عَنْ

شَرِيكَ بْنِ أَبِي نَمِرٍ، أَنَّهُ سَمِعَ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ، يَقُولُ: بَيْنَا نَحْنُ جُلُوسٌ فِي

الْمَسْجِدِ، جَاءَ رَجُلٌ، عَلَى جَمَلٍ، فَأَنَاحَهُ فِي الْمَسْجِدِ، ثُمَّ عَقَلَهُ، فَقَالَ لَهُمْ:

أَيُّكُمْ مُحَمَّدٌ؟ وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، مُتَكِيٌ بَيْنَ ظَهْرَانِيهِمْ، قُلْنَا لَهُ:

: هَذَا الرَّجُلُ الْأَبْيَضُ الْمُتَكِيُّ، فَقَالَ لَهُ الرَّجُلُ: يَا ابْنَ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ، فَقَالَ لَهُ

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، (قَدْ أَجَبْتُكَ) فَقَالَ الرَّجُلُ: إِنِّي سَأَلْتُكَ،

يَا مُحَمَّدُ، فَمُشِدِّدٌ عَلَيْكَ فِي الْمَسْأَلَةِ، فَلَا تَجِدَنِي فِي نَفْسِكَ، قَالَ: (سَلْ

مَا بَدَأَكَ) فَقَالَ الرَّجُلُ: نَشَدْتُكَ بِرَبِّكَ، وَرَبِّ مَنْ قَبْلَكَ، اللَّهُ

أَرْسَلَكَ إِلَى النَّاسِ كُلِّهِمْ؟، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، (اللَّهُمَّ

نَعَمْ) قَالَ: فَأَنْشَدَكَ اللَّهُ، اللَّهُ أَمَرَكَ، أَنْ تُصَلِّيَ الصَّلَوَاتِ الْخَمْسَ، فِي

الْيَوْمِ وَاللَّيْلَةِ؟، قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، (اللَّهُمَّ نَعَمْ) قَالَ:

فَأَنْشَدَكَ اللَّهُ، اللَّهُ أَمَرَكَ، أَنْ تَصُومَ هَذَا الشَّهْرَ، مِنَ السَّنَةِ؟، قَالَ رَسُولُ اللَّهِ

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، (اللَّهُمَّ نَعَمْ) قَالَ: فَأَنْشَدَكَ اللَّهُ، اللَّهُ أَمَرَكَ، أَنْ تَأْخُذَ

هَذِهِ الصَّدَقَةَ، مِنْ أَغْنِيَانِنَا، فَتَقْسِمَهَا عَلَى فَقَرَائِنَا؟ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، (اللَّهُمَّ نَعَمْ) فَقَالَ الرَّجُلُ: آمَنْتُ بِمَا جِئْتُ بِهِ، وَأَنَا رَسُولٌ مِنْ

وَرَائِي، مِنْ قَوْمِي، وَأَنَا ضِمَامُ بْنُ ثَعْلَبَةَ، أَخُو بَنِي سَعْدِ بْنِ بَكْرِ خَالَفَهُ يَعْقُوبُ

بْنُ إِزْرَاهِيمَ۔

ترجمہ: شریک کہتے ہیں کہ میں نے حضرت انسؓ کو روایت کرتے ہوئے

سنا کہ ایک روز ہم مسجد میں بیٹھے تھے، اونٹ پر سوار ہو کر ایک شخص آیا، پھر اس کو بیٹھایا اور

اس کو باندھا اور پھر پوچھا کہ تم میں سے محمد کون؟ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم صحابہ کے

درمیان ٹیک لگا کر بیٹھے تھے ہم نے اس کو بولا کہ یہ سفید ٹیک لگانے والے محمد ہیں، وہ شخص حضرت کو بولا یا ابن عبدالمطلب حضرت نے فرمایا میں تمہارا جواب دے چکا (یعنی میں جواب کے لئے حاضر ہوں) اس شخص نے بولا یا محمد میں تم سے ایک مسئلہ میں بہت سخت سوال کرنے والا ہوں تو تم اپنے آپ میں غصہ مت کرنا، حضرت نے فرمایا پوچھو جو تمہیں جانتا ہے (اس کے آگے کا مفہوم واضح ہے) یعنی ترجمہ واضح ہے۔

(فائدہ) والحديث متفق عليه وأوضحت المسائل الأخرى في

بداية الدرس یعنی تشریح و خالفہ یعقوب بن ابراہیم۔

(۲۰۹۳) أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَعْدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ، مِنْ كِتَابِهِ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَمِّي، قَالَ: حَدَّثَنَا اللَّيْثُ، قَالَ: حَدَّثَنَا ابْنُ عَجَلَانَ وَغَيْرُهُ، مِنْ إِخْوَانِنَا، عَنْ سَعِيدِ الْمُقْبِرِيِّ، عَنْ شَرِيكَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي نَمِرٍ، أَنَّهُ سَمِعَ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ، يَقُولُ: بَيْنَمَا نَحْنُ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، جُلُوسٌ فِي الْمَسْجِدِ، دَخَلَ رَجُلٌ، عَلَى جَمَلٍ، فَأَنَاحَهُ فِي الْمَسْجِدِ، ثُمَّ عَقَلَهُ، ثُمَّ قَالَ: أَيُّكُمْ مُحَمَّدٌ؟ وَهُوَ مُتَكَيٍّ، بَيْنَ ظَهْرَانِيهِمْ، فَقُلْنَا لَهُ: هَذَا الرَّجُلُ الْأَبْيَضُ الْمُتَكَيُّ، فَقَالَ لَهُ الرَّجُلُ: يَا ابْنَ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ، فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، (قَدْ أَجَبْتُكَ) قَالَ الرَّجُلُ: يَا مُحَمَّدُ، إِنِّي سَأَلْتُكَ، فَمَشَدُّ عَلَيْكَ فِي الْمَسْأَلَةِ، قَالَ: سَلْ عَمَّا بَدَا لَكَ، قَالَ: أَنُشَدُّكَ بِرَبِّكَ، وَرَبِّ مَنْ قَبْلَكَ، أَلَا أُرْسَلُكَ إِلَى النَّاسِ كُلِّهِمْ؟ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، (اللَّهُمَّ نَعَمْ) قَالَ: فَأُشَدُّكَ اللَّهُ، أَلَا أَمُرُكَ، أَنْ تَصُومَ هَذَا الشَّهْرَ، مِنَ السَّنَةِ؟ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، (اللَّهُمَّ نَعَمْ) قَالَ: فَأُشَدُّكَ اللَّهُ، أَلَا أَمُرُكَ أَنْ تَأْخُذَ هَذِهِ الصَّدَقَةَ، مِنْ أَغْنِيَانِنَا، فَتَقْسِمَ بِهَا، عَلَى فَقَرَانِنَا؟ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، (اللَّهُمَّ نَعَمْ) فَقَالَ الرَّجُلُ: إِنِّي آمَنْتُ بِمَا جِئْتُ بِهِ، وَأَنَا رَسُولُ مَنْ وَرَائِي، مِنْ قَوْمِي، وَأَنَا صِمَامُ بْنُ ثَعْلَبَةَ، أَخُو بَنِي سَعْدِ بْنِ بَكْرِ، خَالَفَهُ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَمْرٍو۔

(فائدہ) ترجمہ اس کا واضح ہے البتہ طریق مختلف ہے، و او وضحت (خالقہ

عبید اللہ بن عمر) فی بدایۃ الدرس، والحديث متفق علیہ، واما مسلم فلم یخرجه من هذا الوجه بل أخرجه من طریق سليمان بن المغيرة عن ثابت عن أنس۔

(۲۰۹۴) أَخْبَرَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ عَلِيٍّ، قَالَ: حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ، قَالَ:

حَدَّثَنَا أَبُو عَمَارَةَ، حَمْزَةُ بْنُ الْحَارِثِ بْنِ عُمَيْرٍ، قَالَ: سَمِعْتُ أَبِي، يَذْكُرُ عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ، عَنْ سَعِيدِ ابْنِ أَبِي سَعِيدٍ الْمُقْبِرِيِّ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، قَالَ: بَيْنَمَا النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، مَعَ أَصْحَابِهِ، جَاءَ رَجُلٌ، مِنْ أَهْلِ الْبَادِيَةِ، قَالَ: أَيُّكُمْ ابْنُ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ؟ قَالُوا: هَذَا الْأَمْعَرُ، الْمُزْتَفِقُ، قَالَ حَمْزَةُ: الْأَمْعَرُ: الْأَبْيَضُ، مُشْرَبٌ حَمْزَةً، فَقَالَ: إِنِّي سَأَلْتُكَ، فَمُشْتَدَّ عَلَيْكَ فِي الْمَسْأَلَةِ، قَالَ: سَلْ عَمَّا بَدَا لَكَ؟ قَالَ: أَسْأَلُكَ بِرَبِّكَ، وَرَبِّ مَنْ قَبْلَكَ، وَرَبِّ مَنْ بَعْدَكَ، اللَّهُ أَرْسَلَكَ؟ قَالَ: (اللَّهُمَّ نَعَمْ) قَالَ: فَأَنْشُدْكَ بِهِ، اللَّهُ أَمَرَكَ أَنْ تُصَلِّيَ خَمْسَ صَلَوَاتٍ، فِي كُلِّ يَوْمٍ وَلَيْلَةٍ؟ قَالَ: (اللَّهُمَّ نَعَمْ) قَالَ فَأَنْشُدْكَ بِهِ، اللَّهُ أَمَرَكَ، أَنْ تَأْخُذَ مِنْ أَمْوَالِ أَغْنِيَانِنَا، فَتُرَدَّهُ عَلَى فَقَرَائِنَا؟ قَالَ: (اللَّهُمَّ نَعَمْ) قَالَ: فَأَنْشُدْكَ بِهِ، اللَّهُ أَمَرَكَ أَنْ تَصُومَ هَذَا الشَّهْرَ، مِنْ اثْنَيْ عَشَرَ شَهْرًا؟ قَالَ: (اللَّهُمَّ نَعَمْ) قَالَ: فَأَنْشُدْكَ بِهِ، اللَّهُ أَمَرَكَ أَنْ يَحْجَّ هَذَا الْبَيْتَ، مَنْ اسْتَطَاعَ إِلَيْهِ سَبِيلًا؟ قَالَ: (اللَّهُمَّ نَعَمْ) قَالَ: فَإِنِّي آمَنْتُ وَصَدَقْتُ، وَأَنَا ضِمَامُ بْنُ ثَعْلَبَةَ۔

ترجمہ: حضرت ابو ہریرہؓ فرماتے ہیں کہ اس درمیان کہ حضور اکرم صلی اللہ

علیہ وسلم اپنے اصحاب میں تھے ان کے پاس گاؤں سے ایک شخص آیا اور پوچھا کہ تم میں محمد کون ہے؟ صحابہؓ نے کہا کونے میں وہ سفید شخص جو ٹیک لگا کر بیٹھے ہیں حمزہ بتاتے ہیں الامغر یعنی سرخی مائل سفید (اس کے آگے ترجمہ واضح ہے) اس شخص نے بولا میں آپ سے ایک سخت مسئلہ کے بارے میں پوچھنے جا رہا ہوں حضرت نے فرمایا پوچھو جو تمہیں جاننا ہے، اس نے بولا میں آپ سے پوچھ رہا ہوں اس ذات کی قسم دے کر جو آپ کے رب

ہیں اور جو آپ سے پہلے آپ سے بعد میں آنے والے کے رب ہیں کیا اللہ نے آپ کو رسول بنا کر بھیجا حضرت نے فرمایا نعم، اس نے بولا میں اس رب کی قسم کھا رہا ہوں کیا اللہ نے آپ پر روزہ نمازیں پڑھنے کا حکم دیا ہے؟ حضرت نے فرمایا نعم، اس نے بولا میں آپ کو اللہ کی قسم دیتا ہوں کیا اللہ نے آپ کو حکم دیا ہے کہ آپ ہمارے امیروں کے مال سے کچھ لے کر غرباء کو دیں؟ حضرت نے فرمایا نعم، اس نے بولا میں آپ کو اللہ کی قسم دیتا ہوں کہ کیا اللہ نے آپ کو حکم دیا کہ بارہ مہینوں میں سے اس مہینے میں روزہ رکھنے کا حکم دیا ہے؟ حضرت نے فرمایا نعم، اس نے بولا کیا اللہ نے آپ کو حکم دیا؟ کہ جس کے لئے راستہ آسان ہو وہ بیت اللہ کا حج کرے؟ حضرت نے فرمایا نعم، پھر اس نے بولا میں ایمان لایا ہوں اور تصدیق کر رہا ہوں میں ضمام بن ثعلبہ ہوں

(فائدہ) والحديث صحيح، مرتفق، بمعنى متكى ہے الامغر: وہ سفید جو سرخی مائل ہو۔

درس نمبر (۴)

بَابُ الْفَضْلِ وَالْجُودِ فِي شَهْرِ رَمَضَانَ

مالک بن انس بن مالک بن ابوعامر (یہ امام مالک کا نام ہے) امام مالک کے دادا مالک کا اور ایک بیٹا تھا، اس کا نام نافع ہے، مطلب نافع امام مالک کا چچا ہے، نافع اس کی کنیت ہے ابوسہیل، نافع امام زہری کے استاذ ہیں سن وفات ۱۴۱ھ اور نافع کی کنیت ابن ابی انس بھی ہے، کتاب میں ایسے ہی آئے گا، مطلب نافع، ابوسہیل، ابن ابی انس وہ سب ایک ہی شخص کا نام ہے

مشہور محدث امام زہری نام ہے محمد بن مسلم بن عبد اللہ بن شہاب القریشی مگر وہ اپنے پردادا کے نام سے مشہور ہیں، بہر حال اکثر جگہ ایسے ہی لکھتے ہیں ”حدثنا ابن شہاب“ اور امام زہری کے نام سے جانے جاتے ہیں، اور کہیں آئے گا ”عن ابن مسلم“ یہ تمہیدات تھیں، اب آپ حضرات کے سامنے میں عرض کروں گا۔ ان شاء اللہ۔

(۱) امام زہری رحمہ اللہ کے بہت سے شاگرد ہیں، لیکن آج کے سبق میں جن کا نام آ رہا ہے وہ ۶ حضرات ہیں (۱) عقیل بن خالد (۲) صالح بن کیسان (۳) شعیب بن ابی حمزہ (۴) یونس بن یزید (۵) نعمان بن راشد (۶) محمد بن اسحاق، اس عنوان کے ماتحت دو روایت ہیں یونس بن یزید کی روایت صحیح ہے اور نعمان بن راشد کی روایت صحیح نہیں ہے اذخال الحدیث فی الحدیث کی وجہ سے، آج جتنی بھی احادیث آئیں گی سب امام زہری سے مروی ہے، سوائے تیسری حدیث کے، اوپر میں نے جو ۶ شاگردوں کے نام بتائے ہیں انہیں کے واسطے سے آج کی ساری احادیث آئیں گی، یہاں ثقہ مخالفت کر رہا ہے ثقات کی، کبھی ثقہ مخالفت کرتا ہے اوثق کی، اور کبھی ضعیف مخالفت کرتا ہے ثقہ راوی کی، اور کبھی اضعف مخالفت کرتا ہے ضعیف کی، آپ کے محدثین کرام نے ایسی مرجوح احادیث کو الگ الگ نام دیا ہے جیسے منکر شاذ وغیرہ۔

اور امام نسائی رحمۃ اللہ علیہ احادیث کے علل کی کبھی تصریح کر دیتے ہیں اور کبھی اشارہ پر اکتفا کرتے ہیں مگر چھوڑتے نہیں، حدیث میں جو (ندارس) آ رہا ہے اس کو آپ کی اصطلاح میں ”دور“ بولتے ہیں۔ یعنی حفظ کے بعد جو بار بار سنایا جاتا ہے، فقہائے کرام اس حدیث سے ہی حفاظ کے دور کا استحباب استنباط کیا ہے۔

(أجود بالخیر من الريح المرسلة) اس جملہ کا مطلب یہ ہے کہ جب حضور صلی اللہ علیہ وسلم حضرت جبریل سے دور کرتے تھے اور ان سے ملاقات ہوتی تھی تو اس وقت حضور کی سخاوت (یعنی کار خیر میں) کی رفتار ہوا کی رفتار سے بھی زیادہ تیز ہو جاتی تھی۔

(۲۰۹۵) أَخْبَرَنَا سَلِيمَانُ بْنُ دَاوُدَ، عَنِ ابْنِ وَهْبٍ، قَالَ: أَخْبَرَنِي يُونُسُ، عَنِ ابْنِ شِهَابٍ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُثْبَةَ، أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَبَّاسٍ، كَانَ يَقُولُ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَجْوَدَ النَّاسِ، وَكَانَ أَجْوَدَ مَا يَكُونُ فِي رَمَضَانَ، حِينَ يَلْقَاهُ جِبْرِيلُ، وَكَانَ جِبْرِيلُ يَلْقَاهُ فِي كُلِّ لَيْلَةٍ، مِنْ شَهْرِ رَمَضَانَ، فَيَدَارِسُهُ الْقُرْآنَ، قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، حِينَ يَلْقَاهُ جِبْرِيلُ عَلَيْهِ السَّلَامُ، أَجْوَدَ بِالْخَيْرِ، مِنَ الرِّيحِ الْمُرْسَلَةِ۔

ترجمہ: عبداللہ بن عباسؓ فرماتے تھے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم لوگوں میں سب سے سخی تھے اور رمضان کے مہینہ میں جب جبریل علیہ السلام سے ملاقات کرتے تھے اس وقت سب سے سخی ہوتے تھے۔ اور جبریل علیہ السلام حضور سے ملاقات کرتے تھے رمضان کی ہر رات میں اور حضور کے ساتھ قرآن کا دور کرتے تھے، راوی کہتے ہیں جب جبریل علیہ السلام حضرت سے ملاقات کیا کرتے تھے اس وقت ان کی سخاوت کی رفتار تیز و تند ہوا سے بھی زیادہ ہوتی تھی۔

(فائدہ) والحديث متفق عليه، والباقي واضح جدا۔

(۲۰۹۶) أَخْبَرَ نَائِمُ حَمْدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ الْبَخَارِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنِي خَفْضُ بْنُ عَمَرَ بْنِ الْحَارِثِ، قَالَ: حَدَّثَنَا حَمَّادٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَمْعَزُ، وَالتَّعْمَانُ بْنُ رَاشِدٍ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ عُرْوَةَ، عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ: مَا لَعَنَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، مِنْ لَعْنَةٍ، تُذَكَّرُ، كَانَ إِذَا كَانَ قَرِيبَ عَهْدٍ، بِجَبْرِئِلَ عَلَيْهِ السَّلَامُ يَدَارِسُهُ، كَانَ أَجْوَدَ بِالْخَيْرِ، مِنَ الرِّيحِ الْمُرْسَلَةِ، قَالَ أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ: هَذَا خَطَأٌ، وَالصَّوَابُ حَدِيثُ يُونُسَ بْنِ يَزِيدَ، وَأَدْخَلَ هَذَا حَدِيثًا فِي حَدِيثٍ۔

ترجمہ واضح ہے، یہ ایک حدیث ہے پوری نسائی شریف میں جو امام بخاریؒ سے امام نسائی روایت کرتے ہیں،

(فائدہ) هذا الحديث ضعيف، والصواب ما تقدم في رواية يونس بن يزيد عن الزهري كما قدمناه، والحديث من أفراد المصنف وشيخ المصنف هو الإمام البخاري ولكن لم يخرج هذا الحديث البخاري في صحيحه بهذا الطريق، نعم الأول هو المتفق عليه۔

بَابُ فَضْلِ شَهْرِ رَمَضَانَ

(بَابُ فَضْلِ شَهْرِ رَمَضَانَ) اس باب کی احادیث میں کوئی کلام نہیں کیا امام

نسائی نے۔

(۲۰۹۷) أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو سَهْلٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: إِذَا دَخَلَ شَهْرُ رَمَضَانَ، فَتُحْتَأَبُ أَبْوَابُ الْجَنَّةِ وَغُلِقَتْ أَبْوَابُ النَّارِ، وَصُفِّدَتِ الشَّيَاطِينُ۔

ترجمہ: حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ رسول اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب رمضان کا مہینہ آتا ہے جنت کے دروازے کھول دئے جاتے ہیں اور جہنم کے دروازے بند کر دئے جاتے ہیں اور شیاطین کو قید کر لیا جاتا ہے۔
(فائدہ) والحدیث متفق علیہ۔

(۲۰۹۸) أَخْبَرَنِي إِبرَاهِيمُ بْنُ يَعْقُوبَ الْجُوزْجَانِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا ابْنُ مَرْيَمَ، قَالَ: أَتْبَانَا نَافِعُ بْنُ يَزِيدَ، عَنْ عُقَيْلٍ، عَنْ ابْنِ شِهَابٍ، قَالَ: أَخْبَرَنِي أَبُو سَهْلٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: (إِذَا دَخَلَ رَمَضَانُ، فَتُحْتَأَبُ أَبْوَابُ الْجَنَّةِ وَغُلِقَتْ أَبْوَابُ النَّارِ، وَصُفِّدَتِ الشَّيَاطِينُ۔

ترجمہ واضح ہے۔

بَابُ ذِكْرِ الْاِخْتِلَافِ عَلَى الزُّهْرِيِّ فِيهِ

اس عنوان کے ماتحت ذکر کردہ حدیثوں میں امام نسائی نے دو جگہ کلام کیا۔

(۱) چوتھی روایت جو محمد بن اسحاق سے ہے یعنی رواہ ابن اسحق عن الزہری، امام نسائی فرماتے ہیں کہ اس میں ابن اسحق نے تدلیس کی ہے کیوں کہ امام زہری سے ابن اسحق کو اس حدیث میں سماعت حاصل نہیں لیکن اس کلام کے اوپر بھی کلام ہے۔

قاعدہ یہ ہے کہ اگر مدلس اپنی کسی دوسری سند میں بشرط عدم کذب تدلیس کی صراحت کر دے تو اس سند میں اس کو مدلس نہیں کہا جائے گا، امام نسائی کے اعتراض پر فقیر

کی گزارش یہ ہے، صحیح یہ ہے کہ ابن اسحق یہاں مدلس نہیں ہے کیونکہ بعض طرق میں ابن اسحق نے تفصیل کی کہ حدیثی ابن شہاب یعنی اس کو نفس سماعت حاصل ہے۔

(۲) یا اسی روایت میں ابن اسحق نے اور ایک غلطی کردی ”قال و ذکر محمد بن مسلم عن اویس بن ابی اویس“ اس طریق سے امام زہری کے کسی اور شاگرد نے روایت نہیں کیا، سب نے روایت کیا ”عن الزہری عن ابن ابی انس عن أبیه“ امام نسائی نے اس طریق کو لکھا ہذا خطا، کیونکہ اس میں حفاظ حدیث کی پوری جماعت کی مخالفت ہے۔

اس عنوان کے تحت ساری احادیث کا ترجمہ گزر چکا ہے۔

(فائدہ) والحاصل أن رواية ابن اسحاق هذه غير محفوظة علی

تحقیق الإمام النسائی۔

(۲۰۹۹) أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَعْدٍ بْنُ إِبرَاهِيمَ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَمِي، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبِي عَنْ صَالِحٍ، عَنْ ابْنِ شِهَابٍ، قَالَ: أَخْبَرَنِي نَافِعُ بْنُ أَبِي أَنَسٍ، أَنَّ أَبَاهُ حَدَّثَهُ، أَنَّهُ سَمِعَ أَبَاهُ زَيْدَةَ، يَقُولُ: قَالَ: رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (إِذَا دَخَلَ رَمَضَانُ، فَتُحْتِ أَبْوَابُ الْجَنَّةِ وَغُلِقَتْ أَبْوَابُ جَهَنَّمَ، وَسُلِسَتْ الشَّيَاطِينُ).

(فائدہ) الترجمة واضحة۔

(۲۱۰۰) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ خَالِدٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا بِشْرُ بْنُ شُعَيْبٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ الزُّهْرِيِّ، قَالَ: حَدَّثَنِي ابْنُ أَبِي أَنَسٍ، مَوْلَى التَّيْمِيِّينَ، أَنَّ أَبَاهُ حَدَّثَهُ، أَنَّهُ سَمِعَ أَبَاهُ زَيْدَةَ، يَقُولُ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (إِذَا جَاءَ رَمَضَانُ، فَتُحْتِ أَبْوَابُ الرَّحْمَةِ، وَغُلِقَتْ أَبْوَابُ جَهَنَّمَ، وَسُلِسَتْ الشَّيَاطِينُ).

(فائدہ) الترجمة واضحة۔

(۲۱۰۱) أَخْبَرَنَا الزُّبَيْرُ بْنُ سُلَيْمَانَ، فِي حَدِيثِهِ عَنِ ابْنِ وَهْبٍ، قَالَ: أَخْبَرَنِي يُونُسُ، عَنْ ابْنِ شِهَابٍ، عَنْ ابْنِ أَبِي أَنَسٍ، أَنَّ أَبَاهُ حَدَّثَهُ، أَنَّهُ سَمِعَ أَبَاهُ زَيْدَةَ، يَقُولُ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (إِذَا كَانَ رَمَضَانُ،

فُتِّحَتْ أَبْوَابُ الْجَنَّةِ، وَغُلِقَتْ أَبْوَابُ جَهَنَّمَ، وَسُلْسِلَتِ الشَّيَاطِينُ، رَوَاهُ
ابْنُ إِسْحَاقَ، عَنِ الزُّهْرِيِّ۔

(فائدہ) الترجمة واضحة۔

(۲۱۰۲) أَخْبَرَ نَاعِبُ اللَّهِ ابْنُ سَعْدٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَمِّي، قَالَ: حَدَّثَنَا
أَبِي، عَنِ ابْنِ إِسْحَاقَ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنِ ابْنِ أَبِي أَنَسٍ، عَنِ أَبِيهِ، عَنِ أَبِي
هُرَيْرَةَ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: قَالَ: (إِذَا دَخَلَ شَهْرُ رَمَضَانَ،
فُتِّحَتْ أَبْوَابُ الْجَنَّةِ، وَغُلِقَتْ أَبْوَابُ النَّارِ، وَسُلْسِلَتِ الشَّيَاطِينُ) قَالَ
أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ: هَذَا يَغْنِي حَدِيثَ ابْنِ إِسْحَاقَ۔ خَطَأً، وَلَمْ يَسْمَعْهُ ابْنُ
إِسْحَاقَ، مِنَ الزُّهْرِيِّ، وَالصَّوَابُ مَا تَقَدَّمَ ذِكْرُ نَالِهِ۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، اور اس پر گفتگو گزر چکی ہے۔

(۲۱۰۳) أَخْبَرَ نَاعِبُ اللَّهِ ابْنُ سَعْدٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَمِّي، قَالَ: حَدَّثَنَا
أَبِي، عَنِ ابْنِ إِسْحَاقَ، قَالَ: وَذَكَرَ مُحَمَّدُ بْنُ مُسْلِمٍ، عَنْ أُوَيْسِ بْنِ أَبِي
أُوَيْسٍ، عَدِيدِ بْنِ تَيْمٍ، عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ: (هَذَا
رَمَضَانُ، قَدْ جَاءَكُمْ، تَفْتَحُ فِيهِ أَبْوَابُ الْجَنَّةِ وَتُغْلَقُ فِيهِ أَبْوَابُ النَّارِ،
وَتُسَلْسَلُ فِيهِ الشَّيَاطِينُ) قَالَ أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ هَذَا الْحَدِيثُ خَطَأً۔
(فائدہ) ترجمہ واضح ہے باقی گفتگو گزر چکی ہے۔

درس نمبر (۵)

ذِكْرُ الْاِخْتِلَافِ عَلَى مَعْمَرٍ فِيهِ

پہلی حدیث امام زہری سے روایت کر رہے ہیں معمر اور معمر سے روایت کر رہا
ہے دو راوی (۱) عبد الاعلیٰ (۲) عبد اللہ بن المبارک، پہلی حدیث عبد الاعلیٰ کی ہے یہ
روایت دوسری حدیث ابن المبارک کی دونوں حدیثوں میں فرق ہے: عبد الاعلیٰ روایت
کر رہا ہے ”عن معمر عن الزہری عن ابی سلمة عن ابی ہریرة“ اور ابن المبارک

روایت کر رہا ہے ”عن معمر عن الزہری عن ابی ہریرۃ“ یعنی عبدالاعلیٰ کی روایت مرفوع ہے اور ابن المبارک کی روایت مرسل ہے۔

(۲۱۰۴) أَخْبَرَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ عَلِيٍّ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الْأَعْلَى، عَنْ مَعْمَرٍ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ أَبِي سَلَمَةَ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يُرْغَبُ فِي قِيَامِ رَمَضَانَ، مِنْ غَيْرِ عَزِيمَةٍ، وَقَالَ: إِذَا دَخَلَ رَمَضَانُ، فَتَحَتْ أَبْوَابُ الْجَنَّةِ وَغُلِقَتْ أَبْوَابُ الْجَحِيمِ، وَسُلِسَتْ فِيهِ الشَّيَاطِينُ (أَزْ سَلَهُ ابْنُ الْمُبَارَكِ) ترجمہ گزر چکا ہے۔

تراویح

قیام رمضان سے مراد تراویح ہے ”من قام ایماناً واحتساباً غفر له ما تقدم من ذنبه وما تأخر“ یعنی یہ ترغیب تھی لازمی نہیں تھا جناب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے خود تین دن تراویح پڑھی تاکہ مواظبت کی وجہ سے امت پر یہ بھاری نہ ہو جائے، اور حضرت صدیق اکبرؓ کے زمانہ خلافت میں بھی ایسا ہی تھا پھر حضرت عمر فاروقؓ اپنے زمانہ خلافت میں قراء صحابہ کو تراویح پڑھانے کا حکم دیا اور ۲۰ رکعت پڑھانے کا حکم دیا، اس میں تو کوئی شک کی گنجائش نہیں ہے کہ عمر فاروقؓ منشاء نبوت و شریعت کو ہم سے زیادہ سمجھتے تھے، اہم بات یہ ہے کہ حضرت عمرؓ نے جب ۲۰ رکعات کا حکم فرمایا اس وقت اکابر صحابہ بھی موجود تھے باحیات تھے مگر آثار صحابہ میں کسی بھی صحابی کی نکیر موجود نہیں ہے، مطلب اس پر اجماع الصحابة رضی اللہ عنہم ثابت ہے، تو پھر معترضین کا یہ اعتراض کیسے صحیح ہو سکتا ہے کہ یہ سنت نبوی نہیں ہے، بلکہ سنت عمر ہے اور تمام مسلمانوں کو چاہئے کہ وہ حضرت عمرؓ کا بہت بہت شکر یہ ادا کریں کیوں کہ آج ہم حفاظ کو جو قرآن یاد ہے وہ تراویح کی برکت ہے۔

من غیر عزيمة یعنی بغیر فرض کا حکم عائد کئے ہوئے۔

(۲۱۰۵) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ، قَالَ: أَنْبَأَنَا حِبَّانُ بْنُ مُوسَى، خُورَاسَانِيٌّ، قَالَ: أَنْبَأَنَا عَبْدُ اللَّهِ، عَنْ مَعْمَرٍ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: إِذَا دَخَلَ رَمَضَانُ، فَتَحَتْ أَبْوَابُ الرَّحْمَةِ، وَغَلِقَتْ أَبْوَابُ جَهَنَّمَ، وَسُلِسَتْ الشَّيَاطِينُ۔

ترجمہ گزر چکا ہے۔

(۲۱۰۶) أَخْبَرَنَا بِشْرُ بْنُ هَلَالٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَارِثِ، عَنْ أَيُّوبَ، عَنْ أَبِي قِلَابَةَ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (أَتَاكُمْ رَمَضَانُ، شَهْرٌ مُبَارَكٌ، فَرَضَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ عَلَيْكُمْ صِيَامَهُ، تَفْتَحُ فِيهِ أَبْوَابُ السَّمَاءِ، وَتُغْلَقُ فِيهِ أَبْوَابُ الْجَحِيمِ، وَتُغْلَى فِيهِ مَرَدَّةُ الشَّيَاطِينِ، لِلَّهِ فِيهِ لَيْلَةٌ خَيْرٌ مِنْ أَلْفِ شَهْرٍ، مَنْ حَرَّمَ حَيْرَهَا فَقَدْ حَرَّمَ) ترجمہ: واضح ہے۔

”اللہ فیہ لیلۃ خیر من الف شہر“ یعنی اللہ کے لئے اس مہینہ میں ایک رات ہے جو ایک ہزار راتوں سے زیادہ بہتر ہے سورۃ القدر دیکھئے، کہا گیا ایک ہزار سال سے بہتر ہے، کتنی بہتر ہے یہ اللہ جانے، یہ جس کو ملے گا ان کو تقریباً ۸۴ سال کی عبادت کا ثواب ملے گا اللہ کے یہاں کچھ بھی کمی نہیں ہے، شریعت میں اس کی مثال دیکھئے، رمضان میں ایک کاستر ہو جاتا ہے، حرم شریف میں ۱۱ رکعت ابراہیم بن جاتی ہیں، مسجد نبوی میں ۱۱ رکعت ۵۰ ہزار بن جاتی ہیں ”فإن سنة الله تعالى أنه فضل بعض الإنسان على البعض، وفضل بعض الأنبياء على البعض وكذلك فضل بعض الأمكنة على البعض، وذلك فضل الله يؤتيه من يشاء“ اور دیکھئے ”تلك الرسل فضلنا بعضهم على بعض“ اتنی بڑی خیر بندہ کو مل رہی ہے اور وہ معصیت کی طرف جا رہا ہے، اور ادھر ادھر کی خرافات میں مشغول ہو رہا ہے، وہ الگ بات ہے کہ شامی نے نقل کیا ”من صلى العشاء في ليلة القدر بجماعة ثم صلى الفجر بجماعة فقد وجد فضيلة ليلة القدر فتدبروا ولي الألباب“

(۲۱۰۷) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَنْصُورٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا سُفْيَانُ، عَنْ عَطَاءِ بْنِ السَّائِبِ، عَنْ عَرْفَجَةَ، قَالَ: غَدَا عُثْبَةُ بْنُ فَرْقِدٍ، فَتَذَاكَرْنَا شَهْرَ رَمَضَانَ، فَقَالَ: مَا تَذَكَّرُونَ؟ قُلْنَا: شَهْرَ رَمَضَانَ، قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، يَقُولُ: تَفْتَحُ فِيهِ أَبْوَابُ الْجَنَّةِ وَتُغْلَقُ فِيهِ أَبْوَابُ النَّارِ، وَتُغْلَقُ فِيهِ الشَّيَاطِينُ، وَيُنَادِي مُنَادٍ كُلَّ لَيْلَةٍ، يَا بَاغِيَ الْخَيْرِ هَلَمْ، وَيَا بَاغِيَ الشَّرِّ أَقْصِرْ، قَالَ أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ هَذَا خَطًا۔
ترجمہ: واضح ہے۔

”یا باغی الخیر ہلم ویاغی الشر أقصر“ یعنی رمضان کے ہر رات میں ایک پکارنے والا پکارتا ہے کہ اے خیر کے طلب گار ادھر متوجہ ہو جاؤ، اے شر کے طلب گار رک جا۔ اس حدیث کے آخر میں امام نسائی فرماتے ہیں، ہذا خطا، اس کی وجہ یہ ہے کہ یہ حدیث مسند صحابی ہونا چاہئے لیکن روایت کر رہا ہے عن عرفجة سے، یہ فرق صرف لفظی اعتبار سے ہے کیونکہ معنوی اعتبار سے حدیث مسند صحابی ہی ہو رہی ہے کیوں کہ عتبہ ابن فرقہ جن کی عیادت کے لئے عرفجہ گئے تھے وہ صحابی ہیں اور پھر ”قال سمعت“ ہے قال کے فاعل سے عتبہ مراد ہے۔

(۲۱۰۸) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، عَنْ عَطَاءِ ابْنِ السَّائِبِ، عَنْ عَرْفَجَةَ، قَالَ: كُنْتُ فِي بَيْتٍ، فِيهِ عُثْبَةُ بْنُ فَرْقِدٍ، فَأَرَدْتُ أَنْ أَحْدِثَ بِحَدِيثٍ، وَكَانَ رَجُلٌ مِنْ أَصْحَابِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، كَأَنَّهُ أَوَّلَى بِالْحَدِيثِ مِنِّي، فَحَدَّثَ الرَّجُلُ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ فِي رَمَضَانَ: تَفْتَحُ فِيهِ أَبْوَابُ السَّمَاءِ وَتُغْلَقُ فِيهِ أَبْوَابُ النَّارِ، وَيَصْقَدُ فِيهِ كُلُّ شَيْطَانٍ مَرِيدٍ، وَيُنَادِي مُنَادٍ كُلَّ لَيْلَةٍ: يَا طَالِبَ الْخَيْرِ هَلَمْ، وَيَا طَالِبَ الشَّرِّ أَمْسِكْ۔

ترجمہ: واضح ہے، یہ حدیث مسند صحابی اور مرفوع ہے کیونکہ رجل سے مراد عتبہ ہیں اور پھر قال کا فاعل حضور صلی اللہ علیہ وسلم ہیں۔

درس نمبر (۶)

الرَّحْصَةُ فِي أَنْ يُقَالَ لَشَهْرِ رَمَضَانَ رَمَضَانَ

آج میں مختصر کر کے ۶ باتیں عرض کروں گا۔

ذَكَرَ الْأَخْتِلَافِ فِيهِ عَلَى سَفِيَّانَ فِي حَدِيثِ سِمَاكِ

(۱) ایک روایت آرہی ہے ابن عباسؓ سے ان سے روایت کرنے والا راوی ہے سفیان ثوری، سفیان سے روایت کرنے والے تین ہیں جن کا ذکر یہاں آرہا ہے (۱) الفضل بن موسیٰ (۲) ابوداؤد الحنفی (۳) عبد اللہ ابن المبارک (یہ امام ابوداؤد السجستانی نہیں ہے) فضل بن موسیٰ کے طریق سے روایت مرفوع متصل ہے اور ابوداؤد وابن المبارک کے طریق سے حدیث مرسل ہے ان کی روایت میں ہے ”عن عكرمة قال رسول الله صلى الله عليه وسلم“ مطلب ابن عباس کا ذکر نہیں ہے۔

اَكْمَالِ شُعْبَانَ ثَلَاثِينَ إِذَا كَانَ عَنْهُمْ وَ

ذَكَرَ الْأَخْتِلَافِ النَّاقِلِينَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ

(۲) دوسری بات ابو ہریرہؓ کی ایک روایت ہے جس کا مدار شعبہ پر ہے شعبہ سے روایت کرنے والے دو راوی ہیں اور اس عنوان کے ماتحت دو روایتوں میں یہی فرق ہے شعبہ سے روایت کرنے والا ایک ہے اسماعیل بن علیہ جن کے بارے میں آپ حضرات نزہۃ النظر میں پڑھ چکے ہیں کہ ”ولذا قال الإمام الشافعي أخبرني اسماعيل الذي يقال له ابن العلية“ علیہ اس کی ماں کا نام تھا اور شعبہ سے روایت کرنے والا دوسرا راوی ہے ورقاء بن عمر، تو یہ حدیث دونوں طریق سے مسند ابو ہریرہ سے فرق صرف الفاظ میں ہے یہ وہی روایت ہے جس کے بارے میں نزہۃ النظر میں آپ حضرات پڑھ چکے ہیں کہ ”فعدوه من غرائبہ“ لیکن انہوں نے متابعت تامہ اور قاصرہ کی مثال پیش کر کے یہ ثابت کر دیا کہ یہ غرائب میں سے نہیں ہے۔

ذِکْرُ الْأَخْتِلَافِ عَلَى الزَّهْرِيِّ فِي هَذَا الْحَدِيثِ

(۳) اس عنوان کے اندر امام زہری سے روایت کرنے والے دو راوی ہیں حدیث ایک ہی ہے فرق صرف یہ ہے کہ ایک روایت کرنے والا یونس بن یزید ہے ان کے طریق سے حدیث مسند ابن عمر ہے اور دوسرا راوی ابراہیم بن سعد ہے ان کے طریق سے حدیث مسند ابو ہریرہ ہے۔

(۴) یوم الشک میں روزہ رکھنا مکروہ ہے ”إلا بطريق التطوع“ اگر کوئی پہلے سے اس دن کے روزہ کا عادی ہے تو کوئی حرج نہیں ہے اور بطریق شرط جیسے اگر کوئی نیت کرے کہ اگر رمضان ہوا تو اس کا رمضان کا روزہ ہے ورنہ نفل، تو ایسے رکھنا ممنوع ہے جائز نہیں ہے۔

(۵) روایت ہلال رمضان کا مسئلہ یعنی ۲۹ تاریخ کے بارے میں مسئلہ یہ ہے کہ اگر مطلع صاف نہیں ہے، بادل ہے، ابر ہے، غیم ہے تو ایک آدمی جو قابل اعتماد ہو اس کے چاند دیکھنے کی خبر کو قبول کر لیا جائے گا کیوں کہ مسئلہ خالص ایک امر دینی ہے، روایت حدیث کے درجہ میں ہے، روایت حدیث میں شہادت کے شرائط کی ضرورت نہیں ہے، اور یہ بھی ضروری نہیں کہ آدمی بڑا عالم اور ماہر فن ہو، ہاں وہ آدمی اپنی بات کا سچا ہونا ضروری ہے، مطلب امر دینی میں ایک عادل اور ثقہ آدمی کی بات یا خبر پر اعتماد کرنا جائز ہے۔

اور ہلال عید کا مسئلہ یہ ہے کہ دو آدمی کی شہادت ضروری ہے ایسے دو آدمی جو قابل اعتماد ہوں یا ایک مرد اور دو عورتیں بھی کافی ہیں کیونکہ یہ بات خالص امر دینی نہیں ہے اس میں عام فطرت انسانیت کے اعتبار سے منفعت انسان کا بھی دخل ہے۔

اور اگر مطلع صاف ہو تو اب ہلال رمضان اور ہلال عید کا مسئلہ ایک ہی ہے دونوں کے ثابت ہونے کے لئے ایک ایسے جم غفیر کا چاند دیکھنا ضروری ہے جن کو جھٹلانا ناممکن ہو۔

ایک اہم بات یاد رکھنا کہ شریعت کا دستور یہ ہے کہ اس نے اپنے تمام احکام کا

دار و مدار علوم عقلیہ پر علوم فلسفیہ پر، علوم ریاضیہ پر علوم ہیئت پر اور آلات جدیدہ پر نہیں رکھا بلکہ ایک دم صاف اور امور بدیہیہ پر رکھا اور اس کے لئے ایسے قوانین مقرر کر دئے جس کی جامعیت میں بڑے سے بڑا عالم، ماہر فن اور بالکل جاہل آدمی سب برابر ہے۔

(۶) اختلاف المطالع کا مسئلہ: جو لوگ اختلاف المطالع کو مانتے ہیں وہ سعودیہ کے چاند کا اعتبار نہیں کرتے ہیں اور جو لوگ اختلاف المطالع کو نہیں مانتے ہیں وہ ایک ہی مطلع کا اعتبار کرتے ہیں مطلب یہ ہے کہ اگر سعودیہ میں چاند ہو گیا تو یہ لوگ روزہ رکھتے اور عید مناتے ہیں اور فقہائے احناف بھی اختلاف المطالع کا اعتبار نہیں کرتے ہیں حنفیہ کے اصول کے حساب سے اگر سعودیہ میں چاند ہو گیا اور صحیح ثبوت کے ساتھ خبر ملی تو ہندوستان میں بھی روزہ رکھنا پڑے گا لیکن اس میں شرط یہ ہے کہ آپ کے روزے نہ ۲۸ ہوں نہ ۳۱ ہوں بالکل برابر ہونا ضروری ہے دوسرے ائمہ کہتے ہیں کہ حدیث میں آیا ہے ”صوموا لرؤیتہ و أفطروا لرؤیتہ“ یعنی ہر کوئی اپنی رویت کے اعتبار سے روزہ رکھے گا اور عید منائے گا یہ متقدمین احناف کی رائے ہے لیکن متاخرین فتویٰ دیتے ہیں اختلاف المطالع کا اعتبار کیا جائے گا ورنہ حرج عظیم لازم آئے گا کیوں کہ تب کہیں کا روزہ ہوگا ۲۸/ کہیں کا ۳۱/ اور اب یہی مفتی بہ قول ہے ”کما ذکرہ الزیلعی فی تبیین الحقائق۔“

”الرخصة فی ان یقال لشهر رمضان“ رمضان“ اس عنوان کی وجہ یہ ہے کہ بعض لوگوں نے نقل کیا ہے کہ صرف رمضان مت کہنا کیونکہ رمضان، اللہ کا نام ہے ”ولکن هذا الحدیث ضعیف عند المحدثین فلا یجوز الاستدلال به: ففی الحاکم تجوز تسميته برمضان وغيره۔“

(۱۰۹۲) أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: أَنْبَأَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ، قَالَ: أَنْبَأَنَا الْمُهَلَّبُ بْنُ أَبِي حَبِيبَةَ ح وَ أَنْبَأَنَا غُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى، عَنْ الْمُهَلَّبِ بْنِ أَبِي حَبِيبَةَ، قَالَ: أَخْبَرَنِي الْحَسَنُ، عَنْ أَبِي بَكْرَةَ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: (لَا يَقُولَنَّ أَحَدُكُمْ ضَمْتُ رَمَضَانَ، وَلَا قُضِيَ كُلُّهُ)

وَلَا أَذِرْ كِبَرَهُ التَّزَكِّيَّةَ، أَوْ قَالَ: لَا بَدَّ مِنْ غَفْلَةٍ، وَرَقْدَةٍ، اللَّفْظُ لِعَبِيدِ اللَّهِ)

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا نہ بولے تم میں سے کوئی کہ میں رمضان کا روزہ رکھا اور نہ یوں بولے کہ میں پورے رمضان کا قیام کیا اور میں نہیں جانتا اس بات کو کہ آپ نے اپنے تزکیہ کو ناپسند سمجھایا یوں فرمایا کہ ضروری ہے سونا اور جاگنا، اس حدیث کو امام نسائی اپنے دو استاد سے روایت کر رہے ہیں: لیکن الفاظ عبید اللہ بن سعید کے ہیں۔

(۲۱۱۰) أَخْبَرَنَا عِمْرَانُ بْنُ يَزِيدَ بْنِ خَالِدٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا شُعَيْبٌ، قَالَ: أَخْبَرَنِي ابْنُ جُرَيْجٍ، قَالَ: أَخْبَرَنِي عَطَاءٌ، قَالَ: سَمِعْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ، يُخْبِرُنَا، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، لَا مَرَأَةَ مِنَ الْأَنْصَارِ: (إِذَا كَانَ رَمَضَانُ، فَأَعْتَمِرِي فِيهِ، فَإِنَّ عُمْرَةً فِيهِ، تَعْدِلُ حَجَّةً۔

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ایک انصار عورت سے کہ جب رمضان ہو، اس میں عمرہ کر لیا کرو کیوں کہ اس میں عمرہ کرنا حج کے برابر ہوتا ہے یعنی حج کی فرضیت تو اداء نہیں ہوگی بلکہ ثواب الحج ملے گا اس کو۔

اختلاف أهل الآفاق في الرؤية

اس بحث کے متعلق جو باتیں تھیں ان کو میں اوپر عرض کر چکا ہوں۔

(۲۱۱۱) أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدٌ، وَهُوَ ابْنُ أَبِي حَزْمَةَ۔ قَالَ: أَخْبَرَنِي كُرَيْبٌ، أَنَّ أُمَّ الْفَضْلِ، بَعَثَتْهُ إِلَى مُعَاوِيَةَ بِالشَّامِ، قَالَ: فَقَدِمْتُ الشَّامَ، فَقَضَيْتُ حَاجَتَهَا، وَاسْتَهَلَّ عَلَيَّ هِلَالُ رَمَضَانَ، وَأَنَا بِالشَّامِ، فَرَأَيْتُ الْهِلَالَ لَيْلَةَ الْجُمُعَةِ، ثُمَّ قَدِمْتُ الْمَدِينَةَ، فِي آخِرِ الشَّهْرِ، فَسَأَلَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبَّاسٍ، ثُمَّ ذَكَرَ الْهِلَالَ، فَقَالَ: مَتَى رَأَيْتُمْ؟ فَقُلْتُ: رَأَيْنَاهُ لَيْلَةَ الْجُمُعَةِ، قَالَ: أَنْتَ رَأَيْتَهُ لَيْلَةَ الْجُمُعَةِ؟ قُلْتُ: نَعَمْ، وَرَأَاهُ النَّاسُ، فَصَامُوا، وَصَامَ مُعَاوِيَةُ، قَالَ: لَكِنْ رَأَيْنَاهُ لَيْلَةَ السَّبْتِ، فَلَا تَزَالُ نَصُومُ، حَتَّى نَكْمِلَ ثَلَاثِينَ يَوْمًا، أَوْ نَرَاهُ فَقُلْتُ: أَوْ لَا تَكْتَفِي بِرُؤْيَا

مَعَاوِيَةَ، وَأَصْحَابُهُ؟ قَالَ: لَا، هَكَذَا أَمَرَنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ۔

ترجمہ: حضرت کریب کہتے ہیں کہ ام الفضلؓ نے ابن کو یعنی کریب کو بھیجا شام میں حضرت معاویہؓ کے پاس (یہ حضرت عثمانؓ کی خلافت کا زمانہ تھا) پس میں آیا شام میں، میں ام الفضلؓ کی حاجت پورا کر دیا اور میرے اوپر رمضان کا چاند ظاہر ہو گیا حالانکہ میں شام میں تھا میں نے شب جمعہ میں چاند کو دیکھا پھر مدینہ میں آیا شہر رمضان کے آخر میں پھر عبد اللہ بن عباسؓ نے مجھ سے پوچھا (کہ سفر کیسا رہا) اس کے بعد انہوں نے چاند کا ذکر کیا، انہوں نے کہا کہ تم نے چاند کب دیکھا، میں نے جواب دیا شب جمعہ کو میں نے دیکھا اس نے کہا کہ کیا تم شب جمعہ کو چاند دیکھا، میں نے بولا ہاں! اور (میرے ساتھ) لوگوں نے بھی دیکھا اور روزہ بھی رکھا اور معاویہؓ نے بھی روزہ رکھا، ابن عباسؓ نے کہا لیکن ہم نے چاند دیکھا سنچر کے دن پس ہم روزہ رکھیں گے یہاں تک کہ ۳۰ دن مکمل ہو جائیں یا ہم چاند دیکھ لیں، میں نے کہا کیا آپ اکتفاء نہیں کریں گے حضرت معاویہؓ اور ان کے ساتھیوں کی روایت پر ابن عباسؓ نے کہا نہیں ایسا ہی ہمیں حکم فرمایا ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اس حدیث کا مفہوم یہ ہے کہ اختلاف المطالع کا اعتبار کرنا لازم ہے۔

(فائدہ) میں اس کے متعلق عرض کر چکا ہوں۔

بَابُ قَبُولِ شَهَادَةِ الرَّجُلِ الْوَاحِدِ عَلَى هَلَالِ رَمَضَانَ،

وَذِكْرُ الْأَخْتِلَافِ فِيهِ عَلَى سُفْيَانَ فِي حَدِيثِ سِمَاكِ

(۲۱۱۲) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ بْنِ أَبِي رِزْمَةَ، قَالَ: أُنْبَأَنَا

الْفَضْلُ بْنُ مُوسَى، عَنْ سُفْيَانَ، عَنْ سِمَاكِ، عَنْ عِكْرَمَةَ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ: جَاءَ أَغْرَابِيُّ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: رَأَيْتُ الْهَلَالَ، فَقَالَ: أَتَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، وَأَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ، قَالَ: نَعَمْ، فَنَادَى النَّبِيُّ

صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ ضَوْفُوا۔

ترجمہ: حضرت ابن عباسؓ فرماتے ہیں کہ ایک دیہاتی آیا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس اور بولا کہ میں نے چاند دیکھا حضور نے پوچھا کیا تم گواہی دیتے ہو کہ اللہ کے سوا کوئی معبود نہیں اور محمد صلی اللہ علیہ وسلم ان کے بندے اور رسول ہیں؟ اس نے کہا کہ ہاں! پھر حضور نے اعلان کر دیا کہ تم سب روزہ رکھو۔

(۲۱۱۳) أَخْبَرَنَا مُوسَى بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، قَالَ: حَدَّثَنَا حُسَيْنٌ، عَنْ زَائِدَةَ، عَنْ سِمَاكِ، عَنْ عِكْرَمَةَ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ: جَاءَ أَغْوَابِي إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: أَبْصُرْتُ الْهَالَالَ اللَّيْلَةَ، قَالَ: أَتَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللّٰهُ، وَأَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ؟ قَالَ: نَعَمْ، قَالَ: يَا بِلَالُ، أَدِئْنِي فِي النَّاسِ، فَلْيَضَوْفُوا غَدًا۔

ترجمہ: واضح ہے۔

اب وہ دور روایتیں آرہی ہیں جن کو فضل بن موسیٰ سفیان ثوریؒ سے مرسل روایت کر رہے ہیں جن کی تفصیل میں پہلے ہی عرض کر چکا ہوں۔

(۲۱۱۴) أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ سَلِيمَانَ، عَنْ أَبِي دَاوُدَ، عَنْ سَفْيَانَ، عَنْ سِمَاكِ، عَنْ عِكْرَمَةَ، مُرْسَلٌ۔

(۲۱۱۵) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ بْنُ نَعِيمٍ، مَصْنُوعِي، قَالَ: أَنْبَأَنَا جَبَّانُ بْنُ مُوسَى الْمَرْوَزِيُّ، قَالَ: أَنْبَأَنَا عَبْدُ اللّٰهِ، عَنْ سَفْيَانَ، عَنْ سِمَاكِ، عَنْ عِكْرَمَةَ، مُرْسَلٌ۔

(فائدہ) ای ہو مرسل، لکن الحدیث صحیح لآئہ یشہدہ حدیث ابن عمرؓ

(۲۱۱۶) أَخْبَرَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ يَعْقُوبَ، قَالَ: حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ

شَيْبٍ، أَبُو عُثْمَانَ، وَكَانَ شَيْخًا صَالِحًا بِطَرَسُوسَ، قَالَ: أَنْبَأَنَا ابْنُ أَبِي

زَائِدَةَ، عَنْ حُسَيْنِ بْنِ الْحَارِثِ الْجَدَلِيِّ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ زَيْدِ بْنِ

الْخَطَّابِ، أَنَّهُ خَطَبَ النَّاسَ، فِي الْيَوْمِ الَّذِي يُشْكُ فِيهِ فَقَالَ: أَلَا إِنِّي

جَالَسْتُ أَصْحَابَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَسَأَلْتُهُمْ، وَإِنَّهُمْ حَدَّثُونِي، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: (صُومُوا لِرُؤُوسِهِ، وَأَفْطِرُوا لِرُؤُوسِهِ، وَأَنْسِكُوا لَهَا، فَإِنْ غَمَّ عَلَيْكُمْ فَأَكْمِلُوا ثَلَاثِينَ، فَإِنْ شَهِدَ شَاهِدَانِ، فَصُومُوا، وَأَفْطِرُوا)۔

ترجمہ: حضرت عبدالرحمن بن زید بن الخطاب نے خطبہ دیا لوگوں میں اس دن جس دن میں شک کیا جاتا ہے یعنی یوم الشک میں اور فرمایا کہ میری مجالست رہی ہے نبی کے کچھ اصحاب کے ساتھ میں نے ان سے پوچھا تھا اور انہوں نے مجھ سے یہ بیان کیا ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا تم روزہ رکھو چاند کو دیکھ کر اور روزہ توڑو افطار کرو چاند کو دیکھ کر اور قربانی عید مناؤ چاند دیکھ کر اگر تمہارے اوپر مطلع ابر آلود ہو جائے تو ۳۰ دن پورے کرو اور اگر دو شاہد گواہی دیں تو روزہ رکھو اور افطار کرو (یعنی عید مناؤ)

(فائدہ) هذا الحديث صحيح وهو من أفراد المصنف

إِكْمَالُ شَعْبَانَ ثَلَاثِينَ، إِذَا كَانَ غَيْمٌ،

وَذِكْرُ اخْتِلَافِ النَّاقِلِينَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ

(۲۱۱۷) أَخْبَرَنَا مُؤَمَّلُ بْنُ هِشَامٍ، عَنْ إِسْمَاعِيلَ، عَنْ شُعْبَةَ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ زِيَادٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ (صُومُوا لِرُؤُوسِهِ، وَأَفْطِرُوا لِرُؤُوسِهِ، فَإِنْ غَمَّ عَلَيْكُمْ الشَّهْرُ، فَعُدُّوا ثَلَاثِينَ) ترجمہ: واضح ہے۔

یہاں ابو ہریرہؓ سے روایت کرنے والے دوراوی کی روایت میں الفاظ کا فرق ہے ”فعُدُّوا ثلثین اور فاقدروا ثلثین“

(فائدہ) حدیث ابی ہریرہؓ ہذا متفق علیہ۔

(۲۱۱۸) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يَزِيدَ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبِي، قَالَ:

حَدَّثَنَا وَزْقَاءُ، عَنْ شُعْبَةَ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ زَيْدٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (صُومُوا لِرِزْوَانِهِ، وَأَفْطِرُوا لِرِزْوَانِهِ، فَإِنْ غَمَّ عَلَيْكُمْ، فَأَقْدِرُوا ثَلَاثِينَ)

ترجمہ: واضح ہے۔

(فائدہ) والحديث متفق عليه۔

درس نمبر (۷)

ذِكْرُ الاختلافِ عَلَى الزُّهْرِيِّ فِي هَذَا الْحَدِيثِ

اس عنوان کے تحت میں امام نسائی نے جو کلام کیا ہے وہ کل عرض کر چکا ہوں یعنی امام زہریؒ سے یونس بن یزید کے طریق سے یہ حدیث مسند ابن عمرؓ ہے اور ابراہیم بن سعد کے طریق سے مسند ابو ہریرہؓ ہے کل کا آخری عنوان اور آج کے سبق کے چار عنوان ان سب جگہ میں جو احادیث آرہی ہیں سب کا مضمون و مفہوم ایک ہی ہے وہی ”فاقدروا یا فاکملوا“ کا فرق ہے اسناد بدلنے کی وجہ سے الفاظ میں تھوڑی تبدیلی آئی ہے۔ لیکن ترجمہ اور مفہوم ایک ہے۔

(فائدہ) أخرجه الشيخان من حديث ابن عمرؓ وأخرجه مسلم من

حديث أبي هريرةؓ فدل هذا على أنه محفوظ من كلا الطريقين۔

(۲۱۱۹) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى بْنِ عَبْدِ اللَّهِ النَّيْسَابُورِيُّ، قَالَ:

حَدَّثَنَا سَلِيمَانُ بْنُ دَاوُدَ، قَالَ: حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِمٍ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: (إِذَا رَأَيْتُمُ الْهَالَالَ فَصُومُوا، وَإِذَا رَأَيْتُمُوهُ فَأَفْطِرُوا، فَإِنْ غَمَّ عَلَيْكُمْ، فَصُومُوا ثَلَاثِينَ يَوْمًا)

احادیث کا ترجمہ گزر چکا ہے ایک ہی حدیث الگ الگ سند کے ساتھ آنے کی

وجہ سے الفاظ میں کچھ تبدیلی آرہی ہے۔

(۲۱۲۰) أَخْبَرَنَا الرَّبِيعُ بْنُ سَلَيْمَانَ، قَالَ: حَدَّثَنَا ابْنُ وَهْبٍ، قَالَ: أَخْبَرَنِي يُونُسُ، عَنِ ابْنِ شِهَابٍ، قَالَ: حَدَّثَنِي سَالِمُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ، أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عُمَرَ، قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: (إِذَا رَأَيْتُمُ الْهَلَالَ فَصُومُوا، وَإِذَا رَأَيْتُمُوهُ فَافْطَرُوا، فَإِنْ غَمَّ عَلَيْكُمْ، فَاقْدِرُوا لَهُ). ترجمہ واضح ہے۔

(۲۱۲۱) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ، وَالْحَارِثُ بْنُ مِسْكِينٍ، قِرَاءَةً عَلَيْهِ، وَأَنَا أَسْمَعُ، وَاللَّفْظُ لَهُ، عَنِ ابْنِ الْقَاسِمِ، عَنْ مَالِكٍ، عَنْ نَافِعٍ، عَنِ ابْنِ عُمَرَ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ذَكَرَ مَضَانَ، فَقَالَ: (لَا تَصُومُوا حَتَّى تَرَوْا الْهَلَالَ، وَلَا تَفْطَرُوا حَتَّى تَرَوْهُ، فَإِنْ غَمَّ عَلَيْكُمْ فَاقْدِرُوا لَهُ). ترجمہ واضح ہے۔

ذِكْرُ الاختلافِ عَلَى عُبَيْدِ اللَّهِ ابْنِ عُمَرَ فِي هَذَا الْحَدِيثِ
آج میں پانچ باتیں عرض کروں گا۔

(۱) مذکورہ حدیث یعنی (لا تصوموا حتی تروہ) اس حدیث میں ایک راوی ہے عبید اللہ بن عبد اللہ بن عمر، ان کے دو شاگرد الگ الگ طریق سے یہ حدیث ان سے روایت کر رہے ہیں (۱) یحییٰ بن سعید القطان (۲) محمد بن بشر، یحییٰ روایت کر رہا ہے، عن عبید اللہ عن نافع عن ابن عمر، یعنی حدیث مسند ابن عمر ہے اور محمد بن بشر روایت کر رہا ہے، عن عبید اللہ عن ابی الزناد عن الاعرج عن ابی ہریرہ، یعنی اس کے طریق سے حدیث مسند ابو ہریرہ ہے دونوں طریق صحیح ہیں۔

ذِكْرُ الاختلافِ عَلَى عُمَرَ وَابْنِ دِينَارٍ فِي حَدِيثِ ابْنِ عَبَّاسٍ فِيهِ

(۲) یہاں ایک راوی ہے عمرو بن دینار ہو من اکابر المحدثین والصوفیاء، ان سے روایت کر رہے ہیں دو شاگرد (۱) حماد بن سلمہ جو کہ بہت ہی نیک راوی ہے (۲) سفیان بن عیینہ، دونوں کی روایت میں فرق یہ ہے کہ حماد بن سلمہ روایت کر رہا ہے

”عن عمرو بن دینار عن ابن عباس“ اور ابن عیینہ روایت کر رہا ہے ”عن عمرو بن دینار عن محمد بن حنین عن ابن عباس“ یعنی سفیان بن عیینہ کی روایت میں عمرو بن دینار اور صحابی کے درمیان ایک راوی زائد ہے جو حماد بن سلمہ کے طریق میں نہیں ہے، والراجح إثبات الواسطة بین عمرو بن دینار و ابن عباس ولأن ابن عیینة أحفظ من حماد بن سلمة۔

ذِكْرُ الْأُخْتِلَافِ عَلَى مَنْصُورٍ فِي حَدِيثِ رَبِيعٍ فِيهِ

(۳) ایک راوی ہے ربیع بن حراش جس سے مذکورہ حدیث روایت کرنے والا ہے منصور بن المعرب، منصور سے روایت کرنے والے ان کے تین شاگرد ہیں (۱) جریر بن عبد الحمید (۲) سفیان ثوری (۳) حجاج بن الارطاة، گویا کہ پہلے دونوں فریق اول ہے اور حجاج فریق ثانی ہے۔

طریق جریر: اخبرنا جریر عن منصور عن ربیع بن حراش عن حذیفہ طریق سفیان: حدثنا سفیان عن منصور عن ربیع عن بعض اصحاب النبی صلی اللہ علیہ وسلم، ان دونوں روایتوں میں کوئی فرق نہیں، دونوں صحیح اور مضبوط ہیں۔

طریق حجاج: عن الحجاج بن ارطاة عن منصور عن ربیع قال قال رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم:

اس طریق سے حدیث مرسل ہے۔ اور حجاج بن ارطاة ہو مدلس مشہور و کثیر الخطأ، بس یہی فرق ہے دونوں فریقوں میں۔

(فائدہ) وظاہر کلام المصنف ترجیح روایۃ الثوری بابہام الصحابی علی روایۃ جریر و هو لا یضرفی صحة الحدیث وأما روایۃ الحجاج بالإرسال فلا اعتداد بہا لعدم صحتها للضعف الحجاج بن ارطاة۔

کَمِ الشَّهْرِ، وَذَكَرَ الْاِخْتِلَافَ عَلَى الزُّهْرِيِّ فِي

الْخَبَرِ عَنْ عَائِشَةَ

(۴) امام زہری کے تین شاگردوں کا ذکر آ رہا ہے جن کا نام ہے (۱) معمر (۲) صالح بن کیسان (۳) شعیب بن ابی حمزہ، ان کی سندوں میں اختلاف ہے یہاں گویا کہ معمر فریق اول اور باقی دونوں فریق ثانی ہے معمر کی روایت ”عن معمر عن الزہری عن عروۃ عن عائشۃ رضی اللہ عنہا (یعنی حدیث مسند عائشہ)“

فریق ثانی کی روایت ”عن الزہری عن عبید اللہ بن عبد اللہ بن ابی ثور عن ابن عباسؓ“ (مسند ابن عباسؓ) یہ فرق ہے دونوں سندیں صحیح ہے دونوں طریق سے دونوں حدیثیں مسلم وغیرہ میں مذکور ہیں، و حدیث ابن عباس آخر جہ الشیخان۔

(۵) پانچویں بات ہے توضیح الحدیث، آخری عنوان میں جس واقعہ کی طرف اشارہ ہے اس کی تفصیل آئے گی۔

(۲۱۲۲) أَخْبَرَنَا عُمَرُو بْنُ عَلِيٍّ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى، قَالَ: حَدَّثَنَا غُبَيْدُ اللَّهِ، قَالَ: حَدَّثَنِي نَافِعٌ، عَنِ ابْنِ عُمَرَ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: (لَا تَصُومُوا حَتَّى تَرَوْهُ، وَلَا تَفْطِرُوا حَتَّى تَرَوْهُ، فَإِنْ غَمَّ عَلَيْكُمْ فَأَقْدِرُوا لَهُ)

ترجمہ واضح ہے۔

(۲۱۲۳) أَخْبَرَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ عَلِيٍّ، صَاحِبُ جَمْعٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَرٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا غُبَيْدُ اللَّهِ، عَنِ أَبِي الزِّنَادِ، عَنِ الْأَعْرَجِ، عَنِ أَبِي هُرَيْرَةَ، قَالَ: ذَكَرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْهَلَالَ، فَقَالَ: إِذَا رَأَيْتُمُوهُ فَصُومُوا، وَإِذَا رَأَيْتُمُوهُ فَأَفْطِرُوا، فَإِنْ غَمَّ عَلَيْكُمْ فَعُدُّوا ثَلَاثِينَ۔

ترجمہ واضح ہے اور جو کلام اس کے اندر ہے اس کو میں نے عرض کر دیا ہے۔

ذِکْرُ الْأَخْتِلَافِ عَلَى عَمْرِو بْنِ دِينَارٍ

فِي حَدِيثِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فِيهِ

(۲۱۲۳) أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَثْمَانَ، أَبَوَا الْجَوَازِ، وَهُوَ ثِقَةٌ، بَصْرِيٌّ، أَخُو أَبِي الْعَالِيَةِ، قَالَ: أَنْبَأَنَا حَبَّانُ بْنُ هِلَالٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ سَلَمَةَ، عَنْ عَمْرِو بْنِ دِينَارٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: (صُومُوا الزَّوْثِيَّةَ، وَأَفْطِرُوا الزَّوْثِيَّةَ، فَإِنْ غَمَّ عَلَيْكُمْ، فَأَكْمِلُوا الْعِدَّةَ ثَلَاثِينَ) ترجمہ واضح ہے اور جو کلام ہے سفیان بن عیینہ کی روایت میں عمرو بن دینار اور صحابی کے درمیان ایک راوی زائد ہے جو حماد بن سلمہ کی روایت میں نہیں ہے یہ بات بھی میں عرض کر چکا ہوں۔

(۲۱۲۵) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يَزِيدَ، قَالَ: حَدَّثَنَا سَفْيَانُ، عَنْ عَمْرِو بْنِ دِينَارٍ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ حُنَيْنٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ عَجِبْتُ مِمَّنْ يَتَقَدَّمُ الشَّهْرَ، وَقَدْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (إِذَا رَأَيْتُمُ الْهَيْلَالَ فَصُومُوا، وَإِذَا رَأَيْتُمُوهُ فَأَفْطِرُوا، فَإِنْ غَمَّ عَلَيْكُمْ فَأَكْمِلُوا الْعِدَّةَ ثَلَاثِينَ) ترجمہ واضح ہے۔

ذِکْرُ الْأَخْتِلَافِ عَلَى مَنْصُورٍ فِي حَدِيثِ رَبِيعٍ فِيهِ

(۲۱۲۶) أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: أَنْبَأَنَا جَرِيرٌ، عَنْ مَنْصُورٍ، عَنْ رَبِيعِ بْنِ جَرَّاشٍ، عَنْ خَالِدِ بْنِ الْيَمَانِ، عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ: (قَالَ: لَا تَقْدَمُوا الشَّهْرَ، حَتَّى تَرَوْا الْهَيْلَالَ قَبْلَهُ، أَوْ تُكْمِلُوا الْعِدَّةَ، ثُمَّ صُومُوا، حَتَّى تَرَوْا الْهَيْلَالَ، أَوْ تُكْمِلُوا الْعِدَّةَ قَبْلَهُ)

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا تم لوگ چاند دیکھنے سے پہلے مہینہ کو مقدم نہ کرو یا تم تعداد (تیس) کو مکمل کرو پھر روزہ رکھو یہاں تک کہ تم چاند کو دیکھ

لو یا تم لوگ رمضان کی تعداد عید کا چاند دیکھنے سے پہلے مکمل مت کرو۔

(۲۱۲۷) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ، قَالَ: حَدَّثَنَا سَفِيَّانُ، عَنْ مَنْصُورٍ، عَنْ رَبِيعٍ، عَنْ بَعْضِ أَصْحَابِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (لَا تَقْدَمُوا الشَّهْرَ حَتَّى تُكْمِلُوا الْعِدَّةَ، أَوْ تَرَوْا الْهَلَالَ، ثُمَّ صُومُوا، وَلَا تَفْطُرُوا حَتَّى تَرَوْا الْهَلَالَ أَوْ تُكْمِلُوا الْعِدَّةَ ثَلَاثِينَ)۔

ترجمہ واضح ہے۔

(۲۱۲۸) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا جَبَّانُ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ، عَنِ الْحَجَّاجِ بْنِ أَرْطَاةَ، عَنْ مَنْصُورٍ، عَنْ رَبِيعٍ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (إِذَا رَأَيْتُمُ الْهَلَالَ فَصُومُوا، وَإِذَا رَأَيْتُمُوهُ فَأَفْطِرُوا، فَإِنْ غَمَّ عَلَيْكُمْ، فَأَتِمُّوا شَعْبَانَ ثَلَاثِينَ، إِلَّا أَنْ تَرَوْا الْهَلَالَ قَبْلَ ذَلِكَ، ثُمَّ صُومُوا رَمَضَانَ ثَلَاثِينَ، إِلَّا أَنْ تَرَوْا الْهَلَالَ قَبْلَ ذَلِكَ)۔

ترجمہ واضح ہے۔

(۲۱۲۹) أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: حَدَّثَنَا حَاتِمُ بْنُ أَبِي صَغِيرَةَ، عَنْ سِمَاكِ بْنِ حَرْبٍ، عَنْ عِكْرِمَةَ، قَالَ: حَدَّثَنَا ابْنُ عَبَّاسٍ، عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: (صُومُوا الزُّوْتَةَ، وَأَفْطِرُوا الزُّوْتَةَ، فَإِنْ خَالَ بَيْنَكُمْ وَبَيْنَهُ سَحَابٌ، فَأَكْمِلُوا الْعِدَّةَ، وَلَا تَسْتَقْبِلُوا الشَّهْرَ اسْتِقْبَالًا)۔

ترجمہ واضح ہے ایک جملہ آ رہا ہے ”وَلَا تَسْتَقْبِلُوا الشَّهْرَ اسْتِقْبَالًا“ یہاں یوم الشک کا مسئلہ بیان کر رہے ہیں الفاظ نبوی کی جامعیت دیکھئے یعنی چاند دیکھنے سے پہلے روزہ رکھ کر مہینہ کو مقدم مت کرو، یہ محمول ہے اس پر جو شک کی نیت سے یا رمضان کی نیت سے روزہ رکھے ۲۹ تاریخ کو چاند دیکھنے سے پہلے لیکن اگر کوئی نفل کی نیت سے روزہ رکھنا چاہے تو بلا کراہت جائز ہے۔

(۲۱۳۰) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو الْأَخْوَصِ، عَنْ سِمَاكِ، عَنْ عِكْرَمَةَ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (لَا تَصُومُوا قَبْلَ رَمَضَانَ، صُومُوا اللَّزْوِيَّةَ، وَأَفْطِرُوا اللَّزْوِيَّةَ فَإِنْ خَالَتْ ذُوْنُهُ غِيَابَةٌ، فَأَكْمِلُوا ثَلَاثِينَ)۔

ترجمہ واضح ہے لفظ غیابہ کا معنی ہے سحاب۔

کَمِ الشَّهْرِ، وَذِكْرُ الْأَخْتِلَافِ عَلَى الزُّهْرِيِّ

فِي الْخَبَرِ عَنْ عَائِشَةَ

(۲۱۳۱) أَخْبَرَنَا نَضْرَبُنْ عَلِيُّ الْجَهْضَمِيُّ، عَنْ عَبْدِ الْأَعْلَى، قَالَ: حَدَّثَنَا عَمْرُو، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ عُرْوَةَ، عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ: أَقْسَمَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، أَنْ لَا يَدْخُلَ عَلَى نِسَائِهِ شَهْرًا، فَلَبِثَ تِسْعًا وَعِشْرِينَ، فَقُلْتُ: أَلَيْسَ قَدْ كُنْتَ آلَيْتَ شَهْرًا؟ فَعَدَدْتَ الْيَوْمَ، تِسْعًا وَعِشْرِينَ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (الشَّهْرُ تِسْعٌ وَعِشْرُونَ)

ترجمہ: حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے قسم کھائی کہ حضور نہیں آئیں گے اپنی بیویوں کے پاس ایک مہینہ تک تو حضور نے ایسے ہی ۲۹ دن گزار دیئے (اس کے بعد عائشہؓ کے پاس داخل ہوئے، میں نے کہا آپ نے ایک مہینہ کا ایلاء کیا تھا اور میں نے دنوں کی گنتی کی ۲۹ دن، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا یہ مہینہ ۲۹ دن کا ہے۔

(۲۱۳۲) أَخْبَرَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ سَعْدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَمِي، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبِي، عَنْ صَالِحٍ، عَنِ ابْنِ شَهَابٍ، أَنَّ عُبَيْدَ اللَّهِ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي ثَوْرٍ، حَدَّثَهُ ح وَأَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ مَنْصُورٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا الْحَكَمُ بْنُ نَافِعٍ، قَالَ: أَنْبَأَنَا شُعَيْبٌ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، قَالَ: أَخْبَرَنِي عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي ثَوْرٍ، عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ: لَمْ أَزَلْ حَرِيصًا، أَنْ أَسْأَلَ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ، عَنِ الْمَرَاتَيْنِ،

مِنْ أَزْوَاجِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، اللَّتَيْنِ قَالَ اللَّهُ لَهُمَا: (إِنْ تَتُوبَا إِلَى اللَّهِ فَقَدْ صَغَتْ قُلُوبُكُمَا) (التَّحْرِيمِ) وَسَاقَ الْحَدِيثَ، وَقَالَ فِيهِ: فَأَعْتَزَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نِسَاءَهُ، مِنْ أَجْلِ ذَلِكَ الْحَدِيثِ، حِينَ أَفْشَتْهُ حَفْصَةُ إِلَى عَائِشَةَ، تِسْعًا وَعِشْرِينَ لَيْلَةً، قَالَتْ عَائِشَةُ: وَكَانَ قَالَ: (مَا أَنَا بِدَاخِلٍ عَلَيْهِنَ شَهْرًا) مِنْ شِدَّةِ مَوْجِدَتِهِ عَلَيْهِنَ، حِينَ حَدَّثَهُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ حَدِيثَهُنَّ، فَلَمَّا مَضَتْ تِسْعٌ وَعِشْرُونَ لَيْلَةً، دَخَلَ عَلَى عَائِشَةَ، فَبَدَأَ بِهَا، فَقَالَتْ لَهُ عَائِشَةُ: إِنَّكَ قَدْ كُنْتَ، أَلَيْتَ يَا رَسُولَ اللَّهِ، أَنْ لَا تَدْخُلَ عَلَيْنَا شَهْرًا، وَإِنَّا أَضْبَحْنَا مِنْ تِسْعٍ وَعِشْرِينَ لَيْلَةً، نَعْدُهَا عَدَدًا، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (الشَّهْرُ تِسْعٌ وَعِشْرُونَ لَيْلَةً)۔

ترجمہ: حضرت ابن عباسؓ فرماتے ہیں میں متنبی تھا کہ میں حضرت عمر بن الخطاب سے پوچھوں حضورؐ کی ازواج مطہرات میں سے ان دو عورتوں کے بارے میں جن کے متعلق اللہ تعالیٰ نے ارشاد فرمایا (ان تتوبا إلى الله فقد صغت قلوبكما) اور ابن عباس نے بہت طویل حدیث بیان کی، اس میں فرمایا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اپنی بیویوں سے ۲۹ دن جدا رہے اس بات کی وجہ سے جو حضرت حفصہ نے حضرت عائشہ کے پاس فاش کی۔

حضرت عائشہؓ فرماتی ہیں کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے کہہ دیا تھا کہ میں ان کے قریب نہیں جاؤں گا ایک مہینہ تک ان کے اوپر سخت غصہ کی وجہ سے (یہ بات فرمایا تھا) جب اللہ تعالیٰ نے ان کو بتادی تھیں ان کی باتیں پھر جب ۲۹ رات گزر گئیں تو حضور صلی اللہ علیہ وسلم داخل ہوئے حضرت عائشہ کے پاس اور انہیں سے شروع کیا، عائشہؓ نے کہا یا رسول اللہ آپ نے تو ایلا کیا تھا کہ ہمارے قریب نہیں آئیں گے ایک مہینہ تک اور ہم نے صبح کی ۲۹ راتوں سے اور ہم نے گنتی اچھی طرح سے کی، حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا یہ مہینہ ۲۹ دن کا ہے۔

(ذِکْرُ خَبَرِ ابْنِ عَبَّاسٍ) (فِيهِ) اُی فِی حَدِیثِ:

(الشَّهْرُ تِسْعٌ وَعِشْرُونَ يَوْمًا)

(۲۱۳۳) أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ يَزِيدَ، هُوَ أَبُو بَرْزَيْدٍ الْجَزَمِيُّ، بِضَرِيٍّ.
عَنْ بَهْزٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، عَنْ سَلَمَةَ، عَنْ أَبِي الْحَكَمِ، عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ، عَنِ
النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: (أَتَانِي جَبْرِئِلُ عَلَيْهِ السَّلَامُ، فَقَالَ: (الشَّهْرُ
تِسْعٌ وَعِشْرُونَ يَوْمًا)

ترجمہ واضح ہے۔

(۲۱۳۴) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ، عَنْ مُحَمَّدٍ، وَذَكَرَ كَلِمَةً،
مَعْنَاهَا، حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، عَنْ سَلَمَةَ، قَالَ سَلَمَةُ: سَمِعْتُ أَبَا الْحَكَمِ، عَنِ ابْنِ
عَبَّاسٍ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: (الشَّهْرُ تِسْعٌ وَعِشْرُونَ يَوْمًا)
ترجمہ واضح ہے۔

درس نمبر (۸)

ذِکْرُ الْاِخْتِلَافِ عَلَى اِسْمَاعِيلَ فِي خَبَرِ سَعْدِ بْنِ مَالِكٍ فِيهِ

آج میں چار باتیں عرض کروں گا۔

(۱) اس عنوان میں ایک راوی کا ذکر ہے جس کا نام اسماعیل بن ابی خالد البجلي، ان
سے روایت کر رہے ہیں ان کے چار شاگرد، یہاں دو فریق ہیں، فریق اول میں دو شاگرد،
فریق ثانی میں دو شاگرد، فریق اولی کے دو شاگرد ہیں (۱) محمد بن عیسیٰ (۲) عبد اللہ بن
المبارک، فریق ثانی کے دو شاگرد ہیں (۱) یحییٰ بن سعید القطان (۲) محمد بن عبید۔

دونوں فریقوں کی روایت میں فرق یہ ہے کہ فریق اول کی روایت میں حدیث
مرفوعہ متصل ہے کیوں کہ یہ دونوں روایت کر رہے ہیں ”عن محمد بن سعد عن ابیہ“
(یعنی سعد بن ابی وقاص) قال قال الخ، فریق ثانی کے اعتبار سے روایت مرسل ہے

کیونکہ اس میں ”عن ابیہ“ نہیں ہے اس میں ہے ”عن محمد بن سعد قال الخ“ اس لئے مرسل ہو گئی۔

(فائدہ) قال المزی حدیث یحییٰ اُولی بالصواب عندی والاظہر أرجحیۃ حدیث محمد بن بشر لانه ثقة حافظ ولم یفرد بالوصل فقدوافقه ابن المبارک کما فی الروایۃ الثانیۃ وزائدہ بن قدامۃ کما فی صحیح مسلم۔

ذِکْرُ الْاِخْتِلَافِ عَلٰی یَحْیٰی ابْنِ اَبِی کَثِیْرٍ فِی خَبَرِ اَبِی سَلَمَہِ فِیہ

(۲) دوسری بات: ایک محدث ہے یحییٰ بن ابی کثیر، یہاں اس سے روایت کر رہے ہیں دوشاگرد (۱) علی بن المبارک (۲) معاویہ بن سلام، فرق یہ ہے کہ علی بن المبارک کے اعتبار سے حدیث مسند ابو ہریرہ ہے اور معاویہ کی طریق سے حدیث مسند ابن عمر ہے دونوں طریق صحیح ہیں بخاری و مسلم نے بھی روایت کیا ہے

ذِکْرُ الْاِخْتِلَافِ عَلٰی عَبْدِ الْمَلِکِ بْنِ اَبِی

سَلِیْمَانَ فِی ہَذَا الْحَدِیْثِ

(۳) تیسری بات: اس عنوان میں ایک راوی کا ذکر ہے، اس سے روایت کرنے والے روایات میں دو کا ذکر ہے یہاں (۱) منصور بن ابوالأسود (۲) یزید، فرق یہ ہے کہ منصور کی روایت کے اعتبار سے حدیث مرفوع ہے اور یزید کے اعتبار سے حدیث موقوف ہے کیونکہ منصور کی روایت میں ہے ”عن ابی ہریرۃ قال قال رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم، اور یزید کی روایت میں ہے ”عن ابی ہریرۃ قال“، لیکن یزید اوثق ہے منصور سے، فلہذا اتفق المحدثون علی ان هذا الحدیث موقوف وهذا هو الصحیح، یعنی وقف هذا الحدیث هو الصحیح، فالصواب رواۃ یزید۔

تَأْخِیْرُ السَّخُوْرِ وَذِکْرُ الْاِخْتِلَافِ عَلٰی زُرِّ فِیہ

(۴) ایک راوی ہیں زربن خبیش ان کے دوشاگردوں کا یہاں پر ذکر ہے (۱) عامر بن ابوالنخو د جس کو، ابن ہند نے بھی کہا جاتا ہے (۲) عدی بن ثابت الکوفی، فرق یہ ہے کہ

دونوں روایت کر رہے ہیں زر سے مگر عاصم کی روایت میں معنی اور مفہوم سمجھنا مشکل ہو گیا کیونکہ اس میں تاویل قریب اور تاویلات دقیقہ اور تاویلات بعیدہ کی ضرورت پیش آرہی ہے معنی سمجھنے کے لئے، اور عدی کی روایت بالکل واضح ہے جب حدیث آئے گی میں تفصیل سے مثال کے ساتھ بیان کر دوں گا۔

ذِكْرُ الْأُخْتِلَافِ هِشَامَ وَسَعِيدَ عَلَى قِتَادَةِ

(۵) اس عنوان میں جو حدیث ہے اس کا مدار قنادہ پر ہے، قنادہ سے اس حدیث کو روایت کرنے والے جن کا یہاں ذکر ہے وہ دو ہیں (۱) ہشام الدستوائی (۲) سعید بن ابی عروبہ، فرق یہ ہے کہ ہشام کے طریق سے یہ حدیث مسند زید بن ثابت، اور سعید کے طریق سے حدیث مسند انس ہے، ہشام کے طریق میں انس کا ذکر ہے مگر وہاں انس نے روایت کو محمول کر دیا زید بن ثابت پر اس وجہ سے فرق ہو گیا۔

(۲۱۳۵) أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشْرٍ، عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ أَبِي خَالِدٍ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سَعْدِ بْنِ أَبِي وَقَّاصٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، أَنَّهُ ضَرَبَ يَدَهُ عَلَى الْأُخْرَى، وَقَالَ: (الشَّهْرُ هَكَذَا، وَهَكَذَا، وَهَكَذَا) وَنَقَصَ فِي الثَّلَاثَةِ أَضْبَعًا۔

ترجمہ: سعد بن ابی وقاص سے مروی ہے کہ رسول صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنے ہاتھ کو دوسرے ہاتھ پر مارا اور فرمایا ”الشہر ہکذا و ہکذا و ہکذا“ اور تیسری مرتبہ میں بائیں ہاتھ کے ابہام کو دبا دیا (یہاں انگلی سے ۲۹ دکھانا مراد ہے یعنی مہینہ ۲۹ دن کا بھی ہوتا ہے۔

(۲۱۳۶) أَخْبَرَنَا سُوَيْدُ بْنُ نَصْرٍ، قَالَ: أَنْبَأَنَا عَبْدُ اللَّهِ، عَنْ إِسْمَاعِيلَ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سَعْدٍ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (الشَّهْرُ هَكَذَا، وَهَكَذَا، وَهَكَذَا) - يَعْنِي تِسْعَةً وَعِشْرِينَ، رَوَاهُ يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ، وَغَيْرُهُ، عَنْ إِسْمَاعِيلَ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سَعْدٍ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ۔

ترجمہ: واضح ہے یہاں وغیرہ سے مراد محمد بن عبید ہیں جو اگلی حدیث میں آرہے ہیں۔

(۲۱۳۷) أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ سَلِيمَانَ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عُبَيْدٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سَعْدِ بْنِ أَبِي وَقَّاصٍ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (الشَّهْرُ هَكَذَا، وَهَكَذَا، وَهَكَذَا) وَصَفَّقَ مُحَمَّدُ بْنُ عُبَيْدٍ يَدَيْهِ، يَنْعَثُهَا ثَلَاثًا، ثُمَّ قَبِضَ فِي الثَّلَاثَةِ الْإِبْهَامَ فِي الْيَسْرَى، قَالَ يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ، قُلْتُ لِإِسْمَاعِيلَ: عَنْ أَبِيهِ؟ قَالَ: لَا۔

ترجمہ: گذر چکا ہے۔ اور آگے کا ترجمہ یہ ہے: محمد بن عبید نے اپنے ہاتھوں کو حرکت دی، وہ بیان کر رہے تھے ان تین مرتبہ میں (یعنی اس طریقہ سے حرکت دی کہ تین مرتبہ کر کے پھر سکوڑ لیا تیسری مرتبہ میں بائیں ہاتھ کے ابهام کو، یحییٰ بن سعید القطان کہتے ہیں کہ میں اسماعیل بن ابوالخالد سے کہا کیا محمد بن سعید نے (عن أبيه) کہا انہوں نے جواب دیا نہیں کہا، لہذا یہ روایت مرسل ہے۔

ذِكْرُ الْاِخْتِلَافِ عَلَى يَحْيَى ابْنِ أَبِي كَثِيرٍ فِي

خَبَرِ أَبِي سَلَمَةَ فِيهِ

یہاں جس اختلاف کی طرف اشارہ ہے یعنی علی بن المبارک کے طریق سے حدیث مسند ابو ہریرہ ہے اور معاویہ کے طریق سے حدیث مسند ابن عمر ہے وہ میں عرض کر چکا ہوں۔

(۲۱۳۸) أَخْبَرَنَا أَبُو دَاوُدَ، قَالَ: حَدَّثَنَا هَارُونُ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ، هُوَ ابْنُ الْمُبَارَكِ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى، عَنْ أَبِي سَلَمَةَ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: (الشَّهْرُ يَكُونُ تِسْعَةً وَعِشْرِينَ، وَيَكُونُ ثَلَاثِينَ، فَإِذَا رَأَيْتُمُوهُ فَصُومُوا، وَإِذَا رَأَيْتُمُوهُ فَأَفْطِرُوا، فَإِنْ غَمَّ عَلَيْكَ فَأَكْمِلُوا الْعِدَّةَ) ترجمہ واضح ہے۔

(فائدہ) والحديث صحيح وتقدم۔

(۲۱۳۹) أَخْبَرَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ فَضَالَةَ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: أَنْبَأَنَا مُحَمَّدٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُعَاوِيَةُ بْنُ أَهْمَدَ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْمُغِيرَةِ، قَالَ: حَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ سَعِيدٍ، عَنْ مُعَاوِيَةَ - وَاللَّفْظُ لَهُ - عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ، أَنَّ أَبَا سَلَمَةَ أَخْبَرَهُ، أَنَّهُ سَمِعَ عَبْدَ اللَّهِ - وَهُوَ ابْنُ عُمَرَ - يَقُولُ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: (الشَّهْرُ تِسْعٌ وَعِشْرُونَ)

ترجمہ واضح ہے، یہ مغیرہ جو ہے یہ جب شروع میں آئے گا تو غیر منصرف ہوگا اور یہاں پر جیسے الف لام کے ساتھ آ رہا ہے اس کے بارے میں آپ حضرات نے پڑھ رکھا ہے ”وکل ما لا ينصرف إذا أضيف أو دخله اللام قد دخله الكسرة، یہ ہدایت النحو کی عبارت ہے اور کافیہ کی عبارت یوں ہے ”وجميع الباب باللام أو بالاضافة ينجر بالكسر“۔

(فائدہ) وحديث ابن عمر أخرجه مسلم۔

(۲۱۴۰) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ، عَنْ سُفْيَانَ، عَنِ الْأَسْوَدِ بْنِ قَيْسٍ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ عَمْرٍو، عَنِ ابْنِ عُمَرَ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: (إِنَّا أُمَّةٌ أُمِّيَّةٌ، لَا نَكْتُبُ، وَلَا نَحْسِبُ، الشَّهْرُ هَكَذَا، وَهَكَذَا، ثَلَاثًا، حَتَّى ذَكَرَ تِسْعًا وَعِشْرِينَ۔

ترجمہ: حضور صلی اللہ علیہ وسلم فرماتے ہیں ہم ایسی امت ہیں جو، ان پڑھ ہے (کیونکہ عرب عام طور سے لکھنا پڑھنا نہیں جانتے تھے) نہ ہم لکھ کے رکھتے ہیں نہ ہم حساب رکھتے ہیں ”الشہر ہکذا وھکذا وھکذا“ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے ایسے کیا تین مرتبہ یہاں تک کہ ۲۹ کا ذکر کیا۔

(فائدہ) یہاں حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے بڑی سادگی کے ساتھ صحابہ کی اصلاح

فرمائی اور قرآن نے بھی تمام احکام کا مدار امور فطریہ پر اور امور بدیہیہ پر رکھا ہے۔

(۲۱۴۱) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى، وَمُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ، عَنْ مُحَمَّدٍ،

عَنْ شُعْبَةَ، عَنِ الْأَسْوَدِ بْنِ قَيْسٍ، قَالَ: سَمِعْتُ سَعِيدَ بْنَ عَمْرِو بْنِ أَبِي الْعَاصِ، أَنَّهُ سَمِعَ ابْنَ عُمَرَ يُحَدِّثُ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: إِنَّا أُمَّةٌ أَمِّيَّةٌ، لَا نَحْسِبُ، وَلَا نَكْتُبُ، وَالشَّهْرُ هَكَذَا، وَهَكَذَا، وَهَكَذَا، وَعَقْدُ الْإِبْهَامِ فِي الثَّلَاثَةِ، وَالشَّهْرُ هَكَذَا، وَهَكَذَا، وَهَكَذَا اِتِّمَامُ الثَّلَاثِينَ)۔

ترجمہ: واضح ہے۔ یہاں (عَقْدُ الْإِبْهَامِ فِي الثَّلَاثَةِ) اس عبارت کو دیکھئے یعنی کہ ۲۹ کی طرف اشارہ کرنے کا طریقہ وہی ہے جو بار بار آرہا ہے۔

”والشهر هكذا وهكذا اتمام الثلاثين“ یعنی تیس پورا کیا، یعنی پہلے ۲۹ اور پھر ۳۰ کی طرف اشارہ کیا ایک مرتبہ میں تیسری مرتبہ ابهام کو سکیڑا، اور دوسری مرتبہ میں نہیں سکیڑا یعنی پورے ۳۰ کر کے دکھائے۔

(۲۱۴۲) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى، قَالَ، حَدَّثَنَا خَالِدٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، عَنْ جَبَلَةَ بْنِ سَحِيمٍ، عَنِ ابْنِ عُمَرَ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: (الشَّهْرُ هَكَذَا) وَوَصَفَ شُعْبَةُ، عَنْ صِفَةِ جَبَلَةَ، عَنْ صِفَةِ ابْنِ عُمَرَ، أَنَّهُ تِسْعٌ وَعِشْرُونَ، فِيمَا حَكَى مِنْ صَنِيعِهِ، مَرَّتَيْنِ بِأَصَابِعِ يَدَيْهِ، وَنَقَصَ فِي الثَّلَاثَةِ إِضْبَعًا، مِنْ أَصَابِعِ يَدَيْهِ)۔

ترجمہ: حضورؐ نے فرمایا (الشهر هكذا) شعبہ بیان کر رہے ہیں جبلہ بن سہیل کے بیان کرنے کی صورت میں جس کو بیان کیا عبد اللہ بن عمرؓ نے وہ ۲۹ ہو رہا ہے اس طریق میں جو ان سے منقول ہے ان کے طریقہ کار میں دو مرتبہ تو اپنے ہاتھ کی سب انگلیوں کے ساتھ اور آپؐ نے کم کر دیا تیسری مرتبہ میں ایک انگلی کو اپنی دونوں ہاتھ کی انگلیوں میں سے۔

(فائدہ) الحدیث صحیح۔

(۲۱۴۳) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، عَنْ عُقْبَةَ يَعْنِي ابْنَ حُرَيْثٍ۔ قَالَ: سَمِعْتُ ابْنَ عُمَرَ، يَقُولُ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ (الشَّهْرُ تِسْعٌ وَعِشْرُونَ)۔

ترجمہ: واضح ہے۔

(فائدہ) والحدیث متفق علیہ، وتقدم تخریجہ۔

الْحَثُّ عَلَى السَّحُورِ

(۲۱۴۴) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ، قَالَ:

حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ عَيَّاشٍ، عَنْ عَاصِمٍ، عَنْ زُرِّ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ (تَسَحَّرُوا، فَإِنَّ فِي السَّحُورِ بَرَكَهًا) وَقَفَّهُ عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ

ترجمہ: حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا سحری کیا کرو کیونکہ سحری میں برکت ہے۔

(فائدہ) وقفہ الخ، یعنی عبید اللہ بن سعید خالف محمد بن بشار

فی روایۃ هذا الحدیث عن عبد الرحمن بن مہدی فرواہ موقوفاً عن ابن مسعود رضی اللہ تعالیٰ عنہ۔

(۲۱۴۵) أَخْبَرَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ، عَنْ

أَبِي بَكْرِ بْنِ عَيَّاشٍ، عَنْ عَاصِمٍ، عَنْ زُرِّ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ، قَالَ: (تَسَحَّرُوا) قَالَ عُبَيْدُ اللَّهِ: لَا أَدْرِي كَيْفَ لَفْظُهُ۔

ترجمہ واضح ہے ”لا ادری کیف لفظہ“ یعنی یہاں تک تو بیان کر دیا، پھر

تسحر وا کے آگے کیا فرمایا وہ میں نہیں جانتا ہوں۔

(۲۱۴۶) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو عَوَّانَةَ، عَنْ قَتَادَةَ، وَ

عَبْدَ الْعَزِيزِ، عَنْ أَنَسٍ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (تَسَحَّرُوا، فَإِنَّ فِي السَّحُورِ بَرَكَهًا)۔

ترجمہ واضح ہے۔ (فائدہ) والحدیث متفق علیہ۔

ذِكْرُ الْأُخْتِلَافِ عَلَى عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ أَبِي

سُلَيْمَانَ فِي هَذَا الْحَدِيثِ

(۲۱۴۷) أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ سَعِيدِ بْنِ جَرِيرٍ، نَسَائِي، قَالَ: حَدَّثَنَا

أَبُو الزَّيْع، قَالَ: حَدَّثَنَا مَنْصُورُ بْنُ أَبِي الْأَسْوَدِ، عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ أَبِي سَلِيمَانَ، عَنْ عَطَاءٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ (تَسَحَّرُوا، فَإِنَّ فِي السَّحُورِ بَرَكَهًا).

ترجمہ: واضح ہے۔ (فائدہ) وقدمت تفصیله قبل ذلك۔

(۲۱۳۸) أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ سَلِيمَانَ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَزِيدُ، قَالَ: أَنْبَأَنَا عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ أَبِي سَلِيمَانَ، عَنْ عَطَاءٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ (تَسَحَّرُوا، فَإِنَّ فِي السَّحُورِ بَرَكَهًا) رَفَعَهُ ابْنُ أَبِي لَيْلَى.

ترجمہ واضح ہے۔

(فائدہ) ورواية ابن أبي ليلى المرفوعة هي الرواية الآتية۔

(۲۱۴۹) أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى، قَالَ: حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي لَيْلَى، عَنْ عَطَاءٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: (تَسَحَّرُوا، فَإِنَّ فِي السَّحُورِ بَرَكَهًا).

ترجمہ واضح ہے، والحديث صحيح۔

(۲۱۵۰) أَخْبَرَنَا عَبْدُ الْأَعْلَى بْنُ وَاصِلٍ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ آدَمَ، عَنْ سُفْيَانَ، عَنِ ابْنِ أَبِي لَيْلَى، عَنْ عَطَاءٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ (تَسَحَّرُوا، فَإِنَّ فِي السَّحُورِ بَرَكَهًا).

ترجمہ واضح ہے، والحديث صحيح أيضاً۔

(۲۱۵۱) أَخْبَرَنَا زَكْرِيَّا بْنُ يَحْيَى، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ خَلَّادٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ فَضِيلٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ، عَنْ أَبِي سَلَمَةَ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ (تَسَحَّرُوا، فَإِنَّ فِي السَّحُورِ بَرَكَهًا).

ترجمہ واضح ہے۔

قال ابو عبد الرحمن: امام نسائی فرماتے ہیں حدیث یحییٰ بن سعید (یعنی آخری

حدیث) اس کی اسناد حسن ہے لیکن حدیث منکر ہے، اور میرا گمان یہ ہے کہ راوی محمد بن فضیل میں کچھ عیب ہے یعنی سب کچھ ٹھیک ہے مگر ایک راوی کچھ عیب کی وجہ سے حدیث پر منکر کا حکم لگایا اسی سے آپ اندازہ لگا لیجئے کہ امام ابو حنیفہ رحمہ اللہ علیہ کس سے حدیث کو بیان کر رہے ہیں بعد میں چل کے کسی راوی کے اندر عیب ہونے کی وجہ سے حدیث بھی اگر مجروح ہو رہی ہے تو اس کا ذمہ دار وہ راوی ہے یعنی حدیث میں کوئی عیب نہیں جو ہے وہ اس راوی کی وجہ سے۔

(فائدہ) والحدیث وإن تکلم فیہ النسائی صحیح۔

تَأْخِيزُ السَّحُورِ وَذِكْرُ الْأَخْتِلَافِ عَلَى زُرِّ فِيهِ

زر بن حبیش سے روایت کرنے والے دو شاگردوں کی روایت میں جو اختلاف ہے وہ میں عرض کر چکا ہوں۔

(۲۱۵۲) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى بْنِ أَيُّوبَ، قَالَ: أَنْبَأَنَا وَكِيعٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا سَفْيَانُ، عَنْ عَاصِمٍ، عَنْ زُرِّ، قَالَ: قُلْنَا لِحَدِيفَةَ: أَيَّ سَاعَةٍ تَسْحَرُتُ، مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ؟ قَالَ: (هُوَ النَّهَارُ، إِلَّا أَنَّ الشَّمْسَ لَمْ تَطْلُعْ)

ترجمہ: زر کہتا ہے کہ ہم نے کہا حدیفہؓ سے کون سے وقت میں آپ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ سحری کیا کرتے تھے، انہوں نے فرمایا وہ دن تھا مگر سورج کا اثر ابھی ظاہر نہیں ہوا تھا دیکھئے یہاں گڑ بڑ ہے کیونکہ نہار تو اور چیز ہے، سحری تو رات میں کی جاتی ہے تاویل تو ہو سکتی ہے مگر مفہوم حدیث نکالنے میں تاویل کی ضرورت پڑے ایسے الفاظ سے بیان کرنا یہاں گڑ بڑی ہے۔

(فائدہ) یمکن حملہ علی التقریب۔

(۲۱۵۳) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، عَنْ عَدِيِّ، قَالَ: سَمِعْتُ زُرَّ بْنَ حَبِيشٍ، قَالَ: تَسْحَرْتُ مَعَ حَدِيفَةَ، ثُمَّ خَرَجْنَا إِلَى الصَّلَاةِ، فَلَمَّا أَتَيْنَا الْمَسْجِدَ، صَلَّيْنَا رَكْعَتَيْنِ، وَأَقِيمَتِ الصَّلَاةُ، وَلَيْسَ بَيْنَهُمَا إِلَّا هُنَيْهَةٌ۔

ترجمہ: عدی کہتے ہیں کہ میں نے زربن حبیش کو کہتے ہوئے سنا کہ میں نے سحری کیا حذیفہؓ کے ساتھ اس کے بعد ہم نکلے پھر جب مسجد میں آئے تو ہم نے دو رکعت سنت پڑھی اور نماز شروع ہو گئی مگر ان دونوں کے درمیان تھوڑا سا فاصلہ، تھوڑا سا وقت (ابھی سحری کر کے آئے اور ابھی نماز شروع ہوئی) عدی کی روایت بالکل صاف ہے۔

(فائدہ) والحديث موقوف صحيح۔

(۲۱۵۴) أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ فَضِيلٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو يَعْفُورٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ، عَنْ صِلَةَ بْنِ زُفَرٍ، قَالَ: تَسَحَّرْتُ مَعَ حَذِيفَةَ، ثُمَّ جَوَّجْنَا إِلَى الْمَسْجِدِ، فَصَلَّيْنَا رَكْعَتَيِ الْفَجْرِ، ثُمَّ أُقِيمَتِ الصَّلَاةُ، فَصَلَّيْنَا۔

ترجمہ واضح ہے۔

قَدْ رَمَيْنَا السَّحُورَ، وَبَيْنَ صَلَاةِ الصُّبْحِ

(۲۱۵۵) أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: حَدَّثَنَا وَكِيعٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا هِشَامٌ، عَنْ قَتَادَةَ، عَنْ أَنَسٍ، عَنْ زَيْدِ بْنِ ثَابِتٍ، قَالَ: (تَسَحَّرْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ، ثُمَّ قُمْنَا إِلَى الصَّلَاةِ، قُلْتُ: كَمْ كَانَ بَيْنَهُمَا؟) قَالَ: قَدْ رَمَيْنَا الرَّجُلَ خَمْسِينَ آيَةً

ترجمہ حدیث واضح ہے مفہوم یہ ہے کہ بالکل آخری وقت میں سحری کرنا افضل ہے۔

ذِكْرُ اخْتِلَافِ هِشَامٍ، وَسَعِيدٍ عَلَى قَتَادَةَ فِيهِ

ہشام اور سعید کی روایت میں جو فرق ہے کہ بطریق ہشام حدیث مسند زید بن ثابت ہے اور بطریق سعید حدیث مسند انس میں سے ہے، اسکو ہم ماقبل میں ذکر کر چکے ہیں۔

(۲۱۵۶) أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ مَسْعُودٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا خَالِدٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا هِشَامٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا قَتَادَةُ، عَنْ أَنَسٍ، عَنْ زَيْدِ بْنِ ثَابِتٍ، قَالَ: (تَسَحَّرْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، ثُمَّ قُمْنَا إِلَى الصَّلَاةِ، قُلْتُ: زَعَمَ أَنَّ أَنْسَا

الْقَائِلُ۔ مَا كَانَ بَيْنَ ذَلِكَ؟ قَالَ: قَدَرُ مَا يَقْرَأُ الرَّجُلُ خُمْسِينَ آيَةً۔

ترجمہ: زید بن ثابتؓ بیان کرتے ہیں کہ ہم نے سحری کی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ اس کے بعد ہم نماز کے لئے کھڑے ہوئے میں نے کہا کہ یہ گمان ہوتا ہے کہ انسؓ کہنے والا ہے زید بن ثابتؓ سے کہ اس کے درمیان کتنا فاصلہ تھا زیدؓ نے فرمایا اتنی مقدار کہ آدمی پڑھ سکے ۵۰ آیتیں۔

(فائدہ) زعم کا فاعل خالد ہے یعنی خالد کا گمان ہے کہ انسؓ نے زید بن ثابتؓ سے کہا، والحديث متفق عليه۔

(۲۱۵۷) أَخْبَرَنَا أَبُو الْأَشْعَثِ، قَالَ: حَدَّثَنَا خَالِدٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا سَعِيدٌ، عَنْ قَتَادَةَ، عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، قَالَ: (تَسَحَّرَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ، وَزَيْدُ بْنُ ثَابِتٍ، ثُمَّ قَامَا، فَدَخَلَا فِي صَلَاةِ الصُّبْحِ، فَقُلْنَا لِأَنَسٍ: كَمْ كَانَ بَيْنَ فَرَاغِهِمَا، وَدُخُولِهِمَا فِي الصَّلَاةِ؟ قَالَ: قَدَرُ مَا يَقْرَأُ الْإِنْسَانُ خُمْسِينَ آيَةً) ترجمہ واضح ہے۔

(فائدہ) والحديث أخرجه مسلم۔

درس نمبر (۹)

ذِكْرُ الاختلافِ عَلَى سُلَيْمَانَ بْنِ مِهْرَانَ فِي حَدِيثِ

عَائِشَةَ فِي تَأْخِيرِ السَّحُورِ، وَالاختلافِ أَلْفَاظِهِمْ

آج زیادہ باتیں نہیں ہیں، چار باتیں ہیں:

(۱) اس عنوان میں ایک محدث ہے سلیمان بن مہران جس کو اعمش بھی کہا جاتا ہے یہاں

اس سے روایت کرنے والے ہیں چار شاگرد (۱) شعبہ (۲) سفیان ثوری، اس کو فریق

اول مان لیجئے (۳) زائدہ (۴) ابو معاویہ، ان دونوں کو فریق ثانی مان لیجئے، فرق یہ ہے

کہ فریق اول کی روایت میں سلیمان کے بعد خیمہ ہے، خیمہ کے بعد ابو عطیہ ہے اور ابو

عطیہ کے بعد عائشہؓ ہیں اور فریق ثانی کی روایت میں سلیمان کے بعد ابو عطیہ سے پہلے خثیمہ کے بجائے عمارۃ ہے بس یہی فرق ہے۔

ذِكْرُ الْأَخْتِلَافِ عَلَى يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ،

وَمُحَمَّدِ بْنِ عَمْرٍو عَلَى أَبِي سَلَمَةَ فِيهِ

(۲) دوسری بات: ایک راوی ہے ابوسلمہ بن عبد الرحمن بن عوفؓ ان کے دو شاگرد ہیں (۱) یحییٰ بن ابی کثیر (۲) محمد بن عمرو، یحییٰ بن ابی کثیر کے طریق سے حدیث مسند ابو ہریرہ ہے اور محمد بن عمرو کے طریق سے حدیث مسند ابن عباس ہے، امام نسائی کہتے ہیں کہ ”هذا خطأ“ یعنی حدیث مسند ابو ہریرہ ہی ہے نہ کہ مسند ابن عباس۔

الْأَخْتِلَافُ عَلَى مُحَمَّدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ

(۳) تیسری بات: ایک محدث ہے محمد بن ابراہیم، اس عنوان میں جو حدیثیں آرہی ہیں اس میں ان سے روایت کرنے والے شاگردوں کے الفاظ مختلف ہیں اسی کی طرف اشارہ کر رہا ہے اس سے زیادہ کلام یہاں نہیں ہے۔

(۴) آج سبق میں جو مسائل آرہے ہیں جیسے یوم الشک، شب براءت، نصف شعبان کا روزہ ان سب کے بارے میں مسائل میں آپ حضرات کے سامنے پہلے کسی دن عرض کر چکا ہوں اب ایک حدیث کا مفہوم پیش کر رہا ہوں۔

ایک روایت میں یہ آتا ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے نصف شعبان کے بعد لوگوں کو شعبان کا روزہ رکھنے سے منع فرمایا یہ منع فرمانا بطریق تحریم نہیں بلکہ بطریق شفقت ہے کہ ایسے کمزور نہ ہو جائیں کہ فرض روزوں کے اہتمام میں کچھ کمی ہو جائے اور روایت میں آپ کے سامنے آئے گا کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم رمضان کو شعبان کے روزہ کے ساتھ تلاطے تھے یعنی برابر روزہ رکھتے تھے حالانکہ کسی روایت سے یہ ثابت نہیں ہے کہ آپؐ نے لگاتار روزہ رکھا ہو شعبان میں، ہاں دوسروں کو تو نصف شعبان کے بعد بطریق شفقت

روزہ رکھنے سے منع فرماتے تھے پر آپ رکھتے تھے لیکن مکمل رکھا ہوا ایسی کوئی روایت نہیں ہے، اور جہاں ایسا آیا ہے کہ آپؐ نے شعبان کو رمضان کے روزہ کے ساتھ ملاتے تھے تو وہ مبالغہ پر محمول ہے، نیز آپؐ خود مختار تھے لیکن امت کے معاملہ میں ہمیشہ شفقت کا پہلو آپؐ کی طبیعت مقدسہ پر غالب رہتا تھا، مطلب مفہوم حدیث یہ ہوگا کہ حقیقت پر محمول نہیں مبالغہ پر محمول ہے۔

(۲۱۵۸) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى، قَالَ: حَدَّثَنَا خَالِدٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، عَنْ سُلَيْمَانَ، عَنْ خَيْثَمَةَ، عَنْ أَبِي عَطِيَّةٍ، قَالَ: قُلْتُ لِعَائِشَةَ: فِينَا رَجُلَانِ مِنْ أَصْحَابِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَحَدُهُمَا يُعَجِّلُ الْإِفْطَارَ، وَ يُؤَخِّرُ السُّحُورَ، وَالْآخَرُ يُؤَخِّرُ الْإِفْطَارَ، وَيُعَجِّلُ السُّحُورَ، قَالَتْ: (أَيُّهُمَا الَّذِي يُعَجِّلُ الْإِفْطَارَ، وَيُؤَخِّرُ السُّحُورَ؟) قُلْتُ: عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْعُودٍ، قَالَتْ: (هَكَذَا كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَصْنَعُ).

ترجمہ: ابو عطیہ کہتے ہیں میں حضرت عائشہؓ سے کہا ہمارے اندر حضورؐ کے اصحاب میں سے دو آدمی ہیں ان میں سے ایک افطار جلدی کرتے ہیں اور سحری میں تاخیر کرتے ہیں اور دوسرے افطار میں تاخیر کرتے ہیں اور سحری جلدی کر لیتے ہیں، عائشہؓ نے پوچھا وہ کون ہے جو افطار جلدی کرتے ہیں اور سحری میں تاخیر کرتے ہیں، میں نے کہا عبد اللہ بن مسعودؓ، عائشہؓ فرماتی ہیں: حضور صلی اللہ علیہ وسلم ایسا ہی کرتے تھے (دوسرا جو تھے وہ حضرت ابو موسیٰ اشعریؓ تھے، ہو سکتا ہے ان کے پاس وہی طریقہ ظاہر ہوا ہو۔

اس باب میں آگے احادیث آرہی ہیں سب کا ترجمہ واضح ہے اب اس کا مفہوم میں عرض کر رہا ہوں، احادیث کے اندر سحری میں تاخیر اور افطار کی تعجیل کی ترغیب دی جا رہی ہے اور یہ مستحب بھی ہے، لیکن اس کا مطلب یہ نہیں کہ ایسی تاخیر کر دی جائے کہ مسئلہ شک میں پڑ جائے یا افطار میں ایسی جلد بازی کر لے کہ غروب سے پہلے ہی کر لے۔

(۲۱۵۹) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ، قَالَ:

حَدَّثَنَا سُفْيَانُ، عَنْ الْأَعْمَشِ، عَنْ خَيْثَمَةَ، عَنْ أَبِي عَطِيَّةٍ، قَالَ: قُلْتُ لِعَائِشَةَ:

فِيْنَا رَجُلَانِ: أَحَدُهُمَا يَعَجِّلُ الْإِفْطَارَ، وَيُؤَخِّرُ الشُّحُورَ، وَالْآخَرُ يُؤَخِّرُ الْفِطْرَ وَيَعَجِّلُ الشُّحُورَ، قَالَتْ: أَيُّهُمَا الَّذِي يَعَجِّلُ الْإِفْطَارَ، وَيُؤَخِّرُ الشُّحُورَ؟ قُلْتُ: عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْعُودٍ، قَالَتْ: هَكَذَا كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَصْنَعُ.

ترجمہ واضح ہے، والحديث صحيح۔

(۲۱۶۰) أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ سَلِيمَانَ، قَالَ: حَدَّثَنَا حُسَيْنٌ، عَنْ زَائِدَةَ، عَنِ الْأَعْمَشِ، عَنْ عُمَارَةَ، عَنْ أَبِي عَطِيَّةٍ، قَالَ: دَخَلْتُ أَنَا وَمَسْرُوقٌ، عَلَى عَائِشَةَ، فَقَالَ لَهَا مَسْرُوقٌ: رَجُلَانِ مِنْ أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، كِلَاهُمَا لَا يَأْلُو عَنِ الْخَيْرِ، أَحَدُهُمَا يُؤَخِّرُ الصَّلَاةَ وَالْفِطْرَ، وَالْآخَرُ يَعَجِّلُ الصَّلَاةَ وَالْفِطْرَ، قَالَتْ عَائِشَةُ: أَيُّهُمَا الَّذِي يَعَجِّلُ الصَّلَاةَ وَالْفِطْرَ؟ قَالَ مَسْرُوقٌ: عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْعُودٍ، فَقَالَتْ عَائِشَةُ: هَكَذَا كَانَ يَصْنَعُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ.

ترجمہ واضح ہے، والحديث صحيح۔

(۲۱۶۱) أَخْبَرَنَا هَنَادُ بْنُ السَّرِيِّ، عَنْ أَبِي مُعَاوِيَةَ، عَنِ الْأَعْمَشِ، عَنْ عُمَارَةَ، عَنْ أَبِي عَطِيَّةٍ، قَالَ: دَخَلْتُ أَنَا وَمَسْرُوقٌ، عَلَى عَائِشَةَ، فَقُلْنَا لَهَا: يَا أُمُّ الْمُؤْمِنِينَ، رَجُلَانِ مِنْ أَصْحَابِ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَحَدُهُمَا يَعَجِّلُ الْإِفْطَارَ، وَ يُجْعَلُ الصَّلَاةَ، وَالْآخَرُ يُؤَخِّرُ الْإِفْطَارَ، وَيُؤَخِّرُ الصَّلَاةَ، فَقَالَتْ: أَيُّهُمَا يَعَجِّلُ الْإِفْطَارَ، وَيَعَجِّلُ الصَّلَاةَ؟ قُلْنَا: عَبْدُ اللَّهِ ابْنُ مَسْعُودٍ، قَالَتْ: هَكَذَا كَانَ يَصْنَعُ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَالْآخَرُ أَبُو مُوسَى رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ.

ترجمہ واضح ہے، والحديث صحيح أخرجه مسلم،

فَضْلُ الشُّحُورِ

(۲۱۶۲) أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورٍ، قَالَ: أَنْبَأَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ،

قَالَ: حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، عَنْ عَبْدِ الْحَمِيدِ، صَاحِبِ الزِّيَادِي، قَالَ، سَمِعْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ الْحَارِثِ، يُحَدِّثُ عَنْ رَجُلٍ مِنْ أَصْحَابِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: قَالَ: دَخَلْتُ عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ يَسْخَرُ فَقَالَ: إِنَّهَا بَرَكَةٌ أَعْطَاكُمْ اللَّهُ إِيَّاهَا، فَلَا تَدْعُوهُ۔

ترجمہ: حضرت عبد اللہ بن الحارث روایت کرتے ہیں ایک صحابی سے کہ میں نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس گیا اور حضور صلی اللہ علیہ وسلم سحری فرما رہے تھے، حضور نے فرمایا سحری میں برکت ہے جس کو اللہ تعالیٰ نے تم کو عطاء کیا ہے، پس اس کو مت چھوڑو۔

(فائدہ) والحديث صحيح وهو من أفراد المصنف عليه السلام

دَعْوَةُ السَّخُورِ

(۲۱۶۳) أَخْبَرَنَا شُعَيْبُ بْنُ يُوْسُفَ، بَصْرِيٌّ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ

الرَّحْمَنِ، عَنْ مُعَاوِيَةَ ابْنِ صَالِحٍ، عَنْ يُونُسَ بْنِ سَيْفٍ، عَنِ الْحَارِثِ بْنِ زِيَادٍ، عَنْ أَبِي زُهَيْمٍ، عَنِ الْعِزْبَاضِ بْنِ سَارِيَةَ، قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: وَهُوَ يَدْعُوا إِلَى السَّخُورِ، فِي شَهْرِ رَمَضَانَ، وَقَالَ: (هَلُمُّوا إِلَى الْغَدَاءِ الْمُبَارَكِ)۔

ترجمہ: عرباض بن ساریہ کہتے ہیں میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو رمضان میں سحری کے لئے دعوت دیتے ہوئے سنا، حضور صلی اللہ علیہ وسلم فرما رہے تھے آجاؤ برکت والے ناشتہ کی جانب۔

(فائدہ) اس زمانہ میں جو گاؤں میں یا شہروں میں شور مچاتے ہیں یعنی سحری کی جانب بلاتے ہیں اس کا جواز یہاں سے نکلتا ہے اور حضرت بلال جو صبح صادق سے پہلے اذان دیتے تھے اس سے بھی الدعوة الی السحور کا جواز معلوم ہوتا ہے اور حدیث میں جو ”الغداء“ کا لفظ آ رہا ہے اس سے لطیف اشارہ نکل رہا ہے تاخیر سحری کے اولیٰ ہونے کی جانب ”وفی هذا الحديث الحارث بن زياد وهو مجهول ولكن له شواهد فلذا يقال: الحديث صحيح۔

تَسْمِيَةُ السَّحُورِ غَدَاءً

(۲۱۶۴) أَخْبَرَنَا سُوَيْدُ بْنُ نَصْرٍ، قَالَ: أَنْبَأَنَا عَبْدُ اللَّهِ، عَنْ بَقِيَّةَ بْنِ الْوَلِيدِ، قَالَ: أَخْبَرَنِي بِحَيْرُ بْنُ سَعْدٍ، عَنْ خَالِدِ بْنِ مَعْدَانَ، عَنْ الْمُقْدَامِ بْنِ مَعْدِيكَرِبَ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: (عَلَيْكُمْ بِغَدَاءِ السَّحُورِ، فَإِنَّهُ هُوَ الْغَدَاءُ الْمُبَارَكُ)

ترجمہ: حضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا لازم پکڑو ناشتہ کو یعنی سحری کو کیونکہ وہ برکت والا ناشتہ ہے۔

(فائدہ) ترجمہ ہم نے ایسے اس لئے کیا ہے کہ غداء السحر میں جو اضافت ہے وہ اضافت بیانیہ ہے، والحديث صحيح وإن كان فيه بقية بن الوليد وهو مشهور بالتدليس ولكن يشهد له ما تقدم من الأحاديث۔

(۲۱۶۵) أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ، قَالَ: حَدَّثَنَا سُفْيَانُ، عَنْ ثَوْرٍ، عَنْ خَالِدِ بْنِ مَعْدَانَ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لَوْ جُلِّي: (هَلَمْ إِلَى الْغَدَاءِ الْمُبَارَكِ) ترجمہ واضح ہے، والحديث مرسل۔

فَضْلُ مَا بَيْنَ صِيَامِنَا وَصِيَامِ أَهْلِ الْكِتَابِ

(۲۱۶۶) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ، قَالَ: حَدَّثَنَا اللَّيْثُ، عَنْ مُوسَى بْنِ عَلِيٍّ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِي قَيْسٍ، عَنْ عَمْرِو بْنِ الْعَاصِ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (إِنَّ فَضْلَ مَا بَيْنَ صِيَامِنَا وَصِيَامِ أَهْلِ الْكِتَابِ، أَكْلَةُ السَّحُورِ) ترجمہ واضح ہے۔

(فائدہ) اس حدیث میں ایک خاص بات معلوم ہوتی ہے وہ یہ ہے کہ اللہ تعالیٰ نے امت محمدیہ پر ہر جگہ اپنی خاص رحمت کی بارش فرمائی ہے، اسلام کے ہر رکن، ہر فرض، ہر واجب میں غور کریں، ہمارے عمل سے ہزار گنا زیادہ ثواب و اجر ہمیں مل رہا ہے

جیسے سحری امت محمدیہ کے لئے ایک خاص رحمت ہے جو اہل کتاب کو اللہ تعالیٰ نے عطا نہیں فرمائی، والحدیث أخرجه مسلم۔

الشُّحُورُ بِالسَّوِيقِ، وَالتَّمْرِ

(۲۱۶۷) أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: أُنْبَأَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ، قَالَ: أُنْبَأَنَا مَعْمَرٌ، عَنْ قَتَادَةَ، عَنْ أَنَسٍ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَذَلِكَ عِنْدَ الشُّحُورِ (يَا أَنَسُ، إِنِّي أُرِيدُ الصِّيَامَ، أَطْعِمْنِي شَيْئًا) فَأَتَيْتُهُ بِتَمْرٍ، وَإِنَاءٍ فِيهِ مَاءٌ، وَذَلِكَ بَعْدَ مَا أَذَّنَ بِلَالٌ، فَقَالَ: يَا أَنَسُ، أَنْظِرْ رَجُلًا، يَأْكُلُ مَعِيَ، فَدَعَا زَيْدَ بْنَ ثَابِتٍ، فَجَاءَ، فَقَالَ: إِنِّي قَدْ شَرِبْتُ، بِشْرَبَةِ سَوِيقٍ، وَأَنَا أُرِيدُ الصِّيَامَ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: وَأَنَا أُرِيدُ الصِّيَامَ) فَتَسَخَّرَ مَعَهُ، ثُمَّ قَامَ، فَصَلَّى رَكْعَتَيْنِ، ثُمَّ خَرَجَ إِلَى الصَّلَاةِ

ترجمہ: حضرت انسؓ روایت کرتے ہیں کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے سحری کے وقت فرمایا: یا انس میں نے روزہ کا ارادہ کیا، مجھے کچھ کھلاؤ میں حضرت کے پاس کھجور اور ایک برتن لے کے آیا جس میں پانی تھا یہ حضرت بلال کے اذان کے بعد تھا (حضرت بلال کی اذان کے بارے میں ہم پہلے ہی عرض کر چکے ہیں) حضرت نے فرمایا: یا انس کسی آدمی کو دیکھو جو میرے ساتھ کھائے، پس میں نے بلایا زید بن ثابت کو وہ آئے اور کہا کہ میں نے پی لیا ستو کا شربت اور روزہ کا ارادہ کیا ہے حضور نے فرمایا: میں نے بھی روزہ کا ارادہ کیا، میرے ساتھ سحری کرو، اس کے بعد حضور صلی اللہ علیہ وسلم اٹھ کر دو رکعت نماز پڑھی پھر فجر کی نماز کے لئے نکل گئے۔

تَأْوِيلُ قَوْلِ اللَّهِ تَعَالَى: وَكُلُوا وَأَشْرَبُوا حَتَّى يَتَبَيَّنَ لَكُمُ

الْخَيْطُ الْأَبْيَضُ مِنَ الْخَيْطِ الْأَسْوَدِ مِنَ الْفَجْرِ

مراد الخيط الابيض من الخيط الاسود: اس سے مراد صبح صادق اور صبح

کاذب ہے، اور ایک بات اس آیت کے نزول سے پہلے ایسا حکم تھا کہ کوئی اگر افطار کے

وقت سو گیا اور افطار کے بعد آنکھ کھلی تو اس کے لئے سحری کرنا ممنوع تھا، پس اگلے دن افطار میں کھا سکتا تھا وہ اس سے پہلے نہیں اور اس آیت کے نزول سے پہلے رمضان کی رات میں بھی بیوی سے جماع کرنا ممنوع تھا یہ دو باتیں یعنی حکم اس آیت سے منسوخ ہو گئے۔

(۲۱۶۸) أَخْبَرَنِي هِلَالُ بْنُ الْعَلَاءِ بْنِ هِلَالٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا حُسَيْنُ

بْنِ عَيَّاشٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا زُهَيْرٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو اسْحَاقَ، عَنِ الْبَرَاءِ بْنِ عَازِبٍ، أَنَّ أَحَدَهُمْ كَانَ إِذَا نَامَ قَبْلَ أَنْ يَتَعَشَّى، لَمْ يَحُلْ لَهُ، أَنْ يَأْكُلَ شَيْئًا، وَلَا يَشْرَبَ لَيْلَتَهُ وَيَوْمَهُ مِنَ الْعَدِ، حَتَّى تَغْرِبَ الشَّمْسُ، حَتَّى نَزَلَتْ هَذِهِ الْآيَةُ: (وَكُلُوا وَاشْرَبُوا) إِلَى (الْخَيْطِ الْأَسْوَدِ) قَالَ: وَنَزَلَتْ فِي أَبِي قَيْسٍ بْنِ عَمْرِو، أَتَى أَهْلَهُ، وَهُوَ صَائِمٌ، بَعْدَ الْمَغْرِبِ، فَقَالَ: هَلْ مِنْ شَيْءٍ، فَقَالَتْ امْرَأَتُهُ: مَا عِنْدَنَا شَيْءٌ، وَلَكِنْ أَخْرَجَ، أَلْتَمَسَ لَكَ عَشَاءً، فَخَرَجْتُ، وَوَضَعَ رَأْسَهُ، فَنَامَ، فَرَجَعْتُ إِلَيْهِ، فَوَجَدْتُهُ نَائِمًا، وَارْتَقَطَتْهُ، فَلَمْ يَطْعَمْ شَيْئًا، وَبَاتَ، وَأَصْبَحَ صَائِمًا، حَتَّى انْتَصَفَ النَّهَارَ، فَعُشِيَ عَلَيْهِ، وَذَلِكَ قَبْلَ أَنْ تَنْزِلَ هَذِهِ الْآيَةُ، فَأَنْزَلَ اللَّهُ فِيهِ)۔

ترجمہ: براء بن عازب سے مروی ہے کہ ان میں کوئی سو جاتا تھا شام میں کھانے سے پہلے اس کے لئے حلال نہیں تھا کہ وہ رات میں کوئی چیز کھائے یا پیئے اور اگلے دن میں بھی یہاں تک کہ اگلے دن کا سورج غروب ہو جائے (یہ حکم تھا) یہاں تک کہ یہ آیت نازل ہوئی ”وَكُلُوا وَاشْرَبُوا إِلَى الْخَيْطِ الْأَسْوَدِ“ کہتے ہیں کہ یہ آیت نازل ہوئی ابوقیس بن عمرو کے سلسلہ میں جو مغرب کے بعد اپنی بیوی کے پاس گیا حالانکہ وہ روزہ دار تھا اور کہا کہ کھانے کی کوئی چیز ہے ان کی بیوی نے کہا ہمارے پاس کوئی چیز نہیں ہے لیکن میں نکلتی ہوں آپ کے لئے شام میں کھانے کی کوئی چیز ڈھونڈنے کے لئے پس وہ نکلی اور ابوقیس نے رکھا اپنا سر اور سو گیا اس کی بیوی واپس آ کر اس کو نیند کی حالت میں پائی اور اس کو جگائی لیکن اس نے نہیں کھایا اور رات گزاری اور اگلے دن صبح کی اس نے روزہ کی حالت میں یہاں تک کہ آدھا دن گزر گیا پھر وہ بیہوش ہو گیا، یہ اس آیت کے نزول سے

پہلے کی بات ہے، اللہ تعالیٰ نے اس کے سلسلہ میں یہ آیت نازل فرمائی۔

(فائدہ) والحديث أخرجه البخاري واسمه صرمة بن أبي أنس

وكتبه أبو قيس۔

(۲۱۶۹) أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ خُبَيْرٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا جَرِيرٌ، عَنْ مُطَرِّفٍ،

عَنِ الشَّعْبِيِّ، عَنْ عَدِيِّ بْنِ حَاتِمٍ، أَنَّهُ سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: عَنْ

قَوْلِهِ تَعَالَى: (حَتَّى يَتَبَيَّنَ لَكُمُ الْخَيْطُ الْأَبْيَضُ مِنَ الْخَيْطِ الْأَسْوَدِ) قَالَ: (هُوَ

مَوَادُّ اللَّيْلِ، وَبَيَاضُ النَّهَارِ)

ترجمہ: واضح ہے۔ (فائدہ) والحديث متفق عليه۔

کَيْفَ الْفَجْرِ

اس عنوان سے مراد یہ ہے کہ صبح کیسے ہوتی ہے، یعنی صبح صادق اور کاذب کا ماہ

الامتیاز کیا ہے۔

(۲۱۷۰) أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى، قَالَ: حَدَّثَنَا

التَّيْمِيُّ، عَنْ أَبِي عُثْمَانَ، عَنْ ابْنِ مَسْعُودٍ، عَنِ النَّبِيِّ ﷺ: قَالَ: (إِنَّ بِلَالًا

يُؤَذِّنُ بِلَيْلٍ، لَيْسَتْ نَائِمَكُمْ، وَيَرْجِعُ قَائِمَكُمْ، وَلَيْسَ الْفَجْرُ أَنْ يَقُولَ هَكَذَا،

وَأَشَارَ بِكَفِّهِ، وَلَكِنَّ الْفَجْرَ أَنْ يَقُولَ هَكَذَا، وَأَشَارَ بِالسَّبَابَتَيْنِ)

ترجمہ: حضور ﷺ نے فرمایا بلال اذان دیتے ہیں رات میں (یعنی وہ فجر

کی اذان نہیں ہے یہ تو رات میں ہے) تاکہ تم میں سے سونے والوں کو متنبہ کر دے اور جو

تہجد کی نماز میں مشغول ہے ان کو لوٹا دے اور فجر ایسے کہنے سے نہیں ہوتا اور حضور صلی اللہ

علیہ وسلم نے اپنی ہاتھ سے اشارہ کیا (یعنی المنتشر فی الأفق عرضاً لا طولاً)۔

(فائدہ) والحديث متفق عليه۔

(۲۱۷۱) أَخْبَرَنَا مَحْمُودُ بْنُ غِيلَانَ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو دَاوُدَ، قَالَ:

حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، أَنَّ نَاسُوا دَهْنِ بْنِ حَنْظَلَةَ، قَالَ: سَمِعْتُ سَمْرَةَ يَقُولُ: قَالَ رَسُولُ

اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (لَا يَغْرَنُكُمْ أَذَانُ بِلَالٍ، وَلَا هَذَا الْبَيَاضُ، حَتَّى

يَنْفَجِرُ الْفَجْرَ، هَكَذَا، وَهَكَذَا) يَغْنِي مُعْتَرِضًا، قَالَ أَبُو دَاوُدَ: وَبَسَطَ يَدَيْهِ
يَمِينًا وَشِمَالًا، مَا ذَا يَدَيْهِ۔

ترجمہ: حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا تم کو بلال کی اذان دھوکہ میں نہ ڈال
دے اور نہ یہ سفیدی (یعنی صبح کاذب کی سفیدی) یہاں تک کہ فجر واضح ہو جائے ایسے اور
ایسے (یعنی آپ ہاتھ کو چوڑائی میں کر کے دکھایا) معترضاً۔ ابوداؤد نے کہا ”آپ اپنے
ہاتھوں کو دائیں بائیں ایسے پھیلا یا۔“

(فائدہ) والحديث أخرجه مسلم۔

التَّحَدُّمُ قَبْلَ شَهْرِ رَمَضَانَ

(۲۱۷۲) أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: أُنْبَأَنَا الْوَلِيدُ، عَنْ
الْأَوْزَاعِيِّ، عَنْ يَحْيَى، عَنْ أَبِي سَلَمَةَ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: (لَا تَقْدَمُوا قَبْلَ الشَّهْرِ بِصِيَامٍ، إِلَّا رَجُلٌ كَانَ يَصُومُ
صِيَامًا، أَتَى ذَلِكَ الْيَوْمَ عَلَى صِيَامِهِ)۔

ترجمہ: حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا تم رمضان سے پہلے (رمضان کا)
روزہ مقدم مت کرو مگر یہ کہ کوئی پہلے سے روزہ رکھ رہا ہے اتفاق سے اس دن (یعنی یوم
الشک) اس کے روزہ میں آجائے۔

(فائدہ) والحديث متفق عليه۔

ذِكْرُ الْأَخْتِلَافِ عَلَى يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ،

وَمُحَمَّدِ بْنِ عَمْرٍو عَلَى أَبِي سَلَمَةَ فِيهِ

اس میں جو اختلاف ہے میں نے پہلے ہی اس کو عرض کر دیا ہے۔

(۲۱۷۳) أَخْبَرَنِي عِمْرَانُ بْنُ يَزِيدَ بْنِ خَالِدٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ
شُعَيْبٍ، قَالَ: أُنْبَأَنَا الْأَوْزَاعِيُّ، عَنْ يَحْيَى، قَالَ: حَدَّثَنِي أَبُو سَلَمَةَ، قَالَ:
أَخْبَرَنِي أَبُو هُرَيْرَةَ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: (لَا يَتَقَدَّمَنَّ

أَخَذَ الشَّهْرَ يَوْمٍ وَلَا يَوْمَيْنِ، إِلَّا أَحَدٌ كَانَ يَصُومُ صِيَامًا قَبْلَهُ فَلْيُضْمِمْهُ

ترجمہ: واضح ہے۔ (فائدہ) والحديث صحيح۔

(۲۱۷۴) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْعَلَاءِ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو خَالِدٍ، عَنْ

مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرٍو، عَنْ أَبِي سَلَمَةَ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ (لَا تَقْدَمُوا الشَّهْرَ بِصِيَامِ يَوْمٍ، أَوْ يَوْمَيْنِ، إِلَّا أَنْ يُوَافِقَ ذَلِكَ يَوْمًا، كَانَ يَصُومُهُ أَحَدُكُمْ) قَالَ أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ هَذَا خَطَأٌ۔

ترجمہ: واضح ہے۔

(فائدہ) والحديث صحيح وهو من أفراد المصنف۔

ذِكْرُ حَدِيثِ أَبِي سَلَمَةَ فِي ذَلِكَ

ذکر حدیث ابی سلمہ فی ذلک: فی ذلک یعنی اسی موضوع پر

(۲۱۷۵) أَخْبَرَنَا شُعَيْبُ بْنُ يُوْسُفَ، وَمُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ، وَاللَّفْظُ

لَهُ، قَالَا: حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ، قَالَ: حَدَّثَنَا سَفْيَانُ، عَنْ مَنْصُورٍ، عَنْ سَالِمٍ، عَنْ أَبِي سَلَمَةَ، عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ، قَالَتْ (مَا رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: يَصُومُ شَهْرَيْنِ مُتَتَابِعَيْنِ، إِلَّا أَنَّهُ كَانَ يَصِلُ شَعْبَانَ بِرَمَضَانَ۔

ترجمہ: حضرت ام سلمہؓ سے مروی ہے کہ میں نے نہیں دیکھا حضور صلی اللہ علیہ وسلم کو کہ آپ روزہ رکھتے ہوں لگا تار دو مہینے کے مگر یہ ہے کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم ملا دیتے تھے شعبان کو رمضان کے ساتھ۔

(فائدہ) یہ ملا دینا حقیقی معنی پر محمول نہیں ہے مبالغہ پر ہے، والحديث صحيح

صحيح وأخرجه أبو داود والترمذی۔

الاختلاف على محمد بن إبراهيم

یہاں اسی سابق موضوع پر احادیث ہیں مگر محمد بن ابراہیم کے شاگردوں نے روایت کرتے وقت الفاظ میں اختلاف کیا ہے اسی کی جانب اس عنوان کا اشارہ ہے۔

(۲۱۷۶) أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ: أَتَيْنَا النَّضْرَ قَالَ:

أَتَيْنَا شُعْبَةَ عَنْ ثَوْبَةَ الْعَنْبَرِيِّ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ قَالَتْ: (كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَصِلُ شَعْبَانَ بِرَمَضَانَ.

ترجمہ: واضح ہے، والحديث صحيح۔

(۲۱۷۷) أَخْبَرَنَا الرَّبِيعُ بْنُ سَلِيمَانَ قَالَ: حَدَّثَنَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ:

أَخْبَرَنِي أُسَامَةُ بْنُ زَيْدٍ أَنَّ مُحَمَّدَ بْنَ إِبْرَاهِيمَ حَدَّثَهُ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّهُ سَأَلَ عَائِشَةَ عَنْ صِيَامِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَتْ:

(كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَصُومُ حَتَّى نَقُولَ: لَا يَفْطُرُ، وَيَفْطُرُ حَتَّى نَقُولَ: لَا يَصُومُ، وَكَانَ يَصُومُ شَعْبَانَ، أَوْ عَامَةَ شَعْبَانَ).

ترجمہ: ابوسلمہ نے حضرت عائشہ سے پوچھا حضورؐ کے روزہ کے بارے

میں حضرت عائشہ نے فرمایا: حضورؐ روزہ رکھتے تھے یہاں تک کہ ہم کہنے لگتے تھے شاید افطار نہیں کریں گے اور کبھی حضور صلی اللہ علیہ وسلم شعبان میں روزہ نہیں رکھتے تھے، یہاں تک کہ ہم کہنے لگتے تھے کہ شاید روزہ نہیں رکھیں گے اور حضور شعبان میں روزہ رکھتے تھے یہاں راوی کو شک ہے کہ شعبان فرمایا یا اکثر شعبان، جہاں یصل کا لفظ آیا ہے وہاں حقیقت مراد نہیں مبالغہ مراد ہے، اور اُو بمعنی بل بھی ہو سکتا ہے، والحديث متفق عليه۔

(۲۱۷۸) أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ سَعْدِ بْنِ الْحَكَمِ قَالَ: حَدَّثَنَا عَمِي،

قَالَ: حَدَّثَنَا نَافِعُ بْنُ يَزِيدَ، أَنَّ ابْنَ الْهَادِ حَدَّثَهُ أَنَّ مُحَمَّدَ بْنَ إِبْرَاهِيمَ حَدَّثَهُ

عَنْ أَبِي سَلَمَةَ يَعْنِي ابْنَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ: (لَقَدْ كَانَتْ

إِحْدَانَا، تُفْطِرُ فِي رَمَضَانَ، فَمَا تُقْدِرُ عَلَى أَنْ تَقْضِي، حَتَّى يَدْخُلَ شَعْبَانُ، وَمَا

كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَصُومُ فِي شَهْرِ، مَا يَصُومُ فِي شَعْبَانَ، كَانَ

يَصُومُهُ كُلَّهُ إِلَّا قَلِيلًا، بَلْ كَانَ يَصُومُهُ كُلَّهُ).

ترجمہ: حضرت عائشہ فرماتی ہے کہ ہم میں سے کوئی ایک (یعنی ازواج

مطہرات میں سے) افطار کرتی تھی (یعنی خاص ایام میں) اور وہ اس ایام کی قضاء نہیں

کر سکتی تھی یہاں تک کہ شعبان آجائے اور حضور صلی اللہ علیہ وسلم کسی مہینہ میں اس اہتمام سے زیادہ روزے نہیں رکھتے تھے جو شعبان میں رکھا کرتے تھے حضور صلی اللہ علیہ وسلم تھوڑے دن چھوڑ کر پورا شعبان روزہ رکھتے تھے، یہ بطریق مبالغہ ہے، ازواج مطہرات ان ایام کی قضاء کرنے کے لئے انتظار کرتی تھیں کیونکہ کہیں ایسا نہ ہو کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم اپنی حاجت کے لئے بلائیں اور وہ روزہ کی حالت میں ہو، پھر وہ قضاء شعبان میں کرتی تھیں کیونکہ اکثر شعبان میں حضرت روزہ رکھتے تھے یہ ہے حدیث کا مفہوم۔

درس نمبر (۱۰)

آج کی احادیث وہی ہیں جو آپ کے سامنے آچکی ہیں ایک دو کوئی نئی حدیث آئے گی، وہ بھی بالکل آسان، ترجمہ کی ضرورت نہیں، چار باتیں میں عرض کر رہا ہوں۔

ذِكْرُ اخْتِلَافِ أَلْفَاظِ النَّاقِلِينَ لِخَبَرِ عَائِشَةَ فِيهِ

(۱) حضرت عائشہؓ کے چار شاگردوں کا ذکر اس عنوان میں آئے گا: (۱) ابوسلمہ (۲) خالد بن سعد، یہ دونوں گویا کہ فریق اول اور (۳) ہشام بن سعد (۴) عبد اللہ بن شقیق، یہ دونوں گویا کہ فریق ثانی، فرق یہ ہے کہ فریق اول حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے مکمل شعبان روزہ رکھنے کا ذکر کر رہا ہے اور فریق ثانی مکمل شعبان روزہ رکھنے کا ذکر نہیں کر رہا ہے اور میں پہلے ہی یہ بات عرض کر چکا ہوں کہ جہاں مکمل شعبان روزہ نہ رکھنے کا ذکر ہے وہ حقیقت پر محمول ہے اور جہاں پورا شعبان روزہ رکھنے کا ذکر ہے وہ مبالغہ پر محمول ہے پس کوئی تعارض نہیں ہے۔

ذِكْرُ اخْتِلَافِ عَلَى خَالِدِ بْنِ مَعْدَانَ فِي هَذَا الْحَدِيثِ

(۲) اس عنوان میں امام نسائی کے دو استاذ الاستاذ کا نام آ رہا ہے (۱) بقیۃ بن الولید (۲) عبد اللہ بن ابی داؤد، جس حدیث میں آ رہا ہے اس کا مدار خالد بن معدان ہے ان دونوں کی روایت میں فرق یہ ہے کہ دونوں جگہ خالد بن معدان سے پہلے اور بعد میں باقی روایت الگ ہیں مگر دونوں طریق صحیح ہیں، اب سند دیکھئے تاکہ سمجھنا آسان ہو جائے۔

بقیۃ بن الولید کی روایت ہے ”عن بقیۃ بن الولید عن بحیر بن سعد عن خالد بن معدان عن جبیر بن نفیل أن رجلاً۔

عبداللہ بن ابی داؤد کی روایت ”عن عبداللہ عن ثور بن یزید عن خالد بن معدان عن ربیعۃ الجرشی“ اب فرق واضح ہو گیا۔

ثَوَابُ مَنْ قَامَ رَمَضَانَ، وَصَامَهُ، إِيْمَانًا وَاحْتِسَابًا،

وَالْاِخْتِلَافُ عَلَى الزَّهْرِيِّ فِي الْخَبَرِ فِي ذَلِكَ

(۳) یہاں جس اختلاف کی طرف اشارہ ہے وہ یہ ہے کہ امام زہریؒ کے جتنے بھی شاگرد ہیں سب نے اس حدیث کو روایت کیا ہے مرفوعاً سوائے ایک کے وہ الگ بات ہے کہ کسی جگہ پر حدیث مسند ابو ہریرہ ہے اور کسی جگہ پر مسند عائشہؓ ہے مگر سب مرفوع ہیں اس میں ایک کا نام ہے سعید بن ابی ہلال جس نے اس حدیث کو بطریق ارسال روایت کیا ہے اور ایسا ارسال جس میں انقطاع بھی ہے اس کی روایت یہ ہے ”عن سعید بن ہلال عن الزہری عن سعید بن المسیب عن رسول اللہ علیہ صلی اللہ علیہ وسلم“۔

ذِكْرُ اخْتِلَافِ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ، وَالنَّضْرِ بْنِ شَيْبَانَ فِيهِ

(۴) حضرت عائشہؓ کے شاگرد ابو سلمہ جو ہیں ان کے دو شاگردوں کا ذکر ہے یہاں (۱) یحییٰ ابن ابی کثیر (۲) نصر بن شبان۔ ان دونوں کی روایت میں فرق یہ ہے کہ یحییٰ بن ابی کثیر کی روایت میں حدیث مسند ابو ہریرہ ہے اور نصر بن شبان کی روایت میں حدیث مسند عبدالرحمن بن عوف ہے ابو سلمہ جس پر روایت کا مدار ہے وہ عبدالرحمن بن عوف کا بیٹا ہے امام نسائی آخر میں فرماتے ہیں کہ نصر بن شبان کا طریق غلط ہے اور صحیح یہ ہے کہ حدیث مسند ابو ہریرہؓ ہے۔

اور ایک بات بطور زائد کہہ دیتا ہوں آدمی اپنا ہر کام ریاء کر سکتا ہے یا ریاء قول میں بھی ہو سکتا ہے اور فعل میں بھی ہو سکتا ہے نماز میں یا زکوٰۃ میں یا حج میں ہر کام میں ہو سکتا ہے لیکن روزہ میں نہیں ہو سکتا ہے اس میں احتمال ریاء کاری کا ہے ہی نہیں یہ کلام

صرف اور صرف اللہ کو دکھانے کے لئے ہو سکتا ہے اس لئے روایت آرہی ہے۔
”الصوم لی وأنا اجزی بہ۔“

مگر اب سوال یہ ہے کہ آگے جو احادیث آرہی ہیں اس میں بولا گیا کہ ”من صام رمضان ایمانا واحتسابا“ یہاں ایمان کی قید تو ٹھیک ہے مگر جب روزہ میں ریاء کاری کا کوئی احتمال ہی نہیں تو احتساب کی قید سے کیا مراد ہے؟ جواب یہ ہے کہ بطریق تشاکل یہ قید لگائی گئی ہے یعنی جب قیام میں ہے تو بطریق تشاکل صیام کے ساتھ بھی یہ قید لگادی گئی اسی وجہ سے بعض روایات میں صام وقام کو جوڑ کر ایک ساتھ بولا گیا کہ ”من صام رمضان وقامہ ایمانا واحتسابا“۔

(۲۱۷۹) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يَزِيدَ، قَالَ: حَدَّثَنَا سُفْيَانُ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي لَيْبٍ، عَنْ أَبِي سَلَمَةَ، قَالَ: سَأَلْتُ عَائِشَةَ، فَقُلْتُ: أَخْبِرْنِي عَنْ صِيَامِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ (قَالَتْ: كَانَ يَصُومُ حَتَّى نَقُولَ قَدْ صَامَ، وَيَفْطِرُ حَتَّى نَقُولَ قَدْ أَفْطَرَ، وَلَمْ يَكُنْ يَصُومُ شَهْرًا، أَكْثَرَ مِنْ شَعْبَانَ، كَانَ يَصُومُ شَعْبَانَ، إِلَّا قَلِيلًا، كَانَ يَصُومُ شَعْبَانَ كُلَّهُ۔

ترجمہ واضح ہے، ورجالہ رجال الصحیح، والحديث متفق عليه وقد تقدم تخریجہ۔

ذِكْرُ اخْتِلَافِ الْفَاطِ النَّاقِلِينَ لِخَبَرِ عَائِشَةَ فِيهِ

یہاں ”فیہ“ ضمیر کا مرجع وہی پہلے والا مسئلہ یعنی شعبان میں روزہ رکھنے کا مسئلہ ہے یہ سب باتیں گزر چکی ہیں اور اختلاف الفاظ الناقلین کے بارے میں میں عرض کر چکا ہوں۔

ترجمہ: واضح ہے۔ یہاں ایک بات ”کان یصوم شعبان إلا قليلا“ یہ جملہ واضح ہے کہ پورے شعبان روزہ نہیں رکھتے تھے اس کے بعد ”کان یصوم شعبان کله“ اس جملہ سے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے اہتمام کی طرف اشارہ ہے۔

(۲۱۸۰) أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: أَنْبَأَنَا مُعَاذُ بْنُ هِشَامٍ،

قَالَ: حَدَّثَنِي أَبِي، عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ، قَالَ: حَدَّثَنِي أَبُو سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ: (لَمْ يَكُنْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي شَهْرِ مِنَ السَّنَةِ أَكْثَرَ صِيَامًا مِنْهُ فِي شَعْبَانَ، كَانَ يَصُومُ شَعْبَانَ كُلَّهُ)

ترجمہ واضح ہے، ورجالہ رجال الصصحیح، والحديث متفق عليه۔

(۲۱۸۱) أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ سَلِيمَانَ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو دَاوُدَ، عَنْ

سُقْيَانَ، عَنْ مَنْصُورٍ، عَنْ خَالِدِ بْنِ سَعْدٍ، عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ: (كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَصُومُ شَعْبَانَ)۔

ترجمہ واضح ہے، وحديث عائشة هذان رجاله ثقات إلا أن المصنف تكلم

فيه وهو من أفراد المصنف۔

(۲۱۸۲) أَخْبَرَنَا هَارُونُ بْنُ إِسْحَاقَ، عَنْ عَبْدِةَ، عَنْ سَعِيدٍ، عَنْ

قَتَادَةَ، عَنْ زُرَّارَةَ بْنِ أَوْفَى، عَنْ سَعْدِ بْنِ هِشَامٍ، عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ: (لَا أَعْلَمُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَرَأَ الْقُرْآنَ كُلَّهُ، فِي لَيْلَةٍ، وَلَا قَامَ لَيْلَةً حَتَّى الصَّبَاحِ، وَلَا صَامَ شَهْرًا كَامِلًا قَطُّ غَيْرَ رَمَضَانَ)۔

ترجمہ: حضرت عائشہؓ فرماتی ہیں کہ میں نہیں جانتی ہوں کہ رسول اللہ صلی

اللہ علیہ وسلم پورا قرآن ایک رات میں پڑھا ہو اور نہ پوری رات صبح تک قیام کیا ہو اور روزہ نہیں رکھے کسی مہینہ کے مکمل علاوہ رمضان المبارک کے۔

(فائدہ) والحديث أخرجه مسلم وقد تقدم سنداً أو متناً۔

(۲۱۸۳) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ أَبِي يُونُسَ، الصَّيْدَلَانِيُّ،

حَرَانِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ، عَنْ هِشَامٍ، عَنِ ابْنِ سِيرِينَ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ شَقِيقٍ، عَنْ عَائِشَةَ، قَالَ: سَأَلْتُهَا عَنْ صِيَامِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ؟ قَالَتْ: (كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَصُومُ، حَتَّى نَقُولَ قَدْ صَامَ، وَيَفْطِرُ حَتَّى نَقُولَ قَدْ أَفْطَرَ، وَلَمْ يَصُمْ شَهْرًا تَامًا، مُنْذُ أَتَى الْمَدِينَةَ، إِلَّا أَنْ يَكُونَ رَمَضَانُ)۔

ترجمہ واضح ہے۔

(فائدہ) رجالہ رجال الصحیح غیر شیخ المصنف و هو ثقة۔

(۲۱۸۴) أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ مَسْعُودٍ، قَالَ: أَنْبَأَنَا خَالِدٌ وَهُوَ ابْنُ

الْحَارِثِ، عَنْ كُثَيْبِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ شَقِيقٍ، قَالَ: قُلْتُ لِعَائِشَةَ: أَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَصَلِّي صَلَاةَ الضُّحَى؟ قَالَتْ: (لَا، إِلَّا أَنْ يَجِيئَ مِنْ مَغِيبِهِ) قُلْتُ: هَلْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَصُومُ شَهْرًا كُلَّهُ؟ قَالَتْ: (لَا، مَا عَلِمْتُ صَامَ شَهْرًا كُلَّهُ إِلَّا رَمَضَانَ، وَلَا أَفْطَرَ حَتَّى يَصُومَ مِنْهُ، حَتَّى مَضَى لِسَيِّلِهِ)۔

ترجمہ: عبد اللہ بن شقیق نے روایت کیا کہ میں نے حضرت عائشہؓ سے پوچھا کہ کیا حضورؐ نے چاشت کی نماز پڑھی ہے؟ حضرت عائشہؓ نے فرمایا نہیں مگر یہ کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم سفر سے لوٹتے تھے میں نے کہا کیا حضرت پورے مہینہ کا روزہ رکھتے تھے انہوں نے فرمایا کہ میں نہیں جانتی کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے کسی مہینہ کے مکمل روزہ رکھے ہوں، سوائے رمضان کے اور نہ کسی مہینہ میں مکمل افطار کیا ہو یہاں تک کہ اس میں روزہ رکھتے تھے (کچھ دن) یہاں تک کہ آپ گزر گئے اپنے راستہ پر یعنی تاحیات۔

حدیث میں جو عائشہؓ نے نہیں کہا یعنی ”لا“ وہ اپنے علم کے حساب سے ہے جیسا کہ کھڑے ہو کر پیشاب کرنے کی حدیث میں فرمایا، بعض جگہ انکا ”لا“ معتبر نہیں ہوتا ہے احکام کے لئے جب کہ وہ ثابت ہو جائے کسی اور حدیث سے اور چاشت کی نماز دوسرے احادیث سے ثابت ہے۔

(فائدہ) حدیث عائشہ هذا أخرجه مسلم۔

(۲۱۸۵) أَخْبَرَنَا أَبُو الْأَشْعَثِ، عَنْ يَزِيدَ، وَهُوَ ابْنُ زُرَيْعٍ، قَالَ:

حَدَّثَنَا الْجَرِيرِيُّ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ شَقِيقٍ، قَالَ: قُلْتُ لِعَائِشَةَ: أَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَصَلِّي صَلَاةَ الضُّحَى؟ قَالَتْ: (لَا، إِلَّا أَنْ يَجِيئَ مِنْ

مَعْنِيهِ، قُلْتُ: هَلْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، لَهُ صَوْمٌ مَغْلُومٌ، سِوَى رَمَضَانَ؟ قَالَتْ: (وَاللَّهِ إِنْ صَامَ شَهْرًا مَغْلُومًا، سِوَى رَمَضَانَ، حَتَّى مَضَى لَوَجْهِهِ، وَلَا أَفْطَرَ حَتَّى يَصُومَ مِنْهُ)۔

ترجمہ واضح ہے۔ صرف جاننا چاہئے کہ صوم معلوم کے معنی میں ہے دوسرا کوئی مقررہ روزہ اور ”إِنْ صَامَ شَهْرًا مَغْلُومًا“ یہاں ”إِنْ“ نافیہ ہے یعنی حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے رمضان کے علاوہ کسی مہینہ کا مکمل روزہ نہیں رکھا۔

(فائدہ) رجالہ رجال الصحیح والحديث أخرجه مسلم۔

ذِكْرُ الْأُخْتِلَافِ عَلَى خَالِدِ بْنِ مَعْدَانَ فِي هَذَا الْحَدِيثِ

(۲۱۸۶) أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ عُثْمَانَ، عَنْ بَقِيَّةَ، قَالَ: حَدَّثَنَا بَحِيزُ، عَنْ خَالِدٍ، عَنْ جُبَيْرِ بْنِ نُفَيْرٍ، أَنَّ رَجُلًا سَأَلَ عَائِشَةَ، عَنِ الصِّيَامِ؟ فَقَالَتْ: (إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَصُومُ شَعْبَانَ كُلَّهُ، وَيَتَحَرَّى صِيَامَ الْاِثْنَيْنِ وَالْخَمِيسِ)۔

ترجمہ حدیث واضح ہے ”وَيَتَحَرَّى صِيَامَ الْاِثْنَيْنِ وَالْخَمِيسِ“ یعنی آپ صلی اللہ علیہ وسلم اہتمام کرتے تھے پیر اور جمعرات کے روزہ کا۔

(فائدہ) هذا الحديث فيه، فيه بقية وهو معروف بالتدليس عن الضعفاء وهو من أفراد المصنف۔

(۲۱۸۷) أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ دَاوُدَ، قَالَ: حَدَّثَنَا تَوْزُ، عَنْ خَالِدِ بْنِ مَعْدَانَ، عَنْ رَبِيعَةَ الْجَرَشِيِّ، عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ: (كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، يَصُومُ شَعْبَانَ، وَرَمَضَانَ، وَيَتَحَرَّى الْاِثْنَيْنِ وَالْخَمِيسِ)

ترجمہ واضح ہے۔

(فائدہ) رجالہ رجال الصحیح، غیر ربیعۃ، والحديث صحيح وقد

تقدم ذكره۔

صِيَامُ يَوْمِ الشَّكِّ

اس باب کے متعلق مسائل میں عرض کر چکا ہوں کئی دن پہلے۔

(۲۱۸۸) أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ الْأَشْجِيُّ، عَنْ أَبِي خَالِدٍ، عَنْ عَمْرِو بْنِ قَيْسٍ، عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنْ ضِلَّةَ، قَالَ: كُنَّا عِنْدَ عَمَّارٍ، فَأَتَى بِشَاةٍ مَضْلِيَّةٍ، فَقَالَ: كُلُوا، فَتَنَحَّى بَعْضُ الْقَوْمِ، قَالَ: إِنِّي صَائِمٌ، فَقَالَ عَمَّارٌ: (مَنْ صَامَ الْيَوْمَ الَّذِي يُشَكُّ فِيهِ، فَقَدْ عَصَى أَبَا الْقَاسِمِ، صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ)

ترجمہ: صلہ کہہ رہا ہے کہ ہم عمار بن یاسر کے پاس تھے بھنی ہوئی بکری پیش کی گئی عمارؓ نے کہا کھاؤ قوم میں سے کوئی کنارہ اختیار کیا اور کہا کہ میں روزہ دار ہوں عمارؓ نے کہا جس نے یوم الشک میں روزہ رکھا اس نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کی نافرمانی کی،

(فائدہ) والحديث صحيح صححه الترمذی وقال للحاكم صحيح

على شرط الشيخين۔

(۲۱۸۹) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ، قَالَ: حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عَدِيٍّ، عَنْ أَبِي يُونُسَ، عَنْ سِمَاكِ، قَالَ: دَخَلْتُ عَلَى عِكْرَمَةَ، فِي يَوْمٍ قَدْ أَشْكَلَ، مِنْ رَمَضَانَ هُوَ، أَمْ مِنْ شَعْبَانَ؟ وَهُوَ يَأْكُلُ خُبْزًا، وَبَقْلًا، وَلَبَنًا، فَقَالَ لِي: هَلَمْ، فَقُلْتُ: إِنِّي صَائِمٌ، قَالَ: وَخَلَفَ بِاللَّهِ -: لَتَفْطِرَنَّ، قُلْتُ: سُبْحَانَ اللَّهِ، مَرَّتَيْنِ، فَلَمَّا رَأَيْتُهُ يَخْلِفُ، لَا يَسْتَشْنِي، تَقَدَّمْتُ، قُلْتُ: هَاتِ الْآنَ، مَا عِنْدَكَ، قَالَ: سَمِعْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ، يَقُولُ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (صُومُوا الزُّوْمِيَّةَ، وَأَفْطِرُوا الزُّوْمِيَّةَ، فَإِنْ خَالَ بَيْنَكُمْ وَبَيْنَهُ سَحَابَةٌ، أَوْ ظُلْمَةٌ، فَأَكْمِلُوا الْعِدَّةَ الْعِدَّةَ شَعْبَانَ، وَلَا تَسْتَقْبِلُوا الشَّهْرَ، اسْتَقْبَلَا، وَلَا تَصِلُوا رَمَضَانَ يَوْمَ مِنْ شَعْبَانَ)

ترجمہ: سماک کہہ رہا ہے کہ میں عکرمہ کے پاس آیا اس دن جس دن کے بارے میں شک ہو گیا کہ یہ رمضان میں سے ہے یا شعبان میں سے اور اس وقت عکرمہ کھا رہے تھے روٹی، سبزی اور دودھ اور انہوں نے کہا آؤ (کھاؤ) میں نے کہا میں روزہ دار

ہوں تو عکرمہ نے کہا قسم کھا کر کہ تو ضرور افطار کرے گا میں نے دو مرتبہ سبحان اللہ کہا (یعنی تعجباً) جب میں ان کو دیکھا کہ وہ قسم کھائے جا رہے ہیں اسٹٹی نہیں کر رہے ہیں آگے بڑھا اور بولا کہ لاؤ تمہارے پاس جو دلیل ہے تو عکرمہ نے کہا کہ میں نے ابن عباس کو فرماتے ہوئے سنا کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا (اس کے آگے کا حصہ آپ حضرات کے سامنے پہلے بھی آچکا ہے)۔ لہذا ترجمہ کی ضرورت نہیں۔

(فائدہ) والحديث تقدم تخريجه وهو صحيح ولا يضره الكلام في سماك على عكرمة لما سبق من الشواهد۔

التَّسْهِيلُ فِي صِيَامِ يَوْمِ الشَّكِّ

(۲۱۹۰) أَخْبَرَنَا عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ شُعَيْبٍ بْنُ اللَّيْثِ بْنِ سَعْدٍ، قَالَ: أَخْبَرَنِي أَبِي، عَنْ جَدِّي، قَالَ: أَخْبَرَنِي شُعَيْبُ بْنُ إِسْحَاقَ، عَنِ الْأَوْزَاعِيِّ، وَابْنِ أَبِي عَزُوبَةَ عَنِ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ، عَنْ سَلَمَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، أَنَّهُ كَانَ يَقُولُ: (أَلَا لَا تَقْدَمُوا الشَّهْرَ بِيَوْمٍ، أَوْ اثْنَيْنِ، إِلَّا رَجُلٌ، كَانَ يَصُومُ صِيَامًا، فَيُضْمَنُ)۔

یعنی یوم الشک میں کسی کے لئے روزہ رکھنا مکروہ نہیں ہوگا یہ مسئلہ بھی میں عرض کر چکا ہوں ترجمہ واضح ہے ”والحدیث صحیح کما تقدم“۔

ثَوَابُ مَنْ قَامَ رَمَضَانَ، وَصَامَهُ، إِيْمَانًا وَاحْتِسَابًا،

وَالاخْتِلَافُ عَلَى الزُّهْرِيِّ فِي الْخَبَرِ فِي ذَلِكَ

یہاں زہری کے سب شاگرد مرفوع بیان کرتے ہیں اور ایک شاگرد نے مرسل بیان کیا یہ بات میں عرض کر چکا ہوں، اس باب کی ساری احادیث کا ترجمہ آسان اور واضح ہے، پہلی روایت جو ہے وہی ہے، سعید بن ہلال، ایک اکیلا شاگرد ہے زہری کا جس نے اس حدیث کو مرسل بیان کیا ”کان يرغب الناس في قيام رمضان من غير أن يأمرهم بعزيمة أمر فيه“۔

اس کا معنی یہ ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم تراویح کی ترغیب تو دیتے تھے لیکن وجوب کا حکم نہیں دیتے تھے تراویح کے بارے میں بھی، میں مسائل عرض کر چکا ہوں۔

(۲۱۹۱) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ الْحَكَمِ، عَنْ شُعَيْبٍ، عَنِ اللَّيْثِ، قَالَ: أُنْبَأَنَا خَالِدٌ، عَنْ ابْنِ أَبِي هَلَالٍ، عَنْ ابْنِ شِهَابٍ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ، عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: (مَنْ قَامَ رَمَضَانَ إِيمَانًا وَاحْتِسَابًا، غُفِرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ۔

ترجمہ واضح ہے، ورجالہ رجال الصحیح غیر شیخہ فہو من افرادہ ولکنہ ثقہ، والحاصل أن الحديث صحيح موصولاً۔

(۲۱۹۲) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَبَلَةَ، قَالَ: حَدَّثَنَا الْمُعَاوِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُوسَى، عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ زَاهِدٍ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، قَالَ: أَخْبَرَنِي غُرُورَةُ بِنْتُ الزُّبَيْرِ، أَنَّ عَائِشَةَ زَوْجَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، أَخْبَرَتْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ كَانَ يُرَغِّبُ النَّاسَ فِي قِيَامِ رَمَضَانَ، مِنْ غَيْرِ أَنْ يَأْمُرَ هُمْ، بِعَزِيمَةٍ أَمْرٍ فِيهِ، فَيَقُولُ: (مَنْ قَامَ رَمَضَانَ إِيمَانًا، وَاحْتِسَابًا، غُفِرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ۔

ترجمہ واضح ہے، والحديث من أفراد المصنف۔

(۲۱۹۳) أَخْبَرَنَا زَكْرِيَّا بْنُ يَحْيَى، قَالَ: أُنْبَأَنَا إِسْحَاقُ، قَالَ: أُنْبَأَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْحَارِثِ، عَنْ يُونُسَ الْأَيْلِيِّ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، قَالَ: أَخْبَرَنِي غُرُورَةُ بِنْتُ الزُّبَيْرِ، أَنَّ عَائِشَةَ أَخْبَرَتْهُ: (أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، خَرَجَ فِي جَوْفِ اللَّيْلِ، يُصَلِّي فِي الْمَسْجِدِ، فَصَلَّى بِالنَّاسِ ۰۰۰) وَسَاقَ الْحَدِيثَ، وَفِيهِ: قَالَ: فَكَانَ يُرَغِّبُهُمْ فِي قِيَامِ رَمَضَانَ، مِنْ غَيْرِ أَنْ يَأْمُرَهُمْ بِعَزِيمَةٍ، وَيَقُولُ: (مَنْ قَامَ لَيْلَةَ الْقَدْرِ إِيمَانًا، وَاحْتِسَابًا، غُفِرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ) قَالَ: فَتَوَفَّى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَالْأَمْرُ عَلَى ذَلِكَ۔

ترجمہ واضح ہے، ورجالہ رجال الصحیح غیر شیخہ والصحیح أنه من

کلام الزہری لا من کلام عائشہ۔

(۲۱۹۴) أَخْبَرَنَا الرَّبِيعُ بْنُ سَلِيمَانَ قَالَ: حَدَّثَنَا ابْنُ وَهْبٍ، قَالَ: أَخْبَرَنِي يُونُسُ، عَنْ ابْنِ شَيْبَانَ، قَالَ: أَخْبَرَنِي أَبُو سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ، قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، يَقُولُ فِي رَمَضَانَ: (مَنْ قَامَهُ إِيْمَانًا، وَاحْتِسَابًا، غُفِرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ).

ترجمہ واضح ہے، والحديث متفق عليه۔

(۲۱۹۵) أَخْبَرَنِي مُحَمَّدُ بْنُ خَالِدٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا بِشْرُ بْنُ شَعِيبٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، قَالَ: أَخْبَرَنِي عُرْوَةُ بْنُ الزُّبَيْرِ، أَنَّ عَائِشَةَ أَخْبَرَتْهُ: أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، خَرَجَ مِنْ جَوْفِ اللَّيْلِ، فَصَلَّى فِي الْمَسْجِدِ (۰۰۰) وَمَسَاقِ الْحَدِيثِ، وَقَالَ فِيهِ: وَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، يَرْغَبُهُمْ فِي قِيَامِ رَمَضَانَ، مِنْ غَيْرِ أَنْ يَأْمُرَهُمْ بِعَزِيمَةٍ أَمْرٍ فِيهِ، فَيَقُولُ: (مَنْ قَامَ رَمَضَانَ، إِيْمَانًا وَاحْتِسَابًا، غُفِرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ).

ترجمہ واضح ہے، ورجاله رجال الصحيح غير شيخه وهو صدوق، والمصنف تكلم في هذا الحديث سابقاً۔

(۲۱۹۶) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ خَالِدٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا بِشْرُ بْنُ شَعِيبٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ، قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (يَقُولُ لِرَمَضَانَ: (مَنْ قَامَهُ إِيْمَانًا، وَاحْتِسَابًا، غُفِرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ).

ترجمہ واضح ہے، وقد تقدم أن الأرجح عند المصنف كونه من حديث أبي هريرة رضي الله عنه۔

(۲۱۹۷) أَخْبَرَنَا أَبُو دَاوُدَ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبِي، عَنْ صَالِحٍ، عَنْ ابْنِ شَيْبَانَ، أَنَّ أَبَا سَلَمَةَ أَخْبَرَهُ، أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (مَنْ قَامَ رَمَضَانَ إِيْمَانًا، وَاحْتِسَابًا، غُفِرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ).

ترجمہ واضح ہے، والحديث متفق عليه۔

(۲۱۹۸) أَخْبَرَنَا نُوحُ بْنُ حَبِيبٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ، قَالَ: أُنْبَأَنَا مَعْمَرٌ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ أَبِي سَلَمَةَ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، يُرْغَبُ فِي قِيَامِ رَمَضَانَ، مِنْ غَيْرِ أَنْ يَأْمُرَهُمْ بِغَزِيمَةٍ، قَالَ: (مَنْ قَامَ رَمَضَانَ إِيمَانًا، وَاحْتِسَابًا، غُفِرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ)۔

ترجمہ واضح ہے، والحديث متفق عليه۔

(۲۱۹۹) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ، عَنْ مَالِكٍ، عَنِ ابْنِ شِهَابٍ، عَنْ حُمَيْدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: (مَنْ قَامَ رَمَضَانَ إِيمَانًا، وَاحْتِسَابًا، غُفِرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ)۔

ترجمہ واضح ہے، والحديث متفق عليه۔

(۲۲۰۰) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ، قَالَ: حَدَّثَنَا ابْنُ الْقَاسِمِ، عَنْ مَالِكٍ، قَالَ: حَدَّثَنِي ابْنُ شِهَابٍ، عَنْ حُمَيْدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: (مَنْ قَامَ رَمَضَانَ، إِيمَانًا، وَاحْتِسَابًا، غُفِرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ)۔

ترجمہ واضح ہے، والحديث متفق عليه۔

(۲۲۰۱) أَخْبَرَنِي مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ أَصْمَاءَ، قَالَ: حَدَّثَنَا جُوَيْرِيَةُ، عَنْ مَالِكٍ، قَالَ الزُّهْرِيُّ: أَخْبَرَنِي أَبُو سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، وَحُمَيْدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: (مَنْ قَامَ رَمَضَانَ، إِيمَانًا، وَاحْتِسَابًا، غُفِرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ)۔

ترجمہ واضح ہے، والحديث متفق عليه۔

(۲۲۰۲) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ، وَمُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يَزِيدٍ، قَالَا: حَدَّثَنَا سَفِيَّانُ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ أَبِي سَلَمَةَ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

وَسَلَّمَ قَالَ: (مَنْ صَامَ رَمَضَانَ) وَفِي حَدِيثٍ قُتَيْبَةَ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: (مَنْ قَامَ شَهْرَ رَمَضَانَ إِيمَانًا وَاحْتِسَابًا، غُفِرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ، وَمَنْ قَامَ لِنَيْلَةِ الْقَدْرِ إِيمَانًا وَاحْتِسَابًا، غُفِرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ)۔

ترجمہ واضح ہے، والحديث متفق عليه۔

(۲۲۰۳) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ، قَالَ: حَدَّثَنَا سُفْيَانُ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ أَبِي سَلَمَةَ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: (مَنْ صَامَ رَمَضَانَ إِيمَانًا وَاحْتِسَابًا، غُفِرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ)

ترجمہ واضح ہے، والحديث متفق عليه۔

(۲۲۰۴) أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: حَدَّثَنَا سُفْيَانُ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ أَبِي سَلَمَةَ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (مَنْ صَامَ رَمَضَانَ إِيمَانًا وَاحْتِسَابًا، غُفِرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ)۔

ترجمہ واضح ہے، والحديث متفق عليه۔

(۲۲۰۵) أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ الْمُنْذِرِ، قَالَ: حَدَّثَنَا ابْنُ فَضِيلٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ، عَنْ أَبِي سَلَمَةَ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (مَنْ صَامَ رَمَضَانَ إِيمَانًا وَاحْتِسَابًا، غُفِرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ)۔

ترجمہ واضح ہے، وأخرجه البخاری وتفرد ابن الفضيل لا يضر بصحة الحديث۔

ذِكْرُ اخْتِلَافِ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ، وَالتَّضَرُّعِ بْنِ شَيْبَانَ فِيهِ

یہاں ابوسلمہ کے دو شاگردوں کے اختلاف کے بارے میں ہم گفتگو کر چکے ہیں ترجمہ احادیث واضح ہے کیونکہ حدیث وہی ہیں صرف واقعہ بیان کرنے کا انداز الگ الگ ہے وہ بھی آسان ہے ”خرج من ذنوبه كيوم ولدته أمه“ یعنی نکل جائے گا وہ اپنے گناہوں سے اس دن کے مانند جس دن اس کو جنم دیا ہے اس کی ماں نے

یعنی یوم ولادت کی طرح پاک و صاف ہو جائے گا اس روایت کا مسند ابو ہریرہ ہونا ہی صحیح ہے یہ بات میں عرض کر چکا ہوں۔

(۲۲۰۶) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى، وَمُحَمَّدُ بْنُ هِشَامٍ، وَ أَبُو الْأَشْعَثِ، وَاللَّفْظُ لَهُ۔ قَالُوا: حَدَّثَنَا خَالِدٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا هِشَامٌ، عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ، عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، قَالَ: حَدَّثَنِي أَبُو هُرَيْرَةَ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ، قَالَ: ((مَنْ قَامَ رَمَضَانَ إِيمَانًا، وَاحْتِسَابًا، غُفِرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ، وَمَنْ قَامَ لَيْلَةَ الْقَدْرِ إِيمَانًا وَاحْتِسَابًا، غُفِرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ۔

ترجمہ واضح ہے، والحديث متفق عليه وقدم تقدم تخريجہ۔

(۲۲۰۷) أَخْبَرَنِي مُحَمَّدُ بْنُ خَالِدٍ، عَنْ مَرْوَانَ، أَنبَأَنَا مُعَاوِيَةُ بْنُ سَلَامٍ، عَنْ يَحْيَى ابْنِ أَبِي كَثِيرٍ، عَنْ أَبِي سَلَمَةَ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ (مَنْ قَامَ شَهْرَ رَمَضَانَ إِيمَانًا، وَاحْتِسَابًا، غُفِرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ، وَمَنْ قَامَ لَيْلَةَ الْقَدْرِ إِيمَانًا وَاحْتِسَابًا، غُفِرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ)۔

(۲۲۰۸) أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: حَدَّثَنَا الْفَضْلُ بْنُ ذَكْوَانَ، قَالَ: حَدَّثَنَا نَصْرُ بْنُ عَلِيٍّ، قَالَ: حَدَّثَنِي النَّضْرُ بْنُ شَيْبَانَ، أَنَّهُ لَقِيَ أَبَا سَلَمَةَ بْنَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، فَقَالَ لَهُ: حَدَّثَنِي بِأَفْضَلِ شَيْءٍ سَمِعْتَهُ، يَذْكُرُ فِي شَهْرِ رَمَضَانَ، فَقَالَ أَبُو سَلَمَةَ: حَدَّثَنِي عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ عَوْفٍ، عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ أَنَّهُ ذَكَرَ شَهْرَ رَمَضَانَ، فَفَضَّلَهُ، عَلَى الشُّهُورِ وَقَالَ: ((مَنْ قَامَ رَمَضَانَ إِيمَانًا وَاحْتِسَابًا، خَرَجَ مِنْ ذُنُوبِهِ، كَيَوْمٍ وَلَدَتْهُ أُمُّهُ))

ترجمہ احادیث واضح ہے کیونکہ حدیث وہی ہے صرف واقعہ بیان کرنے کا انداز الگ الگ ہے وہ بھی آسان ہے ”خرج من ذنوبه كيوم ولدته أمه“ یعنی نکل جائے گا وہ اپنے گناہوں سے اس دن کے مانند جس دن اس کو جنم دیا ہے اس کی ماں نے یعنی یوم ولادت کی طرح پاک و صاف ہو جائے گا اس روایت کا مسند ابو ہریرہ ہونا ہی صحیح ہے یہ بات میں عرض کر چکا ہوں۔

(فائدہ) فی اسناد هذا الحديث ضعف۔

(۲۲۰۹) أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: أَنْبَأَنَا النَّضْرُ بْنُ شَمِيلٍ، قَالَ: أَنْبَأَنَا الْقَاسِمُ بْنُ الْفَضْلِ، قَالَ: حَدَّثَنَا النَّضْرُ بْنُ شَيْبَانَ، عَنْ أَبِي سَلَمَةَ ۰۰۰ فَلَذَكَرَ مِثْلَهُ، وَقَالَ: (مَنْ صَامَهُ، وَقَامَهُ إِيْمَانًا وَاحْتِسَابًا)۔
ترجمہ واضح ہے، والحديث ضعيف كما تقدم۔

(۲۲۱۰) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْمُبَارَكِ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو هِشَامٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا الْقَاسِمُ بْنُ الْفَضْلِ، قَالَ: حَدَّثَنَا النَّضْرُ بْنُ شَيْبَانَ، قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ: حَدَّثَنِي بِشَيْءٍ، سَمِعْتَهُ مِنْ أَبِيكَ، سَمِعَهُ أَبُوكَ، مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيْسَ بَيْنَ أَبِيكَ وَبَيْنَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَذَفٌ فِي شَهْرِ رَمَضَانَ، قَالَ: نَعَمْ، حَدَّثَنِي أَبِي قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنَّ اللَّهَ تَبَارَكَ وَتَعَالَى، فَرَضَ صِيَامَ رَمَضَانَ عَلَيْكُمْ، وَسَنَنْتُ لَكُمْ قِيَامَهُ، فَمَنْ صَامَهُ، وَقَامَهُ، إِيْمَانًا وَاحْتِسَابًا، خَرَجَ مِنْ ذُنُوبِهِ كَيَوْمِ وَلَدَتْهُ أُمُّهُ)۔

ترجمہ واضح ہے، والحديث ضعيف كما تقدم۔

درس نمبر (۱۱)

فَضْلُ الصَّيَامِ، وَالْاِخْتِلَافُ عَلَى أَبِي إِسْحَاقَ فِي حَدِيثِ

عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ (فِي ذَلِكَ)

کل مصنف نے چار باتیں ارشاد فرمائی تھیں اور آج بھی چار باتیں ارشاد فرمائیں گے
(۱) ایک راوی ہے ابو اسحق اس کے دو شاگرد ہیں یعنی جن کا یہ ذکر کر رہے ہیں جن کی روایت پیش کریں گے اس کا یہ مطلب نہیں کہ اور شاگرد نہیں بلکہ مراد یہ ہے کہ جو آج کے موضوع سخن میں ہیں وہ دو ہیں (۱) زید بن ابی انیسہ (۲) شعبہ زید روئے ہذا

الحديث عن ابي اسحق عن عبد الله بن الحارث عن علي رضي الله تعالى عنه مرفوعاً يعنى عن علي أن النبي صلى الله عليه وسلم -

تو (زید بن ابی انیسہ) کی روایت مسند علی ہے اور حدیث مرفوع ہے ”ورواہ زید عن ابی اسحق عن عبد اللہ بن الحارث عن علی رضی اللہ عنہ مرفوعاً“۔

اسی روایت کو شعبہ روایت کرتے ہیں ”عن ابی اسحق عن ابی الاحوص عن عبد اللہ بن مسعود موقوفاً“ زید کی روایت مسند ابو ہریرہ ہے، شعبہ کی روایت مسند عبد اللہ ابن مسعود ہے ایک فرق، دوسرا فرق زید والی روایت مرفوع ہے، شعبہ والی روایت موقوف (عن عبد اللہ بن مسعود) ہے دونوں طریق صحیح ہیں مرفوعاً بھی صحیح، موقوفاً بھی صحیح فرما رہے ہیں، محدثین نے لکھا ہے حدیث کا موقوف ہونا ہی زیادہ صحیح بات ہے لیکن صحیح تو دونوں ہیں زید والی بھی شعبہ والی بھی۔

(۲) ایک راوی ہیں ابو صالح، یہاں کیا کہنا چاہ رہا ہے وہ ”الاختلاف علی ابی صالح“ ابو صالح کے جتنے بھی تلامذہ ہیں اور اس روایت کو ذکر کر رہے ہیں اس عنوان کے تحت حضرت ابو ہریرہ سے روایت کر رہے ہیں، ہر شاگرد بواسطہ ابو صالح ”عن ابی ہریرہ“ ہر راوی کہہ رہا ہے ”عن ابی صالح عن ابی ہریرہ“ لیکن ایک شاگرد ہے ابو صالح کا ابوسنان وہ کہہ رہا ہے ”عن ابی صالح عن ابی ہریرہ“ ایک شاگرد ”عن ابی صالح عن ابن سعید الخدری“ دونوں طریق صحیح ہیں، امام مسلم نے دونوں کی تخریج کر رکھی ہے دونوں صحیح ہیں، ابو صالح نے ابو ہریرہ سے بھی سن رکھا ہے اور ابو سعید خدری سے بھی سن رکھا ہے اور ابوسنان نے ”عن ابی صالح عن ابی سعید الخدری“ کہا یہ طریق بھی صحیح ہے لیکن بس اتنا بتانا ہے کہ ابو صالح کے ایک شاگرد ”عن ابی صالح عن ابی ہریرہ“ کہہ رہے ہیں اور ابوسنان نے ”عن ابی صالح عن ابی سعید الخدری“ کہا کسی روایت میں کوئی فالت نہیں ہے دونوں طریق صحیح ہیں۔

(۳) ایک راوی ہے ”محمد بن ابی یعقوب“ اصل نام یعقوب ہے ”محمد بن عبد اللہ بن یعقوب“ یہ سلسلہ نسب ہے مختصر کر کے کہہ دیا ”محمد بن ابی یعقوب“ بات

وہی ہے، یعقوب کا پوتا ہے اور اس کا دادا ہے ”محمد بن عبد اللہ بن یعقوب“ اصل ہے کتاب میں ”محمد بن ابی یعقوب“ لکھا ہے اس کے یہاں تین شاگردوں کا ذکر ہے (۱) مہدی بن میمون (۲) جریر بن حازم (۳) شعبہ، کہنا چاہتا ہے کہ اولین یعنی مہدی اور جریر اس کو روایت کرتے ہیں محمد سے یعنی ”عن محمد عن رجاء بن حیوة عن ابی امامۃ الباہلی رضی اللہ عنہ“ یہ ان دونوں کا طریق ہے۔

شعبہ کہتا ہے ”شعبۃ عن محمد عن ابی نصر الہلالی عن رجاء بن حیوة عن ابی امامۃ الباہلی“ یعنی محمد اور رجاء بن حیوة کے درمیان میں ابو نصر الہلالی ایک راوی کو داخل کر رکھا ہے لیکن طریق دونوں صحیح ہیں کیونکہ محمد نے رجاء بن حیوة سے بھی سنا لہذا جب دونوں سے سن رکھا ہے کسی نے ایسے روایت کر دیا ”عن رجاء بن حیوة عن ابن امامۃ الباہلی“۔

”طریق صحیح“ اور دوسرے طریق سے بھی سن رکھا ہے ”عن ابی نصر الہلالی عن رجاء بن حیوة عن ابی امامۃ الباہلی“ یہ فرق ہے پہلے دونوں اور شعبہ کی روایت میں اولین کی روایت میں ابو نصر الہلالی کا نام نہیں ہے لیکن شعبہ کی روایت میں ابو نصر الہلالی کا نام ہے یہ تین باتیں تو وہ ہیں جن کی طرف حضرت مصنفؒ نے ترجمۃ الباب میں اشارہ کیا ہے۔

حضرت مصنفؒ ایک بات اور فرمائیں گے ان احادیث سے نمٹنے کے بعد فرما رہے ہیں کہ ایک راوی ہے زیاد بن کلیب یہ راوی ثقہ ہے مسلم الثبوت ہے پختہ راوی ہے ایک راوی ہے یحییٰ بن یحییٰ بن عبد اللہ المدنی یہ راوی ضعیف ہے اور ذہن کے اندر اختلاط ہے اور احادیث منکرہ کی بھرمار ہے انہیں مناکیر میں سے دو پیش کی ہیں۔ (۱) ما بین المشرق والمغرب قبلۃ هذا حدیث منکر (۲) لا تقطعوا اللحم بالسکین ولكن انہسو انہسا هذا حدیث منکر۔

یہ تقریر امام نسائی نے اس لئے فرمائی کہ زیاد بن کلیب مسلم الثبوت راوی ہے اور یحییٰ بن عبد اللہ یہ ضعیف بھی ہے اور اس کے ذہن میں بھی اختلاط ہے اور اس کے پاس

مناکیر کی بھر مار ہے۔

دونوں کی کنیت ہے ابو معشر، میں اپنی روایت میں جس ابو معشر کو لا رہا ہوں یہ زیاد بن ابی کلیب الحنظلی الکوفی ہے جو ثقہ راوی ہے، آپ کو کہیں یہ غلط فہمی نہ ہو جائے کہ یہ ابو معشر وہ ہے جو اپنے پاس مناکیر رکھتا ہے اور اس کا نام ہے حجاج بن عبد اللہ المدنی اور میں جس ابو معشر کا ذکر کر رہا ہوں وہ زیاد بن ابی کلیب الکوفی ہے۔

(۲۲۱۱) أَخْبَرَنِي هِلَالُ بْنُ الْعَلَاءِ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبِي، قَالَ: حَدَّثَنَا

عَبِيدُ اللَّهِ، عَنْ زَيْدٍ، عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْحَارِثِ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ، عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ قَالَ: (إِنَّ اللَّهَ تَبَارَكَ وَتَعَالَى، يَقُولُ: الصَّوْمُ لِي، وَأَنَا أَجْزَى بِهِ، وَلِلصَّائِمِ فَرْحَتَانِ: حِينَ يَفْطُرُ، وَحِينَ يَلْقَى رَبَّهُ، وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ، لَخُلُوفٌ فَمِ الصَّائِمِ، أَطْيَبُ عِنْدَ اللَّهِ، مِنْ رِيحِ الْمِسْكِ)

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ اللہ نے فرمایا روزہ میرے لئے ہے اور اس کا بدلہ میں خود دوں گا اور روزہ دار کے لئے ڈبل ڈبل فرحتیں ہیں (۱) جس وقت افطار کرتا ہے (۲) جب وہ ملاقات کریگا اپنے پروردگار سے اور قسم ہے اس ذات کی جس کے قبضہ قدرت میں میری جان ہے روزہ دار کے منہ کی بو (خلوف اس بو کو کہتے ہیں جو دانتوں کی بو کی وجہ سے نہیں بلکہ خلومعدہ کی وجہ سے منہ میں آنے لگتی ہے) زیادہ اطیب پاکیزہ ہے اللہ کے نزدیک مشک کی خوشبو سے (اس کا تعلق باب محبت سے ہے)۔

(فائدہ) یہ حدیث قدسی ”والحدیث صحیح وإن کان أبو اسحاق

مدلساً وقد عنعنہ، وهو وإن کان موقوفاً له حکم الرفع۔

(۲۲۱۲) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا

شُعْبَةُ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ عَنْ أَبِي الْأَخْوَصِ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ: قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ: الصَّوْمُ لِي، وَأَنَا أَجْزَى بِهِ، وَلِلصَّائِمِ فَرْحَتَانِ: فَرْحَةُ حِينَ يَلْقَى رَبَّهُ، وَفَرْحَةُ عِنْدَ افْطَارِهِ، وَلَخُلُوفٌ فَمِ الصَّائِمِ، أَطْيَبُ عِنْدَ اللَّهِ، مِنْ رِيحِ الْمِسْكِ۔

ترجمہ: عبد اللہ بن مسعود نے فرمایا کہ اللہ نے فرمایا روزہ میرے لئے ہے

اور اس کا بدلہ میں خود دوں گا اور روزہ دار کے لئے ڈبل ڈبل فرحتیں ہیں (۱) جس وقت افطار کرتا ہے (۲) جب وہ ملاقات کرے گا اپنے پروردگار سے اور قسم ہے اس ذات کی جس کے قبضہ قدرت میں میری جان ہے روزہ دار کے منہ کی بو (خلوف اس بو کو کہتے ہیں جو دانتوں کی بو کی وجہ سے نہیں بلکہ خلومعدہ کی وجہ سے منہ میں آنے لگتی ہے) زیادہ اطیب و پاکیزہ ہے اللہ کے نزدیک مشک کی خوشبو سے (اس کا تعلق باب محبت سے ہے)۔

(فائدہ) والحديث موقوف صحيح وهو من افراد المصنف۔

ذِكْرُ الاختلافِ عَلَى أَبِي صَالِحٍ فِي هَذَا الْحَدِيثِ

(۲۲۱۳) أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ حَزْبٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ فَضِيلٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو سَنَانٍ، ضِرَّازُ بْنُ مَرْقَةَ، عَنْ أَبِي صَالِحٍ، عَنْ أَبِي سَعِيدٍ، قَالَ: قَالَ النَّبِيُّ ﷺ: (إِنَّ اللَّهَ تَبَارَكَ وَتَعَالَى، يَقُولُ: الصَّوْمُ لِي، وَأَنَا أَجْزَى بِهِ، وَلِلصَّائِمِ فَرْحَتَانِ: إِذَا أَفْطَرَ فَرِحَ، وَإِذَا لَقِيَ اللَّهَ، فَجَزَاهُ فَرِحَ، وَالَّذِي نَفْسُ مُحَمَّدٍ بِيَدِهِ، لَخُلُوفُ فَمِ الصَّائِمِ، أَطْيَبُ عِنْدَ اللَّهِ، مِنْ رِيحِ الْمِسْكِ)

(فائدہ) رجالہ رجال الصحیح إلا شیخہ لہو من افرادہ۔

(۲۲۱۴) أَخْبَرَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ دَاوُدَ، عَنْ ابْنِ وَهْبٍ، قَالَ: أَخْبَرَنِي هَمْرُزُ، أَنَّ الْمُنْذِرَ بْنَ عَتِيدٍ حَدَّثَهُ، عَنْ أَبِي صَالِحٍ السَّمَّانِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: قَالَ الصَّائِمُ لِي، وَأَنَا أَجْزَى بِهِ، وَالصَّائِمُ يَفْرَحُ مَرَّتَيْنِ: عِنْدَ فِطْرِهِ، وَيَوْمَ يَلْقَى اللَّهَ، وَخُلُوفُ فَمِ الصَّائِمِ، أَطْيَبُ عِنْدَ اللَّهِ، مِنْ رِيحِ الْمِسْكِ)

ترجمہ واضح ہے، والحديث متفق عليه۔

(۲۲۱۵) أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: أَبَانَا جَرِيرُ، عَنْ الْأَعْمَشِ، عَنْ أَبِي صَالِحٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: (مَا مِنْ حَسَنَةٍ عَمِلَهَا ابْنُ آدَمَ، إِلَّا كُتِبَ لَهُ، عَشْرُ حَسَنَاتٍ، إِلَى

سَبْعَ مِائَةِ ضَعْفٍ، قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ: إِلَّا الصَّيَامَ، فَإِنَّهُ لِي، وَأَنَا أَجْزَى بِهِ، يَدْعُ شَهْوَتَهُ وَطَعَامَهُ، مِنْ أَجْلِي، الصَّيَامُ جَنَّةٌ، لِلصَّائِمِ فَرْحَتَانِ، فَرْحَةٌ عِنْدَ فِطْرِهِ، وَفَرْحَةٌ لِقَاءِ رَبِّهِ، وَلِخُلُوفِ فَمِ الصَّائِمِ، أَطْيَبُ عِنْدَ اللَّهِ، مِنْ رِيحِ الْمِسْكِ)۔

ترجمہ: نہیں ہے کوئی نیکی جس کو انجام دیتا ہے آدم کے چھو کر اگر لکھی جاتی ہیں اس کے لئے دس نیکیاں سات سو تک اللہ تعالیٰ نے فرمایا علاوہ روزے کے، روزہ میرے لئے ہے اور میں خود ہی اس کا بدلہ دوں گا چھوڑتا ہے وہ اپنی شہوت اور کھانے کو میری وجہ سے (بندہ میری وجہ سے میری محبت کی وجہ سے مفطراتِ ثلاثہ کے قریب بھی نہیں جاتا) (جنتِ ڈھال جو میدان جنگ میں دشمن کے وار کو روکتی ہے) ایسے ہی روزہ ڈھال ہے جو شیطان کے وار کو روکتا ہے آگے ترجمہ حسب سابق ہے۔

(فائدہ) ورجالہ رجال الصّحیح وشیخہ ہوا بن راہویہ۔

(۲۲۱۶) أَخْبَرَنِي إِبْرَاهِيمُ بْنُ الْحَسَنِ، عَنْ حَجَّاجٍ، قَالَ: قَالَ ابْنُ جُرَيْجٍ: أَخْبَرَنِي عَطَاءٌ، عَنْ أَبِي صَالِحٍ الزَّيَّاتِ، أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ، يَقُولُ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (كُلُّ عَمَلٍ ابْنِ آدَمَ لَهُ، إِلَّا الصَّيَامَ، هُوَ لِي، وَأَنَا أَجْزَى بِهِ، وَالصَّيَامُ جَنَّةٌ، إِذَا كَانَ يَوْمَ صِيَامٍ أَحَدُكُمْ، فَلَا يَزِفْتُ، وَلَا يَضْحَبُ، فَإِنْ شَاتَمَهُ أَحَدٌ، أَوْ قَاتَلَهُ، فَلْيَقُلْ: إِنِّي صَائِمٌ، وَالَّذِي نَفْسُ مُحَمَّدٍ بِيَدِهِ، لَخُلُوفُ فَمِ الصَّائِمِ، أَطْيَبُ عِنْدَ اللَّهِ، يَوْمَ الْقِيَامَةِ، مِنْ رِيحِ الْمِسْكِ، لِلصَّائِمِ فَرْحَتَانِ يَفْرَحُهُمَا، إِذَا أَفْطَرَ فَرِحَ بِفِطْرِهِ، وَإِذَا لَقِيَ رَبَّهُ عَزَّ وَجَلَّ، فَرِحَ بِصَوْمِهِ)۔

ترجمہ: جب ہوا کرے تم میں سے کسی کے روزہ کا دن فحش گفتگو نہ کرے نہ شور مچائے اگر اس کو کوئی گالی دے دے یا اس سے کوئی لڑائی کرے پس وہ کہے کہ میرا روزہ ہے،

(فائدہ) جس ترجمہ کی ضرورت نہیں تھی وہ یہاں چھوڑ دیا درمیان سے بقدر ضرورت کر دیا ہے، والحديث متفق عليه۔

(۲۲۱۷) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ، قَالَ: أُنْبَأْنَا سُؤَيْدٌ، قَالَ: أُنْبَأْنَا

عَبْدُ اللَّهِ، عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ، قِرَاءَةً عَلَيْهِ، عَنْ عَطَاءِ بْنِ أَبِي رِبَاحٍ قَالَ: أَخْبَرَنِي عَطَاءُ الزِّيَّاتُ، أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ: (كُلُّ عَمَلِ ابْنِ آدَمَ لَهُ، إِلَّا الصِّيَامَ، هُوَ لِي، وَأَنَا أَجْزَى بِهِ، الصِّيَامُ جُنَّةٌ، فَإِذَا كَانَ يَوْمُ صَوْمٍ أَحَدِكُمْ، فَلَا يَزِفْتُ، وَلَا يَضْحَبُ، فَإِنْ شَاتَمَهُ أَحَدٌ، أَوْ قَاتَلَهُ، فَلْيَقُلْ: إِنِّي أَمْرُؤُ صَائِمٌ، وَالَّذِي نَفْسُ مُحَمَّدٍ بِيَدِهِ، لَخُلُوفٌ فِيمَ الصَّائِمِ، أَطْيَبُ عِنْدَ اللَّهِ، مِنْ رِيحِ الْمِسْكِ) وَقَدْ رَوَى هَذَا الْحَدِيثُ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، وَسَعِيدُ بْنُ الْمُسَيَّبِ.

”رَوَى هَذَا الْحَدِيثُ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ سَعِيدُ بْنُ الْمُسَيَّبِ“ دیکھو اس میں صحیح لکھا ہے، بعض نسخوں میں یوں لکھا ہوگا ”وقد روى“ روى، یہ معروف ہے ہذا الحدیث اس کا مفعول بہ ہے، عن ابی ہریرۃ روى کا متعلق ہے، سعید بن المسیب اس کا فاعل ہے۔

(فائدہ) رجالہ رجال الصحیح غیر شیخہ والحدیث متفق علیہ۔

(۲۲۱۸) أَخْبَرَنَا الرَّبِيعُ بْنُ سُلَيْمَانَ، قَالَ: حَدَّثَنَا ابْنُ وَهْبٍ، قَالَ:

أَخْبَرَنِي يُونُسُ، عَنْ ابْنِ شِهَابٍ، قَالَ: حَدَّثَنِي سَعِيدُ بْنُ الْمُسَيَّبِ، أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ، قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، يَقُولُ: قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ: (كُلُّ عَمَلِ ابْنِ آدَمَ لَهُ، إِلَّا الصِّيَامَ، هُوَ لِي، وَأَنَا أَجْزَى بِهِ، وَالَّذِي نَفْسُ مُحَمَّدٍ بِيَدِهِ، لَخُلُوفَةٌ فِيمَ الصَّائِمِ، أَطْيَبُ عِنْدَ اللَّهِ، مِنْ رِيحِ الْمِسْكِ).

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، ورجالہ رجال الصحیح غیر شیخہ والحدیث

آخر جہ مسلم۔

(۲۲۱۹) أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عِيسَى، قَالَ: حَدَّثَنَا ابْنُ وَهْبٍ، عَنْ

عَمْرِو، عَنْ بُكَيْرٍ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: قَالَ: (كُلُّ حَسَنَةٍ، يَغْمَلُهَا ابْنُ آدَمَ، فَلَهُ عَشْرُ أَمْثَالِهَا، إِلَّا الصِّيَامَ، لِي، وَأَنَا أَجْزَى بِهِ).

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، ورجالہ رجال الصحیح والحديث بهذا السند من أفراد المصنف۔

ذَكَرَ الْاِخْتِلَافَ عَلَى مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي يَعْقُوبَ فِي حَدِيثِ
أَبِي أَمَامَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ صَدَى بْنِ عَجَلَانَ الْبَاهِلِي

الصحابي الجليل رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ (فِي فَضْلِ الصَّوْمِ)

(۲۲۲۰) أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، قَالَ: حَدَّثَنَا
مَهْدِيُّ بْنُ مَيْمُونٍ، قَالَ: أَخْبَرَنِي مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي يَعْقُوبَ، قَالَ:
أَخْبَرَنِي رَجَاءُ بْنُ حَيَوَةَ، عَنْ أَبِي أَمَامَةَ، قَالَ: أَتَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقُلْتُ:
مُرْنِي بِأَمْرٍ، آخِذُهُ عَنْكَ، قَالَ: (عَلَيْكَ بِالصَّوْمِ، فَإِنَّهُ لَا مِثْلَ لَهُ)۔

ترجمہ: حضرت ابو امامہؓ نے فرمایا کہ میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت
میں حاضر ہوا اور کہا حضرت جی مجھے کسی بات کا حکم کر دو کہ میں آپ کی جانب سے جس کو
اختیار کر سکوں آپ نے فرمایا روزہ کو لازم پکڑ لو کہ اس کے مثل کوئی چیز نہیں ہے۔

(فائدہ) اور صوم نام ہے رکنے کا لہذا ہر برے عمل سے رک جانا اور برے
عمل سے رک جانا یہی ہے تزکیۃ النفس اور اسی کا نام ہے تقویٰ، اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے (إِنَّ
أَكْرَمَكُمْ عِنْدَ اللَّهِ اتَّقَاكُمْ) لہذا جس کے پاس تقویٰ ہے اس کے برابر کوئی نہیں آیا
ہے لفظ ”مثل“ اور کہیں لفظ ”عدل“ عدل کے اندر قرأت دونوں ہیں عدل بمعنی مثل
اور عدل بمعنی برابر ہونا مساوی ہونا قرأت عدل کی بھی اور عدل کی بھی ہے ”و
الحديث صحيح تفرد به المصنف“۔

(۲۲۲۱) أَخْبَرَنَا الرَّبِيعُ بْنُ سُلَيْمَانَ، قَالَ: أَتَيْتُ ابْنَ وَهْبٍ، قَالَ:
أَخْبَرَنِي جَرِيرُ بْنُ حَازِمٍ، أَنَّ مُحَمَّدَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي يَعْقُوبَ الصَّيْتِيَّ، حَدَّثَهُ
عَنْ رَجَاءِ بْنِ حَيَوَةَ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو أَمَامَةَ الْبَاهِلِيُّ، قَالَ: قُلْتُ: يَا رَسُولَ
اللَّهِ، مُرْنِي بِأَمْرٍ، يَنْفَعُنِي اللَّهُ بِهِ، قَالَ: (عَلَيْكَ بِالصِّيَامِ، فَإِنَّهُ لَا مِثْلَ لَهُ)۔

ترجمہ واضح ہے، والحديث صحيح۔

(۲۲۲۲) أَخْبَرَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ الضَّعِيفُ - شَيْخٌ صَالِحٌ، وَ الضَّعِيفُ لِقَبٍ لِكثْرَةِ عِبَادَتِهِ - قَالَ: أَخْبَرَنَا يَعْقُوبُ الْحَضْرَمِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي يَعْقُوبَ، عَنْ أَبِي نَصْرٍ، عَنْ رَجَاءِ بْنِ حَيَوَةَ، عَنْ أَبِي أُمَامَةَ، أَنَّهُ سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، أَيُّ الْعَمَلِ أَفْضَلُ؟ قَالَ: (عَلَيْكَ بِالصَّوْمِ، فَإِنَّهُ لَا عِدَلَ لَهُ)۔

ان کے استاذ جو ہیں عبد اللہ بن محمد ان کو کہا ”الضعیف“ طالب علم کو یہ شبہ نہ ہو جائے کہ یہ راوی کمزور ہے اس لئے بتا دیا ”شیخ صالح“ یہ شیخ ہیں صالح ہیں ثقہ ہیں اور ضعیف کیوں کہہ رہے ہیں ”والضعیف لقب لکثرة عبادته“ اس لقب سے ملقب ہوئے ان کی عبادت کی کثرت کی وجہ سے۔

(فائدہ) والحديث صحيح وهو من أفراد المصنف۔

(۲۲۲۳) أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ مُحَمَّدٍ - هُوَ ابْنُ السَّكَنِ - أَبُو غُبَيْدٍ اللَّهِ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى ابْنُ كَثِيرٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي يَعْقُوبَ الضَّيِّبِيِّ، عَنْ أَبِي نَصْرِ الْهَلَالِيِّ، عَنْ رَجَاءِ بْنِ حَيَوَةَ، عَنْ أَبِي أُمَامَةَ قَالَ: قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، مُزِنِي بِعَمَلٍ، قَالَ: (عَلَيْكَ بِالصَّوْمِ، فَإِنَّهُ لَا عِدَلَ لَهُ) قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، مُزِنِي بِعَمَلٍ، قَالَ: (عَلَيْكَ بِالصَّوْمِ، فَإِنَّهُ لَا عِدَلَ لَهُ)۔

ترجمہ واضح ہے، والحديث صحيح۔

(۲۲۲۴) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ بْنِ سَمُرَةَ، قَالَ: حَدَّثَنَا الْمُحَارَبِيُّ، عَنْ فِطْرِ، أَخْبَرَنِي حَبِيبُ بْنُ أَبِي ثَابِتٍ، عَنِ الْحَكَمِ بْنِ عَتِيبَةَ، عَنْ مَيْمُونِ بْنِ أَبِي شَيْبٍ، عَنْ مُعَاذِ بْنِ جَبَلٍ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ (الصَّوْمُ جَنَّةٌ)

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، والحديث فيه انقطاع لأن ميمون لم يدرك

معاذ والحديث صحيح بالشواهد۔

(۲۲۲۵) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ حَمَّادٍ،

قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَةَ، عَنْ سُلَيْمَانَ، عَنْ حَبِيبِ بْنِ أَبِي ثَابِتٍ، وَالحَكَمِ، عَنْ مَيْمُونِ بْنِ أَبِي شَيْبٍ، عَنْ مُعَاذِ بْنِ جَبَلٍ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ: (الصَّوْمُ جُنَّةٌ)

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، والحديث صحيح وهو من المراد المصنف كما تقدم

(۲۲۲۶) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى، وَمُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ، قَالَا: حَدَّثَنَا

مُحَمَّدٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، عَنِ الحَكَمِ، قَالَ: سَمِعْتُ عُرْوَةَ بْنَ النَّزَالِ، يُحَدِّثُ عَنْ مُعَاذٍ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (الصَّوْمُ جُنَّةٌ)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، والحديث منقطع ولكنه صحيح بالشواهد

كما تقدم۔

(۲۲۲۷) (أَخْبَرَنِي إِبرَاهِيمُ بْنُ الحَسَنِ، عَنْ حَجَّاجٍ، عَنْ شُعْبَةَ،

قَالَ لِيَ الحَكَمِ: سَمِعْتُهُ مِنْهُ مُنْذُ أَرْبَعِينَ سَنَةً، ثُمَّ قَالَ الحَكَمِ: حَدَّثَنِي بِهِ مَيْمُونُ بْنُ أَبِي شَيْبٍ، عَنْ مُعَاذِ بْنِ جَبَلٍ)۔

(فائدہ) لیه فریق عن الحکم عن عروۃ بن النزال عن معاذ والثانی عن

الحکم عن ميمون عن معاذ۔

(۲۲۲۸) أَخْبَرَنَا إِبرَاهِيمُ بْنُ الحَسَنِ، عَنْ حَجَّاجٍ، قَالَ: ابْنُ

جُرَيْجٍ، أَخْبَرَنِي عَطَاءٌ، عَنْ أَبِي صَالِحٍ الزِّيَّاتِ، أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ، يَقُولُ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (الصِّيَامُ جُنَّةٌ)

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، والحديث متفق عليه وقد تقدم۔

(۲۲۲۹) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ، أَنبَأَنَا سُوَيْدٌ، قَالَ أَنبَأَنَا عَبْدُ اللَّهِ،

عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ، قِرَاءَةً، عَنْ عَطَاءٍ، قَالَ: أَنبَأَنَا عَطَاءُ لَزِيَّاتٍ، أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ، يَقُولُ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (الصِّيَامُ جُنَّةٌ)۔

(فائدہ) نقدم هذا الحديث سنداً أو متناً برقم (۲۲۱۷) ونقدم الكلام عليه

(۲۲۳۰) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ، قَالَ: حَدَّثَنَا اللَّيْثُ، عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي

حَبِيبٍ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي هِنْدٍ، أَنَّ مَطَرًا رَجُلًا مِنْ بَنِي غَامِرٍ بَنِ صَفْصَعَةَ

حَدَّثَهُ أَنَّ عُثْمَانَ بْنَ أَبِي الْعَاصِ، دَعَا لَهُ يَلْبَنَ، لِيَسْقِيَهُ، فَقَالَ مُطَرِّفُ: إِنِّي صَائِمٌ، فَقَالَ عُثْمَانُ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: (الصَّيَامُ جُنَّةٌ، كَجُنَّةٍ أَحَدِكُمْ مِنَ الْقِتَالِ)۔

(فائدہ) رجالہ رجال الصحيح والحديث صحيح۔

(۲۲۳۱) أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ الْحُسَيْنِ، قَالَ: حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عِلْمٍ، عَنْ ابْنِ إِسْحَاقَ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي هِنْدٍ، عَنْ مُطَرِّفٍ، قَالَ: دَخَلْتُ عَلَى عُثْمَانَ بْنِ أَبِي الْعَاصِ، فَدَعَا يَلْبَنَ، فَقُلْتُ: إِنِّي صَائِمٌ، فَقَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: (الصَّوْمُ جُنَّةٌ مِنَ النَّارِ، كَجُنَّةٍ أَحَدِكُمْ مِنَ الْقِتَالِ)۔

(فائدہ) رجالہ رجال الصحيح غير شيخه والحديث صحيح كما تقدم۔

(۲۲۳۲) أَخْبَرَنِي زَكْرِيَّا بْنُ يَحْيَى، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو مُصْعَبٍ، عَنِ الْمُغِيرَةِ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَعِيدِ بْنِ أَبِي هِنْدٍ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْحَاقَ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي هِنْدٍ، قَالَ: دَخَلَ مُطَرِّفٌ، عَلَى عُثْمَانَ، نَحْوَهُ مُرْسَلٌ۔

(فائدہ) فی هذا السند انقطاع۔

(۲۲۳۳) أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ بْنِ عَرَبِيٍّ، قَالَ: حَدَّثَنَا حَمَّادٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا وَاصِلٌ، عَنْ بَشَّارِ بْنِ أَبِي سَيْفٍ، عَنِ الْوَلِيدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنْ عِيَّاضِ بْنِ غَطِيفٍ، قَالَ أَبُو غُبَيْدَةَ، سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: (الصَّوْمُ جُنَّةٌ، مَا لَمْ يَخْرِقْهَا)۔

ترجمہ: روزہ ڈھال ہے جب تک کہ اس ڈھال کو پھاڑ نہ دے یعنی ایسا کام کرنا جو روزہ کے ادب کے خلاف ہو۔

(فائدہ) والحديث حسن وهو من أفراد المصنف۔

(۲۲۳۴) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَزِيدَ الْأَدِمِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا مَعْنٌ، عَنْ خَارِجَةَ بْنِ سُلَيْمَانَ، عَنْ يَزِيدَ ابْنِ رُوْمَانَ، عَنْ عُرْوَةَ، عَنْ عَائِشَةَ، عَنِ النَّبِيِّ

ﷺ قَالَ: (الصَّيَامُ جَنَّةٌ مِنَ النَّارِ، فَمَنْ أَصْبَحَ صَائِمًا، فَلَا يَجْهَلُ يَوْمَئِذٍ، وَإِنْ أَمْرٌ جَهْلٌ عَلَيْهِ، فَلَا يَشْتُمُهُ، وَلَا يَسْتَبْهُ، وَلَيْقُلْ: إِنِّي صَائِمٌ، وَالَّذِي لَفْسٌ مَحْمَدٍ بِيَدِهِ، لَخُلُوفُ فَمِ الصَّائِمِ، أَطْيَبُ عِنْدَ اللَّهِ مِنْ رِيحِ الْمِسْكِ)۔

ترجمہ: روزہ ڈھال ہے آگ سے جس نے صبح کی اس حال میں کہ وہ روزہ سے ہے اس دن کوئی جہالت کا کام نہ کرے اور اگر کوئی آدمی اس کے خلاف جہالت کا کام کرنے لگے تو اس کو گالی نہ دے اور کہہ دے کہ میرا روزہ ہے۔

(فائدہ) رجالہ رجال الصحیح غیر اثنین والحديث صحیح و هو من افراد المصنف۔

(۲۲۳۵) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ، قَالَ: أُنْبَأْنَا جَبَانٌ، قَالَ: أُنْبَأْنَا عَبْدُ اللَّهِ، عَنْ مِسْعَرٍ، عَنِ الْوَلِيدِ بْنِ أَبِي مَالِكٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَصْحَابُنَا، عَنْ أَبِي عُبَيْدَةَ قَالَ: (الصَّيَامُ جَنَّةٌ، مَا لَمْ يَخْرِقْهَا)۔
(فائدہ) الحديث موقوف وله حكم الرفع۔

(۲۲۳۶) أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ، قَالَ: أُنْبَأْنَا سَعِيدُ بْنُ عُبَيْدِ الرَّحْمَنِ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: (لِلصَّائِمِينَ بَابٌ فِي الْجَنَّةِ، يُقَالُ لَهُ: الرَّيَّانُ، لَا يَدْخُلُ فِيهِ أَحَدٌ غَيْرُهُمْ، فَإِذَا دَخَلَ آخِرُهُمْ أَغْلَقَ، مَنْ دَخَلَ فِيهِ شَرِبَ، وَمَنْ شَرِبَ، لَمْ يَظْمَأْ أَبَدًا)۔

ترجمہ: روزہ داروں کا جنت میں ایک دروازہ ہے اس کا نام ریان ہے داخل نہیں ہو سکے گا اس دروازے کے اندر سے کوئی بھی روزہ داروں کے علاوہ جب ان کا آخری شخص داخل ہو گیا تو بند ہو جاوے گا وہ اس میں پانی پئے گا جس نے پانی پی لیا کبھی اس کو پیاس نہیں لگے گی۔

(فائدہ) والحديث متفق عليه۔

(۲۲۳۷) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ: حَدَّثَنَا يَغْفُوبُ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، قَالَ: حَدَّثَنِي سَهْلٌ، أَنَّ فِي الْجَنَّةِ بَابًا يُقَالُ لَهُ: الرَّيَّانُ، يُقَالُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ: أَيْنَ

الصَّائِمُونَ؟ هَلْ لَكُمْ إِلَى الزَّيَّانِ؟ مَنْ دَخَلَهُ لَمْ يَظْمَأْ أَبَدًا، فَإِذَا دَخَلُوا أَغْلِقْ عَلَيْهِمْ، فَلَمْ يَدْخُلْ فِيهِ أَحَدٌ غَيْرُهُمْ)۔

ترجمہ: جنت میں ایک دروازہ ہے جس کو ریان کہا جاتا ہے قیامت کے دن کہا جائے گا روزے دار کہاں ہیں کیا تم کو ریان کی جانب رغبت ہے باقی ترجمہ ظاہر ہے (فائدہ) والحديث موقوف صحيح۔

(۲۲۳۸) أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ السَّرْحِ، وَالْحَارِثُ بْنُ مَسْكِينٍ، قِزَاءً عَلَيْهِ، وَأَنَا أَسْمَعُ، عَنِ ابْنِ وَهْبٍ، قَالَ: أَخْبَرَنِي مَالِكُ، وَ يُونُسُ، عَنِ ابْنِ شَهَابٍ، عَنْ حُمَيْدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: (مَنْ أَنْفَقَ زَوْجَيْنِ، فِي سَبِيلِ اللَّهِ عَزًّا وَجَلًّا، نُودِيَ فِي الْجَنَّةِ، يَا عَبْدَ اللَّهِ، هَذَا خَيْرٌ، فَمَنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ الصَّلَاةِ، يُدْعَى مِنْ بَابِ الصَّلَاةِ، وَمَنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ الْجِهَادِ، يُدْعَى مِنْ بَابِ الْجِهَادِ، وَمَنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ الصَّدَقَةِ، يُدْعَى مِنْ بَابِ الصَّدَقَةِ، وَمَنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ الصِّيَامِ، دُعِيَ مِنْ بَابِ الزَّيَّانِ) قَالَ أَبُو بَكْرٍ الصِّدِّيقُ، يَا رَسُولَ اللَّهِ، مَا عَلَى أَحَدٍ يُدْعَى مِنْ تِلْكَ الْأَبْوَابِ، مِنْ ضَرُورَةٍ، فَهَلْ يُدْعَى أَحَدٌ مِنْ تِلْكَ الْأَبْوَابِ، كُلِّهَا، قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: (نَعَمْ، وَأَرْجُو أَنْ تَكُونَ مِنْهُمْ)

ترجمہ: جس نے خرچ کیا ڈبل ڈبل چیز اللہ تعالیٰ کے راستہ میں اس کو جنت میں پکارا جائے گا اے اللہ کے بندے یہ خیر ہے تیرے لئے ہے جو شخص اہل صلوٰۃ میں سے ہوگا یعنی کثرت سے نماز پڑھنے والا اس کو باب الصلوٰۃ سے بلایا جائے گا جو مجاہدین میں سے ہوگا اس کو باب الجہاد سے بلایا جائے گا جو اہل صدقہ میں سے ہوگا اس کو باب الصدقہ سے بلایا جائے گا جو روزہ داروں میں سے ہوگا اس کو باب الریان سے بلایا جائے گا حضرت ابو بکر نے عرض کیا حضرت جی کوئی ایسا بھی ہوگا جس کو ہر دروازے والے پکاریں گے فرمایا ہاں امید ہے کہ آپ انہیں میں سے ہیں۔

(فائدہ) رجاله رجال الصحيح غير شيخه الحارث بن مسكين،

والحدیث متفق علیہ۔

(۲۲۳۹) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ غِيلَانَ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو أَحْمَدَ، قَالَ:

حَدَّثَنَا سُفْيَانُ، عَنْ الْأَعْمَشِ، عَنْ عُمَارَةَ بْنِ عُمَيْرٍ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ يَزِيدَ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ، قَالَ: خَرَجْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَنَحْنُ شَبَابٌ، لَا تَقْدِرُ عَلَى شَيْءٍ، قَالَ: (يَا مَعْشَرَ الشَّبَابِ، عَلَيْكُمْ بِالْبَاءَةِ، فَإِنَّهُ أَغْضُ لِلْبَصْرِ، وَأَخْصَنُ لِلْفَرْجِ، وَمَنْ لَمْ يَسْتَطِعْ فَعَلَيْهِ الصَّوْمُ، فَإِنَّهُ لَهُ وَجَاءٌ)

ترجمہ: ہم نکلے حضور کے ساتھ اور ہم نوجوان تھے کسی چیز پر قدرت نہیں رکھتے تھے آپؐ نے فرمایا اے نوجوانوں کی جماعت تم پر نکاح لازم ہے کیونکہ وہ نگاہوں کو جھکا دینے والا ہے اور شرمگاہ کی حفاظت کرنے والا ہے اور جو اس کی طاقت نہیں رکھتا وہ روزے کو لازم پکڑے کیونکہ اس سے اس کی شہوت کا خاتمہ ہوگا (رکاوٹ ہے) (وجاء سے مراد خسی ہونا بھی ہے لیکن یہاں مراد شہوت پر کنٹرول ہے کیونکہ یہاں پر خسی نہیں ہوا کیوں کہ خسی ہونے سے مکمل شہوت ختم ہو جاتی ہے)۔

(فائدہ) والحدیث متفق علیہ۔

(۲۲۴۰) أَخْبَرَنَا بِشْرُ بْنُ خَالِدٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ، عَنْ

شُعْبَةَ، عَنْ سُلَيْمَانَ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ، عَنْ عَلْقَمَةَ، أَنَّ ابْنَ مَسْعُودٍ، لَقِيَ عُثْمَانَ بِعَرَافَاتٍ، فَخَلَا بِهِ، فَحَدَّثَهُ، وَأَنَّ عُثْمَانَ، قَالَ لِابْنِ مَسْعُودٍ، هَلْ لَكَ فِي فِتْنَةٍ، أَوْ جُكُمٍ، فَدَعَا عَبْدَ اللَّهِ، عَلْقَمَةَ، فَحَدَّثَهُ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: (مَنْ اسْتَطَاعَ مِنْكُمُ الْبَاءَةَ، فَلْيَتَزَوَّجْ، فَإِنَّهُ أَغْضُ لِلْبَصْرِ، وَأَخْصَنُ لِلْفَرْجِ، وَمَنْ لَمْ يَسْتَطِعْ فَلْيُصُمْ، فَإِنَّ الصَّوْمَ لَهُ وَجَاءٌ)۔

ترجمہ: حضرت عبداللہ ابن مسعودؓ نے حضرت عثمانؓ سے عرفات کے میدان میں ملاقات کی اور ان کے ساتھ الگ تھلگ رہے اور ان سے گفتگو کی حضرت عثمانؓ نے ابن مسعودؓ سے فرمایا ارے ابن مسعودؓ ایک نوجوان لڑکی ہے کیا تجھے رغبت ہے میں تیرا اس سے نکاح کروا سکتا ہوں، ابن مسعودؓ نے اپنے شاگرد علقمہ کو بلا لیا پھر حدیث بیان کی

ان سے آگے ترجمہ وہی پہلے والا ہے۔

(فائدہ) یہ اعمش کا دوسرا طریق ہے، والحديث متفق عليه۔

(۲۲۴۱) أَخْبَرَنَا هَارُونُ بْنُ إِسْحَاقَ، قَالَ: حَدَّثَنَا الْمُحَارِبِيُّ، عَنْ الْأَعْمَشِ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ، عَنْ عَلْقَمَةَ، وَالْأَسْوَدِ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (مَنْ اسْتَطَاعَ مِنْكُمُ الْبَاءَةَ، فَلْيَتَزَوَّجْ، وَمَنْ لَمْ يَجِدْ، فَعَلَيْهِ بِالصَّوْمِ، فَإِنَّهُ لَهُ وَجَاءٌ)۔

(فائدہ) ہذا طریق ثابت لحديث الأعمش والحديث متفق عليه۔

(۲۲۴۲) أَخْبَرَنِي هَلَالُ بْنُ الْعَلَاءِ بْنِ هَلَالٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبِي، قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ هَاشِمٍ، عَنِ الْأَعْمَشِ، عَنْ عُمَارَةَ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ يَزِيدٍ، قَالَ: دَخَلْنَا عَلَى عَبْدِ اللَّهِ، وَمَعَنَا عَلْقَمَةُ وَالْأَسْوَدُ، وَجَمَاعَةٌ، فَحَدَّثَنَا بِحَدِيثٍ، مَارَأَيْتُهُ، حَدَّثَ بِهِ الْقَوْمُ، إِلَّا مِنْ أَجْلِي، لَا تَبَى كُنْتُ أَخَذْتُهُمْ سِتًّا، قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (يَا مَعْشَرَ الشَّبَابِ، مَنْ اسْتَطَاعَ مِنْكُمُ الْبَاءَةَ، فَلْيَتَزَوَّجْ، فَإِنَّهُ أَغْضُ لِلْبَصْرِ، وَأَخْصَنُ لِلْفَرْجِ) قَالَ عَلِيُّ: وَسُئِلَ الْأَعْمَشُ، عَنْ حَدِيثِ إِبْرَاهِيمَ، فَقَالَ: عَنْ إِبْرَاهِيمَ، عَنْ عَلْقَمَةَ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ مِثْلَهُ، قَالَ: نَعَمْ۔

ترجمہ: عبدالرحمن بن یزید نے فرمایا کہ ہم حضرت عبد اللہ بن مسعودؓ کے پاس داخل ہوئے اور ہمارے ساتھ علقمہ، مسعودؓ اور ایک جماعت تھی انہوں نے ایک حدیث ہمارے سامنے بیان کی میں نہیں سمجھتا کہ وہ دوسروں کے لئے بیان کی ہو بلکہ میری وجہ سے بیان کی ہے کیونکہ میں ان کے سامنے نیا تھا عمر کے اعتبار سے۔

(فائدہ) رجالہ رجال الصحيح غير شيخ وشيخ شيخه وهما ثقتان

والحديث متفق عليه۔

(۲۲۴۳) أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ زُرَّارَةَ، قَالَ: أَنْبَأَنَا إِسْمَاعِيلُ، قَالَ: حَدَّثَنَا يُونُسُ، عَنْ أَبِي مَعْشَرٍ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ، عَنْ عَلْقَمَةَ، قَالَ: كُنْتُ مَعَ ابْنِ مَسْعُودٍ، وَهُوَ عِنْدَ عُثْمَانَ، فَقَالَ عُثْمَانُ: خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

وَسَلَّمَ عَلَى فِثْيَةٍ، فَقَالَ: (مَنْ كَانَ مِنْكُمْ ذَا طَوَلٍ، فَلْيَتَزَوَّجْ، فَإِنَّهُ أَغْضُ لِلْبَصْرِ، وَأَخْصَنُ لِلْفَرْجِ، وَمَنْ لَا، فَالْصَّوْمُ لَهُ وَجَاءَ)۔

قَالَ أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ: أَبُو مَعْشَرٍ هَذَا، اسْمُهُ زِيَادُ بْنُ كُلَيْبٍ، وَهُوَ ثِقَّةٌ، وَهُوَ صَاحِبُ إِبْرَاهِيمَ، رَوَى عَنْهُ مَنْصُورٌ، وَمُغِيرَةُ، وَشُعْبَةُ، وَأَبُو مَعْشَرٍ الْمَدَنِيُّ، اسْمُهُ نَجِيجٌ، وَهُوَ ضَعِيفٌ، وَمَعَ ضَعْفِهِ أَيْضًا، كَانَ قَدْ اخْتَلَطَ، عِنْدَهُ أَحَادِيثٌ مَنَاكِيرٌ مِنْهَا: مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو، عَنْ أَبِي سَلَمَةَ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: مَا بَيْنَ الْمَشْرِقِ وَالْمَغْرِبِ قِبْلَةٌ، وَمِنْهَا هِشَامُ بْنُ غَزْوَةَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَائِشَةَ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لَا تَقْطَعُوا اللَّحْمَ بِالسِّكِّينِ، وَلَكِنْ انْهَسُوا نَهْشًا۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، ورجالہ رجال الصحیح، امام نسائی نے جو کلام کیا ہے اس کو فقیر پہلے ہی عرض کر چکا ہے۔

درس نمبر (۱۲)

بَابُ ثَوَابِ مَنْ صَامَ يَوْمًا فِي سَبِيلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ، وَذِكْرُ

الْاِخْتِلَافِ عَلَى سَهِيلِ بْنِ أَبِي صَالِحٍ فِي الْخَبَرِ فِي ذَلِكَ

آج دو بات حضرت مصنفؒ کی پیش کرتا ہوں۔

(۱) آج جو حدیث چلے گی وہ دور تک چلے گی لیکن آپ جانتے ہیں کہ مصنفؒ کچھ

گفتگو بھی کرتا ہے ایک راوی ہیں محدث ہیں سہیل بن ابوصالح نزہۃ النظر میں ان کا

واقعہ اور ان کا ذکر آپ کے سامنے آیا ہے ”من حدث ونسى“ کے تحت، مصنفؒ

سہیل بن ابوصالح کے تلامذہ میں سے سات کا ذکر فرما رہے ہیں (۱) انس ابن عیاش

(۲) سعید بن عبد الرحمن (۳) ابو معاویہ (۴) شعبہ (۵) یزید بن الہاد (۶) حمید بن

الاسود (۷) ابن جریج۔

ابن جریج کا تذکرہ آپ نے نہیۃ النظر میں پڑھا ہے یہ وہی ہے جس کی دو کنیت ہیں ابو الولید، ابو خالد اگر آپ کو معلوم نہ ہو کہ اس کی ڈبل ڈبل کنیت ہے کوئی کہہ دے گا حدیثی ابو الولید، کوئی کہہ دے گا حدیثی ابو خالد وہ سمجھے گا کہ کوئی اور ہے، اصل نام ہے اس کا عبدالملک، باپ کا نام ہے عبدالعزیز، دادا کا نام ہے جریج، یہ جریج کا بیٹا نہیں بلکہ پوتا ہے ملقب ہے ابن الجریج کے ساتھ، یہ بات میں نے ذکر کی ہے مصنف نے کتاب میں ذکر نہیں کی۔

روایات میں قدرے اختلاف ہے وہ یہ ہے کہ پہلے والے دونوں یعنی انس بن عیاش اور سعید بن عبدالرحمن وہ حدیث کو بیان کر رہے ہیں ”عن سہیل بن ابی صالح عن ابیہ عن ابی ہریرۃ“۔

ابو معاویہ النظمی وہ روایت کر رہا ہے ”عن سہیل عن المقبری عن ابی سعید الخدری“ اس نے ابو صالح کا نام نہیں لیا بلکہ عن المقبری کہا ہے۔

طریق اول میں حدیث مسند ابو ہریرہ ہے باقی ہر طریق میں مسند ابو سعید خدری ہے رِوَاۃ تو بدلیں گے لیکن صحابی وہی رہے گا۔

شعبہ کہتا ہے: ”عن سہیل عن صفوان بن ابی یزید عن ابی سعید الخدری“

اب باقی بچے تین، یزید بن الہاد، حمید بن الاسود، ابن جریج یہ تینوں سہیل سے روایت کر رہے ہیں، اور سہیل روایت کر رہے ہیں نعمان بن ابی عیاش سے وہ روایت کر رہے ہیں ابو سعید خدری سے راوی سب کے سب پختہ ہیں، ہر طریق بالکل صحیح ہے کسی روای میں کوئی فالت نہیں ہے نہ فریق اول کی نہ ابو معاویہ کی نہ شعبہ کی اور نہ آخر والے فریق کی، پہلے طریق کے اعتبار سے حدیث مسند ابو ہریرہ ہے، باقی سب طریق کے اعتبار سے مسند ابو سعید خدری ہے۔

(۲) سفیان ثوری ان کے تلامذہ میں سے ہیں مصنف تین کا نام لیں گے، تین کی جانب اشارہ کریں گے، وہ کون ہیں (۱) یزید عدنی (۲) قاسم بن یزید (۳) ابن نمیر، یہ

محمد بن عبد اللہ بن نمیر ہیں، نمیر دادا ہیں، ملقب ہوا ابن نمیر سے، بعض جگہ مصنف اپنی کتاب میں کہیں اس کا نام لے آتا ہے کہیں کنیت لے آتا ہے اور کہیں لقب لے آتا ہے، اس میں یوں ہے کہ پہلے دونوں شاگرد حدیث کو روایت کر رہے ہیں سہیل سے، یہ وہی سہیل بن ابی صالح ہے، مگر وہ ابو صالح کے تلامذہ کا ذکر ہے اور یہاں سفیان کے تلامذہ کا ذکر ہے، لہذا یہ پہلے دونوں حضرات سفیان سے اور سفیان سہیل سے اور سہیل نعمان بن ابو عیاش سے اور نعمان ابو سعید خدری سے روایت کر رہے ہیں۔

یزید عدنی اور قاسم بن یزید کی روایت میں ”حدثنا سفیان عن سہیل عن النعمان بن ابی عیاش عن ابی سعید الخدری“ دو کا ذکر مکمل ہو گیا۔

تیسرا ابن نمیر وہ کہتا ہے حدیثی سفیان، سہیل کا ذکر نہیں لارہا ہے وہ کہتا ہے ”عن سمی عن نعمان بن ابی عیاش عن ابی سعید الخدری رضی اللہ عنہ“ ہر طریق صحیح ہے، سہیل بھی ثقہ ہے اور سمی کو اس کے مقابلہ پر اوثق کہا ہے محدثین نے، لہذا وہ طریق بھی صحیح ہے یہ بھی صحیح ہے یعنی سفیان نے اس حدیث کو سہیل سے بھی سنا ہے اور سفیان نے اس حدیث کو سمی سے بھی سنا ہے وہ روایت کر رہا ہے نعمان سے اور نعمان روایت کر رہے ہیں ابو سعید خدری سے مصنف کی بات مکمل ہوئی۔

ایک بات ہماری طرف سے میں اپنی بات پیش کرنے سے پہلے ایک تمہید ذکر کر رہا ہوں، اس بات پر تو امت کا اجماع ہو گیا کہ حقیقت منحصر ہے ائمہ اربعہ میں، اور یہ اللہ کی جانب سے قبولیت ہے، آپ کہنے لگیں دکھاؤ کوئی حدیث بخاری میں یا مسلم میں، بھائی بخاری اور مسلم ان کے زمانہ میں کہاں تھی یہ تو عجیب بات ہو جائے گی یعنی انہیں کے زمانہ میں امت نے اتفاق کیا ہے ان کے اوپر، اور جب امت کا اتفاق ہو جائے اور کوئی سر پھر اختلاف کرے تو وہ لا ینلقت الیہ کے درجہ میں شمار کیا جائے گا، اب کچھ دنوں سے جب سے اللہ تعالیٰ نے عرب ممالک کو کچھ فراوانی عطا فرمائی ہے تھوڑے سے لا مذہبیت کے افراد انہوں نے جنم لیا، ورنہ تو مسئلہ تو اتفاقی رہا امت میں اکاؤ گا تو ہر جگہ ہوتا ہے مگر جمہور کے سامنے ان کی کوئی حیثیت نہیں آپ سوچ رہے ہوں گے کہ ائمہ اربعہ کے

اندر اتنا اختلاف کیوں ہے اس میں تعجب کی کیا بات ہے، سب کا ماخذ سب کا مستدل ادلہ اربعہ ہیں یعنی کتاب اللہ، سنت رسول اللہ، اجماع الامۃ، اور قیاس، فقیر کا بہت پرانے شعروں میں سے ایک شعر ہے:

جب شریعت کے دلائل ہیں ادلہ اربعہ

ہے اسی پر اتفاق اہل سنت اے فتا

کوئی بولے پھر شریعت کے دلائل کے خلاف

اس کے پھر مردود ہونے میں نہیں کچھ اختلاف

اسی طرح ائمہ اربعہ کے اندر جو اختلاف ہے وہ اپنے لئے نہیں بلکہ دلائل شرعیہ کی روشنی میں اختلاف ہے اور اس اختلاف سے رحمت کی بارشیں ہو رہی ہیں امت میں، حنفی اپنے امام کی تقلید کرے گا، مالکی اپنے امام کی تقلید کرے گا شافعی اپنے امام کی تقلید کرے گا اور حنبلی اپنے امام کی تقلید کرے گا، وہ الگ بات ہے کہ حنفی درس میں اور تصنیف میں کوشش کرے گا کہ تمام احادیث کو کھینچ کر اپنی جانب لے جائے، شافعی، مالکی، اور حنبلی اپنی طرف لے جانے کی کوشش کرے گا جیسا کہ آپ دیکھتے ہیں لیکن میں چاہتا ہوں کہ آپ کو بتاؤں کہ ان حضرات کے استنباط، استخراج کا اسلوب، طریق، انداز، منہج کیا ہے، یہ جملہ آپ کے لئے تمام ابواب میں مفید ہوگا اور تمام ابواب میں فٹ ہوگا جہاں پر بھی آپ دیکھیں گے اختلاف ہے، ہر ایک اپنی اپنی روش پر چلتے ہوئے آپ کو دکھائی دیں گے، حضرت امام احمد بن حنبل عام طور سے ظاہر حدیث پر عمل کر لیتے ہیں، اس لئے آپ دیکھیں گے کہ ایک ہی باب میں اقوال مختلف ہیں اس کی بھی گنجائش ہے اور اس کی بھی گنجائش ہے، اصل اختلاف ائمہ ثلاثہ کا ہے، حضرت امام مالکؒ یہ مدینہ کے رہنے والے ہیں وہ دیکھتے ہیں کہ اس باب میں یہ روایتیں ہیں اس کے رواۃ اہل کوفہ ہیں، یہ اہل بصرہ ہیں، یہ اہل فلاں اور یہ اہل فلاں ہیں اور یہ اہل مدینہ، تو وہ عام طور سے ان روایات کو ترجیح دیتے ہیں کہ جن کے رواۃ اہل مدینہ ہیں یہ سمجھ کر کہ مدینہ منورہ اسلام کا مرکز ہے اور یہاں صحابہ اور صحابہ کی اولاد اور پہلے سے چلا ہوا تعامل و توارث ان کے سامنے ہے اس

لئے امام مالکؒ ان روایات کو ترجیح دیتے ہیں، آپ جملہ ابواب میں دیکھیں گے کہ وہ جو مسلک اختیار کرتے ہیں ان کا مستدل وہی روایات ملیں گی آپ کو عامۃً جن کے رواۃ ارباب مدینہ ہیں، تعامل پر اپنا ایک شعر پیش کر دیتا ہوں

توارث اور تعامل میں ہے پیغام امن ساقی
اکابر کا یہی دستور اور رسم و مشن ساقی
ذرا سی چوک سے پڑتا ہے صدیوں پر اثر یوسف
اٹھا کر دیکھئے ماضی کا دستور چمن ساقی

حضرت امام شافعیؒ دیکھتے ہیں اصح مافی الباب، وہ دیکھتے ہیں اس باب میں بہت ساری حدیثیں ہیں لیکن اصح مافی الباب کون سی حدیث ہے جس کو وہ دیکھتے ہیں کہ یہ حدیث باب میں اصح ہے تو وہی ان کا مسلک ہے لیکن آپ دیکھیں گے کہ جن احادیث کو انہوں نے اپنا مستدل بنایا وہ دوسری احادیث کے خلاف جارہی ہیں۔

امام ابو حنیفہؒ پہلے مدون ہیں فقہ کے، بانی ہیں اس لائن کے، مؤسس اول ہیں اور سب سے بڑے ہیں، اور تابعی ہیں اور اللہ تعالیٰ نے فراست اور ذکاوت بہت عطا فرمائی وہ دیکھتے ہیں اس باب میں روایات کتنی ہیں پھر ان تمام روایات کو سامنے رکھ کر وہ دیکھتے ہیں کہ اس باب میں آخر شریعت کا منشا اور مقصد کیا ہے، کیا چاہتی ہے شریعت جس منشاء شریعت کو وہ متعین کرتے ہیں اس باب میں وہی ان کا مسلک ہے اور کوئی روایت ان کے خلاف جائے گی تو اس کو چھوڑیں گے نہیں آپ دیکھیں گے جملہ ابواب میں کوئی بھی حدیث ان کے خلاف نہیں، کسی کو بھی چھوڑیں گے نہیں بلکہ متعین کر دیں گے کہ اس کا محمل اور مصداق یہ ہے اس کے اندر تاویل کریں گے۔

قرأت خلف الامام کے سلسلہ میں کتنی روایات صحیحہ آئیں گی، اسی طریقہ سے دوسرے ابواب میں ملیں گی جیسے قبلہ کا استقبال و استدبار، آپ نے پڑھا ہوگا عن ابی ایوب الانصاریؓ ”قال قال رسول الله صلى الله عليه وسلم لا تستقبلوا القبلة ولا تستدبروها ولكن شرقوا او غربوا“ یہ ترمذی کی حدیث کے الفاظ ہیں، اس میں

اختلاف ہو گیا امام ابو حنیفہؒ نے فرمایا استقبال ہو چاہے استدبار ہو، جنگل میں ہو، آبادی میں ہو، گاؤں میں ہو، شہر میں ہو، ہر صورت میں مکروہ ہے، عبد اللہ بن عمرؓ والی حدیث خلاف پڑی، تاویل کر دی، حدیث کو نہیں چھوڑا، وہ دیکھتے ہیں کہ کیا یہ واقعہ جزئیہ ہے یا قانون کلی ہے، یہ قول ان کی روایت ہے، اس میں احتمالات کثیرہ ہیں، ہو سکتا ہے جہت کی تعیین میں ابن عمرؓ سے چوک ہو گئی ہو، اور آپ صلی اللہ علیہ وسلم کی ذات مقدس تو بہت افضل ہے فیہ مافیہ، تو وہ تاویل کریں گے چھوڑیں گے نہیں، امام ابو حنیفہؒ کا تو انداز استدلال ایسا معلوم ہوتا ہے کہ اللہ نے چار آنکھیں عطا فرما رکھی ہیں، مسئلہ کے طول میں، عرض میں، عمق میں ہر طریقہ سے گھوم جاتے ہیں، یہ شان استباط ملے گی امام ابو حنیفہؒ کے اندر۔

ایک مرتبہ حضرت مولانا قاسم نانوتویؒ نے کسی مسئلہ پر اپنے شاگرد سے کہا ارے وہ کتاب اٹھانا فخر الدین رازی کی تفسیر، اس کی تفسیر کبیرا ٹھائی اور اپنے شاگرد سے کہا اس کی عبارت پڑھ کر سناؤ، شاگرد نے عبارت پڑھ کر سنائی، مولانا قاسم نانوتویؒ نے فرمایا کہ میں تو یہ سمجھتا تھا کہ فخر الدین رازی بہت ذہین ہے اس کی عبارت سے اندازہ ہو رہا ہے کہ فخر الدین کا ذہن فقط مسئلہ کے طول و عرض میں گھومتا ہے عمق کی طرف نہیں گھومتا، لیکن ذہانت کا کمال تو یہ ہے کہ ہر طرف گھومے، یہ میری بات کی تمہید تھی جو مکمل ہوئی، اسی لئے فقیر نے کہا ہے اپنے ترانہ میں۔

قاسم کی نظر سے شرمندہ رازی کے ہوئے انظار یہاں

تدقیق غزالی بے وقعت رومی کے دبے اسرار یہاں

یہاں ایک مسئلہ یہ ہے کہ مسافر کو، بیمار کو قرآن نے اجازت دی ہے کہ مسافر اور مریض افطار کر سکتا ہے ”شہر رمضان الذی انزل۔ ولعلکم تشکرون“ جب اللہ نے اختیار دیا تو اختیار حاصل ہے لیکن مسئلہ یہ ہے کہ افضل کیا ہے، حالت سفر میں روزہ رکھنا کیسا ہے، ائمہ ثلاثہ امام ابو حنیفہؒ شافعیؒ، مالکؒ فرماتے ہیں ”ان لم یمنع مانع“ تو روزہ رکھنا افضل ہے، امام احمد بن حنبل اور اسحق ابن راہویہ وہ کہتے ہیں کہ روزہ نہ رکھنا افضل ہے، اہل ظواہر کہتے ہیں کہ حالت سفر میں روزہ رکھنا بڑا پاپ ہے کیونکہ جو حدیث آپ

کے سامنے آرہی ہے اس میں سختی ہے، ہم نے کہا ٹھیک ہے یہ جو سختی ہے اس حالت میں ہے جب کہ پریشانی اور دقت کی حالت ہو اور جس کو کوئی دقت نہیں اس کو روزہ رکھنا افضل ہے ہاں اگر کوئی پریشانی ہے تو روزہ نہ رکھنا افضل ہے اللہ تعالیٰ نے رخصت عطا فرمائی ہے، آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے سفر کی حالت میں روزہ رکھا بھی ہے اور چھوڑا بھی ہے، صحابہ کرامؓ نے سفر کی حالت میں روزہ رکھا بھی ہے اور چھوڑا بھی ہے۔

(۲۲۴۴) أَخْبَرَنَا يُونُسُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى، قَالَ: أَخْبَرَنِي أَنَسُ، عَنْ سَهْلِ بْنِ أَبِي صَالِحٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: (مَنْ صَامَ يَوْمًا، فِي سَبِيلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ، رَزَخَ اللَّهُ وَجْهَهُ عَنِ النَّارِ بِذَلِكَ الْيَوْمِ سَبْعِينَ خَرِيفًا)۔

ترجمہ: اللہ کے نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جس نے روزہ رکھا ایک دن اللہ کے راستہ میں (خواہ طالب علم ہو، خواہ دین کے کسی اور کام کے لئے نکلا ہو ایسے جہاد کے اندر بہت سارے افراد شامل ہیں یعنی ہر وہ کوشش جو اعلیٰ کلمۃ اللہ کے لئے ہے خواہ جماعت ہو، درس و تدریس ہو یا اور کوئی کام ہو جو دین کے لئے ہو) اللہ تعالیٰ دور کر دے گا اس کی ذات کو جہنم سے اس ایک دن کے سبب سے ستر سال کی مسافت کی دوری پر (یہاں پر وجہ بول کر پوری ذات مراد ہے) یعنی ستر سال چل کر آدمی جتنا دور پہنچے گا اللہ تعالیٰ اس کو جہنم سے اتنا ہی دور کر دے گا۔

(فائدہ) والحديث صحيح، وفيه إشارة لطيفة في أفضلية الصوم في

السفر إن لم يمنع مانع۔

(۲۲۴۵) أَخْبَرَنَا دَاوُدُ بْنُ سَلَيْمَانَ بْنِ حَفْصٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ الضَّرِيرُ، عَنْ سَهْلِ بْنِ أَبِي هُرَيْرَةَ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (مَنْ صَامَ يَوْمًا، فِي سَبِيلِ اللَّهِ بَاعَدَ اللَّهُ بَيْنَهُ وَبَيْنَ النَّارِ بِذَلِكَ الْيَوْمِ سَبْعِينَ خَرِيفًا)۔

(باعد اللہ) کے معنی وہی ہیں جو حزق اللہ کے ہیں یعنی دور کرنا۔

(فائدہ) رجالہ رجال الصحیح غیر شیخہ، وهو ثقة، والحديث صحيح وقد تقدم الكلام عليه۔

(۲۲۳۶) أَخْبَرَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ يَعْقُوبَ، قَالَ: حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي مَرْيَمَ، قَالَ: حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، قَالَ: أَخْبَرَنِي سَهِيلٌ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ (مَنْ صَامَ يَوْمًا، فِي سَبِيلِ اللَّهِ، بَاعَدَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ، وَجْهَهُ عَنِ النَّارِ سَبْعِينَ خَرِيفًا)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، ورجالہ رجال الصحیح غیر شیخہ والحديث صحيح۔

(۲۲۳۷) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، عَنْ سَهِيلٍ، عَنْ صَفْوَانَ، عَنْ أَبِي سَعِيدٍ، عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ: (مَنْ صَامَ يَوْمًا فِي سَبِيلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ، بَاعَدَ اللَّهُ وَجْهَهُ مِنْ جَهَنَّمَ سَبْعِينَ عَامًا) (فائدہ) ترجمہ واضح ہے، والحديث صحيح۔

(۲۲۳۸) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ الْحَكَمِ، عَنْ شُعَيْبٍ، قَالَ: أَنْبَأَنَا اللَّيْثُ، عَنْ ابْنِ الْهَادِ، عَنْ سَهِيلٍ، عَنِ ابْنِ أَبِي عِيَّاشٍ، عَنْ أَبِي سَعِيدٍ، أَنَّهُ سَمِعَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، يَقُولُ: (مَنْ صَامَ يَوْمًا فِي سَبِيلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ، إِلَّا بَعْدَ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ، بِذَلِكَ الْيَوْمِ، وَجْهَهُ عَنِ النَّارِ سَبْعِينَ خَرِيفًا)۔

(فائدہ) رجالہ رجال الصحیح غیر شیخہ وهو ثقة والحديث متفق عليه لأنه من رواية ابن أبي عياش خلافاً للأول۔

(۲۲۳۹) أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ قَزَعَةَ، عَنْ حُمَيْدِ بْنِ الْأَسْوَدِ، قَالَ: حَدَّثَنَا سَهِيلٌ، عَنِ الثَّعْمَانِ بْنِ أَبِي عِيَّاشٍ، قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا سَعِيدٍ الْخُدْرِيَّ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (مَنْ صَامَ يَوْمًا، فِي سَبِيلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ، بَاعَدَ اللَّهُ عَنِ النَّارِ سَبْعِينَ خَرِيفًا)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، ورجالہ رجال الصحیح غیر شیخہ و هو

صدوق، والحديث متفق عليه كما تقدم۔

(۲۲۵۰) أَخْبَرَنَا مُؤَمَّلُ بْنُ إِهَابٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ، قَالَ:

أَبْنَانُ بْنُ جُرَيْجٍ، قَالَ: أَخْبَرَنِي يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ، وَسَهِيلُ بْنُ أَبِي صَالِحٍ، سَمِعَا
النُّعْمَانَ بْنَ أَبِي عَيَّاشٍ، قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا سَعِيدٍ الْخُدْرِيَّ يَقُولُ: سَمِعْتُ
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: (مَنْ صَامَ يَوْمًا، فِي سَبِيلِ اللَّهِ تَبَارَكَ
وَتَعَالَى، بَاعَدَ اللَّهُ وَجْهَهُ عَنِ النَّارِ، سَبْعِينَ خَرِيفًا)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، والحديث متفق عليه ورجالہ رجال

الصحیح غیر شیخہ۔

ذِكْرُ الْاِخْتِلَافِ عَلَى سُفْيَانَ الثَّوْرِيِّ فِيهِ

(۲۲۵۱) أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُنِيرٍ، نَيْسَابُورِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَزِيدُ

الْعَدَنِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا سُفْيَانُ، عَنْ سَهِيلِ بْنِ أَبِي صَالِحٍ، عَنِ النُّعْمَانِ بْنِ أَبِي
عَيَّاشٍ، عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:
(لَا يَصُومُ عَبْدٌ يَوْمًا، فِي سَبِيلِ اللَّهِ، إِلَّا بَاعَدَ اللَّهُ تَعَالَى، بِذَلِكَ الْيَوْمِ، النَّارَ عَنْ
وَجْهِهِ، سَبْعِينَ خَرِيفًا)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، و رجالہ رجال الصحیح غیر اثنین و

الحديث متفق عليه۔

(۲۲۵۲) أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ حَرْبٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا قَاسِمٌ، عَنْ سُفْيَانَ،

عَنْ سَهِيلِ بْنِ أَبِي صَالِحٍ، عَنِ النُّعْمَانِ بْنِ أَبِي عَيَّاشٍ، عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ،
عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: قَالَ (مَنْ صَامَ يَوْمًا، فِي سَبِيلِ اللَّهِ، بَاعَدَ اللَّهُ،
بِذَلِكَ الْيَوْمِ، حَرَّ جَهَنَّمَ عَنْ وَجْهِهِ، سَبْعِينَ خَرِيفًا)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، والحديث متفق عليه۔

(۲۲۵۳) أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ بْنِ حَنْبَلٍ، قَالَ: قَرَأْتُ عَلَى أَبِي، حَدَّثَكُمْ ابْنُ نُمَيْرٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا سُفْيَانُ، عَنْ سَمِيِّ، عَنِ النُّعْمَانِ بْنِ أَبِي عَيَّاشٍ، عَنْ أَبِي سَعِيدٍ، الْخُدْرِيِّ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (مَنْ صَامَ يَوْمًا، فِي سَبِيلِ اللَّهِ بَاعَدَ اللَّهُ بِذَلِكَ الْيَوْمِ، النَّارَ عَنْ وَجْهِهِ، سَبْعِينَ خَرِيفًا)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، و رجالہ رجال الصحیح غیر شیخہ و الحدیث متفق علیہ۔

(۲۲۵۴) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ خَالِدٍ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ شُعَيْبٍ، قَالَ: أَخْبَرَنِي يَحْيَى بْنُ الْحَارِثِ، عَنِ الْقَاسِمِ أَبِي عَبْدِ الرَّحْمَنِ، أَنَّهُ حَدَّثَهُ، عَنْ عُقْبَةَ بْنِ عَامِرٍ، عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: قَالَ: (مَنْ صَامَ يَوْمًا فِي سَبِيلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ، بَاعَدَ اللَّهُ مِنْهُ جَهَنَّمَ، مَسِيرَةَ مِائَةِ عَامٍ)۔

اس میں جہنم سے سو سال کی دوری کا ذکر ہے۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، و الحدیث صحیح و هو من أفراد المصنف

بَابُ مَا يَكْرَهُ مِنَ الصِّيَامِ فِي السَّفَرِ

(۲۲۵۵) أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: أَنْبَأَنَا سُفْيَانُ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ صَفْوَانَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ أُمِّ الدَّرْدَاءِ، عَنْ كَعْبِ بْنِ عَاصِمٍ، قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ، يَقُولُ: (لَيْسَ مِنَ الْبِرِّ الصِّيَامُ فِي السَّفَرِ)۔

یہ حدیث ائمہ ثلاثہ کے خلاف نہیں ہے کیوں کہ یہ اس وقت میں ہے جب کوئی پریشانی نہ ہو اگر پریشانی ہو پھر یہ حدیث ہے کوئی تعارض نہیں۔

(فائدہ) و الحدیث متفق علیہ و لکنہ من حدیث جابر۔

(۲۲۵۶) أَخْبَرَنِي إِبْرَاهِيمُ بْنُ يَعْقُوبَ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ كَثِيرٍ، عَنِ الْأَوْزَاعِيِّ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ

اللہ صلی اللہ علیہ وسلم: (لَيْسَ مِنَ الْبِرِّ الصِّيَامُ فِي السَّفَرِ) قَالَ أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ: هَذَا خَطَأٌ، وَالصَّوَابُ الَّذِي قَبْلَهُ، لَا نَعْلَمُ أَحَدًا تَابَعَ ابْنَ كَثِيرٍ عَلَيْهِ۔
(فائدہ) ابو عبد الرحمن کہتے ہیں کہ یہ غلط ہے اور صحیح سند پہلی ہے کیونکہ محمد بن کثیر کا متابِع موجود نہیں ہے، و الباقی واضح۔

درس نمبر (۱۳)

الْعِلَّةُ الَّتِي مِنْ أَجْلِهَا قِيلَ ذَلِكَ،

وَذِكْرُ الْأَخْتِلَافِ عَلَى مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ

فِي حَدِيثِ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا (فِي ذَلِكَ)

آج ہم پانچ باتیں ذکر کریں گے:

(۱) سب سے پہلے ذکر آ رہا ہے محمد بن عبد الرحمن کا اس کے بارے میں امام نسائی عنوان لگا کر یہ واضح کر دینا چاہتے ہیں کہ یہ کون ہے یہاں اس عنوان کے تحت، دو محمد بن عبد الرحمن ہیں: ایک ہے محمد بن عبد الرحمن بن سعد بن زرارہ، دوسرا ہے محمد بن عبد الرحمن بن ثوبان، یہاں یہ کہنا چاہتے ہیں کہ عمارہ اور فریابی کی روایت میں جو محمد بن عبد الرحمن آ رہا ہے اس سے مراد اول ہے اور شعیب بن اسحق کی روایت میں جو محمد بن عبد الرحمن ہے اس سے مراد ثانی ہے، راوی دونوں ثقہ ہیں۔

(۲) اس میں علی بن المبارک کے اوپر اختلاف ذکر کرنا چاہتے ہیں، کہنا چاہتے ہیں کہ علی بن المبارک کے یہاں پر دو شاگردوں کا ذکر ہے۔ ایک وکیع دوسرے عثمان ابن عمر، دونوں کی روایت میں فرق ہے، وکیع روایت کرتا ہے ”عن علی بن المبارک عن محمد بن عبد الرحمن عن جابر رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ“ عثمان روایت کرتا ہے ”عن علی بن المبارک عن محمد بن عبد الرحمن عن رجل عن جابر رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ“ یعنی عثمان کی روایت میں محمد اور جابر کے درمیان ایک رجل کا ذکر ہے یہ فرق ہے دونوں کی روایت میں۔

(۳) یہ رجل کون ہے یہاں اس روایت میں اس کا ذکر نہیں کیا گیا لیکن اس سے اگلی روایت میں آرہا ہے کہ وہ ہے محمد بن عمرو بن حسن، یہ بھی ہو سکتا ہے کہ انہوں نے براہ راست بھی سنا ہو اور یہ بھی ہو سکتا ہے کہ اس سے بھی سنا ہو، دونوں طریق صحیح ہیں۔

(۴) امام اوزاعی کے یہاں پر پانچ شاگردوں کا ذکر ہے اور ان کی روایتوں میں فرق کیا ہے وہ روایت میں آپ کے سامنے آئے گا، کیا آئے گا کہ وہ پانچ شاگرد ہیں (۱) محمد بن شعیب (۲) ولید بن مسلم (۳) ابوالمغیرہ (۴) شعیب بن اسحق (۵) محمد بن حرب۔ طریق ملاحظہ کیجئے:

(۱) محمد بن شعیب روایت کرتا ہے اوزاعی سے، اوزاعی روایت کرتا ہے یحییٰ بن کثیر سے، وہ روایت کرتے ہیں ابوسلمۃ بن عبد الرحمن سے، وہ روایت کرتے عمرو بن امیہ سے، ان کا طریق یہ ہے ”محمد بن شعیب عن الاوزاعی عن یحییٰ بن کثیر عن ابی سلمۃ عن عمرو بن امیہ“ یہ الگ ایک طریق ہے (۲) ولید ایسے روایت کرتا ہے ”عن الاوزاعی عن یحییٰ عن ابی قلابۃ عن جعفر بن عبد الرحمن بن امیہ عن ابیہ (۳) ابوالمغیرۃ اور ابن الحرب دونوں ایک ساتھ ہیں، دونوں روایت کرتے ہیں اوزاعی سے، اوزاعی روایت کرتے ہیں یحییٰ بن کثیر سے، یحییٰ بن کثیر روایت کرتے ہیں ابوامیہ سے (عمرو بن امیہ) یعنی دونوں روایت کرتے ہیں ”عن الاوزاعی عن یحییٰ بن کثیر عن ابی قلابۃ عن ابی المهاجر عن ابی امیہ (۴) شعیب بن اسحق روایت کرتا ہے ”عن الاوزاعی عن یحییٰ بن ابی کثیر عن ابی قلابۃ عن ابی امیہ“ انہوں نے ابی قلابۃ اور ابوامیہ کے درمیان کا واسطہ ذکر نہیں کیا، یہ تمام شاگردوں کا ذکر آ گیا اور ان کے انداز بیان میں کیا اختلاف ہے وہ بھی ذکر آ گیا (۵) اس میں یحییٰ بن ابی کثیر کے دو شاگردوں کا ذکر کر رہا ہے (۱) معاویہ بن سلام (۲) علی بن المبارک (۱) معاویہ بن سلام کی روایت ”عن یحییٰ بن ابی کثیر عن ابی قلابۃ عن ابی امیہ (۲) علی بن المبارک عن یحییٰ بن ابی کثیر عن ابی قلابۃ عن رجل أن ابامیہ أخبر“ درمیان میں ایک آدمی کا واسطہ ہے۔

وہ علت جس کی وجہ سے کہا گیا ہے کہ روزہ رکھنا ٹھیک نہیں اسکی وجہ کیا ہے

(۲۲۵۷) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ، قَالَ: حَدَّثَنَا بَكْرٌ، عَنْ عُمَارَةَ بْنِ غَزِيَّةٍ، عَنْ

مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، رَأَى نَاسًا مُجْتَمِعِينَ عَلَى رَجُلٍ، فَسَأَلَ، فَقَالُوا: رَجُلٌ أَجْهَدُهُ الصَّوْمُ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (لَيْسَ مِنَ الْبِرِّ الصِّيَامُ فِي السَّفَرِ)۔

ترجمہ: حضرت جابر سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے دیکھا لوگوں کو کہ وہ جمع ہیں ایک آدمی پر حضرت نے پوچھا کیا مسئلہ ہے لوگوں نے کہا ایک روزہ دار آدمی ہے روزہ نے اس کو مشقت میں ڈال دیا یہ سن کر آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا روزہ رکھنا سفر میں کوئی اچھی بات نہیں ہے۔

(فائدہ) رجالہ رجال الصحیح و حدیث جابر متفق علیہ۔

(۲۲۵۸) أَخْبَرَنِي شُعَيْبُ بْنُ شُعَيْبٍ بْنِ إِسْحَاقَ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ

الْوَهَّابِ بْنُ سَعِيدٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا شُعَيْبٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا الْأَوْزَاعِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ أَبِي كَثِيرٍ، قَالَ: أَخْبَرَنِي مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، قَالَ: أَخْبَرَنِي جَابِرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَرَّ بِرَجُلٍ، فِي ظِلِّ شَجَرَةٍ، يَرشُ عَلَيْهِ الْمَاءُ، قَالَ: (مَا بَالَ صَاحِبِكُمْ هَذَا؟) قَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ صَائِمٌ، قَالَ: (إِنَّهُ لَيْسَ الْبِرُّ أَنْ تَصُومُوا فِي السَّفَرِ، وَعَلَيْكُمْ بِرُخْصَةِ اللَّهِ الَّتِي رَخَّصَ لَكُمْ فَأَقْبِلُوهَا)۔

ترجمہ: حضرت جابرؓ فرماتے ہیں کہ حضرت نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم

گذرے ایک آدمی کے پاس کو جو ایک درخت کے سایہ میں تھا، اس پر پانی ڈال رہا ہے، اس پر پانی کے چھینٹے ڈالے جا رہے ہیں، آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے پوچھا تمہارے اس ساتھی کا کیا حال ہے؟ لوگوں نے کہا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم روزہ دار ہے، آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا سفر میں روزہ رکھنا کوئی اچھی بات نہیں ہے تم کو اللہ نے رخصت

دے رکھی ہے لہذا تم اس کو قبول کرو۔

(فائدہ) رجال هذا الإسناد ثقات والحديث صحيح۔

(۲۲۵۹) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ خَالِدٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا الْفَرِيَابِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا الْأَوْزَاعِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنِي يَحْيَى، قَالَ: أَخْبَرَنِي مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، قَالَ: حَدَّثَنِي مَنْ سَمِعَ جَابِرًا نَحْوَهُ۔

(فائدہ) الحديث صحيح وقد تقدم الكلام عليه۔

ذِكْرُ الْاِخْتِلَافِ عَلَى عَلِيِّ بْنِ الْمُبَارَكِ

(۲۲۶۰) أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: أَنْبَأَنَا وَكِيعٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ الْمُبَارَكِ، عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ ثَوْبَانَ، عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا، عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: (لَيْسَ مِنَ الْبِرِّ الصِّيَامُ فِي السَّفَرِ) عَلَيْكُمْ بِرُخْصَةِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ، فَاقْبَلُوهَا۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، والحديث صحيح۔

(۲۲۶۱) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى، عَنْ عُثْمَانَ بْنِ عُمَرَ، قَالَ: أَنْبَأَنَا عَلِيُّ بْنُ الْمُبَارَكِ، عَنْ يَحْيَى، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنْ رَجُلٍ، عَنْ جَابِرٍ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ قَالَ: (لَيْسَ مِنَ الْبِرِّ الصِّيَامُ فِي السَّفَرِ) (فائدہ) ترجمہ واضح ہے، والحديث صحيح لأن الرجل المبهم هو محمد بن عمرو بن حسن وهو ثقة، وسيأتي۔

ذِكْرُ اسْمِ الرَّجُلِ

(۲۲۶۲) أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ، وَخَالِدُ بْنُ الْحَارِثِ، عَنْ شُعْبَةَ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنْ عَمْرِو بْنِ حَسَنِ، عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ،

رَأَى رَجُلًا، قَدْ ظَلَلَ عَلَيْهِ فِي السَّفَرِ فَقَالَ: ((لَيْسَ مِنَ الْبِرِّ الصِّيَامُ فِي السَّفَرِ))
(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، والحديث صحيح والحاصل أن الحديث

صحيح من الطريقين وذكر اسم الرجل المبهم فيما سبق۔

(۲۲۶۳) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ الْحَكَمِ، عَنْ شُعَيْبٍ،
قَالَ: أَتَيْنَا اللَّيْثَ، عَنْ ابْنِ الْقَادِ، عَنْ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَابِرٍ،
قَالَ: خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِلَى مَكَّةَ، عَامَ الْفَتْحِ، فِي رَمَضَانَ، فَصَامَ، حَتَّى
بَلَغَ كُرَاعَ الْغَمِيمِ، فَصَامَ النَّاسُ، فَبَلَغَهُ أَنَّ النَّاسَ، قَدْ شَقَّ عَلَيْهِمُ الصِّيَامَ،
فَدَعَا بِقَدْحٍ مِنَ الْمَاءِ، بَعْدَ الْعَصْرِ، فَشَرِبَ، وَالنَّاسُ يَنْظُرُونَ، فَأَفْطَرَ بَعْضُ
النَّاسِ، وَصَامَ بَعْضُ، فَبَلَغَهُ أَنَّ نَاسًا صَامُوا، فَقَالَ: (أُولَئِكَ الْعَصَاةُ)۔

ترجمہ: حضرت نکلے مکہ کی جانب رمضان میں فتح مکہ کے سال آپ نے
روزہ رکھا اور کُرَاعُ الْغَمِيمِ تک پہنچ گئے (آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے روزہ رکھا) تو لوگوں نے
بھی روزہ رکھ لیا آپ صلی اللہ علیہ وسلم کو خبر پہنچی کہ لوگوں کے اوپر روزہ رکھنا شاق گذر رہا
ہے پس آپ نے منگوا یا پانی کا ایک پیالہ عصر کے بعد اور نوش فرمایا (تاکہ لوگ پریشان نہ
ہو جائیں) حالانکہ لوگ آپ صلی اللہ علیہ وسلم کی طرف دیکھ رہے تھے، تو بعض لوگوں نے
افطار کر لیا لیکن بعض لوگ روزہ پر قائم رہے پس حضرت تک یہ خبر پہنچی کہ بعض لوگ روزہ
دار ہیں تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا یہ لوگ گنہگار ہیں۔

(فائدہ) والحديث أخرجه مسلم۔

(۲۲۶۴) أَخْبَرَنَا هَارُونُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ، وَعَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ
سَلَامٍ، قَالَا: حَدَّثَنَا أَبُو دَاوُدَ، عَنْ سَفْيَانَ، عَنْ الْأَوْزَاعِيِّ، عَنْ يَحْيَى عَنْ أَبِي
سَلَمَةَ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، قَالَ: أَتَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِطَعَامٍ، بِمَرِّ
الظُّهْرَانِ، فَقَالَ لِأَبِي بَكْرٍ وَغَمَرًا: (أَذِنَا فِكْلًا، فَقَالَا: إِنَّا صَائِمَانِ، فَقَالَ:
(أَزْحَلُوا الصَّاحِبَيْنِ كُمْ، اغْمَلُوا الصَّاحِبَيْنِ كُمْ)۔

ترجمہ: پیش کیا گیا حضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں کھانا مرُّ الظُّهْرَانِ

میں (مکہ کے قریب ایک جگہ کا نام ہے) حضرات شیخین سے آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا میرے قریب آ جاؤ اور کھاؤ دونوں نے فرمایا ہمارا تو روزہ ہے آپ نے فرمایا ذرا کوچ کر دو اپنے دونوں ساتھیوں کے واسطے، کام کر دو اپنے دونوں ساتھیوں کے واسطے۔

(فائدہ) المراد الحث علی معاونتہما لکونہما صائمین، وحديث

أبی ہریرۃ رسی اللہ تعالیٰ عنہ ہذا صحیح۔

(۲۲۶۵) أَخْبَرَنَا عِمْرَانُ بْنُ يَزِيدَ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ شُعَيْبٍ، قَالَ: أَخْبَرَنِي الْأَوْزَاعِيُّ، عَنْ يَحْيَى، أَنَّهُ حَدَّثَهُ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: بَيْنَمَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، يَتَغَدَّى بِمَرْ الظَّهْرَانِ، وَمَعَهُ أَبُو بَكْرٍ وَعُمَرُ، فَقَالَ: (الغدَاء) مُرْسَلٌ۔

ترجمہ: اس درمیان میں کہ آپ ﷺ ناشتہ فرما رہے تھے مر الظہر ان میں اور آپ کے ساتھ حضرت ابو بکرؓ اور عمرؓ تھے آپ نے فرمایا ناشتہ حاضر ہے آ جاؤ۔

(فائدہ) هذا الحديث مرسل كما أشار إليه المصنف۔

(۲۲۶۶) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى، قَالَ: حَدَّثَنَا بْنُ عُمَرَ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ، عَنْ يَحْيَى، عَنْ أَبِي سَلَمَةَ: أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: بَيْنَمَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَأَنَا بَكْرٍ وَعُمَرُ، كَانُوا بِمَرْ الظَّهْرَانِ ۰۰۰۰ مُرْسَلٌ۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، والحديث مرسل أيضاً۔

ذِكْرُ وَضْعِ الصِّيَامِ عَنِ الْمَسَافِرِ

وَالْاِخْتِلَافِ عَلَى الْأَوْزَاعِيِّ فِي خَبَرِ عُمَرَو بْنِ أُمَيَّةَ فِيهِ

وَضَعُ غَنَةً، بِمَعْنَى مُعَافٍ كَرْدِينَا۔

وضع الصيام عن المسافرين: مسافر کے اوپر سے روزہ کی معافی اگر وضع کے

صلہ میں عن آئے تو اس کے معنی معاف کر دینا۔

(۲۲۶۷) أَخْبَرَنَا عَبْدَةُ بْنُ عَبْدِ الرَّحِيمِ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ شُعَيْبٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا الْأَوْزَاعِيُّ، عَنْ يَحْيَى، عَنْ أَبِي سَلَمَةَ، قَالَ: أَخْبَرَنِي عُمَرُو بْنُ أُمَيَّةَ الضَّمَرِيُّ، قَالَ: قَدِمْتُ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ، مِنْ سَفَرٍ، فَقَالَ: (اَنْتَظِرِ الْغَدَاءَ، يَا أَبَا أُمَيَّةَ) فَقُلْتُ: إِنِّي صَائِمٌ، فَقَالَ: تَعَالِ، اِذْنِ مِنِّي، حَتَّى أَخْبِرَكَ، عَنِ الْمُسَافِرِ، إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ، وَضَعَ عَنْهُ الصِّيَامَ، وَنِصْفَ الصَّلَاةِ)۔

ترجمہ: آپ ﷺ نے فرمایا اے ابو امیہ ناشتہ کا انتظار کیجئے وہ حاضر ہونے والا ہے انہوں نے کہا حضرت میرا روزہ ہے آپ نے فرمایا میرے قریب ہو جاؤ، یہاں تک کہ میں تجھ کو باخبر کر دوں مسافر کے بارے میں اللہ تعالیٰ نے مسافر کے اوپر سے روزہ کو معاف کر دیا ہے (یعنی اس وقت معاف کر دیا ہے) اور آدمی نماز کو (یعنی چار رکعت کو دو کر دیا سفر میں) یعنی روزہ کو سفر میں معاف کر دیا لیکن بعد میں قضا کرنی پڑے گی۔

(فائدہ) الحدیث صحیح۔

(۲۲۶۸) أَخْبَرَنَا عُمَرُو بْنُ عُثْمَانَ، قَالَ: حَدَّثَنَا الْوَلِيدُ، عَنْ الْأَوْزَاعِيِّ، قَالَ: حَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ أَبِي كَثِيرٍ، قَالَ: حَدَّثَنِي أَبُو قَلَابَةَ، قَالَ: حَدَّثَنِي جَعْفَرُ بْنُ عُمَرِ بْنِ أُمَيَّةَ الضَّمَرِيُّ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: قَدِمْتُ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (أَلَا تَنْتَظِرُ الْغَدَاءَ، يَا أَبَا أُمَيَّةَ) قُلْتُ: إِنِّي صَائِمٌ، فَقَالَ: (تَعَالِ أَخْبِرَكَ عَنِ الْمُسَافِرِ، إِنَّ اللَّهَ وَضَعَ عَنْهُ الصِّيَامَ، وَنِصْفَ الصَّلَاةِ)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، ورجالہ رجال الصحیح غیر شیخہ، وھو

صدوق والإسناد صحیح، والحديث من أفراد المصنف۔

(۲۲۶۹) أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورٍ، قَالَ: أَنْبَأَنَا أَبُو الْمُغِيرَةِ، قَالَ: حَدَّثَنَا الْأَوْزَاعِيُّ، عَنْ يَحْيَى، عَنْ أَبِي قَلَابَةَ، عَنْ أَبِي الْمُهَاجِرِ، عَنْ أَبِي أُمَيَّةَ الضَّمَرِيِّ، قَالَ: قَدِمْتُ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ سَفَرٍ، فَسَلَّمْتُ عَلَيْهِ، فَلَمَّا ذَهَبْتُ لِأَخْرَجَ، قَالَ: (اَنْتَظِرِ الْغَدَاءَ، يَا أَبَا أُمَيَّةَ) قُلْتُ:

إِنِّي صَائِمٌ يَا نَبِيَّ اللَّهِ، قَالَ: (تَعَالَ أَخْبِرْكَ عَنِ الْمُسَافِرِ، إِنَّ اللَّهَ تَعَالَى وَضَعَ عَنْهُ الصَّيَّامَ، وَيَنْصِفُ الصَّلَاةَ).

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، والحديث صحيح الإسناد۔

(۲۲۷۰) أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ سَلِيمَانَ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُوسَى بْنُ مَرْوَانَ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَرْبٍ، عَنِ الْأَوْزَاعِيِّ، قَالَ: أَخْبَرَنِي يَحْيَى، قَالَ: حَدَّثَنِي أَبُو قَلَابَةَ، قَالَ: حَدَّثَنِي أَبُو الْمُهَاجِرِ، قَالَ: حَدَّثَنِي أَبُو أُمَيَّةَ - يَعْنِي الضَّمْرِيُّ - أَنَّهُ قَدِمَ عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَذَكَرَ نَحْوَهُ.

(فائدہ) نحوہ اور مثلہ کا فرق آپ گذشتہ سال نزہۃ النظر میں پڑھ چکے ہیں۔

(۲۲۷۱) أَخْبَرَنِي شُعَيْبُ بْنُ شُعَيْبٍ بْنُ إِسْحَاقَ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَهَّابِ، قَالَ: حَدَّثَنَا شُعَيْبٌ، قَالَ: حَدَّثَنِي الْأَوْزَاعِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنِي يَحْيَى، قَالَ: حَدَّثَنِي أَبُو قَلَابَةَ الْجَزْمِيُّ، أَنَّ أَبَا أُمَيَّةَ الضَّمْرِيَّ حَدَّثَهُمْ، أَنَّهُ قَدِمَ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ سَفَرٍ، فَقَالَ: (اُنْتَظِرِ الْغَدَاءَ، يَا أَبَا أُمَيَّةَ) قُلْتُ: إِنِّي صَائِمٌ، قَالَ: (إِذْنُ أَخْبِرْكَ عَنِ الْمُسَافِرِ، إِنَّ اللَّهَ وَضَعَ عَنْهُ الصَّيَّامَ، وَيَنْصِفُ الصَّلَاةَ).

(فائدہ) تقدم هذا الإسناد قبل بابين وقد تقدم الكلام عليه۔

ذِكْرُ اخْتِلَافِ مُعَاوِيَةَ بْنِ سَلَامٍ

وَعَلِيِّ بْنِ الْمُبَارَكِ فِي هَذَا الْحَدِيثِ

(۲۲۷۲) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يَزِيدَ بْنِ إِبْرَاهِيمَ الْحَرَّابِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا عُثْمَانُ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُعَاوِيَةُ، عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ، عَنْ أَبِي قَلَابَةَ، أَنَّ أَبَا أُمَيَّةَ الضَّمْرِيَّ أَخْبَرَهُ، أَنَّهُ أَتَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ سَفَرٍ، وَهُوَ صَائِمٌ، فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (أَلَا تَنْتَظِرُ الْغَدَاءَ؟) قَالَ: إِنِّي صَائِمٌ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (تَعَالَ أَخْبِرْكَ عَنِ

الصَّيَامِ، إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ، وَضَعَ عَنِ الْمَسَافِرِ الصَّيَامَ، وَنِصْفَ الصَّلَاةِ)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، والحديث صحيح الإسناد۔

(۲۲۷۳) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى، قَالَ: حَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ عُمَرَ،

قَالَ: أَنْبَأَنَا عَلِيُّ بْنُ يَحْيَى، عَنْ أَبِي قِلَابَةَ، عَنْ رَجُلٍ، أَنَّ أَبَا أُمَيَّةَ أَخْبَرَهُ، أَنَّهُ أَتَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، مِنْ سَفَرٍ، نَحْوَهُ)۔

(فائدہ) الغرض بیان مخالفت علی بن المبارک لمعاویہ بن سلام فی

إسقاط الواسطة بین ابی قلابہ و ابی أمیة، وتقدم الكلام عليه۔

(۲۲۷۴) أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ الْحَسَنِ بْنِ التَّلِّ، قَالَ: حَدَّثَنَا

أَبِي، قَالَ: حَدَّثَنَا سُفْيَانُ الثَّوْرِيُّ، عَنْ أَيُّوبَ، عَنْ أَبِي قِلَابَةَ، عَنْ أَنَسٍ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: (إِنَّ اللَّهَ وَضَعَ عَنِ الْمَسَافِرِ، نِصْفَ الصَّلَاةِ، وَالصَّوْمَ، وَعَنِ الْخَبَلَى، وَالْمَرْضِعِ)۔

ترجمہ: حاملہ اور دودھ پلانے والی عورت سے روزہ کو معاف کر دیا۔

(فائدہ) والحديث بهذا الإسناد ضعيف۔

(۲۲۷۵) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا حَبَّانُ، قَالَ: أَنْبَأَنَا

عَبْدُ اللَّهِ، عَنْ ابْنِ عَيْنَةَ، عَنْ أَيُّوبَ، عَنْ شَيْخٍ مِنْ قَشِيرٍ، عَنْ عَمِّهِ، حَدَّثَنَا، ثُمَّ أَلْفَيْنَاهُ فِي إِبِلٍ لَهُ، فَقَالَ لَهُ أَبُو قِلَابَةَ: حَدَّثَهُ، فَقَالَ الشَّيْخُ: حَدَّثَنِي عَمِّي، أَنَّهُ ذَهَبَ فِي إِبِلٍ لَهُ، فَانْتَهَى إِلَى النَّبِيِّ ﷺ، وَهُوَ يَأْكُلُ۔ أَوْ قَالَ: يَطْعَمُ۔ فَقَالَ: (إِذْنُ فَكُلْ) أَوْ قَالَ: (إِذْنُ فَاطْعَمْ) فَقُلْتُ: إِنِّي صَائِمٌ، فَقَالَ: (إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ، وَضَعَ عَنِ الْمَسَافِرِ، شَطْرَ الصَّلَاةِ وَالصَّيَامِ، وَعَنِ الْحَامِلِ، وَالْمَرْضِعِ)۔

ترجمہ: ابن عیینہ روایت کرتے ہیں ایوب سے، وہ روایت کرتے ہیں ایک شیخ

سے جو قبیلہ قشیر کا آدمی ہے وہ روایت کرتے ہیں اپنے چچا سے (یعنی انس ابن مالک سے)

پھر ہم نے اس شیخ کو پایا اسکے اونٹوں کی ایک جماعت میں، ابو قلابہ نے ان سے کہا حضرت

جی جیسے آپ نے اس حدیث کو میرے سامنے بیان کیا ہے ایوب کے سامنے بھی بیان کر دیجئے، تو اس شیخ نے فرمایا کہ مجھ سے میرے چچا یعنی انس بن مالک نے بیان فرمایا کہ وہ اونٹوں کی تلاش میں گئے (اونٹوں کو مجاہدین مسلمین نے یوں سمجھ کر کہ کفار کے اونٹ ہیں ان کو پکڑ لیا تھا تو وہ حضور کے پاس گئے تو آپ نے اونٹوں کو واپس کر دیا تھا آگے ترجمہ واضح ہے۔

(فائدہ) فی هذا الحديث اضطراب وقد حسنه الترمذی فلذا قيل

حدیث حسن۔

(۲۲۷۶) أَخْبَرَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ عَلِيٍّ، قَالَ: حَدَّثَنَا سُرَيْجٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ ابْنُ عَلِيَّةَ، عَنْ أَيُّوبَ، قَالَ: حَدَّثَنِي أَبُو قَلَابَةَ هَذَا الْحَدِيثَ، ثُمَّ قَالَ: هَلْ لَكَ فِي صَاحِبِ الْحَدِيثِ؟ فَدَلَّنِي عَلَيْهِ، فَلَقِيْتُهُ، فَقَالَ: حَدَّثَنِي قَرِيبٌ لِي، يُقَالُ لَهُ: أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ، قَالَ: أَتَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي إِبِلٍ، كَانَتْ لِي أُخِذْتُ، فَوَافَقْتُهُ، وَهُوَ يَأْكُلُ، فَدَعَانِي إِلَى طَعَامِهِ، فَقُلْتُ، إِنِّي صَائِمٌ، فَقَالَ: (اذنْ أَخْبِرْكَ عَنْ ذَلِكَ، إِنَّ اللَّهَ وَضَعَ عَنِ الْمُسَافِرِ الصَّوْمَ، وَشَطْرَ الصَّلَاةِ)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، والحدیث حسن۔

(۲۲۷۷) أَخْبَرَنَا سُوَيْدُ بْنُ نَصْرٍ، قَالَ: أَنْبَأَنَا عَبْدُ اللَّهِ، عَنْ خَالِدِ الْحَدَّاءِ، عَنْ أَبِي قَلَابَةَ، عَنْ رَجُلٍ، قَالَ: أَتَيْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِحَاجَةٍ، فَإِذَا هُوَ يَتَغَدَّى، قَالَ: هَلُمَّ إِلَى الْغَدَاءِ، فَقُلْتُ: إِنِّي صَائِمٌ، قَالَ: (هَلُمَّ أَخْبِرْكَ عَنِ الصَّوْمِ، إِنَّ اللَّهَ وَضَعَ عَنِ الْمُسَافِرِ، نِصْفَ الصَّلَاةِ، وَالصَّوْمَ، وَرَخَصَ لِلْمُحْتَلَى، وَالْمُرْضِعِ)

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، والحدیث حسن۔

(۲۲۷۸) أَخْبَرَنَا سُوَيْدُ بْنُ نَصْرٍ، قَالَ: أَنْبَأَنَا عَبْدُ اللَّهِ، عَنْ خَالِدِ الْحَدَّاءِ، عَنْ أَبِي الْعَلَاءِ ابْنِ الشَّخِيرِ، عَنْ رَجُلٍ، نَحْوَهُ۔

(فائدہ) والحديث تفرد المصنف عنه

(۲۲۷۹) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَةَ، عَنْ أَبِي بَشِيرٍ، عَنْ هَانِي بْنِ الشَّخِيرِ، عَنْ رَجُلٍ، مِنْ بَلْحَرِيشٍ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: كُنْتُ مُسَافِرًا، فَأَتَيْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَأَنَا صَائِمٌ، وَهُوَ يَأْكُلُ، قَالَ: (هَلَمْ) قُلْتُ: إِنِّي صَائِمٌ، قَالَ: (تَعَالَ، أَلَمْ تَعْلَمْ، مَا وَضَعَ اللَّهُ، عَنِ الْمُسَافِرِ؟ قُلْتُ وَمَا وَضَعَ عَنِ الْمُسَافِرِ؟ قَالَ: (الصَّوْمَ، وَنِصْفَ الصَّلَاةِ)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، والحديث تفرد به المصنف وهو صحيح عن هاني بن عبد الله عن أبيه بإسقاط "عن رجل" بلحریش ایک قبیلہ کا نام ہے اس آدمی کی اسی قبیلہ کی طرف نسبت ہے۔

(۲۲۸۰) أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ مُحَمَّدٍ بَنِي سَلَامٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو دَاوُدَ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَةَ، عَنْ أَبِي بَشِيرٍ، عَنْ هَانِي بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الشَّخِيرِ، عَنْ رَجُلٍ، مِنْ بَلْحَرِيشٍ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: كُنَّا مُسَافِرِينَ مَا شَاءَ اللَّهُ، فَأَتَيْنَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَهُوَ يَطْعَمُ، فَقَالَ: (هَلَمْ) فَاطْعَمُ، فَقُلْتُ: إِنِّي صَائِمٌ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (أَحَدُكُمْ عَنِ الصِّيَامِ، إِنَّ اللَّهَ وَضَعَ عَنِ الْمُسَافِرِ الصَّوْمَ، وَشَطْرَ الصَّلَاةِ)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، وتقدم الكلام عليه۔

(۲۲۸۱) أَخْبَرَنَا غُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ الْكَرِيمِ، قَالَ: حَدَّثَنَا سَهْلُ بْنُ بَكَّارٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَةَ، عَنْ أَبِي بَشِيرٍ، عَنْ هَانِي بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الشَّخِيرِ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: كُنْتُ مُسَافِرًا، فَأَتَيْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ يَأْكُلُ، وَأَنَا صَائِمٌ، فَقَالَ: (هَلَمْ) قُلْتُ: إِنِّي صَائِمٌ، قَالَ: (أَتَدْرِي مَا وَضَعَ اللَّهُ عَنِ الْمُسَافِرِ؟ قُلْتُ: وَمَا وَضَعَ اللَّهُ عَنِ الْمُسَافِرِ؟ قَالَ: (الصَّوْمَ، وَشَطْرَ الصَّلَاةِ) (فائدہ) ترجمہ واضح ہے، وهذه الرواية هي الصواب۔

(۲۲۸۲) أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ سَلِيمَانَ، قَالَ: حَدَّثَنَا غُبَيْدُ اللَّهِ، قَالَ:

أَتَيْنَا إِسْرَائِيلَ، عَنْ مُوسَى - هُوَ ابْنُ أَبِي عَائِشَةَ - عَنْ غِيلَانَ، قَالَ: خَرَجْتُ مَعَ أَبِي قِلَابَةَ فِي سَفَرٍ، فَقَرَّبَ طَعَامًا، فَقُلْتُ: إِنِّي صَائِمٌ، فَقَالَ: إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ - صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - خَرَجَ فِي سَفَرٍ، فَقَرَّبَ طَعَامًا، فَقَالَ لِرَجُلٍ: (إِذْنُ قَاطِعٍ) قَالَ: إِنِّي صَائِمٌ، قَالَ: (إِنَّ اللَّهَ وَضَعَ عَنِ الْمُسَافِرِ، نِصْفَ الصَّلَاةِ، وَالصِّيَامِ فِي السَّفَرِ، فَإِذْنُ قَاطِعٍ) فَذَنُوتُ فَطَعِمْتُ -

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، ورجالہ رجال الصحيح غیر شیخہ و

الحديث مرسل صحيح۔

درس نمبر (۱۴)

فَضْلُ الْإِفْطَارِ فِي السَّفَرِ عَلَى الصِّيَامِ

آج پانچ باتیں آپ کے سامنے ذکر کی جائیں گی۔

(۱) ایک محدث ہے ”حکم“ اس کے دو شاگرد ہیں (۱) شعبہ (۲) علاء بن مسیب، حدیث ہے حضرت ابن عباس کی شعبہ اور طریق سے ادا کر رہا ہے، علاء بن المسیب اور طریق سے ادا کر رہا ہے ”شعبہ عن الحكم عن مقسم عن ابن عباس، علاء بن المسیب عن الحكم عن المجاهد عن ابن عباس“ شعبہ کی روایت میں ابن عباس سے روایت کرنے والے مقسم ہیں اور علاء کی روایت میں ابن عباس سے روایت کرنے والے مجاہد ہیں۔

ذِكْرُ الْأَخْتِلَافِ عَلَى مَنْصُورٍ

(۲) ایک محدث ہے منصور، ان کے دو شاگردوں کا ذکر ہے (۱) شعبہ (۲) جریر، ان میں فرق یہ ہے کہ شعبہ روایت کرتا ہے ”عن منصور عن مجاهد عن طاؤس عن ابن عباس“ جریر نے مجاہد اور ابن عباس کے درمیان طاؤس کا واسطہ

ذکر کر رکھا ہے، وہ الگ بات ہے کہ ابن عباس کے تلامذہ میں سے مقسم بھی ہے، مجاہد بھی ہے، طاؤس بھی ہے۔

ذِكْرُ الْأَخْتِلَافِ عَلَى سَلِيمَانَ ابْنِ يَسَارٍ فِي

حَدِيثِ حَمْزَةَ بْنِ عَمْرِو فِيهِ

(۳) ایک محدث ہے سلیمان بن یسار، ان کے دو شاگردوں کا ذکر کر رہے ہیں: (۱) قتادہ (۲) عمران بن ابی انس، ان میں فرق یہ ہے کہ بعض روایات تو ایک طرح کی ہیں دونوں کی، اور بعض کے اعتبار سے فرق ہے ”قتادہ عن سلیمان بن یسار عن حمزة بن عمرو رضی اللہ عنہ“ اور عمران کی بھی بعض روایات میں ایسے ہی ہے، اور عمران کی ایک روایت میں ایسے ہے ”عن عمران عن سلیمان بن یسار عن ابی مرواح عن حمزة بن عمرو رضی اللہ عنہ“ یعنی اس روایت میں صحابی سے پہلے ابو مرواح کا ذکر بڑھا رکھا ہے، وہو لا یضُر۔

بعض حضرات نے تو ابو مرواح کو صحابہ میں سے ذکر کر رکھا ہے ان میں سے ابو داؤد بھی ہیں حالانکہ محدثین نے اس کے اوپر کلام کیا ہے اور ابن حجر نے بھی بہت تفصیل سے لکھا ہے۔

ذِكْرُ الْأَخْتِلَافِ عَلَى عُرْوَةَ فِي حَدِيثِ حَمْزَةَ فِيهِ

(۴) یہاں ایک ہی حدیث ہے یہاں اسانید اور طرق ہی نہیں کہ اختلاف کا مسئلہ ہو اصل اختلاف اس میں ہے جو بیٹے کی روایت اس کے بعد میں آرہی ہے، جب عنوان لگا ہی دیا تو دیکھو ایک جگہ آپ کو ملے گا ”عن ابن وہب أنبأنا عبد الوارث“ و ذکر آخر یعنی یہ جو ابن وہب کا استاذ ہے ابوالاسود کا شاگرد ابن وہب نے اپنے اس استاذ کا ذکر کیا اور ایک دوسرے استاذ کا بھی ذکر کیا بجائے عنوان اختلاف علی عروۃ کے، اشارہ کر دیتے تشریح ذکر آخر، وہ ابن لہیعۃ ہے۔ یعنی ابن لہیعۃ ابن وہب کے اساتذہ اور ابوالاسود کے شاگردوں میں سے ہے۔

ذِکْرُ الْأَخْتِلَافِ عَلَى هِشَامِ ابْنِ عُرْوَةَ فِيهِ

(۵) ہشام کے یہاں پر پانچ شاگرد ہیں (۱) محمد بن بشر (۲) عبدالرحیم (۳) مالک بن انس یعنی امام مالک رحمۃ اللہ علیہ (۴) ابن عجلان (۵) عبدہ بن سلیمان، یہاں پر محمد بن بشر کا انداز الگ، عبدالرحیم کا الگ عبدہ بن سلیمان، ابن عجلان اور امام مالک تینوں کا انداز ایک ہے۔

جو روایت آرہی ہے محمد بن بشر کے اعتبار سے یہ ہوتی ہے مسند حمزہ بن عمرو، محمد بن بشر کہتا ہے ”عن ہشام بن عروۃ عن ابیہ عن حمزہ بن عمرو رضی اللہ عنہ مرفوعاً، یہ حمزہ کی مسند ہوئی، عبدالرحیم کے اعتبار سے یہ حدیث مسند حمزہ ہی ہوگی مگر وہ کہتا ہے ”عبدالرحیم عن ہشام بن عروۃ عن ابیہ عن عائشۃ عن حمزہ“ امام مالک، ابن عجلان اور عبدہ بن سلیمان ان تینوں کے اعتبار سے یہ روایت بنے گی مسند عائشہ، اس میں ہے ”مالک عن ہشام بن عروۃ عن ابیہ عن عائشۃ أنها قالت إن حمزہ سأل رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم“ تینوں کی روایت یہی ہے امام مالک کی بھی، ابن عجلان کی بھی اور عبدہ بن سلیمان کی بھی، ان تینوں کے اعتبار سے حدیث مسند عائشہ ہے۔

(۲۲۸۳) أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَاصِمُ الْأَخْوَلُ، عَنْ مُوَرِّقِ الْعَجَلِي، عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ، قَالَ: كُنَّا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ، فِي السَّفَرِ، فَمِنَّا الصَّائِمُ، وَمِنَّا الْمُفْطِرُ، فَتَزَلْنَا فِي يَوْمٍ حَارٍّ، وَاتَّخَذْنَا ظِلَالًا، فَسَقَطَ الصَّوَامُ، وَقَامَ الْمُفْطِرُونَ، فَسَقُوا الزَّكَاةَ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صلی اللہ علیہ وسلم: (ذَهَبَ الْمُفْطِرُونَ الْيَوْمَ بِالْأَجْرِ)۔

ترجمہ: حضرت انس فرماتے ہیں کہ ہم روزہ کی حالت میں حضور کے ساتھ تھے کچھ لوگ روزہ دار تھے اور کچھ بغیر روزہ کے تھے پس ہم اترے سخت گرم دن میں اور ہم نے اختیار کیا سایہ (یا تو کوئی درخت مل گیا، یا خیمہ لگایا، یا چادر تان لی) پس روزہ دار گر پڑے اور افطار کرنے والے چاق و چوبند رہے، افطار کرنے والوں نے سواری کے اونٹوں کو پانی پلایا (بعض روایات میں ہے کہ سب کے خیمے لگائے) اور روزہ دار بے کار ہو گئے،

تو آپؐ نے فرمایا آج تو افطار کرنے والے سارا اجر لے گئے (یعنی سبقت لے گئے)۔
(فائدہ) وحدیث انس ہذا متفق علیہ۔

ذِکْرُ قَوْلِهِ: الصَّائِمُ فِي السَّفَرِ كَالْمُفْطِرِ فِي الْحَضَرِ

مسئلہ اس میں یہ ہے کہ اگر تندرست آدمی حضر میں روزہ نہیں رکھے گا تو غلط ہے اسی طرح اگر سفر کے اندر ضیق کی حالت میں روزہ رکھے گا وہ بھی اچھا نہیں ہے۔

(۲۲۸۴) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبَانَ الْبَلْخِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا مَعْنُ، عَنْ ابْنِ أَبِي ذَنْبٍ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ، قَالَ: يُقَالُ: (الصَّيَامُ فِي السَّفَرِ، كَالْمُفْطَرِّ فِي الْحَضَرِ)۔

ترجمہ: حضرت عبدالرحمن بن عوف کہتے ہیں کہ کہا جاتا ہے سفر کی حالت میں روزہ رکھنا ایسا ہے جیسے حضر کی حالت میں بے روزہ دار رہنا۔

(فائدہ) ورجالہ رجال الصحيح إلا أن فيه انقطاعاً لأن أبا سلمة لم يسمع من أبيه والحديث موقوف صحيح۔

(۲۲۸۵) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى بْنِ أَيُّوبَ، قَالَ: حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ الْخَيَّاطِ، وَأَبُو عَامِرٍ، قَالَا: حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي ذَنْبٍ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ أَبِي سَلَمَةَ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ، قَالَ: (الصَّائِمُ فِي السَّفَرِ، كَالْمُفْطِرِ فِي الْحَضَرِ) (فائدہ) ترجمہ واضح ہے، والحديث موقوف۔

(۲۲۸۶) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى بْنِ أَيُّوبَ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو مَعَاوِيَةَ، قَالَ: حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي ذَنْبٍ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ حَمِيدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: (الصَّائِمُ فِي السَّفَرِ، كَالْمُفْطِرِ فِي الْحَضَرِ)۔ (فائدہ) ترجمہ واضح ہے، والحديث موقوف۔

الصَّيَامُ فِي السَّفَرِ وَذِكْرُ اخْتِلَافِ حَبْرِ ابْنِ عَبَّاسٍ فِيهِ

(۲۲۸۷) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ، قَالَ: أَنْبَأَنَا سُوَيْدٌ، قَالَ: أَخْبَرَنَا

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ الْحَكَمِ عَنْ مِقْسَمٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (خَرَجَ فِي رَمَضَانَ، فَصَامَ حَتَّى أَتَى قَدِيدًا، ثُمَّ أَتَى بِقَدَحٍ مِنْ لَبَنٍ، فَشَرِبَ، وَأَفْطَرَهُوَ، وَأَصْحَابُهُ).

ترجمہ: آپ صلی اللہ علیہ وسلم رمضان میں روزہ کی حالت میں نیکے یہاں تک کہ قدید نامی جگہ تک پہنچ گئے، دودھ کا ایک پیالہ لایا گیا تو آپ نے اور آپ کے ساتھیوں نے افطار کیا۔

(فائدہ) والحديث معلل بهذا الإسناد، والحديث متفق عليه من رواية مجاهد و طائوس كما سيأتي۔

(۲۲۸۸) أَخْبَرَنَا الْقَاسِمُ بْنُ زَكْرِيَّا، قَالَ: حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ عَفْرٍو، قَالَ: حَدَّثَنَا عُبَيْدُ بْنُ الْعَلَاءِ بْنِ الْمُسَيَّبِ، عَنْ الْحَكَمِ بْنِ عُثَيْبَةَ، عَنْ مُجَاهِدٍ، عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ: (صَامَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، مِنَ الْمَدِينَةِ حَتَّى أَتَى قَدِيدًا، ثُمَّ أَفْطَرَ، حَتَّى أَتَى مَكَّةَ)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، والحديث معلل أيضاً لأن الحكم عن مجاهد وجادة إلا ما قال سمعت۔

(۲۲۸۹) أَخْبَرَنَا زَكْرِيَّا بْنُ يَحْيَى، قَالَ: أَنبَأَنَا الْحَسَنُ بْنُ عِيْسَى، قَالَ: أَنبَأَنَا ابْنُ الْمُبَارَكِ، قَالَ: أَنبَأَنَا شُعْبَةُ، عَنْ الْحَكَمِ، عَنْ مِقْسَمٍ، عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ، (أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، صَامَ فِي السَّفَرِ، حَتَّى أَتَى قَدِيدًا، ثُمَّ دَعَا بِقَدَحٍ مِنْ لَبَنٍ، فَشَرِبَ، فَأَفْطَرَهُوَ وَأَصْحَابُهُ)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، والحديث منقطع كما تقدم۔

ذکر الاختلاف علی منصور

(۲۲۹۰) أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ مَسْعُودٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا خَالِدٌ، عَنْ شُعْبَةَ، عَنْ مَنْصُورٍ، عَنْ مُجَاهِدٍ، عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ: (خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى

اللہ علیہ وسلم إلى مكة، فصام حتى أتى غسفان، فذاع بقدح، فشرب (قال
لشعبة: في رمضان، فكان ابن عباس، يقول: من شاء صام، ومن شاء أفطر).

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے۔ غسفان ایک جگہ کا نام ہے، والحديث متفق
عليه، وتقدم الكلام على هذه المسئلة۔

(۲۲۹۱) أخبرنا محمد بن قدامة، عن جرير، عن منصور، عن
مجاهد، عن طاوس، عن ابن عباس، قال: سافر رسول الله صلى الله عليه
وسلم في رمضان، فصام، حتى بلغ غسفان، ثم دعا يانبا، فشرب نهاراً، يراه
الناس، ثم أفطر).

ترجمہ: دن میں آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے پانی پیا حتی کہ لوگ آپ صلی اللہ
علیہ وسلم کو دیکھ رہے تھے۔

(فائدہ) والحديث متفق عليه كما تقدم۔

(۲۲۹۲) أخبرنا حميد بن مسعدة، قال: سفيان، عن العوام بن
خوشب، قال: قلت لمجاهد: الضوم في السفر، قال: (كان رسول الله
صلى الله عليه وسلم يضورم ويفطر).

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، والحديث مرسل لكنه صحيح كما تقدم۔

(۲۲۹۳) أخبرني هلال بن العلاء، قال: حدثنا حسين، قال:
حدثنا زهير، قال: حدثنا أبو إسحاق، قال: أخبرني مجاهد، (أن رسول الله
صلى الله عليه وسلم، صام في شهر رمضان، وأفطر في السفر).

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، والحديث مرسل صحيح كما تقدم۔

ذكر الاختلاف على سليمان بن يسار

في حديث حمزة بن عمرو وفيه

(۲۲۹۴) أخبرنا محمد بن رافع، قال: حدثنا زهير بن القاسم،

قَالَ: حَدَّثَنَا هِشَامٌ، عَنْ قَتَادَةَ، عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ يَسَارٍ، عَنْ حَمْزَةَ بْنِ عَمْرٍو
الْأَسْلَمِيِّ، أَنَّهُ سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: عَنِ الصَّوْمِ فِي السَّفَرِ؟
قَالَ: (إِنْ) ثُمَّ ذَكَرَ كَلِمَةً، مَعْنَاهَا: (إِنْ شِئْتَ فَصُمْتَ، وَإِنْ شِئْتَ أَفْطَرْتَ)۔

ترجمہ: "اِنْ" بہہ مراد یہ ہے کہ اگر تو چاہے تو روزہ
رکھا اگر چاہے افطار کر۔

(فائدہ) حور روایت معنی، والحديث أخرجه مسلم۔

(۲۲۹۵) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ، قَالَ: حَدَّثَنَا اللَّيْثُ، عَنْ بَكْرِ بْنِ سُلَيْمَانَ
بْنِ يَسَارٍ، أَنَّ حَمْزَةَ بْنَ عَمْرٍو، قَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، مِثْلُهُ، فُرِئَ لِي)۔

(فائدہ) رجالہ رجال الصحیح، والحديث مرسل كما تقدم۔

(۲۲۹۶) أَخْبَرَنَا سُوَيْدُ بْنُ نَصْرٍ، قَالَ: أَنْبَأَنَا عَبْدُ اللَّهِ، عَنْ عَبْدِ
الْحَمِيدِ بْنِ جَعْفَرٍ، عَنْ عُمَرَ بْنِ أَبِي أَنَسٍ، عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ يَسَارٍ، عَنْ
حَمْزَةَ، قَالَ: سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: عَنِ الصَّوْمِ فِي السَّفَرِ؟
قَالَ: (إِنْ شِئْتَ أَنْ تَصُومَ فَصُمْ، وَإِنْ شِئْتَ أَنْ تَفْطِرَ فَأَفْطِرْ)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، رجالہ رجال الصحیح غیر شیخہ، و
الحديث صحيح كما تقدم۔

(۲۲۹۷) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ، قَالَ: حَدَّثَنَا
عَبْدُ الْحَمِيدِ بْنِ جَعْفَرٍ، عَنْ عُمَرَ بْنِ أَبِي أَنَسٍ، عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ يَسَارٍ، عَنْ
حَمْزَةَ بْنِ عَمْرٍو، قَالَ: سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: عَنِ الصَّوْمِ فِي
السَّفَرِ؟ فَقَالَ: (إِنْ شِئْتَ أَنْ تَصُومَ فَصُمْ، وَإِنْ شِئْتَ أَنْ تَفْطِرَ فَأَفْطِرْ)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، رجالہ رجال الصحیح، والحديث
صحيح كما تقدم۔

(۲۲۹۸) أَخْبَرَنَا الزُّبَيْعُ بْنُ سُلَيْمَانَ، قَالَ: حَدَّثَنَا ابْنُ وَهْبٍ، قَالَ:
أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ، وَاللَّيْثُ، فَذَكَرَ آخَرَ، عَنْ بَكْرِ بْنِ سُلَيْمَانَ بْنِ

یَسَارٍ، عَنْ حَمْزَةَ بْنِ عَمْرٍو وَ الْأَسَدِيِّ، قَالَ: يَازِ مَوْلَى اللَّهِ، إِنِّي أَجِدُ قُوَّةَ عَلَى الصَّيَامِ فِي الشَّفْرِ، قَالَ: (إِنْ شِئْتَ فَصُمْ وَإِنْ شِئْتَ فَأَفْطِرْ)۔

(فائدہ) اور جلالہ و رجال الصحیح غیر شیعہ و الحدیث صحیح۔

(۲۲۹۹) أَخْبَرَنِي هَارُونُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَكْرٍ، قَالَ: أَبَانَا عَبْدُ الْحَمِيدِ ابْنُ جَعْفَرٍ، قَالَ: أَخْبَرَنِي عَمْرَانُ بْنُ أَبِي أَنَسٍ، عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنْ حَمْزَةَ بْنِ عَمْرٍو، أَنَّهُ سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: عَنِ الصَّوْمِ فِي الشَّفْرِ؟ قَالَ: (إِنْ شِئْتَ أَنْ تَصُومَ فَصُمْ، وَإِنْ شِئْتَ أَنْ تَفْطِرَ فَأَفْطِرْ)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، و رجالہ رجال الصحیح و الحدیث

صحیح۔

(۲۳۰۰) أَخْبَرَنَا عَمْرَانُ بْنُ بَكْرٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ حَالِدٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو ابْنِ أَبِي أَنَسٍ، عَنْ سَلِيمَانَ بْنِ يَسَارٍ، وَ حَنْظَلَةَ بْنِ عَلِيٍّ، قَالَ: حَدَّثَانِي جَمِيعًا، عَنْ حَمْزَةَ بْنِ عَمْرٍو، قَالَ: كُنْتُ أَسْرُذُ الصَّيَامَ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: فَقُلْتُ: يَازِ مَوْلَى اللَّهِ، إِنِّي أَسْرُذُ الصَّيَامَ فِي الشَّفْرِ، فَقَالَ: (إِنْ شِئْتَ فَصُمْ، وَإِنْ شِئْتَ فَأَفْطِرْ)۔

ترجمہ: اسرود: پے در پے روزہ رکھنا۔

(فائدہ) بقدر ضرورت ترجمہ پیش کر دیا گیا ہے باقی واضح ہے، و الحدیث

صحیح۔

(۲۳۰۱) أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَعْدِ بْنِ ابْنِ أَبِي هَنِيٍّ، قَالَ: حَدَّثَنَا عُمَى، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبِي عَنِ ابْنِ إِسْحَاقَ، عَنْ عَمْرٍو ابْنِ أَبِي أَنَسٍ، عَنْ حَنْظَلَةَ بْنِ عَلِيٍّ، عَنْ حَمْزَةَ، قَالَ: قُلْتُ: يَا نَبِيَّ اللَّهِ، إِنِّي رَجُلٌ أَسْرُذُ الصَّيَامَ، أَفَأَصُومُ فِي الشَّفْرِ؟ قَالَ: (إِنْ شِئْتَ فَصُمْ، وَإِنْ شِئْتَ فَأَفْطِرْ)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، و الحدیث صحیح۔

(۲۳۰۲) أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَعْدٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَمِّي، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبِي، عَنِ ابْنِ إِسْحَاقَ، قَالَ: حَدَّثَنِي عُمَرَانُ بْنُ أَبِي أَلَسِ، أَنَّ سَلِيمَانَ بْنَ يَسَارٍ، حَدَّثَهُ أَنَّ أَبَا مُرَاجٍ، حَدَّثَهُ أَنَّ حَمْزَةَ بْنَ عَمْرِو، حَدَّثَهُ أَنَّهُ سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَكَانَ رَجُلًا يَصُومُ فِي الشَّفَرِ فَقَالَ: (إِنْ شِئْتَ فَصُمْ، وَإِنْ شِئْتَ فَأَفْطِرْ)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، والحديث صحيح۔

ذِكْرُ الْاِخْتِلَافِ عَلَى عَزْوَةٍ فِي حَدِيثِ حَمْزَةَ فِيهِ

(۲۳۰۳) أَخْبَرَنَا الرَّبِيعُ بْنُ سَلِيمَانَ، قَالَ: أَنْبَأَنَا ابْنُ وَهْبٍ، قَالَ: أَنْبَأَنَا عَمْرُو ذَكَرَ آخَرَ۔ عَنْ أَبِي الْأَسْوَدِ، عَنْ عَزْوَةٍ، عَنْ أَبِي مُرَاجٍ، عَنْ حَمْزَةَ بْنِ عَمْرِو، أَنَّهُ قَالَ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَجِدُ فِي قُوَّةٍ عَلَى الصِّيَامِ فِي الشَّفَرِ، فَهَلْ عَلَى جَنَاحٍ، قَالَ: (هِيَ رُخْصَةٌ مِنَ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ، فَمَنْ أَخَذَ بِهَا فَحَسَنَ، وَمَنْ أَحَبَّ أَنْ يَصُومَ، فَلَا جَنَاحَ عَلَيْهِ)۔

ترجمہ: حضرت حمزہ بن عمرو سے روایت ہے کہ انہوں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے فرمایا کہ میں سفر کی حالت میں روزہ پر قوت پاتا ہوں کیا میں گنہگار ہوں گا آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا یہ اللہ تعالیٰ کی جانب سے رخصت ہے جس نے اس کو اختیار کیا اس نے اچھا کیا اور جو اس بات کو پسند کرے کہ روزہ رکھے اس پر کوئی گناہ نہیں۔

(فائدہ) والحديث أخرجه مسلم (وذكر آخر) یعنی ابن وہب نے یہاں اپنے دوسرے استاد کا بھی ذکر کیا ہے اور وہ دوسرے استاد عبد اللہ بن لہیعہ ہیں، بفتح اللام وبكسر الهاء۔

ذِكْرُ الْاِخْتِلَافِ عَلَى هِشَامِ ابْنِ عَزْوَةٍ فِيهِ

تنبیہ: اب جو احادیث آپ کے سامنے آرہی ہیں وہ گزشتہ حدیثوں کی طرح ہیں کہ کبھی آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے حالت سفر میں روزہ رکھا اور کبھی نہیں رکھا اگر مشقت

ہوئی تو نہیں رکھا اگر مشقت نہیں ہے تو رکھ لیا صحابہ سے افطار بھی ثابت ہے روزہ رکھنا بھی ثابت ہے، رخصت ہے مسئلہ افضلیت کا ہے۔

(۲۳۰۴) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ بْنِ إِبْرَاهِيمَ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ بَشْرِ، عَنْ هِشَامِ بْنِ غُرَوةَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ حَمْزَةَ بْنِ عَمْرِو الْأَسْلَمِيِّ، أَنَّهُ سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ، أَصُومُ فِي السَّفَرِ، قَالَ: (إِنْ شِئْتَ فَصُمْ، وَإِنْ شِئْتَ فَأَفْطِرْ) (فائدہ) ورجاله رجال الصحيح غير شيخه والحديث صحيح كما تقدم۔

(۲۳۰۵) أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ الْحَسَنِ اللَّائِنِيُّ بِالْكُوفَةِ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحِيمِ الرَّازِيُّ، عَنْ هِشَامِ، عَنْ غُرَوةَ، عَنْ عَائِشَةَ، عَنْ حَمْزَةَ بْنِ عَمْرِو، أَنَّهُ قَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنِّي رَجُلٌ أَصُومُ، فَأَصُومُ فِي السَّفَرِ، قَالَ: (إِنْ شِئْتَ فَصُمْ، وَإِنْ شِئْتَ فَأَفْطِرْ)۔

(فائدہ) ورجاله رجال الصحيح، غير شيخه، والحديث متفق عليه۔
(۲۳۰۶) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ، قَالَ: أَتَيْنَا ابْنَ الْقَاسِمِ، قَالَ: حَدَّثَنِي مَالِكٌ، عَنْ هِشَامِ بْنِ غُرَوةَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ: إِنَّ حَمْزَةَ، قَالَ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، أَصُومُ فِي السَّفَرِ؟ وَكَانَ كَثِيرَ الصِّيَامِ۔ فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (إِنْ شِئْتَ فَصُمْ، وَإِنْ شِئْتَ فَأَفْطِرْ)۔

(فائدہ) ورجاله رجال الصحيح، والحديث متفق عليه۔
(۲۳۰۷) أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ هِشَامٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ، عَنْ ابْنِ عَجَلَانَ، عَنْ هِشَامِ بْنِ غُرَوةَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ: إِنَّ حَمْزَةَ سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، أَصُومُ فِي السَّفَرِ؟ فَقَالَ: (إِنْ شِئْتَ فَصُمْ، وَإِنْ شِئْتَ فَأَفْطِرْ)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، ورجاله رجال الصحيح غير شيخه، و

الحديث متفق عليه۔

(۲۳۰۸) أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: أَنْبَأَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَلِيمَانَ، قَالَ: حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ غَزْوَةَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَائِشَةَ، أَنَّ حُمْزَةَ الْأَسْلَمِيَّ، سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الصَّوْمِ فِي السَّفَرِ، وَكَانَ رَجُلًا يَسُرُّهُ الصِّيَامُ، فَقَالَ: (إِنْ شِئْتَ فَصُمْ، وَإِنْ شِئْتَ فَأَفْطِرْ)

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، ورجالہ رجال الصحيح، والحديث متفق عليه۔

درس نمبر (۱۵)

ذکر الاختلاف علی ابی نصرۃ، المُنذر بن مالک بن قطعة فیہ

آج امام نسائی عنوانات کم لگا رہے ہیں اور اختلافات روایت کی گفتگو بھی کم ہے۔

آج مصنف صرف دو باتیں ذکر کریں گے، اس کے بعد میں آپ کے سامنے چھوٹی چھوٹی تین باتیں ذکر کروں گا۔

(۱) ایک محدث ہیں منذر بن مالک بن قطعة ان کی کنیت ابو نصرۃ ہے امام نسائی ان کے تین شاگردوں کا ذکر کر رہے ہیں (۱) سعید الجری (۲) ابو مسلمۃ (۳) عاصم الاحول، امام نسائی اشارہ کر رہے ہیں کہ پہلے دو شاگرد یعنی سعید الجری اور ابو مسلمۃ یہ ابو نصرۃ سے روایت کرتے ہیں، ابو نصرۃ ابو سعید خدریؒ سے روایت کر رہے ہیں، عاصم الاحول کی روایت کے طریق دو ہیں، ایک میں وہ کہتا ہے ”عاصم الاحول عن ابی نصرۃ عن جابر رضی اللہ عنہ“ دوسرے طریق میں کہتا ہے ”عاصم الاحول عن ابی نصرۃ عن ابی سعید الخدری وجابر رضی اللہ عنہما قالَا“۔

فرق یہ ہے کہ پہلے دونوں بزرگوں کے طریق کے اعتبار سے روایت مسند ابو سعید خدریؒ ہے اور عاصم الاحول کے اعتبار سے پہلے طریق کے اندر روایت مسند جابرؒ ہے اس کے دوسرے طریق کے اعتبار سے دونوں کی مسند ہے، مسند جابرؒ بھی اور مسند ابو سعید خدریؒ رضی اللہ عنہ بھی۔

ذِكْرُ الْأَخْتِلَافِ عَلَى طَلْحَةَ بْنِ يَحْيَى بْنِ طَلْحَةَ

(۲) ایک محدث ہے ”طلحة بن يحيى بن طلحة المدني قال اصحاب الجرح والتعديل صدوق ولكنه يخطئ“ ان کے چھ شاگردوں کا ذکر ہے (۱) ابو الاحوص (۲) شریک (۳) سفیان ثوری (۴) یحییٰ بن سعید القطان (۵) وکیع (۶) قاسم بن معن، یہاں یہ کہنا چاہتے ہیں کہ ابو الاحوص اور شریک روایت کرتے ہیں طلحة سے اور طلحة روایت کرتا ہے مجاہد سے اور مجاہد روایت کرتا ہے حضرت عائشہؓ سے۔

سفیان ثوری کے دو طریق آ رہے ہیں لیکن ان میں سے ان کا بھی ایک طریق یہی ہے یعنی ”سفیان عن طلحة عن مجاهد عن عائشة“ سفیان ثوری کا دوسرا طریق یحییٰ بن سعید القطان اور وکیع کے ساتھ ہے وہ کہتے ہیں ”عن طلحة عن عائشة بنت طلحة عن عائشة بنت طلحة پہلے طلحة کی پھوپھی ہے، یہاں ام المؤمنین سے پہلے عائشہؓ آگئی اور سفیان ثوری کے پہلے طریق میں ام المؤمنین سے پہلے مجاہد تھے، روایت مسند عائشہ ہوگئی۔

سفیان کا ایک طریق اولین کے ساتھ اور ایک طریق ان کے ساتھ ہے، قاسم بن معن کے دو طریق ہیں ایک طریق میں وہ کہتا ہے ”رواه القاسم عن طلحة عن عائشة بنت طلحة ومجاهد عن عائشة“، اب تک ہر طریق متصل گیا۔

قاسم ابن معن کا دوسرا طریق یہ ہے ”ورواه القاسم في رواية عن طلحة عن مجاهد وام كلثوم أن رسول الله صلى الله عليه وسلم دخل على عائشة رضي الله عنها“ قاسم کے اس دوسرے طریق کے اعتبار سے روایت مرسل ہوگئی، کسی صحابی یا صحابیہ کا ذکر نہیں آ رہا ہے وہ کہہ رہا ہے ”عن مجاهد وام كلثوم أن رسول الله صلى الله عليه وسلم دخل على عائشة رضي الله عنها“ صحابی یا صحابیہ کا واسطہ نہیں ہے لہذا یہ روایت مرسل ہے۔

اب مجھے مختصر تین باتیں عرض کرنی ہیں۔ (۱) روزہ کی نیت کب کرنی پڑے گی؟
امام مالکؒ فرماتے ہیں کہ ہر قسم کے روزہ کے اندر صبح صادق سے پہلے نیت کرنا

ضروری ہے کچھ حدیثیں امام مالکؒ کے خلاف پڑیں گی وہ ان کی تاویل کریں گے کہیں گے کہ یہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم کے خصائص میں سے ہے، یا کہیں گے یہ واقعہ جزئیہ ہے اور اس طرح کے معاملات میں واقعہ جزئیہ سے استدلال نہیں ہوتا حدیث قوی چاہئے۔

حضرت امام شافعیؒ فرماتے ہیں روزہ کی جملہ اقسام علاوہ روزہ نفل کے ہر ایک کے اندر رات سے نیت کرنا شرط ہے اس کی صحت کے واسطے، البتہ نفل روزہ کے اندر آدھے دن سے پہلے پہلے اس شرط کے ساتھ کہ اس نے کچھ کھایا یا پیا نہ ہو نیت کر سکتا ہے۔

امام ابو حنیفہؒ فرماتے ہیں کہ اولاً روزہ کی دو قسمیں ہیں (۱) واجب (۲) نفل، یہاں واجب کے عموم میں فرض بھی داخل ہے، اگر روزہ واجب ہے تو دیکھنا پڑے گا کہ واجب معین ہے یا غیر معین، واجب معین اس کو کہیں گے کہ وہ دن اس کے لئے خاص ہو جیسے رمضان کا روزہ اگر واجب معین ہے تو اگر آدھے دن سے پہلے پہلے روزہ کی نیت کر لے گا تو روزہ ہو جائے گا کیونکہ یہ دن اس کے لئے معین ہے لیکن شرط یہ ہے کہ مفطراتِ ثلاثہ میں سے کسی کو انجام نہ دیا ہو، اسی طرح نذر کا روزہ اگر دن اس کے لئے متعین کر رکھا ہے (یعنی نذر معین کا روزہ ہو) اگر واجب غیر معین ہے جیسے رمضان کے روزوں کی قضاء یا نذر غیر معین کا روزہ ان کے اندر صبح صادق سے پہلے نیت کرنا ضروری ہے کیونکہ ان کے لئے نہ اللہ تعالیٰ نے دن کی تعیین کی ہے اور نہ آپ نے، لہذا اگر دن میں نیت کرے گا تو دن کا کچھ حصہ عبادت کے ساتھ گزرے گا اور کچھ بغیر عبادت کے اس لئے رات سے نیت ضروری ہے۔

نفل: اگر روزہ نفل ہے تو دوپہر سے پہلے نیت کرنا ضروری ہے بشرطیکہ مفطراتِ ثلاثہ میں سے کسی کو انجام نہ دیا ہو، اگر نفل روزہ کی نیت کرنے کے بعد اس کو باطل کر دیا تو قضاء واجب ہوگی یہی حنفیہ کا مسلک ہے۔

(۲) وعلى الذی یطیقونہ فدیۃ طعام مسکین: یطیقونہ یہ باب افعال سے ہے، باب افعال کی ایک خاصیت سلب ماخذ ہے یعنی جو لوگ روزہ کی طاقت نہیں رکھتے اس کے اعتبار سے آیت کو منسوخ ماننے کی ضرورت نہیں، شروع میں جو شخص روزہ نہیں رکھنا

چاہتا تھا طاقت کے باوجود بھی تو اس کے لئے فدیہ ضروری تھا، پھر جب دوسری آیت نازل ہوئی ”فَمَنْ شَهِدَ مِنْكُمُ الشَّهْرَ“ تو یہ حکم ختم ہو گیا، اس اعتبار سے پہلی آیت منسوخ ہے۔ (۳) آپ نے سنا ہوگا کہ عاشوراء کا روزہ رمضان کے روزہ سے پہلے فرض تھا پھر رمضان کے روزوں کی فرضیت کی وجہ سے عاشوراء کے روزہ کی فرضیت ختم ہو گئی، اس کی دلیل یہ ہے کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے قبیلہ بنو اسلم کے ایک آدمی کو حکم دیا کہ لوگوں میں اعلان کر دو محرم کی دس تاریخ عاشوراء کے دن صبح کے وقت کہ جس نے کچھ کھایا پیادہ اس دن کے احترام کی وجہ سے شام تک مفطراتِ ثلاثہ سے رکے رہیں، اور جس نے مفطراتِ ثلاثہ میں سے کسی چیز کو انجام نہیں دیا اس کو چاہئے کہ روزہ رکھے۔

بعض لوگوں نے اس حدیث سے ثابت کرنے کی کوشش کی ہے کہ یہ اس وقت کی بات ہے جب رمضان کا روزہ فرض نہیں ہوا تھا تو عاشوراء کے سلسلہ میں یہ حکم ہے لہذا فرض تھا اس وقت، ایسے اہتمام سے حکم فرض کے بارے میں ہی ہوتا ہے۔

مفسر ابن جریر طبری نے اپنی تفسیر میں اور حافظ ابن الجوزی نے اپنی کتاب التحقیق میں اس بات پر رد کیا ہے اور کہا ہے کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم بطریق تطوع روزہ رکھتے تھے بلکہ آپ سے بھی پہلے اہل عرب کی عادت تھی کہ وہ دس محرم کا روزہ رکھا کرتے تھے، اہل کتاب بھی رکھتے تھے۔

علامہ زیلعی نے نصب الراي بتحریج احادیث الہدایۃ میں اس کے اوپر مفصل گفتگو کر رکھی ہے، فریق اول اور فریق ثانی دونوں کے استدلال کو ذکر کر رکھا ہے، ابن جریر طبری اور حافظ ابن الجوزی کے اقوال کو بھی ذکر کر رکھا ہے۔

(۲۳۰۹) أَخْبَرَ نَائِخِي بْنُ حَنِيبٍ بْنُ عَرَبِيٍّ، قَالَ: حَدَّثَنَا حَمَّادٌ، عَنْ سَعِيدِ الْجَرَيْرِيِّ، عَنْ أَبِي نَضْرَةَ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو سَعِيدٍ، قَالَ: (كُنَّا نَسَافِرُ فِي رَمَضَانَ، فَمِنَّا الصَّائِمُ، وَمِنَّا الْمُفْطِرُ، لَا يَعْيبُ الصَّائِمُ عَلَى الْمُفْطِرِ، وَلَا يَعْيبُ الْمُفْطِرُ عَلَى الصَّائِمِ)

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، و رجالہ رجال الصحیح، و الحدیث

آخر جہ مسلم۔

(۲۳۱۰) أَخْبَرَنَا سَعِيدُ بْنُ يَعْقُوبَ الطَّلَقَانِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا خَالِدٌ وَهُوَ ابْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْوَاسِطِيُّ - عَنْ أَبِي مَسْلَمَةَ، عَنْ أَبِي نَضْرَةَ، عَنْ أَبِي سَعِيدٍ، قَالَ: (كُنَّا نَسَافِرُ مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَمِنَّا الصَّائِمُ، وَمِنَّا الْمُفْطِرُ، وَلَا يَغِيبُ الصَّائِمُ عَلَى الْمُفْطِرِ، وَلَا يَغِيبُ الْمُفْطِرُ عَلَى الصَّائِمِ)۔

ترجمہ: حضرت ابوسعید خدریؓ فرماتے ہیں کہ ہم رمضان المبارک میں سفر کر رہے تھے ہم میں سے بعض روزہ دار تھے اور بعض مفطر تھے اور ہم میں سے کوئی ایک دوسرے پر اعتراض نہیں کر رہا تھا۔

(فائدہ) اس سے معلوم ہوا کہ دونوں کی گنجائش ہے (ایک شخص نے حضرت عائشہؓ سے کہا کہ آپ صفا اور مروہ کے درمیان سعی کو واجب کہتی ہیں یہ واجب کیسے ہو گیا کیونکہ اللہ تعالیٰ نے فرمایا ”إِنَّ الصَّفَا وَالْمَرْوَةَ فَلَاحِجَ عَلَيْهِ أَنْ يَطُوفَ بِهِمَا“ اس سے تو واجب ثابت نہیں ہوتا اس سے تو جواز نکلتا ہے، تو حضرت عائشہؓ نے جواب دیا اگر مقصود وہ ہوتا جو آپ کہہ رہے ہیں تو یوں ہوتا ”أَنْ لَا يَطُوفَ بِهِمَا“ یہاں پر منفی نہیں بلکہ اثبات ہے لہذا مقصود اس کو کرنا ہے) میں اس استدلال سے کہنا چاہتا ہوں کہ ”شہر رمضان الذی انزل فیہ القرآن وأن تصوموا خیر لکم إن كنتم تعلمون“ یہاں منفی نہیں مثبت انداز ہے، مگر وجوب کو نہیں بتلا رہا ہے کیونکہ رخصت دی ہے لیکن افضلیت کو تو ضرور واضح کرے گا یہ میرا استدلال ہے) ورجاله رجال الصحیح غیر شیخہ و الحدیث آخر جہ مسلم۔

(۲۳۱۱) أَخْبَرَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ عَلِيٍّ، قَالَ: حَدَّثَنَا الْقَوَارِيرِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا بِشْرُ بْنُ مَنْصُورٍ، عَنْ عَاصِمِ الْأَخْوَلِ، عَنْ أَبِي نَضْرَةَ، عَنْ جَابِرٍ، قَالَ: (سَافَرْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَصَامَ بَعْضُنَا، وَأَفْطَرَ بَعْضُنَا)

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، والحدیث آخر جہ مسلم۔

(۲۳۱۲) أَخْبَرَنِي أَيُّوبُ بْنُ مُحَمَّدٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا مَرْوَانُ، قَالَ:

حَدَّثَنَا عَاصِمٌ، عَنْ أَبِي نَضْرَةَ الْمُنْذِرِ، عَنْ أَبِي سَعِيدٍ، وَجَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، أَنَّهُمَا سَافَرَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَيَصُومُ الصَّائِمُ، وَيُفْطِرُ الْمُفْطِرُ، وَلَا يَغِيبُ الصَّائِمُ عَلَى الْمُفْطِرِ وَلَا الْمُفْطِرُ عَلَى الصَّائِمِ

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، و رجالہ رجال الصحیح غیر شیخہ، و

الحديث أخرجه مسلم۔

الرَّخْصَةُ لِلْمُسَافِرِ أَنْ يَصُومَ بَعْضًا وَيُفْطِرَ بَعْضًا

اس سے مراد یہ ہے کہ رمضان المبارک کے اندر کسی دن روزہ بھی رکھ سکتے ہیں اور کسی دوسرے دن افطار بھی کر سکتے ہیں، اس سے مراد یہ نہیں کہ ایک ہی دن میں آدھا دن روزہ رکھیں اور آدھا دن افطار کریں کیوں کہ روزہ کے اندر تجزی نہیں ہوتی اور جہاں کچھ دن روزہ سے رکنے کے لئے کہا وہاں اس دن کے احترام کی وجہ سے ہے اس کے اندر آپ صلی اللہ علیہ وسلم سے دونوں ثابت ہے سفر میں روزہ رکھنا بھی اور افطار کرنا بھی۔

(۲۳۱۳) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ، قَالَ: حَدَّثَنَا سُفْيَانُ، عَنِ الزَّهْرِيِّ، عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ: (خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَامَ الْفَتْحِ صَائِمًا فِي رَمَضَانَ، حَتَّى إِذَا كَانَ بِالْكَدِيدِ أَفْطَرَ)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، و رجالہ رجال الصحیح وهو من أصح

الأسانيد لابن عباس رضي الله عنه والحديث متفق عليه۔

الرَّخْصَةُ فِي الْإِفْطَارِ لِمَنْ شَهِدَ شَهْرَ رَمَضَانَ، فَصَامَ، ثُمَّ سَافَرَ

(۲۳۱۴) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ آدَمَ، قَالَ:

حَدَّثَنَا مُفَضَّلٌ، عَنْ مَنْصُورٍ، عَنْ مُجَاهِدٍ، عَنْ طَاوُسٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ:

سَافَرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَصَامَ حَتَّى بَلَغَ عُسْفَانَ، ثُمَّ دَعَا بِإِنَاءٍ

فَشَرِبَ نَهَارًا، لِيَرَاهُ النَّاسُ، ثُمَّ أَفْطَرَ حَتَّى دَخَلَ مَكَّةَ، فَافْتَشَحَ مَكَّةَ فِي

رَمَضَانَ، قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ، فَصَامَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي السَّفَرِ

وَأَفْطَرَ، فَمَنْ شَاءَ صَامَ، وَمَنْ شَاءَ أَفْطَرَ)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، ورجالہ رجال الصحیح، والحديث متفق عليه

وَضَعُ الصَّيَامِ عَنِ الْخُبْلَى وَالْمُرْضِعِ

(۲۳۱۵) أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ مَنْصُورٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُسْلِمُ بْنُ أَبِرَاهِيمَ، عَنْ وَهَيْبِ بْنِ خَالِدٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَوَادَةَ الْقَشِيرِيُّ، عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ، رَجُلٍ مِنْهُمْ، أَنَّهُ أَتَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالْمَدِينَةِ، وَهُوَ يَتَعَدَّى، فَقَالَ لَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (هَلَمْ إِلَى الْغَدَاءِ فَقَالَ: إِنِّي صَائِمٌ، فَقَالَ لَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ وَضَعَ لِلْمَسَافِرِ الصَّوْمَ، وَشَطْرَ الصَّلَاةِ، وَعَنِ الْخُبْلَى وَالْمُرْضِعِ)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، ورجالہ رجال الصحیح سوى شيخه والحديث حسن۔

تَأْوِيلُ قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ: وَعَلَى الَّذِينَ يُطِيقُونَهُ فِدْيَةٌ طَعَامُ مِسْكِينٍ

(۲۳۱۶) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ، قَالَ: أَنْبَأَنَا بِكْرٌ وَهُوَ ابْنُ مُضَرَ، عَنْ عَمْرِو بْنِ الْحَارِثِ، عَنْ بُكَيْرٍ، عَنْ يَزِيدَ، مَوْلَى سَلَمَةَ بْنِ الْأَكْوَعِ، عَنْ سَلَمَةَ بْنِ الْأَكْوَعِ، قَالَ: لَمَّا نَزَلَتْ هَذِهِ الْآيَةُ: (وَعَلَى الَّذِينَ يُطِيقُونَهُ فِدْيَةٌ طَعَامُ مِسْكِينٍ) كَانَ مَنْ أَرَادَ مِنَّا أَنْ يَفْطَرَ، وَيَفْتَدِيَ، حَتَّى نَزَلَتِ الْآيَةُ الَّتِي بَعْدَهَا، فَتَسَخَّطَهَا)۔

ترجمہ: فرما رہے ہیں کہ جب یہ آیت نازل ہوئی وعلی الذین یطیقونہ الخ۔ جو آدمی ہم میں سے ارادہ کرتا ہے کہ افطار کر کے فدیہ دے دے، تو وہ ایسا کر سکتا تھا، یہاں تک کہ وہ آیت نازل ہوگئی جس نے اس کو منسوخ کر دیا۔

(فائدہ) ورجالہ رجال الصحیح، والحديث متفق عليه۔

(۲۳۱۷) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ بْنِ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: حَدَّثَنَا

يَزِيدُ، قَالَ: أَنْبَأْنَا وَزَقَاءُ، عَنْ عَمْرِو بْنِ دِينَارٍ، عَنْ عَطَاءٍ، عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ، فِي قَوْلِهِ عَزَّ وَجَلَّ (وَعَلَى الَّذِينَ يُطِيقُونَهُ فِدْيَةٌ طَعَامُ مِسْكِينٍ) يُطِيقُونَهُ : يَكْلَفُونَهُ، فِدْيَةٌ، طَعَامُ مِسْكِينٍ وَاحِدٍ، (فَمَنْ تَطَوَّعَ خَيْرًا) طَعَامُ مِسْكِينٍ آخَرَ، لَيْسَتْ بِمَنْسُوحَةٍ: (فَهُوَ خَيْرٌ لَهُ وَأَنْ تَصُومُوا خَيْرٌ لَكُمْ) لَا يَرْخُصُ فِي هَذَا، إِلَّا لِلَّذِي لَا يُطِيقُ الصِّيَامَ، أَوْ مَرِيضٍ لَا يَشْفَى)۔

ترجمہ: وعلى الذين يطيقونه الخ۔ حضرت ابن عباس اس کی تفسیر کر رہے ہیں کہ روزہ جن لوگوں کو کلفت، مشقت اور ضیق کے اندر مبتلا کرتا ہے یعنی روزہ رکھنے کی طاقت تو ہے لیکن روزہ تکلیف میں ڈالتا ہے تو ان پر ایک مسکین کے کھانے کا فدیہ دینا ہے جو بطریق تطوع کر دے خیر کو یعنی بجائے ایک مسکین کے دو کا فدیہ دے دیا تو آیت اس اعتبار سے منسوخ نہیں ہوگی اگر وہ ایسا کر لے تو اس کے واسطے بہتر ہوگا، رخصت نہیں دی جائے گی اس سلسلہ میں مگر ان لوگوں کو جو روزہ کی طاقت نہیں رکھتے یا، لاعلاج مریض ہیں۔

(فائدہ) ورجالہ رجال الصحیح غیر شیخہ والحدیث أخرجه البخاری

وَضْعُ الصِّيَامِ عَنِ الْحَائِضِ

(۲۳۱۸) أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ خُبْرٍ، قَالَ: أَنْبَأَنَا عَلِيُّ بْنُ يَعْنَى ابْنُ مُسْهِرٍ۔

عَنْ سَعِيدٍ، عَنْ قَتَادَةَ، عَنْ مُعَاذَةَ الْعَدَوِيَّةِ، أَنَّ امْرَأَةً سَأَلَتْ عَائِشَةَ، أَتَقْضِي الْحَائِضُ الصَّلَاةَ، إِذَا طَهَّرَتْ، قَالَتْ أَحْزُورِيَّةٌ أَتَبِتُ، كُنَّا نَحِيضُ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ، ثُمَّ نَطْهَرُ، فَيَأْمُرُنَا بِقِضَاءِ الصَّوْمِ، وَلَا يَأْمُرُنَا بِقِضَاءِ الصَّلَاةِ

ترجمہ: ایک عورت نے حضرت عائشہؓ سے سوال کیا کہ کیا حائضہ نماز کی قضاء کرے گی جب وہ پاک ہو جائے، تو حضرت عائشہؓ نے فرمایا کیا تو خارجیہ ہے پھر فرمایا ہم رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانہ میں حائضہ ہوتی تھیں پھر ہم پاک ہوتی تھیں تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم ہم کو حکم دیتے تھے روزہ کی قضاء کا، نہ کہ نماز کی قضاء کا۔

(فائدہ) ورجالہ رجال الصحیح، وتقدم الحديث في كتاب الحيض والاستحاضة ولكن بسند آخر۔

(۲۳۱۹) أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ، قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا سَلَمَةَ، يُحَدِّثُ عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ: إِنْ كَانَ لَيَكُونُ عَلَى الصَّيَامِ مِنْ رَمَضَانَ، فَمَا أَقْضِيهِ حَتَّى يَجِيئَ شَعْبَانُ۔

ترجمہ: حضرت عائشہؓ فرماتی ہیں کہ ہم رمضان کے روزوں کی قضاء شعبان میں کرتی تھیں۔

(فائدہ) تاکہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم کو جب بھی ہم سے ضرورت پڑے ہم اس کو پورا کر سکیں ”ورجالہ رجال الصحیح، والحديث متفق عليه۔

إِذَا طَهَرَتِ الْحَائِضُ، أَوْ قَدِمَ الْمَسَافِرُ فِي رَمَضَانَ،

هَلْ يَصُومُ بَقِيَّةَ يَوْمِهِ؟

اگر حائضہ عورت رمضان المبارک میں دن میں پاک ہوگئی یا مسافر گھر آگیا تو وہ دن کا احترام کرے گا یعنی امساک کرے گا۔

(۲۳۲۰) أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يُونُسَ، أَبُو حَصِينٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبَّازٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا حُصَيْنٌ، عَنِ الشَّعْبِيِّ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ صَيْفِيٍّ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، يَوْمَ عَاشُورَاءَ: (أَمِنَكُمْ أَحَدُ أَكَلِ الْيَوْمِ؟) فَقَالُوا: مِمَّا مَنَ صَامَ، وَمِمَّا مَنَ لَمْ يَصُمْ قَالَ: (فَاتِمُوا بَقِيَّةَ يَوْمِكُمْ، وَابْعَثُوا إِلَى أَهْلِ الْعَرُوضِ، فَلْيَتِمُوا بَقِيَّةَ يَوْمِهِمْ)۔

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا عاشوراء کے دن کیا تم میں سے کوئی ہے جس نے آج کھایا ہو، تو صحابہؓ نے فرمایا ہم میں سے بعض وہ ہیں جنہوں نے روزہ رکھا ہے اور بعض وہ ہیں جنہوں نے افطار کیا ہے، تو آپؐ نے فرمایا جن کا روزہ نہیں ہے وہ باقی دن کا اہتمام کریں یعنی کھانے پینے کے قریب مت پھٹکنا بلکہ امساک کرنا۔

(فائدہ) ”عروض“ (یہ عرب کا ایک حصہ ہے اس میں مکہ بھی ہے مدینہ بھی ہے اور آگے کا کچھ اور حصہ بھی ہے) اہل عروض کو یہ خبر پہنچا دو کہ وہ دن کا بقیہ حصہ میں اہتمام کریں، ورجالہ رجال الصحیح غیر شیخہ، والحديث صحیح۔

إِذَا لَمْ يَجْمَعْ مِنَ اللَّيْلِ، هَلْ يَصُومُ ذَلِكَ الْيَوْمَ مِنَ التَّطَوُّعِ
(۲۳۲۱) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى، عَنْ يَزِيدَ، قَالَ: حَدَّثَنَا سَلَمَةُ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ لِرَجُلٍ: (إِذْنُ) يَوْمٍ عَاشُورَاءَ۔ (مَنْ كَانَ أَكَلَ، فَلَيْتَمَ بَقِيَّةَ يَوْمِهِ، وَمَنْ لَمْ يَكُنْ أَكَلَ، فَلْيُضْمِ)۔

ترجمہ: آپ ﷺ نے بنو اسلم کے ایک آدمی سے فرمایا یوم عاشوراء میں کہ اعلان کرو جس نے کھالیا وہ دن کا بقیہ حصہ اساک کرے اور جس نے نہیں کھالیا وہ روزہ رکھے۔
(فائدہ) ورجالہ رجال الصحیح، والحديث متفق علیہ۔

النِّيَّةُ فِي الصَّيَامِ، وَالْاِخْتِلَافُ عَلَى طَلْحَةَ بْنِ

يَحْيَى بْنِ طَلْحَةَ فِي خَبَرِ عَائِشَةَ فِيهِ

(۲۳۲۲) أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ مَنْصُورٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَاصِمُ بْنُ يُوْسُفَ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو الْأَخْوَصِ، عَنْ طَلْحَةَ بْنِ يَحْيَى بْنِ طَلْحَةَ، عَنْ مُجَاهِدٍ، عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ: دَخَلَ عَلَيَّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمًا، فَقَالَ: (هَلْ عِنْدَكُمْ شَيْءٌ؟) فَقُلْتُ: لَا، قَالَ: (فَإِنِّي صَائِمٌ) ثُمَّ مَرَّ بِي بَعْدَ ذَلِكَ الْيَوْمِ، وَقَدْ أَهْدَى إِلَيَّ حَيْسَ، فَحَبَّاتُ لَهُ مِنْهُ، وَكَانَ يُحِبُّ الْحَيْسَ، قَالَتْ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنَّهُ أَهْدَى لَنَا حَيْسَ، فَحَبَّاتُ لَكَ مِنْهُ، قَالَ: (أَذْنِيهِ، أَمَا إِنِّي قَدْ أَصْبَحْتُ، وَأَنَا صَائِمٌ) فَأَكَلَ مِنْهُ، ثُمَّ قَالَ: (إِنَّمَا مَثَلُ صَوْمِ الْمُتَطَوِّعِ، مَثَلُ الرَّجُلِ، يُخْرِجُ مِنْ مَالِهِ الصَّدَقَةَ، فَإِنْ شَاءَ أَمْضَاهَا، وَإِنْ شَاءَ حَبَسَهَا)۔

ترجمہ: حضرت عائشہؓ فرماتی ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ایک دن میرے پاس داخل ہوئے اور کہا کیا تمہارے پاس کوئی چیز ہے؟ تو میں نے کہا نہیں، تو

آپؐ نے فرمایا میرا روزہ ہے، پھر اس کے بعد ایک دن اور گزرے اور فرمایا کیا تمہارے پاس کچھ ہے اور مجھ کو حیس ہدیہ میں دیا گیا تھا، تو میں نے چھپا کر رکھا تھا آپؐ کے لئے، اور آپؐ حیس کو پسند کرتے تھے، حضرت عائشہؓ نے فرمایا یا رسول اللہؐ مجھ کو حیس ہدیہ میں دیا گیا ہے، میں نے اس کو آپؐ کے لئے چھپا کر رکھا ہے، آپؐ نے فرمایا اس کو لاؤ، متنبہ ہو جاؤ کہ میں نے صبح کی اس حال میں کہ میرا روزہ تھا لیکن حضرت نے اس میں سے کھالیا، پھر فرمایا نفلی روزہ کی مثال اس آدمی کی سی ہے جو اپنے مال میں سے صدقہ کو نکالتا ہے، اگر چاہے تو اس کو دے دے یا اس کو روک لے۔

(فائدہ): اور جالہ رجال الصحيح غیر شیخہ، والحديث أخرجه مسلم دون "قوله إنما مثل"۔

(۲۳۲۳) أَخْبَرَنَا أَبُو دَاوُدَ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَزِيدُ، أُنْبَأَنَا شَرِيكَ، عَنْ طَلْحَةَ بْنِ يَحْيَى بْنِ طَلْحَةَ، عَنْ مُجَاهِدٍ، عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ: دَارَ عَلِيٍّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَوْرَةً، قَالَ (أَعْنَدَكِ شَيْئًا) قَالَتْ: لَيْسَ عِنْدِي شَيْئًا، قَالَ: (فَأَنَا صَائِمٌ) قَالَتْ: ثُمَّ دَارَ عَلِيٍّ الثَّانِيَةَ، وَقَدْ أَهْدَى لَنَا حَيْسٌ، فَجِئْتُ بِهِ، فَأَكَلْتُ، فَعَجِبْتُ مِنْهُ، فَقُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، دَخَلْتُ عَلَى، وَأَنْتَ صَائِمٌ، ثُمَّ أَكَلْتُ حَيْسًا، قَالَ: (نَعَمْ، يَا عَائِشَةُ، إِنَّمَا مَنَزَلَةٌ مِنْ صَامٍ فِي غَيْرِ رَمَضَانَ، أَوْ غَيْرِ قِضَاءِ رَمَضَانَ، أَوْ فِي التَّطَوُّعِ، بِمَنْزِلَةِ رَجُلٍ، أَخْرَجَ صَدَقَةً مَالِهِ، فَجَادَ مِنْهَا بِمَا شَاءَ، فَأَمَضَاهُ، وَبَخِلَ مِنْهَا بِمَا بَقِيَ، فَأَمْسَكَهُ)۔

ترجمہ: آپؐ نے اس کو کھایا تو مجھ کو تعجب ہوا، تو میں نے کہا یا رسول اللہؐ میرے پاس روزہ کی حالت میں داخل ہوئے تھے، پھر آپؐ نے کھالیا حیس، آپؐ نے فرمایا کہ قضاء کے علاوہ یا نفل میں اس شخص کے درجہ میں ہے جس نے اپنے مال کا صدقہ نکالا وہ صدقہ کرے سخاوت کے ساتھ جتنا چاہے اور روک لے بخل کے ساتھ جتنا چاہے (یعنی صدقہ کرنے کیلئے مال نکال کر الگ کر لیا پھر اس میں سے کچھ صدقہ کرے اور کچھ روک لے، بس فرق اتنا ہے کہ اگر صدقہ کرنے کے لئے مال نکال کر اس میں سے کچھ روک لیا تو

اس پر کوئی حرج نہیں لیکن نفل روزہ رکھنے کے بعد اگر افطار کر لیا تو قضاء کرنا واجب ہے۔

(فائدہ) ترجمہ بقدر ضرورت کر دیا گیا ہے، والحديث صحيح۔

(۲۳۲۴) أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْهَيْثَمِ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ الْحَنْفِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا سَفْيَانُ، عَنْ طَلْحَةَ بْنِ يَحْيَى، عَنْ مُجَاهِدٍ، عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَجِيئُ وَيَقُولُ: (هَلْ عِنْدَكُمْ غَدَاةٌ) فَنَقُولُ: لَا، فَيَقُولُ: (إِنِّي صَائِمٌ) فَأَتَانَا يَوْمًا، وَقَدْ أَهْدَى لَنَا حَيْسَ، فَقَالَ: (هَلْ عِنْدَكُمْ شَيْءٌ) قُلْنَا: نَعَمْ أَهْدَى لَنَا حَيْسَ، قَالَ: (أَمَّا إِنِّي أَصْبَحْتُ، أُرِيدُ الصَّوْمَ) فَأَكَلَ، خَالَفَهُ قَاسِمُ بْنُ يَزِيدَ۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے والحديث صحيح وتقدم الكلام عليه،

وقوله خالفه قاسم بن يزيد تكلمنا حوله في بداية الدرس۔

(۲۳۲۵) أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ حَزْبٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا قَاسِمٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا سَفْيَانُ، عَنْ طَلْحَةَ بْنِ يَحْيَى، عَنْ عَائِشَةَ بِنْتِ طَلْحَةَ، عَنْ عَائِشَةَ أُمِّ الْمُؤْمِنِينَ، قَالَتْ: أَتَانَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمًا، فَقُلْنَا: أَهْدَى لَنَا حَيْسَ، قَدْ جَعَلْنَا لَكَ مِنْهُ نَصِيبًا، فَقَالَ: (إِنِّي صَائِمٌ، فَأَفْطَرُ)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، والحديث صحيح۔

(۲۳۲۶) أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى، قَالَ: حَدَّثَنَا طَلْحَةُ بْنُ يَحْيَى، قَالَ: حَدَّثَنِي عَائِشَةُ بِنْتُ طَلْحَةَ، عَنْ عَائِشَةَ أُمِّ الْمُؤْمِنِينَ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، كَانَ يَأْتِيهَا، وَهُوَ صَائِمٌ، فَقَالَ: (أَصْبَحَ عِنْدَكُمْ شَيْءٌ، تُطْعِمُونِيهِ؟) فَنَقُولُ: لَا، فَيَقُولُ: (إِنِّي صَائِمٌ) ثُمَّ جَاءَهَا بَعْدَ ذَلِكَ، فَقَالَتْ: أَهْدَيْتَ لَنَا هَذِيحَةً، فَقَالَ: (مَا هِيَ؟) قَالَتْ: حَيْسَ، قَالَ: (قَدْ أَصْبَحْتُ صَائِمًا) فَأَكَلَ۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، والحديث صحيح۔

(۲۳۲۷) أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: أُنْبَأْنَا وَكِيعٌ، قَالَ:

حَدَّثَنَا طَلْحَةُ بْنُ يَحْيَى، عَنْ عَمَّتِهِ عَائِشَةَ بِنْتِ طَلْحَةَ، عَنْ عَائِشَةَ أُمِّ الْمُؤْمِنِينَ، قَالَتْ: دَخَلَ عَلَيَّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، ذَاتَ يَوْمٍ، فَقَالَ: (هَلْ عِنْدَكُمْ شَيْءٌ) قُلْنَا: لَا، قَالَ: (إِنِّي صَائِمٌ)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، والحديث صحيح۔

(۲۳۲۸) أَخْبَرَنِي أَبُو بَكْرِ بْنُ عَلِيٍّ، قَالَ: حَدَّثَنَا لُصْرُ بْنُ عَلِيٍّ، قَالَ: أَخْبَرَنِي أَبِي عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ مَعْنٍ، عَنْ طَلْحَةَ بْنِ يَحْيَى، عَنْ عَائِشَةَ بِنْتِ طَلْحَةَ، وَمُجَاهِدٍ، عَنْ عَائِشَةَ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَتَاهَا، فَقَالَ: (هَلْ عِنْدَكُمْ طَعَامٌ؟) فَقُلْتُ: لَا، قَالَ: (إِنِّي صَائِمٌ) ثُمَّ جَاءَ يَوْمًا آخَرَ، فَقَالَتْ عَائِشَةُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنَّا قَدْ أَهْدَيْ لَنَا حَيْسَ، فَدَعَا بِهِ، فَقَالَ: (أَمَا إِنِّي قَدْ أَصْبَحْتُ صَائِمًا) فَأَكَلَ۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، والحديث صحيح سیاتی فیہ بعد الحديث الآتی حدثنی رجل عن عائشة بنت طلحة۔

(۲۳۲۹) أَخْبَرَنِي عُمَرُو بْنُ يَحْيَى بْنِ الْحَارِثِ، قَالَ: حَدَّثَنَا الْمُعَاوِيَةُ بْنُ سَلِيمَانَ، قَالَ: حَدَّثَنَا الْقَاسِمُ، عَنْ طَلْحَةَ بْنِ يَحْيَى، عَنْ مُجَاهِدٍ، وَأُمِّ كَلْثُومٍ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، دَخَلَ عَلَى عَائِشَةَ، فَقَالَ: (هَلْ عِنْدَكُمْ طَعَامٌ؟) نَحْوُهُ۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، قال أبو عبد الرحمن وقد رواه سماك بن حرب قال والحديث تقدم فيه الكلام في بداية الدرس۔

(۲۳۳۰) أَخْبَرَنِي صَفْوَانُ بْنُ عَمْرٍو، قَالَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ حَالِدٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا إِسْرَائِيلُ، عَنْ سِمَاكِ بْنِ حَرْبٍ، قَالَ: حَدَّثَنِي رَجُلٌ، عَنْ عَائِشَةَ بِنْتِ طَلْحَةَ، عَنْ عَائِشَةَ أُمِّ الْمُؤْمِنِينَ، قَالَتْ: جَاءَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمًا، فَقَالَ: (هَلْ عِنْدَكُمْ مِنْ طَعَامٍ؟) قُلْتُ: لَا، قَالَ: (إِذَا أَصُومُ) قَالَتْ: وَدَخَلَ عَلَيَّ مَرَّةً أُخْرَى، فَقُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، قَدْ أَهْدَيْ لَنَا حَيْسَ،

فَقَالَ: (إِذَا أَفْطَرُ الْيَوْمَ، وَقَدْ فَرَضْتُ الصَّوْمَ)

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، والحديث في مسنده مبهم لكن يشهد له

ما تقدم فيصح۔

درس نمبر (۱۶)

ذِكْرُ اخْتِلَافِ النَّاقِلِينَ لَخَبَرِ حَفْصَةَ فِي ذَلِكَ

گذشتہ سبق کے اندر ہم نے روزہ کی قسموں کے سلسلہ میں ذکر کیا تھا کہ ان کے کیا احکام ہیں اور حنفیہ کے نزدیک کیا اس کا حکم ہے، بعض روزے ایسے تھے جن کے بارے میں ہم نے کہا تھا کہ رات ہی سے نیت کرنی پڑے گی۔

آج آپ کے سامنے احادیث آئیں گی کہ جس نے رات سے نیت نہیں کی یعنی روزہ کا ارادہ نہیں کیا تو اس کا روزہ بھی نہیں ہے، حنفیہ کا جو مسلک ہے اس کے خلاف نہ پہلے کوئی حدیث تھی نہ آئندہ کوئی حدیث آئے گی، کسی روایت میں یہ آیا کہ رات سے نیت کرنا ضروری ہے تو اس کا مصداق اور ہے اور کسی روایت میں آیا کہ پہلے سے نیت نہیں اور اب کر لی تو اس کا مصداق کچھ اور ہے اور حنفیہ کا انداز استدلال بھی ایسا ہے کہ اس کے خلاف کوئی حدیث ہوگی بھی نہیں۔

ایک عنوان لگایا ہے ”ذکر صوم النبی صلی اللہ علیہ وسلم بأبی وأمی“

اس کے بعد پھر ناقلین کا اختلاف ہے۔

(بأبی وأمی) کبھی یہ الفاظ آپ صلی اللہ علیہ وسلم فرماتے ہیں اور کبھی صحابہؓ یہ

الفاظ آپ کے سامنے ذکر کرتے ہیں، مقصد ان الفاظ کا تعظیم و توقیر اور اکرام ہے اور احادیث

کثیرہ سے ثابت ہے، صرف ایک حدیث میں ہے ایک مرتبہ آپؐ بیمار تھے، حضرت زبیر بن

العوام رضی اللہ عنہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوئے اور فرمایا ”کیف

تجددک جعلنی اللہ فداک“ میرے ماں باپ آپؐ پر فدا ہوں، تو آپؐ نے فرمایا

اپنی اعرابیت کو آپؐ چھوڑیں گے نہیں یعنی اپنا دیہاتی پن نہیں چھوڑو گے اس کے

علاوہ اور کہیں نہیں آیا اس کو محمول کیا جائے گا کہ یہ مسئلہ توقیر کے متعلق نہیں ہے بلکہ بتانا یہ ہے کہ بیمار کی مزاج پرسی کے لئے آئے ہو اسی انداز کی گفتگو ہونی چاہئے ان کے علاوہ مصنف صرف ایک مسئلہ پر گفتگو کر رہا ہے، حدیث ہے حضرت حفصہؓ کی اور کچھ شاگرد ہیں امام زہری کے ان کی طرف اشارہ کرتا ہے، کہنا چاہتا ہے کہ امام زہری کے یہاں پر سات شاگردوں کا ذکر ہے (۱) عبد اللہ بن ابوبکر بن محمد بن عمرو (۲) ابن جریج (۳) عبید اللہ بن عبد اللہ بن عمر (۴) یونس (۵) معمر (۶) سفیان بن عیینہ (۷) امام مالکؒ۔ ان میں سے ہر ایک کا روایت کرنے کا انداز کچھ الگ ہے۔

(۱) رواہ عبد اللہ بن ابوبکر و ابن جریج عن الزہری عن سالم بن عبد اللہ عن ابیہ عن حفصۃ عن النبی صلی اللہ علیہ وسلم، اس طریق کے حساب سے روایت مرفوع متصل ہے، انقطاع کہیں نہیں ہے، عبد اللہ بن ابوبکر کا ایک طریق تو یہی ہے اور اس کے علاوہ ایک طریق اور ہے اور وہ یہ ہے ”عن سالم عن ابیہ عن حفصۃ موقوف فأسقط الزہری، فالحدیث منقطع“ یعنی حضرت حفصہ کا قول کہ بکر روایت کیا ہے اور امام زہری کو ساقط کر دیا۔

(۲) رواہ عبید اللہ عن الزہری عن سالم عن ابیہ عن حفصۃ موقوفاً (۳) رواہ یونس و معمر و ابن عیینہ عن الزہری عن حمزۃ بن عبد اللہ بن عمر عن ابیہ عن حفصۃ موقوفاً“ یہ حدیث موقوف ہے فرق اتنا ہے کہ اس میں سالم کے بجائے حمزہ کا ذکر ہے (۴) و رواہ مالک عن الزہری عن عائشۃ و حفصۃ موقوفاً“ امام مالکؒ کی حدیث میں ایک تو موقوف ہونا ہے، دوسرا انقطاع ہے زہری کا سماع نہ حضرت عائشہؓ سے ثابت ہے اور نہ حضرت حفصہؓ سے معلوم ہوا کہ درمیان میں کوئی راوی ساقط ہے اسی کو انقطاع کہتے ہیں یعنی حدیث امام مالک کے طریق سے منقطع ہے۔

ذِکْرُ اخْتِلَافِ النَّاqِلِیْنِ لِخَبَرِ حَفْصَةَ فِی ذَلِکَ

(۲۳۳۱) أَخْبَرَنِي الْقَاسِمُ بْنُ زَكَرِيَّا بْنِ دِينَارٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ شَرَحْبِيلٍ، قَالَ: أَنْبَأَنَا اللَّيْثُ، عَنْ يَحْيَى بْنِ أَيُّوبَ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي

بُکْرِ، عَنْ سَالِمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ، عَنْ حَفْصَةَ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: (مَنْ لَمْ يَبْتَغِ الصِّيَامَ، قَبْلَ الْفَجْرِ، فَلَا صِيَامَ لَهُ)۔

ترجمہ: آپؐ نے فرمایا کہ جس نے رات سے نیت نہیں کی روزہ کی یعنی صبح صادق سے پہلے اس کا روزہ نہیں ہے۔

(فائدہ) رجالہ رجال الصحیح و حدیث حفصہ ہذا صحیح۔

(۲۳۳۲) أَخْبَرَنَا عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ شُعَيْبٍ بْنُ اللَّيْثِ بْنِ سَعْدٍ، قَالَ:

حَدَّثَنِي أَبِي، عَنْ جَدِّي، قَالَ: حَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي بُكْرِ، عَنِ ابْنِ شِهَابٍ، عَنْ سَالِمٍ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ حَفْصَةَ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: (مَنْ لَمْ يَبْتَغِ الصِّيَامَ، قَبْلَ الْفَجْرِ، فَلَا صِيَامَ لَهُ)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، و رجالہ رجال الصحیح، و الحدیث صحیح

(۲۳۳۳) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ الْحَكَمِ، عَنْ أَشْهَبَ،

قَالَ: أَخْبَرَنِي يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ، وَذَكَرَ آخَرَ، أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ أَبِي بُكْرِ بْنِ مُحَمَّدٍ، بِنِ عَمْرِو بْنِ حَزْمٍ، حَدَّثَهُمَا عَنِ ابْنِ شِهَابٍ، عَنْ سَالِمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ حَفْصَةَ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: (مَنْ لَمْ يَجْمَعْ الصِّيَامَ، قَبْلَ طُلُوعِ الْفَجْرِ، فَلَا يَصُومُ)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے اور حدیث صحیح ہے اجماع باب افعال سے ہے

بمعنی پختہ ارادہ کرنا۔

(۲۳۳۴) أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ الْأَزْهَرِ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ، عَنْ

ابْنِ جُرَيْجٍ، عَنِ ابْنِ شِهَابٍ، عَنْ سَالِمٍ، عَنْ ابْنِ عُمَرَ، عَنْ حَفْصَةَ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: (مَنْ لَمْ يَبْتَغِ الصِّيَامَ مِنَ اللَّيْلِ فَلَا صِيَامَ لَهُ)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، و الحدیث صحیح۔

(۲۳۳۵) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى، قَالَ: حَدَّثَنَا مُعْتَمِرٌ، قَالَ:

سَمِعْتُ عُبَيْدَ اللَّهِ، عَنِ ابْنِ شِهَابٍ، عَنْ سَالِمٍ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ حَفْصَةَ، أَنَّهَا

كَانَتْ تَقُولُ: (مَنْ لَمْ يَجْمَعْ الصَّيَّامَ مِنَ اللَّيْلِ فَلَا يَصُومُ)۔
(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، ورجالہ رجال الصحیح والحديث موقوف صحیح کما قد مناه۔

(۲۳۳۶) أَخْبَرَنَا الرَّبِيعُ بْنُ سُلَيْمَانَ، قَالَ: حَدَّثَنَا ابْنُ وَهْبٍ، قَالَ: أَخْبَرَنِي يُونُسُ، عَنْ ابْنِ شِهَابٍ، قَالَ: أَخْبَرَنِي حَمْزَةُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: قَالَتْ حَفْصَةُ، زَوْجُ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (لَا صِيَّامَ لِمَنْ لَمْ يَجْمَعْ قَبْلَ الْفَجْرِ)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، ورجالہ رجال الصحیح غیر شیخہ والحديث موقوف صحیح۔

(۲۳۳۷) أَخْبَرَنِي زَكَرِيَّا بْنُ يَحْيَى، قَالَ: حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ عِيْسَى، قَالَ: أَتَانَا ابْنُ الْمُبَارَكِ، قَالَ: أَتَانَا مَعْمَرٌ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ حَمْزَةَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ، عَنْ حَفْصَةَ قَالَتْ: (لَا صِيَّامَ لِمَنْ لَمْ يَجْمَعْ قَبْلَ الْفَجْرِ)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، والحديث موقوف صحیح۔
(۲۳۳۸) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ، قَالَ: أَتَانَا جَبَّانٌ، قَالَ: أَتَانَا عَبْدُ اللَّهِ، عَنْ سُفْيَانَ ابْنِ غِيْنَةَ، وَمَعْمَرٍ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ حَمْزَةَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ حَفْصَةَ قَالَتْ: (لَا صِيَّامَ لِمَنْ لَمْ يَجْمَعْ قَبْلَ الْفَجْرِ)۔
(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، والحديث موقوف صحیح۔

(۲۳۳۹) أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: أَتَانَا سُفْيَانُ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ حَمْزَةَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ، عَنْ حَفْصَةَ قَالَتْ: (لَا صِيَّامَ لِمَنْ لَمْ يَجْمَعْ قَبْلَ الْفَجْرِ)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، والحديث موقوف صحیح۔
(۲۳۴۰) أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ حَرْبٍ، حَدَّثَنَا سُفْيَانُ، عَنِ الزُّهْرِيِّ،

عَنْ حَمْزَةَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ حَفْصَةَ، قَالَتْ: (لَا صِيَامَ لِمَنْ لَمْ يَجْمَعْ الصِّيَامَ، قَبْلَ الْفَجْرِ) أَرْسَلَهُ مَالِكُ بْنُ أَنَسٍ۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، وقد رواه الإمام مالک عن الزهري عن منقطعاً،

والإرسال يستعمل بمعنى الإنقطاع والحديث الآتي هو لمالك بن أنس۔

(۲۳۴۱) قَالَ الْحَارِثُ بْنُ مِسْكِينٍ، قِرَاءَةٌ عَلَيْهِ: وَأَنَا أَسْمَعُ، عَنْ

ابْنِ الْقَاسِمِ، قَالَ: حَدَّثَنِي مَالِكُ، عَنِ ابْنِ شِهَابٍ، عَنْ عَائِشَةَ، وَحَفْصَةَ، مِثْلَهُ: (لَا يَصُومُ إِلَّا مَنْ أَجْمَعَ الصِّيَامَ، قَبْلَ الْفَجْرِ)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، والحديث موقوف منقطع لأن الزهري لم

يسمع من عائشة وحفصة رضي الله عنهما لكنه صحيح بما سبق۔

(۲۳۴۲) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى، قَالَ: حَدَّثَنَا الْمُعْتَمِرُ،

قَالَ: سَمِعْتُ عَبْدَ اللَّهِ، عَنْ نَافِعٍ، عَنِ ابْنِ عُمَرَ، قَالَ: (إِذَا لَمْ يَجْمَعْ الرَّجُلُ الصَّوْمَ، مِنَ اللَّيْلِ، فَلَا يَصُومُ)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، ورجاله رجال الصحيح والحديث موقوف

صحيح۔

(۲۳۴۳) قَالَ الْحَارِثُ بْنُ مِسْكِينٍ، قِرَاءَةٌ عَلَيْهِ: وَأَنَا أَسْمَعُ، عَنْ

ابْنِ الْقَاسِمِ، قَالَ: حَدَّثَنِي مَالِكُ، عَنْ نَافِعٍ، عَنِ ابْنِ عُمَرَ، أَنَّهُ كَانَ يَقُولُ: (لَا يَصُومُ إِلَّا مَنْ أَجْمَعَ الصِّيَامَ، قَبْلَ الْفَجْرِ)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، ورجاله رجال الصحيح والحديث موقوف

صحيح۔

صَوْمُ نَبِيِّ اللَّهِ دَاوُدَ عَلَيْهِ السَّلَامُ

آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ اللہ تعالیٰ کے نزدیک سب سے پسندیدہ روزہ حضرت داؤد علیہ السلام کا روزہ ہے وہ ایک دن روزہ رکھتے اور ایک دن بغیر روزہ کے رہتے تھے اور نماز میں سب سے بہترین نماز اللہ تعالیٰ کے نزدیک حضرت داؤد علیہ السلام کی نماز

ہے یہ فرض نماز کا ذکر نہیں ہے بلکہ اختیاری نماز کا ذکر ہے اور رات کی نماز کا ذکر ہے، وہ آدھی رات سوتے تھے اور ایک ٹلٹ رات نماز پڑھتے تھے اور پھر رات کے ایک سوس حصہ میں سوتے تھے (خلاصہ یہ ہے کہ چھ حصوں میں سے چار حصوں میں سونا ہو گیا اور دو حصوں میں نماز ہو گئی گویا کہ وہ رات کو مجموعی طور پر تین حصوں میں تقسیم کر دیتے تھے دو ٹلٹ میں سوتے تھے اور ایک ٹلٹ میں عبادت کرتے تھے، اس میں نیند بھی نکال لی اور عبادت بھی کر لی ”وَقَفَّيْنَا لِلَّهِ وَإِيَّاكُمْ لِمَا يَحِبُّ وَيُزْطَىٰ وَجَعَلْ آخِرَتَنَا خَيْرَ أَمْنٍ الْأُولَىٰ“۔

(۲۳۴۴) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ، قَالَ: حَدَّثَنَا سُفْيَانُ، عَنْ عُمَرَ بْنِ دِينَارٍ، عَنْ عُمَرَ بْنِ أَوْسٍ، أَنَّهُ سَمِعَ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عُمَرَ بْنِ الْعَاصِ، يَقُولُ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ (أَحَبُّ الصِّيَامِ إِلَى اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ، صِيَامُ دَاوُدَ عَلَيْهِ السَّلَامُ، كَانَ يَصُومُ يَوْمًا، وَيُفْطِرُ يَوْمًا، وَأَحَبُّ الصَّلَاةِ إِلَى اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ، صَلَاةُ دَاوُدَ عَلَيْهِ السَّلَامُ، كَانَ يَنَامُ نِصْفَ اللَّيْلِ، وَيَقُومُ ثُلُثَهُ وَيَنَامُ سُدُسَهُ)۔

(فائدہ) ورجاله رجال الصحيح والحديث متفق عليه وبينت

تشریحہ۔

صَوْمُ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِأَبِي هُوَ وَأُمِّي،

وَذِكْرُ اخْتِلَافِ النَّاقِلِينَ لِلْخَبَرِ فِي ذَلِكَ

(۲۳۴۵) أَخْبَرَنَا الْقَاسِمُ بْنُ زَكْرِيَّا، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ، قَالَ:

حَدَّثَنَا يَعْقُوبُ، عَنْ جَعْفَرٍ، عَنْ سَعِيدٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ: (كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا يَفْطِرُ أَيَّامَ الْبَيْضِ فِي حَضَرٍ، وَلَا سَفَرٍ)۔

ترجمہ: حضور صلی اللہ علیہ وسلم ایام بیض میں روزہ نہیں چھوڑتے تھے نہ حضر

میں نہ سفر میں۔

(فائدہ) بابی و امی متعلق بمحذوف ای افدیہ بابی و امی او مفدی

بابی و امی، ورجاله ثقات والحديث حسن تفرد به المصنف “اس سے معلوم ہوا

کہ سفر کے اندر روزہ رکھنا افضل ہے۔

(۲۳۴۶) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ أَبِي بَشِيرٍ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ: (كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَصُومُ، حَتَّى نَقُولَ: لَا يَفْطُرُ، وَيَفْطُرُ، حَتَّى نَقُولَ: مَا يَرِيدُ أَنْ يَصُومَ، وَمَا صَامَ شَهْرًا امْتِتَابِعَا، غَيْرَ رَمَضَانَ، مِنْذُ قَدِمَ الْمَدِينَةَ).

ترجمہ: آپ ﷺ روزہ رکھتے یہاں تک کہ ہم کہنے لگتے کہ آپ افطار نہیں کریں گے اور آپ افطار کرتے تو ہم کہنے لگتے کہ آپ روزہ نہیں رکھیں گے اور روزہ نہیں رکھا آپ نے لگا تا کسی بھی مہینہ کا جب سے آپ مدینہ منورہ تشریف لائے ہیں۔

(فائدہ) لیکن جس روایت کے اندر آیا کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم شعبان کے اندر روزہ رکھتے یہاں تک کہ رمضان کے ساتھ ملا دیتے وہ شدت و مبالغہ پر محمول ہے، ورجالہ رجال الصالح، والحديث متفق عليه۔

(۲۳۴۷) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ النَّضْرِ بْنِ مُسَاوِرٍ الْمَرْوَزِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا حَمَّادٌ، عَنْ مَرْوَانَ ابْنِ لُبَابَةَ، عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَصُومُ حَتَّى نَقُولَ: مَا يَرِيدُ أَنْ يَفْطُرَ وَيَفْطُرَ حَتَّى نَقُولَ: مَا يَرِيدُ أَنْ يَصُومَ).

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، والحديث صحيح، وهو من أفراد المصنف (۲۳۴۸) أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ مَسْعُودٍ، عَنْ خَالِدٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا سَعِيدٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا قَتَادَةُ عَنْ زُرَّارَةَ بْنِ أَوْفَى، عَنْ سَعْدِ بْنِ هِشَامٍ، عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ: (لَا أَعْلَمُ نَبِيَّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَرَأَ الْقُرْآنَ كُلَّهُ فِي لَيْلَةٍ، وَلَا قَامَ لَيْلَةً حَتَّى الصَّبَاحِ، وَلَا صَامَ شَهْرًا قَاطِبًا، غَيْرَ رَمَضَانَ).

ترجمہ: حضرت عائشہؓ فرماتی ہے کہ میں نہیں جانتی کہ آپؐ نے کسی رات میں مکمل قرآن کریم پڑھا ہو اور کسی رات میں صبح تک قیام کیا ہو اور کبھی کسی مہینہ میں مکمل روزے رکھے ہوں علاوہ رمضان کے۔

(فائدہ) ورجالہ رجال الصحیح غیر شیخہ فهو من افرادہ، والحديث

آخر جہ مسلم۔

(۲۳۴۹) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ، قَالَ: حَدَّثَنَا حَمَّادٌ، عَنْ أَيُّوبَ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ شَقِيقٍ، قَالَ: سَأَلْتُ عَائِشَةَ، عَنْ صِيَامِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَتْ: كَانَ يَصُومُ حَتَّى نَقُولَ: قَدْ صَامَ، وَيَفْطِرُ حَتَّى نَقُولَ قَدْ أَفْطَرَ، وَمَا صَامَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ شَهْرًا كَامِلًا، مِنْذُ قَدِمَ الْمَدِينَةَ إِلَّا رَمَضَانَ).

(فائدہ) ورجالہ رجال الصحیح، والحديث آخر جہ مسلم۔

(۲۳۵۰) أَخْبَرَنَا الرَّبِيعُ بْنُ سُلَيْمَانَ، قَالَ: حَدَّثَنَا ابْنُ وَهْبٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُعَاوِيَةُ بْنُ صَالِحٍ، أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ أَبِي قَيْسٍ، حَدَّثَهُ أَنَّهُ سَمِعَ عَائِشَةَ، تَقُولُ: (كَانَ أَحَبَّ الشُّهُورِ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، أَنْ يَصُومَهُ شَعْبَانُ، بَلْ كَانَ يَصِلُهُ بِرَمَضَانَ).

ترجمہ: حضرت عائشہؓ فرماتی ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے نزدیک مہینوں میں سب سے زیادہ پسندیدہ جس میں وہ روزہ رکھتے تھے وہ شعبان ہے بلکہ اس کو رمضان کے ساتھ ملا دیتے تھے۔

(فائدہ) والمراد أنه يصوم غالبه، والحديث صحيح، وأخرجه

أبو داود أيضاً۔

(۲۳۵۱) أَخْبَرَنَا الرَّبِيعُ بْنُ سُلَيْمَانَ بْنِ دَاوُدَ، قَالَ: حَدَّثَنَا ابْنُ وَهْبٍ، قَالَ: أَخْبَرَنِي مَالِكٌ، وَعَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ، وَذَكَرَ آخَرُ قَبْلَهُمَا، أَنَّ أَبَا النَّضْرِ حَدَّثَهُمْ، عَنْ أَبِي سَلَمَةَ، عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ: (كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، يَصُومُ حَتَّى نَقُولَ مَا يَفْطِرُ، وَيَفْطِرُ حَتَّى نَقُولَ: مَا يَصُومُ، وَمَا رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي شَهْرٍ، أَكْثَرَ صِيَامًا مِنْهُ فِي شَعْبَانَ).

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، ورجالہ رجال الصحیح غیر شیخہ و

الحديث متفق عليه۔

(۲۳۵۲) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ غِيْلَانَ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو دَاوُدَ، قَالَ: أَبَانَا شُعْبَةُ، عَنْ مَنْصُورٍ، قَالَ: سَمِعْتُ سَالِمَ بْنَ أَبِي الْجَعْدِ، عَنْ أَبِي سَلَمَةَ، عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ: (أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، كَانَ لَا يَصُومُ شَهْرَيْنِ مَتَابَعَيْنِ، إِلَّا شَعْبَانَ وَرَمَضَانَ)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، ورجالہ رجال الصحیح والحديث صحیح
(۲۳۵۳) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْوَلِيدِ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، عَنْ ثَوْبَةٍ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ، عَنْ أَبِي سَلَمَةَ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، أَنَّهُ لَمْ يَكُنْ يَصُومُ، مِنَ السَّنَةِ شَهْرًا تَامًا، إِلَّا شَعْبَانَ، وَيَصِلُ بِهِ رَمَضَانَ

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، ورجالہ رجال الصحیح والحديث صحیح
(۲۳۵۴) أَخْبَرَنَا غُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ سَعْدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَمِي، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبِي، عَنِ ابْنِ إِسْحَاقَ، قَالَ: حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، عَنْ سَلَمَةَ، عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ: (لَمْ يَكُنْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِشَهْرِ، أَكْثَرَ صِيَامًا مِنْهُ لِشَعْبَانَ، كَانَ يَصُومُهُ، أَوْ عَامَّتَهُ)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، ورجالہ رجال الصحیح والحديث صحیح

تقدم سابقاً۔

(۲۳۵۵) أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ هِشَامٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ، عَنِ ابْنِ إِسْحَاقَ، عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ، عَنْ أَبِي سَلَمَةَ، عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ: (كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَصُومُ شَعْبَانَ إِلَّا قَلِيلًا)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، ورجالہ رجال الصحیح غیر شیخہ والحديث

صحیح و تقدم سابقاً۔

(۲۳۵۶) أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عُثْمَانَ، قَالَ: حَدَّثَنَا بَقِيَّةٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا بَحِيرٌ، عَنْ خَالِدِ بْنِ مَعْدَانَ، عَنْ جُبَيْرِ بْنِ نَفِيرٍ، أَنَّ عَائِشَةَ، قَالَتْ: (إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، كَانَ يَصُومُ شَعْبَانَ كُلَّهُ)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، والحديث صحيح وقد تقدم سنداً ومتمناً، یعنی کبھی شروع میں تو کبھی وسط میں تو کبھی آخر میں، یا کثرتِ اہتمام پر محمول ہے۔

(۲۳۵۷) أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، قَالَ: حَدَّثَنَا ثَابِتُ بْنُ قَيْسٍ، أَبُو الْغَضَنِ، شَيْخٌ مِنْ أَهْلِ الْمَدِينَةِ، قَالَ: حَدَّثَنِي أَبُو سَعِيدٍ الْمَقْبُرِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنِي أَسَامَةُ بْنُ زَيْدٍ، قَالَ: قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، لَمْ أَرَكَ تَصُومُ شَهْرًا مِنَ الشُّهُورِ، مَا تَصُومُ مِنْ شَعْبَانَ، قَالَ: (ذَلِكَ شَهْرٌ يَغْفُلُ النَّاسُ عَنْهُ، بَيْنَ رَجَبٍ وَرَمَضَانَ، وَهُوَ شَهْرٌ تُزْفَعُ فِيهِ الْأَعْمَالُ، إِلَى رَبِّ الْعَالَمِينَ، فَأَجِبْتُ أَنْ يُزْفَعَ عَمَلِي، وَأَنَا صَائِمٌ)۔

ترجمہ: حضرت اسامہ ابن زیدؓ فرماتے ہیں کہ میں نے کہا یا رسول اللہ میں نے آپ کو شعبان کی طرح کسی مہینہ میں روزہ رکھتے ہوئے نہیں دیکھا، تو آپؐ نے فرمایا کہ یہ ایسا مہینہ ہے جس سے لوگ غافل ہوتے ہیں جو رجب اور رمضان کے درمیان میں ہے وہ ایسا مہینہ ہے جس میں اعمال اللہ تعالیٰ کی جانب اٹھائے جاتے ہیں اور میں پسند کرتا ہوں کہ میرے اعمال اللہ تعالیٰ کی طرف اٹھائے جائیں اس حال میں کہ میں روزہ دار ہوں۔

(فائدہ) رجالہ رجال الصحیح غیر شیخ شیخہ و هو ثابت بن قیس والحديث حسن وهو من أفراد المصنف۔

(۲۳۵۸) أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، قَالَ: حَدَّثَنَا ثَابِتُ بْنُ قَيْسٍ، أَبُو الْغَضَنِ، شَيْخٌ مِنْ أَهْلِ الْمَدِينَةِ، قَالَ: حَدَّثَنِي أَبُو سَعِيدٍ الْمَقْبُرِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنِي أَسَامَةُ بْنُ زَيْدٍ، قَالَ: قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنَّكَ تَصُومُ حَتَّى لَا تَكَادُ تُفْطِرُ، وَتُفْطِرُ حَتَّى لَا تَكَادَ أَنْ تَصُومَ، إِلَّا يَوْمَيْنِ، إِنْ دَخَلَا فِي صِيَامِكَ، وَالْأَصْمَتَهُمَا، قَالَ: (أَيُّ يَوْمَيْنِ؟) قُلْتُ: يَوْمَ الْاِثْنَيْنِ، وَيَوْمَ الْخَمِيسِ، قَالَ: (ذَانِكَ يَوْمَانِ، تُعْرَضُ فِيهِمَا الْأَعْمَالُ، عَلَى رَبِّ الْعَالَمِينَ، فَأَجِبْتُ أَنْ يُعْرَضَ عَمَلِي، وَأَنَا صَائِمٌ)۔

ترجمہ: حضرت اسامہ ابن زیدؓ کہتے ہیں کہ میں نے کہا یا رسول اللہ آپ

روزہ رکھتے ہیں یہاں تک کہ افطار کے قریب نہیں آتے اور آپ افطار کرتے ہیں یہاں تک کہ روزے کے قریب نہیں آتے مگر دو دن اگر اتفاق سے آپ پہلے سے روزہ میں ہیں تو بات الگ ہے ورنہ تو آپ ان دنوں کا روزہ رکھتے ہیں آپ نے فرمایا کون سے دو دن؟ میں نے کہا پیر اور جمعرات، آپ نے فرمایا، ہاں۔

(فائدہ) وہو جزء من الحديث السابق والحديث حسن كما تقدم۔

(۲۳۵۹) أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ سَلِيمَانَ، قَالَ: حَدَّثَنَا زَيْدُ بْنُ الْخُبَابِ،

قَالَ: أَخْبَرَنِي ثَابِتُ بْنُ قَيْسٍ الْغَفَارِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنِي أَبُو سَعِيدٍ الْمَقْبُرِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنِي أَبُو هُرَيْرَةَ، عَنْ أَسَامَةَ بْنِ زَيْدٍ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، كَانَ يَسُودُ الصَّوْمَ، فَيَقَالُ: (لَا يَفْطِرُ، وَيَفْطِرُ، فَيَقَالُ: لَا يَصُومُ)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، والحديث صحيح وهو من أفراد المصنف

ولعلَّ أبا سعيدٍ يرويه عن أسامةٍ بالوجهين ولذلك صرح بالتحديث فيهما۔

(۲۳۶۰) أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عُثْمَانَ، عَنْ بَقِيَّةَ، قَالَ: حَدَّثَنَا بَحِيزُ،

عَنْ خَالِدِ بْنِ مَعْدَانَ، عَنْ جُبَيْرِ بْنِ نَفِيرٍ، أَنَّ عَائِشَةَ، قَالَتْ: (إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، كَانَ يَتَحَرَّى صِيَامَ الْإِثْنَيْنِ وَالْخَمِيسِ)

ترجمہ: آپ صلی اللہ علیہ وسلم اہتمام سے روزہ رکھتے تھے پیر اور جمعرات کا۔

(فائدہ) والحديث صحيح وتقدم سنداً ومتناً فيما سبق۔

(۲۳۶۱) أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ دَاوُدَ،

قَالَ: أَخْبَرَنِي ثَوْرٌ، عَنْ خَالِدِ بْنِ مَعْدَانَ، عَنْ رِبْعَةَ الْجَرَشِيِّ، عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَتَحَرَّى يَوْمَ الْإِثْنَيْنِ وَالْخَمِيسِ)

(ترجمہ واضح ہے والحديث صحيح۔

(۲۳۶۲) أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: أَنْبَأَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ

الْأَمْوِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا سُفْيَانُ، عَنْ ثَوْرٍ، عَنْ خَالِدِ بْنِ مَعْدَانَ، عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ: (كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، يَتَحَرَّى الْإِثْنَيْنِ وَالْخَمِيسِ)۔

ترجمہ: آپ صلی اللہ علیہ وسلم پیر اور جمعرات کے روزہ کا اہتمام فرماتے تھے
(فائدہ) هذا الحديث صحيح ايضاً وقد تقدم سنداً ومتمناً۔

(۲۳۶۳) أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ سَلِيمَانَ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو دَاوُدَ، عَنْ
سُفْيَانَ، عَنْ مَنْصُورٍ، عَنْ خَالِدِ بْنِ سَعْدٍ، عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ: (كَانَ رَسُولُ اللَّهِ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، يَتَحَرَّى يَوْمَ الْاِثْنَيْنِ وَالْخَمِيسِ)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، ورجالہ رجال الصحيح، والحديث صحيح
وهو من افراد المصنف۔

(۲۳۶۴) أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ حَنِيبٍ، قَالَ:
حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَمَانَ، عَنْ سُفْيَانَ، عَنْ عَاصِمٍ، عَنِ الْمُسَيَّبِ بْنِ رَافِعٍ، عَنْ
سَوَاءِ الْخُرَاعِيِّ، عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ: (كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، يَصُومُ
الْاِثْنَيْنِ وَالْخَمِيسِ)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، والحديث حسن۔

(۲۳۶۵) أَخْبَرَنِي أَبُو بَكْرِ بْنُ عَلِيٍّ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو نُصَيْرٍ التَّمَارِ،
قَالَ: حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ سَلَمَةَ، عَنْ عَاصِمٍ، عَنْ سَوَاءٍ، عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ، قَالَتْ:
(كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَصُومُ مِنْ كُلِّ شَهْرٍ، ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ، الْاِثْنَيْنِ،
وَالْخَمِيسِ، مِنْ هَذِهِ الْجُمُعَةِ، وَالْاِثْنَيْنِ، مِنَ الْمُقْبِلَةِ)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، والحديث حسن۔

(۲۳۶۶) أَخْبَرَنِي زَكَرِيَّا بْنُ يَحْيَى، قَالَ: حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ، قَالَ:
أَنْبَأَنَا النَّضْرُ، قَالَ: أَنْبَأَنَا حَمَّادُ، عَنْ عَاصِمِ بْنِ أَبِي النَّجُودِ، عَنْ سَوَاءٍ، عَنْ
حَفْصَةَ، قَالَتْ: (كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَصُومُ مِنْ كُلِّ شَهْرٍ، يَوْمَ
الْخَمِيسِ، وَيَوْمَ الْاِثْنَيْنِ، وَمِنْ الْجُمُعَةِ الثَّانِيَةِ يَوْمَ الْاِثْنَيْنِ)۔

ترجمہ: آپ صلی اللہ علیہ وسلم روزہ رکھتے تھے ہر مہینہ میں تین دن کا پیر پھر
جمعرات پھر پیر کا۔

(فائدہ) والحديث حسن۔

(۲۳۶۷) أَخْبَرَنَا الْقَاسِمُ بْنُ زَكَرِيَّا بْنِ دِينَارٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا حُسَيْنٌ، عَنْ زَائِدَةَ، عَنْ عَاصِمٍ، عَنِ الْمُسَيَّبِ، عَنْ حَفْصَةَ، قَالَتْ: (كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا أَخَذَ مَضْجَعَهُ، جَعَلَ كَفَّهُ الْيُمْنَى، تَحْتَ خَدِّهِ الْأَيْمَنِ، وَكَانَ يَصُومُ الْإِثْنَيْنِ وَالْخَمِيسَ)۔

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جب اپنی خواب گاہ پہنچتے تو اپنے دائیں ہاتھ کو دائیں رخسار کے نیچے رکھ لیتے۔

(فائدہ) آگے کا ترجمہ واضح ہے، ورجاله رجال الصحيح والحديث حسن وفيه انقطاع لأن المسيب لم يسمع من حفصة رضي الله عنها۔

(۲۳۶۸) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْحَسَنِ بْنِ شَقِيقٍ، قَالَ: أَبِي، أَنبَأَنَا أَبُو حَمْرَةَ، عَنْ عَاصِمٍ، عَنْ زَيْدٍ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ، قَالَ: (كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: يَصُومُ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ، مِنْ غَزَاةٍ كُلِّ شَهْرٍ، وَقَلَمًا يَفْطُرُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ)۔

ترجمہ: آپ صلی اللہ علیہ وسلم ہر مہینہ کے شروع میں تین روزہ رکھتے تھے بہت کم ایسا ہوتا تھا کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے جمعہ کے دن افطار کیا ہو۔

(فائدہ) والحديث حسن۔

(۲۳۶۹) أَخْبَرَنَا زَكَرِيَّا بْنُ يَحْيَى، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو كَامِلٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَةَ، عَنْ عَاصِمٍ بْنِ بَهْدَلَةَ، عَنْ رَجُلٍ، عَنِ الْأَسْوَدِ بْنِ هِلَالٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، قَالَ: (أَمَرَنِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: بِرُكْعَتَيِ الضُّحَى، وَأَنْ لَا أَنَامَ إِلَّا عَلَى وَثْرٍ، وَصِيَامٍ ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ مِنَ الشَّهْرِ)۔

ترجمہ: حضرت ابو ہریرہؓ فرماتے ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے مجھے تین باتوں کا حکم دیا (۱) اشراق کی دو رکعت پڑھنے کا (الضحیٰ کا اطلاق اشراق کے اوپر بھی ہوتا ہے اسی لئے فقہاء نے دونوں کو شمار کیا ہے) (۲) وتر پڑھ کر سونے کا (۳) ہر مہینہ

میں تین دن روزہ رکھنے کا۔

(فائدہ) والحديث صحيح وتقدم في كتاب قيام الليل۔

(۲۳۷۰) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ، قَالَ: حَدَّثَنَا سُفْيَانُ، عَنْ غُبَيْدِ اللَّهِ، أَنَّهُ سَمِعَ ابْنَ عَبَّاسٍ، وَسُئِلَ عَنْ صِيَامِ عَاشُورَاءَ، قَالَ: مَا عَلِمْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: صَامَ يَوْمًا، يَتَحَرَّى فَضْلَهُ عَلَى الْأَيَّامِ، إِلَّا هَذَا الْيَوْمَ۔ يَعْنِي شَهْرَ رَمَضَانَ، وَيَوْمَ عَاشُورَاءَ)

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، ورجالہ رجال الصحيح، والحديث متفق عليه

(۲۳۷۱) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ، عَنْ سُفْيَانَ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ حُمَيْدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ، قَالَ: سَمِعْتُ مُعَاوِيَةَ، يَوْمَ عَاشُورَاءَ، وَهُوَ عَلَى الْمِنْبَرِ، يَقُولُ: يَا أَهْلَ الْمَدِينَةِ، أَيْنَ عُلَمَاءُكُمْ؟ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، يَقُولُ، فِي هَذَا الْيَوْمِ: (إِنِّي صَائِمٌ، فَمَنْ شَاءَ، أَنْ يَصُومَ فَلْيَصُمْ)۔

ترجمہ: میں نے سنا حضرت معاویہ سے عاشوراء کے دن حالانکہ وہ ممبر پر تھے وہ کہہ رہے تھے اے اہل مدینہ تمہارے علماء کہاں ہیں میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو کہتے ہوئے سنا میں عاشوراء کے دن روزہ رکھتا ہوں پس تم میں سے جو شخص چاہے اس دن کاروزہ رکھے۔

(فائدہ) حضرت معاویہ کا منشاء علماء سے اس کی تصدیق کرانا ہے نہ کہ کچھ اور۔ ورجالہ رجال الصحيح، والحديث متفق عليه۔

(۲۳۷۲) أَخْبَرَنِي زَكَرِيَّا بْنُ يَحْيَى، قَالَ: حَدَّثَنَا شَيْبَانُ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَةَ، عَنِ الْحَرَبِيِّ صَيَّاحٍ، عَنْ هُنَيْدَةَ بْنِ خَالِدٍ، عَنْ امْرَأَتِهِ، قَالَتْ: حَدَّثَنِي بَعْضُ نِسَاءِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ (أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: كَانَ يَصُومُ يَوْمَ عَاشُورَاءَ، وَتِسْعًا مِنْ ذِي الْحِجَّةِ، وَثَلَاثَةَ أَيَّامٍ مِنَ الشَّهْرِ، أَوَّلَ اثْنَيْنِ مِنَ الشَّهْرِ، وَخَمْسِينَ)

ترجمہ: آپ صلی اللہ علیہ وسلم روزہ رکھتے تھے عاشوراء کے دن کا ذی الحجہ

کے نو دن کا اور ہر مہینہ کے تین دن کا پہلا پیر مہینہ میں سے اور دو جمعرات کے۔

(فائدہ) اس حدیث میں ہندہ بن خالد کی ماں یا بیوی مجہول ہے، والمذکور
مہنا عن امرأته وہی مجهولة لكن الحديث صحيح من حديث هندة نفسها عن
حفصة رضي الله عنها و سیاتی برقم (۲۴۱۵)

درس نمبر (۱۷)

ذِكْرُ الْأَخْتِلَافِ عَلَى عَطَاءٍ فِي الْخَبَرِ فِيهِ

آج کے سبق میں پانچ باتیں ذکر کرنی ہیں لیکن ان میں سے اصل گفتگو چار پر
کرنی ہے۔

(۱) امام اوزاعی سے روایت کرنے والے چھ راوی ہیں (۱) حارث بن عطیہ (۲)
ولید بن مسلم (۳) ولید بن مزید (۴) عقبہ بن علقمہ (۵) موسیٰ بن اعمین (۶) یحییٰ بن
حمزہ، یہاں یہ کہنا چاہتے ہیں کہ حارث بن عطیہ اور ولید بن مسلم یہ دونوں حدیث کو روایت
کریں گے ”عن الاوزاعی عن عطاء بن أبي رباح عن عبد الرحمن بن عمر،
اور ولید بن یزید عقبہ بن علقمہ اور موسیٰ بن اعمین، یہ تینوں روایت کریں گے
”عن الاوزاعی عن عطاء عن من سمع عبد الله بن عمر“ یعنی اس آدمی سے جس
سے عبد اللہ بن عمر نے سنا ہے پہلے دو کے مقابلہ میں ان تینوں کی روایت میں ایک راوی
زائد ہے۔ وخالفهم يحيى بن حمزه۔

فیقول: يحيى عن الأوزاعي عن عطاء عن من سمع عبد الله بن عمرو بن
العاص رضي الله عنه“ اوپر کے پانچ راویوں کی روایت میں عبد اللہ بن عمر کا ذکر ہے اور
اس میں عبد اللہ بن عمرو بن العاص کا ذکر ہے۔

محدثین نے کہا ہے کہ اس حدیث کا عبد اللہ بن عمرو بن العاص کی مسند ہونا وہی
صواب عند المحدثین ہے اور اس روایت کی تخریج بخاری اور مسلم نے کی ہے اور امام نسائی کی
عادت بھی یہی ہے کہ عموماً جس روایت کے اندر کچھ کلام ہوتا ہے اس کو اول نمبر پر لاتے
ہیں اور جو قوی ہوتی ہے اس کو آخر میں لاتے ہیں۔

النَّهْيُ عَنْ صِيَامِ الدَّهْرِ، وَذِكْرُ الْأَخْتِلَافِ عَلَى

مَطْرِفِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ فِي الْخَبَرِ فِيهِ

(۲) ایک ہیں مطرف بن عبد اللہ بن الشخیر، عبد اللہ بن الشخیر یہ صحابی ہیں یہاں پر مطرف کے دو شاگرد ہیں (۱) یزید (۲) قتادہ (یزید مطرف کا بھائی ہے) (۱) یزید روایت کرتا ہے عن مطرف عن عمران بن حصین رضی اللہ عنہ (۲) قتادہ روایت کرتا ہے عن مطرف عن ابیہ، محدثین نے کہا ہے کہ دونوں طریق صحیح ہیں کسی طریق پر کوئی کلام نہیں ہے۔

ذِكْرُ الْأَخْتِلَافِ عَلَى غِيلَانَ ابْنِ جَرِيرٍ فِيهِ

(۳) غیلان کے یہاں پر دو شاگردوں کا ذکر ہے (۱) ابو ہلال (۲) شعبہ، ان کی روایت میں فرق یہ ہے کہ ابو ہلال اسکو روایت کرتا ہے ”عن غیلان بن جریر عن عبد اللہ بن معبد عن ابی قتادہ عن عمر“ لہذا یہ روایت مسند عمر ہوئی، شعبہ روایت کرتا ہے عن ”غیلان عن عبد اللہ بن معبد عن ابی قتادہ“ اس اعتبار سے یہ روایت مسند ابو قتادہ ہوئی۔

صَوْمُ ثُلْثِي الدَّهْرِ، وَذِكْرُ اخْتِلَافِ النَّاقِلِينَ لِلْخَبَرِ فِي ذَلِكَ

(۴) اس کا حاصل یہ ہے کہ حضرت عبد اللہ بن عمرو بن العاص ان کے تین شاگردوں کا ذکر کیا ہے (۱) مجاہد (۲) ابوسلمہ (۳) سعید بن مسیب: کہتے ہیں کہ اس حدیث کو مجاہد روایت کرتا ہے تو کہتا ہے ”صوم یوم و افطار یوم“ ان الفاظ کے نام سے یاد کیا جاتا ہے ابوسلمہ کی ایک روایت میں صوم نصف الدہر منسوب کیا گیا ہے ابوسلمہ اور سعید بن المسیب کی روایت میں اس کو اعدل الصیام کہا ہے، ابوسلمہ کی ایک اور روایت میں اعدل الصیام عند اللہ کہا ہے یہ ان حضرات کی روایت کے الفاظ میں فرق ہے۔

(۵) ایک عنوان کو میں نے چھوڑ دیا وہ ناقلین میں سے کسی کا نام نہیں لے رہا ہے بس اس عنوان کے تحت آپ کے سامنے تین احادیث آرہی ہیں (۱) سفیان ثوری کی یہ حدیث متصل ہے (۲) ابو معاویہ کی اس میں انقطاع سے (۳) حماد بن سلمہ کی اس کے

اندر بھی اتصال ہے اس کے اندر صرف انہیں کی طرف اشارہ کیا ہے، کسی کے شاگردوں کی جانب اشارہ نہیں کیا۔

ذِکْرُ الْاِخْتِلَافِ عَلَى عَطَاءٍ فِي الْخَبَرِ

(۲۳۷۳) أَخْبَرَنِي حَاجِبُ بْنُ سَلِيمَانَ، قَالَ: حَدَّثَنَا الْحَارِثُ بْنُ عَطِيَّةٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا الْأَوْزَاعِيُّ، عَنْ عَطَاءِ بْنِ أَبِي رَبَاحٍ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ (مَنْ صَامَ لِأَبَدٍ، فَلَا صَامَ)۔

ترجمہ: جس نے ہمیشہ ہمیش روزہ رکھا گویا کہ اس نے روزہ رکھا ہی نہیں۔

(فائدہ) رجالہ رجال الصحيح غیر شیخہ وشیخ شیخہ حدیث عبد اللہ بن عمر ہذا ضعیف لأن فیہ انقطاعاً و هو متفق علیہ من حدیث عبد اللہ بن عمرو بن العاص رضی اللہ عنہ کما سیأتی۔

(۲۳۷۴) حَدَّثَنَا عِيسَى بْنُ مُسَاوِرٍ، عَنِ الْوَلِيدِ، قَالَ: حَدَّثَنَا الْأَوْزَاعِيُّ، قَالَ: أَخْبَرَنِي عَطَاءٌ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ ح وَأَنْبَاءَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ، قَالَ: حَدَّثَنِي الْوَلِيدُ، عَنِ الْأَوْزَاعِيِّ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَطَاءٌ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ (مَنْ صَامَ لِأَبَدٍ، فَلَا صَامَ وَلَا أَفْطَرَ)۔

ترجمہ: جس نے ہمیشہ ہمیش روزہ رکھا اس نے نہ روزہ رکھا نہ افطار کیا۔

(فائدہ) وهذا الحديث ضعيف كما قدمناه للإقطاع منه۔

(۲۳۷۵) أَخْبَرَنَا الْعَبَّاسُ بْنُ الْوَلِيدِ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبِي، وَعُقْبَةُ، عَنِ الْأَوْزَاعِيِّ، قَالَ: حَدَّثَنِي عَطَاءٌ، قَالَ: حَدَّثَنِي مَنْ سَمِعَ ابْنَ عُمَرَ، يَقُولُ: قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (مَنْ صَامَ لِأَبَدٍ، فَلَا صَامَ)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، والحديث ضعيف لأن في سنده مبهماً۔

(۲۳۷۶) أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ يَعْقُوبَ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُوسَى، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبِي، عَنِ الْأَوْزَاعِيِّ، عَنْ عَطَاءٍ، قَالَ: حَدَّثَنِي مَنْ سَمِعَ

ابن عمر، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (مَنْ صَامَ لِأَبَدٍ، فَلَا صَامَ)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، والحديث ضعيف كما ذكرناه۔

(۲۳۷۷) أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ مُحَمَّدٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا ابْنُ

عَائِدٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى، عَنِ الْأَوْزَاعِيِّ، عَنْ عَطَاءٍ، أَنَّهُ حَدَّثَهُ، قَالَ: حَدَّثَنِي مَنْ سَمِعَ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَمْرِو بْنِ الْعَاصِ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (مَنْ صَامَ لِأَبَدٍ، فَلَا صَامَ وَلَا أَفْطَرَ)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، والحديث صحيح، لأن المبهم هنا مفسر

في الآتي۔

(۲۳۷۸) أَخْبَرَنِي إِبْرَاهِيمُ بْنُ الْحَسَنِ، قَالَ: حَدَّثَنَا حَجَّاجُ بْنُ

مُحَمَّدٍ، قَالَ: قَالَ ابْنُ جُرَيْجٍ، سَمِعْتُ عَطَاءً، أَنَّ أَبَا الْعَبَّاسِ الشَّاعِرَ، أَخْبَرَهُ أَنَّهُ سَمِعَ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَمْرِو بْنِ الْعَاصِ، قَالَ: بَلَغَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، أَنِّي أَصُومُ أَسْرَدَ الصَّوْمِ، وَسَاقَ الْحَدِيثَ، قَالَ: قَالَ عَطَاءٌ، لَا أَذْرِي كَيْفَ ذَكَرَ صِيَامَ الْأَبَدِ؟ (لَا صَامَ مَنْ صَامَ الْأَبَدَ)۔

ترجمہ: جس نے ہمیشہ ہمیش روزہ رکھا وساق الحديث، ابن جريج رحمۃ اللہ

علیہ نے حدیث پوری بیان کی، پھر کہا کہ عطاء کہتے ہیں کیسے ذکر کیا صیام ابد کو کہ روزہ نہیں رکھا اس نے جس نے ہمیشہ روزہ رکھا، یعنی عطاء نے یہ بھی کہا کہ مجھے صحیح طریقہ سے اس کا ادراک نہیں ہو رہا ہے کہ صیام الابد یہاں کس طریقہ سے ذکر فرمایا، اس میں الگ ایک حدیث لایا جو عمرو بن العاص کی ہے، گویا بن حمزہ کی جو روایت ہے اس کے متابع ہے یہ حدیث، اس میں امام اوزاعی کا حوالہ نہیں بطریق متابعت لا رہا ہے اور یہ حدیث زیادہ قوی ہے یعنی عمرو بن العاص والی۔

(فائدہ) والحديث متفق عليه وعطاء لم يحفظ كيف جاء ذكر صيام

الأبد في هذه القصة إلا أنه حفظ لا صام من صام الأبد۔

النَّهْيُ عَنْ صِيَامِ الدَّهْرِ، وَذِكْرُ الْأُخْتِلَافِ عَلَى

مَطْرِفِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ فِي الْخَبَرِ فِيهِ

(۲۳۷۹) أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ خَجَرٍ، قَالَ: أَنْبَأَنَا إِسْمَاعِيلُ، عَنْ

الْجَوْنُبِيِّ، عَنْ يَزِيدَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ الشَّخِيرِ، عَنْ أَخِيهِ، مَطْرِفِ بْنِ عَمْرٍاءَ، قَالَ: يَأْزِمْ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِنْ فَلَانًا، لَا يَفْطِرُ نَهَارًا، الدَّهْرَ، قَالَ: (لَا صَامَ، وَلَا أَفْطَرَ).

ترجمہ: عرض کیا کہ یا رسول اللہ فلاں شخص پورے سال افطار نہیں کرتا تو

آپ نے فرمایا نہ اس نے روزہ رکھا اور نہ افطار ہی کیا۔

(فائدہ) رجالہ رجال الصحيح والحديث صحيح تفرد به المصنف

(۲۳۸۰) أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ هِشَامٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا مَخْلَدٌ، عَنِ الْأَوْزَاعِيِّ،

عَنْ قَتَادَةَ، عَنْ مَطْرِفِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ الشَّخِيرِ، أَخْبَرَنِي أَبِي، أَنَّهُ سَمِعَ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ وَذَكَرَ عِنْدَهُ رَجُلٌ، يَصُومُ الدَّهْرَ، قَالَ: (لَا صَامَ، وَلَا أَفْطَرَ)

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، و رجالہ رجال الصحيح غير شيخه والحديث

صحيح ولا يضره عن قاتادة لأنه صرح بالتحديث في الرواية الآتية۔

(۲۳۸۱) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو دَاوُدَ، قَالَ:

حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، عَنْ قَتَادَةَ، قَالَ: سَمِعْتُ مَطْرِفَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ الشَّخِيرِ، يُحَدِّثُ عَنْ أَبِيهِ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: قَالَ فِي صَوْمِ الدَّهْرِ: (لَا صَامَ، وَلَا أَفْطَرَ).

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، و رجالہ رجال الصحيح، والحديث

صحيح كما تقدم۔

ذِكْرُ الْأُخْتِلَافِ عَلَى غِيلَانَ بْنِ جَرِيرٍ فِيهِ

(۲۳۸۲) أَخْبَرَنَا هَارُونُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ، قَالَ: حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ

مُوسَى، قَالَ: أَنْبَأَنَا أَبُو هِلَالٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا غِيلَانُ۔ وَهُوَ ابْنُ جَرِيرٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ وَهُوَ ابْنُ مَعْبُدٍ الزَّمَانِيُّ عَنْ أَبِي قَتَادَةَ عَنْ عُمَرَ قَالَ: كُنَّا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَمَرَزْنَا بِرَجُلٍ، فَقَالُوا: يَا نَبِيَّ اللَّهِ، هَذَا لَا يَفْطُرُ، مِنْذُ كَذَا وَكَذَا، فَقَالَ: (لَا صَامَ، وَلَا أَفْطَرَ)۔

ترجمہ: حضرت عمرؓ سے روایت ہے کہ ہم رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ تھے تو ہم ایک آدمی کے پاس سے گزرے تو لوگوں نے کہا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم یہ کبھی افطار نہیں کرتا تو آپ نے فرمایا اس نے نہ روزہ رکھا اور نہ افطار رہی کیا۔

(فائدہ) ورجاله رجال الصحيح غير أبي هلال هو من رجال الأربعة، والحديث ضعيف بهذا السند لمخالفته شعبة والحديث بهذا السند من أفراد المصنف۔

(۲۳۸۳) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، عَنْ غِيلَانَ، أَنَّهُ سَمِعَ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ مَعْبُدٍ الزَّمَانِيَّ، عَنْ أَبِي قَتَادَةَ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، سُئِلَ عَنِ صَوْمِهِ، فَقَضَبَ، فَقَالَ عُمَرُ: رَضِينَا بِاللَّهِ رَبًّا، وَبِالْإِسْلَامِ دِينًا، وَبِمُحَمَّدٍ رَسُولًا، وَسُئِلَ عَمَّنْ صَامَ الدَّهْرَ، فَقَالَ: (لَا صَامَ وَلَا أَفْطَرَ) أَوْ (مَا صَامَ، وَمَا أَفْطَرَ)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، ورجاله رجال الصحيح والحديث أخرجه مسلم۔

سَرْدُ الصِّيَامِ

(۲۳۸۴) أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ بْنِ عَرَبِيِّ، قَالَ: حَدَّثَنَا حَمَّادٌ، عَنْ هِشَامٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَائِشَةَ، أَنَّ حَمْرَةَ بْنَ عُمَرَ وَالْأَسْلَمِيَّ، سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنِّي رَجُلٌ أَسْرُدُ الصَّوْمَ، أَفَأَصُومُ فِي السَّفَرِ؟ قَالَ (ضَمَّ إِن شِئْتَ، أَوْ أَفْطَرَ إِن شِئْتَ)۔

ترجمہ: یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم میں ایسا آدمی ہوں کہ لگاتار روزہ رکھتا

ہوں کہا میں سفر میں روزہ رکھوں آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اگر تو چاہے تو روزہ رکھ اور اگر چاہے تو افطار کر۔

(فائدہ) سرد کے معنی متابعت اور لگاتار کرنے کے ہیں، ورجالہ رجال اصحیح والحدیث متفق علیہ۔

صَوْمُ ثُلُثَى الدَّهْرِ، وَذِكْرُ اخْتِلَافِ النَّاقِلِينَ لِلْخَبَرِ فِي ذَلِكَ

(۲۳۸۵) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ، قَالَ: حَدَّثَنَا سَفْيَانُ، عَنْ الْأَعْمَشِ، عَنْ أَبِي عَمَّارٍ، عَنْ عَمْرِو بْنِ شَرْحَبِيلٍ، عَنْ رَجُلٍ، مِنْ أَصْحَابِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: قِيلَ لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: رَجُلٌ يَصُومُ الدَّهْرَ، قَالَ: (وَدِدْتُ أَنَّهُ لَمْ يَطْعَمْ الدَّهْرَ) قَالُوا: فَثُلُثِيهِ، قَالَ: (أَكْثَرُ) قَالُوا: فَنِصْفُهُ، قَالَ: (أَكْثَرُ) ثُمَّ قَالَ: (أَلَا أُخْبِرُكُمْ بِمَا يَنْذِهِبُ وَحَرَ الصَّدْرِ، صَوْمُ ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ مِنْ كُلِّ شَهْرٍ)۔

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے عرض کیا گیا کہ حضور صحابہ میں ایک آدمی ہے جو زمانہ بھر روزہ رکھتا ہے تو آپ نے فرمایا میری آرزو ہے کہ وہ زمانہ بھر نہ کھاوے (مقصود یہاں پر ناگواری ہے) لوگوں نے کہا حضرت دوثلث، آپ نے فرمایا یہ بھی زیادہ ہے، پھر آپ نے فرمایا کیا میں تم کو خبر نہ دے دوں اس چیز کی جو دور کر دے سینہ کی تنگی کو وہ یہ ہے کہ ہر مہینہ میں تین دن کے روزے رکھو۔

(فائدہ) ورجالہ رجال الصحیح غیر ابی عمار والحديث صحیح، وهو من أفراد المصنف۔

(۲۳۸۶) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْعَلَاءِ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو مَعَاوِيَةَ، قَالَ:

حَدَّثَنَا الْأَعْمَشُ، عَنْ أَبِي عَمَّارٍ، عَنْ عَمْرِو بْنِ شَرْحَبِيلٍ، قَالَ: أَتَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: رَجُلٌ، فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، مَا تَقُولُ فِي رَجُلٍ، صَامَ الدَّهْرَ كُلَّهُ؟ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: وَدِدْتُ أَنَّهُ لَمْ يَطْعَمْ الدَّهْرَ شَيْئًا، قَالَ: فَثُلُثِيهِ؟ قَالَ: أَكْثَرُ، قَالَ: فَنِصْفُهُ؟ قَالَ: أَكْثَرُ، قَالَ: أَفَلَا أُخْبِرُكُمْ

بِمَا يَذْهَبُ وَحَرَ الصَّدْرِ؟ قَالُوا: بَلَى، قَالَ: (صِيَامُ ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ، مِنْ كُلِّ شَهْرٍ)۔
(فائدہ) اس کا ترجمہ اگلی حدیث سے معلوم ہو جائے گا، ورجالہ رجال
الصحيح الأول، والحديث مرسل صحيح غير شيخه وغير أبي معاوية۔

(۲۳۸۷) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ، قَالَ: حَدَّثَنَا حَمَّادٌ، عَنْ غِيلَانَ بْنِ جَرِيرٍ،
عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَعْبُدٍ الرَّمَانِيِّ، عَنْ أَبِي قَتَادَةَ، قَالَ: قَالَ عُمَرُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ،
كَيْفَ بِمَنْ يَصُومُ الدَّهْرَ كُلَّهُ؟ قَالَ: (لَا صَامَ، وَلَا أَفْطَرَ) أَوْ (لَمْ يَصُمْ، وَلَمْ
يُفْطِرْ) قَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، كَيْفَ بِمَنْ يَصُومُ يَوْمَيْنِ، وَيُفْطِرُ يَوْمًا؟ قَالَ: (أَوْ
يُطِيقُ ذَلِكَ أَحَدًا؟) قَالَ: فَكَيْفَ بِمَنْ يَصُومُ يَوْمًا، وَيُفْطِرُ يَوْمًا؟ قَالَ: (ذَلِكَ
صَوْمُ دَاوُدَ عَلَيْهِ السَّلَامُ) قَالَ: فَكَيْفَ بِمَنْ يَصُومُ يَوْمًا، وَيُفْطِرُ يَوْمَيْنِ؟ قَالَ:
(وَذَلِكَ أَطِيقُ ذَلِكَ) قَالَ: ثُمَّ قَالَ: (ثَلَاثٌ مِنْ كُلِّ شَهْرٍ، وَرَمَضَانُ إِلَى
رَمَضَانَ، هَذَا صِيَامُ الدَّهْرِ كُلِّهِ)۔

ترجمہ: حضرت عمر نے کہا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کیا حکم ہوگا اس آدمی
کے بارے میں جو زمانہ بھر روزہ رکھے آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا افطر پھر کہا یا رسول
اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اس شخص کے بارے میں کیا حکم ہے جو دو دن روزہ رکھے اور ایک دن
افطار کرے آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا تم میں سے اس کی کوئی طاقت رکھتا ہے کیا؟ پھر
کہا کیا حکم ہے اس شخص کے بارے میں جو ایک دن روزہ رکھے اور ایک دن افطار کرے،
آپ نے فرمایا یہی حضرت داؤد علیہ السلام کا روزہ ہے، پھر کہا کیا حکم ہے اس شخص کے
بارے میں جو ایک دن روزہ رکھے اور دو دن افطار کرے، آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا
میری چاہت ہے کہ میں اس کی طاقت رکھوں پھر فرمایا ہر مہینہ میں سے تین دن اور ایک
رمضان سے دوسرے رمضان تک (یعنی ہر رمضان کے روزے) یہ برابر روزہ رکھنے کا
درجہ ہے گویا کہ زمانہ بھر اس نے روزہ رکھا۔

(فائدہ) ورجالہ رجال الصحيح آخر جہ مسلم۔

صَوْمُ يَوْمٍ، وَإِفْطَارُ يَوْمٍ، وَذِكْرُ اخْتِلَافِ أَلْفَاظِ

النَّاقِلَيْنِ لِحَبْرِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو فِيهِ

(۲۳۸۸) (قَالَ: وَفِيمَا قَرَأَ عَلَيْنَا أَحْمَدُ بْنُ مَنِيعٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا

هَشِيمٌ، قَالَ: أَنْبَأَنَا حُصَيْنٌ، وَمُغِيرَةُ، عَنْ مُجَاهِدٍ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (أَفْضَلُ الصِّيَامِ، صِيَامُ دَاوُدَ عَلَيْهِ السَّلَامُ، كَانَ يَصُومُ يَوْمًا، وَيُفْطِرُ يَوْمًا)۔

ترجمہ: آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا سب سے بہترین روزہ صوم داؤد ہے وہ ایک دن روزہ رکھتے تھے اور ایک دن افطار کرتے تھے۔

(فائدہ) الحدیث صحیح، لعل قائل، قال، هو ابن السنی و یحتمل

أن یكون غیره و ضمیر قال للنسائی و التقدير قال النسائی قال أحمد بن منیع فیما قرأه علینا من الأحادیث۔ و العبارة هكذا علی خلاف عادته۔

(۲۳۸۹) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَعْمَرٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ حَمَّادٍ،

قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَةَ، عَنْ مُغِيرَةَ، عَنْ مُجَاهِدٍ، قَالَ: قَالَ لِي عَبْدِ اللَّهِ بْنُ عَمْرٍو: أَنْكَحْنِي أَبِي امْرَأَةً، ذَاتَ حَسَبٍ، فَكَانَ يَأْتِيهَا، فَيَسْأَلُهَا عَنْ بَعْضِهَا، فَقَالَتْ: نِعَمَ الرَّجُلِ، مِنْ رَجُلٍ، لَمْ يَطَأْ لَنَا فِرَاشًا، وَلَمْ يَفْتَشْ لَنَا كَنْفًا، مُنْذُ أَتَيْنَاهُ، فَذَكَرَ ذَلِكَ لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: (إِنِّي بِهِ) فَأَتَيْتُهُ مَعَهُ، فَقَالَ: (كَيْفَ تَصُومُ؟) قُلْتُ: كُلَّ يَوْمٍ، قَالَ: (صُمْ مِنْ كُلِّ جُمُعَةٍ، ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ) قُلْتُ: إِنِّي أَطِيقُ أَفْضَلَ مِنْ ذَلِكَ قَالَ: (صُمْ يَوْمَيْنِ، وَأَفْطِرْ يَوْمًا) قَالَ: إِنِّي أَطِيقُ، أَفْضَلَ مِنْ ذَلِكَ، قَالَ (صُمْ أَفْضَلَ الصِّيَامِ، صِيَامَ دَاوُدَ عَلَيْهِ السَّلَامُ، صَوْمُ يَوْمٍ، وَفِطْرُ يَوْمٍ)۔

ترجمہ: حضرت مجاہد سے روایت ہے کہ مجھ سے عبد اللہ بن عمرو نے کہا کہ میرے ابا نے میرا نکاح کر دیا ایک عورت سے جو حسب والی تھی والد محترم کبھی کبھی ان

کے پاس جاتے تھے اور اس سے سوال کرتے تھے اس کے شوہر کے بارے میں تو عورت نے جواب دیا مردوں میں سے بہترین مرد ہے اس کو ہمارے لیے بستر کو روندنے کی ضرورت پیش نہیں آتی اور نہ اس نے تفتیش کی ہمارے لئے ہمارے کسی کنارے کی (یعنی ہمارے بدن کو بھی نہیں چھوا) جب سے میں اس کے پاس آئی ہوں تو ابانے حضور کے پاس اس کا تذکرہ کیا تو آپ نے فرمایا آپ کیسے روزہ رکھتے ہیں، میں نے کہا ہر دن تو حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا ہر ہفتہ میں تین دن، میں نے کہا مجھے اس سے زیادہ کی قدرت ہے تو فرمایا حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے ۲ دن روزہ رکھ اور ایک دن افطار کر، انہوں نے کہا مجھ میں اس سے زیادہ کی طاقت ہے تو فرمایا، افضل الصیام داؤد علیہ السلام کے روزے رکھو ایک دن روزہ دوسرے دن افطار۔

(فائدہ) ورجالہ رجال الصحیح، والحديث متفق علیہ۔

(۲۳۹۰) أَخْبَرَنَا أَبُو حَاصِنٍ، عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يُونُسَ، قَالَ: حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ، قَالَ: حَدَّثَنَا حَاصِنٌ، عَنْ مُجَاهِدٍ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو، قَالَ: رَوَّجَنِي أَبِي امْرَأَةً، فَجَاءَ يَزُورُهَا، فَقَالَ: كَيْفَ تَرَيْنَ بَعْلَكَ، فَقَالَتْ: نَعَمْ الرَّجُلُ، مِنْ رَجُلٍ، لَا يَنَامُ اللَّيْلَ، وَ لَا يَفْطِرُ النَّهَارَ، فَوَقَعَ بِي، وَقَالَ: رَوَّجْتُكَ امْرَأَةً، مِنَ الْمُسْلِمِينَ، فَعَضَلْتُهَا، قَالَ: فَجَعَلْتُ لَا أَلْتَفِتُ إِلَى قَوْلِهِ، مِمَّا أَرَى عِنْدِي، مِنَ الْقُوَّةِ وَالْاجْتِهَادِ، فَبَلَغَ ذَلِكَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ: (لَكِنِّي أَنَا أَقْوَمُ وَأَنَامُ، وَأَصُومُ وَأَفْطِرُ، فَقُمْ وَنَمْ، وَصُمْ وَأَفْطِرْ) قَالَ (صُمْ مِنْ كُلِّ شَهْرٍ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ) فَقُلْتُ: أَنَا أَقْوَى مِنْ ذَلِكَ، قَالَ: (صُمْ صَوْمَ دَاوُدَ عَلَيْهِ السَّلَامُ، صُمْ يَوْمًا، وَأَفْطِرْ يَوْمًا) قُلْتُ: أَنَا أَقْوَى مِنْ ذَلِكَ، قَالَ: (اقْرَأِ الْقُرْآنَ فِي كُلِّ شَهْرٍ، ثُمَّ انْتَهِيَ إِلَى خَمْسِ عَشْرَةَ) وَأَنَا أَقُولُ أَنَا أَقْوَى مِنْ ذَلِكَ۔

ترجمہ: حضرت عبداللہ بن عمرو نے کہا میرے ابانے ایک عورت سے میرا نکاح کر دیا، اب اس عورت کی زیارت کے لئے آتے اور کہا آپ نے اپنے شوہر کو کیسے پایا،

عورت نے کہا بہترین آدمی ہے رات میں سوتا نہیں اور دن میں افطار نہیں کرتا کہ مجھ سے مل سکے، تو میرے ابا مجھ پر غصہ ہو گئے اور کہا میں نے تمہارا ایک مسلمان عورت سے نکاح کیا اور تو اس سے دور رہا وہ کہتے ہیں کہ میں نے ابا کے فرمان کی جانب توجہ نہیں دی اس چیز کی وجہ سے جو میں اپنے اندر قوت واجتہاد دیکھتا ہوں۔

(فائدہ) باقی ترجمہ آسان ہونے کی وجہ سے چھوڑ دیا ہے، ورجالہ رجال

الصحيح غير شيخه، والحديث صحيح۔

(۲۳۹۱) أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ دُرُسْتٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو إِسْمَاعِيلَ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي كَثِيرٍ، أَنَّ أَبَا سَلَمَةَ حَدَّثَهُ، أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ، قَالَ: دَخَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَجَرَتِي، فَقَالَ: (أَلَمْ أُخْبِرْ أَنَّكَ تَقُومُ اللَّيْلَ، وَتَصُومُ النَّهَارَ؟) قَالَ: بَلَى، قَالَ: (فَلَا تَفْعَلَنَّ، نَمِ وَقِمِ، وَصُمْ وَأَفِطِرْ، فَإِنَّ لِعَيْنِكَ عَلَيْكَ حَقًّا، وَإِنَّ لِبَاسِكَ عَلَيْكَ حَقًّا، وَإِنَّ لِرُوحِكَ عَلَيْكَ حَقًّا، وَإِنَّ لَصَيفِكَ عَلَيْكَ حَقًّا، وَإِنَّ لَصَدِيقِكَ عَلَيْكَ حَقًّا، وَإِنَّهُ عَسَى أَنْ يَطُولَ بِكَ غَمَزٌ، وَإِنَّهُ حَسْبُكَ أَنْ تَصُومَ مِنْ كُلِّ شَهْرٍ ثَلَاثًا، فَذَلِكَ صِيَامُ الدَّهْرِ كُلِّهِ، وَالْحَسَنَةُ بِعَشْرِ أَمْثَالِهَا) قُلْتُ: إِنِّي أَجْدُ قُوَّةً، فَشَدَدْتُ فَشَدَدَ عَلَيَّ، قَالَ: (صُمْ مِنْ كُلِّ جُمُعَةٍ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ) قُلْتُ: إِنِّي أُطِيقُ أَكْثَرَ مِنْ ذَلِكَ، فَشَدَدْتُ فَشَدَدَ عَلَيَّ، قَالَ: (صُمْ صَوْمَ نَبِيِّ اللَّهِ دَاوُدَ عَلَيْهِ السَّلَامُ) قُلْتُ: وَمَا كَانَ صَوْمُ دَاوُدَ؟ قَالَ: (نِصْفُ الدَّهْرِ)۔

ترجمہ: حضرت عبد اللہ کہتے ہیں کہ حضور میرے حجرہ میں داخل ہو گئے اور کہا کیا مجھے یہ خبر نہیں دی گئی کہ تو پورا دن روزہ رکھتا ہے اور پوری رات قیام کرتا ہے انہوں نے کہا جی ہاں، تو آپ نے فرمایا ایسا مت کرو اس لئے کہ تیری آنکھ کا تیرے اوپر حق ہے، تیرے بدن کا تیرے اوپر حق ہے، تیری بیوی کا تیرے اوپر حق ہے، تیرے مہمان کا تیرے اوپر حق ہے، میرے دوست کا تیرے اوپر حق ہے، اور قریب ہے کہ لمبی لمبی ہو جاوے تیری عمر اور کافی ہے تیرے لئے کہ تو روزہ رکھے ہر مہینہ میں تین دن، یہ زمانہ

بھر روزہ رکھنے کے برابر ہے اور نیکی اس کا ثواب دس گنا ملتا ہے، میں نے کہا کہ میں قوت محسوس کرتا ہوں اور میں نے شدت اختیار کی تو حضورؐ کی بارگاہ سے میرے اوپر بھی سختی کی گئی، فرمایا ہر جمعہ میں تین دن، میں نے کہا میں اس سے زیادہ طاقت رکھتا ہوں، میں نے سختی کی اپنے اوپر، تو میرے اوپر بھی سختی کی گئی، فرمایا حضرت داؤد علیہ السلام کا روزہ رکھ، میں نے کہا داؤد کا روزہ کیا ہے، فرمایا نصف الدہر یعنی ایک دن روزہ اور ایک دن افطار۔

(فائدہ) اور میانہ روی کا درس دیا گیا ہے جس پر مواظبت ہو سکے، و

الحديث صحيح۔

(۲۳۹۲) أَخْبَرَنَا الزَّيْبِيُّ بْنُ سُلَيْمَانَ، قَالَ: حَدَّثَنَا ابْنُ وَهْبٍ، قَالَ:

أَخْبَرَنِي يُونُسُ، عَنِ ابْنِ شِهَابٍ، قَالَ: أَخْبَرَنِي سَعِيدُ بْنُ الْمُسَيَّبِ، وَأَبُو سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَمْرِو بْنِ الْعَاصِ، قَالَ: ذَكَرَ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَنَّهُ يَقُولُ: لَا أَقُومَنَّ اللَّيْلَ، وَلَا أَصُومَنَّ النَّهَارَ، مَا عِشْتُ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (أَنْتَ الَّذِي تَقُولُ ذَلِكَ؟) فَقُلْتُ لَهُ: قَدْ قُلْتُه يَارَسُولَ اللَّهِ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (فَإِنَّكَ لَا تَسْتَطِيعُ ذَلِكَ، فَصُمْ وَأَفْطِرْ، وَنَمْ، قُمْ، وَصُمْ مِنَ الشَّهْرِ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ، فَإِنَّ الْحَسَنَةَ بِعَشْرِ أَمْثَالِهَا وَذَلِكَ مِثْلُ صِيَامِ الدَّهْرِ) قُلْتُ: فَإِنِّي أُطِيقُ أَفْضَلَ مِنْ ذَلِكَ، قَالَ: (صُمْ يَوْمًا، وَأَفْطِرْ يَوْمَيْنِ) فَقُلْتُ: إِنِّي أُطِيقُ أَفْضَلَ مِنْ ذَلِكَ يَارَسُولَ اللَّهِ، قَالَ: (فَصُمْ يَوْمًا، وَأَفْطِرْ يَوْمًا، وَذَلِكَ صِيَامُ دَاوُدَ وَهُوَ أَعْدَلُ الصِّيَامِ) قُلْتُ: فَإِنِّي أُطِيقُ أَفْضَلَ مِنْ ذَلِكَ، قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (لَا أَفْضَلَ مِنْ ذَلِكَ) قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَمْرٍو، لَأَنْ أَكُونَ قَبِلْتُ الثَّلَاثَةَ الْأَيَّامَ، الَّتِي قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَحَبُّ إِلَيَّ، مِنْ أَهْلِي وَمَالِي۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، و رجالہ رجال الصحيح غیر شیخہ، و

الحديث متفق عليه۔

(۲۳۹۳) أَخْبَرَنِي أَحْمَدُ بْنُ بَكَّارٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ وَهْبٍ،

سَلَمَةُ عَنْ ابْنِ إِسْحَاقَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ، عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ
الزَّحْمَنِ، قَالَ: دَخَلْتُ عَلَى عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو، قُلْتُ: أَيُّ عَمٍّ حَدَّثَنِي، عَمَّا
قَالَ لَكَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: يَا ابْنَ أَخِي، إِنِّي قَدْ كُنْتُ،
أَجْمَعْتُ عَلَى أَنْ أَجْتَهِدَ، اجْتِهَادًا شَدِيدًا، حَتَّى قُلْتُ: لَأُضُومَنَّ الدَّهْرَ،
وَلَأَقْرَأَنَّ الْقُرْآنَ، فِي كُلِّ يَوْمٍ وَلَيْلَةٍ، فَسَمِعَ بِذَلِكَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ، فَأَتَانِي، حَتَّى دَخَلَ عَلَيَّ فِي دَارِي، فَقَالَ: (بَلِّغْنِي أَنَّكَ قُلْتَ:
لَأُضُومَنَّ الدَّهْرَ، وَلَأَقْرَأَنَّ الْقُرْآنَ) فَقُلْتُ: قَدْ قُلْتُ: ذَلِكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ،
قَالَ: (فَلَا تَفْعَلْ، ضَمُّ مِنْ كُلِّ شَهْرٍ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ) قُلْتُ: إِنِّي أَقْوَى عَلَى أَكْثَرِ مِنْ
ذَلِكَ، قَالَ: (فَضَمُّ مِنَ الْجُمُعَةِ، يَوْمَيْنِ الْإِثْنَيْنِ، وَالْخَمِيسِ) قُلْتُ: إِنِّي
أَقْوَى عَلَى أَكْثَرِ مِنْ ذَلِكَ، قَالَ: (فَضَمُّ صِيَامِ دَاوُدَ عَلَيْهِ السَّلَامُ، فَإِنَّهُ أَعْدَلَ
الصَّيَامِ، عِنْدَ اللَّهِ، يَوْمًا صَائِمًا، وَيَوْمًا مُفْطِرًا، وَإِنَّهُ كَانَ إِذَا وَعَدَ لَمْ يُخْلِفْ،
وَإِذَا لَاقَى لَمْ يَفِرْ)۔

(فائدہ) والحديث في إسناده عن عنة ابن إسحاق وهو مدلس لكنه
يشهد له الحديث السابق فيكون صحيحاً، وإنه كان إذا لم يخلف الخ۔ یعنی
روزہ میں اعتدال بقیہ امور میں اعتدال کا باعث ہوگا، ورنہ اس میں عدم اعتدال نظام
زندگی کو خراب کرنے کا ذریعہ بن جائے گا اور مقصود تمام امور میں تعہد ہے۔

درس نمبر (۱۸)

ذِكْرُ الزِّيَادَةِ فِي الصَّيَامِ، وَالتَّقْصَانِ مِنَ الْأَجْرِ

وَذِكْرُ النَّاقِلِينَ لِحَبْرِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو فِيهِ

آج کسی مصلحت کی وجہ سے ترتیب کو الثابیان کر رہا ہوں۔

ذِكْرُ الْأُخْتِلَافِ عَلَى مُوسَى بْنِ طَلْحَةَ فِي الْخَبَرِ

ایک محدث ہیں موسیٰ بن طلحہ اس کے پانچ شاگرد ہیں (۱) عبد الملک بن عمیر

(۲) یحییٰ بن سام (۳) محمد بن ابولیلیٰ (۴) حکیم بن جبیر (۵) طلحہ بن یحییٰ، ان میں سے ہر ایک کے انداز بیان میں فرق ہے۔

(۱) عبد الملک بن عمیر روایت کرتا ہے موسیٰ سے، موسیٰ بن طلحہ روایت کرتا ہے ابو ہریرہ سے اور اس میں خرگوش کا واقعہ بھی ذکر کر رہے ہیں (۲) یحییٰ بن سام روایت کرتا ہے موسیٰ سے، موسیٰ روایت کرتا ہے حضرت ابوذر غفاری سے اور اس میں خرگوش کے واقعہ کا ذکر نہیں ہے (۳، ۴) محمد بن ابولیلیٰ اور حکیم بن جبیر یہ دونوں روایت کرتے ہیں موسیٰ سے، موسیٰ روایت کرتا ہے ابن الحوٹکیہ سے، اور یہ روایت کرتا ہے ابوذر سے اس میں ابن الحوٹکیہ کا اضافہ ہے (۵) طلحہ بن یحییٰ یہ روایت کرتا ہے موسیٰ سے ”ان النبی صلی اللہ علیہ وسلم اتی رجلاً“ اس طریق سے روایت مرسل ہے، ان تمام طرق میں محدثین کے نزدیک سب سے صحیح روایت یحییٰ بن سام کی ہے اور یہ روایت متفق علیہ ہے، یہ پہلی بحث مکمل ہوگئی۔

ذِکْرُ الْاِخْتِلَافِ عَلٰی اَبِيْ عُثْمَانَ فِيْ حَدِيْثِ اَبِي

هُرَيْرَةَ فِيْ صِيَامِ ثَلَاثَةِ اَيَّامٍ مِنْ شَهْرِ

ایک محدث ہیں ابو عثمان ان کے دو شاگردوں کا ذکر کریں گے (۱) ثابت البنانی (۲) عاصم الاحول (۱) ثابت بنانی روایت کرتے ہیں ابو عثمان سے، ابو عثمان روایت کرتے ہیں ابو ہریرہ سے (۲) عاصم الاحول روایت کرتا ہے ابو عثمان سے، ابو عثمان روایت کرتا ہے ابوذر سے، ثابت بنانی کے اعتبار سے روایت مسند ابو ہریرہ ہے، اور عاصم الاحول کے اعتبار سے روایت مسند ابوذر ہے، یہ دوسری بحث مکمل ہوگئی۔

صَوْمُ عَشْرَةِ اَيَّامٍ مِنَ الشَّهْرِ، وَ اِخْتِلَافِ اَلْفَاظِ

النَّاقِلِيْنَ لِخَبَرِ عَبْدِ اللّٰهِ بْنِ عَمْرِو فِيْهِ

عبد اللہ بن عمرو بن العاص کے یہاں تین شاگردوں کے اختلاف کا ذکر مقصود ہے اور وہ یہ ہیں (۱) ابو عیاض (۲) حارث بن عبد اللہ بن ربیعہ یہ مشہور ہیں ابن ربیعہ کے ساتھ (۳) شعیب بن عبد اللہ بن عمرو بن العاص، ان تینوں کی روایت میں فرق یہ ہے

کہ (۱) ابو عیاض کی روایت میں ہے ”صُمُّ يَوْمًا وَافْطِرُ يَوْمًا وَلَكَ أَجْرُ مَا بَقِيَ“ (۲)
ابن ابی ربیعہ کی روایت میں ”صُمُّ يَوْمًا فِي كُلِّ عَشْرَةٍ وَلَكَ أَجْرُ التَّسْعَةِ“ (۳)
شعیب کی روایت میں ہے ”صُمُّ يَوْمًا فِي كُلِّ عَشْرَةٍ وَلَكَ أَجْرُ عَشْرَةٍ“

كَيْفَ يَصُومُ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ مِنْ كُلِّ شَهْرٍ

ابن عمر اور بعض ازواج مطہرات جو حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے مہینہ میں تین روزہ کا ذکر کر رہے ہیں کہتے ہیں مہینے کا پہلا پیر اور اس کے بعد آنے والی دو جمعرات، ام سلمہ کی روایت میں مہینہ کی پہلی جمعرات اس کے بعد دو پہلے پیر، جریر بن عبد اللہ کی روایت میں مہینہ میں سے ایام بیض ۱۳، ۱۴، ۱۵۔ یہاں پر زیادت اور نقصان کا ذکر ثواب کے اندر ہے یہ قید امام نسائی نے اپنی کتاب السنن الکبریٰ کے اندر لگا رکھی ہے، ہمارے مبادی پایہ تکمیل کو پہنچ گئے اب مقاطع کا ذکر کیا جاتا ہے۔

(۲۳۹۴) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدٌ، قَالَ: شُعْبَةُ، عَنْ زِيَادِ بْنِ قِيَاضٍ، سَمِعْتُ أَبَا عِيَاضٍ يُحَدِّثُ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: قَالَ لَهُ: (صُمُّ يَوْمًا، وَلَكَ أَجْرُ مَا بَقِيَ) قَالَ: إِنِّي أَطِيقُ أَكْثَرَ مِنْ ذَلِكَ، قَالَ: (صُمُّ يَوْمَيْنِ، وَلَكَ أَجْرُ مَا بَقِيَ) قَالَ: إِنِّي أَطِيقُ أَكْثَرَ مِنْ ذَلِكَ، قَالَ: (صُمُّ ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ، وَلَكَ أَجْرُ مَا بَقِيَ) إِنِّي أَطِيقُ أَكْثَرَ مِنْ ذَلِكَ، قَالَ: (صُمُّ أَرْبَعَةِ أَيَّامٍ، وَلَكَ أَجْرُ مَا بَقِيَ) قَالَ: إِنِّي أَطِيقُ أَكْثَرَ مِنْ ذَلِكَ، قَالَ: (صُمُّ أَفْضَلَ الصِّيَامِ عِنْدَ اللَّهِ، صَوْمَ دَاوُدَ عَلَيْهِ السَّلَامُ، كَانَ يَصُومُ يَوْمًا، وَيُفْطِرُ يَوْمًا)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، ورجالہ رجال الصحیح، والحديث صحیح اور ثواب کا مدار کثرتِ عمل پر نہیں ہے حسن نیت اور کمالِ اتباع پر ہے۔

(۲۳۹۵) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى، قَالَ: حَدَّثَنَا الْمُغْتَمِرُ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو الْعَلَاءِ، عَنْ مُطَرِّفٍ، عَنْ ابْنِ أَبِي رَبِيعَةَ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو، قَالَ: ذَكَرْتُ لِلنَّبِيِّ ﷺ الصَّوْمَ، فَقَالَ: (صُمُّ مِنْ كُلِّ عَشْرَةٍ أَيَّامٍ

يَوْمًا، وَلَكَ أَجْرُ تِلْكَ التَّسْعَةِ) فَقُلْتُ: إِنِّي أَقْوَى مِنْ ذَلِكَ قَالَ: (صُمْ مِنْ كُلِّ تِسْعَةِ أَيَّامٍ يَوْمًا، وَلَكَ أَجْرُ تِلْكَ الثَّمَانِيَةِ) قُلْتُ: إِنِّي أَقْوَى مِنْ ذَلِكَ قَالَ: (قُصِّمْ مِنْ كُلِّ ثَمَانِيَةِ أَيَّامٍ يَوْمًا، وَلَكَ أَجْرُ تِلْكَ السَّبْعَةِ) قُلْتُ: إِنِّي أَقْوَى مِنْ ذَلِكَ، قَالَ: فَلَمْ يَزَلْ، حَتَّى قَالَ: (صُمْ يَوْمًا، وَأَفْطِرْ يَوْمًا)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، ورجالہ رجال الصحیح، والحديث صحیح،

باقی وہی سابق تاویل و تقریر ملحوظ رہے گی۔

(۲۳۹۶) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ بْنِ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَزِيدُ، قَالَ: حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ زَكْرِيَّا بْنُ يَحْيَى، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الْأَعْلَى، قَالَ: حَدَّثَنَا حَمَّادُ، عَنْ ثَابِتٍ، عَنْ شُعَيْبِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: قَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (صُمْ يَوْمًا، وَلَكَ أَجْرُ عَشْرَةٍ) فَقُلْتُ: زِدْنِي، فَقَالَ: (صُمْ يَوْمَيْنِ، وَلَكَ أَجْرُ تِسْعَةٍ) قُلْتُ: زِدْنِي، قَالَ: (صُمْ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ، وَلَكَ أَجْرُ ثَمَانِيَةِ) قَالَ ثَابِتٌ: فَكَثُرْتُ ذَلِكَ لِمُطَرِّفٍ، فَقَالَ: مَا أَرَاهُ إِلَّا يَزِدُّ فِي الْعَمَلِ، وَيَنْقُصُ مِنَ الْأَجْرِ، وَاللَّفْظُ لِمُحَمَّدٍ)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، امام نسائی فرما رہے ہیں کہ میرے ۲ استاد ہیں

ابن علیہ اور زکریا بن یحییٰ یہاں جو الفاظ مذکور ہیں یہ محمد بن اسماعیل بن ابراہیم المعروف بابن علیہ کے ہیں اور دوسرے استاد کی روایت تو بالمعنی ہے۔

صَوْمُ عَشْرَةِ أَيَّامٍ مِنَ الشَّهْرِ، وَاخْتِلَافُ الْفَاطِ

النَّاقِلِينَ لِحَبْرِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو فِيهِ

(۲۳۹۷) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ غُبَيْدٍ، عَنْ أَسْبَاطٍ، عَنْ مُطَرِّفٍ، عَنْ حَبِيبِ بْنِ أَبِي ثَابِتٍ، عَنْ أَبِي الْعَبَّاسِ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (إِنَّهُ بَلَغَنِي أَنَّكَ تَقُومُ اللَّيْلَ، وَتَصُومُ النَّهَارَ) قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، مَا أَرَدْتُ بِذَلِكَ إِلَّا الْخَيْرَ، قَالَ: (لَا صَامَ مَنْ صَامَ الْأَبَدَ،

وَمِنْ ذَلِكَ عَلَى صَوْمِ الدَّهْرِ، ثَلَاثَةُ أَيَّامٍ مِنَ الشَّهْرِ) قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنِّي أَطِيقُ أَكْثَرَ مِنْ ذَلِكَ، قَالَ: (ضُمَّ خَمْسَةَ أَيَّامٍ) قُلْتُ: إِنِّي أَطِيقُ أَكْثَرَ مِنْ ذَلِكَ، قَالَ: (ضُمَّ عَشْرًا) فَقُلْتُ: إِنِّي أَطِيقُ أَكْثَرَ مِنْ ذَلِكَ، قَالَ: (ضُمَّ صَوْمَ دَاوُدَ عَلَيْهِ السَّلَامُ، كَانَ يَصُومُ يَوْمًا، وَيُفْطِرُ يَوْمًا)۔

(مفائدہ) ترجمہ واضح ہے، و رجالہ رجال الصحیح غیر شیخہ و

الحديث متفق عليه

(۲۳۹۸) أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ الْحُسَيْنِ، قَالَ: حَدَّثَنَا أُمِّيَّةٌ، عَنْ شُعْبَةَ، عَنْ حَبِيبٍ، قَالَ: حَدَّثَنِي أَبُو الْعَبَّاسِ، وَكَانَ رَجُلًا مِنْ أَهْلِ الشَّامِ، وَكَانَ شَاعِرًا، وَكَانَ صَدُوقًا، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو، قَالَ: قَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ۰۰۰۰ وَسَاقِ الْحَدِيثَ)۔

(مفائدہ) ترجمہ واضح ہے، و رجالہ رجال الحديث غیر شیخہ و سیاتی

تقصيده في الحديث انتهى وهو يوضح معنى، وساق الحديث۔

(۲۳۹۹) أَخْبَرَنِي مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى، قَالَ: حَدَّثَنَا خَالِدٌ، حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، قَالَ: أَخْبَرَنِي حَبِيبُ بْنُ أَبِي ثَابِتٍ، قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا الْعَبَّاسِ، هُوَ الشَّاعِرُ، يَحْدِثُ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو، قَالَ: قَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (يَا عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَمْرٍو، إِنَّكَ تَصُومُ الدَّهْرَ، وَتَقُومُ اللَّيْلَ، وَإِنَّكَ إِذَا فَعَلْتَ ذَلِكَ، هَجَمَتِ الْعَيْنُ، وَنَفِثَتْ لَهُ النَّفْسُ، لَا صَامَ مَنْ صَامَ الْأَبَدَ، صَوْمَ الدَّهْرِ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ مِنَ الشَّهْرِ، صَوْمَ الدَّهْرِ كُلِّهِ) قُلْتُ: إِنِّي أَطِيقُ أَكْثَرَ مِنْ ذَلِكَ، قَالَ: (ضُمَّ صَوْمَ دَاوُدَ، كَانَ يَصُومُ يَوْمًا، وَيُفْطِرُ يَوْمًا، وَلَا يَفْطِرُ إِذَا لَاقَى)۔

ترجمہ: اے عبد اللہ تم ہمیشہ روزہ رکھتے ہو اور رات میں قیام کرتے ہو اور

جب تو ایسا کرے گا تو آنکھیں اندر کو گھس جائیں گی، نفس اس کے لئے سست ہو جائے گا، جس نے ہمیشہ روزہ رکھا اس نے کوئی روزہ نہیں رکھا جب وہ دشمن سے قتال کرتے تھے تو راہ فرار اختیار نہیں کرتے تھے۔

(فائدہ) پہلی حدیث کی وضاحت بھی ہوگئی اور بقدر ضرورت ترجمہ پر اکتفا کیا گیا ہے، ورجالہ رجال الصحیح، والحديث متفق علیه، وهو شرح للحديث السابق۔

(۲۴۰۰) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، عَنْ عَمْرِو بْنِ دِينَارٍ، عَنْ أَبِي الْعَبَّاسِ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو، قَالَ: قَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (اقْرَأِ الْقُرْآنَ فِي شَهْرٍ) قُلْتُ: إِنِّي أُطِيقُ أَكْثَرَ مِنْ ذَلِكَ، فَلَمْ أَزَلْ أُطَلَبْ إِلَيْهِ، حَتَّى قَالَ: (فِي خُمُسَةِ أَيَّامٍ) وَقَالَ: (صُمْ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ مِنَ الشَّهْرِ) قُلْتُ: (إِنِّي أُطِيقُ أَكْثَرَ مِنْ ذَلِكَ، فَلَمْ أَزَلْ أُطَلَبْ إِلَيْهِ، حَتَّى قَالَ: (صُمْ أَحَبَّ الصِّيَامِ إِلَى اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ، صَوْمَ دَاوُدَ، كَانَ يَصُومُ يَوْمًا، وَيُفْطِرُ يَوْمًا)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، ورجالہ رجال الصحیح و الحديث صحيح الإسناد۔

(۲۴۰۱) أَخْبَرَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ الْحَسَنِ، قَالَ: حَدَّثَنَا حَجَّاجٌ، قَالَ: قَالَ بَنُ جَرِيْجٍ: سَمِعْتُ عَطَاءً، يَقُولُ: إِنَّ أَبَا الْعَبَّاسِ الشَّاعِرَ أَخْبَرَهُ، أَنَّهُ سَمِعَ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَمْرِو بْنِ الْعَاصِ، قَالَ: بَلَغَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنِّي أَصُومُ أَسْرَدَ الصَّوْمِ، وَأَصِلِي اللَّيْلَ، فَأَرْسَلَ إِلَيْهِ، وَإِمَّا لَقِيَهُ، قَالَ: (أَلَمْ أَخْبَرَ أَنَّكَ تَصُومُ، وَلَا تَفْطِرُ، وَتُصَلِّي اللَّيْلَ، فَلَا تَفْعَلْ، فَإِنَّ لِعَيْنِكَ حَظًّا، وَلِنَفْسِكَ حَظًّا، وَلَا هَلْكَ حَظًّا، وَصُمْ وَأَفْطِرْ وَصَلِّ وَنَمْ، وَصُمْ مِنْ كُلِّ عَشْرَةِ أَيَّامٍ يَوْمًا، وَلَكَ أَجْرُ تِسْعَةٍ) قَالَ: إِنِّي أَقْوَى لِذَلِكَ، يَا رَسُولَ اللَّهِ، قَالَ: (صُمْ صِيَامَ دَاوُدَ إِذَا) قَالَ: وَكَيْفَ كَانَ صِيَامَ دَاوُدَ يَا نَبِيَّ اللَّهِ؟ قَالَ: (كَانَ يَصُومُ يَوْمًا وَيُفْطِرُ يَوْمًا، وَلَا يَفْطِرُ إِذَا لَاقَى) قَالَ: (وَمَنْ لِي بِهَذَا يَا نَبِيَّ اللَّهِ)

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، ورجالہ رجال الصحیح غیر شیخہ، و الحديث صحيح "من لی بهذه" یعنی میرے لئے اس کا تکفل کون کرے گا، یعنی کاش میرے لئے اتنی قوت ہوتی۔

صِيَامُ خُمُسَةِ أَيَّامٍ مِنَ الشَّهْرِ

(۲۴۰۲) أَخْبَرَنَا زَكَرِيَّا بْنُ يَحْيَى، قَالَ: حَدَّثَنَا وَهْبُ بْنُ بَقِيَّةٍ، قَالَ: أَتَيْنَا خَالِدَ، عَنْ خَالِدٍ، وَهُوَ الْحَدَّاءُ، عَنْ أَبِي قِلَابَةَ، عَنْ أَبِي الْمَلِيحِ، قَالَ: دَخَلْتُ مَعَ أَبِيكَ زَيْدٍ، عَلَى عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو، فَحَدَّثَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: ذُكِرَ لَهُ صَوْمِي، فَدَخَلَ عَلَيَّ، فَأَلْقَيْتُ لَهُ وِسَادَةَ آدَمَ، رُبْعَةً، حَشَوْهَا لَيْفٌ، فَجَلَسَ عَلَى الْأَرْضِ، وَصَارَتِ الْوِسَادَةُ فِيمَا بَيْنِي وَبَيْنَهُ، قَالَ: (أَمَّا يَكْفِيكَ مِنْ كُلِّ شَهْرٍ ثَلَاثَةُ أَيَّامٍ) قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، قَالَ: (خُمْسًا) قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، قَالَ: (سَبْعًا) قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، قَالَ: (تِسْعًا) قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، قَالَ: (إِخْدَى عَشْرَةَ) قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (لَا صَوْمَ فَوْقَ صَوْمٍ، دَاوُدَ شَطَرَ الدَّهْرِ، صِيَامُ يَوْمٍ، وَفُطْرُ يَوْمٍ)۔

ترجمہ: حضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے سامنے میرے روزہ کا ذکر کیا گیا، تو حضرت میرے پاس آئے تو میں نے ان سے ملاقات کی، میں نے آپ کے سامنے ڈال دیا چمڑے کا بستر جس کا بھراؤ کھجور کے چھلکے تھے، لیکن حضرت اس پر ٹیک لگا کر نہیں بیٹھے حضرت زمین پر بیٹھ گئے اور تکیہ ہو گیا میرے اور آپ کے درمیان، حضرت نے فرمایا کیا تیرے لئے مہینہ میں تین روزے کافی نہیں ہیں۔

(فائدہ) ترجمہ بقدر ضرورت کر دیا گیا ہے باقی واضح تھا اس لئے اس کو چھوڑ دیا گیا ہے، ورنہ رجالہ رجال الصحیح، غیر شیخہ والحديث أخرجه مسلم۔

صِيَامُ أَرْبَعَةِ أَيَّامٍ مِنَ الشَّهْرِ

(۲۴۰۳) أَخْبَرَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ الْحَسَنِ، قَالَ: حَدَّثَنَا حَجَّاجُ بْنُ مُحَمَّدٍ، قَالَ: حَدَّثَنِي شُعْبَةُ، عَنْ زِيَادِ بْنِ قِيَاضٍ، قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا عِيَّاضٍ، قَالَ: قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَمْرٍو: قَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ (ضَمَّ مِنْ

الشَّهْرِ يَوْمًا، وَلَكَ أَجْرُ مَا بَقِيَ) قُلْتُ: إِنِّي أُطِيقُ أَكْثَرَ مِنْ ذَلِكَ قَالَ: (فَصُمْ يَوْمَيْنِ، وَلَكَ أَجْرُ مَا بَقِيَ) قُلْتُ: إِنِّي أُطِيقُ مِنْ ذَلِكَ، قَالَ: (فَصُمْ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ، وَلَكَ أَجْرُ مَا بَقِيَ) قُلْتُ: إِنِّي أُطِيقُ أَكْثَرَ مِنْ ذَلِكَ، قَالَ: (صُمْ أَرْبَعَةَ أَيَّامٍ، وَلَكَ أَجْرُ مَا بَقِيَ) قُلْتُ: إِنِّي أُطِيقُ أَكْثَرَ مِنْ ذَلِكَ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (أَفْضَلُ الصَّوْمِ صَوْمُ دَاوُدَ، كَانَ يَصُومُ يَوْمًا، وَيُفْطِرُ يَوْمًا)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، والحديث أخرجه مسلم۔

صَوْمُ ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ مِنَ الشَّهْرِ

(۲۴۰۴) أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي حَزْمَةَ، عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ، عَنْ أَبِي ذَرٍّ، قَالَ: أَوْصَانِي حَبِيبِي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، بِثَلَاثَةٍ، لَا أَدْعُهُنَّ، إِنْ شَاءَ اللَّهُ تَعَالَى أَبَدًا: أَوْصَانِي بِصَلَاةِ الضُّحَى، وَبِالْوُثْرِ قَبْلَ النَّوْمِ، وَبِصِيَامِ ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ مِنْ كُلِّ شَهْرٍ)۔

ترجمہ: حضرت ابوذر رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے مجمع میں تین باتوں کی وصیت کی، ان شاء اللہ میں ان کو ہمیشہ نہیں چھوڑوں گا، چاشت کی نماز، سونے سے پہلے وتر پڑھنے کی، ہر مہینہ میں تین دن روزہ رکھنے کی۔

(فائدہ) اور جالہ رجال الصحيح، والحديث صحيح وهو من أفراد المصنف۔

(۲۴۰۵) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْحَسَنِ، قَالَ: سَمِعْتُ أَبِي، قَالَ: أَنْبَأَنَا أَبُو حَمْزَةَ، عَنْ عَاصِمٍ، عَنِ الْأَسْوَدِ بْنِ هِلَالٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، قَالَ: أَمَرَنِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِثَلَاثٍ: بِنَوْمٍ عَلَى وَثْرٍ، وَالْغُسْلِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ، وَصَوْمِ ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ مِنْ كُلِّ شَهْرٍ)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، والحديث بذكر الغسل منكرو والمعروف صلاة الضحى۔

(۲۴۰۶) أَخْبَرَنَا زَكَرِيَّا بْنُ يَحْيَى، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو كَامِلٍ، قَالَ:

حَدَّثَنَا أَبُو عَوَّانَةَ، عَنْ عَاصِمِ بْنِ بَهْدَلَةَ، عَنْ زُجَلٍ، عَنِ الْأَسْوَدِ بْنِ هِلَالٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، قَالَ: أَمَرَنِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِرُكْعَتَيِ الضُّحَى، وَأَنْ لَا أَتَامَ إِلَّا عَلَى وَثْرٍ، وَصِيَامُ ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ مِنْ كُلِّ شَهْرٍ).

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، والحاصل أن الحديث صحيح۔

(۲۴۰۷) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ، حَدَّثَنَا أَبُو النَّضْرِ، حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ،

عَنْ عَاصِمِ بْنِ الْأَسْوَدِ بْنِ هِلَالٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: أَمَرَنِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِتَوَمٍّ عَلَى وَثْرٍ، وَالْغُسْلِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ، وَصِيَامِ ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ مِنْ كُلِّ شَهْرٍ).

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، والحديث يوجد في بعض النسخ وليس في

نسخ صحيحة۔

ذِكْرُ الْاِخْتِلَافِ عَلَى أَبِي عُثْمَانَ فِي حَدِيثِ أَبِي

هُرَيْرَةَ فِي صِيَامِ ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ مِنْ كُلِّ شَهْرٍ

(۲۴۰۸) أَخْبَرَنَا زَكَرِيَّا بْنُ يَحْيَى، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الْأَعْلَى، قَالَ:

حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ سَلَمَةَ، عَنْ ثَابِتٍ، عَنْ أَبِي عُثْمَانَ، أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ، قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، يَقُولُ: (شَهْرُ الصَّبْرِ، وَثَلَاثَةُ أَيَّامٍ مِنْ كُلِّ شَهْرٍ صَوْمُ الدَّهْرِ).

ترجمہ: صوم الصبر: یعنی رمضان کے روزے اور ہر مہینہ میں تین دن

کے روزے زمانہ بھر کے روزوں کے برابر ہیں۔

(فائدہ) رجالہ رجال الصحيح والحديث صحيح، وهو من أفراد

المصنف۔

(۲۴۰۹) أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ الْحَسَنِ اللَّائِنِيُّ بِالْكُوفَةِ، عَنْ عَبْدِ

الزَّحِيمُ وَهُوَ ابْنُ سَلَيْمَانَ - عَنْ عَاصِمِ الْأَخْوَلِ، عَنْ أَبِي غَثْمَانَ، عَنْ أَبِي ذَرٍّ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (مَنْ صَامَ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ، مِنْ الشَّهْرِ، فَقَدْ صَامَ الدَّهْرَ كُلَّهُ، ثُمَّ قَالَ: صَدَقَ اللَّهُ فِي كِتَابِهِ: (مَنْ جَاءَ بِالْحَسَنَةِ فَلَهُ عَشْرُ أَمْثَالِهَا) -

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، والحديث صحيح۔

(۲۴۱۰) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ، قَالَ: أَنْبَأَنَا جَبَّانٌ، قَالَ: أَنْبَأَنَا عَبْدُ

اللَّهِ، عَنْ عَاصِمٍ، عَنْ أَبِي غَثْمَانَ، عَنْ رَجُلٍ، قَالَ: أَبُو ذَرٍّ، سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، يَقُولُ: (مَنْ صَامَ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ، مِنْ كُلِّ شَهْرٍ، فَقَدْ تَمَّ صَوْمُ الشَّهْرِ) أَوْ (فَلَهُ صَوْمُ الشَّهْرِ) شَكَّ عَاصِمٌ -

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، والحديث بهذا السند ضعيف لجهالة

شيخ أبي عثمان -

(۲۴۱۱) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ، قَالَ: حَدَّثَنَا اللَّيْثُ، عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي حَنِيفٍ،

عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي هِنْدٍ، أَنَّ مُطَرِّفًا حَدَّثَهُ، أَنَّ غُثْمَانَ بْنَ أَبِي الْعَاصِ، قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: (صِيَامُ حَسَنٍ، ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ مِنَ الشَّهْرِ) -

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، ورجاله رجال الصحيح والحديث صحيح

(۲۴۱۲) أَخْبَرَنَا زَكَرِيَّا بْنُ يَحْيَى، قَالَ: أَنْبَأَنَا أَبُو مُضْعَبٍ، عَنْ

مُعِيزَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَعِيدِ بْنِ أَبِي هِنْدٍ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْحَاقَ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي هِنْدٍ، قَالَ غُثْمَانُ بْنُ أَبِي الْعَاصِ، نَحْوُهُ مُرْسَلٌ -

(فائدہ) قال مرسل والوصل هناك أرجح -

(۲۴۱۳) أَخْبَرَنَا يُونُسُ بْنُ سَعِيدٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا حَجَّاجٌ، عَنْ شَرِيكَ،

عَنِ الْخُرَيْبِيِّ صَيَّاحٍ، قَالَ: سَمِعْتُ ابْنَ عُمَرَ، يَقُولُ: كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَصُومُ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ مِنْ كُلِّ شَهْرٍ -

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، والحديث صحيح بشواهدہ، وهو من

أفراد المصنف۔

كَيْفَ يَصُومُ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ مِنْ كُلِّ شَهْرٍ وَذِكْرُ

اِخْتِلَافِ الثَّقَلَيْنِ لِلْخَبَرِ فِي ذَلِكَ

(۲۴۱۴) أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ مُحَمَّدٍ الرَّغَفَرَانِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا

سَعِيدُ بْنُ سُلَيْمَانَ، عَنْ شَرِيكَ، عَنِ الْخَزَرِيِّ بْنِ صَيَّاحٍ، عَنِ ابْنِ عُمَرَ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: كَانَ يَصُومُ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ مِنْ كُلِّ شَهْرٍ، يَوْمَ الْاِثْنَيْنِ، مِنْ أَوَّلِ الشَّهْرِ، وَالْخَمِيسِ الَّذِي يَلِيهِ، ثُمَّ الْخَمِيسِ الَّذِي يَلِيهِ۔

ترجمہ: آپ ہر مہینہ میں تین دن روزہ رکھتے تھے پیر کا روزہ ہر مہینہ کی

ابتداء میں، اور اس کے بعد والی جمعرات کا پھر اگلی جمعرات کا۔

(فائدہ) الحديث صحيح۔

(۲۴۱۵) أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ عَلِيٍّ، قَالَ: حَدَّثَنَا خَلْفُ بْنُ

تَمِيمٍ، عَنْ زُهَيْرٍ، عَنِ الْخَزَرِيِّ بْنِ الصَّيَّاحِ، قَالَ: سَمِعْتُ هُنَيْدَةَ الْخُزَاعِيَّ، قَالَ: دَخَلْتُ عَلَى أُمِّ الْمُؤْمِنِينَ، سَمِعْتُهَا تَقُولُ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَصُومُ مِنْ كُلِّ شَهْرٍ، ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ، أَوَّلَ اِثْنَيْنٍ، مِنْ الشَّهْرِ، ثُمَّ الْخَمِيسَ، ثُمَّ الْخَمِيسَ الَّذِي يَلِيهِ۔

(فائدہ) ام المؤمنین سے مراد یہاں حضرت حفصہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا ہیں، و

الحديث صحيح۔

(۲۴۱۶) أَخْبَرَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي النَّضْرِ، قَالَ: حَدَّثَنِي أَبُو النَّضْرِ،

قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو إِسْحَاقَ الْأَشْجَعِيُّ كُوفِيٌّ، عَنْ عُمَرَ بْنِ قَيْسِ الْمَلَانِي، عَنِ الْخَزَرِيِّ بْنِ الصَّيَّاحِ، عَنْ هُنَيْدَةَ بْنِ خَالِدٍ الْخُزَاعِيِّ، عَنْ حَفْصَةَ، قَالَتْ: أَرَبَعَ لَمْ يَكُنْ يَدْعُهُنَّ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: صِيَامَ عَاشُورَاءَ، وَالْعَشْرِ، ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ

مِنْ كُلِّ شَهْرٍ، وَرَكْعَتَيْنِ قَبْلَ الْغَدَاةِ)۔

ترجمہ: حضرت حفصہ رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں کہ آپ چار چیزوں کو نہیں چھوڑتے تھے (۱) عاشوراء کا روزہ (۲) ذی الحجہ کے دس روزے (مراد یہاں پر نو ہیں) (۳) ہر مہینہ میں تین دن کے روزے (۴) چاشت کی دو رکعت۔

(فائدہ) والحديث صحيح، وإن كان في سنده أبو اسحاق الأشجعي مجهول لكن له شواهد، اور عشرة ذی الحجہ سے مراد صرف ۹ ہیں۔

(۲۴۱۷) أَخْبَرَنِي أَحْمَدُ بْنُ يَحْيَى، عَنْ أَبِي نُعَيْمٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَةَ، عَنِ الْحَرِ بْنِ الصَّيَّاحِ، عَنْ هُنَيْدَةَ بْنِ خَالِدٍ، عَنْ امْرَأَتِهِ، عَنْ بَعْضِ أَرْوَاجِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: كَانَ يَصُومُ تِسْعًا مِنْ ذِي الْحِجَّةِ، وَيَوْمَ عَاشُورَاءَ، وَثَلَاثَةَ أَيَّامٍ مِنْ كُلِّ شَهْرٍ، أَوَّلَ اثْنَيْنِ مِنَ الشَّهْرِ، وَخَمِيسَيْنِ)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، والحديث في سنده مجهولة، لكنه صحيح عن هُنَيْدَةَ نَفْسِهِ، وَقَدْ تَقَدَّمَ فِي هَذَا الدَّرْسِ سَابِقًا۔

(۲۴۱۸) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عُثْمَانَ بْنِ أَبِي صَفْوَانَ الثَّقَفِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَةَ، عَنِ الْحَرِ بْنِ الصَّيَّاحِ، عَنْ هُنَيْدَةَ بْنِ خَالِدٍ، عَنْ امْرَأَتِهِ، عَنْ بَعْضِ أَرْوَاجِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَتْ: كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: يَصُومُ الْعَشْرَ، وَثَلَاثَةَ أَيَّامٍ مِنْ كُلِّ شَهْرٍ، الْاِثْنَيْنِ وَالْخَمِيسِ)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، والحديث صحيح وإن كان في سنده مجهولة كما تقدم۔

(۲۴۱۹) أَخْبَرَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ سَعِيدٍ الْجَوْهَرِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ فَضِيلٍ، عَنِ الْحَسَنِ بْنِ عُبَيْدِ اللَّهِ، عَنْ هُنَيْدَةَ الْخَزَاعِيِّ، عَنْ أُمِّهِ، عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ، قَالَتْ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: يَأْمُرُ بِصِيَامِ ثَلَاثَةِ

أَيَّامٍ، أَوَّلِ خُمَيْسٍ، وَالْاِثْنَيْنِ وَالْاِثْنَيْنِ)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، والحديث صحيح وإن كان في سنده مجهولة

(۲۴۲۰) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ، عَنْ زَيْدِ

بْنِ أَبِي أَنَيْسَةَ، عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنْ جَرِيرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

وَسَلَّمَ قَالَ: صِيَامُ ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ، مِنْ كُلِّ شَهْرٍ، صِيَامُ الدَّهْرِ، وَأَيَّامُ الْبَيْضِ،

صَبِيحَةُ ثَلَاثَ عَشْرَةَ، وَأَرْبَعُ عَشْرَةَ، وَخَمْسَ عَشْرَةَ)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، ورجاله رجال الصحيح غير شيخه، والحديث

صحيح وإن كان من أفراد المصنف۔

ذِكْرُ الْاِخْتِلَافِ عَلَى مُوسَى بْنِ طَلْحَةَ فِي

الْخَبَرِ فِي صِيَامِ ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ مِنَ الشَّهْرِ

(۲۴۲۱) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَعْمَرٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا حَبَّانٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا

أَبُو عَوَانَةَ، عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ غَمَيْرٍ، عَنْ مُوسَى بْنِ طَلْحَةَ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ،

قَالَ: جَاءَ أَغْرَابِيُّ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، بِأَرْزَبٍ قَدْ شَوَاهَا،

فَوَضَعَهَا بَيْنَ يَدَيْهِ، فَأَمْسَكَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَلَمْ يَأْكُلْ،

وَأَمَرَ الْقَوْمَ أَنْ يَأْكُلُوا، وَأَمْسَكَ الْأَغْرَابِيُّ، فَقَالَ لَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

وَسَلَّمَ (مَا يَمْنَعُكَ أَنْ تَأْكُلَ) قَالَ: إِنِّي صَائِمٌ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ مِنَ الشَّهْرِ، قَالَ: (إِنْ

كُنْتَ صَائِمًا، فَصُمْ الْغُرَّ)۔

ترجمہ: لیکر آیا ایک گاؤں کا آدمی حضور صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں ایک

خرگوش، اس نے اسکو بھون رکھا تھا، اس کو رکھ دیا حضرت کے سامنے، حضرت رکے اور نہیں

کھایا، قوم کو حکم دیا کہ وہ کھالیں، اس دیہاتی سے آپ نے فرمایا تو کیوں نہیں کھاتا، اس نے

فرمایا میں تین دن کے روزے رکھتا ہوں، تو آپ نے فرمایا اگر تو روزہ رکھتا ہے تو مہینہ

کے شروع کے ابتدائی دنوں کے روزہ رکھا کر۔

(فائدہ) رجالہ رجال الصحیح والحديث ضعيف بهذا السند۔

(۲۴۲۲) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ، قَالَ: أُنْبَأَنَا الْفَضْلُ بْنُ مُوسَى، عَنْ فَطْرٍ، عَنْ يَحْيَى بْنِ سَامٍ، عَنْ مُوسَى بْنِ طَلْحَةَ، عَنْ أَبِي ذَرٍّ، قَالَ: أَمَرَنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَنْ تَصُومَ مِنَ الشَّهْرِ، ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ، الْبَيْضَ، ثَلَاثَ عَشْرَةَ، وَأَرْبَعَ عَشْرَةَ، وَخَمْسَ عَشْرَةَ۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، والحديث حسن وأخرجه الترمذی فی

کتاب الصوم۔

(۲۴۲۳) أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ يَزِيدَ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ، قَالَ: حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، عَنِ الْأَعْمَشِ، قَالَ: سَمِعْتُ يَحْيَى بْنَ سَامٍ، عَنْ مُوسَى بْنِ طَلْحَةَ، عَنْ أَبِي ذَرٍّ، قَالَ: أَمَرَنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَنْ تَصُومَ مِنَ الشَّهْرِ، ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ، الْبَيْضَ، ثَلَاثَ عَشْرَةَ، وَأَرْبَعَ عَشْرَةَ، وَخَمْسَ عَشْرَةَ۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، والحديث حسن كما تقدم في الحديث الماضي

(۲۴۲۴) أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ يَزِيدَ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ، قَالَ: حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، عَنِ الْأَعْمَشِ، قَالَ: سَمِعْتُ يَحْيَى بْنَ سَامٍ، عَنْ مُوسَى بْنِ طَلْحَةَ، قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا ذَرٍّ بِالرَّبَذَةِ، قَالَ: قَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (إِذَا صُمْتَ شَيْئًا مِنَ الشَّهْرِ، فَصُمْ ثَلَاثَ عَشْرَةَ، وَأَرْبَعَ عَشْرَةَ، وَخَمْسَ عَشْرَةَ)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، والحديث حسن وقد صرح فيه موسى بن

طلحة بالسما ع عن أبي ذر رضي الله عنه۔

(۲۴۲۵) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَنْصُورٍ، عَنْ سُفْيَانَ، عَنْ بَيَانَ بْنِ بَشِيرٍ، عَنْ مُوسَى بْنِ طَلْحَةَ، عَنِ ابْنِ الْحَوَاتِكِيَّةِ، عَنْ أَبِي ذَرٍّ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: قَالَ لِرَجُلٍ: (عَلَيْكَ بِصِيَامِ ثَلَاثَ عَشْرَةَ، وَأَرْبَعَ عَشْرَةَ، وَخَمْسَ عَشْرَةَ) قَالَ: أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ: هَذَا خَطَأٌ، لَيْسَ مِنْ حَدِيثِ بَيَانَ،

وَلَعَلَّ سَفِيَّانَ، قَالَ: حَدَّثَنَا اِثْنَانِ، فَسَقَطَ الْاَلِفُ، فَصَارَ بَيَانٌ).

ترجمہ: امام نسائی رحمہ اللہ فرماتے ہیں یہ جو بیان اس میں آیا ہے یہ خطا ہے، حدیث میں لفظ بیان کچھ نہیں ہے، اور شاید کہ سفیان نے اپنی حدیث میں کہا تھا ”الثنان“ بس الف ساقط ہو گیا۔

(فائدہ) والحديث حسن وقد وقع الخطأ في السند وذلك أن الحديث ليس بمأرواه بيان بن بشر، بل رواه ابن عيينه عن رجلين، هما محمد، وحكم، وكلاهما عن موسى بن طلحة، ولعل سفیان قال اثنان فسقطت الهمزة فصار بيان۔
(۲۴۲۶) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى، قَالَ: حَدَّثَنَا سَفِيَّانُ، قَالَ: حَدَّثَنَا جَلَانُ: مُحَمَّدٌ وَحَكِيمٌ، عَنْ مُوسَى بْنِ طَلْحَةَ، عَنِ ابْنِ الْحَوْثِ كَيْتَةَ، عَنْ أَبِي ذَرٍّ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَمَرَ رَجُلًا بِصِيَامِ ثَلَاثِ عَشْرَةٍ، وَارْبَعِ عَشْرَةٍ، وَخَمْسِ عَشْرَةٍ).

(فائدہ) والحديث حسن۔

فائدہ: حدیث آتی میں: قال ابی: یہاں پر ذر چھوٹا ہوا ہے اصل میں ہے قال ابو ذر۔ قال لی وجدتها میں اس کو پایا کہ اس کو حیض آتا ہے۔

(۲۴۲۷) أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عُثْمَانَ بْنِ حَكِيمٍ، عَنْ بَكْرِ، عَنْ عِيسَى، عَنْ مُحَمَّدٍ، عَنِ الْحَكَمِ، عَنْ مُوسَى بْنِ طَلْحَةَ، عَنِ ابْنِ الْحَوْثِ كَيْتَةَ، قَالَ: قَالَ أَبِي، جَاءَ أَغْرَابِي إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَمَعَهُ أَرْبَعٌ، قَدْ شَرَاهَا، وَخُبْزٌ، فَوَضَعَهَا بَيْنَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، ثُمَّ قَالَ: إِنِّي وَجَدْتُهَا تَذْمِي، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِأَصْحَابِهِ: (لَا يَصْرُ، كُلُوا) وَقَالَ لِأَغْرَابِي: (كُلْ) قَالَ: إِنِّي صَائِمٌ، قَالَ: (صُومْ مَاذَا؟) قَالَ: صُومُ ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ مِنَ الشَّهْرِ، قَالَ: (إِنْ كُنْتَ صَائِمًا، فَعَلَيْكَ بِالْغَرِّ الْبَيْضِ ثَلَاثَ عَشْرَةٍ، وَارْبَعِ عَشْرَةٍ، وَخَمْسِ عَشْرَةٍ) قَالَ أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ: (الصَّوَابُ عَنْ أَبِي ذَرٍّ) وَيُشَبِّهُ أَنْ يَكُونَ وَقَعَ مِنَ الْكِتَابِ (ذَرٍّ) فَقِيلَ: (أَبِي)۔

ترجمہ: اس شخص نے کہا جو اس کو لیکر آیا تھا میں نے اس میں خون دیکھا۔
(فائدہ) بقدر ضرورت ترجمہ آگیا ہے، والحديث ضعيف والصحيح
ابوذر كما أشار إليه المصنف۔

(۲۴۲۸) أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ يَحْيَى بْنِ الْحَارِثِ، قَالَ: حَدَّثَنَا
الْمُعَافَى بْنُ سُلَيْمَانَ، قَالَ: حَدَّثَنَا الْقَاسِمُ بْنُ مَعْنٍ، عَنْ طَلْحَةَ بْنِ يَحْيَى، عَنْ
مُوسَى بْنِ طَلْحَةَ، أَنَّ رَجُلًا أَتَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِأَرْزَبٍ، وَكَانَ
النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، مَدَّ يَدَهُ إِلَيْهَا، فَقَالَ الَّذِي جَاءَ بِهَا: إِنِّي رَأَيْتُ
بِهَادِمًا، فَكَيْفَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَدَهُ، وَأَمَرَ الْقَوْمَ أَنْ
تَأْكُلُوا، وَكَانَ فِي الْقَوْمِ رَجُلٌ، مُنْتَبِذٌ، فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ:
(مَا لَكَ؟) قَالَ: إِنِّي صَائِمٌ، فَقَالَ لَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (فَهَلَا ثَلَاثُ
الْبَيْضِ، ثَلَاثُ عَشْرَةَ، وَأَرْبَعُ عَشْرَةَ، وَخَمْسُ عَشْرَةَ)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، والحديث مرسل لأن موسى بن طلحة تابعي
(۲۴۲۹) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ بْنِ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: حَدَّثَنَا
يَعْلَى، عَنْ طَلْحَةَ بْنِ يَحْيَى، عَنْ مُوسَى بْنِ طَلْحَةَ، قَالَ: أَتَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِأَرْزَبٍ، فَدَشَوْا هَارَ جُلٍ، فَلَمَّا قَدَّمَهَا إِلَيْهِ، قَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ: إِنِّي
قَدْ رَأَيْتُ بِهَادِمًا، فَتَرَكَهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَلَمْ يَأْكُلْهَا، وَقَالَ
لِمَنْ عِنْدَهُ: (كُلُوا، فَإِنِّي لَوْ اشْتَهَيْتُهَا أَكَلْتُهَا) وَرَجُلٌ جَالِسٌ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (اذن، فكل مع القوم) فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنِّي صَائِمٌ،
قَالَ: (فَهَلَا ضَمْتُ الْبَيْضَ) قَالَ: وَمَا هُنَّ؟ قَالَ: (ثَلَاثُ عَشْرَةَ، وَأَرْبَعُ
عَشْرَةَ، وَخَمْسُ عَشْرَةَ)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، والحديث مرسل، وقد مر وجهه۔

(۲۴۳۰) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى، قَالَ: حَدَّثَنَا خَالِدٌ، عَنْ
شُعْبَةَ، قَالَ: أُنْبِئْنَا أَنَسُ بْنُ سِيرِينَ، عَنْ رَجُلٍ، يَقَالُ لَهُ: عَبْدُ الْمَلِكِ، يُحَدِّثُ

عَنْ أَبِيهِ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: كَانَ يَأْمُرُ بِهَذِهِ الْأَيَّامِ الثَّلَاثِ، الْبَيْضِ، وَيَقُولُ: (هُنَّ صِيَامُ الشَّهْرِ)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، والحديث ضعيف لجهالة عبد الملك۔

(۲۴۳۱) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ، قَالَ: أُنْبَأَنَا جَبَانُ، قَالَ: أُنْبَأَنَا عَبْدُ

اللَّهِ، عَنْ شُعْبَةَ، عَنْ أَنَسِ بْنِ سِيرِينَ، قَالَ: سَمِعْتُ عَبْدَ الْمَلِكِ بْنَ أَبِي الْمِنْهَالِ، يُحَدِّثُ عَنْ أَبِيهِ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَمَرَهُمْ بِصِيَامِ ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ الْبَيْضِ، قَالَ: (هِيَ صُومُ الشَّهْرِ)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، والحديث ضعيف وقدمت وجهه۔

(۲۴۳۲) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَعْمَرٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا جَبَانُ، قَالَ: حَدَّثَنَا

هَمَامٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَنَسُ بْنُ سِيرِينَ، قَالَ: حَدَّثَنِي عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ قَدَامَةَ بْنُ مِلْحَانَ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَأْمُرُ نَا بِصُومِ أَيَّامِ اللَّيَالِي، الْغُرِ الْبَيْضِ (ثَلَاثَ عَشْرَةَ، وَأَرْبَعَ عَشْرَةَ، وَخَمْسَ عَشْرَةَ)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، والحديث ضعيف وقدمت وجهه۔

صَوْمُ يَوْمَيْنِ مِنَ الشَّهْرِ

(۲۴۳۳) أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ، قَالَ: حَدَّثَنِي سَيْفُ بْنُ عُبَيْدِ اللَّهِ،

مِنْ خِيَارِ الْخَلْقِ، قَالَ: حَدَّثَنَا الْأَسْوَدُ بْنُ شَيْبَانَ، عَنْ أَبِي تَوْفَلِ بْنِ أَبِي عَفْرٍ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، عَنِ الصَّوْمِ؟ فَقَالَ: (صُمْ يَوْمًا مِنَ الشَّهْرِ) قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، زِدْنِي زِدْنِي، قَالَ: تَقُولُ: (يَا رَسُولَ اللَّهِ، زِدْنِي زِدْنِي، يَوْمَيْنِ مِنْ كُلِّ شَهْرٍ) قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، زِدْنِي زِدْنِي، إِنِّي أَجِدُنِي قَوِيًّا، فَقَالَ: (زِدْنِي زِدْنِي، أَجِدُنِي قَوِيًّا) فَسَكَتَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، حَتَّى ظَنَنْتُ، أَنَّهُ لَيْزُ دُنِي، قَالَ: (صُمْ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ، مِنْ كُلِّ شَهْرٍ)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، والحديث صحيح الإسناد، وهو من أفراد

المصنف۔

(۲۴۳۴) أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ مُحَمَّدٍ بَنِي سَلَامٍ، قَالَ حَدَّثَنَا
يَزِيدُ بْنُ هَارُونَ، قَالَ: أَنْبَأَنَا الْأَسْوَدُ بْنُ شَيْبَانَ، عَنْ نَوْفَلِ بْنِ أَبِي عَقْرَبٍ، عَنْ
أَبِيهِ، أَنَّهُ سَأَلَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: عَنِ الصَّوْمِ فَقَالَ: (ضَمُّ يَوْمٍ مِنْ كُلِّ
شَهْرٍ) وَاسْتِزَادَهُ، قَالَ: بِأَبِي أَنْتَ وَأُمِّي، أَجِدُنِي قَوِيًّا، فَرَادَهُ، قَالَ: (ضَمُّ
يَوْمَيْنِ مِنْ كُلِّ شَهْرٍ، فَقَالَ: بِأَبِي أَنْتَ وَأُمِّي، يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنِّي أَجِدُنِي قَوِيًّا،
فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (إِنِّي أَجِدُنِي قَوِيًّا إِنِّي أَجِدُنِي قَوِيًّا) فَمَّا
كَادَ أَنْ يَزِيدَهُ، فَلَمَّا أَلَحَّ عَلَيْهِ، قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (ضَمُّ
ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ مِنْ كُلِّ شَهْرٍ)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، والحديث صحيح ومن أفراد المصنف، وقد مر
تحقيق بابي وأمي فيما سبق، وقد اختصر المصنف كتاب الصوم من الكبرى
اختصاراً شديداً لأن عدداً حاديثه نحو (۹۳۲) فحذف منه نحو (۵۹۰)

درس نمبر (۱۹)

کتاب الحج

قد وقع الفراغ لكم من كتاب الزكاة، والآن أنتم تشرعون في
كتاب الحج فبعد ذلك كنتم حاجين إن شاء الله تعالى، والزكاة هي
مزكية للمعطي وللمعطي له أيضاً، لأن الزكاة يزكي المعطي فتزِيلُ منه
رذيلة البخل إزالة وتزِيلُ من المعطي له رذيلة السؤال، فالزكاة مزكية
للمزكية والمزكية له كليهما۔

اب کچھ باتیں عرض کروں گا۔

اللہ تعالیٰ نے ہمیں جتنی بھی عبادات عطاء فرمائی ہر ایک عبادت، صفات اللہ میں سے کسی نہ کسی صفت کے اوپر متفرع ہے، جیسے نماز صفت جلال پر متفرع ہے اور کچھ عبادات ہیں جو صفت جمال پر متفرع ہیں، اس کا حوالہ ہے ”مکتوبات“ شیخ الاسلام مولانا حسین احمد مدنی رحمہ اللہ، کے کوئی متعلق حج کو جارہے تھے، ان کو حضرت نے خط میں یہ سب باتیں مفصل تحریر فرمائی ہیں، اس خط میں ایک دم عالمانہ انداز پر گفتگو فرمائی ہے۔

تو کچھ عبادات ہیں جو صفت جمال پر متفرع ہیں اس کی بدایت رمضان سے ہوتی ہے اور اس کا منتہی حج ہے، جمال کا مقتضی یہ ہے کہ بندہ بالکل ایسا محو ہو جاوے اللہ کی محبت میں کہ اسے کسی چیز کی خبر نہ ہو، نہ اسے خوشبو کی خبر ہو نہ اسے لباس کا پتہ یعنی حالت احرام کی جانب اشارہ ہے احرام میں نہ کرتے ہیں نہ پانچامہ ہے نہ ٹوپی ہے نہ پگڑی ہے محبت الہی کا ایسا ظہور ہوتا ہے، دیکھو کہیں چکر لگا رہا ہے، کہیں بوسہ لے رہا ہے اور کہیں عرفات میں کھڑا ہو اور رہا ہے، اور اس کا ثمرہ بھی اللہ کی جانب سے ایسا ہی ملا۔

حدیث میں آپ کے سامنے آیا ہوگا کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم فرماتے ہیں کہ شیطان کو یوم عرفہ سے زیادہ ذلیل اور زیادہ پریشان حال نہیں دیکھا گیا، اس کی ایک سال محنت ضائع ہوگی جس سے وہ بندوں کو گناہ کروایا تھا بندے عرفہ میں رو پڑے، اللہ نے معاف کر دیا، اور حقیقت میں یوم عرفہ میں ہر آدمی بڑے خلوص کے ساتھ روتا ہے اور اللہ کا دستور ہے قوله تعالیٰ: ”اجیب دعوة الداع إذا دعان وأیضا“ قل یا عبادي الذین أسرفوا علی أنفسہم ”دل سے توبہ کرنے والوں کے لئے اللہ کی رحمت کا دروازہ ہر وقت کھلا رہتا ہے۔

ایک مسئلہ یہ ہے کہ اللہ تعالیٰ نے مسببات کو اسباب کے ساتھ وابستہ فرما دیا ہے، جب جب بھی شہودِ شہر ہوگا وجوبِ صوم کے اندر تکرار ہوگا، قوله تعالیٰ: فمن شهد منكم الشهر النحر۔ یعنی اس میں سالانہ تکرار ہے ہر سال میں ایک مرتبہ فرض ہے ایسے ہی نماز

میں اوقات گویا کہ سبب ہیں وقت ہونے پر ادائے صلاۃ واجب ہوتی ہے، قولہ تعالیٰ: اقم الصلاۃ لعلوک الشمس: زکوٰۃ کا بھی وہی مسئلہ ہے اور حج کا سبب بیت اللہ ہے اور بیت اللہ میں تکرار نہیں ہے وہ ایک ہی ہے، اس لئے فرضیت حج کے اندر بھی تکرار نہیں ہوگا، کیونکہ اس کے وجوب کا منشاء اس بقعہ مقدسہ کی توقیر و اکرام ہے پس فرض بھی ایک ہی مرتبہ ہوگا پوری زندگی میں، ہاں کوئی اگر نفلی حج کرنا چاہے تو کر سکتا ہے۔

اب اور ایک مسئلہ: بعض لوگ کہتے ہیں کہ نفلی حج کرنے کے لئے تین لاکھ روپیہ کیوں خرچ کروں، غرباء و مساکین کو صدقہ دینا چاہئے، امام ابوحنیفہ رحمہ اللہ تعالیٰ نے بھی فرمایا تھا کہ نفلی حج کے مقابلہ میں صدقہ کر دینا افضل ہے لیکن چونکہ حج خالص عبادت مالہ نہیں ہے بلکہ وہ عبادت بدنہ بھی ہے بہت کام ہوتا ہے حج میں تو امام ابوحنیفہ نے اپنے سابق قول سے رجوع فرمایا۔

حج کے سفر میں سواری سے پیدل چلنا بہتر ہے پیدل چلنے میں بہت وقت بچ جاتا ہے جام وغیرہ ہوتا ہے، جب اکیلے ہوں گے تب پیدل چل سکتے ہیں اور جب ساتھ میں اور ساتھی ہوں تو سواری اچھی ہے ورنہ پریشانی ہوگی سب کا خیال رکھنا پڑتا ہے اور ایک بات حج میں آپ کو مسائل کی کتاب کی ضرورت پڑے گی کتنا بھی بڑا عالم ہو، اگرچہ آپ کو کتاب الحج زبانی یاد ہو مگر پہلی دفعہ حج کرتے ہوئے آدمی الجھ جاتا ہے قدم قدم پر مسئلہ پیش آتا ہے جب میں حضرت مفتی صاحب کی خدمت میں حاضر ہوا کہ حضرت میں حج کو جا رہا ہوں حضرت نے یہ بھی مشورہ دیا تھا کہ کوئی کتاب رکھ لینا مسائل الحج کی، میں نے کہا میرے پاس یہ کتابیں ہیں حضرت نے غنیۃ الناسک کو ترجیح دی۔

غنیۃ الناسک حضرت مولانا رشید احمد صاحب گنگوہی رحمہ اللہ کے شاگرد کی کتاب ہے، اچھی اور قابل اعتماد کتاب ہے اور اس میں معتمد علیہ اقوال ہیں اور ایک بہترین کتاب ہے مناسک ملا علی قاری، آپ کے خادم کی اردو میں ایک کتاب ہے (تحفۃ الحجاج) وہ ساتھ رکھنا اور مجھے خوب دعائیں دینا۔

ایک مسئلہ: حج واجب علی الفور ہے یا واجب علی التراخی ہے؟۔

امام شافعی رحمہ اللہ اور حنفیہ میں سے امام محمد رحمہ اللہ کے نزدیک حج واجب علی التراخی ہے کیونکہ قرآن نے مطلق فرمایا ہے، امام ابوحنیفہ، امام ابو یوسف اور امام مالک علیہم الرحمۃ کے نزدیک وجوب علی الفور ہے، ان کی دلیل یہ ہے کہ حج کی فرضیت کے سال میں اقوال مختلف ہیں تقریباً (۱۱) اقوال ہیں مگر زیادہ تر جو اقوال مشہور ہیں اس میں سن (۸، ۶، ۵) ہجری ہیں، تو اگر واجب علی التراخی نہ ہوتا تو حضور صلی اللہ علیہ وسلم اور صحابہ حج کو مؤخر نہ کرتے اور اس وقت میدان عرفہ میں ہی یہ آیت نازل ہوئی (اليوم اكملت لكم دينكم واتممت عليكم نعمتي) اس آیت کے نزول کے (۸۱) دن بعد حضور صلی اللہ علیہ وسلم اللہ تعالیٰ کے یہاں تشریف لے گئے تو وجوب اگر (۸، ۶، ۵) میں ہے تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے (۱۰ ہجری) میں حج کیوں کیا، یہی رائج قول ہے اور ہم نے تحفۃ الحجاج میں بھی یہ بات عرض کی ہے کہ اگر حج فرض ہونے کے بعد آپ نے حج اداء نہیں کیا اس کے بعد غریب ہو گئے یا معذور ہو گئے تو یہ وجوب ختم نہیں ہوگا بلکہ برقرار رہے گا اور اگر زکوٰۃ واجب ہونے کے بعد مال ختم ہو گیا تو وجوب بھی ختم، تو حج ایک مرتبہ فرض ہونے کے بعد کچھ بھی ہو جائے اس کی فرضیت ختم نہیں ہوگی، اور اگر خود اداء نہیں کر سکتے تو کسی اور کو بھیجے اور اس کا سارا انتظام اپنے مال میں سے کروانا ہوگا، یا تو اس حج کو اداء کرنے کی وصیت کرے اگر مرض موت میں و، اور یہ سب کچھ نہ کرنے تو گناہگار ہوگا، اس لئے حج فرض ہوتے ہی جتنی جلدی ہو سکے اداء کر لینا چاہئے کیونکہ آگے کیا ہونے والا ہے کوئی نہیں جانتا۔

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنی پوری زندگی میں صحیح قول کے مطابق ایک ہی حج کیا ہے جس کو حجۃ الوداع کہتے ہیں کیونکہ اس کے بعد حضور صلی اللہ علیہ وسلم کا انتقال ہو گیا تھا، مگر اس میں علماء کے بہت اقوال ہیں کسی کے نزدیک آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے حجۃ الوداع سے پہلے بھی حج کیا، کسی کے نزدیک آپ نے نبوت سے پہلے بھی کرتے تھے مگر صحیح قول قول اول ہے۔

(درس نمبر ۲۰)

کتاب الحج

بَابُ وَجُوبِ الْحَجِّ

امام نسائی رحمہ اللہ نے کتاب الزکوٰۃ کے اندر کوئی ایسا سبق نہیں چھوڑا جس کے اندر رُواۃ کے بارے میں بحث نہ کی ہو، لیکن ابھی کوئی چھیڑ چھاڑ یہ نہیں کر رہا ہے، کل ایک مسئلہ ذکر کیا تھا کہ حج فرض ہے اور امت کا اس کے اوپر اجماع ہے ”بنی الاسلام علی خمس“ الحج، حج واجب علی التراخی ہے یا واجب علی الفور ہے اس کے بارے میں گذشتہ سبق کے اندر، میں وضاحت کر چکا ہوں اور اس کے اندر جو اختلاف ہے وہ بھی بیان کر چکا ہوں اور جو حنفیہ کا مختار قول ہے وہ بھی آپ کے سامنے عرض کر چکا ہوں۔

آج آپ کے سامنے یہ ذکر کرنا ہے کہ عمرہ کیا ہے، کام تو اس کا یہ ہے کہ میقات سے احرام باندھ کر بیت اللہ کا طواف کریں گے، دو رکعت نفل نماز پڑھیں گے، سعی بین الصفا والمروة کریں گے پھر اپنے سر کا حلق یا اسکو منڈوا دیں گے اور احرام کھول دیں گے۔
عمرہ کا حکم کیا ہے؟

حضرت امام شافعی اور حضرت امام احمد بن حنبل رحمہما اللہ فرماتے ہیں کہ عمرہ کرنا واجب ہے حضرت امام مالک رحمہ اللہ کے نزدیک عمرہ کرنا سنت مؤکدہ ہے، حنفیہ میں سے ایک بزرگ ایسے ہیں جنہوں نے فرمایا کہ عمرہ کرنا فرض کفایہ ہے لیکن کسی نے بھی ان کے قول کی جانب توجہ نہیں دی، حنفیہ میں سے مشہور فقیہ امام کاسانی نے فرمایا کہ عمرہ واجب ہے ”یعنی العمرۃ فی حکم الاضحیہ و صدقۃ الفطر“۔

حنفیہ کے نزدیک مختار قول یہ ہے کہ عمرہ سنت مؤکدہ ہے اور یہی قول رائج ہے اور اسی پر فتویٰ ہے، جو لوگ عمرہ کو فرض یا واجب کہتے ہیں وہ دلیل دیتے ہیں ”واتموا

الحج والعمرة لله“ اس کا جواب یہ ہے کہ جو بھی چیز شروع کر دی جائے اس کے بعد اس کا اتمام واجب ہے خواہ نفل ہو، مادون الفرض والنفل، لہذا اس سے فرضیت پر استدلال نہیں ہو سکتا۔

قاعدہ یہ ہے کہ حنفیہ میں کوئی بھی بزرگ اگر اپنا اجتہاد کر رہا ہے لیکن اس کی رائے حنفیت کے خلاف ہو تو اس کو چھوڑ دیا جائے گا لیکن اس بزرگ کا احترام کیا جائے گا، ابن ہمام محدث ہیں، فقیہ ہیں اس کے باوجود ان کے چہیتے شاگرد علامہ قاسم ابن قطلوبغا نے فرمایا ”ابحاث شیخنا لیست بحجة“ ابحاث سے مراد تفردات ہے جو حجت نہیں ہیں، حالانکہ انہوں نے حنفیت کو بہت مدلل کیا ہے ائمہ ثلاثہ کے بعد جس نے حنفیت کو تقویت پہنچائی وہ امام طحاوی ہیں امام طحاوی کے بعد سب سے زیادہ تقویت پہنچانے والے حافظ ابن ہمام ہے، اس دور کے حساب سے سب سے زیادہ تقویت پہنچانے والے حضرت مولانا اشرف علی تھانوی ہیں کہ انہوں نے اپنے بھانجے حضرت مولانا ظفر احمد صاحب کو اعلیٰ السنن لکھنے کا حکم دیا اور اس کی مکمل نگرانی فرمائی بس فرق اتنا ہے کہ یہ حضرات نقل کرنے والے ہیں اور وہ حضرات حکم لگانے والے ہیں۔

اگر کسی کے اوپر حج فرض ہو لیکن وہ حج کئے بغیر مر گیا، اس نے ترکہ اور پیسہ بھی چھوڑا ہے کیا اس کے بیٹے پر واجب ہے کہ اس کی جانب سے حج اداء کرے، اگر مرنے والے نے اپنا حج کرنے کی وصیت نہیں کی اور وہ مال چھوڑ کر مر گیا تب بھی ورثہ کے اوپر میت کی جانب سے حج کرنا واجب نہیں، ہاں اگر مال چھوڑا اور وصیت کی اور اسکی وصیت مال کے ایک تہائی میں سے پوری ہو سکے تو ورثہ کے اوپر میت کی جانب سے حج کرنا یا کرنا واجب ہوگا، یہ قاعدہ اور قانون ہے لیکن اگر میت کے مال چھوڑے بغیر اور اس کی وصیت کے بغیر ورثہ اگر میت کی جانب سے حج اداء کر دیں تب بھی میت کو ثواب ملے گا لیکن یہ وارث کی جانب سے حج اداء ہو کر ثواب میت کو پہنچ جائے گا۔

اب اگر آپ کے سامنے احادیث آتی ہیں کہ میرے ابا کا انتقال ہو گیا، یا میرے ابا محتاج ہیں یا میری بہن نے نذر مانی تھی اور اس کا انتقال ہو گیا میں اس کا حج اداء

کردوں تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا ضرور کرو، یہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم کی جانب سے ترغیب دی ہے اور اسی پر محمول ہیں۔

جہاد کس کو کہتے ہیں؟

جہاد ایک عام چیز ہے ہر وہ کوشش جو اعلیٰ کلمۃ اللہ کے لئے ہو اس کو جہاد کہتے ہیں اس کے بہت سارے افراد ہیں جیسے دعوت و تبلیغ، آپ کا پڑھنا پڑھانا، امر بالمعروف کرنا اور نہی عن المنکر کرنا اور کبھی اسکا فرد وہ بھی ہوتا ہے جس کی جانب آپ کا ذہن متوجہ ہوتا ہے اور اسی کوشش اور جد جہد میں حج بھی داخل ہے لیکن حج ایک ایسا جہاد ہے جس کو بچہ، نو جوان، بوڑھا، عورت، مرد، لنگڑا دلہ سب کر سکتے ہیں۔

باب وجوب الحج

(۲۶۱۹) أَخْبَرََنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْمُبَارَكِ الْمُخَرَّمِيُّ، قَالَ:

حَدَّثَنَا أَبُو هِشَامٍ - وَاسْمُهُ الْمُغِيرَةُ ابْنُ سَلَمَةَ - قَالَ: حَدَّثَنَا الرَّبِيعُ بْنُ مُسْلِمٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ زِيَادٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: خَطَبَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ النَّاسَ، فَقَالَ: (إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ، قَدْ فَرَضَ عَلَيْكُمُ الْحَجَّ) فَقَالَ رَجُلٌ: فِي كُلِّ عَامٍ؟ فَسَكَتَ عَنْهُ، حَتَّى أَعَادَهُ ثَلَاثًا، فَقَالَ: (لَوْ قُلْتُ: نَعَمْ، لَوَجَبْتُ، وَلَوْ وَجَبْتُ، مَا قُمْتُ بِهَا، ذُرُونِي مَا تَرَكْتُكُمْ، فَإِنَّمَا هَلَكَ مَنْ كَانَ قَبْلَكُمْ بِكَثْرَةِ سؤَالِكُمْ، وَ اخْتِلَافِهِمْ عَلَى أَنْبِيَائِهِمْ، فَإِذَا أَمَرْتُكُمْ بِالشَّيْءِ، فَخُذُوا بِهِ مَا اسْتَطَعْتُمْ، وَإِذَا نَهَيْتُكُمْ عَنْ شَيْءٍ، فَاجْتَنِبُوهُ)۔

ترجمہ: حضرت ابو ہریرہؓ سے روایت ہے کہ آپ ﷺ نے لوگوں کے

سامنے خطبہ دیا لہذا فرمایا کہ اللہ تعالیٰ نے تمہارے اوپر حج کو فرض کیا ہے پس کہا ایک آدمی نے حضرت کیا ہر سال حج کریں تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے سکوت فرمایا یہاں تک کہ اس نے اس سوال کو تین مرتبہ لوٹایا، حضرت نے فرمایا اگر میں نعم کہدیتا تو واجب ہو جاتا اور اگر یہ فریضہ واجب ہو جاتا تو تم اس کو قائم نہیں کر سکتے، مجھ کو چھوڑے رکھو جب تک میں تم کو

چھوڑ رکھوں (یعنی جب کوئی حکم آئے گا تو میں خود ہی بتلا دوں گا) ہلاک ہوئے ہیں وہ لوگ جو تم سے پہلے تھے اپنے سوال کی کثرت کی وجہ سے اور اپنے اختلاف کی وجہ سے اپنے انبیاء کے اوپر، جب میں تم کو کسی چیز کے بارے میں حکم کروں تو تم اس کو اختیار کرو جتنی تم طاقت رکھتے ہو، اور جب میں منع کر دوں تم کو کسی چیز سے تو تم اس سے باز رہو۔

(فائدہ) کثرتِ سوال سے بھی روکا گیا ہے وحديث ابی ہریرۃ هذا متفق علیہ

(۲۶۲۰) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى بْنُ عَبْدِ اللَّهِ النَّيْسَابُورِيُّ، قَالَ:

حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ أَبِي مَرْيَمَ، قَالَ: أَتَانَا مُوسَى بْنُ سَلَمَةَ، قَالَ: حَدَّثَنِي عَبْدُ الْجَلِيلِ بْنُ حُمَيْدٍ، عَنِ ابْنِ شِهَابٍ، عَنْ أَبِي سِنَانٍ الدَّوْلِيِّ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَامَ، فَقَالَ: (إِنَّ اللَّهَ تَعَالَى كَتَبَ عَلَيْكُمْ الْحَجَّ) فَقَالَ الْأَقْرَعُ بْنُ حَابِسٍ التَّمِيمِيُّ: كُلَّ عَامٍ يَا رَسُولَ اللَّهِ؟ فَسَكَتَ، فَقَالَ: (لَوْ قُلْتُ: نَعَمْ لَوْ جَبْتُ، ثُمَّ إِذَا لَا تَسْمَعُونَ، وَلَا تَطِيعُونَ، وَلَكِنَّهُ حَاجَةٌ وَاحِدَةٌ)۔

ترجمہ واضح ہے۔ ثم إذا لا تسمعون: پھر نہ تم سننے والے رہو گے اور نہ اطاعت کرنے والے رہو گے لیکن یہ حج ایک ہی حج ہے (یعنی زندگی میں ایک مرتبہ)۔
(فائدہ) یعنی ہر سال حج کی فرضیت سے تمہارا نظام زندگی پریشان کن ہو جائے گا، وحديث ابن عباس صحيح۔

وُجُوبُ الْعُمْرَةِ

(۲۶۲۱) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى، قَالَ: حَدَّثَنَا خَالِدٌ، قَالَ:

حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، قَالَ: سَمِعْتُ التَّعْمَانَ بْنَ سَالِمٍ، قَالَ: سَمِعْتُ عَمْرَو بْنَ أَوْسٍ، يُحَدِّثُ عَنْ أَبِي رَزِينٍ، أَنَّهُ قَالَ: (يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّ أَبِي شَيْخٌ كَبِيرٌ، لَا يَسْتَطِيعُ الْحَجَّ، وَلَا الْعُمْرَةَ، وَلَا الظَّغْنَ، قَالَ: (فَحَجَّ عَنْ أَبِيكَ، وَاعْتَمَرَ)۔

ترجمہ: ابو رزین نے کہا یا رسول اللہ میرا ابا بوڑھا آدمی ہے وہ حج اور عمرہ کی طاقت نہیں رکھتا اور سوار بھی نہیں ہو سکتا، تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اپنے ابا کی جانب سے حج اداء کر اور عمرہ کر۔

(فائدہ) وجہ اس کی ماقبل میں گزر چکی ہے۔ و حدیث ابی رزین صحیح۔

فَضْلُ الْحَجِّ الْمَبْرُورِ

(۲۶۲۲) أَخْبَرَنَا عَبْدَةُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الصَّفَّارُ، الْبَصْرِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا سُؤَيْدٌ وَهُوَ ابْنُ عَمْرِو الْكَلْبِيِّ - عَنْ زُهَيْرٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا سُهَيْلٌ، عَنْ سَمِيٍّ، عَنْ أَبِي صَالِحٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (الْحَجَّةُ الْمَبْرُورَةُ، لَيْسَ لَهَا جَزَاءٌ إِلَّا الْجَنَّةُ، وَالْعُمْرَةُ إِلَى الْعُمْرَةِ، كَفَّارَةٌ لِمَا بَيْنَهُمَا)۔

ترجمہ: آپ نے فرمایا حج مبرور کا کوئی بدلہ جنت کے علاوہ نہیں ہے اور ایک عمرہ دوسرے عمرہ تک ان کے درمیان کے گناہوں کے لئے کفارہ ہے (حج مبرور اس حج کو کہتے ہیں جسے گناہوں سے بچتے ہوئے مکمل آداب کے ساتھ اداء کیا جائے)۔

(۲۶۲۳) أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ مَنْصُورٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا حَجَّاجٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، قَالَ: أَخْبَرَنِي سُهَيْلٌ، عَنْ سَمِيٍّ، عَنْ أَبِي صَالِحٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: (الْحَجَّةُ الْمَبْرُورَةُ، لَيْسَ لَهَا ثَوَابٌ إِلَّا الْجَنَّةُ) مِثْلُهُ سَوَاءٌ، إِلَّا أَنَّهُ قَالَ: (تُكَفِّرُ مَا بَيْنَهُمَا)۔

(فائدہ) یعنی یہ حدیث اور اس سے پہلی آپس میں مثلہ کی قبیل سے ہیں نحوہ کی نہیں بس اتنا فرق ہے کہ اول میں کفارہ، لِمَا بَيْنَهُمَا کے الفاظ ہیں اور دوسری میں تکفیر ما بینہما ہے، ثم فی هذا الطريق تکلم البعض ولكن حدیث ابی ہریرہ متفق علیہ و لحدیث ابی ہریرہ طریقان ہنہا۔

فَضْلُ الْحَجِّ

(۲۶۲۴) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ، قَالَ: أَنْبَأَنَا مَعْمَرٌ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ ابْنِ الْمُسَيَّبِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، قَالَ: سَأَلَ رَجُلٌ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، أَيُّ الْأَعْمَالِ أَفْضَلُ؟ قَالَ: (الْإِيمَانُ بِاللَّهِ) قَالَ: ثُمَّ مَاذَا؟ قَالَ: (الْجِهَادُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ) قَالَ: ثُمَّ مَاذَا؟

قَالَ: (ثُمَّ الْحَجُّ الْمَبْرُورُ)۔

ترجمہ: ایک آدمی نے آپ صلی اللہ علیہ وسلم سے پوچھا یا رسول اللہ اعمال میں سے کونسا عمل زیادہ افضل ہے آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اللہ پر ایمان لانا، انہوں نے پوچھا پھر کیا ہے آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اللہ کے راستہ میں جہاد کرنا، انہوں نے پوچھا پھر کیا ہے آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا پھر حج مبرور ہے۔

(فائدہ) الحدیث متفق علیہ۔

(۲۶۲۵) أَخْبَرَنَا عَيْسَى بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ مَرْوَدٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا ابْنُ وَهْبٍ، عَنْ مَخْرَمَةَ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: سَمِعْتُ سَهْلَ بْنَ أَبِي صَالِحٍ، قَالَ: سَمِعْتُ أَبِي يَقُولُ: سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (وَفَدَّ اللَّهُ ثَلَاثَةَ: الْغَارِيَّ، وَالْحَاجَّ، وَالْمُعْتَمِرَ)۔

وفد، یہ وفد کی جمع ہے وفد کہتے ہیں کوئی پیغام کسی کے پاس لیکر جانا۔

ترجمہ: آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اللہ کے تین وفد ہیں (۱) اللہ کے راستہ میں غزوہ اور جہاد کرنے والا (۲) حج کرنے والا (۳) عمرہ کرنے والا۔

(فائدہ) رجالہ رجال الصحیح غیر شیخہ و هو ثقہ والحديث صحيح

(۲۶۲۶) أَخْبَرَنِي مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ الْحَكَمِ، عَنْ شُعَيْبٍ، عَنِ اللَّيْثِ، قَالَ: حَدَّثَنَا خَالِدٌ، عَنِ ابْنِ أَبِي هِلَالٍ، عَنْ يَزِيدَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ، عَنْ أَبِي سَلَمَةَ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: (جِهَادُ الْكَبِيرِ، وَالصَّغِيرِ وَالضَّعِيفِ، وَالْمَرْأَةِ، الْحَجُّ وَالْعُمْرَةُ) ترجمہ: آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا بڑا بوڑھا، چھوٹا بچہ، کمزور مرد اور عورت ان سب کا جہاد حج اور عمرہ ہے۔

(فائدہ) یعنی حج و عمرہ ضعفاء اور ان کے مثل کے لئے جہاد کے درجہ میں ہے

”رجالہ رجال الصحیح غیر شیخہ والحديث صحيح“۔

(۲۶۲۷) أَخْبَرَنَا أَبُو عَمَّارٍ الْخَسَنِيُّ بْنُ حُرَيْثٍ الْمَرْوَزِيُّ، قَالَ:

حَدَّثَنَا الْفَضِيلُ وَهُوَ ابْنُ عِيَّاضٍ - عَنْ مَنْصُورٍ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (مَنْ حَجَّ هَذَا الْبَيْتَ، فَلَمْ يَزَلْهُ، وَلَمْ يَفْسُقْ، رَجَعَ كَمَا وَلَدَتْهُ أُمُّهُ)۔

ترجمہ: آپ ﷺ نے فرمایا جس شخص نے اس گھر کا حج کیا، کوئی فحش کام نہیں کیا اور کوئی فسق کا کام نہیں کیا، وہ لوٹ کر آئے گا جیسا کہ اس کو جنا ہو، اس کی ماں نے۔

(فائدہ) اور بوقت ولادت ہر بچہ معصوم ہوتا ہے یہی حج مبرور کرنے والے کا حال ہوتا ہے، والحدیث متفق علیہ۔

(۲۶۲۸) أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: أَلْبَانَا جَرِيرٌ، عَنْ حَبِيبٍ وَهُوَ ابْنُ أَبِي عَمْرَةَ عَنْ عَائِشَةَ بِنْتِ طَلْحَةَ، قَالَتْ: أَخْبَرَتْنِي أُمُّ الْمُؤْمِنِينَ عَائِشَةُ، قَالَتْ: قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، أَلَا نَخْرُجُ، فَنَجَاهِدَ مَعَكَ؟ فَإِنِّي لَا أَرَى عَمَلًا فِي الْقُرْآنِ، أَفْضَلَ مِنَ الْجِهَادِ، قَالَ: (لَا وَلَكِنَّ أَفْضَلَ الْجِهَادِ، وَأَجْمَلُهُ حَجُّ الْبَيْتِ، حَجٌّ مَبْرُورٌ)۔

ترجمہ: حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کہتی ہیں یا رسول اللہ کیا ہم نہیں نکلیں گی، ہم بھی تو آپ کے ساتھ چل کر جہاد کریں گے، حضرت عائشہ کہتی ہیں کہ میں نے نہیں دیکھا کسی عمل کو قرآن میں جو زیادہ افضل ہو جہاد کے مقابلہ پر، آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا نہیں جہاد کی افضل ترین قسم اور اجمل ترین نوع حج مبرور ہے۔

(فائدہ) ”وَلَكِنْ“ کاف کے ضمہ اور نون مشدودہ کے ساتھ ہے کیوں کہ یہ عورتوں کے لئے بیان کیا گیا ہے، لیکن خبر مقدم، افضل الجہاد مبتداء مؤخر ہے، جملہ کا افضل پر عطف ہے اور اجملہ مبتداء ہے اور اس کی خبر حج البیت ہے، حج مبرور، حج البیت سے بدل ہے، والحدیث أخرجه البخاری۔

فَضْلُ الْعُمْرَةِ، فَضْلُ الْمُتَابَعَةِ بَيْنَ الْحَجِّ وَالْعُمْرَةِ

متابعت کا مطلب یہ ہے کہ حج کے لئے گئے تو ساتھ میں عمرہ بھی کر لیا

(۲۶۲۹) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ، عَنْ مَالِكٍ، عَنْ سَمْعٍ، عَنْ أَبِي

صَالِح، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (الْعُمْرَةُ إِلَى الْعُمْرَةِ كَفَّارَةٌ لِمَا بَيْنَهُمَا وَالْحَجُّ الْمُبْرُورُ، لَيْسَ لَهُ جَزَاءٌ إِلَّا الْجَنَّةُ)۔
(فائدہ) ترجمہ واضح ہے، الحدیث متفق علیہ۔

(۲۶۳۰) أَخْبَرَنَا أَبُو دَاوُدَ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو عَتَّابٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَزْرَةُ بْنُ ثَابِتٍ، عَنْ عَمْرِو بْنِ دِينَارٍ، قَالَ: قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ، قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (تَابِعُوا بَيْنَ الْحَجِّ وَالْعُمْرَةِ، فَإِنَّهُمَا يَنْفِيَانِ الْفَقْرَ وَالدُّنُوبَ، كَمَا يَنْفِي الْكَبِيرُ خَبَثَ الْحَدِيدِ)۔

ترجمہ: آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا حج اور عمرہ کے درمیان متابعت کرو، اس لئے کہ یہ دونوں فقر اور گناہوں کو دور کر دیتے ہیں جیسا کہ لوہار کی بھٹی درو کر دیتی ہے لوہے کے زنگ کو۔

(فائدہ حدیث ابن عباس هذا صحيح وقد بينا معنى المتابعة۔

(۲۶۳۱) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى بْنِ أَيُّوبَ، قَالَ: حَدَّثَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ حَيَّانَ، أَبُو خَالِدٍ، عَنْ عَمْرِو بْنِ قَيْسٍ، عَنْ عَاصِمٍ، عَنْ شَقِيقٍ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (تَابِعُوا بَيْنَ الْحَجِّ وَالْعُمْرَةِ فَإِنَّهُمَا يَنْفِيَانِ الْفَقْرَ وَالدُّنُوبَ، كَمَا يَنْفِي الْكَبِيرُ خَبَثَ الْحَدِيدِ وَالذَّهَبَ وَالْفِضَّةَ، وَ لَيْسَ لِلْحَجِّ الْمُبْرُورِ ثَوَابٌ دُونَ الْجَنَّةِ)۔

ترجمہ: آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا حج اور عمرہ کے درمیان متابعت کرو، اس لئے کہ یہ دونوں فقر اور گناہوں کو دور کر دیتے ہیں جیسا کہ لوہار کی بھٹی درو کر دیتی ہے لوہے کے زنگ کو۔

(فائدہ) رجالہ رجال الصحيح غير شيخه وهو ثقة، والحدیث صحيح

الْحَجُّ عَنِ الْمَيِّتِ الَّذِي نَذَرَ أَنْ يَحُجَّ

(۲۶۳۲) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدٌ قَالَ: حَدَّثَنَا

شُعْبَةُ، عَنْ أَبِي بَشِيرٍ، قَالَ: سَمِعْتُ سَعِيدَ بْنَ جُبَيْرٍ، يُحَدِّثُ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ، أَنَّ

امْرَأَةٌ نَذَرَتْ أَنْ تَحْجَّ، فَمَاتَتْ، فَأَتَى أَخُوَهَا النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَسَأَلَهُ عَنْ ذَلِكَ؟، فَقَالَ: (أَرَأَيْتَ لَوْ كَانَ عَلَى أَخِيكَ دَيْنٌ، أَكُنْتَ قَاضِيَهُ؟) قَالَ: نَعَمْ، قَالَ: (فَاقْضُوا اللَّهَ، فَهُوَ أَحَقُّ بِالْوَفَاءِ) صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

ترجمہ: حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ ایک عورت نے نذرمانی تھی کہ وہ حج کرے گی، اس کا انتقال ہو گیا، اس کا بھائی آیا آپ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس اس نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے سوال کیا اس کے بارے میں آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا بتلا تو صحیح اگر تیری بہن کے اوپر قرضہ ہوتا تو تو اس کو ادا کرتا اس نے فرمایا ہاں، آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اللہ کے قرض کو بھی ادا کرو وہ وفاداری کا زیادہ حق دار ہے۔

(فائدہ) باقی گفتگو اس کے متعلق گذر چکی ہے کہ یہ ارشاد ترغیباً ہے اور اس کا فرض ادا کرنا بھی ترغیب ہے ورنہ ترکہ چھوڑے بغیر بھائی پر ادا کرنا واجب نہیں، ورنہ رجال الصحیح۔

الْحَجُّ عَنِ الْمَيِّتِ الَّذِي لَمْ يَحْجَّ

(۲۶۳۳) أَخْبَرَنَا عُمَرَانُ بْنُ مُوسَى، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَارِثِ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو النَّبَّاحِ، قَالَ: حَدَّثَنِي مُوسَى بْنُ سَلَمَةَ الْهَذَلِيُّ، أَنَّ ابْنَ عَبَّاسٍ، قَالَ: أَمَرَتْ امْرَأَةٌ سِنَانَ بْنَ سَلَمَةَ الْجَهَنِّيَّ، أَنْ يَسْأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، أَنْ أُمِّيَا مَاتَتْ، وَلَمْ تَحْجَّ، أَفِيَجْزِي عَنْ أُمِّيَا، أَنْ تَحْجَّ عَنْهَا؟، قَالَ: (نَعَمْ، لَوْ كَانَ عَلَى أُمِّيَا دَيْنٌ، فَقَضَيْتُهُ عَنْهَا، أَلَمْ يَكُنْ يُجْزِي عَنْهَا؟، فَلْتَحْجَّ عَنْ أُمِّيَا)۔

ترجمہ: سنان بن سلمہ کی بیوی نے آپ صلی اللہ علیہ وسلم سے سوال کیا کہ ان کی امی کا انتقال ہو گیا ہے انہوں نے حج نہیں کیا، وہ اپنی امی کی جانب سے حج ادا کرے تو کفایت کرے گا کیا، تو آپ نے فرمایا اگر آپ کی ماں کے ذمہ قرضہ ہوتا تو تو اس کو ادا کرتی، کیا تیری جانب سے اس کو شمار نہ کیا جاتا، پس چاہئے کہ توج حج کر لے اپنی ماں کی جانب سے۔

(فائدہ) یہ حکم بطریق وجوب نہیں بلکہ بطریق تطوع اور ترغیب کے ہے،

کما مراراً۔

(۲۶۳۴) أَخْبَرَنِي عُثْمَانُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ حَكِيمٍ الْأَوْدِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا حُمَيْدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الزُّوْاسِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ، عَنْ أَيُّوبَ السَّخْتِيَانِيِّ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ سَفْيَانَ بْنِ يَسَارٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، أَنَّ امْرَأَةً سَأَلَتِ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: عَنْ أَبِيهَا مَاتَ، وَلَمْ يَحْجْ؟ قَالَ: (حُجِّي عَنْ أَبِيكَ)

ایک عورت نے نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم سے سوال کیا اپنے ابا کے بارے میں جو وفات پا گئے اور حج نہیں کیا تو آپ نے فرمایا تو اپنے ابا کا حج ادا کر دے۔
(فائدہ) اس سے یہ بھی ثابت ہوا کہ عورت مرد کی طرف سے حج کر سکتی ہے۔

الْحَجُّ عَنِ الْحَيِّ الَّذِي لَا يَسْتَمْسِكُ عَلَى الرَّحْلِ

الرحل اس کا اطلاق کبھی راحلہ پر بھی ہوتا ہے ورنہ رحل کہتے ہیں راحلہ کے اوپر جو کجاوا ہوتا ہے، اور راحلہ کے معنی سواری کا اونٹ مذکر ہو یا مؤنث۔

(۲۶۳۵) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ، قَالَ: حَدَّثَنَا سَفْيَانُ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ يَسَارٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، أَنَّ امْرَأَةً مِنْ خَثْعَمٍ، سَأَلَتِ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: غَدَاةَ جَمْعٍ، فَقَالَتْ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، فَرِيضَةُ اللَّهِ فِي الْحَجِّ، عَلَى عِبَادِهِ، أَذَرَكْتُ أَبِي شَيْخًا كَبِيرًا، لَا يَسْتَمْسِكُ عَلَى الرَّحْلِ، أَفَأَحْجُ عَنْهُ؟ قَالَ: (نَعَمْ)۔

(۲۶۳۶) أَخْبَرَنَا سَعِيدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، أَبُو عُبَيْدِ اللَّهِ الْمَخْزُومِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا سَفْيَانُ، عَنِ ابْنِ طَاوُسٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ مِثْلَهُ)۔

حدیث (۱) قبیلہ خثعم کی ایک عورت نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے سوال کیا مزدلفہ کی صبح، اللہ تعالیٰ کا فریضہ جو حج ہے اللہ کے بندوں پر اس فریضہ نے میرے ابا کو اس حال میں پایا کہ جو ایسا بوڑھا ہے جو کجاوے کے اوپر بھی

ٹھہرنے کی طاقت نہیں رکھتا، کیا میں حج کر دوں اس کی جانب سے آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا، ہاں۔

الْعُمْرَةُ عَنِ الرَّجُلِ الَّذِي لَا يَسْتَطِيعُ

(۲۶۳۷) أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: أُنْبَأَنَا وَكِيعٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، عَنِ الثُّعْمَانِ بْنِ سَالِمٍ، عَنْ عَمْرِو بْنِ أَوْسٍ، عَنْ أَبِي رَزِينٍ الْعُقَيْلِيِّ، أَنَّهُ قَالَ: يَارَسُولَ اللَّهِ، إِنَّ أَبِي شَيْخٌ كَبِيرٌ، لَا يَسْتَطِيعُ الْحَجَّ، وَلَا الْعُمْرَةَ، وَالظَّنُّ، قَالَ: (حَجَّ عَنْ أَبِيكَ، وَاعْتَمَرَ)۔
ترجمہ: تم اس کا حج اور عمرہ کر دو۔

تَشْبِيهُ قَضَاءِ الْحَجِّ بِقَضَاءِ الدِّينِ

(۲۶۳۸) أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: أُنْبَأَنَا جَرِيرٌ، عَنْ مَنْصُورٍ، عَنْ مُجَاهِدٍ، عَنْ يُونُسَ بْنِ الزُّبَيْرِ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الزُّبَيْرِ، قَالَ: جَاءَ رَجُلٌ مِنْ خَثْعَمَ، إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: فَقَالَ: إِنَّ أَبِي شَيْخٌ كَبِيرٌ، لَا يَسْتَطِيعُ الرُّكُوبَ، وَأَذَرَ كَتِفَهُ فَرِيضَةَ اللَّهِ، فِي الْحَجِّ فَهَلْ يُجْزَى أَنْ أُحَجَّ عَنْهُ؟ قَالَ: (أَنْتَ أَكْبَرُ وَلَدِهِ) قَالَ: نَعَمْ، قَالَ: (أَرَأَيْتَ لَوْ كَانَ عَلَيْهِ دَيْنٌ، أَكُنْتَ تَقْضِيهِ؟) قَالَ: نَعَمْ، قَالَ: (فَحَجَّ عَنْهُ)۔

آنت اکبر ولدہ: کیا آپ اس کی اولاد میں سب سے بڑے ہیں۔

(۲۶۳۹) أَخْبَرَنَا أَبُو عَاصِمٍ، خُشَيْشُ بْنُ أَصْرَمَ النَّسَائِيُّ، عَنْ عَبْدِ الرَّزَّاقِ، قَالَ: أُنْبَأَنَا مَعْمَرٌ، عَنِ الْحَكَمِ بْنِ أَبَانَ، عَنْ عِكْرَمَةَ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ: قَالَ رَجُلٌ: يَارَسُولَ اللَّهِ، إِنَّ أَبِي مَاتَ، وَلَمْ يَحَجَّ، أَفَأَحُجُّ عَنْهُ؟ قَالَ: (أَرَأَيْتَ، لَوْ كَانَ عَلَى أَبِيكَ دَيْنٌ، أَكُنْتَ قَاضِيَهُ) قَالَ: نَعَمْ، قَالَ: (فَدَيْنُ اللَّهِ أَحَقُّ)۔

ترجمہ: ایک آدمی نے کہا یا رسول اللہ میرے ابا کا انتقال ہو گیا، انہوں نے حج ادا نہیں کیا، کیا میں ان کی جانب سے حج ادا کر دوں، آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اگر

تیرے ابا کے اوپر قرضہ ہوتا تو تو کیا تو اس کو ادا کرتا تو انہوں نے کہا ہاں، آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اللہ کا قرضہ زیادہ اس بات کا حق دار ہے کہ اس کو ادا کیا جائے۔

(۲۶۴۰) أَخْبَرَنَا مُجَاهِدُ بْنُ مُوسَى، عَنْ هُشَيْمٍ، عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ يَسَارٍ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ، أَنَّ رَجُلًا سَأَلَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَنَّ أَبِي أَذَرَ كَتَمَ الْحَجَّ، وَهُوَ شَيْخٌ كَبِيرٌ، لَا يَثْبُتُ عَلَى رَأْسِهِ، فَإِنْ شَدَّ ذَنُّهُ خَشِيتُ أَنْ يَمُوتَ، أَفَأَحْجُ عَنْهُ؟ قَالَ: (أَرَأَيْتَ لَوْ كَانَ عَلَيْهِ دَيْنٌ فَقَضَيْتَهُ، أَكَانَ مُجْزِئًا) قَالَ: نَعَمْ، قَالَ: فَحَجَّ عَنْ أَبِيكَ)۔
(فائدہ) باقی بات ظاہر ہے۔

درس نمبر (۲۱)

بَابُ حَجِّ الْمَرْأَةِ عَنِ الرَّجُلِ

حضرت جناب نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ذوالحلیفہ پر احرام باندھا تھا، تلبیہ کا آغاز کہاں سے فرمایا تھا ابھی اس سے بحث نہیں کر رہا، حضرت نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے تلبیہ کا آغاز کہاں سے کیا، جس شخص نے احرام کے بعد جہاں سے تلبیہ کا مشاہدہ کیا وہی ذکر کر دیا، بعض نے کہا جب آپ صلی اللہ علیہ وسلم احرام باندھ کر اپنی اونٹنی پر سوار ہو گئے، بعض نے کہا جب آپ صلی اللہ علیہ وسلم مقام بیداء پر پہنچ گئے، ہر آدمی اپنی اپنی جانکاری کے حساب سے صحیح بول رہا ہے جس نے جہاں آپ صلی اللہ علیہ وسلم کو تلبیہ پڑھتے ہوئے دیکھا وہاں کا ذکر کر دیا،

بیداء ذوالحلیفہ کے قریب میں ایک جگہ کا نام ہے، اللہ تعالیٰ نے حرم شریف کو ایک شرافت، عزت، توقیر، عظمت، تقدس عطاء فرمایا، اسی بیت اللہ کے تقدس کا تقاضہ ہوا، کوئی بھی آدمی کہیں سے جا رہا ہے حنفیہ کے مذہب میں کوئی بھی آدمی بغیر احرام کے مقررہ جگہ سے آگئے نہیں بڑھ سکتا، چاہے حج کا احرام باندھو، چاہے عمرہ کا، اگرچہ بعض ائمہ کا مذہب یہ ہے کہ اگر کوئی آدمی تجارت وغیرہ کے لئے جا رہا ہو تو احرام باندھنے کی

ضرورت نہیں لیکن حنفیہ کے نزدیک ضروری ہے خواہ کسی بھی کام سے جائے، ان مقررہ حدود کو میقات کہتے ہیں جیسا کہ جنگلات میں کھیتوں کے الگ الگ نام ہیں، اسی طرح میقات کے الگ الگ نام ہیں۔

حرم شریف کی جانب آنے والا کوئی کسی سمت سے آ رہا ہے اور کوئی کسی سمت سے، ہر سمت میں الگ الگ حدود ہیں، مدینہ منورہ سے جب مکہ مکرمہ جائیں گے راستہ میں جو میقات آتی ہے اس کا نام ذوالحلیفہ ہے اگر کوئی آدمی بلا احرام کے میقات سے آگے بڑھ گیا اور آگے جا کر احرام باندھ لیا تو اس پر دم واجب ہوگا بغیر احرام کے میقات سے آگے بڑھنے کی وجہ سے اگر میقات پر پہنچنے سے پہلے ہی کوئی احرام باندھ لے تو اس کے لئے یہ افضل ہے۔

حالت احرام میں سلے ہوئے کپڑے کو پہننا جائز نہیں ہے اگر کسی نے پہنا تو اس پر دم واجب ہوگا، اگر تھوڑی بہت خوشبو لگائی تو دم نہیں، بلکہ صدقہ واجب ہوگا، جب باب الحج میں کہیں صدقہ کا ذکر آتا ہے تو اس سے مراد صدقۃ الفطر ہے اور اگر پورے عضو کے اوپر خوشبو لگائی تو صدقہ نہیں بلکہ دم واجب ہوگا۔

حالت احرام میں خوشبو لگانا منافی احرام ہے لیکن اگر حالت احرام سے پہلے خوشبو لگائی تو دم بھی واجب نہیں، حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں کہ میں حضرت کو خوشبو لگاتی تھی احرام سے پہلے اور طواف زیارت سے پہلے، اگر صرف طواف زیارت باقی ہے باقی سب افعال کر لئے تو بیوی سے ملاقات کے علاوہ ہر چیز حلال ہو جاتی ہے حج بدل کے اندر مرد کی طرف سے مرد، عورت کی طرف سے عورت، عورت کی طرف سے مرد، مرد کی طرف سے عورت اگر حج بدل کرے تو چاروں صورتیں جائز ہیں۔

اگر کوئی شخص ایسے آدمی سے حج بدل کرائے جو حج کئے ہوئے نہیں ہے تو بھی حج ادا ہو جائے گا لیکن ایسے آدمی کو بھیجنا جو پہلے سے حج ادا کر چکا ہو، تو یہ افضل اور بہتر ہے، بعض لوگوں کو یہ مغالطہ ہے کہ اگر غریب آدمی حج بدل کرنے جائے گا جب وہ بیت اللہ کو دیکھے گا تو اس کے اوپر حج فرض ہو جائے گا یہ صحیح نہیں ہے کیونکہ حج فرض ہونے کے لئے

استطاعت ہونا ضروری ہے جیسا کہ تیمم ختم ہونے کے لئے پانی کے استعمال پر قادر ہونا شرط ہے صرف پانی کو دیکھنے سے تیمم ختم نہیں ہوگا اور اگر کوئی اپنے اوپر حج فرض ہونے کے باوجود کسی دوسرے کی جانب سے حج ادا کرے بغیر کسی کے حکم کے تو اس کو چاہئے کہ پہلے اپنی جانب سے حج ادا کرے لیکن اگر پھر بھی اپنے کسی رشتہ دار کو ثواب پہنچانے کے لئے حج ادا کرے تو ثواب پہنچ جائے گا۔

مصنف علیہ الرحمہ ایک جگہ پر فرمائیں گے مرد جو احرام باندھتا ہے اس میں پانجامہ نہیں ہوتا، کرتا نہیں ہوتا، پگڑی نہیں ہوتی، خفین نہیں ہوتے بلکہ صرف ہوائی چپل پہنے گا، جو کپڑا آدمی کی وضع کے اعتبار سے سلا ہوا ہو وہ کپڑا احرام میں باندھنا ممنوع ہے، اگر آدمی کی وضع کے اعتبار سے سلا ہوا نہ ہو تو وہ جائز ہے، جیسا کہ لوگی اگر سلی ہوئی ہے تب بھی اس کو استعمال کرنے میں کوئی حرج نہیں ہے اس کا حکم وہی ہے جو چادر کا حکم ہے۔

امام نسائی رحمہ اللہ ایک حدیث کے اوپر فرمائیں گے کہ میرے استاذ الاستاذ کہتے ہیں کہ ان سے جو روایت کرنے والے ہیں میرے استاذ کے علاوہ دوسرے شاگرد ”ثم أحدث احراما“ کے الفاظ میرے استاذ کی روایت کے علاوہ کسی دوسرے کی روایت کے اندر نہیں آ رہا ہے اور میں سمجھتا ہوں کہ یہ ٹکرا محفوظ نہیں ہے، مرد کا احرام وہ ننگے سر رہتا ہے ایک لنگی اور ایک چادر اس کے پاس رہتی ہے۔

عورت اپنی ہیئت پر رہتی ہے ان کا احرام ان کے سر میں ہے وہ سر کے اوپر اس طرح سے کپڑا باندھتی ہیں کہ سر کا کوئی بال دکھائی نہ دے اور ان کا اصل احرام ان کے چہرہ میں ہے، چہرے پر کوئی کپڑا نہیں لگنا چاہیے اگر عورت حالت احرام میں دستانے پہن لے تو جائز ہے اور موزہ پہننا بھی جائز ہے اگر کسی کے پاس چپل نہیں ہے تو وہ ایسا خفین پہن سکتا ہے جو پیر کی ابھری ہوئی ہڈی تک کٹا ہوا ہو اور یہاں پر کعب سے مراد یہی پیر کی ابھری ہوئی ہڈی ہے۔

اگر کسی کے پاس چادر نہیں ہے اور وہ شلوار کو تہبند کی جگہ پر باندھ لے تو اس کے لئے جائز ہے اگر پہن لیا تو یہ جائز نہیں ہے، یہاں حدیث میں قفازین لفظ آ رہا ہے یہ

سب احادیث عبد اللہ بن عمر کی ہیں اور یہ سب ملکر از قبیل ادراج ہے، حالت احرام میں مرد ہو یا عورت ایسے کپڑے استعمال نہ کرے جو زعفران کے رنگ میں رنگے ہوئے ہوں، یہ منافی احرام شمار ہوتے ہیں اسی طرح ورس کے رنگ میں رنگے ہوئے کپڑے محرم نہ پہنے۔

حَجُّ الْمَرْأَةِ عَنِ الرَّجُلِ

(۲۶۴۱) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ، وَالْحَارِثُ بْنُ مِسْكِينٍ، قِرَاءَةُ عَلَيْهِ، وَأَنَا أَسْمَعُ، عَنِ ابْنِ الْقَاسِمِ، قَالَ: حَدَّثَنِي مَالِكٌ، عَنِ ابْنِ شِهَابٍ، عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ يَسَارٍ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ: كَانَ الْفَضْلُ بْنُ عَبَّاسٍ، رَدِيفَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: فَجَاءَتْهُ امْرَأَةٌ مِنْ خَثْعَمَ، تَسْتَفْتِيهِ، وَجَعَلَ الْفَضْلُ يَنْظُرُ إِلَيْهَا، وَتَنْظُرُ إِلَيْهِ، وَجَعَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَصْرِفُ وَجْهَ الْفَضْلِ إِلَى الشَّقِ الْآخَرِ، فَقَالَتْ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنَّ فَرِيضَةَ اللَّهِ فِي الْحَجِّ، عَلَى عِبَادِهِ، أَذْرَكَتْ أَبِي، شَيْخًا كَبِيرًا، لَا يَسْتَطِيعُ أَنْ يَثْبُتَ عَلَى الرَّاحِلَةِ، أَفَأَحْجُ عَنْهُ؟ قَالَ: (نَعَمْ) وَذَلِكَ فِي حَجَّةِ الْوَدَاعِ).

(۲۶۴۲) أَخْبَرَنَا أَبُو دَاوُدَ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبِي، عَنْ صَالِحِ بْنِ كَيْسَانَ، عَنْ ابْنِ شِهَابٍ، أَنَّ سُلَيْمَانَ بْنَ يَسَارٍ، أَخْبَرَهُ، أَنَّ ابْنَ عَبَّاسٍ أَخْبَرَهُ، أَنَّ امْرَأَةً مِنْ خَثْعَمَ، اسْتَفْتَتْ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فِي حَجَّةِ الْوَدَاعِ، وَالْفَضْلُ بْنُ عَبَّاسٍ رَدِيفَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: فَقَالَتْ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنَّ فَرِيضَةَ اللَّهِ فِي الْحَجِّ عَلَى عِبَادِهِ، أَذْرَكَتْ أَبِي شَيْخًا كَبِيرًا، لَا يَسْتَطِيعُ عَلَى الرَّاحِلَةِ، فَهَلْ يَقْضِي عَنْهُ، أَنْ أَحْجُ عَنْهُ؟ فَقَالَ لَهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (نَعَمْ) فَأَخَذَ الْفَضْلُ بْنُ عَبَّاسٍ، يَلْتَفِتُ إِلَيْهَا، وَكَانَتْ امْرَأَةً حَسَنَاءَ، وَأَخَذَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْفَضْلَ، فَحَوَّلَ وَجْهَهُ مِنَ الشَّقِ الْآخَرِ).

ترجمہ: حضرت ابن عباسؓ کہتے ہیں میرے بھائی فضل ابن عباس حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے ردیف تھے، ایک عورت آئی قبیلہ خثعم کی، ایک عورت آئی آپ

صلی اللہ علیہ وسلم سے مسئلہ پوچھنے کے لئے فضل اس عورت کی جانب دیکھنے لگا تو وہ عورت بھی ان کی جانب دیکھنے لگی، آپ ﷺ نے فضل کے چہرے کو دوسری جانب پھیر دیا۔
(فائدہ) دوسری حدیث کا ترجمہ بھی اسی سے ظاہر ہے۔

حَجُّ الرَّجُلِ عَنِ الْمَرْأَةِ

(۲۶۴۳) أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ سَلِيمَانَ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَزِيدُ - وَهُوَ ابْنُ هَازُونَ - قَالَ: أَتَيْنَا هِشَامَ، عَنْ مُحَمَّدٍ، عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنْ سَلِيمَانَ بْنِ يَسَارٍ، عَنِ الْفَضْلِ بْنِ عَبَّاسٍ، أَنَّهُ كَانَ رَدِيفَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: فَجَاءَهُ رَجُلٌ: فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنَّ أُمِّي عَجُوزٌ كَبِيرَةٌ، وَإِنْ حَمَلَتْهَا لَمْ تَسْتَمْسِكْ، وَإِنْ رَبَطْتُهَا خَشِيتُ أَنْ أَقْبِلَهَا، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (أَرَأَيْتَ لَوْ كَانَ عَلَى أُمِّكَ دَيْنٌ، أَكُنْتَ قَاضِيَهُ؟) قَالَ: نَعَمْ، قَالَ: (فَحَجَّ عَنْ أُمِّكَ)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے اس میں مرد عورت کی طرف سے حج کر رہا ہے،

کما هو ظاهر

مَا يَسْتَحِبُّ أَنْ يَحُجَّ عَنِ الرَّجُلِ أَكْبَرُ وَلَدِهِ

(۲۶۴۴) أَخْبَرَنَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الدُّورَقِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ، عَنْ سَفْيَانَ، عَنْ مَنْصُورٍ، عَنْ مُجَاهِدٍ، عَنْ يُونُسَ، عَنْ ابْنِ الزُّبَيْرِ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لِرَجُلٍ: (أَنْتَ أَكْبَرُ وَلَدِ أَبِيكَ؟) فَحَجَّ عَنْهُ)۔

(فائدہ) ترجمہ واضح ہے مگر یہ حدیث ضعیف ہے اس کے راوی یوسف بن الزبیر کے متفرد ہونے کی وجہ سے حالانکہ یہ مجہول العدالة ہے۔

الْحَجُّ بِالصَّغِيرِ

اگر کوئی شخص اپنے بچے کا حج اس کے بالغ ہونے سے پہلے کرائے تو اس کا ثواب ان کو یعنی والدین کو ملے گا کیونکہ حج بالغ ہونے کے بعد فرض ہوتا ہے۔

(۲۶۳۵) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى، قَالَ: حَدَّثَنَا

سُفْيَانُ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عُقْبَةَ، عَنْ كُرَيْبٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، أَنَّ امْرَأَةً رَفَعَتْ صَبِيًّا لَهَا، إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: فَقَالَتْ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، أَلَيْهَا حَجٌّ؟ قَالَ: نَعَمْ، وَلَكِ أَجْرٌ).

ترجمہ: ایک عورت نے اپنا بچہ اٹھایا کجاوہ میں اور فرمایا یا رسول اللہ اس کا حج ادا ہو جائے گا آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا ہاں، تجھے ثواب ملے گا۔

(فائدہ) مگر یہ اجر و ثواب سییت و کمیل کا ہے اصل حج کا ثواب بچہ کیلئے ہوگا۔

(۲۶۳۶) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ غِيْلَانَ، قَالَ: حَدَّثَنَا بِشْرُ بْنُ الشَّرِي،

قَالَ: حَدَّثَنَا سُفْيَانُ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عُقْبَةَ، عَنْ كُرَيْبٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ: رَفَعَتْ امْرَأَةٌ صَبِيًّا لَهَا، مِنْ هَوْدَجٍ، فَقَالَتْ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، أَلَيْهَا حَجٌّ؟ قَالَ: نَعَمْ، وَلَكِ أَجْرٌ).

(۲۶۳۷) أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ مَنْصُورٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو نَعِيمٍ، قَالَ:

حَدَّثَنَا سُفْيَانُ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ عُقْبَةَ، عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ: رَفَعَتْ امْرَأَةٌ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَبِيًّا، فَقَالَتْ: أَلَيْهَا حَجٌّ؟ قَالَ: نَعَمْ، وَلَكِ أَجْرٌ).

(۲۶۳۸) أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، قَالَ: حَدَّثَنَا

سُفْيَانُ، قَالَ: حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ عُقْبَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ تَعَالَى وَحَدَّثَنَا الْحَارِثُ بْنُ مَسْكِينٍ، قِرَاءَةً عَلَيْهِ، وَأَنَا أَسْمَعُ - وَاللَّفْظُ لَهُ - عَنْ سُفْيَانَ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ عُقْبَةَ عَنْ كُرَيْبٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ: صَدَّرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَلَمَّا كَانَ بِالرُّوحَاءِ، لَقِيَ قَوْمًا، فَقَالَ: (مَنْ أَنْتُمْ؟) قَالُوا: الْمُسْلِمُونَ، قَالُوا: مَنْ أَنْتُمْ؟ قَالُوا: رَسُولُ اللَّهِ، قَالَ: فَأَخْرَجَتْ امْرَأَةٌ صَبِيًّا، مِنَ الْمَحْفَةِ، فَقَالَتْ: أَلَيْهَا حَجٌّ؟ قَالَ: نَعَمْ، وَلَكِ أَجْرٌ).

ترجمہ: حضرت ابن عباسؓ کہتے ہیں کہ جناب نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم

لوٹے (مناسک حج ادا کرنے کے بعد) جب آپ مقام روحاء پر پہنچے تو آپ نے ایک

قوم سے ملاقات کی، آپ نے ان سے پوچھا آپ کون لوگ ہو، انہوں نے کہا ہم مسلمان ہیں، اور انہوں نے کہا آپ کون لوگ ہیں تو حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے صحابہ نے جواب دیا رسول اللہ ﷺ ہیں، پس ایک عورت نے اپنے ہودج سے بچہ نکالا اور کہنے لگی کیا اس کا حج ہوگا آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا، ہاں، اس کا ثواب تیرے لئے ہے۔

(فائدہ) وفيہ مثل مامر۔

(۲۶۴۹) أَخْبَرَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ دَاوُدَ بْنِ حَمَّادٍ بْنُ سَعْدِ بْنِ أَبِي رِشْدِينَ بْنِ سَعْدٍ، أَبُو الرَّبِيعِ، وَالْحَارِثُ بْنُ مِسْكِينٍ، قِرَاءَةً عَلَيْهِ، وَأَنَا أَسْمَعُ، عَنْ ابْنِ وَهْبٍ، قَالَ: أَخْبَرَنِي مَالِكُ بْنُ أَنَسٍ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ عُقْبَةَ، عَنْ كُرَيْبٍ، عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ مَرَّ بِامْرَأَةٍ، وَهِيَ فِي خِذْرِهَا، مَعَهَا صَبِيٌّ، فَقَالَتْ: أَلَيْذَا حَجَّ؟ قَالَ: نَعَمْ، وَلَكِ أَجْرٌ۔

(فائدہ) وفيہ مثل مامر۔

الْوَقْتُ الَّذِي خَرَجَ فِيهِ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

وَسَلَّمَ مِنَ الْمَدِينَةِ لِلْحَجِّ

اس میں وہ وقت بتایا ہے جس میں حضور صلی اللہ علیہ وسلم ادائے حج کے لئے مدینہ سے مکہ کے لئے روانہ ہوئے۔

(۲۶۵۰) أَخْبَرَنَا هَنَادُ بْنُ الشَّرِيٍّ، عَنْ ابْنِ أَبِي زَائِدَةَ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ، قَالَ: أَخْبَرْتَنِي عُمَرَةُ، أَنَّهَا سَمِعَتْ عَائِشَةَ، تَقُولُ: خَرَجْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِخُمْسِ بَقِينَ، مِنْ ذِي الْقَعْدَةِ، لَا تَرَى إِلَّا الْحَجَّ، حَتَّى إِذَا دَنَوْنَا مِنْ مَكَّةَ، أَمَرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَنْ لَمْ يَكُنْ مَعَهُ هَذِي، إِذَا طَافَ بِالْبَيْتِ أَنْ يَحِلَّ۔

ترجمہ: حضرت عائشہؓ کہتی ہیں ہم نکلے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ ان پانچ دنوں میں جو باقی رہ گئے تھے ذی قعدہ کے، ہم خیال نہیں رکھتے تھے مگر صرف حج

کرنے کا، جب ہم مکہ کے قریب پہنچیں تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے حکم دیا کہ جس شخص کے پاس ہدی نہیں ہے جب وہ طواف کر لے (یعنی عمرہ کے کام سے فارغ ہو جائے) کہ وہ حلال ہو جائے۔

مسئلہ: جو آدمی حج کرنے کے لئے گیا اور ساتھ میں ہدی لیکر گیا تو وہ عمرہ کر کے احرام نہ کھولے بلکہ وہ قرآن یا تمتع کرے

المَوَاقِیْتُ، مِیقَاتُ أَهْلِ الْمَدِیْنَةِ

(۲۶۵۱) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ، عَنْ مَالِكٍ، عَنْ نَافِعٍ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ، أَخْبَرَهُ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: (يَهْلُ أَهْلُ الْمَدِیْنَةِ مِنْ ذِي الْحَلِیْفَةِ، وَأَهْلُ الشَّامِ مِنَ الْجُحْفَةِ، وَأَهْلُ نَجْدٍ مِنْ قَزْنٍ) قَالَ عَبْدُ اللَّهِ: وَبَلَّغَنِي أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: (وَيَهْلُ أَهْلُ الْيَمَنِ مِنْ يَلْمَلَمَ) **ترجمہ:** حضرت عبداللہ بن عمر سے روایت ہے کہ ان کو خبر دی کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ مدینہ والے ذوالحلیفہ سے احرام باندھیں گے اور شام والے جحفہ سے، نجد والے قرن سے، حضرت عبداللہ بن عمر کہتے ہیں کہ مجھ کو خبر دی کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ یمن والے یلملم سے احرام باندھیں گے۔ **(فائدہ)** جس کے راستہ میں جو میقات ہے اسی کا ذکر فرما دیا ہے۔

مِیقَاتُ أَهْلِ الشَّامِ

(۲۶۵۲) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ، قَالَ: حَدَّثَنَا اللَّيْثُ بْنُ سَعْدٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا نَافِعٌ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ، أَنَّ رَجُلًا قَامَ فِي الْمَسْجِدِ، فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، مِنْ أَيْنَ تَأْمُرُنَا أَنْ نَهْلُ؟ قَالَ: رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (يَهْلُ أَهْلُ الْمَدِیْنَةِ مِنْ ذِي الْحَلِیْفَةِ، وَيَهْلُ أَهْلُ الشَّامِ مِنَ الْجُحْفَةِ، وَيَهْلُ أَهْلُ نَجْدٍ مِنْ قَزْنٍ) قَالَ ابْنُ عُمَرَ: وَيَزْعُمُونَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: (وَيَهْلُ أَهْلُ الْيَمَنِ مِنْ يَلْمَلَمَ) وَكَانَ ابْنُ عُمَرَ يَقُولُ: لَمْ أَفْقَهُ هَذَا مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ۔

(فائدہ) یعنی آخری جملہ: (وَيَهْلُ أَهْلَ الْيَمَنِ مِنْ يَلْمَلَمَ) حضور صلی اللہ علیہ

وسلم سے ابن عمر نے نہیں سنا بلکہ اس کو صحابہ سے سن کر روایت کرتے ہیں باقی بات ظاہر ہے، ترجمہ کی ضرورت نہیں ہے۔

مِيقَاتُ أَهْلِ مِصْرَ

(۲۶۵۳) أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ مَنْصُورٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ بَهْرَامٍ،

قَالَ: حَدَّثَنَا الْمُعَافَى، عَنْ أَفْلَحِ بْنِ حُمَيْدٍ، عَنِ الْقَاسِمِ، عَنْ عَائِشَةَ: (أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَقَفَ لِأَهْلِ الْمَدِينَةِ ذَا الْخَلِيفَةِ، وَلِأَهْلِ الشَّامِ، وَمِصْرَ الْجُحْفَةِ، وَلِأَهْلِ الْعِرَاقِ ذَاتِ عِزْقٍ، وَلِأَهْلِ الْيَمَنِ يَلْمَلَمَ)۔

(فائدہ) ترجمہ ظاہر ہے اور ترجمہ الباب سے مناسبت بھی۔

مِيقَاتُ أَهْلِ الْيَمَنِ

(۲۶۵۴) أَخْبَرَنَا الرَّبِيعُ بْنُ سُلَيْمَانَ، صَاحِبُ الشَّافِعِيِّ، قَالَ:

حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ حَسَّانٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا وَهَيْبٌ، وَحَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ طَاوُسٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ: (أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقَفَ لِأَهْلِ الْمَدِينَةِ ذَا الْخَلِيفَةِ، وَلِأَهْلِ الشَّامِ الْجُحْفَةِ، وَلِأَهْلِ نَجْدٍ قَرْنًا، وَلِأَهْلِ الْيَمَنِ يَلْمَلَمَ، وَقَالَ: (هَنَّ لَهْنٌ، وَلِكُلِّ آتٍ أَتَى عَلَيْهِنَّ، مِنْ غَيْرِ هَنَّ، فَمَنْ كَانَ أَهْلُهُ ذَوْنَ الْمِيقَاتِ، حَيْثُ يَنْشِئُ، حَتَّى يَأْتِيَ ذَلِكَ عَلَى أَهْلِ مَكَّةَ)۔

ترجمہ ”وقال هن لهن“ یہ مواقیت مذکورہ ان مذکورہ لوگوں کے لئے میقات

ہے اور ہر اس آدمی کیلئے جو آئے ان کے پاس سے، اور جن کے اہل رہتے ہیں میقات کے اندر اسی جگہ سے وہ اپنے احرام کا انشاء کرے گا یہاں تک کہ یہی قانون آئے گا اہل مکہ پر۔

(فائدہ) جو جس میقات سے گزرے گا وہیں سے احرام باندھے گا۔

مِيقَاتُ أَهْلِ نَجْدٍ

(۲۶۵۵) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ، قَالَ: حَدَّثَنَا سُفْيَانُ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ

سَالِمٍ، عَنْ أَبِيهِ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: (يَهْلُ أَهْلُ الْمَدِينَةِ مِنْ ذِي الْخَلِيفَةِ، وَأَهْلُ الشَّامِ مِنَ الْجُحْفَةِ، وَأَهْلُ نَجْدٍ مِنْ قَرْنٍ) وَذَكَرَ لِي، وَلَمْ أَسْمَعْ، أَنَّهُ قَالَ: (وَيَهْلُ أَهْلُ الْيَمَنِ مِنْ يَلَمَلَمَ).

(فائدہ) (وَيَهْلُ أَهْلُ الْيَمَنِ مِنْ يَلَمَلَمَ) میں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے نہیں سنا بلکہ یہ ٹکڑا مجھے دوسرے صحابہ نے بتایا۔

مسئلہ: اگر اہل مکہ عمرہ کا احرام باندھیں تو میقات پر جانا پڑے گا، اگر حج کا احرام باندھیں تو میقات پر جانے کی ضرورت نہیں، جہاں رہتے ہیں وہیں سے احرام باندھ لیں۔

مِيقَاتُ أَهْلِ الْعِرَاقِ

(۲۶۵۶) أَخْبَرَنِي مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمَّارٍ الْمُوصِلِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو هَاشِمٍ، مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ، عَنِ الْمُعَافَى، عَنْ أَفْلَحَ بْنِ حُمَيْدٍ، عَنِ الْقَاسِمِ، عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ: (وَقَدْ رَسَّوْلُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، لِأَهْلِ الْمَدِينَةِ ذَا الْخَلِيفَةِ، وَلِأَهْلِ الشَّامِ وَمِصْرَ الْجُحْفَةِ، وَلِأَهْلِ الْعِرَاقِ ذَاتَ عِزْقٍ، وَلِأَهْلِ نَجْدٍ قَرْنًا، وَلِأَهْلِ الْيَمَنِ يَلَمَلَمَ).

(فائدہ) ترجمہ ظاہر ہے۔

مَنْ كَانَ أَهْلُهُ دُونَ الْمِيقَاتِ

(۲۶۵۷) أَخْبَرَنَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الدُّورَقِيُّ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ جَعْفَرٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا مَعْمَرٌ، قَالَ: أَخْبَرَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ طَاوُسٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ: (وَقَدْ رَسَّوْلُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، لِأَهْلِ الْمَدِينَةِ ذَا الْخَلِيفَةِ، وَلِأَهْلِ الشَّامِ الْجُحْفَةَ، وَلِأَهْلِ نَجْدٍ قَرْنًا، وَلِأَهْلِ الْيَمَنِ يَلَمَلَمَ، قَالَ: (هُنَّ لَهُمْ وَلِمَنْ أَتَى عَلَيْهِنَّ، مِمَّنْ سِوَاهُنَّ، لِمَنْ أَرَادَ الْحَجَّ وَالْعُمْرَةَ، وَمَنْ كَانَ دُونَ ذَلِكَ، مِنْ حَيْثُ بَدَأَ، حَتَّى يَبْلُغَ ذَلِكَ أَهْلَ مَكَّةَ).

(فائدہ) یہاں تک کہ یہی حکم اہل مکہ کا ہوگا کہ وہ مکہ ہی سے حج کا احرام باندھیں گے، مزید گفتگو ما قبل میں گزر چکی ہے۔

(۲۶۵۸) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ، قَالَ: حَدَّثَنَا حَمَّادٌ، عَنْ عَمْرِو، عَنْ طَاوُسٍ، عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: وَقَفَ لِأَهْلِ الْمَدِينَةِ ذَا الْحُلَيْفَةِ، وَلِأَهْلِ الشَّامِ الْجُحَفَةَ، وَلِأَهْلِ الْيَمَنِ يَلْمَلَمَ، وَلِأَهْلِ نَجْدٍ قَرْنًا، فَهَنَ لَهُمْ، وَ لِمَنْ أَتَى عَلَيْهِنَّ، مِنْ غَيْرِ أَهْلِيهِنَّ، مِمَّنْ كَانَ يُرِيدُ الْحَجَّ وَالْعُمْرَةَ، فَمَنْ كَانَ ذُوْنَهُنَّ، فَمِنْ أَهْلِهِ، حَتَّىٰ إِنْ أَهْلَ مَكَّةَ يَهْلَوْنَ مِنْهَا)۔
(فائدہ) باقی گفتگو گزر چکی ہے۔

درس نمبر (۲۲)

التَّغْرِيسُ بِذِي الْحُلَيْفَةِ

تغریس کہتے مسافر کا رات کو آرام و استراحت کے لئے اترنا

(۲۶۵۹) أَخْبَرَنَا عِيسَى بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ مَثْرُودٍ، عَنْ ابْنِ وَهْبٍ، قَالَ: أَخْبَرَنِي يُونُسُ، قَالَ: ابْنُ شِهَابٍ، أَخْبَرَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍ، أَنَّ أَبَاهُ، قَالَ: بَاتَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِذِي الْحُلَيْفَةِ، بَيْنَاءً، وَصَلَّى فِي مَسْجِدِهَا)۔

ترجمہ: آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے رات گزاری ذوالحلیفہ میں مقام بیداء میں اور اس کی مسجد میں آپ نے نماز پڑھی۔

(فائدہ) اس میں نماز فرض پڑھی یا برائے احرام، قولان۔

(۲۶۶۰) أَخْبَرَنَا عَبْدَةُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ سُوَيْدٍ، عَنْ زُهَيْرٍ، عَنْ مُوسَى بْنِ عُقْبَةَ، عَنْ سَالِمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍ، عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (أَنَّهُ وَهُوَ فِي الْمُعَرَّسِ بِذِي الْحُلَيْفَةِ- أَتَى، فَقِيلَ لَهُ: إِنَّكَ يَبْطَحَاءُ مُبَارَكَةٌ)۔

ترجمہ: معرّس یہ تعریس سے اسم مفعول کا صیغہ ہے بمعنی آرام کی جگہ یعنی ذوالحلیفہ میں، آپ صلی اللہ علیہ وسلم سے روایت ہے کہ آپ ذوالحلیفہ میں تھے آپ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس ایک آنے والا آیا پس آپ صلی اللہ علیہ وسلم سے کہا گیا آپ ایسی وادی میں ہیں جو بابرکت ہے۔

(فائدہ) یہ حدیث بخاری شریف میں بھی ہے۔

(۲۶۶۱) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ، وَالْحَارِثُ بْنُ مُسْكِينٍ، قِرَاءَةُ عَلَيْهِ، وَأَنَا أَسْمَعُ، عَنِ ابْنِ الْقَاسِمِ قَالَ: حَدَّثَنِي مَالِكٌ، عَنْ نَافِعٍ، عَنِ ابْنِ عُمَرَ: (أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) (أَنَاخَ بِالْبُطْحَاءِ، الَّذِي بِوَدَى الْخَلِيفَةِ، وَصَلَّى بِهَا) (الْبَيْدَاءِ)۔

ترجمہ: حضرت ابن عمرؓ سے روایت ہے کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے بطحاء کے اندر جو ذوالحلیفہ میں ہے اپنی اونٹنی کو بیٹھایا، اور اس میں نماز پڑھی یعنی بیداء میں۔

(فائدہ) استراحت کے لئے اپنی سواری کو بیٹھایا، و آخر جہ البخاری۔

الْبَيْدَاءُ

(۲۶۶۲) أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: حَدَّثَنَا النَّضْرُ - وَهُوَ ابْنُ شَمِيلٍ - قَالَ: حَدَّثَنَا أَشْعَثُ - وَهُوَ ابْنُ عَبْدِ الْمَلِكِ - عَنِ الْحَسَنِ، عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ: (أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: صَلَّى الظُّهْرَ بِالْبَيْدَاءِ، ثُمَّ رَكِبَ، وَصَعِدَ جَبَلَ الْبَيْدَاءِ، فَأَهْلَ بِالْحَجِّ وَالْعُمْرَةِ، حِينَ صَلَّى الظُّهْرَ)۔

ترجمہ: حضرت انس بن مالکؓ سے روایت ہے کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے بیداء میں نماز ظہر پڑھی، پھر سوار ہو گئے اور جبل بیداء پر چڑھے پھر عمرہ اور حج کا احرام باندھا جس وقت ظہر کی نماز پڑھی، یعنی تلبیہ میں اپنی آواز کو بلند کیا۔

الْغُسْلُ لِلْإِهْلَالِ

(۲۶۶۳) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ، وَالْحَارِثُ بْنُ مُسْكِينٍ، قِرَاءَةُ

عَلَيْهِ، وَأَنَا سَمِعْتُ، وَاللَّفْظُ لَهُ، عَنِ ابْنِ الْقَاسِمِ، قَالَ: حَدَّثَنِي مَالِكٌ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْقَاسِمِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَسْمَاءَ بِنْتِ عَمَيْسٍ، أَنَّهَا وَلَدَتْ مُحَمَّدَ بْنَ أَبِي بَكْرٍ الصِّدِّيقِ بِالْبَيْدَاءِ، فَذَكَرَ أَبُو بَكْرٍ ذَلِكَ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: فَقَالَ: (مُرْهَا، فَلَتَغْتَسِلَ، ثُمَّ لَتَهْلَ)۔

ترجمہ: حجت الوداع میں جب آپ صلی اللہ علیہ وسلم تھے اس وقت حضرت ابوبکر صدیقؓ کے نکاح میں اسماء بنت عمیس تھیں، ذوالحلیفہ میں پہنچ کر محمد ابن ابوبکر پیداء ہوئے تو انہوں نے ابوبکر صدیقؓ سے کہا میں کیا کروں تو حضرت ابوبکر صدیقؓ نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے کہا تو آپ نے فرمایا کہ غسل کر کے احرام باندھ لو، اور جو کام محرم کرتے ہیں وہ سب کام کر لو، علاوہ بیت اللہ کے طواف کے، اسی کو اس حدیث کے اندر ذکر کیا گیا ہے، انہوں نے جناب محمد ابن ابوبکر کو مقام بیداء میں، ابوبکر صدیقؓ نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس اس کا تذکرہ کیا تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ اس کو حکم کرو کہ غسل کر کے احرام باندھ لے۔

(۲۶۶۴) أَخْبَرَنِي أَحْمَدُ بْنُ فَضَالَةَ بْنِ إِبْرَاهِيمَ النَّسَائِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا خَالِدُ بْنُ مَخْلَدٍ، قَالَ: حَدَّثَنِي سُلَيْمَانُ بْنُ بِلَالٍ، قَالَ: حَدَّثَنِي يَحْيَى وَهُوَ ابْنُ سَعِيدٍ الْأَنْصَارِيُّ۔ قَالَ: سَمِعْتُ الْقَاسِمَ بْنَ مُحَمَّدٍ، يُحَدِّثُ عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِي بَكْرٍ: (أَنَّهُ خَرَجَ حَاجًّا، مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، حَاجَّةَ الْوَدَاعِ، وَمَعَهُ امْرَأَتُهُ، أَسْمَاءُ بِنْتُ عَمَيْسٍ الْخَثْعَمِيَّةُ، فَلَمَّا كَانُوا بِذِي الْحَلِيفَةِ، وَلَدَتْ أَسْمَاءُ مُحَمَّدَ بْنَ أَبِي بَكْرٍ، فَأَتَى أَبُو بَكْرٍ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَأَخْبَرَهُ، فَأَمَرَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ يَأْمُرَهَا، أَنْ تَغْتَسِلَ، ثُمَّ تَهْلَ بِالْحَجِّ، وَتَضَعُ مَا يَضَعُ النَّاسُ، إِلَّا أَنَّهَا لَا تَطُوفُ بِالْبَيْتِ)۔

(فائدہ) اس کا ترجمہ و مطلب پہلی حدیث سے واضح ہے۔

غسل المَحْرَمِ

(۲۶۶۵) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ، عَنْ مَالِكٍ، عَنْ زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ،

عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ حَنْبَلٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ، وَالْمُسَوِّدِ بْنِ مَخْرَمَةَ، أَنَّهُمَا اخْتَلَفَا بِالْأَبْوَاءِ، فَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ: يَغْسِلُ الْمَخْرَمُ رَأْسَهُ، وَقَالَ الْمُسَوِّدُ: لَا يَغْسِلُ رَأْسَهُ، فَأَرْسَلَنِي ابْنُ عَبَّاسٍ، إِلَى أَبِي أَيُّوبَ الْأَنْصَارِيِّ، أَسْأَلُهُ عَنْ ذَلِكَ، فَوَجَدْتُهُ يَغْتَسِلُ، بَيْنَ قَرْيَتَيْ الْبُثْرِ، وَهُوَ مُسْتَبِزٌ بِثَوْبٍ، فَسَلَّمْتُ عَلَيْهِ، وَقُلْتُ: أَرْسَلَنِي إِلَيْكَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبَّاسٍ، أَسْأَلُكَ كَيْفَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، يَغْسِلُ رَأْسَهُ، وَهُوَ مُخْرِمٌ، فَوَضَعَ أَبُو أَيُّوبَ يَدَهُ عَلَى الثَّوْبِ، فَطَاطَأَهُ، حَتَّى بَدَأَ رَأْسَهُ، ثُمَّ قَالَ لِلنَّسَائِ، يَصُبُّ عَلَى رَأْسِهِ، ثُمَّ حَرَّكَ رَأْسَهُ بِيَدَيْهِ، فَأَقْبَلَ بِهِمَا وَأَذْبَرَ، وَقَالَ: هَكَذَا رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَفْعَلُ)۔

ترجمہ: حضرت عبد اللہ ابن عباس اور مسور بن مخرمہ دونوں حضرات باہم مختلف ہو گئے (ایک مسئلہ میں اختلاف ہو گیا، ابن عباس نے کہا محرم حالت احرام میں اپنے سر کو دھو سکتا ہے مسور نے کہا اپنے سر کو نہیں دھو سکتا، پس بھیجا مجھکو ابن عباس نے حضرت ابو ایوب انصاریؓ کے پاس کہ میں پوچھوں ان سے اس مسئلہ کے بارے میں، پس میں نے ان کو پایادہ کنویں کے دونوں کناروں کے درمیان میں غسل کر رہے تھے اور وہ پردہ کئے ہوئے تھے کپڑے کے ذریعہ سے، میں نے ان کو سلام کیا، اور میں نے کہا مجھ کو بھیجا ہے آپ کے پاس عبد اللہ ابن عباس نے کہ میں آپ سے پوچھوں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کیسے دھوتے تھے اپنے سر کو حالت احرام میں، پس رکھا ابو ایوب نے اپنے ہاتھ کو کپڑے پر، اس کو نیچے کیا، یہاں تک کہ ان کا سر ظاہر ہو گیا، پھر پانی ڈالنے کو کہا اس آدمی سے کہ وہ پانی ڈال رہا تھا ان کے سر کے اوپر، پھر حرکت دی، انہوں نے اپنے سر کو دونوں ہاتھوں سے اور آگے سے پیچھے کو لے گئے اور پیچھے سے آگے لے آئے اور کہا کہ میں نے ایسے ہی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو کرتے ہوئے دیکھا۔

اقبال کے معنی پیچھے سے آگے کو لے آنا، ادبار کے معنی آگے سے پیچھے کو لے جانا (فائدہ) اقبال و ادبار پر ہم نے تحفة النساء جلد اول میں، اور الکلام المسوی شرح الموطا میں مفصل گفتگو کر رکھی ہے، نیز یہ غسل بفتح الغین ہے بمعنی دھونا، یصب علی

راسہ کے بعد مقول حسب محذوف ہے۔

النَّهْيُ عَنِ الثِّيَابِ الْمَضْبُوعَةِ بِالْوَرَسِ

وَالزَّعْفَرَانِ فِي الْإِحْرَامِ

(۲۶۶۶) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ، وَالْحَارِثُ بْنُ مَسْكِينٍ، قِرَاءَةً عَلَيْهِ، وَأَنَا أَسْمَعُ، عَنِ ابْنِ الْقَاسِمِ، قَالَ: حَدَّثَنِي مَالِكٌ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ دِينَارٍ، عَنِ ابْنِ عُمَرَ، قَالَ: (نَهَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَنْ يَلْبَسَ الْمُحْرِمُ، ثَوْبًا مَضْبُوعًا بِزَعْفَرَانٍ، أَوْ بَوَرَسٍ)۔

ترجمہ: حضرت ابن عمرؓ سے روایت ہے کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے محرم کو زعفران اور ورس سے رنگے ہوئے کپڑے پہننے سے منع فرمایا۔

(فائدہ) زعفران سے خوشبو کی وجہ سے اور ورس سے مشابہ خوش ہونے کی وجہ سے منع کیا گیا ہے۔

(۲۶۶۷) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَنْصُورٍ، عَنْ سُفْيَانَ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ سَالِمٍ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا يَلْبَسُ الْمُحْرِمُ مِنَ الثِّيَابِ؟ قَالَ: (لَا يَلْبَسُ الْقَمِيصَ، وَلَا الْبُرْنَسَ، وَلَا لِسْرًا وَنِيلَ وَلَا الْعِظَامَةَ، وَلَا ثَوْبًا مَسَّهُ وَرَسٌ، وَلَا زَعْفَرَانٌ، وَلَا خُفَّيْنِ، إِلَّا لِمَنْ لَا يَجِدُ تَغْلِيلًا، فَإِنْ لَمْ يَجِدْ تَغْلِيلَيْنِ، فَلْيَقْطَعْهُمَا حَتَّى يَكُونَ أَسْفَلَ مِنَ الْكَعْبَيْنِ)۔

(فائدہ) ان میں سے ہر ایک کی ممانعت کی وجہ واضح ہے۔

الْجَبَّةُ فِي الْإِحْرَامِ

(۲۶۶۸) أَخْبَرَنَا نُوحُ بْنُ حَبِيبٍ الْقُومِسِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ، قَالَ: قَالَ حَدَّثَنِي عَطَاءٌ، عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَعْلَى بْنِ أُمَيَّةَ، عَنْ أَبِيهِ أَنَّهُ قَالَ: لَيْتَنِي أَرَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَهُوَ يَنْزِلُ عَلَيْهِ، فَبَيْنَا نَحْنُ بِالْجِعْرَانَةِ، وَالتَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي قُبَّةٍ، فَأَتَاهُ

الْوَحْيَ، فَأَشَارَ إِلَى غَمَرٍ، أَنْ تَعَالَ، فَأَذْخَلْتُ رَأْسِي الثَّبَةَ، فَأَتَاهُ رَجُلٌ، قَدْ
أَحْرَمَ فِي جَبَّةٍ بِغُمَرَةٍ، مُتَّصِمٍ بِطَيْبٍ، فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، مَا تَقُولُ فِي رَجُلٍ
قَدْ أَحْرَمَ فِي جَبَّةٍ؟ إِذْ أَنْزَلَ عَلَيْهِ الْوَحْيَ، فَجَعَلَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ،
يَغُطُّ لِدَلِكِ، فَسَرَى عَنْهُ، فَقَالَ: (أَيْنَ الرَّجُلُ الَّذِي سَأَلَنِي آتِنَا؟) فَأَتَنِي
بِالرَّجُلِ، فَقَالَ: (أَمَّا الْجَبَّةُ فَاخْلَعْهَا، وَأَمَّا الطَّيْبُ فَاغْسِلْهُ، ثُمَّ أَحْدِثْ إِحْرَامًا)
قَالَ أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ: (ثُمَّ أَحْدِثْ إِحْرَامًا) مَا أَعْلَمُ أَحَدًا قَالَهُ، غَيْرَ نُوحِ بْنِ
حَبِيبٍ، وَلَا أَحْسِبُهُ مَحْفُوظًا، وَاللَّهِ سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى أَعْلَمُ).

ترجمہ: یحلی ابن امیہ کہتے ہیں کہ دل سوچ رہا تھا کہ کاش کہ میں دیکھوں
آپ صلی اللہ علیہ وسلم کو اس حال میں کہ آپ کے اوپر وحی کا نزول ہو رہا ہو، پس اس
درمیان کہ ہم مقام جعرانہ پر تھے اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اپنے خیمہ کے اندر
تھے پس آپ صلی اللہ علیہ وسلم کے اوپر وحی آئی شروع ہو گئی، پس حضرت عمرؓ نے مجھ کو
اشارہ کیا کہ آجا، میں نے اپنے سر کو اس حالت کے اندر خیمہ میں کر لیا پس ایک آدمی
آیا آپ صلی اللہ کے پاس اسی وقت جس نے جبہ میں احرام باندھ رکھا تھا عمرہ کا، جوت
پت تھا خوشبو سے، اس نے کہا یا رسول اللہ آپ کیا فرماتے ہیں اس آدمی کے بارے میں
جس نے احرام باندھا ہو جبہ میں جب آپ پر وحی آتی تھی تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم اس کی وجہ
سے خراٹے کی آواز نکالتے تھے، پس جب آپ سے وحی کو ہٹا لیا گیا تو آپ نے کہا کہاں
ہے وہ شخص جس نے ابھی مجھ سے سوال کیا، پھر فرمایا بہر حال جبہ نکال دو اور خوشبو کو دھو
ڈالو اور از سرے نو احرام باندھو۔

قال ابو عبد الرحمن: امام نسائی کہتے ہیں کہ ”ثم احدث احراما“ کا لفظ یحییٰ
بن سوید کے کسی بھی شاگرد نے نقل نہیں کیا اور میرا خیال یہ ہے کہ استاذ محترم نے جو
تکڑا بیان کیا ہے یہ محفوظ نہیں ہے۔

(فائدہ) یہ نزول وحی کی کیفیت کو دیکھنا چاہتے تھے اور نزول وحی کے وقت یہ
آواز شدت وحی کی وجہ سے آتی تھی، قال: سے یہ کہنا چاہتے ہیں کہ یحییٰ بن سعید کے تلامذہ

میں سے استاد محترم نوح بن حنیب کے علاوہ کوئی اس ٹکڑے کو ذکر نہیں کر رہا ہے اور میں اس کو غیر محفوظ جانتا ہوں۔

النَّهْيُ عَنْ لُبْسِ الْقَمِيصِ لِلْمُحْرَمِ

(۲۶۶۹) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ، عَنْ مَالِكٍ، عَنْ نَافِعٍ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ، أَنَّ رَجُلًا سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، مَا يَلْبَسُ الْمُحْرَمُ مِنَ الثِّيَابِ؟ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (لَا تَلْبَسُوا الْقُمَصَ، وَلَا الْعَمَائِمَ، وَلَا السَّرَاوِيْلَاتِ، وَلَا الْبُرَانِسَ، وَلَا الْخِفَافَ، إِلَّا أَحَدٌ لَا يَجِدُ نَعْلَيْنِ، فَلْيَلْبَسْ خُفَيْنِ، وَلْيَقْطَعْهُمَا أَسْفَلَ مِنَ الْكَعْبَيْنِ، وَلَا تَلْبَسُوا شَيْئًا مَسَّهُ الزَّعْفَرَانُ، وَلَا الْوَرَسُ)

ترجمہ: حضرت عبداللہ ابن عمرؓ سے روایت ہے کہ ایک آدمی نے آپ سے سوال کیا کہ محرم کون سے کپڑے پہنے، آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا قمیص مت پہنو، اور نہ پٹریاں اور نہ شلوار، نہ ٹوپیاں، نہ موزے مگر ایسا آدمی جو نہ پہنے چپل، پس وہ پہن لے خفین اور چاہئے کہ ان کو کاٹ لے کعبین کے نیچے سے، اور نہیں پہنیں گے وہ کسی ایسے کپڑے کو جس کو چھوا ہو زعفران یا ورس نے۔

(فائدہ) یہ حدیث متفق علیہ ہے اور ترجمہ و مطلب واضح ہے۔

النَّهْيُ عَنْ لُبْسِ السَّرَاوِيلِ فِي الْإِحْرَامِ

(۲۶۷۰) أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ، قَالَ: حَدَّثَنِي نَافِعٌ، عَنْ ابْنِ عُمَرَ، أَنَّ رَجُلًا قَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، (صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) مَا يَلْبَسُ مِنَ الثِّيَابِ إِذَا أَحْرَمْنَا؟ قَالَ: لَا تَلْبَسُوا الْقَمِيصَ وَلَا قَالَ عَمْرُو مَرَّةً أُخْرَى: الْقُمَصَ وَلَا الْعَمَائِمَ، وَلَا السَّرَاوِيلَاتِ، وَلَا الْخُفَيْنِ، إِلَّا أَنْ يَكُونَ لِأَحَدِكُمْ نَعْلَانِ، فَلْيَقْطَعْهُمَا أَسْفَلَ مِنَ الْكَعْبَيْنِ، وَلَا تَوْبًا مَسَّهُ وَرَسُ، وَلَا زَعْفَرَانُ)۔

(فائدہ) یعنی استاد کی روایت میں، القميص اور القمص، دونوں طرح آیا ہے باقی بات واضح ہے۔

الرَّخْصَةُ فِي لُبْسِ السَّرَاوِيلِ لِمَنْ لَا يَجِدُ الْإِزَارَ

(۲۶۷۱) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ، قَالَ: حَدَّثَنَا حَمَّادٌ، عَنْ عَمْرِو، عَنْ جَابِرِ بْنِ زَيْدٍ، عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ: سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَخْطُبُ، وَهُوَ يَقُولُ: (السَّرَاوِيلُ لِمَنْ لَا يَجِدُ الْإِزَارَ، وَالْخَفَيْنِ لِمَنْ لَا يَجِدُ النَّعْلَيْنِ، لِلْمُحْرِمِ)۔
ترجمہ: آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا شلوار اس شخص کے لئے ہے جو ازار نہ پائے اور خفین اس شخص کے لئے ہے جو چپل نہ پائے۔

(فائدہ) محرم یہ مبتداء مقدر کی خبر ہے یعنی وهذا الحكم كائن للمحرم
(۲۶۷۲) أَخْبَرَنِي أَيُّوبُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْوَزَّانُ، قَالَ: حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ، عَنْ أَيُّوبَ، عَنْ عَمْرِو بْنِ دِينَارٍ، عَنْ جَابِرِ بْنِ زَيْدٍ، عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: (مَنْ لَمْ يَجِدْ إِزَارًا، فَلْيَلْبَسْ سَرَاوِيلَ، وَمَنْ لَمْ يَجِدْ نَعْلَيْنِ، فَلْيَلْبَسْ خَفَيْنِ)۔
(فائدہ) ترجمہ واضح ہے۔

النَّهْيُ عَنْ أَنْ تَنْتَقِبَ الْمَرْأَةُ الْحَرَامَ

(۲۶۷۳) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ، قَالَ: حَدَّثَنَا اللَّيْثُ، عَنْ نَافِعٍ، عَنْ ابْنِ عُمَرَ، قَالَ: قَامَ رَجُلٌ، فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، مَاذَا تَأْمُرُنَا أَنْ نَلْبَسَ مِنَ الثِّيَابِ فِي الْإِحْرَامِ؟ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ (لَا تَلْبَسُوا الْقَمِيصَ وَلَا السَّرَاوِيلَ، وَلَا الْعَمَائِمَ، وَلَا الْبَرَائِيسَ، وَلَا الْخِفَافَ، إِلَّا أَنْ يَكُونَ أَحَدُ لَيْسَتْ لَهُ نَعْلَانِ، فَلْيَلْبَسِ الْخَفَيْنِ، مَا أَسْفَلَ مِنَ الْكَعْبَيْنِ، وَلَا تَلْبَسُوا شَيْئًا مِنَ الثِّيَابِ، مَشَهُ الرَّغَفَرَانِ، وَلَا الْوَرَسَ، وَلَا تَنْتَقِبِ الْمَرْأَةُ الْحَرَامَ، وَلَا تَلْبَسِ الْقَفَّازِينَ)۔
(فائدہ) اس حدیث میں مردوں کو قمیص شلوار پگڑی، ٹوپی موزوں سے منع کیا

گیا ہے مگر چیل نما بنا کر اور زعفران و ورس میں رنگے ہوئے کپڑے سے اور عورتوں کو نقاب اوڑھنے اور دستانے پہننے سے

ترجمہ: اور محرمہ عورت نہیں پہنے گی نقاب کو اور نہ دستانوں کو، محدثین عظام نے اس ٹکڑے کو مدرج قرار دیا ہے کیوں کہ عورت کا احرام ہاتھ کے اندر نہیں ہے بلکہ چہرہ کے اندر ہے۔

النَّهْيُ عَنْ لُبْسِ الْبَرَانِيسِ فِي الْإِحْرَامِ

(۲۶۷۴) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكٍ، عَنْ نَافِعٍ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ، أَنَّ رَجُلًا سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، مَا يَلْبَسُ الْمُحْرِمُ مِنَ الثِّيَابِ؟ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (لَا تَلْبَسُوا الْقَمِيصَ، وَلَا الْعَمَائِمَ، وَلَا السَّرَاوِيْلَاتِ، وَلَا الْبَرَانِيسَ، وَلَا الْخِفَافَ إِلَّا أَخَذَ لَا يَجِدُ نَعْلَيْنِ، فَلْيَلْبَسِ الْخُفَيْنِ، وَلْيَقْطَعْهُمَا أَسْفَلَ مِنَ الْكَعْبَيْنِ، وَلَا تَلْبَسُوا شَيْئًا مَسَّهُ الرَّغْفَرَانُ، وَلَا الْوَرَسُ)۔

(۲۶۷۵) أَخْبَرَنِي مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ بْنِ إِبْرَاهِيمَ، وَعَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَزِيدُ - وَهُوَ ابْنُ هَارُونَ - قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى - وَهُوَ ابْنُ سَعِيدٍ، الْأَنْصَارِيُّ - عَنْ عُمَرَ بْنِ نَافِعٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ ابْنِ عُمَرَ، أَنَّ رَجُلًا سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، مَا يَلْبَسُ مِنَ الثِّيَابِ، إِذَا أَحْرَمْنَا؟ قَالَ: (لَا تَلْبَسُوا الْقَمِيصَ، وَلَا السَّرَاوِيْلَاتِ، وَلَا الْعَمَائِمَ، وَلَا الْبَرَانِيسَ، وَلَا الْخِفَافَ، إِلَّا أَنْ يَكُونَ أَحَدُ لَيْسَتْ لَهُ نَعْلَانِ، فَلْيَلْبَسِ الْخُفَيْنِ، أَسْفَلَ مِنَ الْكَعْبَيْنِ، وَلَا تَلْبَسُوا مِنَ الثِّيَابِ شَيْئًا مَسَّهُ وَرَسٌ، وَلَا رَغْفَرَانُ)۔

(فائدہ) برانيس برنس کی جمع ہے بمعنی ٹوپی، باقی تمام باتیں ماقبل میں گذر چکی ہیں اور یہ دونوں حدیثیں متفق علیہ ہے۔

النَّهْيُ عَنْ لُبْسِ الْعِمَامَةِ فِي الْإِحْرَامِ

(۲۶۷۶) أَخْبَرَنَا أَبُو الْأَشْعَثِ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ زُرَيْعٍ، قَالَ:

حَدَّثَنَا أَيُّوبُ، عَنْ نَافِعٍ، عَنِ ابْنِ عُمَرَ، قَالَ: نَادَى النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَجُلًا، فَقَالَ: مَا تَلْبَسُ إِذَا أَحْرَمْنَا؟ قَالَ: (لَا تَلْبَسُ الْقَمِيصَ، وَلَا الْعِمَامَةَ، وَلَا السَّرَاوِيلَ، وَلَا الْبُرْنُسَ، وَلَا الْخُفَيْنِ، إِلَّا أَنْ لَا تَجِدَ نَعْلَيْنِ، فَإِنْ لَمْ تَجِدِ النَّعْلَيْنِ، فَمَا ذُوْنَ الْكَعْبَيْنِ)۔

(فائدہ) یہ حدیث بھی متفق علیہ ہے اور باقی بات ظاہر ہے۔

(۲۶۷۷) أَخْبَرَنَا أَبُو الْأَشْعَثِ، أَحْمَدُ بْنُ الْمُقْدَامِ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ زُرَيْعٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا ابْنُ عُثْمَانَ، عَنْ نَافِعٍ، عَنِ ابْنِ عُمَرَ، قَالَ: نَادَى النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَجُلًا، فَقَالَ: مَا تَلْبَسُ إِذَا أَحْرَمْنَا؟ قَالَ: (لَا تَلْبَسُ الْقَمِيصَ، وَلَا الْعِمَامَةَ، وَلَا الْبُرْنُسَ، وَلَا السَّرَاوِيلَ، وَلَا الْخُفَّاءَ، إِلَّا أَنْ لَا يَكُونَ نَعَالٌ، فَإِنْ لَمْ يَكُنْ نَعَالٌ، فَخُفَّيْنِ، ذُوْنَ الْكَعْبَيْنِ، وَلَا ثَوْبٌ مَضْبُوعًا يُوْرِسُ، أَوْ رَغَفَرَانِ، أَوْ مَسَهْ وَرْسٍ، أَوْ رَغَفَرَانِ)۔

(فائدہ) یہ حدیث متفق علیہ ہے اور ”فَإِنْ لَمْ يَكُنْ نَعَالٌ“ میں کان تامہ ہے

ناقصہ نہیں ہے۔

النَّهْيُ عَنْ لُبْسِ الْخُفَيْنِ فِي الْإِحْرَامِ

(۲۶۷۸) أَخْبَرَنَا هَنَادُ بْنُ الشَّرِي، عَنْ ابْنِ أَبِي زَائِدَةَ، قَالَ: أُنْبَأَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ، عَنْ نَافِعٍ، عَنِ ابْنِ عُمَرَ، قَالَ: سَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: (لَا تَلْبَسُوا فِي الْإِحْرَامِ الْقَمِيصَ، وَلَا السَّرَاوِيلَ، وَلَا الْعِمَامَةَ، وَلَا الْبُرْنُسَ، وَلَا الْخُفَّاءَ)۔

(فائدہ) یہ حدیث متفق علیہ ہے۔

الرُّخْصَةُ فِي لُبْسِ الْخُفَيْنِ فِي الْإِحْرَامِ لِمَنْ لَا يَجِدُ نَعْلَيْنِ

(۲۶۷۹) أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ مَسْعُودٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ زُرَيْعٍ،

قَالَ: أُنْبَأَنَا أَيُّوبُ، عَنْ عَمْرِو، عَنْ جَابِرِ بْنِ زَيْدٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ: سَمِعْتُ

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: (إِذَا لَمْ يَجِدْ إِزَارًا فَلْيَلْبَسِ الشَّرَاوِيلَ، وَإِذَا لَمْ يَجِدِ التَّغْلِينَ، فَلْيَلْبَسِ الْخُفَيْنِ، وَلْيَقْطَعْهُمَا أَسْفَلَ مِنَ الْكَعْبَيْنِ)۔

(فائدہ) وَلْيَقْطَعْهُمَا أَسْفَلَ مِنَ الْكَعْبَيْنِ "یہ زیادتی السنن الکبریٰ میں نہیں ہے یہ فقط صغریٰ یعنی مجتبیٰ میں ہے وہو فقط فی روایۃ اسماعیل عن یزید بن زریج، و الظاهر أنه غلط من النسخ، باقی بات ظاہر ہے

قَطْعُهُمَا أَسْفَلَ مِنَ الْكَعْبَيْنِ

(۲۶۸۰) أَخْبَرَنَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ: حَدَّثَنَا هُشَيْنٌ، قَالَ: أُنْبَأَنَا ابْنُ عُيَيْنٍ، عَنْ نَافِعٍ، عَنْ ابْنِ عُمَرَ: "عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: إِذَا لَمْ يَجِدِ الْمُخْرِمُ التَّغْلِينَ، فَلْيَلْبَسِ الْخُفَيْنِ، وَلْيَقْطَعْهُمَا أَسْفَلَ مِنَ الْكَعْبَيْنِ)۔

(فائدہ) یہ حدیث متفق علیہ ہے اور اس پر گفتگو گزر چکی ہے یہ حکم فقط مردوں کے بارے میں ہے کیونکہ عورتیں حالت احرام میں خفین پہن سکتی ہیں۔

النَّهْيُ عَنْ أَنْ تَلْبَسَ الْمُخْرِمَةُ الْقَفَازِينَ

(۲۶۸۱) أَخْبَرَنَا سُؤَيْدُ بْنُ نَصْرٍ، قَالَ: أُنْبَأَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْمُبَارَكِ، عَنْ مُوسَى بْنِ عُقْبَةَ، عَنْ نَافِعٍ، عَنْ ابْنِ عُمَرَ، أَنَّ رَجُلًا قَامَ، فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، مَاذَا تَأْمُرُنَا أَنْ نَلْبَسَ مِنَ الثِّيَابِ فِي الْإِحْرَامِ؟ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (لَا تَلْبَسُوا الْقُمُصَ، وَلَا الشَّرَاوِيلَ، وَلَا الْخِفَافَ، إِلَّا أَنْ يَكُونَ رَجُلٌ لَهُ تَغْلَانِ، فَلْيَلْبَسِ الْخُفَيْنِ، أَسْفَلَ مِنَ الْكَعْبَيْنِ، وَلَا يَلْبَسْ شَيْئًا مِنَ الثِّيَابِ، مَسَّهُ الرِّعْفَرَانِ، وَلَا الْوَرَسُ، وَلَا تَنْتَقِبِ الْمَرْأَةُ الْحَرَامُ، وَلَا تَلْبَسِ الْقَفَازِينَ)۔

التَّلْبِيزُ عِنْدَ الْإِحْرَامِ

عرب کا دستور تھا کہ سب لوگ داڑھی اور بال رکھتے تھے یہاں تک کہ کفار بھی،

اگر حالت احرام میں بالوں کو باندھ لیا کہ بکھرے تو کوئی حرج نہیں، دوسرے یہ ہے کہ ان کے اوپر باندھنے کے بعد کسی چیز کا لپ کر دیا اور لپ بھی ایسی چیز کا کیا جو شہود از و تودوم واجب ہوں گے، ایک خوشبو کا دوسرا لپ کے ذریعہ بالوں کو چھپانے کا جو کہ منافی احرام ہے اور از قبیل جنایت ہے اور حدیث کے اندر جہاں ملتہد کا لفظ آ رہا ہے وہاں مراد بالوں کو باندھنا ہے تاکہ بکھرے نہیں۔

(۲۶۸۲) أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى، عَنْ غُبَيْدِ اللَّهِ، قَالَ: أَخْبَرَنِي نَافِعٌ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ، عَنْ أُخْتِهِ حَفْصَةَ، قَالَتْ: قُلْتُ لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، مَا شَأْنُ النَّاسِ حَلَّوْا، وَلَمْ تُحَلِّ مِنْ عُمْرَتِكَ؟ قَالَ: (إِنِّي لَبَذْتُ رَأْسِي، وَقَلَّدْتُ هَذِي، فَلَا أُحِلُّ حَتَّى أُحِلَّ مِنَ الْحَجِّ)۔

ترجمہ: حضرت حفصہؓ کہتی ہیں کہ میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے کہا یا رسول اللہ لوگوں کا کیا حال ہے کہ وہ حلال ہو گئے اور آپ اپنے عمرہ سے حلال نہیں ہوئے، تو آپ نے فرمایا میں نے اپنے بالوں کو سمیٹ رکھا ہے اور اپنی بدی کو قلاوہ ڈال رکھا ہے پس میں حلال نہیں ہوں گا جب تک میں حج سے حلال نہ ہو جاؤں۔

(فائدہ) تلبید طول مکث فی الاحرام کی طرف مشیر ہوتا ہے اور آپ قارن ہیں۔

(۲۶۸۳) أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ السَّرْحِ، وَ الْحَارِثُ بْنُ سَبْكِينَ، قِرَاءَةً عَلَيْهِ، وَأَنَا أَسْمَعُ۔ وَ اللَّفْظُ لَهُ۔ عَنْ ابْنِ وَهْبٍ، أَخْبَرَنِي يُونُسُ، عَنْ ابْنِ شَهَابٍ، عَنْ سَالِمٍ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: (رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، يَهْلُ مُلَبِّدًا)۔

(فائدہ) ترجمہ و مطلب ظاہر ہے اور تلبید احرام کے لمبا ہونے پر دلالت کرتی ہے اور آپ کے قارن ہونے کی وجہ سے احرام لمبا ہے۔

إِبَاحَةُ الطَّيِّبِ عِنْدَ الْإِحْرَامِ

(۲۶۸۴) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ، قَالَ: حَدَّثَنَا حَمَّادٌ، عَنْ عَمْرِو، عَنْ سَالِمٍ،

عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ: (طَيَّبْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عِنْدَ إِحْرَامِهِ، حِينَ أَرَادَ أَنْ يُحْرِمَ، وَعِنْدَ إِخْلَالِهِ قَبْلَ أَنْ يُحِلَّ بِيَدَيَّ)۔

ترجمہ: حضرت عائشہؓ فرماتی ہیں کہ میں خوشبو لگاتی تھی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو احرام کے وقت میں (یعنی احرام سے پہلے) جب آپ ارادہ فرماتے تھے احرام کا اور آپ کے احرام کو کھولنے کے وقت (یعنی جب آپ احرام کھول دیتے تھے)۔
(فائدہ) یہ حدیث متفق علیہ ہے، حالت احرام میں خوشبو لگانا منافی احرام نہیں ہے، اور آخری ٹکڑے کا مطلب ہے طواف زیارت سے پہلے اور اس وقت عورتوں کے علاوہ ہر چیز حلال ہوتی ہے۔

(۲۶۸۵) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ، عَنْ مَالِكٍ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْقَاسِمِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ: (طَيَّبْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، لِإِحْرَامِهِ قَبْلَ أَنْ يُحْرِمَ، وَلِحِلِّهِ قَبْلَ أَنْ يَطُوفَ بِالْبَيْتِ)۔

ترجمہ: حضرت عائشہؓ فرماتی ہیں کہ میں آپ صلی اللہ علیہ وسلم کو خوشبو لگاتی تھی آپ کے احرام کے لئے احرام باندھنے سے پہلے اور خوشبو لگاتی تھی بیت اللہ کا طواف کرنے سے پہلے حلال ہونے کے بعد۔

(فائدہ) یعنی طواف زیارت سے پہلے جب خوشبو کا استعمال جائز ہو چکا ہے، اور یہ حدیث متفق علیہ ہے۔

(۲۶۸۶) أَخْبَرَنَا حُسَيْنُ بْنُ مَنْصُورٍ، عَنْ جَعْفَرِ النَّيْسَابُورِيِّ، قَالَ:

أَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ نُمَيْرٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْقَاسِمِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ: (طَيَّبْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، لِإِحْرَامِهِ قَبْلَ أَنْ يُحْرِمَ، وَلِحِلِّهِ حِينَ أَحَلَّ)۔

(فائدہ) یہ حدیث متفق علیہ ہے۔

(۲۶۸۷) أَخْبَرَنَا سَعِيدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، أَبُو عَبْدِ اللَّهِ الْمَخْزُومِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا سُفْيَانُ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ غُرْوَةَ، عَنْ عَائِشَةَ: قَالَتْ: (طَيِّبَتْ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، لِحْزَمِهِ جِنَّينَ أَحْرَمَ، وَلِحِلِّهِ بَعْدَ مَا رَمَى جَمْرَةَ الْعَقَبَةِ، قَبْلَ أَنْ يَطُوفَ بِالْبَيْتِ)۔

(فائدہ) لِحْزَمِهِ ای لا حرامہ اور حدیث متفق علیہ ہے۔

(۲۶۸۸) أَخْبَرَنَا عِيسَى بْنُ مُحَمَّدٍ، أَبُو عَمِيرٍ، عَنْ ضَمْرَةَ، عَنْ الْأَوْزَاعِيِّ، عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ غُرْوَةَ، عَنْ عَائِشَةَ: قَالَتْ: (طَيِّبَتْ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، لِإِحْلَالِهِ، وَطَيِّبَتْهُ لِأَحْرَامِهِ، طَيِّبًا لَا يُشْبِهُ طَيِّبُكُمْ هَذَا) تَغْنِي لَيْسَ لَهُ بَقَاءُ۔

ترجمہ: میں حضور صلی اللہ علیہ وسلم کو ایسی خوشبو لگاتی تھی جو تمہاری خوشبو کے مشابہ نہیں ہے یعنی مراد لے رہی ہیں جو باقی رہنے والی نہیں ہے۔

(فائدہ) یہ تفسیر دوسری روایات کے منافی ہے بلکہ مفہوم اس کے برعکس ہے یعنی حضور صلی اللہ علیہ وسلم کی خوشبو باقی رہتی تھی۔

(۲۶۸۹) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَنْصُورٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا سُفْيَانُ، قَالَ: حَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ غُرْوَةَ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: قُلْتُ لِعَائِشَةَ: بِأَيِّ شَيْءٍ طَيَّبْتَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ؟ قَالَتْ: (بِأَطْيَبِ الطَّيِّبِ، عِنْدَ حُزْمِهِ، وَحِلِّهِ)۔

ترجمہ: میں نے حضرت عائشہؓ سے کہا کہ آپ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کو کونسی خوشبو لگاتی تھی تو انہوں نے کہا خوشبو میں سے بہترین خوشبو آپ صلی اللہ علیہ وسلم کے احرام اور احلال کے وقت۔

(فائدہ) امام مسلم نے اس حدیث کی تخریج کی ہے۔

(۲۶۹۰) أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ يَحْيَى بْنُ الْوَزِيرِ بْنِ سَلَيْمَانَ، قَالَ: أَنْبَأَنَا شُعَيْبُ بْنُ اللَّيْثِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ هِشَامِ بْنِ غُرْوَةَ، عَنْ عُثْمَانَ بْنِ غُرْوَةَ،

عَنْ غُرْوَةَ، عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ: (كُنْتُ أَطِيبُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عِنْدَ إِخْرَاجِهِ، بِأَطِيبٍ مَا أَجِدُ)۔

(فائدہ) و آخرجه مسلم۔

(۲۶۹۱) أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ حَرْبٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا ابْنُ إِدْرِيسَ، عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْقَاسِمِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ: (كُنْتُ أَطِيبُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِأَطِيبٍ مَا أَجِدُ، لِخُرُوجِهِ، وَ لِحِلِّهِ، وَ حِينَ يُرِيدُ أَنْ يَزُورَ الْبَيْتَ)۔

(فائدہ) قال السندی الظاهر أن الواو زائدة۔

(۲۶۹۲) أَخْبَرَنَا يَغْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: حَدَّثَنَا هُشَيْمٌ، قَالَ: أَتَيْنَا مَنْصُورَ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْقَاسِمِ، عَنِ الْقَاسِمِ، قَالَ: قَالَتْ عَائِشَةُ: طَيَّبْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَبْلَ أَنْ يُحْرِمَ، وَيَوْمَ التَّحْرِ قَبْلَ أَنْ يَطُوفَ بِالْبَيْتِ، بِطِيبٍ فِيهِ مِسْكٌ۔

(فائدہ) آخرجه مسلم وقدمت الكلام عليه۔

(۲۶۹۳) أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ نَصْرِ، قَالَ: أَتَيْنَا عَبْدَ اللَّهِ بْنَ الْوَلِيدِ يَغْنَى الْعَدَنِيَّ۔ عَنْ سَفْيَانَ ح وَ أَتَيْنَا مُحَمَّدَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْمُبَارَكِ، قَالَ: أَتَيْنَا إِسْحَاقَ يَغْنَى الْأَزْرَقَ قَالَ: أَتَيْنَا سَفْيَانَ، عَنِ الْحَسَنِ بْنِ عُثَيْدِ اللَّهِ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنِ الْأَسْوَدِ، عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ: كَأَنِّي أَنْظُرُ إِلَى وَبَيْصِ الطِّيبِ، فِي رَأْسِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَهُوَ مُحْرِمٌ) وَقَالَ أَحْمَدُ بْنُ نَصْرِ فِي حَدِيثِهِ: وَبَيْصِ طِيبِ الْمِسْكِ فِي مَفْرِقِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ۔

ترجمہ: حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کہتی ہیں میں گویا کہ میں دیکھ رہی ہوں کہ خوشبو کی چمک کی جانب حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے سر میں حالاں کہ آپ حالت احرام میں ہیں، احمد ابن نصر اپنی حدیث میں کہتے ہیں کہ مشک کی خوشبو کی چمک حضور صلی اللہ علیہ وسلم کی مانگوں میں تھی۔

(فائدہ) یہ حدیث متفق علیہ ہے۔

(۲۶۹۴) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ غِيلَانَ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ، قَالَ: أَنْبَأَنَا سَفْيَانُ، عَنْ مَنْصُورٍ، قَالَ: قَالَ لِي إِبْرَاهِيمُ، حَدَّثَنِي الْأَسْوَدُ، عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا، قَالَتْ (لَقَدْ كَانَ يَرَى وَبَيْضَ الطَّيِّبِ، فِي مَفَارِقِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَهُوَ مُحْرِمٌ)۔

(فائدہ) اس میں مفارق ہے مفرق کی جمع اور یہ حدیث بھی متفق علیہ ہے۔

مَوْضِعُ الطَّيِّبِ

(۲۶۹۵) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ قَدَامَةَ، قَالَ: حَدَّثَنَا جَرِيرٌ، عَنْ مَنْصُورٍ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ، عَنِ الْأَسْوَدِ، عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ: (كَأَنِّي أَنْظُرُ إِلَى وَبَيْضِ الطَّيِّبِ، فِي رَأْسِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ مُحْرِمٌ)۔

(فائدہ) و بےص بمعنی چمک، اور یہ حدیث متفق علیہ ہے۔

(۲۶۹۶) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ غِيلَانَ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو دَاوُدَ، قَالَ: أَنْبَأَنَا شُعْبَةُ، عَنْ مَنْصُورٍ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ، عَنِ الْأَسْوَدِ، عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ: (كُنْتُ أَنْظُرُ إِلَى وَبَيْضِ الطَّيِّبِ، فِي أَصُولِ شَعْرِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَهُوَ مُحْرِمٌ)۔

(فائدہ) حدیث متفق علیہ ہے باقی بات ظاہر ہے۔

(۲۶۹۷) أَخْبَرَنَا حُمَيْدُ بْنُ مَسْعَدَةَ، قَالَ: حَدَّثَنَا بِشْرُ بْنُ يَغْنَى ابْنُ الْمُفَضَّلِ قَالَ: حَدَّثَنِي شُعْبَةُ، عَنِ الْحَكَمِ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ، عَنِ الْأَسْوَدِ، عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ: (كَأَنِّي أَنْظُرُ إِلَى وَبَيْضِ الطَّيِّبِ، فِي مَفْرِقِ رَأْسِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ مُحْرِمٌ)۔

(فائدہ) حدیث متفق علیہ ہے والباقی ظاہر۔

(۲۶۹۸) أَخْبَرَنَا بِشْرُ بْنُ خَالِدٍ الْعَسْكَرِيُّ، قَالَ: أَنْبَأَنَا مُحَمَّدُ وَهُوَ ابْنُ جَعْفَرٍ غَنْدَرٌ۔ عَنْ شُعْبَةَ، عَنْ سَلِيمَانَ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ، عَنِ الْأَسْوَدِ، عَنْ

عَائِشَةُ، قَالَتْ: (لَقَدْ رَأَيْتُ وَبَيْصَ الطَّيِّبِ، فِي رَأْسِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَهُوَ مُحْرِمٌ)۔

(فائدہ) حدیث بھی متفق علیہ ہے والباقی ظاہر۔

(۲۶۹۹) أَخْبَرَنَا هَنَادُ بْنُ السَّرِيِّ، عَنْ أَبِي مُعَاوِيَةَ، عَنِ الْأَعْمَشِ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ، عَنِ الْأَسْوَدِ، عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ: (كَأَنِّي أَنْظُرُ إِلَى وَبَيْصِ الطَّيِّبِ، فِي مَفَارِقِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ يَهْلُ)۔

(فائدہ) یہ حدیث بھی متفق علیہ ہے۔

(۲۷۰۰) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ، وَهَنَادُ بْنُ السَّرِيِّ، عَنْ أَبِي الْأَخْوَصِ، عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنِ الْأَسْوَدِ، عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ: كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَقَالَ هَنَّاذُ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، إِذَا أَرَادَ أَنْ يَحْرِمَ، أَذْهَنَ بِأُطْيَبِ مَا يَجِدُهُ، حَتَّى أَرَى وَبَيْصَهُ، فِي رَأْسِهِ، وَلِخِيَّتِهِ (تَابَعَهُ إِسْرَائِيلُ عَلَى هَذَا الْكَلَامِ، وَقَالَ: عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْأَسْوَدِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَائِشَةَ)۔

ترجمہ: حتی ازی ”یہاں تک کہ میں نے دیکھا تھا اس کی چمک کو آپ صلی اللہ علیہ وسلم کی داڑھی اور سر میں۔

(فائدہ) امام نسائی رحمہ اللہ کے دو استاد ہیں قتیبہ اور ہناد، اولاً مصنف علیہ الرحمہ نے دونوں کے الفاظ کے اختلاف کو بتایا، تابعہ: کی ضمیر کا مرجع ابوالاحوص ہے، یعنی ابواسحاق سے جیسے ابوالاحوص روایت کرتے ہیں اسرائیل ابن یونس بھی روایت کرتے ہیں، مگر اسرائیل نے سند اسے بیان کی ”عن عبد الرحمن بن الاسود عن أبيه“ مگر اسرائیل کی روایت کی تخریج شیخین نے کی ہے اور ابوالاحوص کی روایت میں مصنف متفرد ہیں ابواسحاق نے حدیث کو باپ اور بیٹے دونوں سے سنا ہے لہذا ہر طریق صحیح ہے۔

(۲۷۰۱) أَخْبَرَنَا عَبْدَةُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ، قَالَ: أُنْبَأَنَا يَحْيَى بْنُ آدَمَ، عَنْ إِسْرَائِيلَ، عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْأَسْوَدِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ: (كُنْتُ أُطِيبُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ، بِأُطْيَبِ مَا كُنْتُ أَجِدُهُ مِنْ

الطَّيِّبِ، حَتَّى أَرَى وَبَيْضَ الطَّيِّبِ، فِي رَأْسِهِ وَلِخْيَتِهِ، قَبْلَ أَنْ يُحْرِمَ)۔

(فائدہ) والحديث متفق عليه والباقي ظاهر۔

(۲۷۰۲) أَخْبَرَنَا عِمْرَانُ بْنُ يَزِيدَ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ خَجَرٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا سُفْيَانُ، عَنْ عَطَاءِ بْنِ السَّائِبِ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ، عَنِ الْأَسْوَدِ، عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ: لَقَدْ رَأَيْتُ وَبَيْضَ الطَّيِّبِ فِي مَفَارِقِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَعْدَ ثَلَاثٍ)۔

(فائدہ) عطاء بن السائب اگرچہ بخاری کے رجال میں سے ہے مگر یہ اختلاف کے شکار ہوئے ہیں تو اختلاف کے بعد کی احادیث غیر مقبول ہیں اور یہ حدیث اختلاف سے پہلے کی ہے اس لئے یہ حدیث صحیح ہے۔

(۲۷۰۳) أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ خَجَرٍ، قَالَ: أَنْبَأَنَا شَرِيكَ، عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنِ الْأَسْوَدِ، عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ: (كُنْتُ أَرَى وَبَيْضَ الطَّيِّبِ فِي مَفَارِقِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، بَعْدَ ثَلَاثٍ)۔

(فائدہ) ثلاث سے مراد خوشبو کا زیادہ باقی رہنا ہے شریک کے متکلم فیہ اور ابواسحاق کے اختلاف کے باوجود دیگر قرآن قویہ کے سبب حدیث کو صحیح قرار دیا ہے۔

(۲۷۰۴) أَخْبَرَنَا حُمَيْدُ بْنُ مَسْعَدَةَ، عَنْ بِشْرِ بْنِ يَغْنَى ابْنِ الْمُفَضَّلِ، قَالَ: حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ ابْنِ مُحَمَّدِ بْنِ الْمُثَنِّشِرِ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: سَأَلْتُ ابْنَ عُمَرَ، عَنِ الطَّيِّبِ عِنْدَ الْإِحْرَامِ؟ فَقَالَ: لَأَنْ أَطْلُبَ بِالْقَطِرَانِ، أَحَبُّ إِلَيَّ مِنْ ذَلِكَ، فَذَكَرْتُ ذَلِكَ لِعَائِشَةَ، فَقَالَتْ: يَرْحَمُ اللَّهُ أَبَا عَبْدِ الرَّحْمَنِ، لَقَدْ كُنْتُ أَطِيبُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ، فَيَطُوفُ فِي نِسَائِهِ، ثُمَّ يُضْبَحُ يَنْضَحُ طِيبًا)۔

ترجمہ: محمد بن منثور کہتے ہیں کہ میں نے پوچھا ابن عمرؓ سے احرام کے وقت خوشبو لگانے کے بارے میں تو عبد اللہ ابن عمرؓ نے جواب دیا اپنے اوپر قطران (یہ بہت تیز چیز ہے جو اونٹوں کو لگائی جاتی تھی خارش کے وقت دوا کے طور پر اس میں بڑی جلن ہوتی ہے) وہ زیادہ محبوب ہے میری جانب خوشبو لگانے سے میں نے ذکر کیا اس کا حضرت

عائشہ کے پاس تو حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا اللہ رحم کرے ابو عبد الرحمن پر، میں خوشبو لگاتی تھی نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کو، پس آپ عورتوں کے پاس جاتے پھر آپ صبح کرتے اس حال میں کہ وہ خوشبو مہکتی ہوتی تھی۔

(فائدہ) یہ حدیث متفق علیہ ہے اور باقی بات ظاہر ہے۔

(۲۷۰۵) أَخْبَرَنَا هَذَا بِنُ الشَّرِي، عَنْ وَكِيعٍ، عَنْ مِسْعَرٍ، وَ

سُفْيَانَ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ سَحْمَدٍ بْنِ الْمُثَنِّشِ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: سَمِعْتُ ابْنَ عَمَرَ، يَقُولُ: لَأَنْ أَصْبَحَ مُطْلَبًا بِقَطْرَانٍ، أَحَبُّ إِلَيَّ مِنْ أَنْ أَصْبَحَ مُخْرِمًا، أَنْصَحَ طَبِيبًا، فَدَخَلْتُ عَلَى عَائِشَةَ، فَأَخْبَرْتُهَا بِقَوْلِهِ، فَقَالَتْ: طَيِّبْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَطَافَ فِي نِسَائِهِ، ثُمَّ أَصْبَحَ مُخْرِمًا۔

(فائدہ) یہ حدیث بھی متفق علیہ ہے اور مطلب واضح ہے۔

الزَّعْفَرَانُ لِلْمُحْرَمِ

(۲۷۰۶) أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، عَنْ إِسْمَاعِيلَ، عَنْ عَبْدِ

الْعَزِيزِ، عَنْ أَنَسٍ، قَالَ: (نَهَى النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، أَنْ يَتَزَّعْفَرَ الرَّجُلُ) ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے مرد کو زعفران استعمال کرنے سے منع فرمایا (یعنی احرام کی حالت میں زعفران میں رنگا ہوا کپڑا استعمال کرنے سے)۔

(فائدہ) حنفیہ کی نزدیک زعفران کا استعمال مرد کے لئے مطلقاً منع ہے خواہ

حلال ہو یا محرم ہو، اور یہاں احرام کی حالت میں خوشبو ہونے کی وجہ سے ممنوع ہے۔

(۲۷۰۷) أَخْبَرَنِي كَثِيرُ بْنُ عُبَيْدٍ، عَنْ بَقِيَّةَ، عَنْ شُعْبَةَ، قَالَ:

حَدَّثَنِي إِسْمَاعِيلُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: حَدَّثَنِي عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ صُهَيْبٍ، عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ، قَالَ: نَهَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ التَّزَعْفُرِ۔

(فائدہ) یعنی للرجال جیسا کہ اگلی روایت میں آ رہا ہے۔

(۲۷۰۸) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ، قَالَ: حَدَّثَنَا حَمَّادٌ، عَنْ عَبْدِ الْعَزِيزِ، عَنْ

أَنَسٍ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ: نَهَى عَنِ التَّزَعْفُرِ، قَالَ حَمَّادٌ: يَغْنَى لِلرِّجَالِ۔

(فائدہ) حماد سے مراد حماد بن زید ہیں، انہوں نے لڑکھال کا اضافہ کیا ہے، مسلم شریف میں لڑکھال کی قید ہے۔

فِي الْخَلْقِ لِلْمُحْرَمِ

(۲۷۰۹) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَنْصُورٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا سُفْيَانُ، عَنْ عُمَيْرٍ، عَنْ عَطَاءٍ، عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَعْلَى، عَنْ أَبِيهِ، أَنَّ رَجُلًا أَتَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَقَدْ أَهَلَ بِعُمْرَةٍ، وَعَلَيْهِ مَقْطَعَاتٌ، وَهُوَ مُتَضَمِّنٌ بِخَلْقٍ، فَقَالَ: أَهَلَلْتُ بِعُمْرَةٍ، فَمَا أَصْنَعُ؟ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَا كُنْتَ صَانِعًا فِي حَجِّكَ؟ قَالَ: كُنْتُ أَتَقِي هَذَا، وَأَغْسِلُهُ، فَقَالَ: مَا كُنْتَ صَانِعًا فِي عُمْرَتِكَ؟

ترجمہ: ایک آدمی حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آیا اور وہ سلعے ہوئے کپڑے پہنے ہوئے تھا حالانکہ اس نے عمرہ کا احرام باندھا تھا اور وہ خوشبو کے ساتھ میں لت پت تھا، اس نے کہا میں نے عمرہ کا احرام باندھ رکھا ہے پس میں کیا کروں حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ تیرا احرام بجائے عمرہ کے حج کا ہوتا پھر تو کیا کرتا وہ کہنے لگا میں اس چیز سے بچتا اور اگر پہلے سے ہوتی تو دھو لیتا، آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جو حج میں کرتا وہی اب بھی کر لے۔

(فائدہ) اس کو حج کے احکام کا علم تھا، عمرہ کے احکام سے ناواقف تھا، واضح کر دیا گیا کہ دونوں کا حکم ایک ہے، مقطعات سلعے ہوئے، متضمِّنٌ مشلطنج کے معنی میں ہے، خلوق، ایک مشہور خوشبو ہے جو زعفران وغیرہ سے بنائی جاتی ہے۔

(۲۷۱۰) أَخْبَرَنِي مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ بْنِ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: حَدَّثَنَا وَهْبُ بْنُ جَرِيرٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبِي، قَالَ: سَمِعْتُ قَيْسَ بْنَ سَعْدٍ يُحَدِّثُ عَنْ عَطَاءٍ، عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَعْلَى، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: أَتَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَجُلٌ، وَهُوَ بِالْجِعْرَانَةِ، وَعَلَيْهِ جُبَّةٌ، وَهُوَ مُصْفِرٌ لِحْيَتَهُ وَرَأْسَهُ، فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنِّي أَحْرَمْتُ بِعُمْرَةٍ، وَأَنَا كَمَا تَرَى فَقَالَ: (انزع

عَنْكَ الْجُبَّةُ، وَاغْسِلْ عَنْكَ الصُّفْرَةَ، وَمَا كُنْتَ صَانِعًا فِي حَجَّتِكَ، فَاَصْنَعْهُ فِي عُمْرَتِكَ)۔

ترجمہ: آپ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس ایک آدمی آیا، آپ مقام جعرانہ میں تھے اور اس کے اوپر جبہ تھا اور اپنی داڑھی اور سر معطر کئے ہوئے تھا اور کہنے لگا یا رسول اللہ میں عمرہ کا احرام باندھا ہے اور میں اس حال میں ہوں جو آپ دیکھ رہے ہیں آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اپنے اس جبہ کو اتار لے اور اپنی اس زردی کو دھل لے، اور جس کام کو تو کرتا ہے اپنے حج میں اسی کو اپنے عمرہ میں کر۔

(فائدہ) یہ حدیث متفق علیہ ہے، مصفّر اسم فاعل، اپنی داڑھی کو خلوق میں

رنگے ہوئے تھا۔

الْكُحْلُ لِلْمُحْرِمِ

(۲۷۱۱) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ، قَالَ: حَدَّثَنَا سُفْيَانُ، عَنْ أَيُّوبَ بْنِ مُوسَى،

عَنْ ثُبَيْهِ بْنِ وَهَبٍ، عَنْ أَبَانَ بْنِ عُثْمَانَ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: فِي الْمُحْرِمِ إِذَا اشْتَكَى رَأْسَهُ وَعَيْنَيْهِ، أَنْ يَضْمِدَهُمَا بِصَبْرِ)۔

ترجمہ: آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا محرم کے بارے میں جب کہ اس کے سر اور دونوں آنکھوں میں تکلیف ہو جائے کہ وہ انکے اوپر لپ کر لے صبر گھاس کی۔

(فائدہ) اس میں صبر گھاس کے لپ کا حکم فرمایا اور یہ بر بنائے ضرورت

ہے اسی طرح بغیر خوشبو کا سرمہ ضرورت استعمال کرنا بھی بلا کراہت جائز ہے۔

الْكُرَاهِيَةُ فِي الثِّيَابِ الْمَصْبَغَةِ لِلْمُحْرِمِ

(۲۷۱۲) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ،

عَنْ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ، قَالَ: حَدَّثَنِي أَبِي، قَالَ: أَتَيْنَا جَابِرًا، فَسَأَلْنَاهُ عَنْ حَجَّةِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَحَدَّثَنَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: (لَوْ اسْتَقْبَلْتُ مِنْ أَمْرِى مَا اسْتَدْبَرْتُ، لَمْ أَسْقِ الْهَدْيَ، وَجَعَلْتُهَا عُمْرَةً،

فَمَنْ لَمْ يَكُنْ مَعَهُ هَدًى، فَلْيُحِلِّ، وَلْيُجْعَلْهَا عُمْرَةً) وَقَدِمَ عَلَيَّ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ، مِنَ الْيَمَنِ بِهَدًى، وَسَاقَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنَ الْمَدِينَةِ هَدًى، وَإِذَا فَاطِمَةُ، قَدْ لَبَسَتْ ثِيَابًا صَبِيغًا، وَاسْتَحَلَّتْ، قَالَ: فَأَنْطَلَقْتُ مُحَرِّشًا، اسْتَفْتَيْ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنَّ فَاطِمَةَ لَبَسَتْ ثِيَابًا صَبِيغًا، وَاسْتَحَلَّتْ، وَقَالَتْ: أَمَرَنِي بِهِ أَبِي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: صَدَقَتْ صَدَقْتُ صَدَقْتُ، أَنَا أَمَرْتُهَا۔

ترجمہ: آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اگر میں جانتا اس چیز کو پہلے سے جس کو بعد میں جانا تو میں ہدی نہ ہنکاتا اور میں اس کو عمرہ کر لیتا جس کے پاس ہدی نہیں ہے چاہئے کہ وہ حلال ہو جائے اور اس کو عمرہ کر لے اور حضرت علیؓ یمن سے ہدی لائے تھے اور آپ صلی اللہ علیہ وسلم بھی ہنکائی تھی مدینہ منورہ سے ہدی تو اچانک حضرت فاطمہؓ رنگین کپڑے پہنے ہوئے ہے اور سرمہ لگائے ہوئے ہے، میں غصہ کی حالت میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس گیا کہ میں پوچھوں گا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے، کہ فاطمہؓ نے رنگین کپڑے پہن رکھے ہیں اور سرمہ لگا رکھا ہے اور مجھ سے کہہ رہی ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے حکم دیا ہے تو آپ نے فرمایا فاطمہؓ نے سچ کہا، میں نے اس کو حکم دیا ہے۔

(فائدہ) حضرت فاطمہ رضی اللہ عنہا عمرہ کر کے حلال ہو چکی ہیں تو ان کے لئے رنگا ہوا کپڑا پہننا اور سرمہ لگانا ممنوع نہیں رہا اور حضرت علی رضی اللہ عنہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کی طرح قارن تھے۔

تَحْمِيرُ الْمُحَرِّمِ وَجْهَهُ وَرَأْسَهُ

(۲۷۱۳) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدٌ، قَالَ:

حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا بَشِيرٍ، يُحَدِّثُ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، أَنَّ رَجُلًا وَقَعَ عَنْ رَأْسِهِ، فَأَقْعَصَتْهُ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (اغْسِلُوهُ بِمَاءٍ وَسِدْرٍ، وَيَكْفَنُ فِي ثَوْبَيْنِ، خَارِجًا رَأْسَهُ وَوَجْهَهُ فَإِنَّهُ يَبْعَثُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ مُلْتَبَا)۔

ترجمہ: ابن عباسؓ کہتے ہیں کہ ایک آدمی اپنی اونٹنی سے گر پڑا اس کی گردن ٹوٹ گئی (یعنی مر گیا) آپ نے فرمایا اس کو غسل دو پانی اور بیری سے اور کفن دیا جائے دو کپڑوں میں درانحا لیکہ رہے اس کا سر اور چہرہ کھلا ہوا (یعنی ڈھانکا نہ جائے) اس لئے کہ اس کو قیامت کے دن تلبیہ پڑھتے ہوئے اٹھایا جائے گا۔

(فائدہ) یہ حدیث متفق علیہ ہے۔

(۲۷۱۴) أَخْبَرَنَا عَبْدَةُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الصَّفَّارُ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو دَاوُدَ

يَعْنِي الْحَفَرِيَّ عَنْ سَفْيَانَ، عَنْ عَمْرِو بْنِ دِينَارٍ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ: مَاتَ رَجُلٌ، فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: اغْسِلُوهُ بِمَاءٍ وَسِدْرٍ، وَكَفِّنُوهُ فِي ثِيَابِهِ، وَلَا تُخِمُّوْا وَجْهَهُ، وَرَأْسَهُ، فَإِنَّهُ يُبْعَثُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ مُلَبَّيًّا۔

(فائدہ) یہ حدیث متفق علیہ ہے باقی تفصیلات گزر چکی ہیں۔

درس نمبر (۲۳)

اقسام حج کی تفصیلی بحث: حج کی تین قسمیں ہیں:

(۱) حج افراد (۲) حج تمتع (۳) حج قرآن۔

امام ابوحنیفہ رحمہ اللہ کے نزدیک قرآن افضل ہے تمتع اور افراد سے، امام شافعی رحمہ اللہ کے نزدیک افراد سب سے افضل ہے امام شافعی رحمہ اللہ کہتے ہیں کہ حج افراد میں احرام صرف حج کے لئے ہوگا جو کہ مقصود سفر ہے لہذا افراد افضل ہے، امام مالک رحمہ اللہ فرماتے ہیں کہ تمتع افضل ہے اور قرآن کریم میں تمتع کا ذکر آیا ہے قوله تعالیٰ (فَمَنْ تَمَتَّعَ بِالْعُمْرَةِ إِلَى الْحَجِّ) اور حنفیہ نے کہا ہے کہ ایک تو تمتع ہے اصطلاحی جو حج کی ایک قسم ہے اور ایک اس کے معنی لغوی ہیں یعنی ایک ہی سفر میں حج اور عمرہ کو ملا دینا، قرآن بھی اس کے عموم میں داخل ہے اور سب کا اس پر اتفاق ہے کہ جناب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک ہی حج کیا ہے، تو اب اگر حضور کا حج افراد تھا تو حج افراد کو افضل کہنا پڑے گا اور حضور کا حج اگر تمتع ہے تو تمتع کو افضل کہنا پڑے گا اور اگر قرآن تھا تو قرآن افضل

ہے اس عنوان کے تحت میں پہلی حدیث آرہی ہے وہ ظاہر کے اعتبار سے حنفیہ کے خلاف ہے یعنی اس سے ثابت ہوتا ہے کہ حضور کا حج افراد تھا۔

لیکن ہم نے آپ کو بتایا تھا کہ ائمہ اربعہ کا انداز استدلال واستنباط اور اسلوب اجتہاد، امام ابو حنیفہ اپنا منفرد انداز استدلال رکھتے ہیں ہر ہر مسئلہ کی ہر ہر جانب انکی نگاہ رہتی ہے اولاً آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے احرام باندھا حج کا پھر افعال شروع کرنے سے پہلے آپ نے عمرہ کو اس کے ساتھ ملا دیا، پس یہ حدیث حنفیہ کے خلاف نہیں ہے اور اس لئے بھی کہ حضور ﷺ جب تلبیہ کہتے تھے تو کسی نے سنا (لیک بحدۃ و عمرۃ) کسی نے سنا (لیک بعمرۃ) کسی نے سنا (لیک بحج) یعنی ہر طرح کے الفاظ روایت میں آئے ہیں، لیک بحج و عمرۃ یہ اصل حقیقت ہے یعنی قرآن، اور لیک بحج یہ مقصود اصلی ہے اور لیک بعمرۃ یعنی اصل مقصود افعال کی ادائے گی حج کی ہے بدایت میں افعال کی ادائے گی عمرہ کی ہے کسی بھی سمت سے کوئی اشکال نہیں ہے۔

امام شافعی رحمہ اللہ کا استدلال ہے کہ احرام اس میں حج ہی کے واسطے سے ہوگا وہ تو ایسا ہے جیسا کہ بعض کتابوں کے حاشیوں میں آپ نے دیکھا ہوگا کہ اگر کوئی آدمی بھول کر قعدہ اولیٰ میں بیٹھنے کے بجائے کھڑا ہو گیا اب لوٹ کر آنے کی ضرورت نہیں، ہاں جب تک کہ وہ قعود کے قریب ہے تو بیٹھ جانا بہتر ہے اس وقت کوئی سجدہ بھی واجب نہیں ہوگا اور اگر قیام کے قریب ہے تو لوٹنے کی ضرورت نہیں ہے، لیکن اگر لوٹ کر آ گیا تو آپ شاید قدوری کے بنی السطور میں دیکھا ہوگا کہ اگر لوٹ کر آ گیا تو نماز فاسد ہو جائے گی اور اس کی وجہ بتاتے ہیں کہ فرض کو چھوڑ کر واجب کی طرف لوٹ رہا ہے، اس کے جواب میں ہم کہتے ہیں کہ استدلال ناقص ہے کیوں کہ یہ فرض کو چھوڑ نہیں رہا ہے یہ واجب کی طرف لوٹ رہا ہے فرض کو علی سبیل الکمال ادا کرنے کے واسطے، لہذا نماز فاسد نہیں ہوگی بلکہ سجدہ سہو واجب ہوگا۔

تو امام شافعی رحمۃ اللہ علیہ کہتے ہیں کہ یہ مقصود اصلی ہے، قرآن تو ایسا ہو گیا کہ روزہ کی حالت میں اعتکاف، اس لئے امام شافعی رحمہ اللہ جو دلیل پیش کر رہے ہیں وہ دلیل

عجیب ہے، حج کی تینوں قسموں کے بارے میں آپ کو روایت ملے گی لیکن قرآن دالی روایت بہت زیادہ ہے، نصب الراية فی تخریج احادیث الہدایہ میں علامہ زیلعی رحمۃ اللہ علیہ نے مختلف کتابوں کے حوالے سے حدیث کا ذخیرہ جمع کر دیا جو اس بات کو ثابت کر رہا ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کا حج قرآن تھا۔

اب یہ سمجھنا ہے کہ حج کا طریقہ کیا ہے، میقات سے مفرد احرام باندھے گا حج کا، جب احرام باندھ لیا، نیت کر لی تو صرف نیت کافی نہیں ہے بلکہ زبان سے بھی کہنا پڑے گا ارادۂ قلبی کے ساتھ ساتھ یوں بولے گا (اللہم انی ارید الحج فیسره لی وتقبلہ منی) اور اس کے ساتھ تلبیہ بھی پڑے گا، پھر اپنی مسافت کو طے کرنے کے بعد مکہ مکرمہ میں آ جائے گا اس کے بعد اپنے سامان کو محفوظ جگہ رکھ کر مسجد حرام میں آ جائے گا، پھر حجر اسود کے سامنے سے اسکی تقبیل کر کے (اگر تقبیل نہ ہو سکے تو استلام کر کے) طواف شروع کرے اور چکر لگا کر واپس جب حجر اسود کے پاس آئے گا تو پھر استلام کرے (تقبیل کے لئے خود کو یا کسی اور کو مشقت میں ڈالنا شرعاً جائز نہیں ہے) اب ایک چکر پورا ہوا، ایسے ہی سات چکر لگائے، اس سے فراغت کے بعد پھر جہاں جگہ ملے مسجد حرام کے پاس اور ہو سکے تو مقام ابراہیم کے پاس دو رکعت نماز پڑھے، اس کے بعد سعی کرنے کی جگہ آ جائے، سعی شروع کرے صفا سے، یہاں طواف کی طرح نہیں بلکہ صفا سے مروہ تک آ گیا تو ایک چکر ہو گیا پھر مروہ سے صفا تک آ گیا تو ہو گیا دو چکر، ایسے ہی جب سات چکر ہو گئے تو اب طواف بھی ہو گیا سعی بھی ہو گئی تو اب بدستور حالت احرام میں رہیں گے اور اس طواف کو طواف قدوم کہتے ہیں، اور سعی ہوگی حج کی سعی، پھر آپ جتنے دن بھی ٹھہریں تو آپ کو اسی حالت احرام میں رہنا پڑے گا، پھر آٹھ تاریخ کی رات میں حاجیوں کو لانا شروع ہو جاتا ہے منی کی جانب، منی میں اب قیام ہے وہاں سب اپنے اپنے خیمہ میں رہیں گے سارے انتظام ہیں، ۹ رزی الحجہ کی صبح آپ وہاں سے چلیں گے عرفہ کی جانب، اب تو معلمین رات سے ہی روانگی شروع کر دیتے ہیں ورنہ فقہ کی کتابوں میں ہے کہ فجر کی نماز کے بعد چلنا ہے آپ جب بھی جائیں عرفات غروب سے پہلے پہنچنا ہوگا،

پھر وقوف عرفہ، اب کوئی اگر عرفات میں اپنے خیمہ کے اندر نماز پڑھنا چاہے تو ظہر کی نماز ظہر کے وقت اور عصر کی نماز عصر کے وقت پڑھنا ہوگا۔

اور مسجد نمرہ جہاں سے امام حج کی جماعت ہوتی ہے اس کے ساتھ اگر پڑھے تو جمع بین الصلاتین کر سکتا ہے پہلے تو امام حج وہاں جاتے ہی دو رکعت نماز پڑھاتے تھے یعنی قصر پھر حکومت کو سمجھا گیا، کیونکہ امام ابوحنیفہ کے نزدیک قصر مناسک میں داخل نہیں ہے وہ تو مسافر کے لئے ہے اب پہلے امام کو ریاض بھیجا جاتا ہے وہاں سے جب آتا ہے تو پھر دو رکعت نماز پڑھاتے ہیں اب مسافروں کے لئے بھی آسان اور مقیم کے لئے بھی، پس مقیم کھڑے ہو کر اپنی دو رکعت پوری کرے پھر وہاں خطبہ ہوگا جس میں مناسک حج کی تعلیم دی جائے گی، پھر غروب شمس کے بعد یہاں سے چلنا ہے اس سے پہلے چلنا جائز نہیں اور مغرب کی نماز عرفہ میں یا راستہ میں پڑھنا یہ بھی جائز نہیں، سیدھے مزدلفہ جا کر کے نماز پڑھنا ہے، اور جس طریقہ سے یہاں عصر کی نماز ظہر کے وقت میں پڑھی گئی ہے اور یہ نماز کی تقدیم اللہ کی جانب سے ہے ایسے ہی وہاں شریعت کا حکم ہے کہ مغرب کی نماز عشاء کے وقت پڑھی جائے گی وہاں جاتے جاتے عشاء کا وقت ہو جائے گا، تو اب پہلے مغرب اور بعد میں عشاء کی نماز پڑھی جائے گی پھر کوئی آرام کرے کوئی نماز پڑھے کوئی دعا میں مشغول رہے اپنے اپنے حساب سے، مزدلفہ میں کوئی خیمہ نہیں ہوتا ہے، فجر کی نماز یہاں سے پڑھنے کے بعد چلنا ہے۔ اب ایک مسئلہ: مفرد کے اوپر قربانی نہیں ہے متمتع اور قارن پر قربانی ہے قربانی جنایت کی نہیں ہے بلکہ شکر ہے کیوں کہ اللہ تعالیٰ نے ایک ہی سفر میں عمرہ اور حج دونوں کی توفیق عطا فرمائی، پس ذبح کیا ہوا جانور سے وہ کھا سکتا ہے کیونکہ یہ دم جنایت نہیں ہے بلکہ دم شکر ہے۔

میں پہلے یہ عرض کر رہا تھا کہ پھر مزدلفہ میں فجر پڑھ کر چلنا ہے، حنفیہ کے نزدیک ترتیب واجب ہے لہذا مزدلفہ سے چل کر منیٰ آنے کے بعد سامان رکھ کر سب سے پہلے کام ہے جمرہ عقبہ کی رمی کرنا، اس دن اسی جمرہ کی رمی ہوگی، رمی کے بعد ذبح کرنا ہے اس کے بعد حلق کرنا ہے، اگر پہلے حلق کر لیا اس کے بعد ذبح اور رمی کیا تو پھر بھی ہو جائے گا مگر

ترتیب بدلنے کی وجہ سے دم واجب ہوگا، اور طواف الزیارت انہی تین دنوں میں سے کسی دن کرنا ہے (۱۰/۱۱/۱۲) یعنی طواف الزیارة کے بعد ایام ایام نحر ہیں، یعنی اس میں ترتیب واجب نہیں ہے، تو اگر کوئی مزدلفہ سے چل کر سیدھا مکہ مکرمہ جا کر طواف کر لے اور پھر رمی کر لے پھر منیٰ میں آ کر ذبح کرے تو بھی کوئی حرج نہیں ہے، پھر جب واپسی کا وقت آئے گا تو ایک طواف ہے جس کو طواف الوداع کہتے ہیں یہ واجب ہے، مفرد کے اوپر قربانی واجب نہیں ہے وہ رمی کر کے حلق کرالے گا۔

اب متمتع کا طریقہ بتا رہا ہوں، متمتع میقات سے احرام باندھے گا عمرہ کا، اب وہ مکہ مکرمہ پہنچ کر عمرہ کے افعال کرے گا اس کے بعد اس کے افعال بالکل قارن جیسے ہیں، مگر وہ طواف وسعی کے بعد حلق کر کے حلال ہو جائے گا پھر (۸/تا/۱۰) کو حج کا احرام باندھے گا، اب احرام کے بعد یہ طواف جو کہے گا یہ نفلی ہے اگر متمتع نے اس طواف کے بعد سعی کر لی تو طواف الزیارت کے بعد اس کو سعی کرنے کی ضرورت نہیں ہے اور اگر سعی نہیں کی تو طواف الزیارت کے بعد سعی کرنا پڑے گا کیونکہ وہ واجب ہے۔

وقوف عرفہ اور طواف الزیارت حج کا رکن ہے، اگر کسی نے وقوف عرفہ نہ کیا تو حج اداء نہیں ہوگا اور اگر بغیر طواف الزیارت کے گھر چلا گیا تو بیوی کے متعلق اس کا احرام باقی رہے گا جب تک واپس آ کر طواف الزیارت نہیں کرے گا تب تک اس کا احرام باقی رہے گا، اب اگر کسی عورت کو ان تین دن (۱۰/۱۱/۱۲) میں حیض آ گیا تو بعد میں جب تک وہ طواف الزیارت نہیں کرے گی تب تک وہ اپنے شوہر کے لئے حلال نہیں ہوگی، اس سے بچنے کا ایک طریقہ ہے کیونکہ ہو سکتا ہے کہ فلائٹ پہلے سے طے ہو اور اس کو جانا پڑے تو طریقہ یہ ہے کہ وہ حالت حیض میں ہی طواف کر لے گی طواف اداء ہو جائے گا مگر حالت حیض میں طواف کرنے کی وجہ سے ایک بڑا دم واجب ہوگا۔

اور ایک مسئلہ: قارن کا احرام چوں کہ عمرہ اور حج دونوں کا ہے تو اگر قارن عمرہ سے پہلے کوئی جنایت کرے تو اس کے اوپر دو دم واجب ہوں گے اور اگر عمرہ اداء کرنے کے بعد جنایت کی تو ایک ہی دم واجب ہوگا، اس سے مستثنیٰ ہے ایک مسئلہ

وہ یہ ہے کہ اگر کوئی احرام باندھے بغیر ہی میقات سے آگے بڑھ جائے تو مفرد، متمتع اور قارن سب پر ایک ہی دم واجب ہے کیوں کہ اب تک اس نے عمرہ اور حج دونوں کا احرام نہیں باندھا ہے۔

قارن کا طریقہ یوں سمجھ لیجئے کہ قارن مکہ مکرمہ پہنچ کر طواف کرے گا، پہلے عمرہ کا اس کے بعد سعی کرے گا، پھر وہ طواف کرے گا جو طواف قدوم ہے پھر ایک سعی اور کرے گا یعنی حنفیہ کے نزدیک قارن کے اوپر چار طواف ہیں (۱) طواف العمرہ (۲) طواف القدوم (۳) طواف الزیارة (۴) طواف الوداع، دوسرے ائمہ کے نزدیک تین ہی طواف ہیں، مگر حنفیہ کے نزدیک بھی طواف العمرہ اور طواف القدوم میں تداخل کی گنجائش ہے، جیسے وضوء کر کے مسجد میں داخل ہو کر دو رکعت پڑھنے سے تحیۃ المسجد اور تحیۃ الوضوء دونوں ادا ہو جاتے ہیں۔

ائمہ ثلاثہ کے نزدیک دو دو طواف نہیں ہیں بلکہ قارن کے لئے بھی ایک ہی طواف ہے اس وجہ سے ان کے نزدیک متمتع اور افراد قرآن سے افضل ہے جن احادیث میں قارن کے لئے دو دو طوافوں کا ذکر آیا ہے اگر ائمہ ثلاثہ ان احادیث کو مانتے تو ان کے نزدیک بھی قرآن ہی افضل حج ہوتا، پر اب لوگ عموماً متمتع حج کرتے ہیں کیونکہ قرآن میں احرام بہت لمبا ہوتا ہے۔

إِفْرَادُ الْحَجِّ

(۲۷۱۵) أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ، وَإِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورٍ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنْ مَالِكٍ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْقَاسِمِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَائِشَةَ: أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، أَفْرَدَ الْحَجَّ۔

(فائدہ) یہ حدیث افراد پر صریح ہے، مگر یہ مبداء کے اعتبار سے ہے پھر جب عمرہ بھی مل گیا تو قرآن ہو گیا۔

(۲۷۱۶) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ، عَنْ مَالِكٍ، عَنْ أَبِي الْأَسْوَدِ، مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنْ عُرْوَةَ ابْنِ الزُّبَيْرِ، عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ: أَهْلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى

اللہ علیہ وسلم بالحج۔

حج افراد کی صورت میں نے عرض کر دی ترجمہ بھی بالکل آسان ہے۔

ترجمہ واضح ہے ”اہل بمعنی رفع ای رفع صوتہ بثابة“ اگر افراد حج کیا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے تو پھر عمرہ کیوں کیا، پس یہ حدیث مبدأ کے اعتبار سے روایت کی، یعنی حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے احرام بدل لیا تھا، عمرہ کا بھی کر لیا تھا بعد میں، اس لئے حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے لوگوں کو تنبیہ کر دیا تھا کہ میرے ساتھ ہدی ہے یعنی میں حج قرآن کر رہا ہوں، میں عمرہ کے بعد حلال نہیں ہوں گا لیکن آپ میں سے جو حلال ہونا چاہے حلال ہو سکتا ہے پھر لوگوں میں انتشار دکھائی دیا کہ وہ کہہ رہے تھے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم حلال نہیں ہوں گے تو ہم کیسے حلال ہو جاویں یہ سن کر حضور ﷺ نے فرمایا کہ مجھے پہلے سے معلوم ہوتا کہ لوگوں میں ایسا کچھ ہو گا تو میں یہ ہدی نہیں لاتا، یعنی حج افراد کرتا۔

(۲۷۱۷) أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ بْنُ عَزْبِيٍّ، عَنْ حَمَّادٍ، عَنْ هِشَامٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ: خَرَجْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، مَوَافِينَ لِصَلَاةِ ذِي الْحِجَّةِ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (مَنْ شَاءَ أَنْ يُهَلَّ بِحَجٍّ فَلْيُهَلِّ، وَمَنْ شَاءَ أَنْ يُهَلَّ بِعُمْرَةٍ فَلْيُهَلِّ بِعُمْرَةٍ)۔

ترجمہ: حضرت عائشہؓ فرماتی ہیں کہ ہم اُگلے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ جب ذی الحجہ کے آنے میں پانچ دن باقی تھا (موافین مقارب کے معنی ہیں) یعنی در انحالیکہ ہم قریب تھے ذی الحجہ کے، حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جو حج کا احرام باندھنا چاہے وہ حج کا باندھے اور جو عمرہ کا چاہے وہ عمرہ کا باندھے۔

(فائدہ) پہلے ایک بات عرض کر رہا ہوں پہلے یہ بات عرب میں مشہور تھی کہ اشہر حرم میں عمرہ کرنا فجر الفجر ہے، حضور ﷺ نے اس رسم کو توڑ دیا حج کے ساتھ عمرہ کر کے۔ (۲۷۱۸) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ الطَّبْرَانِيُّ أَبُو بَكْرٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ حَنْبَلٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، حَدَّثَنِي مَنْصُورٌ، وَسَلِيمَانُ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ، عَنِ الْأَسْوَدِ، عَنْ عَائِشَةَ،

قَالَتْ: (خَرَجْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، لَا نَرَى إِلَّا أَنَّهُ الْحَجُّ).

ترجمہ: ہم نکلے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ صرف حج کے لئے یہ بات اس لئے کہی تھی عائشہ نے کہ اس وقت اشہر حرم میں عمرہ کو ادا کرنا حلال نہیں سمجھا جاتا تھا، اس کی مزید تفصیل اگلے باب میں یعنی باب القرآن میں آرہی ہے۔

درس نمبر (۲۲)

الْحَجُّ الْقِرَانُ

گزشتہ سبق میں میں نے بیان کیا تھا کہ حج افراد اور حج تمتع سے حج قرآن افضل ہے، یہ امام ابوحنیفہ کے نزدیک ہے ائمہ کے درمیان یہ اختلاف جواز اور عدم جواز میں نہیں ہے بلکہ اولیت اور غیر اولیت میں ہے اگرچہ حج کی تینوں اقسام جائز ہیں۔

امام شافعی کے نزدیک افراد افضل ہے حضرت امام مالک کے نزدیک تمتع افضل ہے ہر ایک نے دلیل پیش کی ہے مگر آپ جانتے ہیں کہ امام ابوحنیفہ کی نظر مسئلہ کے طول و عرض اور عمق ہیں مکمل طور پر گھومتی ہے، اصل مدار اس پر ہے کہ قول محقق کے مطابق آپ صلی اللہ علیہ وسلم کا حج ایک حج ہے، اسی کو حجتہ الوداع کہتے ہیں، کیونکہ اس کے بعد جب میدان عرفات میں یہ آیت نازل ہوئی (اليوم اكملت لكم دينكم) اس آیت کے (۸۱) دن کے بعد آپ صلی اللہ علیہ وسلم کی وفات ہو گئی، آپ صلی اللہ علیہ وسلم اپنے خطبات میں مناسک حج کے بارے میں ترغیب دے رہے ہیں کہ مجھ سے مسائل حج سیکھ لو ہو سکتا ہے کہ میں آئندہ سال نہ رہوں، آپ نے اشارہ فرمادیا، حضرت ابو بکر صدیقؓ تو اس آیت کو سن کر سمجھ گئے تھے کہ آپ ﷺ سے مفارقت کا وقت قریب آ گیا ہے۔

اب باب القرآن میں سے احادیث آپ کے سامنے آئیں گی، ایک حدیث میں امام نسائی کا استاذ پھر ان کا استاذ اور پھر ان کا استاذ اسماعیل ابن مسلم کے نام سے آئے گا، یعنی پردادا استاذ، وہ کہے گا کہ اسماعیل ابن مسلم نام کے تین راوی ہیں، شاید یہ بڑے رواۃ کے بارے میں ذکر رہا ہے، ورنہ اسماء الرجال کی کتابوں میں اس نام کے

سات راوی ملتے ہیں، حافظ ابن حجر نے صرف تین کے بارے میں بحث کی ہے جن میں سے ایک تو وہ ہے جو اس کی سند میں ہے یعنی اسماعیل ابن مسلم العبدی ہے یہ ٹوپ کا محدث ہے یہ مسلم، ترمذی، اور نسائی کے رجال میں سے ہے، ایک کے بارے میں کہہ رہا ہے کہ یہ اسماعیل ابن مسلم العبدی ثقہ مثبت قابل اعتماد راوی ہے ایک اور ہے اس نام کا ”ہوشیخ“ اس کا مطلب ہوتا ہے کہ یہ راوی ہے تو قابل اعتماد لیکن ہلکا پھلکا، تیسرے کے بارے میں کہے گا کہ ایک اسماعیل ابن مسلم وہ ہے جو امام زہری سے اور حسن بصری سے روایت کر رہا ہے، اس میں مسئلہ فیہ مافیہ ہے اتنا کلام اس کے بارے میں کرے گا۔

(۲۷۱۹) أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: أَتَيْنَا جَرِيرَ بْنَ مَنْصُورٍ، عَنْ أَبِي وَائِلٍ، قَالَ: قَالَ الصُّبَيْ بْنُ مَعْبُدٍ، كُنْتُ أَغْرَابِيًا نَصْرَانِيًّا، فَأَسْلَمْتُ، فَكُنْتُ حَرِيصًا عَلَى الْجِهَادِ، فَوَجَدْتُ الْحَجَّ وَالْعُمْرَةَ، مَكْتُوبَتَيْنِ عَلَى، فَأَتَيْتُ رَجُلًا مِنْ عَشِيرَتِي، يَقَالُ لَهُ: هُرَيْمُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ فَسَأَلْتُهُ؟ فَقَالَ: اجْمَعُهُمَا، ثُمَّ ادْبَحْ مَا اسْتَيْسَرَ مِنَ الْهَدْيِ، فَأَهْلَلْتُ بِهِمَا، فَلَمَّا أَتَيْتُ الْعُدَيْبَ، لَقِيَنِي سَلْمَانُ بْنُ رَبِيعَةَ، وَزَيْدُ بْنُ صُوحَانَ، وَأَنَا أَهْلُ بِهِمَا، فَقَالَ أَحَدُهُمَا لِلْآخَرِ: مَا هَذَا بِأَفْقَةٍ مِنْ بَعِيرِهِ؟ فَأَتَيْتُ عُمَرَ، فَقُلْتُ: يَا أُمَيْرَ الْمُؤْمِنِينَ، إِنِّي أَسْلَمْتُ، وَأَنَا حَرِيصٌ عَلَى الْجِهَادِ، وَإِنِّي وَجَدْتُ الْحَجَّ وَالْعُمْرَةَ، مَكْتُوبَتَيْنِ عَلَى، فَأَتَيْتُ هُرَيْمَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ، فَقُلْتُ: يَا هَنَاهُ، إِنِّي وَجَدْتُ الْحَجَّ وَالْعُمْرَةَ، مَكْتُوبَتَيْنِ عَلَى، فَقَالَ: اجْمَعُهُمَا، ثُمَّ ادْبَحْ مَا اسْتَيْسَرَ مِنَ الْهَدْيِ، فَأَهْلَلْتُ بِهِمَا، فَلَمَّا أَتَيْنَا الْعُدَيْبَ، لَقِيَنِي سَلْمَانُ بْنُ رَبِيعَةَ، وَزَيْدُ بْنُ صُوحَانَ، فَقَالَ أَحَدُهُمَا لِلْآخَرِ: مَا هَذَا بِأَفْقَةٍ مِنْ بَعِيرِهِ، فَقَالَ عُمَرُ: (هَدَيْتَ لِسَنَةِ نَبِيِّكَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ)۔

ترجمہ: صُبٰی ابن معبد نصرانی ہے دیہات کا رہنے والا ہے، اللہ تعالیٰ نے ان کو اسلام کی توفیق دی، جب مسلمان ہو گیا اور اللہ تعالیٰ نے ایمان کی روشنی سے قلب کو منور فرمادیا تو ان کا جو اصل جذبہ اور اصلی شوق تھا وہ تھا جہاد، اعداء اسلام کے خلاف

جہاد کا جذبہ ان کے اوپر سوار تھا، ادھر فرائض اسلام میں سے ان کے اوپر حج بھی فرض تھا، انہوں نے اپنے قبیلہ کے ایک آدمی سے ملاقات کی وہ بھی مسلمان ہو گیا تھا کہ یہ مسئلہ ہے کہ میں کیا کروں، انہوں نے مشورہ دیا کہ جب استطاعت ہے تو حج اور عمرہ دونوں کا احرام باندھ لو، شکرانے میں تمہارے اوپر دم واجب ہو گا تم اس کو ادا کر دینا، میں احرام باندھ کر روانہ ہوا، تو راستہ میں مجھ کو دو بزرگ مل گئے ان میں سے ایک کا نام سلمان بن ربیعہ اور دوسرے کا نام زید بن صوحان، سلمان بن ربیعہ کے بارے میں آتا ہے (لہ صحبۃ) زید بن صوحان کے بارے میں بعض نے صحابی کہا اور بعض نے انکار کیا ہے، میں نے دونوں سے کہا کہ میں حج اور عمرہ کا احرام باندھ رہا ہوں اور اپنی صورت حال پیش کی، میری سواری تھی اونٹ، میری بات سننے کے بعد وہ آپس میں گفتگو کرنے لگے کہ یہ سمجھ دار نہیں ہے کیونکہ اگر سمجھ دار ہوتا تو حج قرآن نہ کرتا، اور طعن کیا کہ اس میں اور اس کے اونٹ میں کوئی فرق نہیں ہے، یہ باتیں سننے کے بعد وہ حضرت عمرؓ کی خدمت میں حاضر ہو گیا، اور مکمل بات ان کے سامنے رکھ دی، شروع سے آخر تک، حضرت عمرؓ نے فرمایا کہ ان کی باتوں میں تو جہمت دو (ہدیت لسنة نبیک) یعنی آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے بھی حج قرآن کیا تھا، یہ واقعہ اس میں بیان کیا گیا ہے۔

نصرانی: اصل لفظ ہے نصران عیسائیوں کو کہتے ہیں، اس کی جمع نصاریٰ، اس کے اندر ”می“ نسبت کے لئے نہیں ہے بلکہ مبالغہ کے لئے ہے، صبی بن معبد کہتے ہیں کہ میں ایک دیہاتی، نصرانی تھا، پس میں اسلام لے آیا، میں جہاد کا حریص تھا، پس میں نے اپنے طور پر حج اور عمرہ کو طے شدہ پایا، تو میں قبیلہ کے ایک آدمی کے پاس آیا جس کو ہریم بن عبد اللہ کہا جاتا ہے (السنن الکبریٰ للنسائی) کے اندر ان کا نام ”ہدیم“ لکھا ہے محققین کہتے ہیں کہ اس لفظ کے اندر تصحیفات ہوئی ہیں اصل میں ہے ”ہذیم“ اس سے ہدیم ہو ا پھر اور تصحیف ہوئی اور ہریم ہو گیا، میں نے ان سے سوال کیا انہوں نے کہا تم عمرہ اور حج کو جمع کر لو، پھر کسی جانور کو ذبح کر دو، تو میں نے ان کے مشورہ کے مطابق عمرہ اور حج دونوں کا احرام باندھ لیا پس جب ہم ”مقام عذیب“ پر پہنچے تو ملاقات کی مجھ سے سلمان بن

ربیعہ اور زید بن صوحان نے اور میں احرام باندھے ہوئے تھاج اور عمرہ کا، ان میں سے ایک نے دوسرے سے کہا یہ آدمی نہیں ہے اپنے اونٹ کے مقابلہ میں زیادہ سمجھدار، پس میں آیا حضرت عمرؓ کے پاس، میں نے کہا یا امیر المؤمنین میں اسلام لایا، اور میں جہاد کے اوپر حریص تھا، اور میں نے پایا حج اور عمرہ کو طے شدہ اپنے ذمہ میں، میں ہریم کے پاس پہنچا اور میں نے کہا ”یا ہناہ“ (اس میں ’ی‘ نداء کے لئے ہے اسی نداء میں مبالغہ کے لئے ”یا ہناہ“ کہا، اصل میں ہے ”ہا“ اس کے اندر اضافہ ہوا، ”ہ“ کا پھر الف آیا اشباع کا، تو ہو گیا ”ہناہ“ ”ہناہ“ کی بھی قرأت ہے، بعض لوگ ”یا ہناہ“ کہہ دیتے ہیں بطریق مبالغہ، میں نے پایا حج اور عمرہ کو اپنے اوپر طے شدہ، تو اس نے کہا تو ان دونوں کو جمع کر لے، پھر تو ذبح کر، وہ ہدی جو تیرے لئے آسان ہو، پس میں نے ان دونوں کا احرام باندھ لیا، پس جب میں ”عذیب“ نامی جگہ کے پاس آیا تو سلمان بن ربیعہ اور زید بن صوحان نے مجھ سے ملاقات کی، تو ان میں سے ایک نے دوسرے سے کہا یہ اپنے اونٹ سے زیادہ سمجھدار نہیں ہے تو حضرت عمرؓ نے فرمایا ”ہَدِیْتُ لِسُنَّةِ نَبِیِّکَ صَلَّی اللہُ عَلَیْہِ وَسَلَّمَ“ یعنی حضرت عمرؓ نے ان کی تائید کی کیونکہ وہ بھی جواز قرآن کے قائل تھے ہاں عمرہ سے منع کرتے کیونکہ وہ اس کی کراہت کے قائل تھے۔

(۲۷۲۰) أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: أُنْبَأْنَا مُضْعَبُ بْنُ الْمِقْدَامِ، عَنْ زَائِدَةَ، عَنْ مَنْصُورٍ، عَنْ شَقِيقٍ، قَالَ: أُنْبَأْنَا الصُّبَّيُّ . . . فَلَذَكَرَ مِثْلَهُ، قَالَ: فَأَتَيْتُ عُمَرَ، فَقَصَصْتُ عَلَيْهِ الْقِصَّةَ، إِلَّا قَوْلَهُ يَا هَنَاهُ۔
(فائدہ) یعنی زائدہ نے حدیث پیش کی حدیث سائب کے مثل ہے۔

(۲۷۲۱) أَخْبَرَنَا عِمْرَانُ بْنُ يَزِيدَ، قَالَ: أُنْبَأْنَا شُعَيْبُ بْنُ يَعْنَى ابْنَ إِسْحَاقٍ۔ قَالَ: أُنْبَأْنَا ابْنُ جُرَيْجٍ ح وَ أَخْبَرَنِي إِبْرَاهِيمُ بْنُ الْحَسَنِ، قَالَ: حَدَّثَنَا حَبَّاحُ، قَالَ: قَالَ ابْنُ جُرَيْجٍ، أَخْبَرَنِي حَسَنُ بْنُ مُسْلِمٍ، عَنْ مُجَاهِدٍ، وَغَيْرِهِ، عَنْ رَجُلٍ مِنْ أَهْلِ الْعِرَاقِ، يُقَالُ لَهُ: شَقِيقُ بْنُ سَلَمَةَ، أَبُو وَائِلٍ، أَنَّ رَجُلًا مِنْ بَنِي تَغْلِبٍ، يُقَالُ لَهُ: الصُّبَّيُّ بْنُ مَعْبُدٍ، وَكَانَ نَصْرَانِيًّا، فَأَسْلَمَ، فَأَقْبَلَ فِي أَوَّلِ

مَا حَجَّ، فَلَيْبَى بِحَجٍّ وَغُمْرَةٍ جَمِيعًا، فَهُوَ كَذَلِكَ، يَلْبَسِي بِهِمَا جَمِيعًا، فَمَرَّ عَلَى سَلْمَانَ بْنِ رَبِيعَةَ، وَزَيْدِ بْنِ صُوحَانَ، فَقَالَ أَحَدُهُمَا: لَأَنْتَ أَصْلٌ مِنْ جَمَلِكَ هَذَا، فَقَالَ الصَّبِيُّ: فَلَمْ يَزَلْ فِي نَفْسِي، حَتَّى لَقِيتُ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ، فَذَكَرْتُ ذَلِكَ لَهُ، فَقَالَ: (هَدَيْتَ لِسَنَةَ نَبِيِّكَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) قَالَ شَقِيقِي: وَكُنْتُ أَخْتَلِفُ أَنَا، وَمَسْرُوقُ بْنُ الْأَجْدَعِ، إِلَى الصَّبِيِّ بْنِ مَعْبُدٍ، نَسْتَدْكِزُهُ، فَلَقَدْ اخْتَلَفْنَا إِلَيْهِ مَرَارًا، أَنَا وَمَسْرُوقُ بْنُ الْأَجْدَعِ).

ترجمہ: قال شقیق: شقیق کہتے ہیں کہ میں اور مسروق ابن اجدع دونوں اختلاف کر رہے تھے ”صبی بن معبد“ کے بارے میں ہم ذکر کر رہے تھے ان کا، ہم نے اختلاف کیا ان کے بارے میں بار بار یعنی میں نے اور مسروق بن الاجدع نے اور اختلاف کی وجہ یہ تھی کہ انہوں نے بعض صحابہ سے اس کی مخالفت سنی تھی۔

(۲۷۲۲) أَخْبَرَنِي عُمَرَانُ بْنُ يَزِيدَ قَالَ: حَدَّثَنَا عِيْسَى - وَهُوَ ابْنُ يُونُسَ - قَالَ: حَدَّثَنَا الْأَعْمَشُ، عَنْ مُسْلِمِ الْبَطْنِيِّ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ حُسَيْنٍ، عَنْ مَرْوَانَ بْنِ الْحَكَمِ، قَالَ: كُنْتُ جَالِسًا عِنْدَ عُثْمَانَ، فَسَمِعَ عَلِيًّا يَلْبَسِي بِغُمْرَةٍ وَحَاجَةٍ، فَقَالَ: أَلَمْ تَكُنْ تُنْهَى عَنْ هَذَا؟ قَالَ: بَلَى، وَلَكِنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، يَلْبَسِي بِهِمَا جَمِيعًا فَلَمْ أَدْغِ قَوْلَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِقَوْلِكَ.

ترجمہ: مروان بن الحکم کہتے ہیں کہ میں حضرت عثمانؓ کے پاس بیٹھا تھا انہوں نے سنا حضرت علیؓ سے وہ کہہ رہے ہیں ”لبیک بعمرۃ وجج“ حضرت عثمانؓ نے کہا کہ کیا آپ کو اس سے منع نہیں کیا، حضرت علیؓ نے فرمایا کیوں نہیں، لیکن میں نے خود سنا نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے کہتے ہوئے (لبیک بعمرۃ وجج) میں تمہارے کہنے کی وجہ سے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے قول کو نہیں چھوڑ سکتا۔

(فائدہ) حضرت علیؓ قارن تھے، لیکن بعد میں انہوں نے خود حضور صلی اللہ علیہ

وسلم کو قرآن کرتے دیکھا تو بس قرآن کا جواز مل گیا اب میں اپنی پہلی بات سے ہٹ گیا۔

(۲۷۲۳) أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: أَلْبَالَا أَبُو غَامِرٍ، قَالَ:

حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، عَنِ الْحَكَمِ، قَالَ: قَالَ سَمِعْتُ عَلِيَّ بْنَ حُسَيْنٍ، بِحَدِيثٍ عَنْ مَرْوَانَ، أَنَّ عُثْمَانَ نَهَى عَنِ الْمُثْعَةِ، وَأَنْ يَجْمَعَ الرَّجُلُ بَيْنَ الْحَجِّ وَالْعُمْرَةِ، فَقَالَ عَلِيُّ: لَبَّيْكَ بِحُجَّةٍ وَعُمْرَةٍ مَعًا، فَقَالَ عُثْمَانُ: أَتُفْعِلُهَا، وَالَا أَلْهِى عَنْهَا؟ فَقَالَ عَلِيُّ: لَمْ أَكُنْ لِأَذْغِ سُنَّةَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ، لِأَحَدٍ مِنَ النَّاسِ۔

(فائدہ) یہ حدیث متفق علیہ ہے اور باقی بات ظاہر ہے۔

(۲۷۲۴) أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: أَلْبَالَا النَّظَرُ عَنْ شُعْبَةَ

بِهَذَا الْإِسْنَادِ مِثْلُهُ:

(فائدہ) هذا واضح جدا۔

(۲۷۲۵) أَخْبَرَنِي مُعَاوِيَةُ بْنُ صَالِحٍ، قَالَ: حَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ مَعِينٍ،

قَالَ: حَدَّثَنَا حَجَّاجٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا يُونُسُ، عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنِ الْبَرَاءِ، قَالَ: كُنْتُ مَعَ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ، حِينَ أَمَرَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، عَلَى الْيَمَنِ، فَلَمَّا قَدِمَ عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: عَلِيُّ، فَأَتَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (كَيْفَ صَنَعْتَ؟) قُلْتُ: أَهْلَلْتُ بِأَهْلَالِكَ، قَالَ: (فَأَنَّى سَقَطَ الْهَدْيُ، وَقُرْلْتُ) قَالَ: وَقَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِأَصْحَابِهِ: (لَوْ اسْتَقْبَلْتُ مِنْ أَمْرِي، مَا اسْتَدْبَرْتُ لَفَعَلْتُ، كَمَا فَعَلْتُمْ، وَلَكِنِّي سَقَطَ الْهَدْيُ، وَقُرْلْتُ)۔

ترجمہ: حضرت براء رضی اللہ تعالیٰ عنہ کہتے ہیں کہ میں حضرت علی رضی اللہ

تعالیٰ عنہ کے ساتھ تھا جب کہ امیر اور حاکم بنایا تھا حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ کو یمن کا، حضرت علیؑ کہتے ہیں کہ میں حاضر ہوا حضور صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے مجھ سے فرمایا تم نے کیا احرام باندھا ہے، میں نے کہا، میں آپ کے احرام کے مطابق احرام باندھا ہے تو حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے

فرمایا میں ہدی لیکر آیا ہوں اور قرآن کیا ہے، حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ کہتے ہیں کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اپنے صحابہ سے اگر مجھے پہلے سے معلوم ہوتا تو میں وہی کرتا جو تم نے کیا ہے لیکن میں ہدی لایا ہوں اور قرآن کیا ہے۔

(فائدہ) چونکہ آپ قارن تھے اس وجہ سے سوقِ ہدی پر تأسف کا اظہار کیا ہے (۲۷۲۶) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى الصَّنَعَانِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا خَالِدٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، قَالَ: حَدَّثَنِي حُمَيْدُ بْنُ هَلَالٍ، قَالَ: سَمِعْتُ مُطَرِّفًا، يَقُولُ: قَالَ لِي عِمْرَانُ بْنُ حُصَيْنٍ، (جَمَعَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَيْنَ حَجٍّ وَعُمْرَةٍ، ثُمَّ تَوَفَّى قَبْلَ أَنْ يَنْهَى عَنْهَا، وَقَبْلَ أَنْ يَنْزِلَ الْقُرْآنُ بِتَحْرِيمِهِ۔

ترجمہ: عمران ابن حصین کہتے ہیں کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے حج اور عمرہ کے درمیان میں جمع فرمایا پھر آپ کی وفات ہوگئی اس کو جمع کرنے سے منع کرنے سے پہلے ہی اور اس سے پہلے کہ قرآن اس کی تحریم کے سلسلہ میں نازل ہوتا۔

(فائدہ) تو قرآن کے لئے کوئی مُغیر سامنے نہیں آیا۔

(۲۷۲۷) أَخْبَرَنَا أَبُو دَاوُدَ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُسْلِمُ بْنُ أَبِرَاهِيمَ، قَالَ: حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ مُسْلِمٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ وَاسِعٍ، عَنْ مُطَرِّفِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، قَالَ: قَالَ لِي عِمْرَانُ بْنُ حُصَيْنٍ: (تَمَتَّعْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: قَالَ أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ: إِسْمَاعِيلُ بْنُ مُسْلِمٍ، ثَلَاثَةً: هَذَا أَخَذَهُمْ، لَا بَأْسَ بِهِ، وَإِسْمَاعِيلُ بْنُ مُسْلِمٍ، يَزُورِي عَنْ أَبِي الطَّفِيلِ، لَا بَأْسَ بِهِ، وَإِسْمَاعِيلُ بْنُ مُسْلِمٍ، يَزُورِي عَنِ الزُّهْرِيِّ، وَالْحَسَنِ، مَثْرُوكُ الْحَدِيثِ)

(فائدہ) اول وہ عبدی ہے ثقہ ہے، ثانی مخزومی ہے، ثالث مکی ہے وہ ضعیف ہے

(۲۷۲۸) أَخْبَرَنَا مُجَاهِدُ بْنُ مُوسَى، عَنْ هُشَيْنٍ، عَنْ يَحْيَى، وَعَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ صُهَيْبٍ، وَحُمَيْدُ الطَّوِيلِ ح وَأَبْنَانَا يَعْقُوبُ بْنُ أَبِرَاهِيمَ، قَالَ: أَبْنَانَا هُشَيْنٌ، قَالَ: أَبْنَانَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ صُهَيْبٍ، وَحُمَيْدُ الطَّوِيلِ، وَيَحْيَى بْنُ أَبِي

إِسْحَاقُ، كُلُّهُمْ عَنْ أَنَسٍ، سَمِعُوهُ يَقُولُ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: لَتَبَيْتِكَ عُمْرَةٌ وَحَجًّا، لَتَبَيْتِكَ عُمْرَةٌ وَحَجًّا۔

(فائدہ) یہ بھی آپ کے حج قرآن پر دال ہے۔

(۲۷۲۹) أَخْبَرَنَا هَنَادُ بْنُ الشَّرِيفِ، عَنْ أَبِي الْأَخْوَصِ، عَنْ أَبِي

إِسْحَاقَ، عَنْ أَبِي أَسْمَاءَ، عَنْ أَنَسٍ، قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: يَلْبَسِي بِهِمَا۔

(فائدہ) یہ حدیث متفق علیہ ہے نیز قرآن پر دلالت کرتی ہے۔

(۲۷۳۰) أَخْبَرَنَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: حَدَّثَنَا هُشَيْنٌ، قَالَ:

حَدَّثَنَا حَمِيدُ الطَّوِيلِ، قَالَ: أَنبَأَنَا بَكْرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْمُرَيْسِيُّ، قَالَ: سَمِعْتُ أَنَسًا يَحَدِّثُ، قَالَ: سَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، يَلْبَسِي بِالْعُمْرَةِ وَالْحَجِّ جَمِيعًا، فَحَدَّثْتُ بِذَلِكَ ابْنَ عُمَرَ، فَقَالَ: لَبَّى بِالْحَجِّ وَحَدَّ، فَلَقِيتُ أَنَسًا، فَحَدَّثْتُهُ بِقَوْلِ ابْنِ عُمَرَ، فَقَالَ أَنَسٌ: مَا تَعْدُونَا إِلَّا صَبِيئًا، سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: لَتَبَيْتِكَ عُمْرَةٌ وَحَجًّا مَعًا۔

ترجمہ: بکر بن عبد اللہ مزی کہتے ہیں کہ میں نے سنا حضرت انس رضی اللہ عنہ سے کہ وہ گفتگو کرتے ہوئے کہہ رہے تھے میں نے نبی صلی اللہ علیہ وسلم کو کہتے ہوئے سنا کہ وہ عمرہ اور حج دونوں کا تلبیہ پڑھتے تھے، میں نے یہ واقعہ ابن عمرؓ کے سامنے پیش کیا، تو حضرت ابن عمرؓ نے کہا کہ نہیں صرف تلبیہ حج کا پڑھا ہے، تو میں حضرت انسؓ سے پھر ملاقات کی اور میں نے بیان کیا ان سے حضرت عبد اللہ ابن عمرؓ کا قول، تو حضرت انس رضی اللہ عنہ نے فرمایا تم لوگ ہم کو بچوں میں شمار کرتے ہو، میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو کہتے ہوئے سنا (لبیک عمرہ و حجاً مَعًا)۔

(فائدہ) یعنی تم ہم کو بچہ سمجھ کر ہماری بات نہیں لیتے ہو میں نے حضور صلی اللہ

علیہ وسلم کو حج و عمرہ دونوں کا تلبیہ پڑھتے ہوئے سنا ہے یعنی آپ کا حج، حج قرآن تھا۔

درس نمبر (۲۵)

التَّمَتُّعُ

حضرت نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک حج کیا ہے، کوئی سمجھ رہا ہے کہ وہ افراد ہے اور کوئی سمجھ رہا ہے کہ وہ قرآن ہے اور کوئی سمجھ رہا ہے کہ وہ تمتع ہے اور حج قرآن اور افراد کا بیان اور ان کے متعلق احادیث واضح اور مکمل طور پر آپ حضرات کے سامنے گزر چکی ہیں تمتع کا بیان آج آرہا ہے اگر قرآن صحیح ہے تو کچھ تو بات ہے کہ امام ابوحنیفہ نے اس کو افضل قرار دیا ہے، گو جائز افراد اور تمتع بھی ہیں، تمتع کے ایک اصطلاحی معنی ہیں اور ایک لغوی معنی ہیں، لغوی معنی کے اعتبار سے تمتع کا اطلاق قرآن اصطلاحی کے اوپر بھی ہوتا ہے، (والحج والعمرة لله) یہ لغوی معنی ہیں لیکن آپ صلی اللہ علیہ وسلم کے عمل سے معلوم ہوا کہ اصطلاحی تمتع آپ کا نہیں تھا، اصطلاحی تمتع ہوتا تو طواف کے بعد آپ احرام کھول دیتے لیکن آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے احرام نہیں کھولا، معلوم ہوا کہ آپ قارن ہیں، جن احادیث میں آیا ہے کہ آپ نے تمتع کیا ہے تو وہاں لغوی معنی مراد ہیں وہ اس کے خلاف نہیں ہیں۔

کل صبی بن معبد کو امیر المؤمنین حضرت عمرؓ نے فرمایا تھا جب ان پر اعتراض کیا گیا کہ تجھ سے سمجھ دار تیرا اونٹ ہی ہے، تو اپنے اونٹ سے زیادہ سمجھدار نہیں ہے تو صبی پریشان ہو گئے، پھر حضرت عمرؓ کی خدمت میں حاضر ہو کر اپنی داستان سنائی، تو حضرت عمرؓ نے فرمایا تھا (ہدیت لسنة نبیک صلی اللہ علیہ وسلم) یہ حدیث واضح کر رہی ہے اس بات کو کہ آپ نے حج قرآن کیا ہے۔

حضرت عمر فاروقؓ کو آج آپ دیکھیں گے کہ وہ تمتع سے منع فرما رہے ہیں قرآن سے نہیں، تمتع سے منع کرنے کی مصلحت یہ ہے کہ اگر ہم نے اصطلاحی تمتع کیا تو عمرہ کے افعال کے بعد حلال ہو جائیں گے جب حلال ہو جائیں گے تو سب چیزیں حلال ہو جائیں گی، لہذا جماع بھی حلال ہو گیا، پھر یہ حال ہو گا کہ ہم اس حال میں احرام باندھیں گے کہ ہمارے سروں سے غسل جنابت کا پانی ٹپک رہا ہوگا، یہ تو آپ اللہ کا شکر ادا کریں کہ یہاں

حدیث میں یوں ہی آئے گا ورنہ تو بعض روایت اس سے بھی سخت پڑھی ہوں گی، ایک روایت میں ہے کہ ہمارے ذکور منیٰ کو ٹپکا رہے ہوں گے اس حال میں ہم منیٰ میں آئیں گے یعنی ابھی کچھ دیر پہلے ہمارے ذکور نے مادۂ منویہ کو ٹپکایا اور ہم نے غسل کیا اور اسی حال میں ہم یہاں منیٰ میں آئے، مشکوٰۃ شریف میں تو ہاتھ کے اشارے کے ساتھ حدیث کو روایت کیا ہے لیکن یہاں پر مہذب الفاظ کے ساتھ حدیث آ رہی ہے، تو انہوں نے تمتع سے منع کیا اس لئے کہ ابھی کچھ دیر پہلے (قیام الامام فی الحراب) کی منظر کشی تھی اور ابھی احرام باندھ رہے ہیں جس کو انہوں نے اچھا نہیں سمجھا، بلکہ احرام کو لمبا کرو، اور احرام کے لمبا رہنے کی دو ہی صورتیں ہیں یا توجج افراد یا قرآن۔

اسی طرح حضرت امیر معاویہؓ بھی اپنے دور حکومت میں حج تمتع سے منع فرمانے لگے ابن عباسؓ نے حضرت امیر معاویہؓ کے اوپر اعتراض کیا کہ یہ معاویہ اور تمتع سے منع فرما رہے ہیں حالانکہ ہم نے آپ صلی اللہ علیہ وسلم کو حج تمتع کرتے ہوئے دیکھا ہے اور یہ منع فرما رہے ہیں تو یہاں پر منع فرمانا دو جوبی طور پر نہیں ہے بلکہ اس کو افضل نہیں سمجھ رہے ہیں اور یہاں سے جانے والے اکثر لوگ حج تمتع ہی کرتے ہیں۔

(۲۷۳۱) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْمُبَارَكِ الْمُخَرَّمِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا حُجَيْنُ بْنُ الْمُثَنَّى، قَالَ: حَدَّثَنَا اللَّيْثُ، عَنْ عُقَيْلٍ، عَنْ ابْنِ شِهَابٍ، عَنْ سَالِمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عُمَرَؓ، قَالَ: تَمَتَّعَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فِي حَجَّةِ الْوَدَاعِ، بِالْعُمْرَةِ إِلَى الْحَجِّ، وَأَهْدَى، وَسَاقَ مَعَهُ الْهَدْيَ بِذِي الْحُلَيْفَةِ، وَبَدَأَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَهْلَ بِالْعُمْرَةِ، ثُمَّ أَهْلَ بِالْحَجِّ، وَتَمَتَّعَ النَّاسُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، بِالْعُمْرَةِ إِلَى الْحَجِّ، فَكَانَ مِنَ النَّاسِ مَنْ أَهْدَى، فَسَاقَ الْهَدْيَ، وَمِنْهُمْ مَنْ لَمْ يَهْدِ، فَلَمَّا قَدِمَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَكَّةَ، قَالَ لِلنَّاسِ: (مَنْ كَانَ مِنْكُمْ أَهْدَى، فَإِنَّهُ لَا يَجُزُّ مِنْ شَيْءٍ حَزَمَ مِنْهُ، حَتَّى يَقْضَى حَجُّهُ، وَمَنْ لَمْ يَكُنْ أَهْدَى، فَلْيُطْفِئْ بِالْبَيْتِ، وَبِالْصَّفَا وَالْمَزْوَةِ، وَلْيَقْصِرْ، وَلْيَخْلِلْ، ثُمَّ لِيَهْلَ بِالْحَجِّ، ثُمَّ

لِيَهْدِي، وَمَنْ لَمْ يَجِدْ هَذَا، فَلْيَصُمْ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ فِي الْحَجِّ، وَسَبْعَةَ إِذَا رَجَعَ إِلَى أَهْلِهِ) فَطَافَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، حِينَ قَدِمَ مَكَّةَ، وَاسْتَلَمَ الرُّكْنَ أَوَّلَ شَيْءٍ، ثُمَّ حَبَّ ثَلَاثَةَ أَطْوَافٍ مِنَ السَّبْعِ، وَمَشَى أَرْبَعَةَ أَطْوَافٍ، ثُمَّ رَكَعَ حِينَ قَضَى طَوَافَهُ بِالْبَيْتِ، فَصَلَّى عِنْدَ الْمَقَامِ رَكَعَتَيْنِ، ثُمَّ سَلَّمَ، فَانْصَرَفَ فَأَتَى الصَّفَا، فَطَافَ بِالصَّفَا وَالْمَرْوَةِ سَبْعَةَ أَطْوَافٍ ثُمَّ لَمْ يَحِلَّ، مِنْ شَيْءٍ حَرَّمَ مِنْهُ، حَتَّى قَضَى حَجَّهُ، وَنَحَرَ هَذِيهِ يَوْمَ النَّحْرِ، وَأَفَاضَ، فَطَافَ بِالْبَيْتِ، ثُمَّ حَلَّ مِنْ كُلِّ شَيْءٍ حَرَّمَ مِنْهُ، وَفَعَلَ مِثْلَ مَا فَعَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ أَهْدَى، وَسَاقِ الْهَدْيَ مِنَ النَّاسِ)۔

ترجمہ: حضرت عبد اللہ ابن عمرؓ فرماتے ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے تمتع کیا حجت الوداع میں عمرہ کے ساتھ حج کی جانب (یہاں پر تمتع سے لغوی معنی مراد ہیں) اور آپ نے اپنے ساتھ ہدی کو ہنکا یا ذوالحلیفہ سے، اور آپ نے آغاز کیا کہ پہلے عمرہ کا احرام باندھا پھر حج کا احرام باندھا اور لوگوں نے تمتع کیا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ عمرہ کے ساتھ حج کی جانب، پس کچھ لوگ ایسے تھے جنہوں نے ہدی ہنکائی، اور کچھ لوگ ایسے تھے جو ہدی لئے ہوئے نہیں تھے، جب آپ صلی اللہ علیہ وسلم مکہ میں تشریف لے آئے، آپ نے لوگوں سے فرمایا جو تم میں سے ہدی لیکر آیا ہے وہ حلال نہیں ہوگا کسی بھی چیز سے جس سے اس نے احرام باندھا یہاں تک کہ وہ اپنے حج کو ادا کرے، اور جس نے ہدی نہیں ہنکائی پس چاہئے کہ وہ طواف کرے بیت اللہ کا اور صفا و مردہ کا اور چاہئے کہ وہ اپنے بالوں کو کٹوائے یا منڈوائے اور چاہئے کہ وہ حلال ہو جائے، پھر چاہئے کہ وہ حج کا احرام باندھے، پھر ہدی کو ذبح کرے، اور جو شخص ہدی کو نہ پائے چاہیے کہ وہ تین روزے رکھے حج میں اور سات روزے رکھے اپنے گھر لوٹنے کے بعد پس طواف کیا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے جب کہ مکہ میں تشریف لائے اور حجر اسود کا استلام کیا سب سے پہلے، پھر طواف کے پہلے تین چکروں میں اکڑ کر چلے پھر چار چکروں میں اطمینان کے ساتھ چلے سات چکروں میں سے، پھر آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے نماز پڑھی جب اپنے طواف کو پورا کر لیا، پھر آپ نے مقام ابراہیم کے پاس نماز پڑھی دو رکعت، پھر

آپ نے سلام پھیرا اور وہاں سے چلے، پھر آپ آئے صفا کے پاس پھر آپ نے صفا اور مروہ کے درمیان سعی کی سات چکروں سے، پھر آپ حلال نہیں ہونے اس چیز سے جس سے آپ نے احرام باندھا تھا یہاں تک کہ آپ نے اپنے حج کو ادا کیا اور اپنی ہدی کو نحر کیا یوم النحر میں، پھر آپ چلے منیٰ سے پھر آپ نے بیت اللہ کا طواف کیا اور حلال ہو گئے، ہر اس چیز سے جو آپ کے اوپر حرام تھی اور کیا ہی کے مثل جو آپ نے کیا تھا جس نے ہدی ہنکائی لوگوں میں سے۔

(فائدہ) غریب کیلئے قربانی کی عدم استطاعت کی صورت میں ۱۰ روزے

ہیں اور آخر حدیث میں من الناس، من اُہدی، کا بیان ہے۔

(۲۷۳۲) أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ،

قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ حَزْمَلَةَ، قَالَ: سَمِعْتُ سَعِيدَ بْنَ الْمُسَيَّبِ،

يَقُولُ: حَجَّ عَلِيٌّ، وَعُثْمَانُ، فَلَمَّا كُنَّا بِغُضِّ الطَّرِيقِ، نَهَى عُثْمَانُ عَنِ التَّمَتُّعِ،

فَقَالَ عَلِيٌّ: إِذَا رَأَيْتُمُوهُ قَدِازْتَحَلَّ، فَارْتَحِلُوا، فَلَبِىَّ عَلِيٌّ، وَأَصْحَابُهُ بِالْغُمُرَةِ،

فَلَمَّا يَنْهَهُمُ عُثْمَانُ، فَقَالَ عَلِيٌّ: أَلَمْ أَخْبِرْ أَنَّكَ تَنْهَى عَنِ التَّمَتُّعِ؟ قَالَ: بَلَى

قَالَ لَهُ عَلِيٌّ: أَلَمْ تَسْمَعْ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَمَتُّعًا؟ قَالَ: بَلَى۔

ترجمہ: حضرت سعید ابن المسیب کہتے ہیں کہ حضرت علیؑ اور حضرت عثمانؓ

نے حج کیا، پس جب ہم راستہ کے کسی حصہ میں تھے تو حضرت عثمانؓ نے تمتع سے منع فرمایا

(یعنی تمتع اصطلاحی) حضرت علیؑ نے فرمایا جب تم دیکھو کہ وہ چل پڑے تو تم بھی چل پڑو،

پس تلبیہ پڑھا حضرت علیؑ اور ان کے ساتھیوں نے عمرہ کے ساتھ، حضرت عثمانؓ نے ان کو

منع نہیں کیا، حضرت علیؑ نے فرمایا مجھے خبر نہیں دی گئی کہ آپ تمتع سے منع فرما رہے ہیں،

حضرت عثمانؓ نے فرمایا ہاں میں نے منع کیا، حضرت علیؑ نے فرمایا کیا آپ نے اس بات کو

نہیں سنا کہ آپ ﷺ نے حج تمتع کیا ہے، تو حضرت عثمانؓ نے فرمایا ہاں جانتا ہوں۔

(فائدہ) یہ حدیث متفق علیہ ہے اور اس سے تمتع لغوی نیز قرآن کا ثبوت

(۲۷۳۳) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ، عَنْ مَالِكٍ، عَنْ ابْنِ شِهَابٍ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْحَارِثِ بْنِ تَوْفَلِ بْنِ ابْنِ الْحَارِثِ بْنِ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ، أَنَّهُ حَدَّثَهُ، أَنَّهُ سَمِعَ سَعْدَ بْنَ أَبِي وَقَّاصٍ، وَالضَّحَّاكَ بْنَ قَيْسٍ، عَامَ حَجِّ مُعَاوِيَةَ بْنِ أَبِي سُفْيَانَ، وَهُمَا يَذْكُرَانِ التَّمَتُّعَ بِالْعُمْرَةِ إِلَى الْحَجِّ فَقَالَ الضَّحَّاكُ: لَا يَصْنَعُ ذَلِكَ، إِلَّا مَنْ جَهِلَ أَمْرَ اللَّهِ تَعَالَى، فَقَالَ سَعْدُ: بِشَسْمَا قُلْتَ، يَا ابْنَ أَخِي، قَالَ الضَّحَّاكُ: فَإِنَّ عُمَرَ ابْنَ الْخَطَّابِ نَهَى عَنْ ذَلِكَ، قَالَ سَعْدُ: (قَدْ صَنَعَهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَصَنَعْنَاهَا مَعَهُ).

ترجمہ: محمد ابن عبد اللہ کہتے ہیں کہ انہوں نے سنا ہے سعد ابن ابی وقاص اور ضحاک ابن قیس سے اس سال جس سال حج کیا حضرت معاویہؓ نے اور یہ دونوں یعنی سعد اور ضحاک ذکر کر رہے تھے تمتع کا، پس ضحاک نے کہا کہ نہیں کرے گا اس کام کو مگر وہی جو اللہ کے حکم سے ناواقف ہوگا، پس سعد نے کہا اے میرے بھتیجے کتنی بری بات ہے، جو آپ نے کہی ہے، پس ضحاک نے کہا میں غلط نہیں کہہ رہا ہوں حضرت عمرؓ نے اس سے منع فرمایا ہے، سعد نے کہا حج تمتع کو کیا ہے جناب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اور ہم نے بھی اس کو انجام دیا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ۔
(فائدہ) یہاں تمتع سے قرآن مراد ہے۔

(۲۷۳۴) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى، وَمُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ، وَاللَّفْظُ لَهُ: قَالَا: حَدَّثَنَا مُحَمَّدٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، عَنِ الْحَكَمِ، عَنْ عُمَارَةَ بْنِ غُمَيْرٍ، عَنْ ابْنِ رَاهِيَمَ بْنِ مُوسَى، عَنْ أَبِي مُوسَى، أَنَّهُ كَانَ يُفْتَى بِالْمُتَعَةِ، فَقَالَ لَهُ رَجُلٌ: زَوَيْدُكَ يَبْغِضُ فُتْيَاكَ، فَإِنَّكَ لَا تَذَرِي، مَا أَخَذْتَ أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ فِي التَّسْكِبِ بَعْدَ حَتَّى لَقِيْتَهُ، فَسَأَلْتُهُ؟ فَقَالَ عُمَرُ: قَدْ عَلِمْتُ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَدْ فَعَلَهُ، وَلَكِنْ كَرِهْتُ أَنْ يَظْلُوا مَعَرَ سِنِينَ بِهِنَ، فِي الْأَرَاكِ، ثُمَّ يَرْوُحُوا بِالْحَجِّ، تَقْطُرُ زُؤُسُهُمْ).

ترجمہ: حضرت ابو موسیٰ اشعریؓ سے روایت ہے کہ وہ فتویٰ دیتے تھے حج

تمتع کا، ایک آدمی نے ان سے کہا کہ اپنے بعض فتوؤں کو چھوڑ دیں اس لئے کہ آپ نہیں جانتے کہ کس چیز کا احداث کیا ہے امیر المؤمنین نے حج کے اندر، ابو موسیٰ اشعری کہتے ہیں کہ جب مجھ کو یہ خبر پہنچی تو میں حضرت عمرؓ کے پاس گیا، یہاں تک کہ میں نے حضرت عمرؓ سے ملاقات کی، میں نے حضرت عمرؓ سے پوچھا، حضرت عمرؓ نے فرمایا کہ مجھے معلوم ہے کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے حج تمتع کیا ہے، لیکن میں نے ناپسند سمجھا کہ لوگ ہوں مشغول بیویوں کے ساتھ اور پھر وہ چلیں حج کیلئے اس حال میں کہ ان کے سر پانی ڈکار رہے ہوں۔

(فائدہ) اراک : ایک مشہور درخت ہے ممانعت اصلی تمتع سے ہے قرآن

سے نہیں ہے۔

(۲۷۳۵) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْحَسَنِ بْنِ شَقِيقٍ، قَالَ: أُنْبَأَنَا أَبِي، قَالَ أُنْبَأَنَا أَبُو حَمْرَةَ، عَنْ مُطَرِّفٍ، عَنْ سَلَمَةَ بْنِ كُهَيْلٍ، عَنْ طَاوُسٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ: سَمِعْتُ عُمَرَ، يَقُولُ: وَاللَّهِ إِنِّي لَأَنْهَاكُمُ عَنِ الْمُتْعَةِ، وَإِنَّهَا لَفِي كِتَابِ اللَّهِ، وَلَقَدْ فَعَلَهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، يَغْنِي الْعُمْرَةَ فِي الْحَجِّ.

ترجمہ: حضرت عمرؓ فرماتے ہیں کہ خدا کی قسم میں تم کو تمتع سے منع کرتا ہوں حالانکہ یہ تمتع اللہ کی کتاب میں ہے اور حضور ﷺ نے اس کو کیا ہے یعنی عمرہ حج کے اندر۔

(فائدہ) اس کی بھی وہی سابق تاویل کی جاسکتی ہے۔

(۲۷۳۶) أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، قَالَ: حَدَّثَنَا سَفْيَانٌ، عَنْ هِشَامِ بْنِ حُجَيْرٍ، عَنْ طَاوُسٍ، قَالَ: قَالَ مُعَاوِيَةُ لِابْنِ عَبَّاسٍ: أَعْلِمْتَ أَنِّي قَصَرْتُ مِنْ رَأْسِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، عِنْدَ الْمَرْوَةِ، قَالَ: لَا، يَقُولُ ابْنُ عَبَّاسٍ: هَذَا مُعَاوِيَةُ، يَنْهَى النَّاسَ عَنِ الْمُتْعَةِ، وَقَدْ تَمَتَّعَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ.

ترجمہ: حضرت معاویہؓ نے ابن عباسؓ سے کہا، کیا تم جانتے ہو کہ میں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے بال کاٹے تھے مروہ کے پاس، حضرت ابن عباسؓ نے کہا میں نہیں جانتا، حضرت ابن عباسؓ نے کہا یہ معاویہؓ ہیں، لوگوں کو تمتع سے منع فرما رہے ہیں

حالاں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے تمتع کیا ہے۔

(فائدہ) حجتہ الوداع میں آپ صلی اللہ علیہ وسلم تارن تھے تو مروہ پر طوق کیے ہو سکتا ہے یہ شاید عمرہ جعرانہ کا واقعہ ہے، رہا تمتع کا مسئلہ اس کی تفصیل گزر چکی ہے۔

(۲۷۳۷) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، قَالَ: حَدَّثَنَا

سُفْيَانُ، عَنْ قَيْسٍ - وَهُوَ ابْنُ مُسْلِمٍ - عَنْ طَارِقِ بْنِ شَيْبَةَ، عَنْ أَبِي مُوسَى، قَالَ: قَدِمْتُ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَهُوَ بِالْبُطْحَاءِ، فَقَالَ: (يَا أَيُّهَا هَذِي؟ قُلْتُ: أَهْلَلْتُ يَا هَلَالِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: (هَلْ سَقَيْتَ مِنَ هَذِي؟ قُلْتُ: لَا، قَالَ: (فَطُفْ بِالْبَيْتِ، وَبِالصَّفَا وَالْمَرْوَةِ، ثُمَّ جَلْ، فَطُفْتُ بِالْبَيْتِ، وَبِالصَّفَا وَالْمَرْوَةِ، ثُمَّ أَتَيْتُ امْرَأَةً مِنْ قَوْمِي، فَمَشَطَتْنِي، وَغَسَلَتْ رَأْسِي، فَكُنْتُ أَفْتِي النَّاسَ بِذَلِكَ، فِي إِمَارَةِ أَبِي بَكْرٍ، وَإِمَارَةِ عُمَرَ، وَإِنِّي لَقَائِمٌ بِالْمَوْسِمِ، إِذْ جَاءَنِي رَجُلٌ، فَقَالَ: إِنَّكَ لَا تَذَرِي، مَا أَخَذْتَ أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ، فِي شَأْنِ التُّسْكِ، قُلْتُ: يَا أَيُّهَا النَّاسُ مَنْ كُنَّا أَفْتَيْنَاهُ بِشَيْءٍ، فَلْيَتَّخِذْ، فَإِنَّ أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ قَادِمٌ عَلَيْكُمْ، فَاتَّمُوا بِهِ، فَلَمَّا قَدِمَ، قُلْتُ: يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ، مَا هَذَا الَّذِي أَخَذْتَ فِي شَأْنِ التُّسْكِ؟ قَالَ: إِنْ نَأْخُذَ بِكِتَابِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ، فَإِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ قَالَ: (وَاتَّمُوا الْحَجَّ وَالْعُمْرَةَ لِلَّهِ) وَإِنْ نَأْخُذَ بِسُنَّةِ نَبِيِّنَا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَإِنَّ نَبِيَّنَا ﷺ، لَمْ يَجَلْ حَتَّى نَحْرَ الْهَذِي)۔

(فائدہ) اس کی تفصیل گزر چکی ہے۔

(۲۷۳۸) أَخْبَرَنِي إِبْرَاهِيمُ بْنُ يَعْقُوبَ، قَالَ: حَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ

عُمَرَ، قَالَ: حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ مُسْلِمٍ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ وَاسِعٍ، عَنْ مُطَرِّفٍ، قَالَ: قَالَ لِي عُمَرَانُ بْنُ خُصَيْنٍ، إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَدِ تَمَتَّعَ، وَتَمَتَّعْنَا مَعَهُ، قَالَ فِيهَا قَائِلٌ بِرَأْيِهِ)۔

(فائدہ) یہ حدیث متفق علیہ ہے اور نص کے مقابلہ پر کسی کی رائے قابل قبول

نہیں ہوتی باقی گفتگو گزر چکی ہے۔

درس نمبر (۲۶)

تَرْك التَّسْمِيَةِ عِنْدَ الْهَلَالِ

احرام باندھ کر تلبیہ بسم اللہ سے پڑھنا ضروری نہیں ہے اور تلبیہ کا ذکر کہاں سے پڑھنا شروع کرنا ہے جس نے جہاں سے آپ کو تلبیہ پڑھتے ہوئے دیکھا اس نے وہاں کا ذکر کر دیا، کسی نے ذوالحلیفہ میں دیکھا تو اس نے ذوالحلیفہ کا ذکر کر دیا اور کسی نے مقام بیداء پر تلبیہ پڑھتے ہوئے سنا تو اس نے مقام بیداء کا ذکر کر دیا۔

(۲۷۳۹) أَخْبَرَنَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ، قَالَ: حَدَّثَنِي أَبِي، قَالَ: أَتَيْنَا جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ، فَسَأَلْنَاهُ عَنْ حَجَّةِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَحَدَّثَنَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، مَكَثَ بِالْمَدِينَةِ تِسْعَ حَجَجٍ، ثُمَّ أَذِنَ فِي النَّاسِ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَاجٌّ فِي هَذَا الْعَامِ، فَنَزَلَ الْمَدِينَةَ بِشَرِّ كَثِيرٍ، كُلُّهُمْ يَلْتَمِسُ أَنْ يَأْتِمَ بِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَيَفْعَلَ مَا يَفْعَلُ، فَخَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، لِخَمْسِ بَقِيْنَ، مِنْ ذِي الْقَعْدَةِ، وَخَرَجْنَا مَعَهُ قَالَ: جَابِرٌ: وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، بَيْنَ أَظْهَرِنَا، عَلَيْهِ يَنْزِلُ الْقُرْآنُ وَهُوَ يَعْرِفُ تَأْوِيلَهُ، وَمَا عَمِلَ بِهِ، مِنْ شَيْءٍ، عَمِلْنَا، فَخَرَجْنَا لَا نَنْوِي إِلَّا الْحَجَّ (ترجمہ: ہم نے حضرت جابرؓ سے نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کے حج کے

بارے میں دریافت کیا، تو انہوں نے ہم سے بیان کیا کہ آپ مدینہ منورہ میں نو سال رہے (آپ نے حج نہیں کیا) پھر لوگوں میں اعلان کیا گیا کہ اس سال آپ حج کرنے والے ہیں پس مدینہ منورہ میں بہت سارے لوگ آگئے ان میں سے ہر ایک متلاشی تھا اس بات کا کہ وہ پیروی کرے نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی، ان میں سے ہر ایک انجام دے اسی کام کو جس کو نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کریں، پس نکلے نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم ان پانچ دنوں میں جو باقی رہ گئے تھے ذی القعدہ کے اور ہم نکلے نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کے

ساتھ، حضرت جابرؓ کہتے ہیں کہ نبی کریم ہمارے درمیان میں ہیں، اور آپ کے اوپر قرآن نازل ہو رہا ہے اور آپ قرآن میں جو کچھ نازل ہوا ہر ایک کو جانتے ہیں (سب کی تاویل و تفصیل سے واقف ہیں) اور ہر وہ چیز جس کے اوپر آپ نے عمل کیا، ہم نے بھی عمل کیا، پس ہم نکلے اس حال میں کہ نیت و ارادہ نہیں رکھتے تھے مگر حج کا۔

(فائدہ) تسع حج، ۹ رسال، اور یہ حدیث متفق علیہ ہے اور مطلب واضح ہے۔

(۲۷۴۰) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يَزِيدَ، وَالْحَارِثُ بْنُ مَسْكِينٍ،

قِرَاءَةً عَلَيْهِ، وَأَنَا أَسْمَعُ، وَاللَّفْظُ لِمُحَمَّدٍ، قَالَا: حَدَّثَنَا سُفْيَانُ، عَنْ عَبْدِ

الرَّحْمَنِ بْنِ الْقَاسِمِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ: خَرَجْنَا لَا نَنْوِي إِلَّا الْحَجَّ،

فَلَمَّا كُنَّا بِسَرِفٍ حَضْتُ، فَدَخَلَ عَلَيَّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَأَنَا

أُبْكِي، فَقَالَ: (أَحْضَبْتُ؟) قُلْتُ: نَعَمْ، قَالَ: (إِنَّ هَذَا شَيْئٌ كَتَبَهُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ،

عَلَى بَنَاتِ آدَمَ، فَأَقْضِي مَا يَقْضِي الْمُحْرِمُ، غَيْرَ أَنْ لَا تَطُوفِي بِالْبَيْتِ)۔

ترجمہ: حضرت عائشہ صدیقہؓ سے منقول ہے کہ ہم نکلے ارادہ نہیں رکھتے

تھے مگر حج کا پس جب ہم مقام سرف میں تھے تو مجھ کو حیض آ گیا، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم

میرے پاس تشریف لائے اور میں رو رہی تھی، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے مجھ سے کہا کہ کیا تم کو حیض

آ گیا، میں نے کہا جی ہاں، تو آپ نے فرمایا یہ تو ایسی چیز ہے جس کو مقرر کر دیا اللہ تعالیٰ

نے آدم علیہ الصلوٰۃ والسلام کی بیٹیوں پر، محرم جتنے کام کرے گا آپ بھی ان تمام کاموں کو

کر و سوائے بیت اللہ کے طواف کے۔

(فائدہ) یہ حدیث متفق علیہ ہے اور ابواب الطہارۃ میں بھی یہ حدیث

گزر چکی ہے اور غَيْرَ أَنْ لَا تَطُوفِي بِالْبَيْتِ بِمَعْنَى غَيْرِ طَوَافِكِ بِالْبَيْتِ (سرف) یہ

وہ جگہ ہے جہاں حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت میمونہ رضی اللہ عنہا سے نکاح کیا، اور

یہیں ان کی وفات اور اسی جگہ دفن ہوئیں۔

الْحَجُّ بِغَيْرِ نِيَّةٍ يَقْضِيهِ الْمُحْرِمُ

حضرت نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کے سامنے حضرت علیؓ آرہے ہیں تو آپ

نے پوچھا کیا احرام باندھا تو حضرت علیؓ نے کہا میں نے وہ احرام باندھا جو نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کا احرام ہے تو آپ نے اس احرام کو جائز رکھا، بعض لوگ آپ کے پاس آئے تو آپ نے پوچھا کیا احرام باندھا تو انہوں نے کہا جو آپ کا احرام ہے پھر آپ نے پوچھا ہدی کا جانور ساتھ میں لائے ہو تو انہوں نے کہا جی نہیں، تو آپ نے فرمایا ٹھیک ہے تم یہ کام کر کے فارغ ہو جانا، اور میں یوم النحر میں قربانی کرنے کے بعد حلال ہوں گا، محرم نے اپنی نیت نہیں کی بلکہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے احرام پر معلق کر کے نیت کی تو آپ نے اس احرام کو قبول کیا۔

(۲۷۴۱) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى، قَالَ: حَدَّثَنَا خَالِدٌ، قَالَ:

حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، قَالَ: أَخْبَرَنِي قَيْسُ بْنُ مُسْلِمٍ، قَالَ: سَمِعْتُ طَارِقَ بْنَ شِهَابٍ، قَالَ: قَالَ أَبُو مُوسَى: أَقْبَلْتُ مِنَ الْيَمَنِ، وَالنَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، مُنِيخٌ بِالْبَطْحَاءِ، حَيْثُ حَجَّ، فَقَالَ: (أَحْجَجْتَ؟) قُلْتُ: نَعَمْ، قَالَ: (كَيْفَ قُلْتَ؟) قَالَ: قُلْتُ: لَبَّيْكَ يَا هَلَالٍ كَاهِلَالِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: (فَطُفَّ بِالْبَيْتِ، وَبِالصَّفَا وَالْمَرْوَةِ، وَأَجَلَ، فَفَعَلْتُ: ثُمَّ أَتَيْتُ امْرَأَةً، فَفَلْتُ رَأْسِي، فَجَعَلْتُ أَقْبِي النَّاسَ بِذَلِكَ، حَتَّى كَانَ فِي خِلَافَةِ عُمَرَ، فَقَالَ لَهُ رَجُلٌ: يَا أَبَا مُوسَى، زُوَيْدُكَ بَعْضَ فُتْيَاكَ، فَإِنَّكَ لَا تَدْرِي، مَا أَخَذْتُ أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ فِي النَّسْكِ بَعْدَكَ، قَالَ: أَبُو مُوسَى: يَا أَيُّهَا النَّاسُ، مَنْ كُنَّا أَفْتَيْنَاهُ، فَلْيَسْتَعِذْ، فَإِنَّ أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ قَادِمٌ عَلَيْكُمْ، فَاتَّمُوا بِهِ، وَقَالَ عُمَرُ: إِنْ نَأْخُذُ بِكِتَابِ اللَّهِ، فَإِنَّهُ يَأْمُرُنَا بِالتَّمَامِ، وَإِنْ نَأْخُذُ بِسُنَّةِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَإِنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمْ يَحِلَّ، حَتَّى بَلَغَ الْهَدْيَ مَحِلَّهُ).

ترجمہ: حضرت موسیٰ اشعریؓ کہتے ہیں کہ میں یمن سے آیا تھا اور آپ ابی اوثینوں کو بطحاء میں بیٹھائے ہوئے تھے، تو آپ نے فرمایا کیا آپ نے حج کا احرام باندھ لیا، تو میں نے کہا جی ہاں، تو آپ نے کہا کیسے؟ کیا کہا تو نے احرام باندھتے وقت تو میں نے کہا (لیک باہلال کاہلال النبی صلی اللہ علیہ وسلم) آپ نے فرمایا بیت اللہ کا طواف کر لے، صفا و مروہ کی سعی کر لے اور حلال ہو جا، پس میں نے کیا، پھر میں آیا

ایک عورت کے پاس، اس نے میرے سر میں جوئیں تلاش کر دیں پس میں لوگوں کو اسی بات کا فتویٰ دیا کرتا تھا، یہاں تک کہ حضرت عمرؓ کی خلافت کے زمانہ میں ایک آدمی نے ان سے کہا اے ابو موسیٰ اشعری اپنے بعض فتوؤں کو چھوڑ دے، اس لئے کہ آپ نہیں جانتے کہ کس چیز کا احداث فرما دیا ہے امیر المؤمنین نے مناسک حج میں آپ کے بعد تو حضرت ابو موسیٰ اشعری نے کہا اے لوگو!

جس آدمی کو ہم نے فتویٰ دیا ہے چاہیے کہ وہ نرم گوشہ اختیار کرے، اس لئے کہ امیر المؤمنین تمہارے سامنے آنے والے ہیں اور تم کو انہی کی پیروی کرنی ہے حضرت عمرؓ نے کہا اگر ہم دیکھتے ہیں اللہ تعالیٰ کی کتاب کو تو اللہ تعالیٰ کی کتاب ہم کو حکم کرتی ہے اتمام و تمام کا، اور اگر ہم اختیار کرتے ہیں حضور ﷺ کی سیرت کو تو آپ حلال نہیں ہوئے یہاں تک کہ ہدی اپنے مقام تک پہنچ گئی (یعنی یوم النحر) میں آپ نے اس کا نحر کر دیا۔

(فائدہ) یہ حدیث متفق علیہ ہے اور اس کی شرح گذر چکی ہے ”منیخ“ باب

افعال سے اسم فاعل ہے بمعنی بٹھانے والا، خالد سے مراد خالد بن الحارث ہے۔

(۲۷۴۲) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ،

عَنْ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبِي، قَالَ: أَتَيْنَا جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ، فَسَأَلْنَاهُ عَنْ حَجَّةِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَحَدَّثَنَا أَنَّ عَلِيًّا، قَدِمَ مِنَ الْيَمَنِ بِهَدْيٍ، وَ سَاقَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنَ الْمَدِينَةِ هَدْيًا، قَالَ لِعَلِيٍّ: (بِمَا أَهْلَلْتُ؟) قَالَ: قُلْتُ: اللَّهُمَّ إِنِّي أَهَلُّ بِمَا أَهَلَ بِهِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَمَعِيَ الْهَدْيُ، قَالَ: فَلَا تَحِلَّ.

(فائدہ) اس حدیث کی تخریج امام مسلمؒ نے کی ہے اور یہ حدیث (۲۷۱۲)

پر گذر چکی ہے اور وہیں اس پر گفتگو بھی گذر چکی ہے۔

(۲۷۴۳) أَخْبَرَنِي عِمْرَانُ بْنُ يَزِيدَ، قَالَ: حَدَّثَنَا شُعَيْبٌ، عَنِ ابْنِ

جُرَيْجٍ، قَالَ: عَطَاءٌ: قَالَ جَابِرٌ: قَدِمَ عَلِيٌّ مِنَ سِعَايَتِهِ، فَقَالَ لَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: بِمَا أَهْلَلْتَ يَا عَلِيُّ؟ قَالَ: بِمَا أَهَلَ بِهِ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ،

قَالَ: فَأَهْدِهِ، وَأَمَّا كُنْتُ خَرَامًا، كَمَا أَنْتَ قَالَ: وَأَهْدِي عَلَيَّ لَهُ هَدِيًّا۔

ترجمہ: حضرت علی رضی اللہ عنہ تشریف لائے اپنے مقام سعایت سے (یعنی جہاں پر وہ حاکم ہیں)

(فائدہ) حدیث کے تمام رجال صحیح کے رجال ہیں علاوہ امام نسائی کے استاد عمران کے اور وہ عمران بن خالد بن یزید ہیں دادا کی جانب نسبت کرتے ہوئے عمران بن یزید کہا جاتا ہے۔

(۲۷۴۴) أَخْبَرَنِي أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنُ جَعْفَرٍ، قَالَ: حَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ مَعِينٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا حَجَّاجٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا يُونُسُ بْنُ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنْ الْبَرَاءِ، قَالَ: كُنْتُ مَعَ عَلِيٍّ، حِينَ أَمَرَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى الْيَمَنِ، فَأَصَبْتُ مَعَهُ، أَوْاقِي، فَلَمَّا قَدِمَ عَلَيَّ، عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ عَلِيٌّ: وَجَدْتُ فَاطِمَةَ، قَدْ نَضَحَتْ الْبَيْتَ بِنُضُوحٍ، قَالَ: فَتَخَطَّيْتُهُ، فَقَالَتْ لِي: مَا لَكَ؟ فَإِنْ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَدْ أَمَرَ أَصْحَابَهُ، فَأَخْلُوا، قَالَ: قُلْتُ: إِنِّي أَهْلَلْتُ بِأَهْلَالِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: فَأَتَيْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ لِي: كَيْفَ صَنَعْتَ؟ قُلْتُ: إِنِّي أَهْلَلْتُ بِمَا أَهْلَلْتُ، قَالَ: فَإِنِّي قَدْ سَقَيْتُ الْهَدْيَ، وَقَرَنْتُ۔

ترجمہ: حضرت براءؓ کہتے ہیں کہ میں حضرت علیؓ کے ساتھ تھا جس وقت نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے ان کو یمن کا حاکم بنایا، پس میں ملا ان کے ساتھ چند اوقات کے ساتھ پس جب حضرت علیؓ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آئے تو حضرت علیؓ نے کہا میں پایا فاطمہ کو کہ انہوں نے اپنے گھر کو معطر کر رکھا ہے خوشبو کے ساتھ حضرت علیؓ کہتے ہیں کہ میں نے اس فعل پر ان کا تخطیہ کیا، حضرت فاطمہ نے مجھ سے کہا کہ آپ کو کیا ہوا، نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنے صحابہ کو حکم دیا اور انہوں نے احرام کھول دیا، حضرت علیؓ میں نے تو احرام باندھا ہے نبی کریم کے احرام کے مطابق، حضرت علیؓ کہتے ہیں کہ پھر میں آیا نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس، انہوں نے مجھ سے کہا اے علی تم نے کیسے

کیا ہے، تو میں نے کہا، میں نے احرام باندھا ہے آپ کے احرام کے مطابق، تو آپ نے فرمایا میں نے ہدی کو ہانک رکھا ہے اور قرآن کا احرام باندھا ہے۔

(فائدہ) یہ حدیث (۲۷۲۵) پر گزر چکی ہے، بعض حضرات نے امام نسائی پر پہلے راوی کو لیکر کلام کیا ہے، وہ ولیس بشی لالہ أعراف بمشایخہ وہو صدوق۔

إِذَا أَهْلٌ بِعُمْرَةٍ هَلْ يَجْعَلُ مَعَهَا حَجًّا

(۲۷۴۵) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ، قَالَ: حَدَّثَنَا اللَّيْثُ، عَنْ نَافِعٍ، أَنَّ ابْنَ عُمَرَ، أَرَادَ الْحَجَّ، عَامَ نَزَلِ الْحَجَّاجُ بِابْنِ الزُّبَيْرِ، فَقِيلَ لَهُ: إِنَّهُ كَاتِبٌ بَيْنَهُمْ قِتَالٌ، وَأَنَا أَخَافُ أَنْ يَصْذُوكَ، قَالَ: (لَقَدْ كَانَ لَكُمْ فِي رَسُولِ اللَّهِ أُسْوَةٌ حَسَنَةٌ) إِذَا أَصْنَعُ، كَمَا صَنَعَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، إِنِّي أَشْهَدُكُمْ، أَنِّي قَدْ أَوْجَبْتُ عُمْرَةً، ثُمَّ خَرَجَ، حَتَّى إِذَا كَانَ بِظَاهِرِ الْبَيْدَاءِ، قَالَ: مَا شَأْنُ الْحَجِّ وَالْعُمْرَةِ، إِلَّا وَاحِدٌ، أَشْهَدُكُمْ أَنِّي قَدْ أَوْجَبْتُ حَجًّا، مَعَ عُمْرَتِي، وَأَهْدِي هَذِيَا، اسْتَرَاهُ بِقُدَيْدٍ، ثُمَّ انْطَلَقَ يَهْلُ بِهِمَا جَمِيعًا، حَتَّى قَدِمَ مَكَّةَ، فَطَافَ بِالْبَيْتِ، وَبِالصَّفَا وَالْمَرْوَةِ، وَلَمْ يَزِدْ عَلَى ذَلِكَ، وَلَمْ يَنْحَرْ، وَلَمْ يَخْلُقْ، وَلَمْ يَقْصِرْ، وَلَمْ يَحِلَّ مِنْ شَيْءٍ حَرَمَ مِنْهُ، حَتَّى كَانَ يَوْمَ النَّحْرِ، فَنَحَرَ، وَخَلَقَ، فَرَأَى أَنَّ قَدْ قَضَى طَوَافَ الْحَجِّ وَالْعُمْرَةِ، بِطَوَافِهِ الْأَوَّلِ، وَقَالَ ابْنُ عُمَرَ: كَذَلِكَ فَعَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ۔

ترجمہ: نافع کہتے ہیں کہ عبد اللہ ابن عمرؓ نے حج کا ارادہ کیا جس سال حجاج بن یوسف اتر حضرت ابن زبیرؓ کے ساتھ حضرت ابن عمرؓ سے کہا گیا کہ ان کے درمیان قتال ہونے والا ہے اور مجھے خطرہ ہے اس بات کا کہ وہ آپ کو نہ روک دیں، تو حضرت عبد اللہ ابن عمرؓ نے کہا تمہارے سامنے نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کا اسوہ ہے، اس وقت میں ایسے ہی کروں گا جیسا کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے کیا، اور میں تم سب کو گواہ بناتا ہوں کہ میں نے طے کیا ہے عمرہ، پھر وہ لکے یہاں تک کہ جب وہ پہنچے بیداء کے ظاہری حصہ پر تو انہوں نے کہا نہیں ہے حج اور عمرہ کی شان مگر ایک ہی، اور میں تم کو گواہ

بناتا ہوں کہ میں نے احرام باندھا ہے حج کا عمرہ کے ساتھ انہوں نے ایک ہدیٰ لی جس کو خرید انہوں نے مقام ”قدید“ پر، پھر وہ چلے ان دونوں کا احرام باندھ کر اور تلبیہ پڑھ کر کے، یہاں تک کہ وہ مکہ میں آ گئے، انہوں نے طواف کیا بیت اللہ کا، اور سعی کی صفا اور مروہ کی اور اس کے اوپر اضافہ نہیں کیا، نہ نحر کیا، نہ حلق کیا اور نہ بال کٹوائے اور حلال نہیں ہوئے وہ کسی چیز سے جو ان پر حرام ہو گئی تھی، یہاں تک کہ ہو گیا یوم النحر کا دن، انہوں نے حلق کیا، بس انہوں نے دیکھا کہ انہوں نے ادا کر دیا ہے حج اور عمرہ کے طواف کو پہلے طواف سے، حضرت ابن عمرؓ نے کہا کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے ایسے ہی کیا ہے۔

(فائدہ) ابن عمرؓ نے قرآن کیا، حنفیہ کے نزدیک قارن کے چار طواف منقول

و ثابت ہیں تو یہ حدیث مؤول ہے۔

کِیفِیۃُ التَّلْبِیۃِ

(۲۷۴۶) أَخْبَرَ نَاعِيسِي بْنُ إِبرَاهِيمَ، قَالَ: حَدَّثَنَا ابْنُ وَهْبٍ، قَالَ: أَخْبَرَنِي يُونُسُ، عَنِ ابْنِ شِهَابٍ، قَالَ: إِنَّ سَالِمًا أَخْبَرَنِي، أَنَّ أَبَاهُ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَهْلُ، يَقُولُ: (لَبَّيْكَ اللَّهُمَّ لَبَّيْكَ، لَبَّيْكَ، لَا شَرِيكَ لَكَ، لَبَّيْكَ، إِنَّ الْحَمْدَ وَالنِّعْمَةَ لَكَ، وَالْمُلْكُ، لَا شَرِيكَ لَكَ) وَإِنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عُمَرَ، كَانَ يَقُولُ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، يَزُكُّ بِدَى الْخُلِيفَةِ رَكْعَتَيْنِ، ثُمَّ إِذَا اسْتَوَتْ بِهِ النَّاقَةُ قَائِمَةً، عِنْدَ مَسْجِدِ ذِي الْخُلِيفَةِ، أَهْلًا بِهِؤُلاءِ الْكَلِمَاتِ)۔

ترجمہ: میں نے نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کو تلبیہ پڑھتے ہوئے سنا کہ وہ کہتے تھے (لَبَّيْكَ اللَّهُمَّ لَبَّيْكَ لَبَّيْكَ لَا شَرِيكَ لَكَ لَبَّيْكَ إِنَّ الْحَمْدَ وَالنِّعْمَةَ لَكَ وَالْمُلْكُ لَا شَرِيكَ لَكَ) حضرت عبد اللہ ابن عمرؓ کہتے تھے کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم مقام ذوالخليفة پر دو رکعت نماز پڑھتے تھے، پھر جب آپ کو سیدھے لیکر آپ کی اونٹنی کھڑی ہو جاتی مسجد ذوالخليفة کے پاس تو آپ ان کلمات کو پڑھتے۔

(فائدہ) جو کلمات تلبیہ منقول ہیں افضل انہیں پر مواظبت ہے حنفیہ کے نزدیک

محض نیت سے تلبیہ کے بغیر احرام نہیں ہوگا بلکہ تلبیہ نماز میں تکبیر تحریمہ کے (تکبیر) ہے مگر جو الفاظ بھی تلبیہ کے قائم مقام ہو سکیں وہ کفایت کریں گے جیسے تکبیر تحریمہ کے بارے میں کہا گیا ہے یعنی تلبیہ احرام میں رکن ہے، مگر مداومت سنت ہے۔

(۲۷۴۷) أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْحَكَمِ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، قَالَ: سَمِعْتُ زَيْدًا، وَ أَبَا بَكْرٍ: ابْنِي مُحَمَّدَ بْنَ زَيْدٍ، أَنَّهُمَا سَمِعَا نَافِعًا، وَيَحْدِثُ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ كَانَ يَقُولُ: لَبَّيْكَ اللَّهُمَّ لَبَّيْكَ، لَبَّيْكَ، لَا شَرِيكَ لَكَ، لَبَّيْكَ، إِنَّ الْحَمْدَ وَالنِّعْمَةَ لَكَ، وَالْمُلْكَ، لَا شَرِيكَ لَكَ۔

(فائدہ) یہ حدیث متفق علیہ ہے۔

(۲۷۴۸) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ، عَنْ مَالِكٍ، عَنْ نَافِعٍ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ، قَالَ: تَلْبِيَةُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لَبَّيْكَ اللَّهُمَّ لَبَّيْكَ، لَبَّيْكَ، لَا شَرِيكَ لَكَ، لَبَّيْكَ، إِنَّ الْحَمْدَ وَالنِّعْمَةَ لَكَ، وَالْمُلْكَ، لَا شَرِيكَ لَكَ۔

(فائدہ) یہ حدیث متفق علیہ ہے اور یہ واضح الاسانید ہے ”تلبیہ“ اور اس کا مابعد اس کی خبر ہے۔

(۲۷۴۹) أَخْبَرَنَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: حَدَّثَنَا هُشَيْنٌ، قَالَ: أَنبَأَنَا أَبُو بَشِيرٍ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: كَانَتْ تَلْبِيَةُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لَبَّيْكَ اللَّهُمَّ لَبَّيْكَ، لَبَّيْكَ، لَا شَرِيكَ لَكَ، لَبَّيْكَ، إِنَّ الْحَمْدَ وَالنِّعْمَةَ لَكَ، وَالْمُلْكَ، لَا شَرِيكَ لَكَ، وَزَادَ فِيهِ ابْنُ عُمَرَ: (لَبَّيْكَ لَبَّيْكَ، وَسَعْدِيكَ وَالْخَيْرُ فِي يَدَيْكَ، وَالرَّغْبَاءُ إِلَيْكَ، وَالْعَمَلُ)۔

(فائدہ) حدیث متفق علیہ ہے باقی گفتگو گزر چکی ہے۔

(۲۷۵۰) أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ، قَالَ: حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ، عَنْ

أَبَانُ بْنُ تَغْلِبٍ، عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ يَزِيدَ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ، قَالَ: كَانَ مِنْ تَلْبِيَةِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (لَبَّيْكَ اللَّهُمَّ لَبَّيْكَ، لَا شَرِيكَ لَكَ، لَبَّيْكَ، إِنَّ الْحَمْدَ وَالنِّعْمَةَ لَكَ).

(فائدہ) تمام رجال حدیث صحیح کے رجال ہیں، حدیث صحیح ہے اور اسحاق

کا معنی صحت کے لئے مضرب نہیں ہے۔

(۲۷۵۱) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ، قَالَ: حَدَّثَنَا حُمَيْدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنْ

عَبْدِ الْعَزِيزِ بْنِ أَبِي سَلَمَةَ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْفَضْلِ، عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: كَانَ مِنْ تَلْبِيَةِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَبَّيْكَ إِلَهَ الْحَقِّ، قَالَ أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ: لَا أَعْلَمُ أَحَدًا أَسْنَدَ هَذَا، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْفَضْلِ، إِلَّا عَبْدَ الْعَزِيزِ، وَوَأَفَاسْمَاعِيلُ بْنُ أُمَيَّةَ عَنِ الْأَعْرَجِ مُرْسَلًا).

ترجمہ: حضرت امام نسائی رحمہ اللہ فرماتے ہیں کہ میں نہیں جانتا کسی کو بھی کہ کسی نے اس کو بطریق مسند روایت کیا ابو عبد اللہ بن الفضل سے علاوہ عبد العزیز کے، روایت کیا ہے اس کو اسماعیل بن امیہ نے عبد اللہ بن الفضل سے بطریق مرسل، مگر یہ حدیث صحیح ہے۔

(فائدہ) امام نسائی فرماتے ہیں کہ عبد اللہ بن الفضل کے تلامذہ میں سے مسنداً

روایت کرنے والا اس حدیث کو فقط عبد العزیز ہے، نیز اسماعیل بن امیہ نے بھی اس کو اعرج سے مرسل روایت کیا ہے۔

رَفْعُ الصُّوْتِ بِالْإِهْلَالِ

(۲۷۵۲) أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: أَنْبَأَنَا سُفْيَانُ، عَنْ عَبْدِ

اللَّهِ بْنِ أَبِي بَكْرٍ عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ ابْنِ أَبِي بَكْرٍ، عَنْهُ خَلَادُ بْنُ الشَّائِبِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: جَاءَنِي جِبْرِيلُ، فَقَالَ لِي: يَا مُحَمَّدُ، مَرَّ أَصْحَابُكَ، أَنْ يَرْفَعُوا أَصْوَاتَهُمْ بِالتَّلْبِيَةِ).

ترجمہ: رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ حضرت جبریل علیہ السلام آئے انہوں

نے مجھ سے فرمایا اے محمد اپنے ساتھیوں کو حکم کیجئے کہ وہ تلبیہ میں آواز کو بلند کریں۔

(فائدہ) یہ حکم صحابہ کو ہے صحابیات کو نہیں ہے اس لئے عورت بلند آواز سے تلبیہ نہیں کہیں گی، خلا فلا بن حزم وہو قول باطل۔

الْعَمَلُ فِي الْإِهْلَالِ

(۲۷۵۳) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ السَّلَامِ، عَنْ خُصَيْفٍ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ، عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ، (أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، أَهَلَ فِي ذُبْرِ الصَّلَاةِ)۔

ترجمہ: نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نماز کے بعد تلبیہ پڑھتے تھے۔

(فائدہ) حدیث بعد نماز تلبیہ کے استحباب پر دلالت کرتی ہے اور ابن عباسؓ کی یہ حدیث ضعیف ہے کیونکہ اس میں خصیف بن عبد الرحمن الجزری ہے، جو سبکی المحفظ اور مختلط ہے۔

(۲۷۵۴) أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، أَنبَأَنَا النَّضْرُ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَشْعَثُ، عَنِ الْحَسَنِ، عَنْ أَنَسٍ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، صَلَّى الظُّهْرَ بِالْبَيْدَاءِ، ثُمَّ رَكِبَ، وَصَعِدَ جَبَلَ الْبَيْدَاءِ، وَأَهَلَ بِالْحَجِّ وَالْعُمْرَةِ، حِينَ صَلَّى الظُّهْرَ۔

(فائدہ) یہ حدیث بھی ضعیف ہے اس لئے کہ حسن مدلس ہے۔

(۲۷۵۵) أَخْبَرَنِي عِمْرَانُ بْنُ يَزِيدَ، قَالَ: أَنبَأَنَا شُعَيْبٌ، قَالَ: أَخْبَرَنِي ابْنُ جُرَيْجٍ، قَالَ: سَمِعْتُ جَعْفَرَ بْنَ مُحَمَّدٍ، يُحَدِّثُ عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَابِرٍ، فِي حَجَّةِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (فَلَمَّا أَتَى ذَا الْحُلَيْفَةِ صَلَّى، وَهُوَ صَامِتٌ، حَتَّى أَتَى الْبَيْدَاءَ)۔

(فائدہ) یہ حدیث صحیح ہے اور وقت تلبیہ کے بارے میں گفتگو پہلے گزر چکی ہے

(۲۷۵۶) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ، عَنْ حَاتِمِ بْنِ إِسْمَاعِيلَ، عَنْ مُوسَى بْنِ عُقْبَةَ، عَنْ سَالِمٍ، أَنَّهُ سَمِعَ أَبَاهُ، يَقُولُ: بَيَّدَاؤُكُمْ هَذِهِ، الَّتِي تَكْذِبُونَ فِيهَا، عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا أَهَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

إِلَّا مِنْ مَسْجِدِ ذِي الْخُلَيْفَةِ۔

ترجمہ: تمہارا یہ بیداء جس کے بارے میں تم نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم پر جھوٹ بولتے ہو، حضرت نے تلبیہ نہیں پڑھا مگر مسجد ذوالخليفة سے۔

(فائدہ) بوقت رکوب تلبیہ پڑھنا وارد ہوا ہے، وفی رواۃ مسلم، من عند

الشجرة حين قام به بعيره۔

(۲۷۵۷) أَخْبَرَنِي عِيْسَى بْنُ إِبْرَاهِيمَ، عَنِ ابْنِ وَهْبٍ، قَالَ: أَخْبَرَنِي يُونُسُ، عَنِ ابْنِ شَهَابٍ، أَنَّ سَالِمَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ أَخْبَرَهُ، أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَمْرٍو، قَالَ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، يَرْكَبُ رَاحِلَتَهُ بِذِي الْخُلَيْفَةِ، ثُمَّ يَهْلُ، حِينَ تَسْتَوِي بِهِ قَائِمَةً۔

(فائدہ) یہ حدیث متفق علیہ ہے اور مزید گفتگو گزر چکی ہے۔

(۲۷۵۸) أَخْبَرَنَا عَمْرَانُ بْنُ يَزِيدَ، قَالَ: أُنْبَأَنَا شُعَيْبٌ، قَالَ: أُنْبَأَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ، قَالَ: أَخْبَرَنِي صَالِحُ بْنُ كَيْسَانَ ح وَ أَخْبَرَنِي مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ - يَعْنِي ابْنَ يُونُسَ - عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ، عَنْ صَالِحِ بْنِ كَيْسَانَ، عَنْ نَافِعٍ، عَنِ ابْنِ عَمْرٍو، أَنَّهُ كَانَ يُخْبِرُ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَهْلًا، حِينَ اسْتَوَتْ بِهِ رَاحِلَتُهُ۔

(فائدہ) یہ حدیث بھی متفق علیہ ہے اور باقی گفتگو گزر چکی ہے۔

(۲۷۵۹) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْعَلَاءِ، قَالَ: أُنْبَأَنَا ابْنُ إِدْرِيسَ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ، وَابْنِ جُرَيْجٍ، وَابْنِ إِسْحَاقَ، وَمَالِكِ بْنِ أَنَسٍ، عَنِ الْمُقْبَرِيِّ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ جُرَيْجٍ، قَالَ: قُلْتُ لِابْنِ عَمْرٍو: رَأَيْتُكَ تَهْلُ إِذَا اسْتَوَتْ بِكَ نَاقَتُكَ، قَالَ: إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، كَانَ يَهْلُ إِذَا اسْتَوَتْ بِهِ نَاقَتُهُ وَانْبَعَثَ۔

(فائدہ) انبعث بمعنی سارت ہے یہ حدیث متفق علیہ ہے اور یہ حدیث

بخاری شریف میں مطول ہے۔

درس نمبر (۲۷)

إِهْلَالُ النَّفْسَاءِ

(۲۷۶۰) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ الْحَكَمِ، عَنْ شُعَيْبٍ

أَنْبَأَنَا اللَّيْثُ، عَنْ ابْنِ الْهَادِ، عَنْ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، قَالَ: أَقَامَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، تِسْعَ سِنِينَ، لَمْ يَحْجْ، ثُمَّ أَذِنَ فِي النَّاسِ بِالْحَجِّ، فَلَمْ يَبْقَ أَحَدٌ يَقْدِرُ أَنْ يَأْتِيَ رَاكِبًا، أَوْ رَاجِلًا، إِلَّا قَدِمَ، فَتَدَارَكَ النَّاسَ، لِيُخْرِجُوا مَعَهُ، حَتَّى جَاءَ ذَا الْخَلِيفَةِ، فَوَلَدَتْ أَسْمَاءُ بِنْتُ غَمَيْسٍ، مُحَمَّدَ بْنَ أَبِي بَكْرٍ، فَأَرْسَلَتْ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ: اغْتَسِلِي، وَاسْتَغْفِرِي بِثَوْبٍ، ثُمَّ أَهْلِي، فَفَعَلْتُ، مُخْتَصِرًا۔

(فائدہ) یعنی جابرؓ کی حدیث لمبی ہے مگر یہاں اسکو مختصر پیش کیا گیا ہے اور حدیث سے معلوم ہوا کہ نفاس مانع احرام نہیں ہے (قدارک الناس) بہت لوگ جمع ہو گئے آپ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ حج کرنے کی غرض سے (وَاسْتَغْفِرِي بِثَوْبٍ) یعنی خون کی جگہ لنگوٹ باندھ لے۔

(۲۷۶۱) أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ، قَالَ: أَنْبَأَنَا إِسْمَاعِيلُ وَهُوَ ابْنُ جَعْفَرٍ قَالَ: حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَابِرٍ، قَالَ: نَفَسَتْ أَسْمَاءُ بِنْتُ غَمَيْسٍ، مُحَمَّدَ بْنَ أَبِي بَكْرٍ، فَأَرْسَلَتْ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَسْأَلُهُ كَيْفَ تَفْعَلُ؟ فَأَمَرَهَا أَنْ تَغْتَسِلَ، وَتَسْتَغْفِرَ بِثَوْبَيْهَا، وَتَهْلَ۔

(فائدہ) آخر جہ مسلم وقد تقدم الكلام عليه۔

فِي الْمَهَلَةِ بِالْعُمْرَةِ تَحِيضٌ، وَتَخَافُ فَوْتَ الْحَجِّ

اس عنوان کے تحت بتائیں گے کہ عمرہ کا احرام باندھا او اس کے سامنے رکاوٹ کے ایام آ گئے، آگے حج کا بھی مسئلہ ہے تو اس کو احرام باندھ لینا چاہیے، بعد میں طواف

کر لے گی، لیکن ام المؤمنین حضرت عائشہؓ کے ساتھ یہ واقعہ پیش آیا اور ان کے دل میں تردد تھا کہ سب حج میں آنے والوں کا عمرہ اور حج ہو گیا لیکن میرا رہ گیا، جب آپ صلی اللہ علیہ وسلم منیٰ سے مکہ مکرمہ کی جانب آرہے تھے تو مقام محصب پر جہاں آپ کا پڑاؤ بھی تھا آپ نے حضرت عائشہ صدیقہ کے ساتھ عبدالرحمن کو بھی بھیجا کہ ان کو تنعیم پر لے جاؤ، احرام بندھوا کر ان کا عمرہ کروادو، تاکہ ان کے دل کو تسلی ہو جائے اس کا ذکر فرما رہے ہیں۔

(۲۷۶۲) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ، قَالَ: حَدَّثَنَا اللَّيْثُ، عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ، عَنْ

جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، قَالَ: أَقْبَلْنَا مُهَلِّينَ، مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، بِحَجٍّ مُفْرَدٍ، وَأَقْبَلْتُ عَائِشَةَ مُهَلَّةً بِغُمْرَةٍ، حَتَّى إِذَا كُنَّا بِسِرْفِ عَرَكَتٍ، حَتَّى إِذَا قَدِمْنَا، طُفْنَا بِالْكَعْبَةِ، وَبِالْصَّفَا وَالْمَرْوَةِ، فَأَمَرَنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، أَنْ يَحِلَّ مِمَّا مَنُ لَمْ يَكُنْ مَعَهُ هَذِي، قَالَ: فَقُلْنَا: حِلُّ مَاذَا؟ قَالَ: الْحِلُّ كُلُّهُ، فَوَاقَعْنَا النِّسَاءَ، وَتَطَيَّنَا بِالطَّيْبِ، وَلَيْسْنَا ثِيَابَنَا، وَلَيْسَ بَيْنَنَا وَبَيْنَ عَرَفَةَ، إِلَّا أَرْبَعُ لَيَالٍ، ثُمَّ أَهْلَلْنَا يَوْمَ التَّرْوِيَةِ، ثُمَّ دَخَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى عَائِشَةَ، فَوَجَدَهَا تَبْكِي، فَقَالَ: مَا شَأْنُكَ؟ فَقَالَتْ: شَأْنِي أَنِّي قَدْ حِضْتُ، وَقَدْ حَلَّ النَّاسُ، وَلَمْ أُحِلِّ، وَلَمْ أَطْفِ بِالْبَيْتِ، وَالنَّاسُ يَذْهَبُونَ إِلَى الْحَجِّ الْآنَ، فَقَالَ: إِنَّ هَذَا أَمْرٌ، كَتَبَهُ اللَّهُ عَلَى بَنَاتِ آدَمَ، فَأَغْتَسِلِي، ثُمَّ أَهْلِي بِالْحَجِّ، فَفَعَلْتُ، وَوَقَفْتُ الْمَوَاقِفَ، حَتَّى إِذَا طَهَّرْتُ، طَافْتُ بِالْكَعْبَةِ، وَبِالصَّفَا وَالْمَرْوَةِ، ثُمَّ قَالَ: قَدْ حَلَلْتَ مِنْ حَجَّتِكَ وَغُمْرَتِكَ جَمِيعًا، فَقَالَتْ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنِّي أَجِدُ فِي نَفْسِي، أَنِّي لَمْ أَطْفِ بِالْبَيْتِ، حَتَّى حَجَّجْتُ، قَالَ: فَأَذْهَبْ بِهَا يَا عَبْدَ الرَّحْمَنِ، فَأَعْمِرْهَا مِنَ الشَّعِيمِ، وَذَلِكَ لَيْلَةَ الْخَضَبَةِ)۔

ترجمہ: قال الحل كلہ: فرمایا کہ مکمل طور پر حلال ہو گئے ہم نے عورتوں سے ملاقات کی، اور خوشبو لگائی اور اپنے کپڑے پہن لئے حالانکہ یوم العرفہ میں ابھی چار راتیں باقی تھیں، پھر ہم نے احرام باندھا یوم الترویہ میں یعنی آٹھ ذی الحجہ میں، پھر داخل

ہوئے نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم ام المؤمنین حضرت عائشہ کے پاس، ان کو پایا کہ وہ رو رہی ہیں، آپ نے پوچھا کہ تم کو کیا ہو گیا، تو حضرت عائشہ نے فرمایا کہ مجھے حیض آ گیا، لوگ حلال ہو گئے لیکن میں حلال نہیں ہوئی اور میں نے بیت اللہ کا طواف نہیں کیا، اور لوگ اب حج کی جانب جا رہے ہیں، حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا یہ ایک ایسی چیز ہے جس کو اللہ تعالیٰ نے آدم کی بیٹیوں پر طے کر دیا ہے، تم اسی حال میں غسل کرو اور حج کا احرام باندھو، تو انہوں نے ایسے ہی کیا اور تمام مواقف منیٰ اور عرفہ وغیرہ میں وقوف کیا، تو جب وہ پاک ہو گئی تو انہوں نے کعبۃ اللہ کا طواف کیا اور صفا اور مروہ کی سعی کی، پھر آپ نے فرمایا تو اپنے حج اور عمرہ دنوں سے فارغ ہو گئی، حضرت عائشہ نے فرمایا یا رسول اللہ میں اپنے نفس میں ایک چیز محسوس کرتی ہوں، کہ میں نے بیت اللہ کا طواف نہیں کیا، یہاں تک کہ میں نے حج کر لیا (مراد طواف قدوم، یا عمرہ کا طواف) آپ نے فرمایا اے عبد الرحمن ان کو لے جاؤ اور ان کو متعیم سے عمرہ کروادو، اور یہ حصہ رات کی تھی۔

(فائدہ) الحل کلمہ: پوری حلت جس میں عورتیں بھی حلال ہو جاتی ہیں اس حدیث کی تخریج امام مسلم نے بھی کی ہے۔

(۲۷۶۳) أَخْبَرَ نَافِعُ بْنُ سَلَمَةَ، وَالْحَارِثُ بْنُ مَسْكِينٍ، قِرَاءَةً عَلَيْهِ، وَأَنَا أَسْمَعُ وَاللَّفْظُ لَهُ. عَنِ ابْنِ الْقَاسِمِ، قَالَ: حَدَّثَنِي مَالِكٌ، عَنِ ابْنِ شِهَابٍ، عَنْ غُرَاقِ بْنِ الزُّبَيْرِ عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ: خَرَجْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فِي حَجَّةِ الْوَدَاعِ، فَأَهْلَلْنَا بِعُمْرَةٍ، ثُمَّ قَالَ: رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (مَنْ كَانَ مَعَهُ هَذِي، فَلْيَهْلِلْ بِالْحَجِّ مَعَ الْعُمْرَةِ، ثُمَّ لَا يَجَلْ حَتَّى يَجَلَّ مِنْهُمَا جَمِيعًا) فَقَدِمْتُ مَكَّةَ وَأَنَا حَائِضٌ، فَلَمْ أَطِفْ بِالْبَيْتِ، وَلَا بَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ فَشَكُوتُ ذَلِكَ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ، فَقَالَ: أَرْسَلَنِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، مَعَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي بَكْرٍ إِلَى التَّعْنِيمِ، فَأَعْتَمَرْتُ، قَالَ: هَذِهِ مَكَانُ عُمْرَتِكَ، فَطَافَ الَّذِينَ أَهْلُوا بِالْعُمْرَةِ بِالْبَيْتِ، وَبَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ، ثُمَّ حَلُّوا، ثُمَّ طَافُوا طَوَافًا آخَرَ، بَعْدَ أَنْ رَجَعُوا مِنْ مَنَى لِحَجَّتِهِمْ، وَأَمَّا الَّذِينَ جَمَعُوا الْحَجَّ وَالْعُمْرَةَ، فَإِنَّمَا طَافُوا طَوَافًا وَاحِدًا۔

ترجمہ: قال هذه مكان عمر تک: یہ تیرے عمرہ کے قائم مقام ہے پس طواف کیا ان لوگوں نے جنہوں نے عمرہ کا احرام باندھا تھا، صفا اور مروہ کے درمیان انہوں نے سعی کی، پھر وہ حلال ہو گئے، پھر انہوں نے دوسرا طواف کیا جب وہ لوٹ کر آ گئے منیٰ سے اپنے حج کے لئے، جنہوں نے حج اور عمرہ کو جمع کیا ہے انہوں نے ایک طواف کیا ہے۔
(فائدہ) تارن حنفیہ کے یہاں کتنے طواف کریگا اسکا ذکر ماقبل میں گذر چکا ہے

الاشترائط فی الحج

احصار کہتے ہیں آدمی حج کیلئے جا رہا ہے، دشمن نے راستہ میں روک دیا، احصار ائمہ ثلاثہ کے نزدیک صرف دشمن کی وجہ سے ہی ہوگا، امام ابوحنیفہ رحمہ اللہ کے نزدیک احصار دشمن سے بھی ہوگا اور دیگر اعذار کی وجہ سے بھی، جیسے بیماری وغیرہ، اگر احصار ہو جائے تو حلال ہونے کی شکل دیگر ائمہ کے نزدیک یہ ہے کہ ہدی کے جانور کو اسی جگہ پر ذبح کر دے اور آئندہ سال دوبارہ حج کرے، امام ابوحنیفہؒ کے نزدیک کسی کے ذریعہ ہدی کو حرم بھیج دے اور ان سے ذبح کا وقت پوچھ لے، اور اس متعینہ وقت کے بعد حلال ہو جائے، احصار جس طرح حج میں ہوتا ہے اسی طرح عمرہ میں بھی ہوتا ہے دیگر ائمہ کے نزدیک عمرہ کے اندر احصار نہیں ہو سکتا۔

ہدی کو ذبح کرنے کے بارے میں دیگر ائمہ کی دلیل یہ ہے کہ صلح حدیبیہ کے موقع پر حضرت صلی اللہ علیہ وسلم اور صحابہ کرام نے اسی جگہ ہدی کے جانور کو ذبح کر دیا تھا، اس کا جواب یہ ہے کہ حدیبیہ کا کچھ حصہ حرم میں داخل ہے، لہذا نحر حرم کے اندر ہو رہا ہے اگر کسی آدمی نے احرام باندھتے وقت شرط لگا دی کہ جہاں رکاوٹ ہوگی وہاں پر میرا احرام فتم، بعض لوگوں نے کہا کہ یہ شرط لگانا صحیح ہے، لیکن ہمارے نزدیک یہ شرط صحیح نہیں ہے، جو احصار کا قانون ہے وہی یہاں پر نافذ ہوگا۔

(۲۷۶۴) أَخْبَرَنَا هَارُونُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو دَاوُدَ، قَالَ:

حَدَّثَنَا حَنِيبٌ، عَنْ عَمْرِو بْنِ هَرَمٍ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ، وَعِكرِمَةَ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، أَنَّ طَبَاعَةَ أَرَادَتْ الْحَجَّ، فَأَمَرَهَا النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ

تَشْتَرِطُ، فَقَعَلْتُ عَنْ أَمْرِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ۔

ترجمہ: حضرت ابن عباسؓ کہتے ہیں کہ ضباعہ نے حج کا ارادہ کیا تو نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے ان سے کہا کہ تو شرط لگا لے، تو انہوں نے نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کے حکم سے ایسا ہی کیا۔

(فائدہ) حنفیہ اور مالکیہ کے نزدیک اشتراط لیس بشیء ہے اور اس پر احصار کا حکم جاری ہوگا، اور ضباعہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے چچا زبیر بن عبدالمطلب کی بیٹی ہیں۔

كَيْفَ يَقُولُ إِذَا اشْتَرَطَ

(۲۷۶۵) أَخْبَرَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ يَعْقُوبَ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو النَّعْمَانِ، قَالَ: حَدَّثَنَا ثَابِتُ ابْنُ يَزِيدَ الْأَحْوَلُ، قَالَ: حَدَّثَنَا هِلَالُ بْنُ خَبَّابٍ، قَالَ: سَأَلْتُ سَعِيدَ بْنَ جُبَيْرٍ، عَنِ الرَّجُلِ يَحْجُجُ يَشْتَرِطُ، قَالَ: الشَّرْطُ بَيْنَ النَّاسِ، فَحَدَّثَنِي حَدِيثُهُ يَغْنِي عَكْرِمَةَ۔ فَحَدَّثَنِي عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ، أَنَّ ضَبَاعَةَ بِنْتَ الزُّبَيْرِ بِنْتِ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ، أَتَتْ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَتْ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنِّي أُرِيدُ الْحَجَّ، فَكَيْفَ أَقُولُ؟ قَالَ: قُولِي: لَبَّيْكَ اللَّهُمَّ لَبَّيْكَ، وَمَجْلَى مِنَ الْأَرْضِ حَيْثُ تَخِصِّنِي، فَإِنَّ لَكَ عَلَى رَبِّكَ مَا اسْتَشْنَيْتِ۔

ترجمہ: حضرت ابن عباسؓ فرماتے ہیں کہ ضباعہ بنت زبیر نے نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آ کر فرمایا یا رسول اللہ میں حج کا ارادہ رکھتی ہوں، آپ نے فرمایا تو بول (لبیک اللہم لبیک) اور میرے حلال ہونے کی جگہ وہی ہے جہاں تو نے مجھ کو روک دیا، پس تیرے لئے رب کے پاس وہی ہے جس کا تو نے استثناء کیا ہے۔

(فائدہ) یہ حدیث صحیح ہے اور اس کے متعلق گفتگو گزر چکی ہے۔

(۲۷۶۶) أَخْبَرَنِي عِمْرَانُ بْنُ يَزِيدَ، قَالَ: أَنْبَأَنَا شُعَيْبٌ، قَالَ: أَنْبَأَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ، قَالَ: أَنْبَأَنَا أَبُو الزُّبَيْرِ، أَنَّهُ سَمِعَ طَاوُسًا، وَعَكْرِمَةَ، يُخْبِرَانِ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ: جَاءَتْ ضَبَاعَةُ بِنْتُ الزُّبَيْرِ، إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَتْ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنِّي أَمْرَأَةٌ ثَقِيلَةٌ، وَإِنِّي أُرِيدُ الْحَجَّ، فَكَيْفَ

تَأْمُرُنِي أَنْ أَهْلَ؟ قَالَ: (أَهْلِي، وَاشْتَرِطِي، إِنَّ مَحَلِّي حَيْثُ حَبَسْتِنِي)۔
(فائدہ) و آخر جہ مسلم، بقول امام نورؒ ضباعہؒ نے پورا حج کیا تھا اور
درمیان میں حلال ہونے کی نوبت نہیں آئی تھی۔

(۲۷۶۷) أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: أَتَيْنَا عَبْدَ الرَّزَّاقِ،
قَالَ: أَتَيْنَا مَعْمَرَ بْنَ الزُّهْرِيِّ، عَنْ عُرْوَةَ، عَنْ عَائِشَةَ، وَعَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ،
عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ: دَخَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى
ضَبَاعَةَ، فَقَالَتْ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنِّي شَاكِيَةٌ، وَإِنِّي أُرِيدُ الْحَجَّ، فَقَالَ لَهَا النَّبِيُّ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: حُجِّي، وَاشْتَرِطِي، إِنَّ مَحَلِّي حَيْثُ تَحْبِسِنِي، قَالَ
إِسْحَاقُ: قُلْتُ لِعَبْدِ الرَّزَّاقِ: كِلَاهُمَا عَنْ عَائِشَةَ: هِشَامُ وَالزُّهْرِيُّ؟ قَالَ:
نَعَمْ، قَالَ أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ: لَا أَعْلَمُ أَحَدًا، أَسْنَدَ هَذَا الْحَدِيثَ، عَنْ الزُّهْرِيِّ
غَيْرَ مَعْمَرَ، وَاللَّهُ سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى أَعْلَمُ)۔

ترجمہ: قال إسحاق: اسحاق کہتے ہیں کہ میں نے عبد الرزاق سے کہا کہ
ہشام اور زہری دونوں حضرت عائشہ سے روایت کرتے ہیں؟ تو انہوں نے کہا ہاں، ابو عبد
الرحمن کہتے ہیں کہ معمر کے علاوہ کسی نے بھی زہری سے اس روایت کو مسند روایت نہیں کیا۔
(فائدہ) اس کے باوجود یہ حدیث صحیح ہے اور شیخین نے اسکی تخریج کی ہے اور
تفرد و غرابت صحت کے منافی نہیں ہے لہذا امام نسائی کا اعتراض تفرد اس کے ضعف کو مستلزم
نہیں ہے۔

مَا يَفْعَلُ مَنْ حَبَسَ عَنِ الْحَجِّ وَلَمْ يَكُنْ اشْتَرَطَ

(۲۷۶۸) أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ السَّرْجِ، وَالْحَارِثُ بْنُ
مُسْكِينٍ، قِرَاءَةً عَلَيْهِ، وَأَنَا أَسْمَعُ، عَنِ ابْنِ وَهْبٍ، قَالَ: أَخْبَرَنِي يُونُسُ، عَنِ
ابْنِ شَيْبَانَ، عَنْ سَالِمٍ، قَالَ: كَانَ ابْنُ عُمَرَ، يُنْكِرُ الْإِشْتِرَاطَ فِي الْحَجِّ، وَ
يَقُولُ: أَلَيْسَ حَسْبُكُمْ سُنَّةَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، إِنَّ حَبْسَ أَحَدِكُمْ
عَنِ الْحَجِّ، طَافَ بِالْبَيْتِ، وَبِالصَّفَا وَالْمَرْوَةِ، ثُمَّ حَلَّ مِنْ كُلِّ شَيْءٍ، حَتَّى

يَخْجُ عَامَ قَابِلًا، وَيَهْدِي وَيُضَوِّمُ، إِنْ لَمْ يَجِدْ هَذِيًّا۔

ترجمہ: حضرت ابن عمرؓ حج میں شرط لگانے کی نکیر کیا کرتے تھے، اور فرمایا کرتے تھے کیا تمہارے لئے نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی سنت کافی نہیں ہے، اگر تم میں سے کوئی حج سے روک دیا جاوے، تو وہ بیت اللہ کا طواف کرے، اور صفا اور مروہ کی سعی کرے، پھر وہ حلال ہو جائے ہر چیز سے یہاں تک کہ وہ حج کرے گا آئندہ سال اور ہدی کا نحر کرے، اور اگر ہدی نہیں ہے تو روزے رکھے۔

(فائدہ) باقی گفتگو احصار کے متعلق ذکر کی جا چکی ہے۔

(۲۷۶۹) أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: أَنْبَأَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ، قَالَ: أَنْبَأَنَا مَعْمَرٌ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ سَالِمٍ، عَنْ أَبِيهِ، أَنَّهُ كَانَ يُنْكَرُ الْإِسْتِرَاطَ فِي الْحَجِّ، وَيَقُولُ: مَا حَسْبُكُمْ، سَنَةَ نَبِيِّكُمْ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، إِنَّهُ لَمْ يَشْطَرِطْ، فَإِنْ حَبَسَ أَحَدُكُمْ حَائِيسَ، فَلْيَأْتِ الْبَيْتَ، فَلْيُطْفِئْ بِهِ، وَبَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ، ثُمَّ لِيُخْلِقْ أَوْ يُقْصِرْ، ثُمَّ لِيُخْلِلْ، وَعَلَيْهِ الْحَجُّ مِنْ قَابِلٍ۔

(فائدہ) و آخرجه البخاری وقد تقدم الكلام عليه۔

إشعار الهدى

اشعار: اونٹ کے کوہان میں نیزہ مارتے تھے، اس سے خون بہتا تھا، پھر اس کے گلے میں قلابہ، ہار، چیل، جوتے ڈالتے تھے اس کا نام اشعار ہے، ائمہ ثلاثہ میں سے کسی نے اس کو سنت اور کسی نے جائز قرار دیا ہے اور امام ابو حنیفہ اس کو مکروہ فرماتے ہیں، آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے اشعار کیا ہے، اس کا جواب یہ ہے کہ اس زمانہ میں لوگ جانوروں کے ساتھ چھیڑ چھاڑ کیا کرتے تھے، لیکن ہدی کے جانور کا سب احترام کرتے تھے، خواہ چور ہو، یا ڈاکو، اس لئے اشعار کرتے تھے، لیکن جب جانوروں کے ساتھ چھیڑ چھاڑ کا مسئلہ ختم ہو گیا تو اشعار بھی ختم ہو گیا، وبہ قال ابو حنیفہ رحمہ اللہ۔

بکری کے گلے میں قلابہ ڈالنے والی جو روایت ہے اس کو حضرت عائشہؓ سے نقل کرنے والے ان کے گھروالوں میں سے کوئی بھی نہیں ہے بلکہ دوسرے لوگ ہیں۔

علامہ انور شاہ کشمیری رحمہ اللہ نے فیض الباری شرح بخاری میں اس کی توضیح کی ہے۔

(۲۷۷۰) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ

ثَوْرٍ، عَنْ مَعْمَرٍ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ عُرْوَةَ، عَنِ الْمِسْوَرِ بْنِ مَخْرَمَةَ، قَالَ: خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حِجَازَ بَنِي إِسْرَافِيلَ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْمُبَارَكِ، قَالَ: حَدَّثَنَا مَعْمَرٌ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ عُرْوَةَ، عَنِ الْمِسْوَرِ بْنِ مَخْرَمَةَ، وَمَرْوَانَ بْنِ الْحَكَمِ، قَالَ: خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، زَمَنَ الْخَدَنِيَّةِ، فِي بَضْعِ عَشْرَةِ مِائَةٍ، مِنْ أَصْحَابِهِ، حَتَّى إِذَا كَانُوا بِإِدْيَ الْخَلِيفَةِ، قَلَدَ الْهَدْيَ، وَأَشْعَرَ، وَأَخْرَمَ بِالْعُمْرَةِ ۰۰۰۰ مُخْتَصِرًا۔

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نکلے اپنے صحابہ کے ساتھ صلح حدیبیہ کے زمانہ میں اپنے ایک سو سے زائد صحابہ کے ساتھ، یہاں تک کہ جب آپ ذوالحلیفہ میں پہنچے تو اپنی ہدی کے اندر قلابہ ڈالا، اور اشعار کیا، اور عمرہ کا احرام باندھا۔

(فائدہ) یہ حدیث یہاں مختصر ہے اور بخاری شریف میں کتاب الشروط میں

بہت لمبی ہے باقی بات ظاہر ہے۔

(۲۷۷۱) أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ، قَالَ: أَنْبَأَنَا وَكِيعٌ، قَالَ: حَدَّثَنِي

أَفْلَحُ بْنُ حُمَيْدٍ، عَنِ الْقَاسِمِ، عَنْ عَائِشَةَ: (أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَشْعَرَ بَدَنَهُ)

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنے اونٹ کا اشعار کیا،

(فائدہ) یہ حدیث متفق علیہ ہے اور باقی گفتگو گزر چکی ہے۔

أَيُّ الشَّقِيْنِ يُشْعَرُ

(۲۷۷۲) أَخْبَرَنَا مُجَاهِدُ بْنُ مُوسَى، عَنْ هُشَيْنٍ، عَنْ شُعْبَةَ، عَنْ

قَتَادَةَ، عَنْ أَبِي حَسَّانٍ الْأَعْرَجِ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَشْعَرَ بَدَنَهُ، مِنَ الْجَانِبِ الْأَيْمَنِ، وَسَلَّتِ الدَّمَ عَنْهَا وَأَشْعَرَهَا۔

ترجمہ: نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنے بدنہ کا دائیں جانب سے اشعار کیا اور خون کو صاف کیا، اس طریقہ سے اپنے اونٹ کا اشعار کیا۔

(فائدہ) مجتبیٰ میں آخر میں ”واشعروها“ ہے اور اسنن الکبریٰ میں ”وقلدھا“ ہے بظاہر مجتبیٰ میں جو ہے وہ غلط ہے کیونکہ اشعار کا ذکر پہلے موجود ہے، باقی گفتگو گزر چکی ہے۔

بَابُ سَلَّتِ الدَّمَ عَنِ الْبَدَنِ

(۲۷۷۳) أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى، قَالَ: حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، عَنْ قَتَادَةَ، عَنْ أَبِي حَسَّانٍ الْأَعْرَجِ، عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ (أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، لَمَّا كَانَ بِذِي الْحَلِيفَةِ، أَمَرَ بِدَنْتِهِ، فَأَشْعَرَ فِي سَنَامِهَا، مِنَ الشَّقِ الْأَيْمَنِ، ثُمَّ سَلَّتْ عَنْهَا، وَقَلَدَهَا نَعْلَيْنِ، فَلَمَّا اسْتَوَتْ بِهِ عَلَى الْبَيْدَاءِ أَهْلًا)۔

(فائدہ) ”والحدیث أخرجه مسلم، وتقدم الكلام عليه“ اگلی روایت میں اس کی وضاحت آ رہی ہے۔

فَتْلُ الْقَلَائِدِ

(۲۷۷۴) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ، قَالَ: حَدَّثَنَا اللَّيْثُ، عَنْ ابْنِ شِهَابٍ، عَنْ عُرْوَةَ، وَنَمْرَةَ بِنْتِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنْ عَائِشَةَ، أَنَّهَا قَالَتْ: (كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، يُهْدِي مِنَ الْمَدِينَةِ، فَأَقْبِلَ قَلَانِدَ هَدِيَّةٍ، ثُمَّ لَا يَجْتَنِبُ شَيْئًا، مِمَّا يَجْتَنِبُهُ الْمُحْرِمُ)۔

ترجمہ: حضرت نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم مدینہ منورہ سے اپنی ہدی بھیجا کرتے تھے اور میں ہدی کے قلاوہ کو بٹا کرتی تھی، پھر آپ نہیں بچتے تھے ان چیزوں میں سے کسی سے جن سے محرم بچا کرتے ہیں۔

(۲۷۷۵) أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ مُحَمَّدٍ الرَّغَفَرَانِيُّ، قَالَ: أَنْبَأَنَا يَزِيدُ، قَالَ: أَنْبَأَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْقَاسِمِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ: (كُنْتُ أَقْبِلُ قَلَانِدَ هَدِي رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ،

فَيَبْعُثُ بِهَا، ثُمَّ يَأْتِي مَا يَأْتِي الْحَلَالَ، قَبْلَ أَنْ يَبْلُغَ الْهَدْيَ مَحَلَّهُ).

ترجمہ: میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی ہدی کے قلابہ بٹا کرتی تھی۔

(فائدہ) یعنی ہدی بھیج کر آپ مدینہ منورہ میں رہتے اور محرم نہ ہونے کی وجہ

سے محظوراتِ احرام سے بچنے کی بھی کوئی وجہ نہیں تھی، اور یہ حدیث متفق علیہ ہے۔

(۲۷۷۶) أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى، قَالَ: حَدَّثَنَا

إِسْمَاعِيلُ، قَالَ: حَدَّثَنَا غَامِرٌ، عَنْ مَسْرُوقٍ، عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ: إِنْ كُنْتُ لَا أُقْبِلُ قَلَائِدَ هَدْيِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، ثُمَّ يَقِيمُ، وَلَا يَحْرِمُ.

(فائدہ) ان مخفف من المشقلہ ہے باقی بات ظاہر ہے اور حدیث متفق علیہ ہے

(۲۷۷۷) أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ الضَّعِيفُ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ،

قَالَ: حَدَّثَنَا الْأَعْمَشُ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ، عَنِ الْأَسْوَدِ، عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ: (كُنْتُ أَقْبِلُ الْقَلَائِدَ لِهَدْيِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَيَقْلِدُ هَدْيَهُ، ثُمَّ يَبْعُثُ بِهَا، ثُمَّ يَقِيمُ، لَا يَجْتَنِبُ شَيْئًا مِمَّا يَجْتَنِبُهُ الْمُحْرِمُ).

(فائدہ) یہ حدیث بھی متفق علیہ ہے۔

(۲۷۷۸) أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ مُحَمَّدٍ الرَّغْفَرَانِيُّ، عَنْ عُبَيْدَةَ، عَنْ

مَنْصُورٍ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ، عَنِ الْأَسْوَدِ، عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ: (لَقَدْ رَأَيْتُنِي، أَقْبِلُ قَلَائِدَ الْغَنَمِ، لِهَدْيِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، ثُمَّ يَمْكُثُ حَلَالًا).

(فائدہ) یہ حدیث متفق علیہ ہے، اور یہ حدیث جمہور کا مستدل ہے اور احناف

کے مستدل آگے آرہے ہیں۔

مَا يُفْتَلُ مِنْهُ الْقَلَائِدُ

(۲۷۷۹) أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ مُحَمَّدٍ الرَّغْفَرَانِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا حُسَيْنُ

يَعْنِي ابْنَ حَسَنِ - عَنْ ابْنِ عَوْنٍ، عَنِ الْقَاسِمِ، عَنْ أُمِّ الْمُؤْمِنِينَ، قَالَتْ: (أَنَا فَتَلْتُ تِلْكَ الْقَلَائِدَ مِنْ عِهْنٍ، كَانَ عِنْدَنَا، ثُمَّ أَصْبَحَ فِينَا، فَيَأْتِي مَا يَأْتِي الْحَلَالَ مِنْ أَهْلِهِ، وَمَا يَأْتِي الرَّجُلُ مِنْ أَهْلِهِ).

ترجمہ: حضرت عائشہؓ فرماتی ہیں کہ میں قلا دوں کو بٹا کرتی تھی اس اون سے جو ہمارے پاس ہوتی تھی، پھر ہمارے پاس حضور صلی اللہ علیہ وسلم صبح کرتے، پھر آپ آتے جہاں پر حلال آدمی آتا ہے اپنے اہل کے پاس، جہاں پر آدمی آتا ہے اپنے اہل میں سے حلال کے پاس۔

(فائدہ) حدیث متفق علیہ ہے اور قلا دہ سرخ اون سے ہوتا تھا، باقی بات ظاہر ہے

تَقْلِيدُ الْهَدْيِ

(۲۷۸۰) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ، قَالَ: أُنْبَأَنَا ابْنُ الْقَاسِمِ، حَدَّثَنِي مَالِكٌ، عَنْ نَافِعٍ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ، عَنْ حَفْصَةَ، زَوْجِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، أَنَّهَا قَالَتْ: يَا رَسُولَ اللَّهِ (صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) مَا شَأْنُ النَّاسِ، قَدْ حَلُّوا بِعُمْرَةٍ، وَلَمْ تَحِلِّ أَنْتَ مِنْ عُمْرَتِكَ، قَالَ: (إِنِّي لَبَدْتُ رَأْسِي، وَ قَلَدْتُ هَذِي، فَلَا أَجَلُ حَتَّى أَنْحَرَ).

ترجمہ: حضرت حفصہؓ نے کہا یا رسول اللہ لوگوں کا کیا حال ہے کہ وہ اپنے عمرہ سے حلال ہو گئے اور آپ اپنے عمرہ سے حلال نہیں ہوئے تو آپ نے فرمایا میں نے اپنے سر کو تلبد کر رکھا ہے، اور میں اپنی ہڈی کے اندر قلا دہ ڈالا ہے (یعنی اپنی ہڈی لیکر آیا ہوں) پس میں حلال نہیں ہوں گا یہاں تک کہ ان کو نحر کروں گا۔

(فائدہ) حدیث متفق علیہ ہے و تقدم الكلام عليه۔

(۲۷۸۱) أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا مَعَاذُ، قَالَ: حَدَّثَنِي أَبِي، عَنْ قَتَادَةَ، عَنْ أَبِي حَسَّانِ الْأَعْرَجِ، عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ، (أَنَّ نَبِيَّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، لَمَّا أَتَى ذَا الْخُلَيْفَةِ، أَشْعَرَ الْهَدْيَ، فِي جَانِبِ السَّنَامِ الْأَيْمَنِ، ثُمَّ أَمَاطَ عَنْهُ الدَّمَ، وَقَلَدَهُ نَعْلَيْنِ، ثُمَّ رَكِبَ نَاقَتَهُ، فَلَمَّا اسْتَوَتْ بِهِ الْبَيْدَاءُ لَبَّى، وَأَحْرَمَ عِنْدَ الظُّهْرِ، وَأَهْلًا بِالْحَجِّ).

ترجمہ: ثم اماط عنه الدم۔۔۔ پھر اس سے خون کو صاف کر دیا اور اسمیں دو جوتوں کا قلا دہ ڈال دیا، پھر اپنی سواری کی اونٹنی پر سوار ہوئے، پس جب اونٹنی آپ کو

لے کر مستوی ہوئی مقام بیداء پر، آپ نے تلبیہ پڑھا، اور آپ نے ظہر کے وقت احرام باندھا اور حج کا تلبیہ پڑھا۔

(فائدہ) والحدیث أخرجه مسلم وتقدم الكلام في وقت التلبية۔

تَقْلِيدُ الْإِبِلِ

(۲۷۸۲) أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ حَرْبٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا قَاسِمٌ - وَهُوَ ابْنُ يَزِيدَ - قَالَ: حَدَّثَنَا أَفْلَحُ، عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ مُحَمَّدٍ، عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ: (فَتَلْتُ قَلَانِدَ بُذْنِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِيَدَيَّ، ثُمَّ قَلَدَهُمَا، وَأَشْعَرَهُمَا، وَجِئْنَا إِلَى الْبَيْتِ، وَبَعَثَ بِهَا، وَأَقَامَ، فَمَا حَزَمَ عَلَيْهِ شَيْئٌ، كَانَ لَهُ خَلَالًا)۔

ترجمہ: حضرت عائشہؓ فرماتی ہیں کہ میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے اونٹوں کے قلاوہ بٹا کرتی تھی، پھر آپ ان کو پہناتے اور ان کا اشعار کرتے تھے، اور ان کو بیت اللہ کی جانب بھیج دیا کرتے تھے، اور خود مقیم رہتے تھے، پس حرام نہیں ہوتی تھی آپ کے اوپر کوئی چیز جو آپ کے اوپر حلال تھی۔

(فائدہ) والحدیث متفق علیہ، وتقدم الكلام علیہ۔

(۲۷۸۳) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ، قَالَ: حَدَّثَنَا اللَّيْثُ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْقَاسِمِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ: (فَتَلْتُ قَلَانِدَ بُذْنِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، ثُمَّ لَمْ يَحْرِمْ، وَلَمْ يَتْرُكْ شَيْئًا مِنَ الشَّيَاطِ)۔

(فائدہ) یعنی آپ اپنے اوپر احرام کا حکم جاری نہیں کرتے تھے، والحدیث متفق علیہ

تَقْلِيدُ الْغَنَمِ

(۲۷۸۴) أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ مَسْعُودٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا خَالِدٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، عَنْ مَنْصُورٍ، قَالَ: سَمِعْتُ إِبْرَاهِيمَ، عَنِ الْأَسْوَدِ، عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ: (كُنْتُ أَقْبِلُ قَلَانِدَ هَذِي رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ غَنَمًا)۔

ترجمہ: حضرت عائشہؓ فرماتی ہیں کہ میں آپ صلی اللہ علیہ وسلم کی ہدی بکری

کا قلابہ بٹا کرتی تھی۔

(فائدہ) ام المؤمنین حضرت عائشہؓ کے رواتوں میں سے کوئی اس کو روایت نہیں کر رہا ہے اور آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک ہی حج کیا جس میں بکری کی ہدی نہیں تھی۔
(۲۷۸۵) أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ مَسْعُودٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا خَالِدٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، عَنْ سُلَيْمَانَ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ، عَنِ الْأَسْوَدِ، عَنْ عَائِشَةَ: أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَهْدِي الْغَنَمَ۔

(فائدہ) ترجمہ و مطلب واضح ہے۔

(۲۷۸۶) أَخْبَرَنَا هَنَادُ بْنُ السَّرِيِّ، عَنْ أَبِي مُعَاوِيَةَ، عَنِ الْأَعْمَشِ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ، عَنِ الْأَسْوَدِ، عَنْ عَائِشَةَ: أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَهْدَى مَرَّةً غَنَمًا، وَقَلَدَهَا۔

ترجمہ: آپ نے ایک مرتبہ ہدی کے لئے بکریاں بھیجی اور ان کے قلابہ ڈالا
(۲۷۸۷) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ، قَالَ: حَدَّثَنَا سُفْيَانُ، عَنِ الْأَعْمَشِ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ، عَنِ الْأَسْوَدِ، عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ: (كُنْتُ أَقْتُلُ قَلَائِدَ هَدْيِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ غَنَمًا) ثُمَّ لَا يَحْرِمُ۔
(فائدہ) والحديث متفق عليه۔

(۲۷۸۸) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ، قَالَ: حَدَّثَنَا سُفْيَانُ، عَنِ مَنْصُورٍ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ، عَنِ الْأَسْوَدِ، عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ: (كُنْتُ أَقْتُلُ قَلَائِدَ هَدْيِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ غَنَمًا) ثُمَّ لَا يَحْرِمُ۔

(فائدہ) هذا الحديث هو الأول بابدال الأعمش۔

(۲۷۸۹) أَخْبَرَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ عِيْسَى ثِقَّةً، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الصَّمَدِ بْنُ عَبْدِ الْوَارِثِ، قَالَ: حَدَّثَنِي أَبِي، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ جَحَادَةَ ح وَأَنْبَأَنَا عَبْدُ الْوَارِثِ بْنُ عَبْدِ الصَّمَدِ بْنِ عَبْدِ الْوَارِثِ، قَالَ: حَدَّثَنِي أَبُو مَعْمَرٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَارِثِ، قَالَ: أَنْبَأَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَحَادَةَ، عَنِ الْحَكَمِ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ، عَنِ

الْأَسْوَدُ عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ: كُنَّا نَقْلِدُ الشَّاةَ، فَيُرْسِلُ بِهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَلَالًا، لَمْ يَخْرِمْ مِنْ شَيْءٍ۔

(فائدہ) اور خود بغیر احرام کے رہے ”والحدیث متفق علیہ“۔

قال الإمام الشافعی وأحمد رحمهما الله: تقلد الغنم مستحب لحديث عائشة أهدى النبي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَرَّةً إِلَى الْبَيْتِ غَنَمًا فَقَلَّدَهَا، الْبُخَارِيُّ وَمُسْلِمٌ (۱/۲۲۵)۔

قال الإمام أبو حنيفة ومالك رحمهما الله: لا تقلد الغنم، قال الشامي: لا يسن تقلد الشاة البحر الرائق، رد المحتار (۲/۲۵۱) البدائع (۲/۳۶۸) الدلائل: قال الله تعالى: يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَحْلُوا شَعَائِرَ اللَّهِ وَالشَّهْرَ الْحَرَامَ وَلَا الْقُلُلَ، الْآيَةُ، سُورَةُ الْمَائِدَةِ، عَطْفُ الْقُلُلِ عَلَى الْهَدْيِ، وَالْعَطْفُ يَقْتَضِي الْمَغَايِرَةَ فِي الْأَصْلِ، وَاسْمُ الْهَدْيِ يَقَعُ عَلَى الْغَنَمِ وَالْإِبِلِ وَالْبَقَرِ جَمِيعًا، فَهَذَا يَدُلُّ عَلَى أَنَّ الْهَدْيَ نَوْعَانِ: مَا يَقْلَدُ، وَمَا لَا يَقْلَدُ، ثُمَّ الْإِبِلُ وَالْبَقَرُ يَقْلَدَانِ بِالْإِجْمَاعِ فَتَعَيَّنَ أَنَّ الْغَنَمَ لَا تَقْلَدُ لِيَكُونَ عَطْفُ الْقُلُلِ عَلَى الْهَدْيِ عَطْفَ الشَّيْءِ عَلَى غَيْرِهِ فَيَصِحُّ الْبَدَائِعُ (۲/۳۶۸) (۱) وَلِأَنَّ تَقْلِيدَ الشَّانِ غَيْرَ مَعْتَادٍ، وَلَيْسَ بِسَنَةِ أَيْضًا، الْهَدَايَةِ (۱/۲۳۲)۔

الأجوبة: (۱) قال ابن عبد البر: إِنَّ الشَّارِعَ إِنَّمَا حَجَّ حِجَّةً وَاحِدَةً لَمْ يَهْدِ فِيهَا غَنَمًا، وَأَنْكَرُوا حَدِيثَ الْأَسْوَدِ الَّذِي فِي الْبُخَارِيِّ قَالُوا: هُوَ حَدِيثٌ لَا يَعْرِفُهُ أَهْلُ بَيْتِ عَائِشَةَ: أَيُّ عُرْوَةٍ وَعُمُرَةٍ وَغَيْرِهِمَا وَنَاقِشَهُ الْحَافِظُ فِي ”فَتْحِ الْبَارِي“ وَرَدَّهُ ”الْعَيْنِي“ وَلَمْ يَتَّبِعْ أَحَدُ الْأَسْوَدِ وَلِهَذَا قَالَ صَاحِبُ الْمَبْسُوطِ هَذَا شَاذٌ، (۲) وَلِأَنَّهُ لَوْ كَانَ سَنَةً، لَنَقُلُ كَمَا نَقُلُ فِي الْإِبِلِ، قَالَهُ ابْنُ قِدَامَةَ فِي الْمَغْنِيِّ (۳/۵۳۹) مَعَارِفُ السَّنَنِ (۶/۲۶۳) قَالَ الشَّاهُ أَنْوَرَ الْكُشْمِيرِيِّ: أَمَّا مَا فِي كِتَابِنَا مِنْ نَفْيِ تَقْلِيدِ الْغَنَمِ فَمُرَادُهُ نَفْيُ التَّقْلِيدِ بِالنَّعْلِ لَا مِنْ الْخِيْطِ فَأَقُولُ لِمَا لَمْ يَكُنِ التَّقْلِيدُ بِالْخِيْطِ مَذْكُورَ

أَوْصَحَ الْحَدِيثُ فَلَا بَدَّ مِنْ جَوَازِهِ، الْعَرَفُ الشَّدَى عَلَى التَّرْمِذِيِّ (۱۸۳) فَمَحَلُّ نَفْيِ تَقْلِيدِ الْغَنَمِ هُوَ تَقْلِيدُهَا بِالْتَّعَالِ وَمَا يَشْبَهُهَا وَمَحَلُّ اثْبَاتِ التَّقْلِيدِ هُوَ الْخِيُوطُ الْمَفْتُولَةُ مِنَ الصُّوفِ وَالْوَبَرِ، فَإِذَا نَ لَا يَخَافُ حَدِيثُ الْبَابِ مَذْهَبَ أَبِي حَنِيفَةَ، مَعَارِفُ السَّنَنِ (۲۶۶/۶)۔

تَقْلِيدُ الْهَدْيِ نَعْلَيْنِ

(۲۷۹۰) أَخْبَرَنَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: حَدَّثَنَا ابْنُ عُثَيْمٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا هِشَامُ الدَّسْتَوَائِيُّ، عَنْ قَتَادَةَ، عَنْ أَبِي حَسَّانٍ الْأَعْرَجِ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، (أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، لَمَّا أَتَى ذَا الْحُلَيْفَةِ، أَشْعَرَ الْهَدْيَ مِنْ جَانِبِ السَّنَامِ الْأَيْمَنِ، ثُمَّ أَمَاطَ عَنْهُ الدَّمَ، ثُمَّ قَلَدَهُ نَعْلَيْنِ، ثُمَّ رَكِبَ نَاقَتَهُ، فَلَمَّا اسْتَوَتْ بِهِ الْبَيْدَاءُ أَحْرَمَ بِالْحَجِّ، وَأَحْرَمَ عِنْدَ الظُّهْرِ، وَأَهْلًا بِالْحَجِّ)۔

ترجمہ: حضرت ابن عباسؓ فرماتے ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جب ذوالحلیفہ کے پاس آئے تو آپؐ نے اپنی ہدی کے دائیں جانب اشعار کیا، پھر اس سے خون کو صاف کر دیا، پھر اس کو دو جوتوں کا قلابہ پہنایا، پھر اپنی اونٹنی کو لیکر سوار ہوئے، جب مقام بیداء کے پاس اونٹنی ان کو لیکر مستوی ہو گئی تو آپؐ نے حج کا احرام باندھا، ظہر کے وقت اور حج کا تلبیہ پڑھا۔

(فائدہ) یعنی ظہر کی نماز کے بعد اولاً حج کا احرام تھا پھر عمرہ کے احرام کا ادخال کیا اور آپؐ قارن ہو گئے۔

هَلْ يُحْرَمُ إِذَا قَلَدَ

(۲۷۹۱) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ، قَالَ: حَدَّثَنَا اللَّيْثُ، عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ، عَنْ جَابِرٍ، أَنَّهُمْ كَانُوا إِذَا كَانُوا حَاضِرِينَ، مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالْمَدِينَةِ، بَعَثَ بِالْهَدْيِ، فَمَنْ شَاءَ أَحْرَمَ، وَمَنْ شَاءَ تَرَكَ۔

ترجمہ: حضرت جابرؓ فرماتے ہیں کہ صحابہ جب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم

کے ساتھ مدینہ منورہ میں حاضر تھے تو آپ نے ہدی کو بھیجا، جس نے چاہا احرام باندھا اور جس نے چاہا احرام نہیں باندھا۔

(فائدہ) وهذا مخالف ظاہراً لأحادیث عائشة رضی اللہ عنہا المتقدمة ويمكن فيه التأويل یعنی يجوز تأخير الإحرام إلى الميقات۔

هَلْ يُوجِبُ تَقْلِيدُ الْهَدْيِ إِحْرَامًا

(۲۷۹۲) أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ، عَنْ مَالِكٍ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي بَكْرٍ، عَنْ عَمْرَةَ، عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ: (كُنْتُ أَقْبِلُ قَلَائِدَ هَدْيِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِيَدَيَّ، ثُمَّ يَقْلِدُهَا رَسُولُ اللَّهِ (بِيَدِهِ)، ثُمَّ يَبْعَثُ بِهَا مَعَ أَبِي، فَلَا يَدْعُو رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ شَيْئًا، أَحَلَّهُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ لَهُ، حَتَّى يَنْحَرِ الْهَدْيَ)۔

ترجمہ: ثم یبعث: پھر بھیج دیا کرتے تھے اپنی ہدی کے جانوروں کو میرے والد محترم کے ساتھ پس نہیں چھوڑا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے کسی ایسی چیز کو جس کو اللہ تعالیٰ نے آپ کے لئے حلال کیا ہے، یہاں تک کہ آپ کی ہدی نحر ہو جاتی۔

(فائدہ) ومفهومه واضح۔

(۲۷۹۳) أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، وَقُتَيْبَةُ، عَنْ سُفْيَانَ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ عَمْرَةَ، عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ: كُنْتُ أَقْبِلُ قَلَائِدَ هَدْيِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، ثُمَّ لَا يَجْتَنِبُ شَيْئًا مِمَّا يَجْتَنِبُهُ الْمُحْرِمُ۔

(فائدہ) سفیان سے مراد ابن عیینہ ہیں اور حدیث متفق علیہ ہے اور مطلب واضح ہے

(۲۷۹۴) أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، قَالَ: حَدَّثَنَا سُفْيَانُ، قَالَ: سَمِعْتُ عَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنَ الْقَاسِمِ، يُحَدِّثُ عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: قَالَتْ عَائِشَةُ: (كُنْتُ أَقْبِلُ قَلَائِدَ هَدْيِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَلَا يَجْتَنِبُ شَيْئًا، وَلَا نَعْلَمُ الْحَاجَّ نِحْلَهُ، إِلَّا الطَّوَافُ بِالْبَيْتِ)۔

(فائدہ) یعنی ہدی بھیجنے کے بعد کسی چیز سے آپ پرہیز نہیں کرتے تھے کیوں کہ محرم نہیں اور محرم باج کو پوری حلت طواف سے حاصل ہوتی ہے، حدیث متفق علیہ ہے، مگر ”ولا نعلم الحاج“ یہ ٹکڑا متفق علیہ نہیں ہے۔

(۲۷۹۵) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو الْأَخْوَصِ، عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنِ الْأَسْوَدِ، عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ: إِنْ كُنْتُ لَأَقْتُلَ قَلَائِدَ هَذِي رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَيُخْرِجُ بِالْهَدْيِ مَقْلَدًا، وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مُقَيَّمٌ، مَا يَمْتَنِعُ مِنْ نَسَائِهِ۔

(فائدہ) یہ حدیث بھی متفق علیہ ہے اور مطلب واضح ہے۔

(۲۷۹۶) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ قُدَّامَةَ، قَالَ: حَدَّثَنَا جَرِيرٌ، عَنْ مَنْصُورٍ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ، عَنِ الْأَسْوَدِ، عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ: لَقَدْ رَأَيْتُنِي أَقْتُلُ قَلَائِدَ هَذِي رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، مِنَ الْغَنَمِ، فَيَبْعُثُ بِهَا، ثُمَّ يَقِيْمُ فِينَا حَلَالًا۔

(فائدہ) یہ حدیث بھی متفق علیہ ہے اور بکریوں کے قلاادہ کے بارے میں ما قبل میں گفتگو گزر چکی ہے۔

سَوْقُ الْهَدْيِ

(۲۷۹۷) أَخْبَرَنَا عِمْرَانُ بْنُ يَزِيدَ، قَالَ: أُنْبَأَنَا شُعَيْبُ بْنُ إِسْحَاقَ، قَالَ: أُنْبَأَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ، قَالَ: أَخْبَرَنِي جَعْفَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ، عَنْ أَبِيهِ، سَمِعَهُ يُحَدِّثُ، عَنْ جَابِرٍ، أَنَّهُ سَمِعَهُ يُحَدِّثُ: أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَاقَ هَدْيًا فِي حَبْجِهِ۔

زُكُوبُ الْبَدَنَةِ

ہدی کے جانور کے اوپر سوار ہونا کیسا ہے، کسی نے کہا جائز ہے اور کسی نے کہا منجائش ہے امام ابو حنیفہ رحمہ اللہ کے نزدیک جائز نہیں مگر اضطرار کی حالت میں جائز ہے۔

(۲۷۹۸) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ، عَنْ مَالِكٍ، عَنْ أَبِي الزِّنَادِ، عَنِ الْأَعْرَجِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، رَأَى رَجُلًا، يَسُوقُ بَدَنَةً،

قَالَ: اَزْكَبْهَا، قَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنَّهَا بَدَنَةٌ، قَالَ: اَزْكَبْهَا، وَنِلْكَ، فِي الثَّانِيَةِ، أَوْ فِي الثَّلَاثَةِ۔

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک آدمی کو دیکھا کہ وہ ہڈی کے جانور کو ہنکار رہا ہے آپ نے فرمایا اس کے اوپر سوار ہو جا، اس نے کہا یا رسول اللہ یہ ہڈی کا جانور ہے، پھر آپ نے دوسری یا تیسری مرتبہ کہا وہ اس کے اوپر سوار ہو جا تیرا ناس ہو۔
(فائدہ) ”ارکبھا و نلک“ یہ کلمہ اس وقت کہا جاتا ہے جبکہ وہ اضطراب کی

حالت میں ہو۔

(۲۷۹۹) أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: أَتَيْنَا عَبْدَةَ بْنَ سُلَيْمَانَ قَالَ: حَدَّثَنَا سَعِيدٌ، عَنْ قَتَادَةَ، عَنْ أَنَسٍ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، رَأَى رَجُلًا يَسُوقُ بَدَنَةً، فَقَالَ: اَزْكَبْهَا، قَالَ: إِنَّهَا بَدَنَةٌ، قَالَ: اَزْكَبْهَا، قَالَ: إِنَّهَا بَدَنَةٌ، قَالَ فِي الرَّابِعَةِ، اَزْكَبْهَا وَنِلْكَ۔

(فائدہ) یہ حدیث متفق علیہ ہے اور حدیث کے الفاظ حنفیہ کی تائید کرتے ہیں یعنی اضطراب کی حالت میں بدنہ پر سواری کی جاسکتی ہے۔

رُكُوبُ الْبَدَنَةِ لِمَنْ جَهْدَهُ الْمَشْيُ

(۲۸۰۰) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى، قَالَ: حَدَّثَنَا خَالِدٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا حَمِيدٌ، عَنْ ثَابِتٍ، عَنْ أَنَسٍ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، رَأَى رَجُلًا يَسُوقُ بَدَنَةً، وَقَدْ جَهْدَهُ الْمَشْيُ، قَالَ: اَزْكَبْهَا، قَالَ: إِنَّهَا بَدَنَةٌ، قَالَ: اَزْكَبْهَا، وَإِنْ كَانَتْ بَدَنَةً۔

رُكُوبُ الْبَدَنَةِ بِالْمَعْرُوفِ

(۲۸۰۱) أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى، قَالَ: حَدَّثَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ، قَالَ: أَخْبَرَنِي أَبُو الزُّبَيْرِ، قَالَ: سَمِعْتُ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ، يُسْأَلُ عَنْ رُكُوبِ الْبَدَنَةِ، فَقَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، يَقُولُ:

(از کتبہا بالمغزوف، إِذَا أَلْبِجْتِ إِلَيْهَا، حَتَّى تَجِدَ ظَهْرًا)۔

ترجمہ: حضرت جابرؓ سے سوال کیا جاتا تھا بدنہ کے اوپر سوار ہونے کے بارے میں تو انہوں نے کہا میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو فرماتے ہوئے سنا کہ اعتدال کے ساتھ اس کے اوپر سوار ہو جاؤ، جب کہ تو اس کی جانب مجبور کر دیا جائے جب تک کہ آپ کو کوئی سواری کا جانور نہ مل جائے۔

(فائدہ) حدیث سے معلوم ہوتا ہے کہ اضطرار کے ختم ہونے پر جواز رکوب بھی منسفی ہو جائے گا۔

درس نمبر (۲۸)

اولاً یہ سن لیجئے کہ:

(۱) جگہ جگہ آپ نے سنا کہ آپ نے احرام باندھا، اور ہدی آپ کے پاس تھی، اور آپ نے عمرہ کے افعال کئے لیکن احرام نہیں کھولا اور ہم بتلا چکے ہیں کہ آپ قارن تھے۔ آج یہ بتلانا ہے کہ تمام حضرات کا مقصد حج کرنا ہے جگہ جگہ آیا ”ولا نريد الا الحج“ یہی مقصد اصلی ہے، حج کا ارادہ کر کے پھر فسخ کر کے عمرہ کا احرام باندھ کر عمرہ مکمل کرنے کے بعد حلال ہو گئے، پھر منیٰ میں جانے سے پہلے حج کا احرام باندھنا اس کا حکم کیا ہے؟

امام احمد رحمہ اللہ ظاہر کو دیکھ کر فرماتے ہیں کہ یہ سب کے لئے جائز ہے، اور امام ابوحنیفہ، امام شافعی امام مالک فرماتے ہیں کہ نہیں بلکہ یہ صرف صحابہ کی خصوصیت ہے انہی کے لئے خاص ہے، اشہر حج کے اندر عمرہ کرنے کو اہل عرب بہت بڑا جرم سمجھتے تھے لیکن اشہر حج کے اندر عمرہ کرنا اس کا جواز ہمیشہ ہمیش کے لئے ہے۔

(۲) حالت احرام میں حل اور حرم دونوں میں شکار کرنا جائز نہیں، اگر شکار کر لیا تو وہ شکار حرام ہے اس کو کوئی بھی نہیں کھا سکتا، اگر غیر محرم نے حرم کے اندر محرم کے لئے شکار کیا، محرم کی مدد کے بغیر تو یہ شکار محرم کے لئے جائز ہے، لیکن ائمہ ثلاثہ کے نزدیک یہ جائز نہیں اسی طرح اگر محرم کو اتفاقاً شکار دے دیا تو بھی اس کے لئے جائز ہے کیونکہ محرم کے لئے یہ

گوشت کے درجہ میں ہے۔

آگے روایات متعارض ہیں ایک آدمی نے جو محرم نہیں ہے اس نے نیل گائے کو حرم میں شکار کر کے پکا کر محرم کو دی تو محرم کے لئے کھانا جائز ہے لیکن محرم کا فعل اور مدد اس میں شامل نہ ہو اور حدیث کے اندر جو آیا ہے کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے نیل گائے کو احرام کی حالت میں قبول نہیں کیا، اس کا جواب یہ ہے کہ ان روایات کے اندر اضطراب ہے کسی روایت میں ہے کہ نیل گائے اور کسی میں ہے کہ نیل گائے کی ٹانگ اور سی روایت میں ہے کہ نیل گائے کا گوشت ان متعارض روایت کی وجہ سے ممانعت کا حکم نہیں لکایا جاسکتا، اور اگر مان بھی لیا جائے تو جواب یہ ہے کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے کمال احتیاط کی وجہ سے گوشت کھانے سے منع کر دیا۔

إِبَاحَةُ فَسْخِ الْحَجِّ بِعُمْرَةٍ لِمَنْ لَمْ يَسْقِ الْهَدْيَ

(۲۸۰۲) أَخْبَرَنِي مُحَمَّدُ بْنُ قَدَامَةَ، عَنْ جَزِيرٍ، عَنْ مَنْصُورٍ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ، عَنِ الْأَسْوَدِ، عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ: خَرَجْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَلَا نَرَى إِلَّا الْحَجَّ، فَلَمَّا قَدِمْنَا مَكَّةَ، طَفْنَا بِالْبَيْتِ، أَمَرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، مَنْ لَمْ يَكُنْ سَاقَ الْهَدْيِ، أَنْ يَحْلَ، فَحَلَّ مَنْ لَمْ يَكُنْ سَاقَ الْهَدْيِ، وَنِسَاؤُهُ لَمْ يَسْقَنْ، فَأَحْلَلْنَ، قَالَتْ عَائِشَةُ: فَحَضَّتْ، فَلَمْ أَطْفِ بِالْبَيْتِ، فَلَمَّا كَانَتْ لَيْلَةُ الْحَضْبَةِ، قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، يَرْجِعُ النَّاسُ بِعُمْرَةٍ وَحَجَّةٍ، وَأَرْجِعُ أَنَا بِحَجَّةٍ، قَالَ: أَوْ مَا كُنْتَ طُفْتَ لِيَالِي قَدِمْنَا مَكَّةَ، قُلْتُ: لَا، قَالَ: (فَاذْهَبِي مَعَ أَخِيكِ إِلَى التَّنْعِيمِ، فَأَهْلِي بِعُمْرَةٍ، ثُمَّ مَوْعِدُكَ مَكَانٌ كَذَا كَذَا).

ترجمہ: حضرت عائشہؓ فرماتی ہیں کہ ہم رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ نکلے اور ہم صرف حج کا ارادہ رکھتے تھے، پس جب ہم مکہ میں آئے تو ہم نے بیت اللہ کا طواف کیا، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے حکم دیا کہ جس نے ہدی نہیں ہنکائی وہ حلال ہو جائے، تو وہ لوگ حلال ہو گئے جنہوں نے ہدی نہیں ہنکائی، اور ازواج مطہرات نے بھی

ہدی نہیں ہنکائی تھی تو وہ بھی حلال ہو گئیں، حضرت عائشہؓ فرماتی ہیں کہ مجھ کو حیض آ گیا جس کی وجہ سے میں نے بیت اللہ کا طواف نہیں کیا، پس جب کہ ہوئی حصہ والی رات میں نے کہا یا رسول اللہ تمام لوگ عمرہ اور حج کے ساتھ لوٹ رہے ہیں اور میں صرف حج کے ساتھ لوٹ رہی ہوں، آپ نے فرمایا کیا تو نے طواف نہیں کیا ان راتوں کے اندر جن میں ہم مکہ کے اندر آئے تھے، میں نے کہا نہیں، آپ نے فرمایا اپنے بھائی کے ساتھ جاؤ تعیم پر اور احرام باندھ کر عمرہ کر لو پھر فارغ ہو کر اس جگہ پر آ جانا (یعنی وادی محصب میں)۔

(فائدہ) اس سے وادی محصب کی طرف اشارہ ہے یہ حدیث متفق علیہ ہے، باقی گفتگو گزر چکی ہے۔

(۲۸۰۳) أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى، عَنْ يَحْيَى، عَنْ عَمْرَةَ، عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ: خَرَجْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، لَا نَرَى إِلَّا أَنَّهُ الْحَجُّ، فَلَمَّا دَنَوْنَا مِنْ مَكَّةَ، أَمَرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ كَانَ مَعَهُ هَذِي، أَنْ يَقِيمَ عَلَى إِخْرَامِهِ، وَمَنْ لَمْ يَكُنْ مَعَهُ هَذِي أَنْ يَحِلَّ۔

(فائدہ) یحییٰ سے مراد القطان ہیں اور حدیث کے تمام رجال صحیح کے رجال ہیں اور حدیث متفق علیہ ہے۔

(۲۸۰۴) أَخْبَرَنَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: حَدَّثَنَا ابْنُ عُثَيْمٍ، عَنْ ابْنِ جُرَيْجٍ، قَالَ: أَخْبَرَنِي عَطَاءٌ، عَنْ جَابِرٍ، قَالَ: أَهْلَلْنَا أَصْحَابَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالْحَجِّ، خَالِصًا، لَيْسَ مَعَهُ غَيْرُهُ، خَالِصًا وَحْدَهُ، فَقَدِمْنَا مَكَّةَ صَبِيحَةَ رَابِعَةٍ، مَضَتْ مِنْ ذِي الْحِجَّةِ، فَأَمَرَنَا النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: (أَجْلُوا، وَاجْعَلُوا هَا عُمْرَةً) فَبَلَغَهُ عَنَّا أَنَّا نَقُولُ: لَمَّا لَمْ يَكُنْ بَيْنَنَا وَبَيْنَ عَرَفَةَ، إِلَّا خُمْسٌ، أَمَرْنَا أَنْ نَحِلَّ، فَتَرَوُحُ إِلَى مِنًى، وَمَذَا كَيْفَ نَأْتِي قُطْرٍ مِنَ الْمِنًى، فَقَامَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَخَطَبَنَا، فَقَالَ: (قَدْ بَلَغَنِي الَّذِي قُلْتُمْ، وَإِنِّي لَا أَبْرُكُمْ، وَأَتَّقَاكُمْ، وَلَوْ لَا الْهَذِي لَحَلَلْتُ، وَلَوْ اسْتَقْبَلْتُ مِنْ أَمْرِي، مَا اسْتَدْبَرْتُ، مَا أَهْدَيْتُ) قَالَ: وَقَدِمَ عَلَيَّ مِنَ الْيَمَنِ، فَقَالَ: (بِمَا

أَهْلَتْ؟) قَالَ: بِمَا أَهَلَ بِهِ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: (فَأَهْدِهِ، وَأَمْكُثْ حَزَامًا، كَمَا أَنْتَ) قَالَ: وَقَالَ سُرَاقَةُ بْنُ مَالِكٍ بْنُ جُعْشَمٍ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، أَرَأَيْتَ عُمَرَتُنَا هَذِهِ لِعَامِنَا هَذَا، أَوْ لِلْأَبَدِ؟ قَالَ: (هِيَ لِلْأَبَدِ)۔

ترجمہ: حضرت جابرؓ فرماتے ہیں کہ ہم نے یعنی صحابہ نے خالص حج کا احرام باندھا، پس ہم حاضر ہو گئے مکہ میں چار کی صبح کو جو گزر گئی تھی ذی الحجہ کی، پس ہم کو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے حکم دیا حلال ہو جاؤ، اور اس کو عمرہ بنا لو، ہماری جانب سے حضرت کو ایک بات پہنچ گئی، ہم کہہ رہے تھے کہ جب نہیں ہے ہمارے اور عرفہ کے درمیان صرف پانچ دن اور حضرت نے ہم کو حکم فرمایا کہ ہم حلال ہو جائیں، پس ہم جائیں گے منیٰ میں اور ہمارے مذاکیر منیٰ ٹپکار رہے ہوں گے، تو آنحضور صلی اللہ علیہ وسلم کھڑے ہوئے اور ہمارے سامنے خطبہ پیش کیا، جو بات تم نے کہی ہے وہ مجھ کو پہنچ گئی، تم سب کو معلوم ہے کہ تم میں سے سب زیادہ نیک اور متقی میں ہوں اگر میرے پاس ہدی نہ ہوتی تو میں نہ ہنکاتا، اور حضرت علیؓ یمن سے آئے تھے، آپ نے پوچھا تو نے کیا احرام باندھا ہے حضرت علیؓ نے کہا میں نے وہ احرام باندھا ہے جو آپ نے باندھا ہے، آپ نے فرمایا پھر تم اپنی ہدی لے چلو اور حالت احرام میں ٹھہرے رہو، جیسے کہ تم ہو، اور سراقہ ابن مالک نے کہا یا رسول اللہ آپ فرمائیے کہ یہ عمرہ جو یہاں ہو رہا ہے وہ اسی سال کے لئے ہے یا ہمیشہ کے لئے آپ نے فرمایا ہمیشہ کے لئے۔

(فائدہ) جابرؓ کی یہ حدیث متفق علیہ ہے اور باقی گفتگو گزر چکی ہے۔

(۲۸۰۵) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ، عَنْ طَاوُسٍ، عَنْ سُرَاقَةَ بْنِ مَالِكٍ بْنِ جُعْشَمٍ، أَنَّهُ قَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، أَرَأَيْتَ عُمَرَتُنَا هَذِهِ لِعَامِنَا، أَمْ لِلْأَبَدِ، قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: هِيَ لِلْأَبَدِ۔

(فائدہ) یعنی عمرہ کا جواز اشہر حج میں ہمیشہ کے لئے کر دیا گیا ہے۔

(۲۸۰۶) أَخْبَرَنَا هَنَّاذُ بْنُ السَّرِيِّ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ ابْنِ أَبِي عُرُوبَةَ،

عَنْ مَالِكِ بْنِ دِينَارٍ، عَنْ عَطَاءٍ قَالَ: قَالَ سَرَّاقَةُ: تَمَتَّعَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَتَمَتَّعْنَا مَعَهُ، فَقُلْنَا: أَلْنَا خَاصَّةً، أَمْ لِأَبَدٍ، قَالَ: بَلْ لِأَبَدٍ۔

ترجمہ: حضرت سرارقہ کہتے ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے تمتع کیا اور ہم نے بھی ان کے ساتھ تمتع کیا، ہم نے کہا یا رسول اللہ کیا یہ ہمارے ساتھ خاص ہے یا ہمیشہ کے لئے، آپ نے فرمایا ہمیشہ کے لئے۔

(فائدہ) یہ قرآن تھا اور صحابہ کے حق میں یہ تمتع اپنے مشہور معنی میں ہے اور یہ حدیث متفق علیہ ہے۔

(۲۸۰۷) أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: أَلْبَانَا عَبْدُ الْعَزِيزِ۔ وَهُوَ الذَّرَّازُ دِيءُ۔ عَنْ رِبِيعَةَ بْنِ أَبِي عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنِ الْحَارِثِ بْنِ بِلَالٍ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، أَفَسُخُ الْحَجَّ لَنَا خَاصَّةً، أَمْ لِلنَّاسِ عَامَّةً؟ قَالَ: بَلْ لَنَا خَاصَّةً۔

ترجمہ: میں نے کہا یا رسول اللہ حج کو فسخ کرنا ہمارے ساتھ خاص ہے یا سب کے لئے تو آپ نے فرمایا صرف ہمارے ساتھ خاص ہے۔

(فائدہ) یہ حدیث ضعیف ہے حارث بن بلال کی جہالت کی وجہ سے لہذا یہ دیگر احادیث صحیحہ کے معارض نہیں ہو سکتی ہے۔

(۲۸۰۸) أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ يَزِيدَ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، قَالَ: حَدَّثَنَا سَفْيَانُ، عَنِ الْأَعْمَشِ، وَعَيَّاشُ الْعَامِرِيُّ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ التَّيْمِيِّ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِي ذَرٍّ، فِي مُتْعَةِ الْحَجِّ، قَالَ: كَانَتْ لَنَا رَخْصَةٌ۔

ترجمہ: حضرت ابوذرؓ روایت ہے کہ میں نے کہا حج کے سفر میں متعہ کرنا تو آپ نے فرمایا یہ ہمارے ساتھ خاص ہے۔

(۲۸۰۹) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى، وَ مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ، قَالَا: حَدَّثَنَا مُحَمَّدٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، قَالَ: سَمِعْتُ عَبْدَ الْوَارِثِ بْنَ أَبِي حَنِيفَةَ، قَالَ: سَمِعْتُ إِبْرَاهِيمَ التَّيْمِيَّ، يُحَدِّثُ عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِي ذَرٍّ، قَالَ فِي مُتْعَةِ الْحَجِّ:

لَيْسَتْ لَكُمْ، وَلَسْتُمْ مِنْهَا فِي شَيْءٍ، إِنَّمَا كَانَتْ رُخْصَةً لَنَا، أَصْحَابُ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ)۔

ترجمہ: حضرت ابو ذرؓ فرماتے ہیں کہ متعہ الحج صرف ہمارے لئے رخصت ہے (یعنی حج کو عمرہ سے بدلنا)۔

(فائدہ) یہ حدیث موقوف ہے گویا صحیح ہے متابعات کی وجہ سے اور اصل گفتگو ما قبل میں گزر چکی۔

(۲۸۱۰) أَخْبَرَنَا بِشْرِ بْنُ خَالِدٍ، قَالَ: أُنْبَأْنَا غُنْدَرٌ، عَنْ شُعْبَةَ، عَنْ سُلَيْمَانَ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ التَّيْمِيِّ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِي ذَرٍّ، قَالَ: كَانَتْ الْمُتْعَةُ رُخْصَةً لَنَا۔

(۲۸۱۱) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْمُبَارَكِ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ آدَمَ، قَالَ: حَدَّثَنَا مَفْضَلُ بْنُ مَهْلَهْلٍ، عَنْ بَيَانَ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي الشَّعَثَاءِ، قَالَ: كُنْتُ مَعَ إِبْرَاهِيمَ النَّخَعِيِّ، وَإِبْرَاهِيمَ التَّيْمِيِّ، قُلْتُ: لَقَدْ هَمَمْتُ أَنْ أَجْمَعَ الْعَامَ الْحَجَّ وَالْعُمْرَةَ، فَقَالَ إِبْرَاهِيمُ: لَوْ كَانَ أَبُوكَ يَهْمُ بِذَلِكَ، قَالَ: وَقَالَ إِبْرَاهِيمُ التَّيْمِيُّ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِي ذَرٍّ، قَالَ: إِنَّمَا كَانَتْ الْمُتْعَةُ لَنَا خَاصَّةً)۔

ترجمہ: میں نے کہا کہ میں عمرہ اور حج کو جمع کر لوں اس سال تو حضرت ابراہیم نے فرمایا تیرا باپ بھی ہوتا تو وہ بھی نہ کر سکتے تھے اور حضرت ابو ذرؓ سے روایت ہے کہ متعہ ہمارے ہی ساتھ خاص تھا۔

(فائدہ) حدیث موقوف ہے اور احادیث صحیحہ اس کے عمومی جواز پر دلالت کرتی ہیں۔

(۲۸۱۲) أَخْبَرَنَا عَبْدُ الْأَعْلَى بْنُ وَاصِلٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو أُسَامَةَ، عَنْ وَهَبِ بْنِ خَالِدٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ طَاوُسٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ: كَانُوا يَرَوْنَ أَنَّ الْعُمْرَةَ فِي أَشْهُرِ الْحَجِّ، مِنْ أَفْجَرِ الْفُجُورِ

فِي الْأَرْضِ، وَيَجْعَلُونَ الْمُحَرَّمَ صَفْرًا، وَيَقُولُونَ: إِذَا بَرَأَ الذَّبَرُ، وَعَفَا الْوَبَرُ،
وَأَنْسَلَخَ صَفْرًا، أَوْ قَالَ: دَخَلَ صَفْرًا، فَقَدْ حَلَّتِ الْعُمْرَةُ لِمَنْ اغْتَمَرَ، فَقَدِمَ
النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَأَصْحَابُهُ، صَبِيحَةَ أَرْبَعٍ، فَهَلَيْنَ بِالْحَجِّ،
فَأَمَرَهُمْ أَنْ يَجْعَلُوا هَا غُمْرَةً، فَتَعَاظَمَ ذَلِكَ عِنْدَهُمْ، فَقَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ، أَيُّ
الْحِلِّ؟ قَالَ: الْحِلُّ كُلُّهُ۔

ترجمہ: حضرت ابن عباسؓ کہتے ہیں کہ اہل جاہل اعتقاد رکھتے تھے کہ اشہر
حج میں عمرہ کرنا روئے زمین پر سب سے بڑا جرم ہے، اور محرم کو صفر بنادیتے تھے اور کہتے
تھے کہ جب موسم میں جانوروں کے زخم ٹھیک ہونے لگیں اور اون وغیرہ بڑی ہو جاوے
(یعنی کاٹنے کے قابل) اور صفر کا مہینہ ختم ہو جائے تو عمرہ حلال ہوگا اس آدمی کے لئے جو
عمرہ کرنا چاہے، پس آئے آپ اور صحابہ چوتھی تاریخ کی صبح کو جو احرام باندھے ہوئے
تھے حج کا، حضرت نے حکم دیا کہ وہ اس کو عمرہ کر دیں، اور یہ ان کے نزدیک بڑی بات
تھی، تو وہ کہنے لگے یا رسول اللہ یہ کون سی حل ہے تو آپ نے فرمایا پورا حل ہے۔

(فائدہ) یعنی مکمل حلت مراد ہے یہاں تک کہ عورتیں بھی حلال ہیں ابن
عباسؓ کی یہ حدیث متفق علیہ ہے۔

(۲۸۱۳) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا
شُعْبَةُ، عَنْ مُسْلِمٍ۔ وَهُوَ الْقُرَيْشِيُّ۔ قَالَ: سَمِعْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ، يَقُولُ: أَهْلَ رَسُولِ
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالْعُمْرَةِ، وَأَهْلَ أَصْحَابِهِ بِالْحَجِّ، وَأَمَرَ مَنْ لَمْ يَكُنْ
مَعَهُ الْهَدْيُ أَنْ يَحِلَّ، وَكَانَ فَيَمْنُ لَمْ يَكُنْ مَعَهُ الْهَدْيُ طَلْحَةُ بْنُ عُبَيْدِ اللَّهِ،
وَرَجُلٌ آخَرٌ، فَأَحَلَّ۔

(فائدہ) اور یہ حدیث متفق علیہ ہے اور دوسرے آدمی کا نام نہیں لیا گیا ہے۔

(۲۸۱۴) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدٌ، قَالَ:

شُعْبَةُ، عَنِ الْحَكَمِ، عَنْ مُجَاهِدٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ قَالَ: هَذِهِ عُمْرَةٌ، اسْتَمْتَعْنَاهَا، فَمَنْ لَمْ يَكُنْ عِنْدَهُ هَدْيٌ، فَلْيَحِلَّ الْحِلَّ

کُلُّهُ فَقَدْ دَخَلَتِ الْغُمْرَةُ فِي الْحَجِّ۔

(فائدہ) یہ حدیث بھی متفق علیہ ہے اور باقی گفتگو گزر چکی ہے۔

مَا يَجُوزُ لِلْمُحْرِمِ أَكْلُهُ مِنَ الصَّيْدِ

(۲۸۱۵) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ، عَنْ مَالِكٍ، عَنْ أَبِي النَّضْرِ، عَنْ نَافِعٍ، مَوْلَى أَبِي قَتَادَةَ، عَنْ أَبِي قَتَادَةَ، أَنَّهُ كَانَ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، حَتَّى إِذَا كَانَ بِبَعْضِ طَرِيقِ مَكَّةَ، تَخَلَّفَ مَعَ أَصْحَابٍ لَهُ مُحْرِمِينَ، وَهُوَ غَيْرُ مُحْرِمٍ، وَرَأَى جَمَارًا أَوْ حَشِيًّا، فَاسْتَوَى عَلَى فَرَسِهِ، ثُمَّ سَأَلَ أَصْحَابَهُ أَنْ يَنَازِلُوهُ سَوَاطِئَهُ، فَأَبَوْا، فَسَأَلَهُمْ زَمْخَرَةً، فَأَبَوْا، فَأَخَذَهُ، ثُمَّ شَدَّ عَلَى الْجِمَارِ، فَقَتَلَهُ، فَأَكَلَ مِنْهُ بَعْضُ أَصْحَابِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَبَى بَعْضُهُمْ، فَأَذَرَ كُورَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَسَأَلُوهُ، عَنْ ذَلِكَ فَقَالَ: (إِنَّمَا هِيَ طُعْمَةٌ، أَطْعَمَكُمْ مَوْلَاهُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ)۔

حدیث (۱) حضرت ابوقتادہؓ کہتے ہیں کہ وہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ تھے یہاں تک کہ جب وہ ہو گئے مکہ کے بعض راستہ میں (ابوقتادہ) تو وہ اپنے ان ساتھیوں سے پیچھے رہ گئے جو احرام باندھے ہوئے تھے، حضرت ابوقتادہؓ حالت احرام میں نہیں تھے، ابوقتادہ نے نیل گائے دیکھی، تو ابوقتادہ اپنے گھوڑے پر چڑھے، پھر انہوں نے اپنے ساتھیوں سے کہا مجھ کو میرا کوڑا دے دینا، تو انہوں نے انکار کر دیا، پھر انہوں نے کہا اچھا میرا نیزہ دے دو، تو انہوں نے وہ بھی نہیں دیا، تو ابوقتادہ نے اتر کر خود لے لیا، پھر انہوں نے حملہ کیا نیل گائے پر یہاں تک کہ اس کو قتل کر دیا، حضور کے بعض صحابہ نے اس میں سے کھایا اور بعض نے انکار کر دیا، تو صحابہ نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کو پالیا، پھر ان سے اس کے بارے میں سوال کیا، تو حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا یہ ایک غذا ہے جو اللہ تعالیٰ نے تم کو کھلائی ہے۔

(فائدہ) یہ حدیبیہ کا واقعہ ہے اور گوشت کھانا محرم کے لئے جائز ہے۔

(۲۸۱۶) أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ،

قَالَ: حَدَّثَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ، قَالَ: حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى، عَنْ مُعَاذِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ التَّيْمِيِّ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: كُنَّا مَعَ طَلْحَةَ بْنِ عُبَيْدِ اللَّهِ، وَفَخْنٍ مَخْرُومٍ، فَأَهْدَى لَهُ طَيْرٌ، وَهُوَ رَاقِدٌ، فَأَكَلَ بَعْضُنَا وَتَوَرَّعَ بَعْضُنَا، فَاسْتَيْقَظَ طَلْحَةُ، فَوَفَّقَ مَنْ أَكَلَهُ، وَقَالَ: أَكَلْنَاهُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ).

ترجمہ: ہم حضرت طلحہ ابن عبید اللہ کے ساتھ تھے اور ہم محرم تھے، پس ان کو ایک پرندہ بدیہ میں دیا گیا (یعنی گوشت) اور وہ سو رہے تھے، ہم میں سے بعض نے اس کو کھالیا اور بعض نے پرہیز کیا، پس طلحہ بیدار ہوئے انہوں نے تائید کی ان لوگوں کی جنہوں نے اس کو کھالیا اور فرمایا ہم نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ اس کو کھایا۔

(فائدہ) کیونکہ یہ شکار کا گوشت ہے جس کا کھانا حلال ہے۔

(۲۸۱۷) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ، وَالْحَارِثُ بْنُ مِسْكِينٍ، قِرَاءَةً عَلَيْهِ، وَأَنَا أَسْمَعُ۔ وَاللَّفْظُ لَهُ۔ عَنِ ابْنِ الْقَاسِمِ، قَالَ: حَدَّثَنِي مَالِكٌ، عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ، قَالَ: أَخْبَرَنِي مُحَمَّدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ الْحَارِثِ، عَنْ عِيسَى بْنِ طَلْحَةَ، عَنْ عُمَيْرِ بْنِ سَلَمَةَ الضَّمَرِيِّ، أَنَّهُ أَخْبَرَهُ عَنِ الْبُخَيْرِيِّ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُرِيدُ مَكَّةَ، وَهُوَ مُخْرِفٌ، حَتَّى إِذَا كَانُوا بِالرَّوْحَاءِ إِذَا جَمَارٌ وَخَشِ عَقِيزٌ، فذَكَرَ ذَلِكَ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَعَا، فَإِنَّهُ يُوشِكُ أَنْ يَأْتِيَ صَاحِبَهُ (فَجَاءَ الْبُخَيْرِيُّ، وَهُوَ صَاحِبُهُ، إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِهَذَا الْجَمَارِ، فَأَمَرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَبَا بَكْرٍ، فَقَسَمَهُ بَيْنَ الرَّفَاقِ، ثُمَّ مَضَى حَتَّى إِذَا كَانَ بِالْأُتَايَةِ، بَيْنَ الرَّوَيْثَةِ وَالْعُرْجِ، إِذَا ظَنَى حَاقِفٌ فِي ظِلٍّ، وَفِيهِ، مَسْبُومٌ، فَرَعَمَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَمَرَ رَجُلًا، يَقِفُ عِنْدَهُ، لَا يُرِيدُهُ أَحَدٌ مِنَ النَّاسِ، حَتَّى يُجَاوِزَهُ).

ترجمہ: حضور صلی اللہ علیہ وسلم نکلے اس حال میں کہ ارادہ کئے ہوئے تھے مکہ کا اور احرام باندھے ہوئے تھے یہاں تک کہ جب آپ پہنچے مقام روعاء میں تو ایک نیل

گائے جس کی ٹانگیں کٹی ہوئی ہے وہ پڑی ہوئی ہے اس کا ذکر کیا گیا حضور کے پاس تو آپ نے فرمایا تم اس کو چھوڑ دو ہو سکتا ہے کہ آجائے اس کا مالک، پس بہری آگئے اور وہی اس کے مالک تھے (یعنی شکار کرنے والے تھے) انہوں نے کہا یا رسول اللہ اس نیل گائے کے بارے میں آپ کی کیا رائے ہے تو آپ نے حکم فرمایا ابو بکر صدیقؓ کو تو انہوں نے تقسیم کر دیا اس کو ساتھیوں کے درمیان، پھر آپ آگے بڑھے یہاں تک کہ جب آپ آئے مقام اثابیہ میں جو روہشہ اور عرج کے درمیان میں ہے ایک ہرن سویا ہوا ہے ایک درخت کے سایہ میں اور اس کے تیر بھی لگا ہوا ہے، پس قائل کا گمان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے حکم دیا اس آدمی کو جو ہرن کے پاس ٹھہرا ہوا تھا کہ کوئی اس کو پریشانی میں نہ ڈالے لوگوں میں سے یہاں تک کہ اس کے پاس سے الگ ہو جائے۔

(فائدہ) یعنی کوئی اس شکار سے (ہرن) سے تعرض نہ کرے۔

مَا لَا يَجُوزُ لِلْمُحْرِمِ أَكْلُهُ مِنَ الصَّيْدِ

(۲۸۱۸) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ، عَنْ مَالِكٍ، عَنْ ابْنِ شِهَابٍ، عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُتْبَةَ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ، عَنِ الصَّعْبِ بْنِ جَثَامَةَ، أَنَّهُ أَهْدَى لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حِمَارًا وَخَيْشًا، وَهُوَ بِالْأَبْوَاءِ، أَوْ يَوْذَانَ، فَرَزَّهُ عَلَيْهِ، رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَلَمَّا رَأَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا فِي وَجْهِهِ، قَالَ: (أَمَّا إِنَّهُ لَمْ تَزِدْهُ عَلَيْكَ، إِلَّا أَنَا حُرْمًا)۔

حدیث (۱) صعب ابن جثامہ نے ہدیہ کیا رسول کے لئے نیل گائے کا گوشت، آپ مقام ابواء یا ودان میں ہیں، حضرت نے گوشت واپس کر دیا، جب آپ نے دیکھا جو میرے چہرے کے اندر تھا، تو فرمایا آگاہ ہو جاؤ ہم اس کو واپس نہیں کر رہے ہیں آپ پر مگر ہم محرم ہیں۔

(فائدہ) ممکن ہے کہ زندہ بھیج دیا ہو ورنہ گوشت محرم کے لئے جائز ہے۔

(۲۸۱۹) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ، قَالَ: حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ، عَنْ صَالِحِ بْنِ كَيْسَانَ، عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ، عَنِ الصَّعْبِ بْنِ جَثَامَةَ، أَنَّ

النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَقْبَلَ، حَتَّى إِذَا كَانَ يَوْذَانِ، رَأَى جِمَارًا وَخَيْشًا، فَرَدَّهُ عَلَيْهِ، وَقَالَ: (إِنَّا حُزْمٌ، لَأَنَّا كُلُّ الصَّيْدِ)۔

ترجمہ: صعب ابن جثامہ کہتے ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم متوجہ ہوئے یہاں تک کہ جب آپ مقام ودان میں تھے تو آپ نے ایک حمار وحشی کو دیکھا تو اس کو واپس کر دیا اور فرمایا کہ ہم حالت احرام میں ہیں اور شکار نہیں کھا سکتے۔

(فائدہ) حدیث متفق علیہ ہے اور اس کا مصداق گذر چکا ہے۔

(۲۸۲۰) أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ سَلِيمَانَ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَفَّانُ، قَالَ: حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ سَلَمَةَ، قَالَ: أُنْبَأَنَا قَيْسُ بْنُ سَعْدٍ، عَنْ عَطَاءٍ، أَنَّ ابْنَ عَبَّاسٍ، قَالَ: لَزَيْدِ بْنِ أَرْقَمَ مَا عَلِمْتُ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَهْدَى لَهُ غَضُو صَيْدٍ، وَهُوَ مُحْرِمٌ، فَلَمْ يَقْبَلْهُ، قَالَ: نَعَمْ۔

(فائدہ) یہاں گوشت کو واپس کر دیا ہے، ممکن ہے کہ مجازاً گوشت کہہ دیا ہو

اور وہ شکار ہو۔

(۲۸۲۱) أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ، قَالَ: سَمِعْتُ يَحْيَى، وَسَمِعْتُ أَبَا عَاصِمٍ، قَالَا: حَدَّثَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ، قَالَ: أَخْبَرَنِي الْحَسَنُ بْنُ مُسْلِمٍ، عَنْ طَاوُسٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ: قَدِمَ زَيْدُ بْنُ أَرْقَمَ، فَقَالَ لَهُ ابْنُ عَبَّاسٍ، يَسْتَذْكِرُهُ، كَيْفَ أَخْبَرْتَنِي عَنْ لَحْمِ صَيْدٍ، أَهْدَى لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَرَامٌ؟ قَالَ: نَعَمْ أَهْدَى لَهُ رَجُلٌ، غَضُوًا مِنْ لَحْمِ صَيْدٍ، فَرَدَّهُ، وَقَالَ: إِنَّا لَا نَأْكُلُ، إِنَّا حُزْمٌ۔

ترجمہ: حضور صلی اللہ علیہ وسلم کو ہدیہ دیا گیا تھا اور آپ حالت احرام میں تھے تو آپ نے فرمایا ہاں، ہدیہ دیا تھا آپ کو ایک آدمی نے شکار کے گوشت کا، تو آپ نے واپس کر دیا اور فرمایا ہم نہیں کھائیں گے اس لئے کہ ہم محرم ہیں۔

(فائدہ) والحديث أخرجه مسلم وقدموا الكلام عليه۔

(۲۸۲۲) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ قُدَامَةَ، قَالَ: حَدَّثَنَا جَرِيرٌ، عَنْ مَنْصُورٍ، عَنِ الْحَكَمِ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ: أَهْدَى

لَصَّعْبُ بْنُ جَثَامَةَ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَجُلٌ حِمَارٍ وَخَيْشٍ، قَطُرٌ دَمًا، وَهُوَ مُحْرِمٌ، وَهُوَ بِقَدِيدٍ، فَرَدَّهَا عَلَيْهِ۔

ترجمہ: ہدیہ دیا صعب ابن جثامہ نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کو ایک نیل گائے کی ٹانگ جس سے خون ٹپک رہا تھا، حضور اس وقت حالت احرام میں تھے اور وہ مقام قدید کے اندر تھے آپ نے اس ٹانگ کے ٹکڑے کو واپس کر دیا۔

(فائدہ) حدیث صحیح ہے اور اس کا مصداق بھی وہی ہے جو گذرا۔

(۲۸۲۳) أَخْبَرَ نَائِوُسُفُ بْنُ حَمَّادٍ الْمَعْنِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا سَفِيَانُ بْنُ

حَبِيبٍ، عَنْ شُعْبَةَ، عَنِ الْحَكَمِ، وَحَبِيبٍ۔ وَهُوَ ابْنُ أَبِي ثَابِتٍ۔ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، أَنَّ الصَّعْبَ بْنَ جَثَامَةَ، أَهْدَى لِلنَّبِيِّ حِمَارًا، وَهُوَ مُحْرِمٌ، فَرَدَّهَا عَلَيْهِ۔

(فائدہ) حدیث صحیح ہے اور ما قبل سے اس کی وضاحت ظاہر ہے۔

درس نمبر (۲۹)

شکار کھانے کے متعلق ہم آپ کے سامنے گزشتہ سبق میں بیان کر چکے ہیں آج بھی اسی کے متعلق حدیث آرہی ہے، ابو قتادہؓ کی روایت اس بات کو واضح کرتی ہے کہ جب محرم نے نہ اشارہ کیا اور نہ دلالت کی اور نہ رہنمائی کی صرف حلال آدمی نے اس کا شکار کیا تو اس کو محرم اور غیر محرم سب کھا سکتے ہیں اور یہاں آ رہا ہے کہ اگر شکار کرنے والے کی نیت محرم کو کھلانے کی ہے تو یہ بھی جائز ہے لیکن امام احمد رحمہ اللہ کے نزدیک یہ جائز نہیں ہے۔

کچھ ایسے جانور ہیں جن کو شریعت فاسق شمار کرتی ہے حل ہو یا حرم، محرم ہو یا غیر محرم جہاں یہ جانور ملیں جس کو ملیں تو ان کو مار ڈالو، ایسے فاسق جانور پانچ ہیں (۱) سانپ (۲) بچھو (۳) چیل (۴) کوا (۵) کالٹنے والا کتا، ان کے علاوہ ایک جانور ہے گرگٹ اس کو بھی مارا جائے گا اسی طرح ایک جانور ہے بچو، کیا اس کو مارنا حالت احرام میں جائز ہے یا نہیں جن لوگوں نے اس کے کھانے کو جائز کہا تو ان کے نزدیک یہ ناجائز

ہے کیونکہ یہ ان کے نزدیک شکار ہوا اور حالت احرام میں شکار کرنا منع ہے اور بعض لوگوں نے اس کو درندہ شمار کیا ہے تو ان کے نزدیک اس کا حکم وہی ہوگا جو درندوں کا ہے، اس کو جائز کہنے والے حضرات میں امام احمد بن حنبل رحمہ اللہ اور امام شافعی رحمہ اللہ ہیں ان کی دلیل یہ ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے سامنے بچو کو پیش کیا گیا تو آپ نے فرمایا اس کو کھاؤ کیونکہ یہ شکار ہے حضرت امام ابو حنیفہ رحمہ اللہ اور امام مالک رحمہ اللہ کے نزدیک بچو کو کھانا حرام ہے، کیونکہ آپ نے ہر ذی ناب کے کھانے سے منع فرمایا اور اس کو درندہ ارشاد فرمایا اور بچو بھی ذی ناب میں سے ہے اس لئے اس کو کھانا منع ہے۔

ایک مسئلہ یہ ہے کہ حالت احرام میں نکاح کرنے کا کیا حکم ہے؟ ائمہ ثلاثہ کے نزدیک جائز نہیں ہے امام ابو حنیفہ کے نزدیک حالت احرام میں نکاح کرنا جائز ہے، کیوں کہ آپ نے حضرت میمونہؓ سے حالت احرام میں نکاح کیا، ہم ائمہ ثلاثہ سے پوچھتے ہیں کہ کیا حالت احرام میں پیغام نکاح جائز ہے یا نہیں تو انہوں نے کہا جائز ہے تو ہم نے کہا جس حدیث میں نکاح کرنے سے منع کیا گیا اسی میں پیغام نکاح سے بھی منع کیا گیا ہے دوسری بات یہ ہے کہ نکاح سے منع کرنے والی روایت یزید ابن الاصم کی ہے اور نکاح کرنے والی روایت ابن عباسؓ کی ہے حضرت عمرو ابن دینار فرماتے ہیں کہ کیا گاؤں کا آدمی یزید جو اپنی پنڈلیوں پر پیشاب کرتا ہے اس کو ہم عبد اللہ ابن عباس کے ہم پلہ قرار دے دیں، حضرت عبد اللہ ابن عباسؓ بہت بڑے ہیں باعتبار روایت، درایت اور تفقہ کے اور یہاں پر جو نکاح سے منع کیا گیا ہے اس سے مراد وطی ہے نہ کہ نکاح، اور یزید ابن الاصم والی روایت کو ائمہ ستہ میں سے کسی نے نہیں لیا، اور نسائی نے بھی نہیں لیا کیونکہ یہ روایت حضرت ابن عباسؓ کی روایت کے مد مقابل ہے اور حضرت ابن عباس، یزید کے مقابلہ میں بہت بڑے ہیں۔

إِذَا ضَحَّكَ الْمُحْرِمُ فَفَطِنَ الْحَلَالُ لِلصَّيْدِ فَقَتَلَهُ أَيَا كُلَهُ أَمْ لَا (۲۸۲۴) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى، قَالَ: حَدَّثَنَا خَالِدٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا هِشَامٌ، عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي قَتَادَةَ، قَالَ: انْطَلَقَ

أَبِي، مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، عَامَ الْخُدَيْبِيَّةِ، فَأَحْرَمَ أَصْحَابُهُ، وَلَمْ يَخْرُمْ، فَبَيْنَمَا أَنَا مَعَ أَصْحَابِي، ضَحِكُكَ بَعْضُهُمْ إِلَى بَعْضٍ، فَتَنَظَرْتُ، فَإِذَا جَمَارٌ وَخَيْشٌ، فَطَعَنَتْهُ، فَاسْتَعْنَتْهُمْ، فَأَبْوَأَنَ يُعِينُونِي، فَأَكَلْنَا مِنْ لَحْمِهِ، وَخَشِينَا أَنْ نَقْتَطَعَ، فَطَلَبْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، أَرْفَعُ فَرَسِي شَاوَا، وَاسِيرُ شَاوَا فَلَقِيتُ رَجُلًا مِنْ غِفَارٍ، فِي خَوْفِ اللَّيْلِ، فَقُلْتُ: أَيْنَ تَرَكْتَ رَسُولَ اللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ؟ قَالَ: تَرَكْتُهُ، وَهُوَ قَائِلٌ بِالسَّقِيَا، فَلَحِقْتُهُ فَقُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنَّ أَصْحَابَكَ يَقْرَءُونَ عَلَيْكَ السَّلَامَ وَرَحْمَةَ اللَّهِ، وَإِنَّهُمْ قَدْ خَشَوْا، أَنْ يُقْتَطَعُوا دُونَكَ، فَاَنْتَظِرْهُمْ، فَاَنْتَظِرْهُمْ، فَقُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنِّي أَضَبْتُ جَمَارًا وَخَيْشًا، وَعِنْدِي مِنْهُ، فَقَالَ لِلْقَوْمِ: كُلُوا، وَهُمْ مُخْرِمُونَ.

ترجمہ: حضرت قتادہؓ کے صاحبزادے کہتے ہیں کہ میرے ابا جان حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ چلے حدیبیہ کے سال، والد محترم کے ساتھیوں نے احرام باندھ لیا اور والد صاحب نے احرام نہیں باندھا، والد محترم کہتے ہیں کہ اس درمیان کہ میں اپنے ساتھیوں کے ساتھ تھا ان میں سے بعض ہنسے بعض کی جانب تو میں نے دیکھا کہ نیل گائے ہے پس میں نے اس کو نیزہ مارا، پس میں نے ساتھیوں سے مدد طلب کی تو انہوں نے مدد سے انکار کر دیا، پس ہم نے اس کا گوشت کھایا، اور ہم اس بات سے ڈرے کہ ہم حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے دور ڈال دیئے جائیں، پس میں نے حضرت کو تلاش کیا، میں دوڑاتا تھا اپنے گھوڑے کو اور کبھی آہستہ چلاتا تھا اور کبھی تیز، پس میں آگیا مقام سقیہ پر اور میں نے ملاقات کی قبیلہ غفار کے ایک آدمی سے اندھیری رات میں، میں نے اس سے کہا، آپ نے حضور کو کہاں چھوڑا ہے اس نے کہا، میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو چھوڑا ہے مقام سقیہ پر قیلولہ کی حالت میں، پس میں حضرت سے جا ملا، اور میں نے کہا یا رسول اللہ آپ کے ساتھیوں نے آپ کو سلام عرض کیا ہے اور وہ ڈرے ہوئے ہیں اس بات سے کہ آپ دور نہ ڈال دیئے جائیں آپ ان کا انتظار کر لیجئے، آپ نے ان کا انتظار کیا، پس میں نے کہا یا رسول اللہ میں نے ایک نیل گائے کا شکار کیا ہے اور اس میں سے کچھ میرے پاس ہے حضرت

ابوقادہ کی یہ بات سن کر آپ نے قوم سے فرمایا کھاؤ حالانکہ وہ سب حالت احرام میں تھے۔

(فائدہ) کیونکہ اس کا گوشت کھانے سے کوئی مانع نہیں ہے، والحدیث متفق علیہ

(۲۸۲۵) أَخْبَرَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ قُضَالَةَ بْنُ إِبْرَاهِيمَ النَّسَائِيُّ، قَالَ:

أَتَيْنَا مُحَمَّدَ بْنَ أَبِي كَثِيرٍ، قَالَ: أَخْبَرَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي قَتَادَةَ، أَنَّ أَبَاهُ أَخْبَرَهُ، أَنَّهُ غَزَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، غَزْوَةَ الْحُدَيْبِيَّةِ، قَالَ: فَأَهْلَوْا بِغُمَرَةٍ، غَيْرِي، فَاضْطَدْتُ حِمَارًا وَخَيْشًا، فَأَطَعَمْتُ أَصْحَابِي مِنْهُ وَهُمْ مُحْرِمُونَ، ثُمَّ أَتَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَنْبَأْتُهُ أَنَّ عِنْدَنَا مِنْ لَحْمِهِ فَاضِلَةً، فَقَالَ: كُلُوهُ، وَهُمْ مُحْرِمُونَ.

(فائدہ) والحدیث أخرجه مسلم رجال الحديث رجال الصحيح

غیر شیخہ، وهو ثقة اور فاضلة بمعنى بقیہ ہے۔

إِذَا أَشَارَ الْمُحْرِمُ إِلَى الصَّيْدِ فَقَتَلَهُ الْحَلَالُ

(۲۸۲۶) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ غِيلَانَ، قَالَ: أَبُو دَاوُدَ، قَالَ: أُنْبَأَنَا

شُعْبَةُ، قَالَ: أَخْبَرَنِي عُثْمَانُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَوْهَبٍ، قَالَ: سَمِعْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ أَبِي قَتَادَةَ، يَحْدِثُ عَنْ أَبِيهِ، أَنَّهُمْ كَانُوا فِي مَسِيرٍ لَهُمْ بَعْضُهُمْ مُحْرِمٌ، وَبَعْضُهُمْ لَيْسَ بِمُحْرِمٍ، قَالَ: فَرَأَيْتُ حِمَارًا وَخَيْشًا، فَرَكِبْتُ فَرَسِي، وَأَخَذْتُ الزُّمَحَ، فَاسْتَعْنَيْتُهُمْ، فَأَبَوْا أَنْ يَعِينُونِي، فَأَخْتَلَسْتُ سَوَاطٍ مِنْ بَعْضِهِمْ، فَشَدَدْتُ عَلَى الْحِمَارِ، فَأَصْبَتْهُ، فَأَكَلُوا مِنْهُ فَأَشْفَقُوا، قَالَ: فَسُئِلَ عَنِ ذَلِكَ النَّبِيِّ ﷺ؟ فَقَالَ: هَلْ أَشْرُتُمْ، أَوْ أَعْنَيْتُمْ؟ قَالُوا: لَا، قَالَ: (فَكُلُوا).

ترجمہ: حضرات صحابہ اپنے سفر میں تھے ان میں سے بعض محرم اور بعض غیر محرم

تھے، میں نے ایک نیل گائے کو دیکھا اور میں گھوڑے پر سوار ہوا اور نیزہ لیا، میں نے اپنے ساتھیوں سے مدد طلب کی تو انہوں نے میری مدد سے انکار کر دیا میں نے ان میں سے ایک کا

کوڑا چھین لیا، اور میں نے حملہ کیا نیل گائے پر اور اس کا شکار کر لیا انہوں نے اس میں سے کھایا پھر وہ ڈرے، حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے اس کے بارے میں سوال کیا گیا تو آپ نے پوچھا کیا تم نے اشارہ کیا تھا، یا تم نے کوئی مدد کی تھی، انہوں نے کہا نہیں تو آپ نے فرمایا پھر تم کھاؤ۔

(۲۸۲۷) أَخْبَرَ نَافِثَةُ بْنُ سَعِيدٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَعْقُوبُ - وَهُوَ ابْنُ

عَبْدِ الرَّحْمَنِ - عَنْ عَمْرِو، عَنْ الْمُطَّلِبِ، عَنْ جَابِرٍ، قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، يَقُولُ: صَيْدُ الْبَرِّ لَكُمْ حَلَالٌ، مَا لَمْ تَصِيدُوهُ، أَوْ يُصَادَ لَكُمْ، قَالَ أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ: عَمْرُو بْنُ أَبِي عَمْرِو، لَيْسَ بِالْقَوِيِّ فِي الْحَدِيثِ، وَإِنْ كَانَ قَدْ رَوَى عَنْهُ مَا لَكَ -

ترجمہ: حضرت جابرؓ فرماتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو فرماتے ہوئے سنا کہ خشکی کا شکار تمہارے لئے حلال ہے جب تک کہ تم اس کو شکار نہ کرو، یا تمہارے لئے شکار نہ کیا گیا ہو، امام نسائی فرماتے ہیں کہ اس حدیث کا ایک راوی عمرو ابن ابی عمرو یہ راوی قوی نہیں ہے اگرچہ امام مالک نے ان سے حدیث لے رکھی ہے۔

(فائدہ) حدیث بظاہر حنفیہ کے خلاف ہے مگر حدیث ضعیف ہے جس کی وضاحت

خود امام نسائی نے کر دی ہے فلا حرج۔

مَا يَقْتُلُ الْمُحْرِمُ مِنَ الدَّوَابِّ، قَتْلُ الْكَلْبِ الْعَقُورِ

(۲۸۲۸) أَخْبَرَ نَافِثَةُ، عَنْ مَالِكٍ، عَنْ نَافِعٍ، عَنِ ابْنِ عَمَرَ، أَنَّ

رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: (خَمْسٌ لَيْسَ عَلَى الْمُحْرِمِ فِي قَتْلِهِنَّ جُنَاحٌ: الْغَرَابُ، وَالْحِدَاةُ، وَالْعَقْرَبُ، وَالْفَأْرَةُ، وَالْكَلْبُ الْعَقُورُ)۔

ترجمہ: نہیں ہے محرم کے اوپر ان کے قتل کرنے میں کوئی گناہ، کوا، چیل، بچھو،

چوہی، کاٹنے والا کتا۔

(فائدہ) ابوداؤد کی روایت میں ”السبع العادی“ بھی ہے تو اب یہ

سات ہو گئے۔

قَتْلُ الْحَيَّةِ

(۲۸۲۹) أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى، قَالَ: حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، قَالَ: حَدَّثَنَا قَتَادَةُ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ، عَنْ عَائِشَةَ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: (خَمْسٌ يَقْتُلُهُنَّ الْمُحْرِمُ: الْحَيَّةُ، وَالْفَأْرَةُ، وَالْجِدَاةُ، وَالْغُرَابُ الْأَبْقَعُ، وَالْكَلْبُ الْعُقُوزُ)۔

ترجمہ: ”والغراب الابقع“ وہ کوا جس کی پیٹھ اور پیٹ کے اوپر سفید دھاری ہو۔

(فائدہ) یہ حدیث متفق علیہ ہے۔

قتل الفارة

(۲۸۳۰) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا اللَّيْثُ، عَنْ نَافِعٍ، عَنِ ابْنِ عُمَرَ: (أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، أَذِنَ فِي قَتْلِ خَمْسٍ، مِنَ الدَّوَابِّ، لِلْمُحْرِمِ: الْغُرَابَ، وَالْجِدَاةَ، وَالْفَأْرَةَ، وَالْكَلْبَ الْعُقُوزَ، وَالْعُقْرَبَ)۔

ترجمہ: آپ نے اجازت دے دی محرم کے لئے قتل کرنے کی پانچ چوپایوں کو (۱) کوا (۲) چیل (۳) چوہی (۴) کاٹنے والا کتا (۵) بچھو۔

قَتْلُ الْوَزَغِ

(۲۸۳۱) أَخْبَرَنِي أَبُو بَكْرِ بْنُ إِسْحَاقَ، قَالَ: حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَزْرَةَ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ هِشَامٍ، قَالَ: حَدَّثَنِي أَبِي، عَنْ قَتَادَةَ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ، أَنَّ امْرَأَةً دَخَلَتْ عَلَى عَائِشَةَ، وَبِيَدِهَا عُكَّازٌ، فَقَالَتْ: مَا هَذَا؟ فَقَالَتْ: لِهَذِهِ الْوَزَغِ، لِأَنَّ نِسَاءَ اللَّهِ (حَدَّثَنَا أَنَّهُ لَمْ يَكُنْ شَيْئًا، إِلَّا يُطْفِئُ عَلَى إِبْرَاهِيمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ، إِلَّا هَذِهِ الدَّابَّةُ، فَأَمَرْنَا بِقَتْلِهَا، وَنَهَى عَنْ قَتْلِ الْجَنَانِ، إِلَّا ذَا الطَّفِئَتَيْنِ، وَالْأُبْتَرِ، فَإِنَّهُمَا يَطْمِسَانِ الْبَصَرَ، وَيُسْقِطَانِ مَا فِي بَطْنِ النِّسَاءِ)۔

ترجمہ: ایک عورت داخل ہوئی ام المؤمنین حضرت عائشہ کے پاس، امی جان کے ہاتھ میں نیزہ تھا، اس عورت نے کہا یہ کیا ہے تو حضرت عائشہ نے کہا یہ چھکلی کے لئے ہے اس لئے کہ حضور نے ہم سے بیان کیا ہے کہ نہیں ہے کوئی جانور مگر وہ آگ بجھانے کی کوشش کر رہا تھا حضرت ابراہیم علیہ السلام پر علاوہ اس جانور کے اور حضور نے حکم دیا ہم کو اس کو مارنے کا، اور ہم کو منع کیا گھر میں رہنے والے سانپوں کو مارنے سے مگر دو دھاری والا اور دم کٹا اس لئے کہ یہ دونوں بینائی کو ختم کر دیتے ہیں اور عورتوں کے حمل کو گرا دیتے ہیں۔

قَتْلُ الْعُقُوبِ

(۲۸۳۲) أَخْبَرَنَا عُثَيْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ، أَبُو قَدَامَةَ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى عَنْ عُثَيْدِ اللَّهِ، قَالَ: أَخْبَرَنِي نَافِعٌ، عَنْ ابْنِ عُمَرَ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: (خُمْسُ مِنَ الدَّوَابِّ، لَا جُنَاحَ عَلَى مَنْ قَتَلَهُنَّ) أَوْ (فِي قَتْلِهِنَّ، وَهُوَ حَرَامٌ، وَالْجِدَاةُ، وَالْفَأْرَةُ، وَالْكَلْبُ الْعَقُورُ، وَالْعُقُوبُ، وَالْغُرَابُ)۔
(فائدہ) حدیث متفق علیہ ہے۔

قَتْلُ الْجِدَاةِ

(۲۸۳۳) أَخْبَرَنَا زِيَادُ بْنُ أَيُّوبَ، قَالَ: حَدَّثَنَا ابْنُ عُثَيْمٍ، قَالَ: أَنبَأَنَا أَيُّوبُ، عَنْ نَافِعٍ، عَنْ ابْنِ عُمَرَ، قَالَ: قَالَ رَجُلٌ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، مَا نَقْتُلُ مِنَ الدَّوَابِّ، إِذَا حُرِّمْنَا؟ قَالَ: خُمْسٌ لَا جُنَاحَ عَلَى مَنْ قَتَلَهُنَّ؛ الْجِدَاةُ، وَالْغُرَابُ، وَالْفَأْرَةُ، وَالْعُقُوبُ، وَالْكَلْبُ الْعَقُورُ۔
(فائدہ) یہ حدیث بھی متفق علیہ ہے۔

قَتْلُ الْغُرَابِ

(۲۸۳۴) أَخْبَرَنَا يَغْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: حَدَّثَنَا هُشَيْمٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ، عَنْ نَافِعٍ، عَنْ ابْنِ عُمَرَ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

سُئِلَ مَا يَقْتُلُ الْمُحْرِمُ؟ قَالَ: يَقْتُلُ الْعُقْرَبَ، وَالْفَوَيسِقَةَ، وَالْجِدَاةَ، وَالْغُرَابَ، وَالْكَلْبَ الْعَقُورَ۔

(فائدہ) یہ حدیث متفق علیہ ہے۔

(۲۸۳۵) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يَزِيدَ الْمُقَرِّي، قَالَ: حَدَّثَنَا سَفْيَانُ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ سَالِمٍ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ (خُمْسُ مِنَ الدَّوَابِّ لَا جُنَاحَ فِي قَتْلِهِنَّ، عَلَى مَنْ قَتَلَهُنَّ فِي الْحَرَمِ، وَالْإِحْرَامِ، الْفَارَةَ، وَالْجِدَاةَ، وَالْغُرَابَ، وَالْعُقْرَبَ، وَالْكَلْبَ الْعَقُورَ۔)

(فائدہ) حدیث متفق علیہ ہے۔

مَا لَا يَقْتُلُهُ الْمُحْرِمُ

(۲۸۳۶) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَنْصُورٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا سَفْيَانُ، قَالَ: حَدَّثَنِي ابْنُ جُرَيْجٍ، عَنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُبَيْدِ بْنِ عُمَيْرٍ، عَنِ ابْنِ أَبِي عَمَّارٍ، قَالَ: سَأَلْتُ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ عَنِ الصَّبْعِ؟ فَأَمَرَنِي بِأَكْلِهَا، قُلْتُ: أَصِيدُ؟ قَالَ: نَعَمْ، قُلْتُ: أَسَمِعْتَهُ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: نَعَمْ)

ترجمہ: میں نے جابر ابن عبد اللہ سے پوچھا بجو کے بارے میں تو انہوں نے مجھ کو حکم دیا اس کے کھانے کا، میں نے کہا کیا وہ شکار ہے تو انہوں نے کہا ہاں، کہا کیا آپ نے اس کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا ہے تو انہوں نے کہا جی ہاں۔

(فائدہ) بعض لوگوں نے اس سے استدلال کیا ہے اور حنفیہ کا استدلال وہ حدیث ہے ذی ناب کے کھانے سے منع کیا گیا ہے۔

الرَّخْصَةُ فِي النِّكَاحِ لِلْمُحْرِمِ

(۲۸۳۷) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ، قَالَ: حَدَّثَنَا دَاوُدُ۔ وَهُوَ ابْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْعَطَّارِ۔ عَنْ عَمْرِو۔ وَهُوَ ابْنُ دِينَارٍ۔ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا الشَّعْثَاءِ، يُحَدِّثُ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ: تَزَوَّجَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَيْمُونَةَ، وَهُوَ مُحْرِمٌ۔

مروجہ: نبی کریمؐ نے حضرت میمونہؓ سے احرام کی حالت میں نکاح کیا ہے۔

(فائدہ) وزاد البخاری و بنی بھا و هو حلال و ماتت بسرف۔

(۲۸۳۸) أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى، قَالَ: حَدَّثَنَا

بْنُ جَوَيْجٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ دِينَارٍ، أَنَّ أَبَا الشَّغْنَاءِ، حَدَّثَهُ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، نَكَحَ حَزْرَامًا۔

(فائدہ) حدیث صحیح ہے ”وقد تقدم الكلام عليه“۔

(۲۸۳۹) أَخْبَرَنَا ابْنُ رَاهِيْمٍ، بْنُ يُونُسَ بْنِ مُحَمَّدٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبِي،

قَالَ: حَدَّثَنَا حَمَّادُ ابْنِ سَلَمَةَ، عَنْ حُمَيْدٍ، عَنْ مُجَاهِدٍ، عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، تَزَوَّجَ مَيْمُونَةَ، وَهُمَا مُخْرِمَانِ۔

(فائدہ) حدیث متفق علیہ ہے و تقدم الكلام عليه۔

(۲۸۴۰) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ الصَّاعِنِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا

أَحْمَدُ بْنُ إِسْحَاقَ، قَالَ: حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ سَلَمَةَ، عَنْ حُمَيْدٍ، عَنْ عِكْرِمَةَ، عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، تَزَوَّجَ مَيْمُونَةَ، وَهُوَ مُخْرِمٌ۔

(فائدہ) تمام رجال حدیث صحیح کے رجال ہیں اور حدیث متفق علیہ ہے

و ما قبل بخلافه مروجہ۔

(۲۸۴۱) أَخْبَرَنَا شُعَيْبُ بْنُ شُعَيْبٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو الْمَغِيرَةِ، قَالَ: حَدَّثَنَا الْأَوْزَاعِيُّ، عَنْ عَطَاءِ

بْنِ أَبِي رَاحٍ، عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ، أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ تَزَوَّجَ مَيْمُونَةَ، وَهُوَ مُخْرِمٌ۔

(فائدہ) حدیث متفق علیہ ہے و قد تقدم الكلام عليه۔

النَّهْيُ عَنْ ذَلِكَ

(۲۸۴۲) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ، عَنْ مَالِكٍ، عَنْ نَافِعٍ، عَنْ ثَبِيهِ بْنِ وَهَبٍ،

أَنَّ أَبَانَ بْنَ عُثْمَانَ، قَالَ: سَمِعْتُ عُثْمَانَ بْنَ عَفَّانٍ، يَقُولُ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْمَخْرِمُ، وَلَا يَنْكَحُ۔

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا محرم نہ نکاح کرے گا اور نہ پیغام نکاح دے گا اور نہ کسی کا نکاح کروائے گا۔

(فائدہ) پیغام دینا منع نہیں ہے تو باقی سے منع کیوں؟ لہذا جو ابکم فہو جوابنا (۲۸۴۳) أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى، عَنْ مَالِكٍ، أَخْبَرَنِي نَافِعٌ، عَنْ ثَبِيهِ بْنِ وَهَبٍ، عَنْ أَبَانَ بْنِ عُثْمَانَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَنَّهُ نَهَى أَنْ يَنْكِحَ الْمُخْرِمُ، أَوْ يَنْكِحَ، أَوْ يَخْطُبَ۔ (فائدہ) والحديث أخرجه مسلم وقد تقدم الكلام عليه۔

(۲۸۴۴) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يَزِيدَ، عَنْ سُفْيَانَ، عَنْ أَيُّوبَ بْنِ مُوسَى، عَنْ ثَبِيهِ بْنِ وَهَبٍ، قَالَ: أَرْسَلَ عَمْرُو بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَعْمَرٍ إِلَى أَبَانَ بْنِ عُثْمَانَ يَسْأَلُهُ أَيْنَ كُحِ الْمُخْرِمُ؟ فَقَالَ أَبَانُ: إِنَّ عُثْمَانَ بْنَ عَفَّانَ، حَدَّثَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: لَا يَنْكِحُ الْمُخْرِمُ، وَلَا يَخْطُبَ۔ (فائدہ) والحديث أخرجه مسلم وقد تقدم الكلام عليه۔

درس نمبر (۳۰)

الْحِجَامَةُ

حجامہ کہتے ہیں سینگی لگانے کو آپ صلی اللہ علیہ وسلم اور صحابہ کرام نے بھی سینگی لگوائی ہے اب مسئلہ یہ ہے کہ حالت احرام میں سینگی لگوانا کیسا ہے؟ ائمہ اربعہ میں سے صرف امام مالک کے نزدیک مکروہ ہے اور ائمہ ثلاثہ کے نزدیک اگر کوئی عذر ہے تو حالت احرام میں بھی بلا کسی کراہت کے سینگی لگوانا جائز ہے لیکن سینگی اگر ایسی جگہ لگانے کی نوبت آئے جہاں بال کٹوانے کی نوبت آئے تب بھی جائز ہے لیکن حالت احرام میں جو بال کٹیں گے ان کا فدیہ ادا کرنا ہوگا، اس لئے کہ خون کا اخراج منافی احرام میں سے نہیں ہے ہاں بال کٹوانا منافی احرام ہے اور اگر کوئی ضرورت نہیں تو پھر ایسا کام نہ کرے۔

انسان احرام باندھ کر جا رہا ہے اس کو آدمی یا بیماری نے روک دیا، درندے نے

روک دیا تو احصار کا تحقق ہو گیا، ائمہ ثلاثہ رحمہم اللہ علیہم کے نزدیک احصار مختص بالعدو ہے، اور امام ابوحنیفہ رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا یہ صرف آپ اور صحابہ کے ساتھ خاص ہے، باقی انسان کے ساتھ دوسرے طریقہ سے بھی احصار ہو سکتا ہے اگر احصار سامنے آ جائے تو کیا کرنا ہے تو کسی کو ہدی دیکر بھیج دو اور کہہ دو کہ فلاں تاریخ میں اس کو وہاں ذبح کر دینا، یہ دم جنایت ہے اور دم جنایت مختص بالحرم ہے۔

الْحِجَامَةُ لِلْمُحْرِمِ

(۲۸۴۵) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ، قَالَ: حَدَّثَنَا اللَّيْثُ، عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ، عَنْ عَطَاءٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ اخْتَجَمَ، وَهُوَ مُحْرِمٌ۔

(فائدہ) ابن عباسؓ کی یہ حدیث متفق علیہ ہے باقی بات ظاہر ہے۔

(۲۸۴۶) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ، قَالَ: حَدَّثَنَا سُفْيَانُ، عَنْ عَمْرِو، عَنْ طَاوُسٍ، وَعَطَاءٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اخْتَجَمَ، وَهُوَ مُحْرِمٌ۔

ترجمہ: آپ نے کچھنے لگوائے ہیں حالانکہ آپ حالت احرام میں تھے۔

(فائدہ) حدیث کے تمام رجال صحیح کے رجال ہیں اور حدیث متفق علیہ ہے۔

(۲۸۴۷) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَنْصُورٍ، عَنْ سُفْيَانَ، قَالَ: أُنْبَأَنَا عَمْرُو بْنُ دِينَارٍ، قَالَ: سَمِعْتُ عَطَاءً، سَمِعْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ، يَقُولُ: اخْتَجَمَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ مُحْرِمٌ، ثُمَّ قَالَ بَعْدَ: أَخْبَرَنِي طَاوُسٌ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، يَقُولُ: اخْتَجَمَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَهُوَ مُحْرِمٌ۔

(فائدہ) ”ثم قال بعد“ قائل عمرو بن دينار ہیں اور بعد بنی علی الظمم ہے یعنی

ان عمرو بن دينار حدث سفیان عن طاؤس عن ابن عباس، شاید عمرو نے ان دونوں حضرات سے سنا ہے۔

حِجَامَةُ الْمُحْرِمِ مِنْ عِلَّةٍ تَكُونُ بِهِ

(۲۸۴۸) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْمُبَارَكِ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو

الْوَلِيدُ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ ابِرَاهِيمَ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو الزُّبَيْرِ، عَنْ جَابِرٍ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اخْتَجَمَ، وَهُوَ مُحْرِمٌ مِنْ وَثٍ كَانَ بِهِ۔

ترجمہ: حضرت نے چھپنے لگوائے اس حال میں کہ آپ محرم تھے اس درد کی وجہ سے جو آپ کو لاحق تھا۔

(فائدہ) والحديث صحيح ولكن المصنف تفرده بين أصحاب الأصول

حِجَامَةُ الْمُحْرِمِ عَلَى ظَهْرِ الْقَدَمِ

(۲۸۴۹) أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: أَنْبَأَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ، قَالَ: حَدَّثَنَا مَعْمَرٌ، عَنْ قَتَادَةَ، عَنْ أَنَسٍ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اخْتَجَمَ، وَهُوَ مُحْرِمٌ، عَلَى ظَهْرِ الْقَدَمِ، مِنْ وَثٍ كَانَ بِهِ۔

ترجمہ: حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے حالت احرام میں قدم کی پشت پر چھپنے لگوائے اس درد کی وجہ سے جو آپ کو لاحق تھا۔

(فائدہ) والحديث صحيح وأخرجه أبو داود ورجاله رجال الصحيح

حِجَامَةُ الْمُحْرِمِ عَلَى وَسْطِ رَأْسِهِ

(۲۸۵۰) أَخْبَرَنِي هَلَالُ بْنُ إِسْحَاقَ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ خَالِدٍ وَهُوَ ابْنُ عُثْمَةَ۔ قَالَ: حَدَّثَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ بِلَالٍ، قَالَ: قَالَ عَلْقَمَةُ بْنُ أَبِي عُلْقَمَةَ، أَنَّهُ سَمِعَ الْأَعْرَعَ قَالَ: سَمِعْتُ عَبْدَ اللَّهِ ابْنَ بُحَيْنَةَ يَحْدِثُ: (أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اخْتَجَمَ، وَسَطَ رَأْسِهِ، وَهُوَ مُحْرِمٌ، بِلُحْيٍ جَمَلٍ، مِنْ طَرِيقِ مَكَّةَ)۔

ترجمہ: حضرت نے چھپنے لگوائے اپنے سر کے درمیان اس حال میں کہ آپ محرم تھے مکہ کے راستہ میں لُحی جمل نامی جگہ پر۔

(فائدہ) لُحْي جمل: ایک جگہ کا نام ہے۔

فِي الْمُحْرِمِ يُؤْذِيهِ الْقَمَلُ فِي رَأْسِهِ

(۲۸۵۱) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ، وَالْحَارِثُ بْنُ مِسْكِينٍ، قِرَاءَةُ

عَلَيْهِ، وَأَنَا سَمِعْتُ عَنِ ابْنِ الْقَاسِمِ، قَالَ: حَدَّثَنِي مَالِكٌ، عَنْ عَبْدِ الْكَرِيمِ
بْنِ مَالِكِ الْجَزَرِيِّ، عَنْ مُجَاهِدٍ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي لَيْلَى، عَنْ
كَعْبِ بْنِ عُجْرَةَ، أَنَّهُ كَانَ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، مُخْرِمًا،
فَإِذَا هُوَ الْقَمَلُ فِي رَأْسِهِ، فَأَمَرَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ يَخْلُقَ
رَأْسَهُ، وَقَالَ: ضُمَّ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ، أَوْ أَطْعِمْ سِتَّةَ مَسَاكِينٍ، مُدَّيْنِ، مُدَّيْنِ، أَوْ
النَّسْكَ شَاءَ، أَيْ ذَلِكَ فَعَلْتَ أَجْزَأُ عِنْدَكَ.

ترجمہ: حضرت کعب ابن عجرہؓ سے روایت ہے کہ وہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ تھے احرام کی حالت میں، تکلیف پہنچائی ان کو جوؤں نے ان کے سر میں، آپ نے ان کو حکم فرمایا کہ اپنا سرمونڈ دے اور فرمایا کہ تین دن کے روزے رکھو یا چھ مسکینوں کو کھانا دے دو، دو، مد، یا کوئی بکری ذبح کر دے، ان تینوں میں سے جس کو بھی تو نے انجام دے دیا تو وہ تیری جانب سے کفایت کرے گا۔

(فائدہ) یہ حکم قرآن سے بھی ثابت ہے ”فَفِدْيَةٌ مِنْ صِيَامٍ أَوْ صَدَقَةٍ“

اونسک۔

(۲۸۵۲) أَخْبَرَنِي أَحْمَدُ بْنُ سَعِيدٍ، الرَّبَاطِيُّ، قَالَ: أَنْبَأَنَا عَبْدُ
الرَّحْمَنِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ، وَهُوَ الدَّشْتُكِيُّ، قَالَ: أَنْبَأَنَا عَمْرُو، وَهُوَ ابْنُ قَيْسٍ، عَنْ
الزُّبَيْرِ، وَهُوَ ابْنُ عَدِيٍّ، عَنْ أَبِي وَائِلٍ، عَنْ كَعْبِ بْنِ عُجْرَةَ، قَالَ: أَخْرَمْتُ،
فَكُثِرَ قَمَلُ رَأْسِي، فَبَلَغَ ذَلِكَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَأَتَانِي، وَأَنَا أَطْبُخُ
قِدْرَ الْأَصْحَابِي، فَمَسَّ رَأْسِي بِأَصْبَعِهِ، فَقَالَ: انْطَلِقْ، فَاخْلُقْهُ، وَتَصَدَّقْ عَلَى
سِتَّةِ مَسَاكِينٍ.

ترجمہ: حضرت کعب ابن عجرہؓ کہتے ہیں کہ میں نے احرام باندھا تو میرے سر میں بہت جوئیں ہو گئی یہ بات نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم تک پہنچ گئی تو آپ میرے پاس آئے اور میں اپنے ساتھیوں کے واسطے ہانڈی پکا رہا تھا، حضرت نے اپنی انگلی سے میرے سر کو چھوا اور فرمایا چل ان کا حلق کروالے اور چھ مسکینوں کے اوپر صدقہ کر دے۔

(فائدہ) والحديث صحيح وقد تقدم الكلام عليه۔

غَسْلُ الْمُحْرِمِ بِالسِّدْرِ إِذَا مَاتَ

اگر کسی کا حالت احرام میں انتقال ہو گیا تو اس کو غسل اسی طرح دیا جائے گا جیسا کہ غیر محرم کو دیا جاتا ہے اور بیری کے پتے ڈالنے میں بھی کوئی حرج نہیں کیونکہ وہ تو میل کچیل کو دور کرنے کیلئے ڈالے جاتے ہیں نہ کہ خوشبو کیلئے اور کفن کے اندر اس کے چہرے کو نہیں چھپایا جائے گا کیونکہ جب وہ اٹھے گا تو تلبیہ پڑھتا ہوا اٹھے گا۔

(۲۸۵۳) أَخْبَرَنَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: حَدَّثَنَا هُشَيْنٌ، قَالَ:

أَتَانَا أَبُو بَشِيرٍ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، أَنَّ رَجُلًا كَانَ مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَوَقَصَتْهُ نَاقَتُهُ، وَهُوَ مُحْرِمٌ، فَمَاتَ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (اغْسِلُوهُ بِمَاءٍ وَسِدْرٍ، وَكَفِّنُوهُ فِي ثَوْبَيْهِ، وَلَا تَمْسُوهُ بِطَيِّبٍ، وَلَا تُحْمِزُوا رَأْسَهُ، فَإِنَّهُ يُبْعَثُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ مُلَبِّيًّا)۔

ترجمہ: حضرت ابن عباسؓ فرماتے ہیں کہ ایک آدمی رسول اللہ صلی اللہ علیہ

وسلم کے ساتھ تھا، پس پٹک دیا اس کو اس کی اونٹنی نے حالانکہ وہ احرام میں تھے اور اس کا انتقال ہو گیا، آپ نے فرمایا اس کو غسل دوپانی اور بیری سے اور اس کو کفن دے دو، اس کے دو کپڑوں میں، اور اس کو خوشبو مت لگانا، اور اس کے سر کو مت ڈھانکنا، اس لئے کہ اس کو قیامت کے دن اس حال میں اٹھایا جائے گا کہ وہ تلبیہ پڑھنے والا ہوگا۔

(فائدہ) والحديث متفق عليه، وقد تقدم الكلام عليه۔

فِي كَفْنِ الْمُحْرِمِ إِذَا مَاتَ

(۲۸۵۴) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى، قَالَ: حَدَّثَنَا خَالِدٌ، قَالَ:

حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، عَنْ أَبِي بَشِيرٍ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، أَنَّ رَجُلًا مُحْرِمًا، ضَرَعَ عَنْ نَاقَتِهِ فَأَوْقَصَ، ذَكَرَ أَنَّهُ قَدْ مَاتَ، فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: اغْسِلُوهُ بِمَاءٍ وَسِدْرٍ، وَكَفِّنُوهُ فِي ثَوْبَيْنِ ثُمَّ قَالَ عَلَى إِثْرِهِ: خَارِجًا

رَأْسُهُ، قَالَ: وَلَا تَمْسُوهُ طِينًا، فَإِنَّهُ يَبْعَثُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ مَلَتِيًّا، قَالَ شُعْبَةُ: فَسَأَلْتُهُ بَعْدَ عَشْرِ مِائِينَ، فَجَاءَ بِالْحَدِيثِ، كَمَا كَانَ يَجِيءُ بِهِ، إِلَّا أَنَّهُ قَالَ: (وَلَا تُخَمِّرُوا وَجْهَهُ وَرَأْسَهُ)۔

ترجمہ: ”ثُمَّ قَالَ عَلَى إِثَرِهِ: خَارِجًا رَأْسَهُ“ دراصل ایک اس کا سر باہر رہے اور پھر فرمایا اس کو خوشبو مت لگانا اس لئے کہ قیامت کے دن اٹھایا جائے گا اس حال میں کہ وہ تلبیہ پڑھنے والا ہوگا، شعبہ کہتا ہے کہ میں نے استاذ محترم سے دس سال کے بعد میں پوچھا تو انہوں نے حدیث کو پیش کیا، جیسا کہ انہوں نے اس کو پہلے بیان کیا تھا، مگر انہوں نے کہا کہ مت ڈھانکنا اس کے چہرے اور سر کو۔

(فائدہ) یعنی دس سال کے بعد شعبہ نے ابو بشر سے پوچھا تو بس خار جارا اسہ اور ”لاتخمر و اوجہہ رأسہ“ کا فرق پایا۔

النَّهْيُ عَنْ أَنْ يُحْنَطَ الْمُحْرِمُ إِذَا مَاتَ

(۲۸۵۵) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ، قَالَ: حَدَّثَنَا حَمَّادٌ، عَنْ أَيُّوبَ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ: بَيْنَا رَجُلٌ وَاقِفٌ بِعَرَفَةَ، مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، إِذْ وَقَعَ مِنْ رَأْسِهِ، فَأَقْعَصَهُ، أَوْ قَالَ: فَأَقْعَصْتُهُ، فَقَالَ: رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (اغْسِلُوهُ بِمَاءٍ وَسِدْرٍ، وَكَفُّوهُ فِي ثَوْبَيْنِ، وَلَا تُحْنِطُوهُ وَلَا تُخَمِّرُوا رَأْسَهُ، فَإِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ يَبْعَثُهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ مَلَتِيًّا)۔

ترجمہ: اس درمیان کہ ایک آدمی وقوف کئے ہوئے تھا مقام عرفات میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ، اچانک وہ گر پڑا اپنی سواری سے اس نے اس کو چوٹ پہنچادی جس کی وجہ سے اس کا انتقال ہو گیا، آپ نے فرمایا اس کو غسل دو ایسے پانی سے جس میں بیری کے پتے ہوں، اور اس کو کفن دو، دو کپڑوں میں، اور اس کو حنوط مت لگانا، اور نہ اس کے سر کو ڈھانکنا، اس لئے کہ اللہ تعالیٰ اس کو قیامت کے دن اس حال میں اٹھائے گا کہ وہ تلبیہ پڑھنے والا ہوگا۔

(فائدہ) یہ حدیث متفق علیہ ہے وقد تقدم الكلام عليه۔

(۲۸۵۶) أَخْبَرَنِي مُحَمَّدُ بْنُ قَدَامَةَ، قَالَ: حَدَّثَنَا جَرِيرٌ، عَنْ مَنْصُورٍ، عَنِ الْحَكَمِ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ: وَقَصَّتْ رَجُلًا مُحَرَّمًا نَاقَتَهُ، فَقَتَلَتْهُ، فَأَتَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: (اغْسِلُوهُ، وَكَفِّنُوهُ، وَلَا تَغْطُوا رَأْسَهُ، وَلَا تَقْرَبُوهُ طَيِّبًا، فَإِنَّهُ يُبْعَثُ يَهُلًا۔)

(فائدہ) یہ حدیث بھی متفق علیہ وقد تقدم الكلام عليه۔

النَّهْيُ عَنْ أَنْ يُحْمَرَ وَجْهُ الْمُحْرَمِ وَرَأْسُهُ إِذَا مَاتَ

(۲۸۵۷) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُعَاوِيَةَ، قَالَ: حَدَّثَنَا خَلْفٌ۔ يَعْنِي ابْنَ خَلِيفَةَ۔ عَنْ أَبِي بَشِيرٍ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، أَنَّ رَجُلًا كَانَ حَاجًّا، مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَأَنَّهُ لَفَظَهُ بِعِيزِهِ، فَمَاتَ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (يُغْسَلُ، وَيُكْفَنُ فِي ثَوْبَيْنِ، وَلَا يُعْطَى رَأْسُهُ وَوَجْهُهُ، فَإِنَّهُ يَقُومُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ مَلْبِيًا)۔

ترجمہ: ابن عباسؓ کہتے ہیں کہ ایک آدمی حج کرنے والا تھا حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ اور پھینگ دیا اس کو اس کے اونٹ نے پس وہ مر گیا، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اس کو غسل دیا جائے اور اس کو کفن دیا جائے دو کپڑوں میں، اور اس کا سر اور چہرہ نہ ڈھانکا جائے اس لئے کہ اس کو قیامت کے دن اٹھایا جائے گا، اور وہ تلبیہ پر رہ رہا ہوگا۔

(فائدہ) حدیث متفق علیہ ہے اور مزید گفتگو گزر چکی ہے۔

النَّهْيُ عَنْ تَحْمِيرِ رَأْسِ الْمُحْرَمِ إِذَا مَاتَ

(۲۸۵۸) أَخْبَرَنَا عِمْرَانُ بْنُ يَزِيدَ، قَالَ: حَدَّثَنَا شُعَيْبُ بْنُ إِسْحَاقَ، قَالَ: أَخْبَرَنِي ابْنُ جُرَيْجٍ، قَالَ: أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ دِينَارٍ، أَنَّ سَعِيدَ بْنَ جُبَيْرٍ أَخْبَرَهُ، أَنَّ ابْنَ عَبَّاسٍ، أَخْبَرَهُ، قَالَ: أَقْبَلَ رَجُلٌ حَرَامًا، مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَخَرَّ مِنْ فَوْقِ بَعِيرِهِ، فَوَقَّصَ وَقُصَّصَ، فَمَاتَ، فَقَالَ

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (اغْسِلُوهُ بِمَاءٍ وَسِدْرٍ، وَالْيسُوءُ ثَوْبِيهِ، وَلَا تَحْمِزُوا رَأْسَهُ، فَإِنَّهُ يَأْتِي يَوْمَ الْقِيَامَةِ يَلْبَسِي)۔

ترجمہ: متوجہ ہوا ایک آدمی حالت احرام میں حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ، اپنے اونٹ سے وہ گر پڑا پس اس کی ٹانگ ٹوٹ گئی اور وہ مر گیا، رسول اللہ صلی اللہ نے فرمایا اس کو غسل دو پانی اور بیری کے ساتھ اور پہنا دو اس کے دو کپڑے اور اس کے سر کو مت ڈھانکنا اس لئے کہ یہ آئے گا قیامت کے دن اس حال میں کہ وہ تلبیہ پڑھنے والا ہوگا۔

(فائدہ) حدیث متفق علیہ ہے وقد تقدم الكلام عليه۔

فِيْمَنْ أُخْصِرَ بَعْدَ وُجُوْدِهِ

(۲۸۵۹) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يَزِيدَ الْمُقَرِّيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبِي، قَالَ: حَدَّثَنَا جُوَيْرِيَةُ، عَنْ نَافِعٍ، أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ، وَسَالِمَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ أَخْبَرَاهُ، أَنَّهُمَا كَلَّمَا عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عُمَرَ، لَمَّا نَزَلَ الْجَيْشُ بِابْنِ الزُّبَيْرِ، قَبْلَ أَنْ يُقْتَلَ، فَقَالَا: لَا يَضُرُّكَ أَنْ لَا تَحْجَّ الْعَامَ، إِنَّا نَخَافُ أَنْ يُحَالَ بَيْنَنَا وَبَيْنَ الْبَيْتِ، قَالَ: خَرَجْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كُفَّارَ قُرَيْشٍ دُونَ الْبَيْتِ، فَتَحَزَّرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هَدْيَهُ، وَحَلَقَ رَأْسَهُ، وَأَشْهَدَكُمْ أَنِّي قَدْ أَزُجِبْتُ عُمْرَةً، إِنْ شَاءَ اللَّهُ أَنْطَلِقُ، فَإِنْ خَلَى بَيْنِي وَبَيْنَ الْبَيْتِ طِفْثٌ، وَإِنْ حِيلَ بَيْنِي وَبَيْنَ الْبَيْتِ، فَعَلْتُ مَا فَعَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَأَنَا مَعَهُ، ثُمَّ سَارَ سَاعَةً، ثُمَّ قَالَ: فَإِنَّمَا شَأْنُهُمَا وَاحِدٌ، أَشْهَدُكُمْ أَنِّي قَدْ أَزُجِبْتُ حَجَّةً مَعَ عُمْرَتِي، فَلَمْ يَخْلِلْ مِنْهُمَا، حَتَّى أَحَلَّ يَوْمَ النَّحْرِ وَأَهْدَى۔

ترجمہ: عبد اللہ ابن عبد اللہ اور سالم ابن عبد اللہ نے خبر دی کہ ان دونوں نے گفتگو کی عبد اللہ ابن عمرؓ سے جبکہ دشمن کا لشکر اتر عبد اللہ ابن زبیر کے واسطے اس سے پہلے کہ عبد اللہ بن زبیر شہید کئے جائیں، ان دونوں حضرات نے کہا آپ کے لئے کوئی مضر نہیں ہے کہ آپ اس سال حج نہ کریں، ہم خوف کرتے ہیں کہ ہمارے اور بیت اللہ کے

درمیان کوئی رکاوٹ کھڑی کر دی جائے گی، حضرت عبداللہ ابن عمرؓ نے کہا ہم نکلے ہیں آپ کے ساتھ، پس حائل ہو گئے قریش بیت اللہ سے پہلے ہی، حضرت نے نحر کیا اپنی ہدی کو اور اپنے سر کو مونڈ دیا اور میں تم کو گواہ بناتا ہوں کہ میں نے عمرہ کا التزام کیا ہے ان شاء اللہ، میں چلتا رہوں گا اگر میرے اور بیت اللہ کے درمیان میں خلا رہے تو میں طواف کروں گا اور اگر رکاوٹ کھڑی کر دی جائے میرے اور بیت اللہ کے درمیان تو میں کروں گا وہی کام جو رسول اللہ نے کیا حالانکہ میں رسول اللہ کے ساتھ تھا، پھر وہ چلے تیزی کے ساتھ میں پھر فرمایا کیا حج اور عمرہ ان دونوں کی شان ایک ہے پس میں تم کو گواہ بناتا ہوں کہ میں اپنے اوپر حج کو واجب کیا ہے عمرہ کے ساتھ، پس وہ حلال نہیں ہوئے ان دونوں سے، اور وہ حلال ہوئے یوم النحر میں اور انہوں نے ہدی پیش کی۔

(فائدہ) احصار پر ہم باب کے شروع میں عرض کر چکے ہیں، والحدیث متفق علیہ و رجالہ رجال الصحیح غیر شیخ المصنف۔

(۲۸۶۰) أَخْبَرَنَا حُمَيْدُ بْنُ مَسْعَدَةَ الْبَصْرِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا سُفْيَانُ وَهُوَ ابْنُ حَبِيبٍ - عَنِ الْحَجَّاجِ الصَّوَّافِ، عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ، عَنْ عِكْرِمَةَ، عَنِ الْحَجَّاجِ بْنِ عَمْرِو الْأَنْصَارِيِّ، أَنَّهُ سَمِعَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: مَنْ عَزَجَ، أَوْ كَسَرَ، فَقَدْ حَلَّ، وَعَلَيْهِ حَاجَةٌ أُخْرَى، فَسَأَلْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ، وَأَبَا هُرَيْرَةَ عَنْ ذَلِكَ؟ فَقَالَا: صَدَقَ۔

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ نے فرمایا جو لنگڑا ہو گیا، یا اسکی ٹانگ ٹوٹ گئی، پس تحقیق کہ اس کے حلال کا وقت آ گیا، اور اس کے اوپر دوسرا حج ہے پھر میں نے سوال کیا اس کے بارے میں ابن عباس اور ابو ہریرہؓ سے انہوں نے کہا کہ ابن عمرؓ نے سچ کہا۔

(فائدہ) یہ احصار کی ایک صورت ہے اس کے اوپر وہی حکم جاری ہوگا۔

(۲۸۶۱) أَخْبَرَنَا شُعَيْبُ بْنُ يُوْسُفَ، وَمُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى، قَالَا: حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ، عَنْ حَجَّاجِ بْنِ الصَّوَّافِ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي كَثِيرٍ، عَنْ عِكْرِمَةَ، عَنِ الْحَجَّاجِ بْنِ عَمْرِو عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

قَالَ: مَنْ كَسِرَ أَوْ عَرَجَ، فَقَدْ حَلَّ، وَعَلَيْهِ حَجَّةُ أُخْرَى، وَسَأَلْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ، وَ
 أَبَاهُ زَيْدَةً، فَقَالَا: صَدَقَ، وَقَالَ شُعَيْبٌ، فِي حَدِيثِهِ: وَعَلَيْهِ الْحَجُّ مِنْ قَابِلٍ۔
 (فائدہ) حدیث صحیح ہے اور اس پر احصار کا حکم ہوگا و قد مر الکلام علیہ۔

درس نمبر (۳۱)

(۱) اگر کسی نے حرم کے درخت کو کاٹ دیا تو کیا حکم ہے؟

امام شافعی کے نزدیک اگر کسی نے حرم کے درخت کو کاٹ دیا تو وہ گنہگار ہوگا،
 اس پر کوئی فدیہ نہیں ہے اور یہی مسلک امام مالک کا ہے، امام احمد بن حنبل رحمہ اللہ اور ایک
 قول امام شافعی رحمہ اللہ کا یہ ہے کہ اگر چھوٹا درخت کاٹ دیا تو بکری اور اگر بڑا درخت
 کاٹ دیا تو گائے واجب ہے، امام ابو حنیفہ رحمہ اللہ کے نزدیک اس پر درخت کی قیمت
 واجب ہے پھر اس قیمت سے گائے یا بکری لیکر ذبح کر دے۔

اگر ہماری بکریاں یا اونٹ وغیرہ حرم کے گھاس کو چر رہی ہوں تو امام شافعی اور امام
 ابو یوسف رحمہما اللہ کے نزدیک جائز ہے کوئی حرج نہیں ہے، احناف کے نزدیک حرم کا گھاس
 جانوروں کو چرایا بھی نہیں جاسکتا، یہی مسلک امام احمد بن حنبل رحمہ اللہ کا ہے، حرم کے کانٹے
 کو توڑنا بھی جائز نہیں اور اس کی جزاء واجب ہوگی، امام شافعی کے نزدیک کانٹے کو توڑنے
 سے کوئی جزاء نہیں ہے کیونکہ یہ تو موزی ہے یہ ایسے ہی ہے جیسے کہ فواسق خمسہ کا قتل کرنا جائز
 ہے، ہم نے کہا کہ اس کے کانٹے کو توڑنے کے بارے میں نص موجود ہے اس لئے قیاس
 نہیں کیا جاسکتا، اب رہا موزی ہونا تو یہ انسانوں کے اختیار سے ہے، کانٹا آپ کو تکلیف اس
 وقت پہنچائے گا جب آپ کانٹے پر خود جا کر پڑیں گے وہ خود آپ کے پاس نہیں آ رہا ہے۔
 حضور صلی اللہ علیہ وسلم جب مکہ میں داخل ہوتے تھے تو عموماً دن میں داخل
 ہوتے تھے، ایک مکہ کا وہ راستہ جو منی کی سمت سے چل کر جنت المعلیٰ پر پہنچتا ہے اس کو معلیٰ
 اس لئے کہتے ہیں کہ وہ وہاں کا بلند حصہ ہے، پھر حرم ہے، حطیم اور حجر اسود والی سائڈ کو
 اگر آپ نکلیں گے تو وہ راستہ منی کو بھی جاتا ہے اور وہ راستہ جنت المعلیٰ کو بھی جاتا ہے اسی

راستہ پر آپ جاتے تھے۔

فتح مکہ کے موقع پر آپ بلا احرام تشریف لے گئے تھے، اس وقت آپ کے سر پر خود لوہے کا (آلہ) تھا، جب سے اللہ تعالیٰ نے زمین و آسمان کو پیدا فرمایا اسی وقت سے حرم کو محرم بنایا، اور اس کا وہی احترام شروع سے ہے اور آخر تک رہے گا، اور کسی کے لئے بھی اس کے اندر قتال کرنا جائز نہیں، پس فتح مکہ کے موقع پر آپ کیلئے تھوڑی سی دیر کیلئے اللہ تعالیٰ نے حرم کو حلال کر دیا تھا، اس کے باوجود بھی آپ نے پوری کوشش کی کہ خون خرابہ نہ ہو اور جھگڑے کی نوبت نہ آئے پس چند لوگوں کے علاوہ کسی کو وہاں قتل نہیں کیا گیا۔

یزید بن معاویہ جب امیر ہو گئے اور حضرت عبداللہ ابن زبیر نے اسکے ہاتھوں پر بیعت نہیں کی جیسا کہ حضرت حسینؑ نے ان کے ہاتھوں پر بیعت نہیں کی تھی، عبداللہ ابن زبیر کے ساتھ جو واقعہ پیش آیا مکہ مکرمہ اور اس کے اطراف ان کے حق میں تھے، مدینہ کا حاکم جو اس وقت تھا وہ یزید کی جانب سے لشکر تیار کر رہا ہے مکہ بھیجنے کے لئے تو ایک آدمی نے ان سے آکر کہا اے امیر آپ کیا کر رہے ہیں تم کو ایک حدیث سناتا ہوں کہ مکہ کسی کے لئے بھی حلال نہیں حرام ہے پس آنحضرت کے لئے تھوڑی سی دیر کے لئے حلال ہوا تھا لہذا تم غلط کر رہے ہو، لیکن انہوں نے نہیں مانا، انہوں نے بیت اللہ کی بے حرمتی کی اور حضرت عبداللہ ابن زبیر کو شہید کر دیا۔

دُخُولُ مَكَّةَ

(۲۸۶۲) أَخْبَرَ نَاعِبِدَةُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ، قَالَ: أَنْبَأَنَا سُؤْيِدُ، قَالَ: حَدَّثَنَا زُهَيْنٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُوسَى بْنُ عُقْبَةَ، قَالَ: حَدَّثَنِي نَافِعٌ، أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عُمَرَ، حَدَّثَهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَنْزِلُ بِذِي طَوًى يَبِيتُ بِهِ، حَتَّى يُصَلِّيَ صَلَاةَ الصُّبْحِ، حِينَ يَقْدَمُ إِلَى مَكَّةَ، وَمُصَلِّي رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ذَلِكَ عَلَى أَكْمَةِ غَلِيطَةٍ، لَيْسَ فِي الْمَسْجِدِ، الَّذِي بَنَى ثُمَّ، وَلَكِنْ أَسْفَلَ مِنْ ذَلِكَ، عَلَى أَكْمَةِ خَشِيشَةٍ، غَلِيطَةٍ۔

ترجمہ: حضور صلی اللہ علیہ وسلم نزول فرماتے تھے ذی طوی میں اس میں رات

گزارتے تھے یہاں تک کہ صبح کی نماز پڑھتے تھے جبکہ آپ مکہ کی جانب آتے تھے، اور رسول اللہ ﷺ کے نماز پڑھنے کی جگہ ایک اونچے ٹیلہ پر تھی، اس جگہ جو مسجد ہے اس میں نہیں تھی، لیکن آپ کے نماز پڑھنے کی جگہ اسکے نیچے والے حصہ میں بھاری ٹیلہ کے اوپر تھی۔
(فائدہ) یہ حدیث متفق علیہ ہے اور رقم (۲۷۳۲) پر اسکی تخریج ہو چکی ہے۔

دُخُولُ مَكَّةَ لَيْلًا

(۲۸۶۳) أَخْبَرَنِي عِمْرَانُ بْنُ يَزِيدَ، عَنْ شُعَيْبٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ، قَالَ: أَخْبَرَنِي مُزَاهِمُ بْنُ أَبِي مُزَاهِمٍ، عَنْ عَبْدِ الْعَزِيزِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ مُحَرَّشٍ الْكُفَيْيِّ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيْلًا مِنَ الْجِعْرَانَةِ، حِينَ مَشَى مُعْتَمِرًا، فَأَصْبَحَ بِالْجِعْرَانَةِ كَبَائِتٍ، حَتَّى إِذَا زَالَتِ الشَّمْسُ، خَرَجَ عَنِ الْجِعْرَانَةِ، فِي بَطْنِ سَرْفٍ، حَتَّى جَامَعَ الطَّرِيقَ، طَرِيقَ الْمَدِينَةِ مِنْ سَرْفٍ)۔
ترجمہ: حضور صلی اللہ علیہ وسلم رات کو نکلے جعرانہ سے جب کہ آپ چلے عمرہ کی غرض سے پس آپ نے صبح کی جعرانہ ہی میں مثل اس کے جو وہاں پر رات گزارنے والا ہو، یہاں تک کہ جب سورج ڈھل گیا تو آپ جعرانہ سے نکلے اور بطن سرف کے اندر آ گئے یہاں تک کہ آپ نے راستہ کو پکڑ لیا۔

(۲۸۶۴) أَخْبَرَنَا هَنَادُ بْنُ الشَّرِيٍّ، عَنْ سُفْيَانَ، عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ أُمَيَّةَ، عَنْ مُزَاهِمٍ، عَنْ عَبْدِ الْعَزِيزِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ خَالِدِ بْنِ أَسِيدٍ، عَنْ مُحَرَّشٍ الْكُفَيْيِّ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَرَجَ مِنَ الْجِعْرَانَةِ لَيْلًا، كَأَنَّهُ سَبِيكَةٌ فِضَّةٍ، فَأَعْتَمَرَ، ثُمَّ أَصْبَحَ بِهَا كَبَائِتٍ۔

ترجمہ: حضور صلی اللہ علیہ وسلم نکلے جعرانہ سے رات کو گریا کہ وہ چاندی کا ٹکڑا ہیں پس آپ نے عمرہ کیا، پھر آپ نے صبح کی جعرانہ میں، مثل اس آدمی کے جو وہاں پر رات گزارنے والا ہو۔

(فائدہ) یہ حدیث صحیح ہے وقد تقدم الكلام عليه۔

مِنْ أَيْنَ يَدْخُلُ مَكَّةَ

(۲۸۶۵) أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى، قَالَ: حَدَّثَنَا غُبَيْدُ اللَّهِ، قَالَ حَدَّثَنِي نَافِعٌ، عَنِ ابْنِ عَمْرٍو: أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَخَلَ مَكَّةَ مِنَ الثَّنِيَّةِ الْعُلْيَا، الَّتِي بِالْبُطْحَاءِ، وَخَرَجَ مِنَ الثَّنِيَّةِ السُّفْلَى.

ترجمہ: حضور صلی اللہ علیہ وسلم مکہ میں داخل ہوتے تھے ثنیہ علیا سے وہ ثنیہ علیا جو بطحاء میں ہے، اور نیچے والے راستہ سے نکل جاتے تھے۔
(فائدہ) یہ حدیث متفق علیہ ہے۔

دُخُولُ مَكَّةَ بِاللَّوَاءِ

(۲۸۶۶) أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: أَنْبَأَنَا يَحْيَى بْنُ آدَمَ، قَالَ: حَدَّثَنَا شَرِيكَ، عَنْ عَمَارِ الدَّهْنِيِّ، عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ، عَنْ جَابِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: (أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَكَّةَ، وَلِوَاؤُهُ أَبْيَضُ).

ترجمہ: آپ ﷺ مکہ میں داخل ہوئے اور آپ کا جھنڈا سفید رنگ کا تھا۔
(فائدہ) لواء ألوہ کی جمع ہے اور جمع الجمع ألوہیات ہے، مراد لشکر کا جھنڈا، جابرؓ کی اس حدیث کو ضعیف کہا گیا ہے اور ان کی محفوظ حدیث یہ ہے، دخل مکہ وعلیہ عمامة سوداء۔

دُخُولُ مَكَّةَ بِغَيْرِ أَحْرَامٍ

(۲۸۶۷) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ، قَالَ: حَدَّثَنَا مَالِكٌ، عَنْ ابْنِ شِهَابٍ، عَنْ أَنَسٍ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَخَلَ مَكَّةَ وَعَلَيْهِ الْمَغْفَرُ، فَقِيلَ: ابْنُ خَطْلٍ مُتَعَلِّقٌ بِأَسْتَارِ الْكَعْبَةِ، فَقَالَ: اقْتُلُوهُ.

حدیث (۱) آپ مکہ میں داخل ہوئے اور آپ کے سر پر خود تھا، حضرت سے عرض کیا گیا کہ یہ ابن خطل یہ لپٹا ہوا ہے کعبہ کے پردہ سے تو آپ نے فرمایا اس کو قتل کر دو۔
(فائدہ) ابن خطل کے قتل کا سبب اس کا ارتداد ہے اور قتل کرنے والے

سعد بن حریث ہیں۔

(۲۸۶۸) الْحَبَرُ نَاعِبُ اللَّهِ بْنِ فَضَالَةَ بْنِ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الزُّبَيْرِ، قَالَ: حَدَّثَنَا سَفْيَانُ، قَالَ: حَدَّثَنِي مَالِكٌ، عَنْ الزُّهْرِيِّ، عَنْ أَنَسٍ: أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَكَّةَ، غَامَ الْفُتْحِ، وَعَلَى رَأْسِهِ الْمِغْفَرُ۔

(۲۸۶۹) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُعَاوِيَةُ بْنُ عَمَّارٍ، قَالَ: حَدَّثَنِي أَبُو الزُّبَيْرِ الْمَكِّيُّ، عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ: (أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَخَلَ يَوْمَ فَتْحِ مَكَّةَ، وَعَلَيْهِ عِمَامَةٌ سَوْدَاءُ، بَغَيْرِ إِحْرَامٍ)۔

(فائدہ) یہ حدیث بغیر احرام کے دخول پر دلالت کرتی ہے۔

الْوَقْتُ الَّذِي وَافَى فِيهِ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَكَّةَ

(۲۸۷۰) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَعْمَرٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا حَبَّانُ، قَالَ: حَدَّثَنَا وَهَيْبٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَيُّوبُ، عَنْ أَبِي الْعَالِيَةِ الْبَرَاءِ، عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ: (قَدِمَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِصَبْحِ رَابِعَةٍ، وَهُمْ يَلْبَسُونَ بِالْحَجِّ، فَأَمَرَهُمْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ يَحْلُوا)۔

ترجمہ: حضرت ابن عباسؓ کہتے ہیں کہ آپ اور آپ کے صحابہ آئے چوتھی ذی الحجہ کی صبح کو اور وہ حج کا تلبیہ پڑھ رہے تھے، پس حکم دیا ان کو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے کہ جن کے پاس ہدی نہیں ہے وہ عمرہ کا کام کر کے حلال ہو جائیں۔

(فائدہ) یہ حدیث متفق علیہ ہے وقد تقدم الكلام عليه۔

(۲۸۷۱) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ، عَنْ يَحْيَى بْنِ كَثِيرٍ، أَبُو غَسَّانٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، عَنْ أَيُّوبَ، عَنْ أَبِي الْعَالِيَةِ الْبَرَاءِ، عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ: قَدِمَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، لِأَرْبَعِ مَضِينَ مِنْ ذِي الْحِجَّةِ، وَقَدْ أَهَلَ بِالْحَجِّ، فَصَلَّى الصُّبْحَ بِالْبَطْحَاءِ، وَقَالَ: مَنْ شَاءَ أَنْ يَجْعَلَهَا عُمْرَةً، فَلْيَفْعَلْ۔

(فائدہ) یہ حدیث بھی متفق علیہ ہے اور باقی گفتگو گزر چکی ہے۔

(۲۸۷۲) أَخْبَرَنَا عِمْرَانُ بْنُ يَزِيدٍ، قَالَ: أَلْبَانَا هُغَيْبٌ، عَنْ ابْنِ جُرَيْجٍ، قَالَ: عَطَاءٌ، قَالَ: جَابِرٌ، قَدِمَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَكَّةَ صَبِيحَةَ رَابِعَةٍ، مَضَتْ مِنْ ذِي الْحِجَّةِ۔

(فائدہ) وهذا الحديث متفق عليه وقد تقدم الكلام عليه۔

إِنْشَادُ الشَّعْرِ فِي الْحَرَمِ وَالْمَشْيُ بَيْنَ يَدَيِ الْإِمَامِ

(۲۸۷۳) أَخْبَرَنَا أَبُو عَاصِمٍ، حُشَيْشُ بْنُ أَصْرَمَ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ، قَالَ: حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ سُلَيْمَانَ، قَالَ: حَدَّثَنَا ثَابِتٌ، عَنْ أَنَسٍ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَخَلَ مَكَّةَ فِي عُمْرَةِ الْقَضَاءِ، وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ رَوَاحَةَ، يَمْشِي بَيْنَ يَدَيْهِ، وَهُوَ يَقُولُ:

خَلُّوا بَنِي الْكُفَّارِ عَنْ سَبِيلِهِ
الْيَوْمَ نَضْرِبُكُمْ عَلَى تَنْزِيلِهِ
ضَرْبًا يُزِيلُ الْهَامَ عَنْ مَقِيلِهِ
وَ يُذْهِلُ الْخَلِيلَ عَنْ خَلِيلِهِ

فَقَالَ لَهُ عُمَرُ: يَا ابْنَ رَوَاحَةَ، بَيْنَ يَدَيِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَفِي حَرَمِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ، تَقُولُ الشَّعْرَ؟ قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (خَلَّ عَنْهُ، فَلَهُوَ أَسْرَعُ فِيهِمْ، مِنْ نَضْحِ النَّبْلِ)۔

ترجمہ: حضور صلی اللہ علیہ وسلم مکہ مکرمہ میں داخل ہوئے عمرہ القضاء کے موقع پر، عبد اللہ ابن رواحہ آپ کے آگے آگے چل رہے تھے اور فرما رہے تھے، اے کفار کے بچو! میرے آقا کے راستہ کو خالی کر دو، آپ کا آج یہاں اترنا معاہدہ کے مطابق ہے، ایسی مار ماریں گے جو گردن کو اس کی جگہ سے جدا کر دے گی، اور ایسی مار ماریں گے جو دوست کو اپنا دوست بھلا دے گی، حضرت عمرؓ نے کہا اے ابن رواحہ تم رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے سامنے اور حرم میں شعر کہہ رہے ہو، آپ نے فرمایا اے عمرؓ ان کو چھوڑ دے اس کے

اشعار کفار کے دلوں پر تیر کی دھار سے بھی زیادہ وار کر رہے ہیں۔

(فائدہ) تزیلہ: کی ضمیر کا مرجع حضور صلی اللہ علیہ وسلم ہیں کیونکہ آپ کا اترنا معاہدہ کے مطابق ہے ”ہام“ ہامتہ کی جمع ہے کھوپڑی ویدل علیہ، جو احاطات السنان لہا الالیتام ولا یلتام ما جرح اللسان۔

حُرْمَةُ مَكَّةَ

(۲۸۷۴) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ قَدَامَةَ، عَنْ جَرِيرٍ، عَنْ مَنْصُورٍ، عَنْ مُجَاهِدٍ، عَنْ طَاوُسٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ الْفَتْحِ: هَذَا الْبَلَدُ حَرَمُ اللَّهِ، يَوْمَ خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ، فَهُوَ حَرَامٌ بِحُرْمَةِ اللَّهِ، إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ، لَا يَغْضَدُ شَوْكُهُ، وَلَا يَنْفَرُ صَيْدُهُ، وَلَا يَلْتَقِطُ لُقْطَتُهُ، إِلَّا مَنْ عَرَفَهَا، وَلَا يُخْتَلَى خِلَاهُ) قَالَ الْعَبَّاسُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِلَّا الْإِذْخِرَ، فَذَكَرَ كَلِمَةً، مَعْنَاهَا، إِلَّا الْإِذْخِرَ۔

ترجمہ: حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا فتح مکہ کے دن یہ شہر اللہ تعالیٰ نے اس کو حرام کر دیا جب سے زمین اور آسمان کو پیدا کیا، اور وہ اللہ تعالیٰ کے حرام کرنے کی وجہ سے حرام ہے قیامت تک، اس کے کانٹوں کو نہیں کاٹا جائے گا، اس کے شکار کو بھگایا نہیں جائے گا، اور اس کے گرے پڑے سامان کو اٹھایا نہیں جائے گا مگر اس آدمی کے لئے جو اس کی تعریف کرے، اور نہ اس کی گھاس کاٹی جائے گی، حضرت عباسؓ نے کہا علاوہ اذخر کے، پس ذکر کیا اس کے علاوہ ایک کلمہ کا اس کے معنی اذخر ہی کے ہیں۔

(فائدہ) ابن عباسؓ کی یہ حدیث متفق علیہ ہے اذخر گھاس کا استثناء فرما دیا گیا ہے

تَحْرِيمُ الْقِتَالِ فِيهِ

(۲۸۷۵) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ آدَمَ، قَالَ: حَدَّثَنَا مَفْضَلٌ، عَنْ مَنْصُورٍ، عَنْ مُجَاهِدٍ، عَنْ طَاوُسٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، يَوْمَ فَتْحِ مَكَّةَ: (إِنَّ هَذَا الْبَلَدَ حَرَامٌ،

حَزَمَهُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ، لَمْ يَحِلَّ فِيهِ الْقِتَالُ لِأَحَدٍ قَبْلِي، وَأَجَلَ لِي مَسَاعَةٌ مِنْ نَهَارٍ، فَهُوَ حَرَامٌ بِحَزَمَةِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ۔

ترجمہ: حضور ﷺ نے فرمایا فتح مکہ کے دن یہ شہر حرام ہے، اللہ تعالیٰ نے اس کو حرام کر دیا، حلال نہیں ہے اسکے اندر قتال مجھ سے پہلے، پس حلال کیا گیا میرے لئے دن کے تھوڑے سے وقت کے لئے، پس یہ حرام اللہ عزوجل کے حرام کر دینے کی وجہ سے ہے۔
(فائدہ) اس وجہ سے حنفیہ کے یہاں حرم میں قصاص بھی نہیں لے سکتے ہیں لیکن اس کو نکلنے کی ترغیب دی جائے گی، امام مالک اور امام شافعی رحمہما اللہ حرم میں قصاص کی اجازت دیتے ہیں اور یہ حدیث متفق علیہ ہے باقی گفتگو گزر چکی ہے۔

(۲۸۷۶) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ، قَالَ: حَدَّثَنَا اللَّيْثُ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي سَعِيدٍ، عَنْ أَبِي شَرِيحٍ، أَنَّهُ قَالَ لِعُمَيْرِ بْنِ سَعِيدٍ وَهُوَ يَبْعَثُ الْبُعُوثَ إِلَى مَكَّةَ ائْذَنْ لِي، أَيُّهَا الْأَمِيرُ، أَحَدُكَ قَوْلًا، قَامَ بِهِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، الْغَدَمِ يَوْمَ الْفُجْحِ، سَمِعْتُهُ أَذْنًا، وَوَعَاةَ قَلْبِي، وَأَبْصَرْتُهُ عَيْنًا، حِينَ تَكَلَّمَ بِهِ، حَمْدُ اللَّهِ، وَأَتْنَى عَلَيْهِ، ثُمَّ قَالَ: إِنَّ مَكَّةَ حَرَّمَهَا اللَّهُ، وَلَمْ يُحَرِّمْهَا النَّاسُ، وَلَا يَحِلُّ لِأَمْرِي، يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ، أَنْ يَسْفِكَ بِهَا دَمًا، وَلَا يَعْصِدَ بِهَا شَجَرًا، فَإِنْ تَرَخَّصَ أَحَدٌ لِقِتَالِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِيهَا، فَقُولُوا لَهُ: إِنَّ اللَّهَ أَذِنَ لِرَسُولِهِ، وَلَمْ يَأْذَنْ لَكُمْ، وَإِنَّمَا أَذِنَ لِي فِيهَا سَاعَةٌ مِنْ نَهَارٍ، وَقَدْ عَادَتْ حُرْمَتُهَا الْيَوْمَ كَحُرْمَتِهَا بِالْأَمْسِ، وَلِيُبَلِّغَ الشَّاهِدُ الْغَائِبَ۔

ترجمہ: عمرو ابن سعید جو مدینہ کا گورنر تھا اور وہ لشکر بھیج رہا تھا مکہ کی جانب، ابو شریح نے کہا اے حاکم وقت مجھے اجازت دیجئے میں آپ کے سامنے پیش کردوں ایسی بات جس کو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فتح مکہ کے دن فرمایا، جو آپ نے فرمایا میرے کانوں نے ان کو سنا اور میرے قلب نے اس کو محفوظ رکھا، جس وقت آپ فرما رہے تھے میری آنکھوں نے ان کو دیکھا، اللہ تعالیٰ کی حمد و ثنائیاں کی پھر فرمایا بیشک مکہ اللہ تعالیٰ نے اس کو حرام قرار دیا ہے، اور مکہ مکرمہ کو لوگوں نے حرام نہیں کیا ہے، اور حلال نہیں ہے کسی

ایسے مسلم کے لئے جو اللہ اور یوم آخرت پر ایمان رکھتا ہو کہ بہائے وہ اس کے اندر خون کو، اور نہ کاٹے اس کے اندر کسی درخت کو، اور اگر کوئی رخصت کرنا چاہے حضرت کے قتال کرنے سے مکہ کے اندر تو اس سے کہہ دینا کہ اللہ تعالیٰ نے اجازت دی ہے اپنے رسول کے لئے، اور تمہارے واسطے اجازت نہیں ہے اور اجازت دی ہے مجھ کو دن کے اندر تھوڑے سے وقت کے لئے، لوٹ کر آگئی اس کی حرمت آج جیسا کہ کل گزشتہ تھی پس چاہیے کہ موجود حضرات غائبین کو یہ بات بتلا دیں۔

(فائدہ) مگر اس نے ابو شریح کو جواب دیا تھا، انا أعلم منک یا ابا شریح ان الحرم لا یعیذ عاصیاً ولا فاراً بخربة۔ یہ کلمہ حق اربھا الباطل کی قبیل سے ہے

حُرْمَةُ الْحَرَمِ

(۲۸۷۷) أَخْبَرَنَا عُمَرَانُ بْنُ بَكَّارٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا بِشْرٌ، أَخْبَرَنِي أَبِي، عَنِ الزُّهْرِيِّ، أَخْبَرَنِي سَحْنِمٌ، أَنَّهُ سَمِعَ أَبَاهُ نِزْرَةَ يَقُولُ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (يَغْزُو هَذَا الْبَيْتَ جَيْشٌ، فَيُخَسَفُ بِهِمُ بِالْبَيْدَاءِ)۔

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ اس گھر سے ایک لشکر جنگ کرے گا، جب وہ مقام بیداء پر پہنچے گا تو اس کو زمین میں دھنسا دیا جائے گا۔

(فائدہ) تفرد المصنف بهذا الحديث۔

(۲۸۷۸) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِدْرِيسَ، أَبُو حَاتِمٍ الرَّازِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا عُمَرَانُ بْنُ حَفْصِ بْنِ غِيَاثٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبِي، عَنْ مِسْعَرٍ، قَالَ: أَخْبَرَنِي طَلْحَةُ بْنُ مَصْرُوفٍ، عَنْ أَبِي مُسْلِمٍ، الْأَعْرَجِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: (لَا تَنْتَهِي الْبُغُوثُ عَنْ غَزْوِ هَذَا الْبَيْتِ، حَتَّى يُخَسَفَ بِجَيْشٍ مِنْهُمْ)۔

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ اس بیت اللہ کے ساتھ جنگ کرنے میں لشکر ختم نہیں ہوں گے، یہاں تک کہ ان میں سے ایک لشکر کو زمین میں دھنسا دیا جائے گا۔

(فائدہ) والحديث صحيح وقد تقدم الكلام عليه۔

(۲۸۷۹) أَخْبَرَنِي مُحَمَّدُ بْنُ دَاوُدَ الْمِصِّصِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ سَابِقٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو أُسَامَةَ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ السَّلَامِ، عَنْ الدَّالَانِيِّ، عَنْ عَمْرِو بْنِ مَرْقَةَ، عَنْ سَالِمِ بْنِ أَبِي الْجَعْدِ، عَنْ أَخِيهِ، قَالَ: حَدَّثَنِي ابْنُ أَبِي رَيْعَةَ، عَنْ حَفْصَةَ بِنْتِ عَمَرَ، قَالَتْ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: يَنْبَغُ جُنْدًا إِلَى هَذَا الْحَرَمِ، فَإِذَا كَانُوا بَيْدَاءَ مِنَ الْأَرْضِ، خَسَفَ بِأَوَّلِهِمْ وَآخِرِهِمْ، وَلَمْ يَنْجُ أَوْسَطُهُمْ (قُلْتُ: أَرَأَيْتَ إِنْ كَانَ فِيهِمْ مُؤْمِنُونَ؟ قَالَ: تَكُونُ لَهُمْ قُبُورًا)۔

ترجمہ: حضرت حفصہؓ کہتی ہیں کہ حضرت نے فرمایا کہ حرم کی جانب ایک لشکر بھیجا جائے گا جب وہ مقام بیداء پر پہنچے گا تو ان کے سب کے سب کو زمین میں دھنسا دیا جائے گا، میں نے کہا یا رسول اللہ اگر ان میں کوئی اہل ایمان ہو تو آپ نے فرمایا کہ یہ حرم ان کے لئے قبور بن جائے گا۔

(فائدہ) هذا الحديث صحيح وإن تكلم فيه فالحاصل صحته۔

(۲۸۸۰) أَخْبَرَنَا الْخُسَيْنُ بْنُ عِيسَى، قَالَ: حَدَّثَنَا سُفْيَانُ، عَنْ أُمِّةَ بْنِ صَفْوَانَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ صَفْوَانَ، سَمِعَ جَدَّهُ يَقُولُ: حَدَّثَنِي حَفْصَةُ أَنَّهَا قَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لَيُؤْمَنَنَّ هَذَا الْبَيْتَ جَيْشٌ يَغْزُونَهُ، حَتَّى إِذَا كَانُوا بَيْدَاءَ مِنَ الْأَرْضِ، خَسَفَ بِأَوَسَطِهِمْ، فَيَنَادِي أَوَّلُهُمْ وَآخِرُهُمْ، فَيُخَسَفُ بِهِمْ جَمِيعًا، وَلَا يَنْجُوا إِلَّا الشَّرِيدُ الَّذِي يُخْرِجُهُمْ (فَقَالَ لَهُ رَجُلٌ: أَشْهَدُ عَلَيْكَ أَنْكَ مَا كَذَبْتَ عَلَى جَدِّكَ، وَأَشْهَدُ عَلَى جَدِّكَ أَنَّكَ مَا كَذَبْتَ عَلَى حَفْصَةَ، وَأَشْهَدُ عَلَى حَفْصَةَ أَنَّهَا لَمْ تَكْذِبْ عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ)۔

ترجمہ: حضرت امیہ اپنے دادا صفوان سے روایت کرتے ہیں کہ مجھ سے بیان کیا حضرت حفصہؓ نے کہ حضور نے فرمایا کہ کوئی لشکر قصد کریں گے اس بیت اللہ کے ساتھ جنگ کرنے کا یہاں تک کہ جب وہ ہوں گے زمین میں مقام بیداء پر تو ان میں

سے درمیانی کوز میں میں دھنسا دیا جائے گا، ان میں سے اول اور آخر پکاریں گے تو ان سب کوز میں میں دھنسا دیا جائے گا کوئی نہیں بچے گا مگر وہ منفرد جو ان کے بارے میں خبر دے دے کہ سب کے سب وہاں دھنسا دیئے گئے ہیں، ایک آدمی نے امیہ سے کہا کہ اے راوی میں گواہی دیتا ہوں آپ کے بارے میں کہ آپ نے اپنے دادا پر جھوٹ نہیں بولا، اور میں گواہی دیتا ہوں آپ کے دادا کے بارے میں کہ انہوں نے حضرت حفصہؓ کے بارے میں جھوٹ نہیں بولا، اور میں گواہی دیتا ہوں حضرت حفصہؓ پر کہ انہوں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے بارے میں جھوٹ نہیں بولا۔

(فائدہ) والحديث أخرجه مسلم وقد تقدم الكلام عليه۔

مَا يُقْتَلُ فِي الْحَرَمِ مِنَ الدَّوَابِّ

(۲۸۸۱) أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: أَنْبَأَنَا وَكِيعٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ عُرْوَةَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَائِشَةَ، عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: خَمْسٌ فَوَاسِقٌ، يُقْتَلْنَ فِي الْحِلِّ وَالْحَرَمِ: الْغُرَابُ، وَالْجِدَاةُ، وَالْكَلْبُ الْعَقُورُ، وَالْعَقْرَبُ، وَالْفَأْرَةُ۔

(فائدہ) والحديث صحيح وقد مر الكلام عليه۔

قَتْلُ الْحَيَّةِ فِي الْحَرَمِ

(۲۸۸۲) أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: حَدَّثَنَا النَّضْرُ بْنُ شَمِيلٍ، قَالَ: أَنْبَأَنَا شُعْبَةُ، عَنْ قَتَادَةَ، سَمِعْتُ سَعِيدَ بْنَ الْمُسَيَّبِ، يُحَدِّثُ عَنْ عَائِشَةَ، عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: (خَمْسٌ فَوَاسِقٌ، يُقْتَلْنَ فِي الْحِلِّ وَالْحَرَمِ: الْحَيَّةُ، وَالْكَلْبُ الْعَقُورُ، وَالْغُرَابُ الْأَبْقَعُ، وَالْجِدَاةُ، وَالْفَأْرَةُ)۔

(فائدہ) والحديث صحيح وقد مر الكلام عليه۔ ”أبقع“ جس کے

رنگ میں سیاہی اور سفیدی ہو اسم تفضیل کا صیغہ ہے جمع بقعان ہے۔

(۲۸۸۳) أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ سَلِيمَانَ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ آدَمَ،

عَنْ خَفْصِ بْنِ غِيَاثٍ، عَنِ الْأَعْمَشِ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ، عَنِ الْأَسْوَدِ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ، قَالَ: كُنَّا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالْخَيْفِ، مِنْ مِثْنَى، حِينَ نَزَلَتْ: وَالْمَرْسَلَتِ عُرْفًا، الْمَرْسَلَاتُ: (۱) فَخَرَجَتْ حَيَّةٌ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: اقْتُلُوهَا، فَأَبْتَدَرْنَاَهَا، فَدَخَلَتْ فِي جُحْرِهَا۔

ترجمہ: حضرت عبداللہ ابن مسعودؓ کہتے ہیں کہ ہم رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ مِثْنٰی میں مقام خیف پر، جب کہ یہ سورت نازل ہوئی، ”والمرسلات عرفاً“ پس ایک سانپ نکلا، حضور نے فرمایا اس کو مارو ہم دوڑے اس کو مارنے کے لئے وہ اپنے سوراخ میں داخل ہو گیا۔

(فائدہ) حدیث متفق علیہ ہے ”جحر“ اولاً جیم، پھر ح، اور والمرسلات، حجة الوداع میں مِثْنٰی میں نازل ہوئی۔

(۲۸۸۴) أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى، قَالَ: حَدَّثَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ، أَخْبَرَنِي أَبُو الزُّبَيْرِ، عَنْ مُجَاهِدٍ، عَنْ أَبِي عُبَيْدَةَ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: كُنَّا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَرَفَةَ، الَّتِي قَبْلَ يَوْمِ عَرَفَةَ، فَإِذَا جِئْنَا الْحَيَّةَ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: اقْتُلُوهَا، فَدَخَلَتْ شَقَّ جُحْرِ، فَأَدْخَلْنَا غُودًا، فَقَلَعْنَا بَعْضَ الْجُحْرِ، فَأَخَذْنَا سَعْفَةً، فَأَضْرَمْنَا فِيهَا نَارًا، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: وَقَاهَا اللَّهُ شَرَّكُمْ، وَوَقَاكُمْ سَرَّةً۔

ترجمہ: ہم رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ تھے عرفہ کی رات میں جو عرفہ سے پہلے ہوتی ہے، جب کہ ایک سانپ کی آہٹ ہوئی تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اس کو مارو، وہ گھس گیا سوراخ کے کنارے میں پس ہم نے گھسائی لکڑی ہم نے سوراخ کے بعض حصہ کو ٹٹولا ہم نے کھجور کی ایک شاخ کی لکڑی لی ہم نے اس کے اندر آگ جلائی، آپ نے فرمایا چھوڑو، اللہ نے اس کو بچا لیا تمہارے شر سے اور تم کو بچا لیا اس کے شر سے۔

(فائدہ) اس حدیث میں انقطاع ہے اس لئے کہ ابو عبیدہ نے اپنے باپ حضرت عبداللہ بن مسعود سے نہیں سنا ہے۔

قَتْلُ الْوَزَغِ

(۲۸۸۵) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يَزِيدَ الْمُقَرِّيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا سَفْيَانُ، قَالَ: حَدَّثَنِي عَبْدُ الْحَمِيدِ بْنُ جُبَيْرِ بْنِ شَيْبَةَ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ، عَنْ أُمِّ شَرِيكٍ، قَالَتْ: أَمَرَنِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِقَتْلِ الْأَوْزَاغِ-

ترجمہ: حضرت ام شریک کہتی ہیں کہ حضرت نے مجھ کو حکم فرمایا چھکلی کو قتل کرنے کا (فائدہ) حدیث متفق علیہ ہے اور سفیان سے مراد ابن عیینہ ہیں۔

(۲۸۸۶) أَخْبَرَنَا وَهْبُ بْنُ بَيَّانٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا ابْنُ وَهْبٍ، قَالَ: أَخْبَرَنِي مَالِكٌ، وَيُونُسُ، عَنْ ابْنِ شَهَابٍ، عَنْ غُرُورَةَ، عَنْ عَائِشَةَ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ (الْوَزَغُ الْفَوَيْسِقُ)۔

ترجمہ: حضرت عائشہ فرماتی ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ گرگ فویسق میں سے ہے۔

(فائدہ) حدیث متفق علیہ ہے۔

بَابُ قَتْلِ الْعَقْرَبِ

(۲۸۸۷) أَخْبَرَنِي عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ خَالِدٍ، الرَّقِّيُّ الْقَطَّانُ، قَالَ: حَدَّثَنَا حَجَّاجٌ، قَالَ ابْنُ جُرَيْجٍ، أَخْبَرَنِي أَبَانُ بْنُ صَالِحٍ، عَنْ ابْنِ شَهَابٍ، أَنَّ غُرُورَةَ أَخْبَرَهُ، أَنَّ عَائِشَةَ قَالَتْ: قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: خُمُسُ مِنَ الدَّوَابِّ، كُلُّهُنَّ فَاسِقٌ، يُقْتَلْنَ فِي الْحِلِّ وَالْحَرَمِ: الْكَلْبُ الْعَقُورُ، وَالْغَرَابُ، وَالْجِدَاةُ، وَالْعَقْرَبُ، وَالْفَأْرَةُ۔

(فائدہ) حدیث متفق علیہ ہے اور پہلے ساری گفتگو گزر چکی ہے۔

قَتْلُ الْفَارَةِ فِي الْحَرَمِ

(۲۸۸۸) أَخْبَرَنَا يُونُسُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى، قَالَ: أَنْبَأَنَا ابْنُ وَهْبٍ، قَالَ: أَخْبَرَنِي يُونُسُ، عَنِ ابْنِ شِهَابٍ، عَنْ عُرْوَةَ، أَنَّ عَائِشَةَ قَالَتْ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: خُمُسُ مِنَ الدَّوَابِّ، كُلُّهَا فَاسِقٌ، يُقْتَلْنَ فِي الْحَرَمِ: الْغُرَابُ، وَالْحِدَاةُ، وَالْكَلْبُ الْعَقُورُ، وَالْفَارَةُ، وَالْعُقْرَبُ.

(فائدہ) یہ حدیث بھی متفق علیہ ہے و قد مر الکلام علیہ۔

(۲۸۸۹) أَخْبَرَنَا عِيسَى بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: حَدَّثَنَا ابْنُ وَهْبٍ، قَالَ: أَخْبَرَنِي يُونُسُ، عَنِ ابْنِ شِهَابٍ، أَنَّ سَالِمَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ أَخْبَرَهُ، أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَمْرٍو، قَالَ: قَالَتْ حَفْصَةُ، زَوْجُ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: خُمُسُ مِنَ الدَّوَابِّ، لَا خَرَجَ عَلَى مَنْ قَتَلَهُنَّ: الْعُقْرَبُ، وَالْغُرَابُ وَالْحِدَاةُ وَالْفَارَةُ، وَالْكَلْبُ الْعَقُورُ.

(فائدہ) حدیث متفق علیہ ہے و قد مر الکلام علیہ۔

قَتْلُ الْحِدَاةِ فِي الْحَرَمِ

(۲۸۹۰) أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ، قَالَ: أَنْبَأَنَا مَعْمَرٌ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ عُرْوَةَ، أَنَّ عَائِشَةَ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: قَالَ خُمُسُ فَوَاسِقٍ يُقْتَلْنَ فِي الْحِلِّ وَالْحَرَمِ: الْحِدَاةُ، وَالْغُرَابُ، وَالْفَارَةُ، وَالْعُقْرَبُ، وَالْكَلْبُ الْعَقُورُ قَالَ عَبْدُ الرَّزَّاقِ: وَذَكَرَ بَعْضُ أَصْحَابِنَا: أَنَّ مَعْمَرَ كَانَ يَذْكُرُهُ عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ سَالِمٍ عَنْ أَبِيهِ، وَعَنْ عُرْوَةَ، عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ.

ترجمہ: قال عبد الرزاق: عبد الرزاق کہتے ہیں کہ ہمارے بعض ساتھیوں نے کہا کہ معمر اس کو روایت کرتا ہے زہری سے اور زہری روایت کرتا ہے سالم سے اور سالم روایت کرتے ہیں اپنے ابا سے، اور وہ حضرت عروہ سے اور عروہ حضرت عائشہ سے

روایت کرتے ہیں، ایک سند یہ ہے۔

(فائدہ) زہری کی روایت دو طریق سے ہے عن عروۃ الخ اور عن سالم الخ۔ اور دونوں طریق صحیح ہیں شیخین نے دونوں طریق سے اسکی تخریج کی ہے لہذا ابن عیینہ کا انکار مضرب نہیں ہے۔

قَتْلُ الْغُرَابِ فِي الْحَرَمِ

(۲۸۹۱) أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ: أَبَانَا حَمَّادٌ قَالَ: حَدَّثَنَا هِشَامٌ - وَهُوَ ابْنُ عُرْوَةَ - عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَوَاسِقٌ، يُقْتَلْنَ فِي الْحَرَمِ: الْغُرَابُ، وَالْفَارَةُ، وَالْغُرَابُ، وَالْكَلْبُ الْعُقُورُ، وَالْجِدَادَةُ.

(فائدہ) حدیث صحیح ہے مگر اس طریق سے یہ امام نسائی کے افراد میں سے ہے

النَّهْيُ أَنْ يُنْفَرَ صَيْدُ الْحَرَمِ

(۲۸۹۲) أَخْبَرَنَا سَعِيدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ: حَدَّثَنَا سُفْيَانٌ، عَنْ عُمَرَوِ، عَنْ عِكْرِمَةَ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: هَذِهِ مَكَّةُ، حَرَّمَهَا اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ، يَوْمَ خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ، لَمْ تَحِلَّ لِأَحَدٍ قَبْلِي، وَلَا لِأَحَدٍ بَعْدِي، وَإِنَّمَا أُحِلَّتْ لِي سَاعَةٌ مِنْ نَهَارٍ، وَهِيَ سَاعَتِي هَذِهِ حَرَامٌ بِحَرَامِ اللَّهِ، إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ، لَا يُخْتَلَى خِلَاهَا، وَلَا يُعْصَدُ شَجَرُهَا وَلَا يُنْفَرُ صَيْدُهَا، وَلَا تَحِلُّ لِقَطْعِهَا إِلَّا لِمُنْشِدٍ فَقَامَ الْعَبَّاسُ - كَانَ رَجُلًا مُجَرَّبًا - فَقَالَ: إِلَّا الْإِذْخَرُ، فَإِنَّهُ لِبَيْوتِنَا، وَقُبُورِنَا فَقَالَ: إِلَّا الْإِذْخَرُ.

ترجمہ: حضرت ابن عباسؓ فرماتے ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ نے فرمایا کہ یہ مکہ مکرمہ ہے، اللہ تعالیٰ نے اس کو حرام کر دیا جس دن کہ زمین اور آسمان کو پیدا فرمایا، حلال نہیں تھا کسی کے لئے میرے سے پہلے اور حلال نہیں ہوگا کسی کے لئے میرے بعد، حلال کیا گیا میرے لئے دن میں تھوڑے سے وقت کے لئے، بس یہ یہی گھڑی ہے، بس میری اس

گھڑی میں بھی حرام ہے یہ اللہ تعالیٰ کے حرام کرنے سے قیامت تک کے واسطے، نہ مکہ کے حرم کا گھاس کاٹا جائے گا، نہ اس کے درخت کو کاٹا جائے گا، نہ اس کے شکار کو بھڑکایا جائے گا، اور نہ اس کا لقطہ اٹھانا حلال ہوگا مگر اس آدمی کیلئے جو اس کا تعارف کرائے، حضرت عباسؓ نے کہا اور وہ تجربہ کار آدمی تھے یا رسول اللہ اذخر گھاس وہ ہمارے گھر اور قبروں میں کام آتا ہے تو آپ نے اذخر کا استثناء کر دیا۔

(فائدہ) یعنی حضرت عباس بہت تجربہ کار تھے اور یہ حدیث متفق علیہ ہے وقد تقدم الكلام عليه اور بعض نسخوں میں مجریا بالیاء ہے اور بعض میں ”محرمات“ ہے

درس نمبر (۳۲)

بیت اللہ کے برابر میں مطاف ہے اور اس کے بعد مسجد حرام ہے میزاب رحمت والی سائڈ میں کچھ حصہ ہے جس کو حطیم کہتے ہیں بیت اللہ کے دروازہ کے آس پاس کا جو حصہ ہے اس کو ملترم کہتے ہیں، حضرت فرماتے ہیں کہ بیت اللہ حضرت ابراہیم علیہ السلام والی بنیاد نہیں ہے، حطیم والی جو سائڈ ہے وہ بھی سب قبلہ ہے، حضور کی پیدائش کے بعد اور بعثت سے پہلے جب کفار نے اس کی دوبارہ تعمیر کی تو یہ طے ہوا کہ اس کے اندر کوئی پیسہ ایسا نہیں ہونا چاہیے جو مشکوک ہو، سود و رشوت کا روپیہ نہ ہو، حضرت نے عائشہؓ سے خطاب کر کے فرمایا کہ تیری قوم کے پاس سرمایہ کی کمی تھی، لہذا طواف کرتے وقت حطیم کا چکر کاٹنا بھی ضروری ہے ورنہ طواف نہیں ہوگا، فتح مکہ کے بعد حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت عائشہؓ سے فرمایا کہ اگر تیری قوم اسلام کے اندر نئی نئی داخل نہ ہوتی تو میں خانہ کعبہ کو گرا دیتا، اور حضرت ابراہیم کی تعمیر کے مطابق بنا دیتا، اور اس کو اوپر نہ اٹھاتا دروازہ بالکل بچے ہوتا، اب تو ایک سمت میں دروازہ ہے میں دوسری سمت میں ایک دروازہ اور بنا دیتا تا کہ آدمی ایک دروازہ سے داخل ہو کر دوسرے دروازہ سے نکل جائے، یہ حضور کے ارشادات تھے۔

دوریزید ابن معاویہؓ میں جب حضرت عبداللہ ابن زبیرؓ مکہ اور نواحی مکہ کے حکمران تھے تو انہوں نے حضور کے منشاء کے مطابق بیت اللہ کو تعمیر کر دیا تھا، لیکن اس کے

بعد یزید ابن معاویہ نے اس کو پھر پہلی تعمیر کے مطابق کر دیا، فتح مکہ کے موقع پر حضور صلی اللہ علیہ وسلم بیت اللہ کے اندر داخل ہوئے جو لوگ آپ کے ساتھ تھے انہوں نے فرمایا کہ حضرت نے اس کے اندر نماز بھی پڑھی دو ستونوں کے پیچھے کھڑے ہو کر اور اندر کچھ حصہ کو چمٹے اور باہر آ کر پھر مقام ابراہیم کے پاس دو رکعت نماز پڑھی اور بیت اللہ کی جانب اشارہ کر کے فرمایا ”ہذہ قبلۃ“ حضرت عبد اللہ ابن عباسؓ کی روایت میں ہے کہ آپ نے اندر نماز نہیں پڑھی لیکن حضرت عبد اللہ ابن عباسؓ کو اندر کے بارے میں معلوم نہیں کیونکہ وہ اندر موجود نہیں تھے۔

اِسْتِقْبَالُ الْحَاجِّ

حاجی کے حج میں جاتے اور آتے وقت اس کا استقبال کرنے کی گنجائش اس باب میں سے نکلتی ہے کہ حضور جب حج کے لئے جا رہے تھے تو آپ کے قبیلہ کے نوجوان اور بچے نکل کر آپ کا استقبال کر رہے تھے مگر ایسا استقبال نہ ہو جو آج کل ہو رہا ہے۔

(۲۸۹۳) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ زُجُويَةَ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ، قَالَ: حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ سُلَيْمَانَ، عَنْ ثَابِتٍ، عَنْ أَنَسٍ، قَالَ: دَخَلَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عُمْرَةَ الْقَضَاءِ، وَابْنُ رَوَاحَةَ بَيْنَ يَدَيْهِ يَقُولُ: خَلُّوا بَنِي الْكُفَّارِ عَنْ سَبِيلِهِ۔ الْيَوْمَ نَضْرِبُكُمْ عَلَى تَأْوِيلِهِ، ضَرْبًا يَزِيلُ الْهَامَ عَنْ مَقِيلِهِ۔ وَيَذْهَبُ الْخَلِيلُ عَنْ خَلِيلِهِ قَالَ عُمَرُ: يَا ابْنَ رَوَاحَةَ، فِي حَرَمِ اللَّهِ، وَبَيْنَ يَدَي رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَقُولُ هَذَا الشَّعْرُ؟ قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (خَلِّ عَنْهُ، فَوَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ، لِكَلَامِهِ أَشَدُّ عَلَيْهِمْ مِنْ وَقْعِ النَّبْلِ)۔

(فائدہ) ترجمہ پہلے گزر چکا ہے، رجال الحديث رجال الصحيح غير شيخ المصنف فإنه من رجال الأربعة هو ثقة والحديث صحيح وقد تقدم الكلام عليه۔

(۲۸۹۴) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَزِيدُ وَهُوَ ابْنُ زُرَيْعٍ۔ عَنْ خَالِدِ الْحَدَّاءِ، عَنْ عِكْرِمَةَ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمَّا قَدِمَ

مَكَّةَ، اسْتَقْبَلَهُ أُغَيْلَمَةُ بْنُ هَاشِمٍ، قَالَ: فَحَمَلٌ وَاحِدًا ابْنَيْنِ يَدَيْهِ، وَآخَرَ خُلْفَهُ
 ترجمہ: ابن عباسؓ کہتے ہیں کہ جب حضور صلی اللہ علیہ وسلم مکہ مکرمہ میں
 آئے تو بنو ہاشم کے کچھ لڑکوں نے آپ کا استقبال کیا آپ نے ان میں سے ایک کو اپنے
 آگے بٹھایا اور دوسرے کو پیچھے بٹھالیا۔
 (فائدہ) أخرجه البخاری، قسم کو آگے اور فضل کو پیچھے بیٹھایا قول عکسہ۔

تَرْكَ رَفْعَ الْيَدَيْنِ عِنْدَ رُؤْيَةِ الْبَيْتِ

(۲۸۹۵) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدٌ، قَالَ:
 حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا قُرَّةَ الْبَاهِلِيَّ، يُحَدِّثُ، عَنِ الْمُهَاجِرِ الْمَكِّيِّ،
 قَالَ: سَأَلَ جَابِرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنِ الرَّجُلِ، يَرَى الْبَيْتَ، أَيْرَفَعُ يَدَيْهِ؟ قَالَ:
 مَا كُنْتُ أَظُنُّ أَحَدًا يَفْعَلُ هَذَا إِلَّا الْيَهُودَ، حَبَجْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
 وَسَلَّمَ، فَلَمْ نَكُنْ نَفْعَلْهُ۔

ترجمہ: سوال کیا گیا حضرت جابر بن عبد اللہؓ سے اس آدمی کے بارے میں
 جو بیت اللہ کو دیکھے کیا وہ اپنے دونوں ہاتھوں کو اٹھائے گا؟ تو انہوں نے جواب دیا، میں
 نہیں سمجھتا کسی کو بھی کہ وہ اس کام کو انجام دیتا سوائے یہود کے، ہم نے رسول اللہ کے ساتھ
 حج کیا اور ہم یہ حرکت نہیں کرتے تھے۔

(فائدہ) هذا الحديث ضعيف لجهالة المهاجر المكي، فالأولى عدم الرفع

الدُّعَاءُ عِنْدَ رُؤْيَةِ الْبَيْتِ

(۲۸۹۶) أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو عَاصِمٍ، قَالَ:
 حَدَّثَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ، قَالَ: حَدَّثَنِي غُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي يَزِيدَ، أَنَّ عَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنَ
 طَارِقٍ بْنَ عُلْقَمَةَ، أَخْبَرَهُ عَنْ أُمِّهِ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ إِذَا جَاءَ
 مَكَانًا، فِي دَارِ يَغْلَى، اسْتَقْبَلَ الْقِبْلَةَ، وَدَعَا۔

ترجمہ: بیت اللہ کو دیکھ کر ہاتھ نہیں اٹھانا چاہیے، لیکن دعا کرنا ثابت ہے۔

(فائدہ) الحدیث ضعیف لجهالة عبد الرحمن بن طارق، وذكره ابن حبان في الثقات، وأخرجه أبو داود أيضاً۔

فَضْلُ الصَّلَاةِ فِي الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ

(۲۸۹۷) أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ، وَمُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى، قَالَا: حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ، عَنْ مُوسَى بْنِ عَبْدِ اللَّهِ الْجُهَنِيِّ، قَالَ: سَمِعْتُ نَافِعًا يَقُولُ: حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَمْرٍو، قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: صَلَاةٌ فِي مَسْجِدِي، أَفْضَلُ مِنْ أَلْفِ صَلَاةٍ فِيْمَا سِوَاهُ مِنَ الْمَسَاجِدِ، إِلَّا الْمَسْجِدَ الْحَرَامَ، قَالَ أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ: لَا أَعْلَمُ أَحَدًا رَوَى هَذَا الْحَدِيثَ، عَنْ نَافِعٍ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو، غَيْرَ مُوسَى الْجُهَنِيِّ، وَخَالَفَهُ ابْنُ جُرَيْجٍ وَغَيْرُهُ۔
ترجمہ: حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا میری مسجد میں نماز پڑھنا دوسری مسجد میں نماز پڑھنے سے ایک ہزار نماز سے افضل ہے سوائے مسجد حرام کے، امام نسائی فرماتے ہیں کہ میں نہیں جانتا کہ روایت کیا ہو اس حدیث کو نافع سے اور وہ روایت کر رہا ہو عبد اللہ ابن عمر سے علاوہ موسیٰ جہنی کے، اور مخالفت کی ہے ان کی (موسیٰ جہنی) کی ابن جریج اور ان کے علاوہ نے۔

(فائدہ) وأما قول المصنف، لا أعلم أحدًا إلخ۔ فيه نظر فقد أخرجه مسلم في صحيحه من كلا الطريقين۔

(۲۸۹۸) أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، وَمُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ، قَالَ: إِسْحَاقُ أَنْبَأَنَا قَالَ مُحَمَّدٌ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ، قَالَ: حَدَّثَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ، قَالَ: سَمِعْتُ نَافِعًا يَقُولُ: حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَعْبُدٍ ابْنِ عَبَّاسٍ، حَدَّثَهُ أَنَّ مَيْمُونَةَ، زَوْجَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: قَالَتْ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَتْ: (صَلَاةٌ فِي مَسْجِدِي هَذَا، أَفْضَلُ مِنْ أَلْفِ صَلَاةٍ فِيْمَا سِوَاهُ مِنَ الْمَسَاجِدِ، إِلَّا الْمَسْجِدَ الْكَعْبَةَ)۔

ترجمہ: حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا نماز پڑھنا میری اس مسجد میں افضل

ہے ایک ہزار نماز پڑھنے سے اسکے علاوہ مساجد میں نماز پڑھنے سے، علاوہ مسجد حرام کے،
(فائدہ) تقدم الكلام عليه۔

(۲۸۹۹) أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، عَنْ سَعْدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا سَلَمَةَ، قَالَ: سَأَلْتُ الْأَعْرَضَ عَنْ هَذَا الْحَدِيثِ؟ فَحَدَّثَ الْأَعْرَضُ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ، يُحَدِّثُ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: صَلَاةٌ فِي مَسْجِدِي هَذَا، أَفْضَلُ مِنْ أَلْفِ صَلَاةٍ فِي مَسْجِدِ سِوَاهُ مِنَ الْمَسَاجِدِ، إِلَّا الْمَسْجِدَ الْكَعْبَةَ۔

(فائدہ) والحديث متفق عليه وقد تقدم الكلام عليه۔

بِنَاءُ الْكَعْبَةِ

(۲۹۰۰) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ، وَالْحَارِثُ بْنُ مِسْكِينٍ، قِرَاءَةً عَلَيْهِ، وَأَنَا سَمِعُ، عَنْ ابْنِ الْقَاسِمِ، قَالَ: حَدَّثَنِي مَالِكٌ، عَنْ ابْنِ شِهَابٍ، عَنْ سَالِمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ مُحَمَّدٍ ابْنَ أَبِي بَكْرٍ الصَّدِيقِ، أَخْبَرَ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عُمَرَ، عَنْ عَائِشَةَ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: أَلَمْ تَرَى أَنَّ قَوْمَكَ، حِينَ بَنَوْا الْكَعْبَةَ، اقْتَصَرُوا عَنْ قَوَاعِدِ إِبْرَاهِيمَ - عَلَيْهِ السَّلَام - فَقُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، أَلَا تَرُدُّهَا عَلَى قَوَاعِدِ إِبْرَاهِيمَ - عَلَيْهِ السَّلَام -؟ قَالَ: (لَوْلَا جِدَّتَانِ قَوْمَكَ بِالْكَفْرِ) قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ: لَيْسَ كَانَتْ عَائِشَةُ سَمِعَتْ، هَذَا مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، مَا أَرَى تَرْكَ اسْتِلَامِ الرُّكْنَيْنِ، اللَّذَيْنِ يَلِيَانِ الْحِجْرَ، إِلَّا أَنَّ الْبَيْتَ لَمْ يَتِمَّ عَلَى قَوَاعِدِ إِبْرَاهِيمَ عَلَيْهِ السَّلَام۔

ترجمہ: حضورؐ نے حضرت عائشہؓ سے فرمایا کیا تو جانتی نہیں کہ آپؐ کی قوم نے جب کعبہ کو بنایا تو حضرت ابراہیمؑ کی بنیادوں سے اختصار کر دیا، میں نے کہا یا رسول اللہ کیا آپ اس کو ابراہیمؑ کی بنیادوں پر واپس نہیں کر سکتے آپؐ نے فرمایا، اگر آپؐ کی قوم کا نیا پین نہ ہوتا کفر کے ساتھ (تو میں ایسا کر دیتا) ابن عمر کہتے ہیں کہ اگر عائشہؓ نے حضورؐ سے یہ سنا

ہے، میں نہیں دیکھتا ہوں ان دو رکنوں کے استیلام کے ترک کئے جانے کو جو متصل ہے حجر اسود سے، مگر یہ کہ بیت اللہ اس کو مکمل نہیں کیا گیا حضرت ابراہیم کی بنیادوں کے مطابق۔

(فائدہ) یہ حضرت ابن عمرؓ کی طرف سے شک نہیں ہے بلکہ تقریر و تاکید ہے اسی وجہ سے حضور ﷺ عظیم کی جانب میں دونوں رکنوں کا استلام بالید نہیں کرتے تھے، اس سے ثابت ہوتا ہے کہ کعبہ بناء ابراہیم کے مطابق نہیں ہے اور یہ حدیث متفق علیہ ہے۔

(۲۹۰۱) أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: أَنْبَأَنَا عَبْدُهُ، وَأَبُو مُعَاوِيَةَ، قَالَا: حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ غَزْوَةَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَوْلَا حَدَاثَةُ عَهْدِ قَوْمِكَ بِالْكَفْرِ، لَنَقَضْتُ الْبَيْتَ، فَبَنَيْتُهُ عَلَى أَسَانِ إِبْرَاهِيمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ، وَجَعَلْتُ لَهُ خَلْفًا، فَإِنْ قَرِئْنَا لَمَانَبَتِ الْبَيْتُ اسْتَقْصَرَتْ)۔

ترجمہ: اگر آپ کی قوم کا زمانہ نیا نہ ہوتا کفر کے سلسلہ میں تو میں بیت اللہ کو توڑ دیتا اور اس کی تعمیر کرتا حضرت ابراہیم کی بنیادوں کے مطابق، جیسے جانب مغرب میں ایک دروازہ ہے اسی کی طرح جانب مشرق میں بھی ایک دروازہ کر دیتا، اس لئے کہ قریش نے بیت اللہ کو جب تعمیر کیا تو تقصیر سے کام لیا۔

(فائدہ) هذا الحديث متفق عليه وقد تقدم الكلام عليه۔

(۲۹۰۲) أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ مَسْعُودٍ، وَمُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى، عَنْ خَالِدٍ، عَنْ شُعْبَةَ، عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنِ الْأَسْوَدِ، أَنَّ أُمَّ الْمُؤْمِنِينَ، قَالَتْ: إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: (لَوْلَا أَنَّ قَوْمِي) وَفِي حَدِيثِ مُحَمَّدٍ: قَوْمِكَ، حَدِيثُ عَهْدِ بِجَاهِلِيَّةٍ، لَهَدَمْتُ الْكَعْبَةَ، وَجَعَلْتُ لَهَا بَابَيْنِ، فَلَمَّا مَلَكَ بْنُ الزُّبَيْرِ، جَعَلَ لَهَا بَابَيْنِ۔

ترجمہ: حضرت عائشہ فرماتی ہیں کہ حضور نے فرمایا اگر نہ ہوتی یہ بات کہ میری قوم اور محمد ابن عبد الاعلیٰ کی حدیث میں ہے کہ اگر نہ ہوتی تیری قوم نئے زمانہ والی زمانہ جاہلیت کے ساتھ تو میں کعبہ کو گرا دیتا اور اس کے دو دروازے کر دیتا، جب ابن

زبیر یہاں کے مالک و متولی ہوئے تو اسکے دو دروازے کر دیئے حضور کی منشاء کے مطابق
(فائدہ) حدیث متفق علیہ ہے حضرت عبداللہ بن زبیر نے اپنے دور خلافت
میں حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے منشا کے مطابق کر دیا تھا۔

(۲۹۰۳) أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ مُحَمَّدٍ بَنِي سَلَامٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا
يَزِيدُ بْنُ هَارُونَ، قَالَ: أَنْبَأَنَا جَرِيرُ بْنُ حَارِثٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ زُوْمَانَ، عَنْ
عُرْوَةَ، عَنْ عَائِشَةَ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَهَا: يَا عَائِشَةُ، لَوْلَا
أَنَّ قَوْمَكَ حَدِيثُ عَهْدٍ بِجَاهِلِيَّةٍ، لَأَمَرْتُ بِالْبَيْتِ، فَهَدَمَ، فَأَدْخَلْتُ فِيهِ مَا
أَخْرَجَ مِنْهُ، وَأَلْزَقْتُهُ بِالْأَرْضِ، وَجَعَلْتُ لَهُ بَابَيْنِ، بَابًا شَرْقِيًّا، وَبَابًا غَرْبِيًّا،
فَإِنَّهُمْ قَدْ عَجَزُوا عَنْ بِنَائِهِ، فَبَلَغْتُ بِهِ أَسَاسَ إِبْرَاهِيمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ۔

قَالَ: فَذَلِكَ الَّذِي حَمَلَ ابْنُ الزُّبَيْرِ عَلَى هَدْمِهِ، قَالَ: يَزِيدُ: وَقَدْ
شَهِدْتُ ابْنَ الزُّبَيْرِ، حِينَ هَدَمَهُ وَبَنَاهُ، وَأَدْخَلَ فِيهِ مِنَ الْحِجَرِ، وَقَدْ رَأَيْتُ
أَسَاسَ إِبْرَاهِيمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ، حِجَارَةً كَأَسْنِمَةِ الْإِبِلِ، مُتَلَا حِجَّةً۔

ترجمہ: حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اے عائشہ اگر تیری قوم نئے زمانہ
والی نہ ہوتی زمانہ جاہلیت کے ساتھ تو میں حکم دیتا بیت اللہ کے سلسلہ میں تو اس کو گرا دیا
جاتا، پس میں داخل کر دیتا اس میں وہ حصہ جو اس میں سے نکال دیا گیا ہے اور میں اس کو
زمین سے ملا دیتا، (دروازہ کو) اور میں اس کے لئے دو دروازے کر دیتا ایک شرقی اور ایک
غربی، وہ لوگ عاجز ہو گئے تھے اس کی تعمیر سے، میں اس کو پہنچا دیتا حضرت ابراہیم کی
بنیاد تک، پس یہی حدیث تھی جس نے ابھارا تھا حضرت عبداللہ بن زبیر کو اس کے گرانے
پر، یزید راوی کہتے ہیں کہ میں حاضر ہوا ہوں عبداللہ بن زبیر کے پاس جس وقت انہوں
نے اس کو گرایا اور اس کو تعمیر کیا، اور داخل کر دیا تھا اس کے اندر حطیم کو، اور میں نے دیکھا
اس کے اندر حضرت ابراہیم کی بنیاد کو بطور پتھر کے اونٹ کی کوہان کے مثل۔

(فائدہ) الحدیث صحیح و قد تقدم الکلام علیہ۔

(۲۹۰۴) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ، قَالَ: حَدَّثَنَا سُفْيَانُ، عَنْ زِيَادِ بْنِ سَعْدٍ، عَنْ

الزُّهْرِيُّ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (يُخَوِّبُ الْكَعْبَةَ ذُو الشَّوَيْقَتَيْنِ، مِنَ الْخَبَشَةِ)۔

ترجمہ: کعبہ کو برباد کر دیگا اہل حبشہ میں سے دو بار یک بار یک پنڈلیوں والا (فائدہ) یہ حدیث متفق علیہ ہے یہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کی پیشین گوئی ہے جو عنقریب پوری ہونے والی ہے۔

دُخُولُ الْبَيْتِ

(۲۹۰۵) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى، قَالَ: حَدَّثَنَا خَالِدٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا ابْنُ عَوْنٍ، عَنْ نَافِعٍ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍ، أَنَّهُ انْتَهَى إِلَى الْكَعْبَةِ، وَقَدْ دَخَلَهَا النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَبِلَالٌ، وَأَسَامَةُ ابْنُ زَيْدٍ، وَأَجَافُ عَلَيْهِمُ عُثْمَانُ بْنُ طَلْحَةَ الْبَابَ، فَمَكَثُوا فِيهَا مَلِيًّا، ثُمَّ فَتَحَ الْبَابَ، فَخَرَجَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَرَكِبْتُ الدَّرَجَةَ، وَدَخَلْتُ الْبَيْتَ، فَقُلْتُ: أَيُّنَ صَلَّى النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالُوا: هَاهُنَا، وَنَسِيتُ أَنْ أَسْأَلَهُمْ، كَمْ صَلَّى النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْبَيْتَ۔

ترجمہ: عبد اللہ ابن عمرؓ منتہی ہوئے کعبہ کی جانب اور داخل ہوئے تھے اس میں نبی صلی اللہ علیہ وسلم، بلال اور اسامہ ابن زید، اور دروازہ بند کر دیا تھا ان کے اوپر عثمان ابن طلحہ نے تھوڑی دیر اس کے اندر ٹھہرے، پھر دروازہ کھولا، آپ نکلے اور میں بھی سیڑھی چڑھا اور دروازے میں داخل ہوا، میں نے کہا آپ نے نماز کہاں پڑھی ہے تو انہوں نے کہا، یہاں، لیکن میں یہ بھول گیا کہ ان سے پوچھوں کتنی رکعت پڑھی۔

(فائدہ) والحديث متفق عليه وقد أخرجه المصنف في باب الصلوة

رقم (۶۹۲) ورجال الصحيح۔

(۲۹۰۶) أَخْبَرَنَا يَغْفُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: حَدَّثَنَا هُشَيْنٌ، قَالَ: أَخْبَرَنَا ابْنُ عَوْنٍ، عَنْ نَافِعٍ، عَنْ ابْنِ عَمْرٍ، قَالَ: دَخَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْبَيْتَ، وَمَعَهُ الْفَضْلُ بْنُ عَبَّاسٍ، وَأَسَامَةُ ابْنُ زَيْدٍ، وَعُثْمَانُ بْنُ طَلْحَةَ،

وَبَلَالٌ، فَأَجَافُوا عَلَيْهِمُ الْبَابَ، فَمَكَثَ فِيهِ مَا شَاءَ اللَّهُ، ثُمَّ خَرَجَ قَالَ ابْنُ عَمَرَ: كَانَ أَوَّلَ مَنْ لَقِيتُ بِلَالًا، قُلْتُ: أَيْنَ صَلَّى النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ؟ قَالَ: مَا بَيْنَ الْأَسْطُوذَتَيْنِ)۔

ترجمہ: حضور صلی اللہ علیہ وسلم داخل ہوئے بیت اللہ میں اور آپ کے ساتھ فضل ابن عباس اور اسامہ ابن زید اور عثمان ابن طلحہ اور بلال تھے، ان حضرات نے آپ کے اوپر دروازہ بند کر دیا، پس آپ ٹھہرے اسکے اندر جب تک اللہ تعالیٰ نے چاہا، پھر آپ نکلے سب سے پہلے وہ آدمی جن سے میں نے ملاقات کی وہ بلال تھے، میں نے پوچھا آپ نے کہاں نماز پڑھی تو انہوں نے کہا دوستوں کے درمیان کا جو حصہ ہے وہاں آپ کھڑے ہوئے اور نماز پڑھی۔

(فائدہ) والحديث متفق عليه، ورجالہ رجال الصحيح۔

مَوْضِعُ الصَّلَاةِ فِي الْبَيْتِ

(۲۹۰۷) أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى، قَالَ: حَدَّثَنَا السَّائِبُ بْنُ عَمَرَ، قَالَ: حَدَّثَنِي ابْنُ أَبِي مُلَيْكَةَ، أَنَّ ابْنَ عَمَرَ، قَالَ: دَخَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْكَعْبَةَ، وَدَنَا خُرُوجَهُ، وَوَجَدَتْ شَيْئًا، فَذَهَبَتْ، وَجِئْتُ سَرِيعًا، فَوَجَدْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَارِجًا، فَسَأَلْتُ بِلَالًا، أَصَلَّى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الْكَعْبَةِ؟ قَالَ: نَعَمْ رَكْعَتَيْنِ، بَيْنَ السَّارِيَتَيْنِ)۔

ترجمہ: ابن عمر کہتے ہیں کہ آپ داخل ہوئے کعبہ میں اور قریب ہوا آپ کا نکلنا اور میں نے کوئی چیز محسوس کی میں گیا اور جلدی سے آیا، پس میں نے پایا نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کو نکلتے ہوئے میں بلال سے پوچھا کیا آپ نے کعبہ کے اندر نماز پڑھی تو انہوں نے کہا، ہاں، دو رکعتیں پڑھی ہیں دوستوں کے درمیان میں۔

(فائدہ) یعنی مجھے کچھ ضرورت تھی اس کو نمٹا کر میں جلدی آ گیا اور یحییٰ سے

مراد یحییٰ بن سعید بن فروخ القطان ہیں، والحديث أخرجه البخاری۔

(۲۹۰۸) أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ سَلِيمَانَ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو نَعِيمٍ، قَالَ:

حَدَّثَنَا سَيْفُ بْنُ سَلِيمَانَ، قَالَ: سَمِعْتُ مُجَاهِدًا يَقُولُ: أُنِيَ ابْنُ عُمَرَ فِي مَنْزِلِهِ، فَقِيلَ: هَذَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْكَعْبَةَ، فَأَقْبَلْتُ، فَأَجَدَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَدْ خَرَجَ وَأَجَدَ بِلَالًا، عَلَى الْبَابِ قَائِمًا، فَقُلْتُ: يَا بِلَالُ: أَصَلَّى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْكَعْبَةَ؟ قَالَ: نَعَمْ، قُلْتُ: أَيْنَ؟ قَالَ: مَا بَيْنَ هَاتَيْنِ الْأُسْطُوَانَتَيْنِ رُكْعَتَيْنِ، ثُمَّ خَرَجَ، فَصَلَّى رُكْعَتَيْنِ فِي وَجْهِ الْكَعْبَةِ (۱۷۸)

ترجمہ: مجاہد آئے ابن عمر کی جگہ پر ان سے کہا گیا یہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم ہیں جو کعبہ کے اندر داخل ہوئے پس میں آیا اور میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو پایا کہ آپ نکل رہے ہیں اور میں نے حضرت بلال کو دروازے پر کھڑا ہوا پایا، میں نے کہا اے بلال! کیا حضرت نے کعبہ میں نماز پڑھی ہے تو انہوں نے کہا جی ہاں، میں نے کہا، کہاں پڑھی ہے تو انہوں نے کہا ان دو ستونوں کے درمیان میں دو رکعت نماز پڑھی، پھر آپ نکل گئے اور کعبہ کے سامنے دو رکعت نماز پڑھی۔

(فائدہ) رجال الحديث رجال الصحيح غير شيخ المصنف و هو

ثقة في وجه الكعبة أي مواضع باب الكعبة، والحديث أخرجه البخاري۔

(۲۹۰۹) أَخْبَرَنَا حَاجِبُ بْنُ سَلِيمَانَ الْمَنْبُجِيُّ، عَنِ ابْنِ أَبِي رَوَاحٍ،

قَالَ: حَدَّثَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ، عَنْ عَطَاءٍ، عَنْ أَسَامَةَ بْنِ زَيْدٍ، قَالَ: دَخَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي نَوَاجِيهَا، وَكَبَّرَ، وَلَمْ يُصَلِّ، ثُمَّ خَرَجَ، فَصَلَّى خَلْفَ الْمَقَامِ رُكْعَتَيْنِ، ثُمَّ قَالَ: (هَذِهِ الْقِبْلَةُ)۔

ترجمہ: اسامہ ابن زید کہتے ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کعبہ میں داخل ہوئے آپ نے اس کے گوشوں کے اندر سبحان اللہ، اللہ اکبر پڑھی اور نماز نہیں پڑھی پھر نکل گئے، پھر نماز پڑھی آپ نے مقام ابراہیم کے پاس دو رکعت، پھر فرمایا (ہذه القبلة)۔

(فائدہ) بلال کی روایت رائج ہے کیوں کہ وہ ثابت ہے، بعض نے تطبیق

کا طریق اختیار کیا ہے ”ہذہ القبلة“ یعنی فقط کعبہ نہ پوری مسجد حرام اور نہ پورا مکہ،
والحدیث صحیح..

الحِجْرُ

(۲۹۱۰) أَخْبَرَنَا هَذَا بَنُ السَّرِيِّ، عَنِ ابْنِ أَبِي زَائِدَةَ، قَالَ: حَدَّثَنَا
ابْنُ أَبِي سَلِيمَانَ، عَنْ عَطَاءٍ، قَالَ: ابْنُ الزُّبَيْرِ، سَمِعْتُ عَائِشَةَ تَقُولُ: إِنَّ النَّبِيَّ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: (لَوْلَا أَنَّ النَّاسَ حَدِيثُ عَهْدِهِمْ بِكُفْرٍ، وَلَيْسَ
عِنْدِي مِنَ النَّفَقَةِ مَا يَقْوِيَنِي عَلَى بَنَائِهِ، لَكُنْتُ أَذْخُلُ فِيهِ مِنَ الْحِجْرِ،
خَمْسَةَ أَذْرَعٍ، وَجَعَلْتُ لَهُ بَابًا يَدْخُلُ النَّاسُ مِنْهُ، وَبَابًا يَخْرُجُونَ مِنْهُ)۔

ترجمہ: حضرت عائشہؓ فرماتی ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ
اگر یہ بات نہ ہوتی کہ لوگوں کا یہ زمانہ نیا ہے کفر کے ساتھ اور نہیں ہے میرے پاس اتنا
نفقہ جو مجھ کو قوت دیدے کہ میں اس کو ٹھیک کر دوں تو میں حطیم کو بیت اللہ میں داخل کر دیتا
اور اس کو پانچ ہاتھ کر دیتا اور میں اس کیلئے ایک دروازہ اور کر دیتا کہ لوگ اس سے نکلتے۔

(فائدہ) والحدیث متفق علیہ وقد تقدم الکلام علیہ۔

(۲۹۱۱) أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ سَعِيدٍ الزُّبَايْطِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا وَهْبُ بْنُ
جَرِيرٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا قُرَّةُ بْنُ خَالِدٍ، عَنْ عَبْدِ الْحَمِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ، عَنْ عَمَّتِهِ صَفِيَّةَ
بِنْتِ شَيْبَةَ، قَالَتْ: حَدَّثَنَا عَائِشَةُ: قَالَتْ: قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، أَلَا أَدْخُلُ
الْبَيْتَ؟ قَالَ: (ادْخُلِي الْحِجْرَ فَإِنَّهُ مِنَ الْبَيْتِ)۔

ترجمہ: حضرت عائشہؓ فرماتی ہیں کہ میں نے کہا یا رسول اللہ کیا میں بیت اللہ
میں داخل نہیں ہو سکتی آپ نے فرمایا حطیم میں داخل ہو جا، اور اس میں نماز پڑھ لے یہ
بیت اللہ کا حصہ ہے۔

(فائدہ) رجالہ رجال الصحیح، یعنی حطیم میں نماز پڑھ لو، یہ بیت اللہ ہی
کا حصہ ہے کما تقدم الکلام علیہ۔

الصَّلَاةُ فِي الْحَجَرِ

(۲۹۱۲) أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: أَلْبَانَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ مُحَمَّدٍ، قَالَ: حَدَّثَنِي عَلْقَمَةُ بْنُ أَبِي عَلْقَمَةَ، عَنْ أُمِّهِ، عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ: كُنْتُ أُحِبُّ أَنْ أَذْخُلَ الْبَيْتَ، فَأُصَلِّيَ فِيهِ، فَأَخَذَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْحَجَرَ، فَقَالَ: (إِذَا أَرَدْتَ دُخُولَ الْبَيْتِ، فَصَلِّ هَاهُنَا، فَإِنَّمَا هُوَ قِطْعَةٌ مِنَ الْبَيْتِ، وَلَكِنْ قَوْمٌ اقْتَصَرُوا حَيْثُ بَنُوهُ)۔

ترجمہ: حضرت عائشہؓ فرماتی ہیں کہ میں اس بات کی تمنا کرتی تھی کہ میں بیت اللہ میں داخل ہو جاؤں اور اس کے اندر نماز پڑھوں آپ نے میرا ہاتھ پکڑا اور مجھ کو حطیم میں داخل کر دیا، پھر فرمایا جب تو بیت اللہ میں داخل ہونے کا ارادہ کرے تو یہاں نماز پڑھ لیا کر یہ بیت اللہ کا حصہ ہے لیکن تیری قوم نے اسی پر اکتفاء کیا تھا جب انہوں نے بیت اللہ کی تعمیر کی تھی۔

(فائدہ) یہ حدیث صحیح ہے اور ان تمام روایات کا حاصل ایک ہے۔

التَّكْبِيرُ فِي نَوَاحِي الْكَعْبَةِ

(۲۹۱۳) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ، قَالَ: حَدَّثَنَا حَمَّادٌ، عَنْ عَمْرِو، أَنَّ ابْنَ عَبَّاسٍ، قَالَ: لَمْ يُصَلِّ النَّبِيُّ ﷺ فِي الْكَعْبَةِ، وَلَكِنَّهُ كَبَّرَ فِي نَوَاحِيهِ)۔

ترجمہ: ابن عباسؓ کہتے ہیں کہ رسول اللہ نے کعبہ میں نماز نہیں پڑھی لیکن تکبیر پڑھی اس کے گوشوں میں۔

(فائدہ) ابن عباسؓ کی یہ حدیث متفق علیہ ہے اور تطبیق و ترجیح کی صورت گزر چکی ہے۔

الذِّكْرُ وَالِدَعَاءُ فِي الْبَيْتِ

(۲۰۱۴) أَخْبَرَنَا يَغْفُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ أَبِي سَلَيْمَانَ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَطَاءٌ، عَنْ أَسَامَةَ بْنِ زَيْدٍ،

أَنَّهُ دَخَلَ هُوَ، وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَمَرَ بِلَالًا، فَأَجَافَ الْبَابَ،
وَالْبَيْتَ إِذْ ذَاكَ عَلَى سِتَّةِ أَعْمِدَةٍ، فَمَضَى حَتَّى إِذَا كَانَ بَيْنَ الْأُسْطُوَانَتَيْنِ
الَّتَيْنِ تَلْيَانِ، بَابَ الْكَعْبَةِ جَلَسَ، فَحَمِدَ اللَّهَ وَأَثْنَى عَلَيْهِ وَسَلَّاهُ وَاسْتَغْفَرَهُ ثُمَّ
قَامَ حَتَّى أَتَى مَا اسْتَقْبَلَ مِنْ دُبُرِ الْكَعْبَةِ، فَوَضَعَ وَجْهَهُ، وَخَدَّاهُ عَلَيْهِ وَحَمِدَ اللَّهَ،
وَأَثْنَى عَلَيْهِ، وَسَلَّاهُ، وَاسْتَغْفَرَهُ، ثُمَّ انْصَرَفَ إِلَى كُلِّ رُكْنٍ مِنْ أَرْكَانِ الْكَعْبَةِ،
فَاسْتَقْبَلَهُ بِالتَّكْبِيرِ وَالتَّهْلِيلِ، وَالتَّسْبِيحِ، وَالثَّنَاءِ عَلَى اللَّهِ، وَ الْمَسْأَلَةِ،
وَالِاسْتِغْفَارِ، ثُمَّ خَرَجَ، فَصَلَّى رُكْعَتَيْنِ مُسْتَقْبِلَ وَجْهِ الْكَعْبَةِ، ثُمَّ انْصَرَفَ،
فَقَالَ: (هَذِهِ الْقِبْلَةُ، هَذِهِ الْقِبْلَةُ)۔

ترجمہ: اسامہ ابن زید سے روایت ہے کہ وہ اور رسول اللہ داخل ہوئے
بیت اللہ میں، حضرت نے حکم فرمایا بلال کو، انہوں نے دروازہ بند کر دیا، اور بیت اللہ اس
زمانہ میں چھ ستونوں پر تھا، پس آپ گزرے یہاں تک کہ جب آئے ان دوستوں کے
درمیان میں جو متصل ہیں باب کعبہ سے تو آپ وہاں بیٹھ گئے اور اللہ تعالیٰ کی حمد و ثنائیاں کی
اور اللہ تعالیٰ سے سوال کیا اور مغفرت طلب کی، پھر آپ کھڑے ہوئے یہاں تک کہ آپ
لیٹ گئے اس جگہ کو جو کعبہ کے پیچھے ہے اپنے رخسار اور چہرہ کو اس کے اوپر رکھا اور اللہ تعالیٰ
کی حمد و ثنائیاں کی، اللہ سے سوال کیا، استغفار کیا، پھر آپ آئے کعبہ کے ہر گوشہ کی
جانب، کعبہ کے گوشوں میں سے پس آپ نے ہر رکن کا استقبال کیا تکبیر، تہلیل، تسبیح، اور
اللہ کی ثناء، اور سوال و استغفار سے پھر آپ نکلے کعبہ کا رخ کر کے دو رکعت نماز پڑھی، پھر
آپ آگئے پس فرمایا یہ قبلہ یہ قبلہ ہے۔

(فائدہ) والحديث أخرجه مسلم وقد تقدم الكلام عليه۔

وَضَعَ الصَّدْرَ وَالْوَجْهَ عَلَى مَا اسْتَقْبَلَ مِنْ دُبُرِ الْكَعْبَةِ

(۲۹۱۵) أَخْبَرَنَا يَغْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: حَدَّثَنَا هُشَيْنٌ، قَالَ:

أَنْبَأَنَا عَبْدُ الْمَلِكِ، عَنْ عَطَاءٍ، عَنْ أَسَامَةَ بْنِ زَيْدٍ، قَالَ: دَخَلْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْبَيْتَ، فَجَلَسَ، فَحَمِدَ اللَّهَ وَأَثْنَى عَلَيْهِ، وَكَبَّرَ وَهَلَّلَ، ثُمَّ

مَالَ إِلَى مَآبَيْنِ يَدَيْهِ مِنَ الْبَيْتِ، فَوَضَعَ صَدْرَهُ عَلَيْهِ، وَخَذَهُ وَيَدَيْهِ، ثُمَّ كَبَّرَ، وَهَلَّلَ، وَدَعَا، فَعَلَّ ذَلِكَ بِالْأَزْكَانِ كُلِّهَا، ثُمَّ خَرَجَ فَأَقْبَلَ عَلَى الْقِبْلَةِ، وَهُوَ عَلَى الْبَابِ، فَقَالَ: (هَذِهِ الْقِبْلَةُ، هَذِهِ الْقِبْلَةُ)۔

ترجمہ: اسامہ ابن زید کہتے ہیں کہ میں داخل ہوا آپ کے ساتھ بیت اللہ میں، پس آپ بیٹھ گئے اور اللہ کی حمد و ثناء بیان کی تکبیر و تہلیل کی، پھر بیت اللہ میں سے اپنے سامنے کی طرف متوجہ ہوئے اپنا سینہ اور اپنا رخسار اور دونوں ہاتھوں کو اس پر رکھا پھر تکبیر و تہلیل کی اور دعا کی ہر گوشہ کے ساتھ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے ایسا ہی کیا، پھر آپ نکلے، پھر متوجہ ہوئے قبلہ کی طرف آپ نے فرمایا یہ قبلہ ہے یہ قبلہ ہے۔

مَوْضِعُ الصَّلَاةِ مِنَ الْكَعْبَةِ

(۲۹۱۶) أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ مَسْعُودٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا خَالِدٌ، عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ، عَنْ عَطَاءٍ، عَنْ أُسَامَةَ، قَالَ: خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنَ الْبَيْتِ، صَلَّى رُكْعَتَيْنِ فِي قِبْلِ الْكَعْبَةِ، ثُمَّ قَالَ: (هَذِهِ الْقِبْلَةُ)۔

ترجمہ: اسامہ ابن زید کہتے ہیں کہ آپ نکلے بیت اللہ سے اور پڑھی دو رکعتیں قبلہ کی جانب پھر فرمایا یہ قبلہ ہے۔

(۲۹۱۷) أَخْبَرَنَا أَبُو عَاصِمٍ، حُشَيْشُ بْنُ أَضْرَمَ النَّسَائِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ، قَالَ: أَنْبَأَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ، عَنْ عَطَاءٍ، قَالَ: سَمِعْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ يَقُولُ: أَخْبَرَنِي أُسَامَةُ بْنُ زَيْدٍ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، دَخَلَ الْبَيْتَ، فَدَعَا فِي نَوَاحِيهِ كُلِّهَا، وَلَمْ يَصَلْ فِيهِ، حَتَّى خَرَجَ مِنْهُ فَلَمَّا خَرَجَ رُكْعَ رُكْعَتَيْنِ فِي قِبْلِ الْكَعْبَةِ۔

(فائدہ) والحديث أخرجه مسلم وقد تقدم الكلام عليه۔

(۲۹۱۸) أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى، قَالَ: حَدَّثَنِي الشَّائِبُ بْنُ عَمْرٍ، قَالَ: حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الشَّائِبِ، عَنْ أَبِيهِ، أَنَّهُ كَانَ يَقُودُ ابْنَ عَبَّاسٍ، وَيَقِيمُهُ عِنْدَ الشُّقَّةِ الثَّلَاثَةِ، مِمَّا يَلِي الرُّكْنَ، الَّذِي يَلِي

الْحَجَرِ، مِمَّا يَلِي التَّابَ، فَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ، أَمَا أَلْبِثْتَ أَنْ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، كَانَ يَصْلِي هَاهُنَا؟ فَيَقُولُ: نَعَمْ، فَيَتَقَدَّمُ، فَيَصْلِي)۔

ترجمہ: عبد اللہ ابن عباس یہ قائد تھے عبد اللہ ابن عباسؓ کے اور تیسرے کنارے کے پاس آپ کو کھڑا کیا وہ کنارہ جو کہ متصل ہے اس رکن سے جو کہ حجر اسود سے متصل ہے وہ حجر اسود جو کہ خانہ کعبہ سے متصل ہے، ابن عباسؓ نے کہا کیا تم کو اس بات کی خبر نہیں دی گئی کہ آپ نے یہاں کھڑے ہو کر نماز پڑھی، انہوں نے کہا، جی ہاں، حضرت عبد اللہ ابن عباسؓ آگے بڑھے اور نماز پڑھنے لگے۔

(فائدہ) حدیث ابن عباس ہذا ضعیف لجهالة محمد بن عبد الله بن

السائب، وأخرجه أبو داود وأحمد والمصنف في الكبرى۔

ذِكْرُ الْفَضْلِ فِي الطَّوَافِ بِالْبَيْتِ

(۲۹۱۹) حَدَّثَنَا أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ، أَحْمَدُ بْنُ شُعَيْبٍ مِنْ لَفْظِهِ،

قَالَ: أُنَبِّئَانَا قُتَيْبَةُ، قَالَ: حَدَّثَنَا حَمَّادٌ، عَنْ عَطَاءٍ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُبَيْدِ بْنِ عُمَيْرٍ، أَنَّ رَجُلًا قَالَ: يَا أَبَا عَبْدِ الرَّحْمَنِ، مَا أَرْضَاكَ تَسْتَلِمُ إِلَّا هَذَيْنِ الرَّكْنَيْنِ، قَالَ: إِنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: إِنَّ مَسْحَهُمَا يَحْطَانِ الْخَطِيئَةَ وَسَمِعْتُهُ يَقُولُ: مَنْ طَافَ سَبْعًا، فَهُوَ كَعَدَلِ رَقَبَةٍ۔

(فائدہ) یعنی حجر اسود اور رکن یمانی کا چھونا گناہوں کا کفارہ ہے اور جس نے

سات چکروں کا طواف کیا تو وہ غلام کو آزاد کرنے کے ثواب کے مثل ہے والحدیث صحیح، اس سے یہ بھی معلوم ہوا کہ رکن شامی اور رکن عراقی کا ہونا مشروع نہیں ہے۔

درس نمبر (۳۳)

الْكَلَامُ فِي الطَّوَافِ

حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے جب حجۃ الوداع کیا تو آپ اونٹ پر افعال حج ادا کر

ہے تھے استلام کے وقت آپ نے بجائے ہاتھ کے حجر اسود کو چھری لگادی، نذر ہوتی ہے

اللہ کے لئے کہ اگر میرا یہ کام ہو گیا تو میں اللہ کے لئے روزے رکھوں گا یا نماز پڑھوں گا اسی طرح اگر کہا کہ میں اپنے ناک کے اندر رسی بندھواؤں گا اور یہ مجھے کھینچے گا اسی طرح ایک آدمی کہہ رہا تھا تو آپ نے پوچھا یہ کیا ہو رہا ہے تو انہوں نے کہا کہ میں نے نذرمانی تھی تو آپ نے فرمایا ارے اس کو چھوڑو یہ کوئی نذر نہیں، نذر تو اللہ کے لئے ہوتی ہے جس کے اندر اللہ کی رضامندی ہو، ایک حدیث کے اندر ہے کہ اللہ تعالیٰ کنجوس لوگوں کا مال نذر منوا کے نکلواتا ہے اللہ کے مال کو بغیر نذر مانے ہی اللہ کے راستہ میں خرچ کرنا چاہیے ویسے تو طواف کرنا بہت عمدہ چیز ہے نماز کے مثل ہے لیکن حقیقت وہ نماز نہیں ہے، لہذا طواف کے درمیان بات چیت کرنا بھی جائز ہے، حضرت امام شافعی رحمہ اللہ کے نزدیک طواف کے لئے وضو شرط ہے لہذا وہ نماز کی طرح ہے ہم کہتے ہیں کہ وضو شرط نہیں بلکہ واجب ہے کیونکہ یہ تو خبر واحد سے ثابت ہے اور خبر واحد سے فرضیت ثابت نہیں ہوتی ہے۔

(۲۹۲۰) أَخْبَرَنَا يُونُسُ بْنُ سَعِيدٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا حَجَّاجٌ، عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ، قَالَ: أَخْبَرَنِي سُلَيْمَانُ الْأَخْوَلُ، أَنَّ طَاوُسًا أَخْبَرَهُ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ: (أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، مَرَّ وَهُوَ يَطُوفُ بِالْكَعْبَةِ بِإِنْسَانٍ، يَقُودُهُ إِنْسَانٌ، بِخِزَامَةٍ فِي أَنْفِهِ، فَقَطَعَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِيَدِهِ، ثُمَّ أَمَرَهُ أَنْ يَقُودَهُ بِيَدِهِ)۔

ترجمہ: حضور صلی اللہ علیہ وسلم گزرے اور ایک انسان کے ساتھ طواف کر رہے تھے اسے دوسرا انسان کھینچ رہا تھا اس رسی کے ذریعہ جو اس کے ناک کے اندر تھی حضور صلی اللہ وسلم نے اس کو اپنے ہاتھ سے کاٹ دیا پھر اس سے فرمایا کہ اس کا ہاتھ پکڑ کر کھینچو۔

(فائدہ) أخرجه البخاری وقطعه لإزالة المنكر۔

(۲۹۲۱) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى، قَالَ: حَدَّثَنَا خَالِدٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ، قَالَ: حَدَّثَنِي سُلَيْمَانُ الْأَخْوَلُ، عَنْ طَاوُسٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ: مَرَّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِرَجُلٍ، يَقُودُهُ رَجُلٌ بِشَيْئٍ،

ذَكَرَهُ فِي نَذْرِ، فَتَنَّاوَلَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَطَعَهُ، قَالَ: إِنَّهُ نَذَرٌ۔

ترجمہ: حضور صلی اللہ علیہ وسلم گزرے ایک آدمی کے پاس کو جس کو ایک آدمی کھینچ رہا تھا کسی چیز کے سبب سے جس کو اس نے ذکر کیا ہے نذر کے سلسلہ میں، حضور صلی اللہ وسلم نے اس رسی کو پکڑا اور اس کو کاٹ دیا اس نے کہا کہ یہ نذر ہے۔

(فائدہ) الحدیث أخرجه البخاری دون قوله "إنه نذر"۔

إِبَاحَةُ الْكَلَامِ فِي الطَّوَافِ

(۲۹۲۲) أَخْبَرَنَا يُونُسُ بْنُ سَعِيدٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا حَجَّاجٌ، عَنْ ابْنِ جُرَيْجٍ، قَالَ: أَخْبَرَنِي الْحَسَنُ بْنُ مُسْلِمٍ ح وَ الْحَارِثُ بْنُ مَسْكِينٍ، قِرَاءَةً عَلَيْهِ، وَأَنَا أَسْمَعُ، عَنْ ابْنِ وَهْبٍ، أَخْبَرَنِي ابْنُ جُرَيْجٍ، عَنِ الْحَسَنِ بْنِ مُسْلِمٍ، عَنْ طَاوُسٍ، عَنْ رَجُلٍ أَدْرَكَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الطَّوَافَ بِالْبَيْتِ صَلَاةً، فَأَقْلَوْا مِنَ الْكَلَامِ، اللَّفْظُ لِيُونُسَ، خَالَفَهُ حَنْظَلَةُ بْنُ أَبِي سَفْيَانَ۔

ترجمہ: حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ بیت اللہ کا طواف مثل نماز کے ہے لہذا گفتگو کم کیا کرو، حسن ابن مسلم کی مخالف کی ہے حنظلہ ابن سفیان نے، مطلب یہ ہے کہ حسن ابن مسلم کی روایت کے اعتبار سے یہ حدیث مرفوع ہے اور حنظلہ کی روایت کے اعتبار سے یہ روایت موقوف ہے، (خالقہ) میں "ہ" ضمیر کا مرجع حسن ابن مسلم ہیں۔

(فائدہ) اس کا رفع ضعیف ہے۔

(۲۹۲۳) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلِيمَانَ، قَالَ: أَنْبَأَنَا الشَّيْبَانِيُّ، عَنْ حَنْظَلَةَ بْنِ أَبِي سَفْيَانَ، عَنْ طَاوُسٍ، قَالَ: قَالَ: عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ، (أَقْلَوْا الْكَلَامَ فِي الطَّوَافِ، فَإِنَّمَا أَنْتُمْ فِي الصَّلَاةِ)۔

ترجمہ: عبد اللہ ابن عمر نے فرمایا طواف میں کلام کم کرو، اس لئے کہ تم نماز کے اندر ہو۔

(فائدہ) والحدیث موقوف وهو فتویٰ ابن عمرؓ ولذا يقال: إنه مرفوع حکماً وإن لم یکن مرفوعاً لفظاً۔

إِبَاحَةُ الطَّوَافِ فِي كُلِّ الْأَوْقَاتِ

(۲۹۲۴) أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، قَالَ: حَدَّثَنَا سَفْيَانٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو الزُّبَيْرِ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ بَابَاةَ، عَنْ جُبَيْرِ بْنِ مُطْعَمٍ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَأْتِي عَبْدَ مَنْفٍ، لَا تَمْنَعُنْ أَحَدًا، طَافَ بِهَذَا الْبَيْتِ، وَصَلَّى أَيْ سَاعَةً شَاءَ، مِنْ لَيْلٍ وَنَهَارٍ۔

ترجمہ: حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اے بنی عبد مناف ہرگز منع مت کرنا کسی کو کہ وہ طواف کرے اس گھر کا اور نماز پڑھے جس وقت میں کہ وہ چاہے دن میں یا رات میں۔

(فائدہ) اس کا مطلب یہ نہیں ہے کہ منیٰ عنہ اوقات میں نماز پڑھنا مکروہ نہیں بلکہ مطلب یہ ہے کہ تم کو نماز پڑھنے سے روکنے کا حق نہیں ہے، والحدیث صحیح۔

كَيْفَ طَوَافِ الْمَرِيضِ

(۲۹۲۵) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ، وَالْحَارِثُ بْنُ مِسْكِينٍ، قِرَاءَةً عَلَيْهِ، وَأَنَا أَسْمَعُ عَنِ ابْنِ الْقَاسِمِ، قَالَ: حَدَّثَنِي مَالِكٌ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ نَوْفَلٍ، عَنْ غُرْوَةَ، عَنْ زَيْنَبِ بِنْتِ أَبِي سَلَمَةَ، عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ، قَالَتْ: شَكُوْتُ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنِّي أَشْكِي فَقَالَ: (طَوِّفِي مِنْ وَرَاءِ النَّاسِ، وَأَنْتِ رَاكِبَةٌ، فَطُفْتُ، وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُصَلِّي، إِلَى جَنْبِ الْبَيْتِ، يَقْرَأُ (وَالطُّورِ وَكِتَابِ مَسْطُورِ)۔

ترجمہ: حضرت ام سلمہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا فرماتی ہیں کہ میں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے سامنے اپنے ضعف کی شکایت کی میں بیمار ہوں تو حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا تو طواف کر لے لوگوں کے پیچھے سے حالانکہ تم سوار ہو، پس میں نے طواف کیا اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اس وقت بیت کے پہلو میں نماز پڑھ رہے تھے، اور قرأت کر رہے تھے والطور، و کتاب مسطور۔

(فائدہ) والحديث متفق عليه والباقي واضح۔

طَوَافُ الرِّجَالِ مَعَ النِّسَاءِ

(۲۹۲۶) أَخْبَرَ نَافِعُ بْنُ أَبِي حَزْمٍ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ، عَنْ عَائِشَةَ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِذَا أَقِيمَتِ الصَّلَاةُ، فَطُوفِي عَلَى بَعِيرِكَ، مِنْ وَرَاءِ النَّاسِ، غُرُورَةً لَمْ يَسْمَعْ مِنْ أُمِّ سَلَمَةَ۔

ترجمہ: ام سلمہؓ کہتی ہیں کہ یا رسول اللہ، اللہ کی قسم میں نے طواف الوداع نہیں کیا، رسول اللہ نے فرمایا جب نماز کھڑی ہو جائے تو لوگوں کے پیچھے سے طواف کر لیتا، اپنے اونٹ کے اوپر، عروہ نے ام سلمہ سے اس روایت کو نہیں سنا۔

(فائدہ) فیہ إشارة أن فیہ انقطاعاً، وفیہ تأمل لأن سماع عروہ عن أم سلمة يمكن فإنه أدرك من حياتها نيفاً وثلاثين سنة وهو معها في بلد واحد والحديث صحيح۔

(۲۹۲۷) أَخْبَرَ نَافِعُ بْنُ أَبِي حَزْمٍ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ، عَنْ عَائِشَةَ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِذَا أَقِيمَتِ الصَّلَاةُ، فَطُوفِي عَلَى بَعِيرِكَ، مِنْ وَرَاءِ النَّاسِ، غُرُورَةً لَمْ يَسْمَعْ مِنْ أُمِّ سَلَمَةَ۔

ترجمہ: ام سلمہؓ کہتی ہیں کہ میں مکہ میں اس حال میں آئی کہ میں بیمار تھی، پس ذکر کیا اس کا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے، آپ نے فرمایا تو نمازیوں کے پیچھے سے طواف کر (مطاف کا پیچھے کا حصہ) سوار ہو کر، حضرت ام سلمہؓ کہتی ہیں کہ میں نے رسول اللہ کو کعبہ کے پاس پڑھتے ہوئے سنا و الطور۔

(فائدہ) والحاصل أن الحديث صحيح بالطريقين، و أخرجه البخاري بالطريقين۔

الطَّوَافُ بِالْبَيْتِ عَلَى الرَّاحِلَةِ

(۲۹۲۸) أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ عُثْمَانَ، قَالَ: حَدَّثَنَا شُعَيْبٌ - وَهُوَ ابْنُ إِسْحَاقَ - عَنْ هِشَامِ بْنِ غَزْوَةَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ: (طَافَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي حَجَّةِ الْوَدَاعِ، حَوْلَ الْكَعْبَةِ، عَلَى بَعِيرٍ، يَسْتَلِمُ الزُّكْنَ بِمُخَجِّنِهِ)۔

ترجمہ: حضرت عائشہؓ کہتی ہیں کہ حضرت نے حجۃ الوداع کے موقع پر کعبہ کا طواف کیا اونٹ پر اور آپ رکن کا استلام کر رہے تھے اپنی چھڑی سے۔
(فائدہ) و آخر جہ مسلم والباقی واضح۔

طَوَافُ مَنْ أَفْرَدَ الْحَجَّ

(۲۹۲۹) أَخْبَرَنَا عَبْدَةُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ، قَالَ: حَدَّثَنَا سُؤَيْدٌ - وَهُوَ ابْنُ عَمْرِو الْكَلْبِيِّ - عَنْ زُهَيْرٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا بَيَانٌ، أَنَّ وَبَرَةَ حَدَّثَهُ، قَالَ: سَمِعْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَمَرَ، وَسَأَلَهُ رَجُلٌ، أَطُوفُ بِالْبَيْتِ، وَقَدْ أَحْرَمْتُ بِالْحَجِّ؟ قَالَ: وَمَا يَمْنَعُكَ؟ قَالَ: رَأَيْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَبَّاسٍ، يَنْهَى عَنْ ذَلِكَ، وَأَنْتَ أَعْجَبُ إِلَيْنَا مِنْهُ، قَالَ: رَأَيْتَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالْحَجِّ، فَطَافَ بِالْبَيْتِ وَسَعَى بَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ)۔

ترجمہ: میں نے سنا عبد اللہ ابن عمر سے کہ سوال کیا تھا ان سے ایک آدمی نے کہ میں بیت اللہ کا طواف کروں حالانکہ میں حج کا احرام باندھے ہوئے ہوں تو انہوں نے کہا کون سی چیز تم کو روک رہی ہے تو انہوں نے کہا میں نے دیکھا عبد اللہ ابن عباس کو کہ وہ اس سے منع فرما رہے ہیں اور عبد اللہ ابن عباس کے مقابلہ میں تم مجھ کو زیادہ محبوب ہو (تمہارے علم پر زیادہ اعتماد ہے) ہم نے دیکھا رسول اللہ کو کہ انہوں نے حج کا احرام باندھا اور بیت اللہ کا طواف کیا اور صفا و مروہ کے درمیان سعی کی۔

(فائدہ) والحديث أخرجه مسلم، اور ابن عباسؓ کا مطلب یہ تھا کہ

وقوف عرفہ سے پہلے طواف نہیں ہے یعنی طواف الزیارة، اور ابن عمرؓ کا مقصود طواف قدوم ہے فلا تعارض، و سیاتی۔

طَوَافُ مَنْ أَهْلُ بِعُمْرَةٍ

(۲۹۳۰) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَنْصُورٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا سُفْيَانُ، عَنْ عَمْرِو، قَالَ: سَمِعْتُ ابْنَ عَمَرَ، وَسَأَلْنَاهُ عَنْ رَجُلٍ، قَدِمَ مُعْتَمِرًا، فَطَافَ بِالْبَيْتِ، وَلَمْ يَطُفْ بَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ، أَيَأْتِي أَهْلَهُ، قَالَ: لَمَّا قَدِمَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَبْعًا، وَصَلَّى خَلْفَ الْمَقَامِ رَكْعَتَيْنِ، وَطَافَ بَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ، وَقَدْ كَانَ لَكُمْ فِي رَسُولِ اللَّهِ أُسْوَةٌ حَسَنَةٌ)۔

ترجمہ: میں نے سنا ابن عمرؓ سے اور ہم نے ان سے سوال کیا تھا اس آدمی کے بارے میں جو آیا عمرہ کرنے پھر اس نے طواف کر لیا بیت اللہ کا اور اس نے صفا و مروہ کی سعی نہیں کی، کیا وہ طواف کر کے بغیر سعی کے اپنی بیوی کے پاس جاسکتا ہے تو انہوں نے کہا جب آپ آئے تو انہوں نے طواف کیا سات چکر، اور مقام ابراہیم کے پیچھے دو رکعت نماز پڑھی اور سعی کی صفا و مروہ کے درمیان اور حضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے طریقہ میں تمہارے لئے اسوۂ حسنہ ہے۔

(فائدہ) والحديث متفق عليه وقد تقدم الكلام عليه۔

كَيْفَ يَفْعَلُ مَنْ أَهْلُ بِالْحَجِّ وَالْعُمْرَةِ وَلَمْ يَسْقِ الْهَدْيَ

(۲۹۳۱) أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ الْأَزْهَرِ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْأَنْصَارِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَشْعَثُ، عَنِ الْحَسَنِ، عَنْ أَنَسٍ، قَالَ: خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَخَرَجْنَا مَعَهُ، فَلَمَّا بَلَغَ ذَا الْحُلَيْفَةِ، صَلَّى الظُّهْرَ، ثُمَّ رَكِبَ رَاحِلَتَهُ، فَلَمَّا اسْتَوَتْ بِهِ عَلَى الْبَيْدَاءِ، أَهْلُ بِالْحَجِّ وَالْعُمْرَةِ جَمِيعًا، فَأَهْلَلْنَا مَعَهُ، فَلَمَّا قَدِمَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَكَّةَ، وَطُفْنَا، أَمَرَ النَّاسَ أَنْ يَحْلُوا، فَهَابَ الْقَوْمُ، فَقَالَ لَهُمْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لَوْ لَا أَنَّ

مَعِيَ الْهَدْيِ، لَا خَلَلْتُ، فَحَلَّ الْقَوْمُ، حَتَّى خَلَوْا إِلَى النِّسَاءِ، وَلَمْ يَجْلِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَلَمْ يَقْصِرْ إِلَى يَوْمِ النَّحْرِ۔

ترجمہ: حضرت انسؓ کہتے ہیں کہ میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ نکلا، جب آپ پہنچ گئے ذوالحلیفہ میں تو آپ نے ظہر کی نماز پڑھی، پھر اپنی انٹی کے اوپر سوار ہوئے جب آپ کو لیکر آپ کی انٹی مستوی ہوئی مقام بیداء پر تو آپ نے احرام باندھا حج اور عمرہ دونوں کا ہم نے بھی احرام باندھا آپ کے ساتھ جب آپ آئے مکہ میں تو ہم نے طواف کیا، حضرت نے لوگوں کو حکم دیا کہ وہ حلال ہو جائیں تو لوگ اس بات سے گھبرا گئے، تو آپ نے فرمایا اگر یہ بات نہ ہوتی کہ میرے ساتھ ہدی ہے تو میں بھی حلال ہو جاتا، تو قوم حلال ہو گئی، یہاں تک کہ وہ پہنچے عورتوں کے پاس، حضور صلی اللہ علیہ وسلم حلال نہیں ہوئے، اور نہ آپ نے بال کٹوائے یوم النحر تک۔

(فائدہ) ورجالہ رجال الصحیح غیر شیخہ والحديث صحیح وقد

تقدم الکلام علیہ۔

طَوَافُ الْقَارِنِ

(۲۹۳۲) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَنْصُورٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا سُفْيَانُ، عَنْ

أَيُّوبَ بْنِ مُوسَى، عَنْ نَافِعٍ، أَنَّ ابْنَ عُمَرَ، قَرَنَ الْحَجَّ وَالْعُمْرَةَ، فَطَافَ طَوَافًا وَاحِدًا، وَقَالَ: هَكَذَا رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَفْعَلُهُ۔

ترجمہ: ابن عمرؓ نے قرآن کیا، حج اور عمرہ کا ایک ہی طواف کیا اور کہا میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو اسی طرح کرتے ہوئے دیکھا ہے۔

(فائدہ) اس میں اختلاف، قبل میں گزرا ہے حنفیہ کے یہاں قارن کل

چار طواف کیا کرتا ہے۔

(۲۹۳۳) أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ مَيْمُونٍ الرَّقِئِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا سُفْيَانُ، عَنْ

أَيُّوبَ السَّخْتَنَانِيِّ، وَأَيُّوبَ بْنِ مُوسَى، وَإِسْمَاعِيلَ بْنَ أُمَيَّةَ، وَعَبِيدَ اللَّهِ بْنَ عُمَرَ، عَنْ نَافِعٍ، قَالَ: خَرَجَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ، فَلَمَّا أَتَى ذَا الْحُلَيْفَةِ، أَهَلَ

بِالْعُمْرَةِ، فَسَارَ قَلِيلًا، فَخَشِيَ أَنْ يَصْدَعَ عَنِ الْبَيْتِ، فَقَالَ: إِنَّ صِدْدَ ذَتْ صَنَعَتْ
كَمَا صَنَعَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: وَاللَّهِ مَا سَبِيلَ الْحَجِّ إِلَّا سَبِيلُ
الْعُمْرَةِ، أَشْهَدُكُمْ أَنِّي قَدْ أَوْجَبْتُ، مَعَ عُمْرَتِي حَجًّا، فَسَارَ حَتَّى أَتَى قُدَيْدًا،
فَابْتَرَى مِنْهَا هَذِيًّا، ثُمَّ قَدِمَ مَكَّةَ، فَطَافَ بِالْبَيْتِ سَبْعًا، وَبَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ،
وَقَالَ: هَكَذَا رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَعَلَ۔

ترجمہ: نکلے عبد اللہ بن عمر پس جب کہ آئے ذوالحلیفہ پر تو عمرہ کا احرام
باندھا، پھر تھوڑی دیر چلے، پھر وہ ڈرے کہ بیت اللہ سے ان کو روک دیا جائے، تو انہوں
نے کہا کہ اگر روک دیا جاؤں تو میں کروں گا ایسے ہی جیسا کہ رسول اللہ نے کیا تھا، اور کہا،
اللہ کی قسم عمرہ کے طریقہ کے علاوہ حج کا کوئی طریقہ نہیں ہے، میں تم کو گواہ بناتا ہوں کہ میں
نے عمرہ کے ساتھ حج کو بھی واجب کیا ہے پھر تھوڑی دیر چلے یہاں تک کہ پہنچ گئے مقام
قدید تک، وہاں سے ایک ہدی انہوں نے خریدی، پس جب مکہ میں عبد اللہ بن عمر آ گئے تو
انہوں نے بیت اللہ کا طواف کیا سات چکر اور سعی کی صفا اور مروہ کے درمیان، اور کہا میں
ایسے ہی رسول اللہ کو کرتے ہوئے دیکھا ہے۔

(فائدہ) ورجاله رجال الصحيح غير شيخ المصنف والحديث
متفق عليه وقدمز الكلام عليه۔

(۲۹۳۴) أَخْبَرَنَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ مَهْدِيٍّ
أَخْبَرَنِي هَانِئُ بْنُ أَيُّوبَ، عَنْ طَاوُسٍ، عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ طَوَّفَا وَاحِدًا۔

(فائدہ) یعنی حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک طواف کیا، اس سے یہ ثابت کرنا
چاہتے ہیں کہ قارن ایک ہی طواف کریگا، وقد تکلم فی طائوس ولكن الحديث
صحيح لأن حديث ابن عمر شاهد له۔

ذِكْرُ الْحَجَرِ الْأَسْوَدِ

(۲۹۳۵) أَخْبَرَنِي إِبْرَاهِيمُ بْنُ يَعْقُوبَ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُوسَى بْنُ

ذَاوَدَ، عَنْ حَمَادِ بْنِ سَلَمَةَ، عَنْ عَطَاءِ بْنِ السَّائِبِ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ، عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: الْحَجَرُ الْأَسْوَدُ مِنْ الْجَنَّةِ۔

ترجمہ: حضرت نے فرمایا حجر اسود جنت کا ٹکڑا ہے۔

(فائدہ) والحديث صحيح إمام حمول على الحقيقة أو مبالغة في

تعظيم شأنه۔

اسْتِلَامُ الْحَجَرِ الْأَسْوَدِ

(۲۹۳۶) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ غِيلَانَ، قَالَ: حَدَّثَنَا وَكِيعٌ، قَالَ:

حَدَّثَنَا سُفْيَانُ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ عَبْدِ الْأَعْلَى، عَنْ سُؤَيْدِ بْنِ غَفَلَةَ، أَنَّ عُمَرَ قَبْلَ الْحَجَرِ، وَالتَّرَمَةَ، وَقَالَ: رَأَيْتُ أَبَا الْقَاسِمِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَكُ حَفِيًّا۔

ترجمہ: حضرت عمر فاروقؓ نے حجر اسود کا بوسہ لیا اور اس سے چمٹے اور فرمایا

میں نے دیکھا ابوالقاسم صلی اللہ علیہ وسلم کو تیرے ساتھ لیٹے ہوئے۔

(فائدہ) والحديث أخرجه مسلم، ومقصود عمر رضي الله عنه اتباع

النبي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لا تعظيم الحجر كما كان عليه عبادة الأوثان۔

تَقْبِيلُ الْحَجَرِ

(۲۹۳۷) أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: أَتَانَا عِيسَى بْنُ

يُونُسَ، وَجَرِيرٌ، عَنِ الْأَعْمَشِ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ، عَنْ عَابِسِ بْنِ رَبِيعَةَ، قَالَ:

رَأَيْتُ عُمَرَ، جَاءَ إِلَى الْحَجَرِ، فَقَالَ: إِنِّي لَا أَعْلَمُ أَنَّكَ حَجَزَ، وَلَوْ لَا أَتَى رَأَيْتُ

رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقْبَلُكَ مَا قَبَّلْتُكَ، ثُمَّ دَنَا مِنْهُ فَقَبَّلَهُ۔

ترجمہ: عابس ابن ربیعہ کہتے ہیں کہ میں نے دیکھا حضرت عمرؓ کو کہ وہ

آئے حجر اسود کے پاس انہوں نے کہا، پتھر میں جانتا ہوں کہ تو پتھر ہے اگر میں رسول اللہ

کو تیرا بوسہ لیتے ہوئے نہ دیکھا ہوتا تو میں تیرا بوسہ نہ لیتا، یہ فرما کر عمر حجر اسود کے قریب

ہو گئے اور بوسہ لیا۔

(فائدہ) والحديث متفق عليه

کَيْفَ يَقْبَلُ

(۲۹۳۸) أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَثْمَانَ، قَالَ: حَدَّثَنَا الْوَلِيدُ، عَنْ حَنْظَلَةَ، قَالَ: رَأَيْتُ طَاوُسًا يَمُرُّ بِالرُّكْنِ، فَإِنْ وَجَدَ عَلَيْهِ، زِحَامًا مَرَّ وَلَمْ يَزَاجِمْ، وَإِنْ رَأَاهُ خَالِيًا، قَبَلَهُ ثَلَاثًا، ثُمَّ قَالَ: رَأَيْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ، فَعَلَ مِثْلَ ذَلِكَ، وَقَالَ: ابْنُ عَبَّاسٍ، رَأَيْتُ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ، فَعَلَ مِثْلَ ذَلِكَ، ثُمَّ قَالَ: إِنَّكَ جَبْرٌ، لَا تَنْفَعُ، وَلَا تَضُرُّ، وَلَوْ لَا أَنِّي رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا قَبِلْتُكَ، ثُمَّ قَالَ عُمَرُ: رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَعَلَ مِثْلَ ذَلِكَ۔

ترجمہ: حنظلہ کہتے ہیں کہ میں نے دیکھا طائوس کو کہ وہ گزرتے ہیں رکن کے پاس، پس اگر پاتے ہیں اس کے پاس بھیڑ تو گزر جاتے ہیں لوگوں کے ساتھ بھیڑ نہیں لگاتے اور اگر دیکھتے ہیں حجر اسود کو خالی تو تین مرتبہ بوسہ لیتے ہیں۔

(فائدہ) والحديث بهذا الإسناد لا يصح لأن الوليد مدلس وبالسند السابق متفق عليه۔

كَيْفَ يَطُوفُ أَوَّلَ مَا يَقْدَمُ وَعَلَى أَيِّ شَقِيهِ

يَأْخُذُ إِذَا اسْتَلَمَ الْحَجَرَ

(۲۹۳۹) أَخْبَرَنَا عَبْدُ الْأَعْلَى بْنُ وَاصِلٍ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ آدَمَ، عَنْ سُفْيَانَ، عَنْ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَابِرٍ، قَالَ: لَمَّا قَدِمَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْمَسْجِدَ فَاسْتَلَمَ الْحَجَرَ، ثُمَّ مَضَى عَلَى يَمِينِهِ، فَرَمَلَ ثَلَاثًا، وَمَشَى أَرْبَعًا، ثُمَّ أَتَى الْمَقَامَ، فَقَالَ: وَاتَّخِذُوا مِنْ مَقَامِ إِبْرَاهِيمَ مُصَلًّى، الْبَقَرَةَ (۱۲۵) فَصَلُّوا رُكْعَتَيْنِ، وَالْمَقَامَ بَيْنَهُ وَبَيْنَ الْبَيْتِ، ثُمَّ أَتَى الْبَيْتَ بَعْدَ الرُّكْعَتَيْنِ، فَاسْتَلَمَ الْحَجَرَ، ثُمَّ خَرَجَ إِلَى الصَّفَا۔

ترجمہ: حضرت جابرؓ کہتے ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم مسجد میں داخل

ہوئے اور حجر اسود کا استلام کیا، پھر آپ چلے اپنی دائیں جانب، حضرت نے تین چکروں میں رمل کیا اور چار چکروں میں اپنی ہیئت مستمرہ کے مطابق چلے، پھر مقام ابراہیم کے پاس آئے اور فرمایا ”واتخذوا من مقام ابراہیم مصلیٰ“ پھر آپ نے یہاں دو رکعت نماز پڑھی اور مقام ابراہیم آپ کے اور بیت اللہ کے درمیان تھا، پھر نماز کے بعد آپ بیت اللہ کے پاس آئے اور حجر اسود کا استلام کیا، پھر صفا کی جانب نکل گئے۔

(فائدہ) والحديث أخرجه مسلم وقد تقدم الكلام عليه۔

كَيْفَ يَسْعَى

(۲۹۴۰) أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ نَافِعٍ، أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَمْرٍو، كَانَ يَزْمِلُ الثَّلَاثَ، وَيَمْشِي الْأَرْبَعَ، وَيُزْعِمُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَفْعَلُ ذَلِكَ۔

(فائدہ) والحديث متفق عليه وقد سبق مطوّلًا وتقدم الكلام عليه۔

كَمْ يَمْشِي

(۲۹۴۱) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَغْقُوبُ، عَنْ مُوسَى بْنِ عُقْبَةَ، عَنْ نَافِعٍ، عَنِ ابْنِ عَمْرٍو، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ إِذَا طَافَ فِي الْحَجِّ وَالْعُمْرَةِ، أَوَّلَ مَا يَقْدُمُ، فَإِنَّهُ يَسْعَى ثَلَاثَةَ أَطْوَافٍ، وَيَمْشِي أَرْبَعًا، ثُمَّ يَصْلِي سَجْدَتَيْنِ، ثُمَّ يَطُوفُ بَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ۔

ترجمہ: جب آپ طواف کرتے حج اور عمرہ میں پہلا وہ طواف جس کو آپ کرتے تین چکروں میں رمل کرتے اور چار میں اپنی ہیئت پر چلتے، پھر آپ پڑھتے دو رکعت نماز، پھر آپ سعی کرتے صفا اور مروہ کے درمیان۔

(فائدہ) والحديث متفق عليه وقد تقدم الكلام عليه۔

الْحَبَبُ فِي الثَّلَاثَةِ مِنَ السَّبْعِ

(۲۹۴۲) أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو، وَسَلِيمَانُ بْنُ دَاوُدَ، عَنِ ابْنِ

وَهَب، قَالَ: أَخْبَرَنِي يُولُسُ، عَنِ ابْنِ شِهَابٍ، عَنْ سَالِمٍ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، حِينَ يَتَقَدَّمُ مَكَّةَ، يَسْتَلِمُ الرُّكْنَ الْأَسْوَدَ، أَوَّلَ مَا يَطُوفُ، يَخْبُثُ ثَلَاثَةَ أَطْوَافٍ، مِنْ السَّبْعِ).

ترجمہ: آپ طواف میں سات میں سے پہلے تین چکروں میں رمل کرتے۔

(فائدہ) ورجال الحديث رجال الصحيح غير شيخ المصنف وهو ثقة تفرد به المصنف وأبو داود والحديث صحيح۔

الرَّمْلُ فِي الْحَجِّ وَالْعُمْرَةِ

(۲۹۴۳) أَخْبَرَنِي مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ ابْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ الْحَكَمِ، قَالَ: حَدَّثَنَا شُعَيْبُ بْنُ اللَّيْثِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ كَثِيرِ بْنِ قَزْدٍ، عَنْ نَافِعٍ، أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَمَرَ، كَانَ يَخْبُثُ فِي طَوَافِهِ، حِينَ يَتَقَدَّمُ فِي حَجٍّ أَوْ عُمْرَةٍ، ثَلَاثًا، وَيَمْشِي أَرْبَعًا، قَالَ: وَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَفْعَلُ ذَلِكَ۔

ترجمہ: عبد اللہ ابن عمرؓ رمل کرتے تھے اپنے طواف میں جب کہ وہ آتے حج یا عمرہ میں، تین چکروں میں، اور چار چکروں میں ہیئت کے مطابق چلتے تھے اور کہا آپ صلی اللہ علیہ وسلم ایسا ہی کرتے تھے۔

(فائدہ) والحديث متفق عليه وقد تقدم الكلام عليه۔

الرَّمْلُ مِنَ الْحَجْرِ إِلَى الْحَجَرِ

(۲۹۴۴) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ، وَالْحَارِثُ بْنُ مِسْكِينٍ، قِرَاءَةً عَلَيْهِ، وَأَنَا أَسْمَعُ، عَنِ ابْنِ الْقَاسِمِ، قَالَ: حَدَّثَنِي مَالِكٌ، عَنْ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، قَالَ: (رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، رَمَلَ مِنَ الْحَجْرِ إِلَى الْحَجَرِ، حَتَّى انْتَهَى إِلَيْهِ ثَلَاثَةَ أَطْوَافٍ۔

ترجمہ: جابر ابن عبد اللہ کہتے ہیں کہ میں نے دیکھا حضور صلی اللہ علیہ وسلم کو رمل کرتے ہوئے حجر اسود سے لیکر حجر اسود تک یہاں تک کہ آپ منتهی ہو جاتے حجر اسود تک

تین چکروں کے ساتھ۔

(فائدہ) والحديث أخرجه مسلم وقد تقدم الكلام عليه۔

الْعَلَّةُ الَّتِي مِنْ أَجْلِهَا سَعَى النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالْبَيْتِ

وہ سبب و علت جس کی وجہ سے اللہ کے نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے بیت اللہ کے

اندرواف میں رمل کیا ہے۔

(۲۹۴۵) أَخْبَرَنِي مُحَمَّدُ بْنُ سَلِيمَانَ، عَنْ حَمَادِ بْنِ زَيْدٍ، عَنْ

أَيُّوبَ، عَنِ ابْنِ جُبَيْرٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ: لَمَّا قَدِمَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

وَ أَصْحَابُهُ مَكَّةَ، قَالَ الْمُشْرِكُونَ: وَهَنَتْهُمْ حُمَى يَثْرِبَ، وَلَقُوا مِنْهَا شَرًّا،

فَأُطْلِعَ اللَّهُ نَبِيَّهُ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَى ذَلِكَ فَأَمَرَ أَصْحَابَهُ أَنْ يَزْمَلُوا،

وَأَنْ يَمْشُوا مَابَيْنَ الرُّكْنَيْنِ، وَكَأَنَّ الْمُشْرِكِينَ مِنْ نَاحِيَةِ الْحَجَرِ، فَقَالُوا:

لَهُؤُلَاءِ أَجْلَدُ مِنْ كَذَا)۔

ترجمہ: ابن عباسؓ کہتے ہیں کہ جب حضور صلی اللہ علیہ وسلم اور آپ کے صحابہ

مکہ آئے تو کفار نے کہا یثرب کے بخار نے ان کو کمزور کر دیا ہے اور ان لوگوں نے یثرب

کے بخار سے کمزوری پائی ہے، تو اللہ تعالیٰ نے آپ صلی اللہ علیہ وسلم کو اسکے اوپر باخبر کر دیا،

حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنے صحابہ کو حکم دیا کہ وہ رمل کریں، اور یہ کہ وہ آہستہ چلیں حجر اسود

اور رکن یمانی کے درمیان، اور مشرکین حطیم والے کنارے پر تھے، مشرکین نے کہا البتہ یہ

حضرات اس کے مقابلہ میں زیادہ چست و چالاک ہیں (ہرنی کے بچوں کے مقابلہ میں)۔

(فائدہ) حدیث متفق علیہ ہے یہ جہاد کی ایک نوع ہے جس کے نتیجہ میں بہت

عزت و قوت ملی۔

(۲۹۴۶) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ، قَالَ: حَدَّثَنَا حَمَادُ، عَنِ الزُّبَيْرِ بْنِ عَرَبِيِّ،

قَالَ: سَأَلَ رَجُلٌ ابْنَ عُمَرَ، عَنِ اسْتِئْذَانِ الْحَجَرِ؟ فَقَالَ: رَأَيْتَ رَسُولَ اللَّهِ

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَسْتَلِمُهُ، وَيَقْبِلُهُ، فَقَالَ الرَّجُلُ: أَرَأَيْتَ إِنْ رُحِمْتُ عَلَيْهِ،

أَوْ غُلِبْتُ عَلَيْهِ، فَقَالَ ابْنُ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا: اجْعَلْ أَرَأَيْتَ بِالْيَمَنِ، رَأَيْتَ

رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَسْتَلِمُهُ، وَيَقْبَلُهُ۔

ترجمہ: ایک آدمی نے ابن عمر رضی اللہ عنہ سے حجر اسود کے استلام کے بارے میں پوچھا ابن عمرؓ نے کہا میں نے دیکھا آپ صلی اللہ علیہ وسلم کو اس کا استلام کرتے ہوئے اور اس کا بوسہ لیتے ہوئے اس آدمی نے کہا اگر میں بھیڑ لگا دیا جاؤں حجر اسود پر، یا میں حجر اسود پر جانے میں مغلوب ہو جاؤں تو عبد اللہ ابن عمر رضی اللہ عنہما نے فرمایا تو اپنے (أَرَأَيْتَ) کو یمن لے جا، میں نے دیکھا رسول اللہ کو اس کا استلام کرتے ہوئے اور اس کا بوسہ لیتے ہوئے۔

(فائدہ) مطلب یہ کہ تو اپنے ”آرایت“ کو اپنے یمن میں رکھ اس لئے کہ وہ یمنی تھا، والحديث أخرجه البخاري وقد تقدم في رقم (۲۷۳۲) وقد مر الكلام عليه۔

إِسْتِلَامُ الرُّكْنَيْنِ فِي كُلِّ طَوَافٍ

(۲۹۴۷) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى، عَنْ ابْنِ زَوَادٍ، عَنْ نَافِعٍ، عَنْ ابْنِ عُمَرَ: (أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَسْتَلِمُ الرُّكْنَ الْيَمَانِيَّ، وَالْحَجَرَ فِي كُلِّ طَوَافٍ)۔

ترجمہ: ابن عمرؓ کہتے ہیں کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم استلام کرتے تھے رکن یمانی اور حجر اسود کا ہر چکر میں۔

(فائدہ) والحديث متفق عليه ورجالہ رجال الصحيح۔

(۲۹۴۸) أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ مَسْعُودٍ، وَمُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَا: حَدَّثَنَا خَالِدٌ: قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ، عَنْ نَافِعٍ، عَنْ ابْنِ عُمَرَ، (أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا يَسْتَلِمُ إِلَّا الْحَجَرَ، وَالرُّكْنَ الْيَمَانِيَّ)۔

ترجمہ: ابن عمرؓ روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم استلام نہیں کرتے تھے مگر حجر اسود اور رکن یمانی کا۔

(فائدہ) یعنی رکن شامی اور رکن عراقی کا استلام نہیں کرتے تھے، ورجالہ رجال الصحيح غير شيخ المصنف، والحديث متفق عليه۔

مَسْحُ الرُّكْنَيْنِ الْيَمَانِيَيْنِ

(۲۹۴۹) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ، قَالَ: حَدَّثَنَا اللَّيْثُ، عَنْ ابْنِ شِهَابٍ، عَنْ سَالِمٍ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: (لَمْ أَرِ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَمْسَحُ مِنَ الْبَيْتِ، إِلَّا الرُّكْنَيْنِ الْيَمَانِيَيْنِ).

ترجمہ: ابن عمرؓ کہتے ہیں کہ میں نے نہیں دیکھا حضور کو چھوتے ہوئے بیت اللہ میں سے سوائے حجر اسود اور رکن یمانی کے۔
(فائدہ) حجر اسود اور رکن یمانی کو بطریق تغلیب یمانیین بولا گیا ہے ”والحدیث متفق علیہ ورجالہ رجال الصحیح“

تَرْكُ اسْتِلامِ الرُّكْنَيْنِ الْآخَرَيْنِ

(۲۹۵۰) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْعَلَاءِ، قَالَ: أُنْبَأَنَا ابْنُ إِدْرِيسَ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ، وَابْنِ جُرَيْجٍ، وَمَالِكٍ، عَنْ الْمُقْبِرِيِّ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ جُرَيْجٍ، قَالَ: قُلْتُ لِابْنِ عُمَرَ: رَأَيْتُكَ لَا تَسْتَلِمُ مِنَ الْأَرْكَانِ، إِلَّا هَذَيْنِ الرُّكْنَيْنِ الْيَمَانِيَيْنِ، قَالَ: لَمْ أَرِ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَسْتَلِمُ إِلَّا هَذَيْنِ الرُّكْنَيْنِ، مُخْتَصِرًا.

ترجمہ: میں نے ابن عمرؓ سے کہا میں نے آپ کو دیکھا کہ آپ استلام نہیں کرتے مگر ان دو یمانی رکنوں کا، یعنی رکن یمانی اور حجر اسود کا، انہوں نے کہا میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو نہیں دیکھا مگر ان دو رکنوں کا استلام کرتے ہوئے (یہ حدیث حدیث مطول سے اختصار کر کے پیش کی گئی ہے۔

(فائدہ) والحدیث متفق علیہ وقد مر الکلام علیہ ورجالہ رجال

الصحیح۔

(۲۹۵۱) أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو، وَالْحَارِثُ بْنُ مِسْكِينٍ، قِرَاءَةً عَلَيْهِ وَأَنَا أَسْمَعُ، عَنْ ابْنِ وَهْبٍ، قَالَ: أَخْبَرَنِي يُونُسُ، عَنْ ابْنِ شِهَابٍ، عَنْ سَالِمٍ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: لَمْ يَكُنْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَسْتَلِمُ مِنَ أَرْكَانِ

الْبَيْتِ إِلَّا الرُّكْنَ الْأَسْوَدَ، وَالَّذِي يَلِينُهُ، مِنْ لُحُورِ الْجَمْعِ حَيِّينَ۔

ترجمہ: عبد اللہ ابن عمرؓ کہتے ہیں کہ کہ جناب نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم استلام نہیں کرتے تھے ارکان میں سے کسی کا مگر حجر اسود اور رکن یمانی کا، رکن یمانی کی جانب میں قبیلہ بنی جحج کے گھروں کی جانب۔

(فائدہ) دور، دار کی جمع، تمحیین نسبت ہے بنی جحج کی طرف، جو قریش کا ایک قبیلہ ہے ”والحدیث أخرجه مسلم، ورجاله رجال الصحيح غیر شیخہ الحارث، فتقرّبه هو أبو داود وهو ثقة۔“

(۲۹۵۲) أَخْبَرَ نَاعِبُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ نَافِعٍ، قَالَ: قَالَ عَبْدُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَا تَرَكْتُ اسْتِلاَمَ هَذَيْنِ الرُّكْنَيْنِ - مِنْذُ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْيَمَانِيَّ وَالْحَجَرَ، فِي شِدْقَةٍ، وَلَا رِخَاءٍ۔

ترجمہ: عبد اللہ ابن عمرؓ کہتے ہیں کہ میں دو رکنوں کا استلام نہیں چھوڑتا جب سے میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو ان دو رکنوں کا استلام کرتے ہوئے دیکھا ہے رکن یمانی اور حجر اسود کا نہ سختی میں اور نہ نرمی میں۔

(فائدہ) رجالہ رجال الصحيح والحدیث متفق علیہ وقد تقدم الكلام علیہ۔

(۲۹۵۳) أَخْبَرَ نَاعِمَرَانُ بْنُ مُوسَى، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَارِثِ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَيُّوبُ، عَنْ نَافِعٍ، عَنِ ابْنِ عُمَرَ: قَالَ: مَا تَرَكْتُ اسْتِلاَمَ الْحَجَرِ، فِي رِخَاءٍ وَشِدْقَةٍ، مِنْذُ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَسْتَلِمُهُ۔

(فائدہ) رجالہ رجال الصحيح غیر شیخہ عمران بن موسیٰ وهو ثقة، والحدیث متفق علیہ۔

اسْتِلاَمُ الرُّكْنِ بِالْمِخْبَنِ

(۲۹۵۴) أَخْبَرَ نَائُونُسُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى، وَسَلَيْمَانُ بْنُ دَاوُدَ، عَنِ

ابْنِ وَهَبٍ، قَالَ: أَخْبَرَنِي يُونُسُ، عَنِ ابْنِ شَهَابٍ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ،

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ طَافَ فِي حَجَّةِ الْوَدَاعِ عَلَى بَعِيرٍ، يَسْتَلِمُ الرُّكْنَ بِمِخْبَنٍ۔

ترجمہ: حضرت عبد اللہ ابن عباسؓ کہتے ہیں کہ رسول اللہ نے طواف کیا حجۃ الوداع میں اونٹ کے اوپر استلام کرتے تھے رکن کا (حجر اسود کا) چھڑی کے ذریعہ سے۔
(فائدہ) میخبن، بمعنی چھڑی، والجمع میخاجن، ورجالہ رجال الصحیح غیر شیخہ سلیمان بن داؤد فہانہ تفرد بہ ہو، وأبو داؤد ووثقہ، والحديث أخرجه البخاری وقد تقدم الكلام عليه۔

الإشارة إلى الركن

(۲۹۵۵) أَخْبَرَنَا بِشْرُ بْنُ هَلَالٍ، قَالَ: أُنْبَأَنَا عَبْدُ الْوَارِثِ، عَنْ خَالِدٍ، عَنْ عِكْرِمَةَ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ، (أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَطُوفُ بِالْبَيْتِ، عَلَى رَاحِلَتِهِ، فَإِذَا انْتَهَى إِلَى الرُّكْنِ أَشَارَ إِلَيْهِ)۔
ترجمہ: عبد اللہ بن عباسؓ کہتے ہیں کہ جناب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم بیت اللہ کا طواف کر رہے تھے اپنی اونٹنی پر، پس جب آپ پہنچے حجر اسود کی جانب تو (چھڑی کے ذریعہ) اس کی جانب اشارہ کرتے۔

(فائدہ) رجالہ رجال الصحیح والحديث أخرجه البخاری وقد تقدم الكلام عليه في الحديث السابق۔

درس نمبر (۳۴)

شیطان نے لوگوں کو بھڑکایا کہ جن کپڑوں کے ساتھ تم دنیا میں گھومتے ہو انہیں کے ساتھ تم بیت اللہ کا طواف کرتے ہو یہ تو بہت غلط بات ہے تم بیت اللہ کا طواف ننگے ہو کر کیا کرو، ایک عورت ننگے ہو کر بیت اللہ میں آئی اور اس کا طواف شروع کر دیا اور ساتھ ہی شعر پڑھنا بھی شروع کر دیا شعر کے اندر کہہ رہی ہے میں بیت اللہ کا طواف ننگے ہو کر کر رہی ہوں لیکن میں اپنی شرمگاہ کو کسی کو دیکھنے کی اجازت نہیں دیتی، جو میری شرمگاہ کو

دیکھے گا وہ خود گناہگار ہوگا، میں اسکی ذمہ دار نہیں ہوں اسی فتنہ کو روکنے کے لئے (خذوا زینتکم الخ) یہ آیت نازل ہوئی، جب سن (۹ھ) میں حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت ابو بکر صدیقؓ کو امیر حج بنا کر بھیجا تو وہاں اعلان بھی کروا دیا کہ اب کوئی ننگے ہو کر طواف نہیں کرے گا اور آج کے بعد کوئی مشرک حج کرنے نہیں آ سکتا پھر (۱۰ھ) میں خود نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم حج کرنے کے لئے تشریف لائے۔

قَوْلُهُ عَزَّ وَجَلَّ: خُذُوا زِينَتَكُمْ عِنْدَ كُلِّ مَسْجِدٍ

(۲۹۵۶) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا

شُعْبَةُ، عَنْ سَلَمَةَ، قَالَ: سَمِعْتُ مُسْلِمًا الْبَطِينِ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ: كَانَتْ الْمَرْأَةُ تَطُوفُ بِالْبَيْتِ، وَهِيَ عُرْيَانَةٌ، تَقُولُ: (مِنْ الرِّجْزِ) الْيَوْمَ يَبْدُو بَعْضُهُ أَوْ كُلُّهُ وَمَا بَدَأَ مِنْهُ فَلَا أَجَلَ

قَالَ: فَتَنَزَلَتْ (يَا بَنِي آدَمَ خُذُوا زِينَتَكُمْ عِنْدَ كُلِّ مَسْجِدٍ)

ترجمہ: حضرت ابن عباسؓ کہتے ہیں کہ ایک عورت بیت اللہ کا طواف کر رہی تھی اور وہ ننگی تھی اور وہ کہہ رہی تھی، آج شرمگاہ کا کچھ حصہ کھل جاوے، یا سارا کا سارا کھل جاوے، جو کچھ بھی اس میں کھل جاوے میں کسی کو دیکھنے کیلئے حلال قرار نہیں دیتی، ابن عباسؓ کہتے ہیں کہ اس وقت یہ آیت نازل ہوئی (یا بنی آدم خذوا زینتکم عند کل مسجد) (فائدہ) یہ عورت ضیاء بنت عامر بن قرط تھی اس کے کہنے کا مقصد یہ تھا کہ میں ننگی ہوئی طواف کی غرض سے نہ کہ لوگوں کو دکھانے کی غرض سے تو میں کسی کو دیکھنے کی اجازت نہیں دوں گی، تو اس پر یہ نازل ہوئی جس میں تمام عالم کو خطاب ہے کہ مسجد اور نماز کے لئے ستر کو چھپاؤ، والحديث أخرجه مسلم۔

(۲۹۵۷) أَخْبَرَنَا أَبُو دَاوُدَ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَغْقُوبُ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبِي

عَنْ صَالِحٍ، عَنِ ابْنِ شِهَابٍ، أَنَّ حُمَيْدَ بْنَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَخْبَرَهُ، أَنَّ أَبَا بَكْرٍ بَعَثَهُ فِي الْحَجَّةِ الَّتِي أَمَرَهُ عَلَيْهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَلْ حُجَّةِ الْوَدَاعِ، فِي رَهْطٍ، يُؤْذِنُ فِي النَّاسِ، إِلَّا لَا يَخْجَنَ بَعْدَ الْعَامِ مُشْرِكًا، وَلَا

يَطُوفُ بِالْبَيْتِ غُزْيَانُ۔

ترجمہ: حضرت ابو ہریرہؓ نے باخبر کیا حمید کو کہ ان کو ابو بکرؓ نے بھیجا اس حج میں کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے ان کو امیر بنایا تھا اس حج کے اوپر حجۃ الوداع سے پہلے ایک قافلہ کے ساتھ کہ وہ لوگوں میں اعلان کر دیں کہ اس سال کے بعد کوئی مشرک حج نہیں کرے گا اور کوئی بیت اللہ کا طواف ننگے نہیں کرے گا۔

(فائدہ) حضرت علی رضی اللہ عنہ بھی تاذین کے لئے بھیجے گئے تھے تو حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ نے حضرت علیؓ کے تعاون کے لئے ابو ہریرہؓ وغیرہ کو ساتھ کر دیا پھر کوئی اشکال نہیں ہوگا، والحديث متفق عليه۔

(۲۹۵۸) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدٌ، وَعُثْمَانُ بْنُ غَمَرٍ، قَالَا: حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، عَنِ الْمُغِيرَةِ، عَنِ الشَّعْبِيِّ، عَنْ مُحَرَّرِ بْنِ أَبِي هُرَيْرَةَ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: جِئْتُ مَعَ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ، حِينَ بَعَثَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى أَهْلِ مَكَّةَ بِرِأَاةٍ، قَالَ: مَا كُنْتُمْ تَنَازُونَ؟ قَالَ: كُنَّا نُنَادِي أَنَّهُ لَا يَدْخُلُ الْجَنَّةَ إِلَّا نَفْسٌ مُؤْمِنَةٌ، وَلَا يَطُوفُ بِالْبَيْتِ غُزْيَانُ، وَمَنْ كَانَ بَيْنَهُ وَبَيْنَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَهْدٌ، فَأَجَلَهُ، أَوْ أَمَدَهُ، إِلَى أَرْبَعَةِ أَشْهُرٍ، فَإِذَا مَضَتْ الْأَرْبَعَةُ أَشْهُرٌ، فَإِنَّ اللَّهَ بَرِيءٌ مِنَ الْمَشْرِكِينَ وَرَسُولُهُ وَلَا يَخُجُّ بَعْدَ الْعَامِ مُشْرِكٌ، فَكُنْتُ أُنَادِي، حَتَّى صَحِلَ صَوْتِي)۔

ترجمہ: حضرت ابو ہریرہؓ کہتے ہیں کہ میں آیا علی ابن ابوطالب کے ساتھ جس وقت ان کو رسول اللہ نے اہل مکہ کی جانب بھیجا پروانہ دیکر تو انہوں نے کہا تم کیا اعلان کرتے تھے تو انہوں نے کہا کہ ہم اعلان کرتے تھے کہ جنت میں کوئی داخل نہیں ہوگا علاوہ مؤمن کے، اور کوئی بیت اللہ کا ننگا طواف نہیں کرے گا اور جو آدمی کہ اس کے اور رسول اللہ کے درمیان کوئی عہد ہے تو اس کی میعاد چار مہینہ تک ہے جب چار مہینے گزر جائیں تو اللہ اور اس کا رسول مشرکین سے بری ہیں اور اس سال کے بعد کوئی مشرک حج نہیں کرے گا میں اس کا اعلان کرتا تھا یہاں تک کہ میری آواز پست ہو گئی۔

(فائدہ) ”صَحْلَ صَوْتِي“ میری آواز پست ہوگئی، والحديث صحيح، وقد تكلم حوله كثير من العلماء منهم ابن كثير والطبري۔

أَيْنَ يُصَلِّي رَكْعَتِي الطَّوَافِ

(۲۹۵۹) أَخْبَرَنَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، عَنْ يَحْيَى، عَنْ ابْنِ جُرَيْجٍ، عَنْ كَثِيرِ بْنِ كَثِيرٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنِ الْمُطَّلِبِ بْنِ أَبِي وَدَاعَةَ، قَالَ: رَأَيْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حِينَ فَرَّغَ مِنْ سُبُعِهِ، جَاءَ حَاشِيَةَ الْمَطَافِ، فَصَلَّى رَكْعَتَيْنِ، وَلَيْسَ بَيْنَهُ وَبَيْنَ الطَّوَافِ أَحَدًا۔

ترجمہ: مُطَّلِب کہتے ہیں کہ میں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا جب کہ فارغ ہوئے اپنے سات چکروں سے مطاف کے کونے پر آگئے تو آپ نے دو رکعت نماز پڑھی، آپ اور طواف کرنے والوں کے درمیان کوئی سترہ نہیں تھا۔

(فائدہ) سُبُعہ: ساتواں چکر یا سات چکر جبکہ ’س‘ پر فتح اور ’ب‘ پر سکون ہو، والحديث ضعيف لأن كثير الم يسمعه من أبيه، اور جب کوئی درمیان میں نہیں تھا تو سترہ کی حاجت نہیں تھی۔

(۲۹۶۰) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ، قَالَ: حَدَّثَنَا سُفْيَانُ، عَنْ عُمَرُو، قَالَ: يَغْنِي ابْنُ عُمَرَ: (قَدِمَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَطَافَ بِالْبَيْتِ سَبْعًا، وَصَلَّى خَلْفَ الْمَقَامِ رَكْعَتَيْنِ، وَطَافَ بَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ، وَقَالَ: (لَقَدْ كَانَ لَكُمْ فِي رَسُولِ اللَّهِ أُسْوَةٌ حَسَنَةٌ)۔

ترجمہ: حضور صلی اللہ علیہ وسلم تشریف لائے اور بیت اللہ کا سات چکروں کے ساتھ طواف کیا اور مقام ابراہیم کے پیچھے دو رکعت نماز پڑھی، پھر آپ نے سعی کی صفا اور مروہ کے درمیان اور فرمایا (لَقَدْ كَانَ لَكُمْ فِي رَسُولِ اللَّهِ أُسْوَةٌ حَسَنَةٌ)۔

(فائدہ) رجال الحديث رجال الصحيح والحديث متفق عليه وهذا الحديث من ربايعيات المصنف ومن ربايعيات الكتاب۔

الْقَوْلُ بَعْدَ رُكْعَتَيِ الطَّوَافِ

(۲۹۶۱) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ الْحَكَمِ، عَنْ شُعَيْبٍ، قَالَ: أَتَيْنَا اللَّيْثَ، عَنْ ابْنِ الْهَادِ، عَنْ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَابِرٍ، قَالَ: طَافَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالْبَيْتِ سَبْعًا، رَمَلَ مِنْهَا ثَلَاثًا وَ مَشَى أَرْبَعًا، ثُمَّ قَامَ عِنْدَ الْمَقَامِ، فَصَلَّى رُكْعَتَيْنِ، ثُمَّ قَرَأَ: (وَاتَّخِذُوا مِنْ مَقَامِ إِبْرَاهِيمَ مُصَلًّى) (البقرة ۱۲۵) وَرَفَعَ صَوْتَهُ، يُسْمِعُ النَّاسَ، ثُمَّ انْصَرَفَ، فَاسْتَلَمَ، ثُمَّ ذَهَبَ، فَقَالَ: (نَبِّدْ أَيْمَانَكُمْ لِلَّهِ) (فَبَدَأَ بِالصَّفَا، فَرَقَى عَلَيْهَا، حَتَّى بَدَأَ الْبَيْتَ، فَقَالَ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ: (لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ، لَا شَرِيكَ لَهُ، لَهُ الْمُلْكُ، وَلَهُ الْحَمْدُ يُحْيِي وَيُمِيتُ، وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ) فَكَبَّرَ اللَّهُ، وَحَمِدَهُ، ثُمَّ دَعَا بِمَا قَدَّرَ لَهُ، ثُمَّ نَزَلَ مَا شِئَا، حَتَّى تَصَوَّبَتْ قَدَمَاهُ فِي بَطْنِ الْمَسِيلِ، فَسَعَى حَتَّى صَعِدَتْ قَدَمَاهُ، ثُمَّ مَشَى حَتَّى أَتَى الْمَرْوَةَ، فَصَعِدَ فِيهَا، ثُمَّ بَدَأَ الْبَيْتَ، فَقَالَ: (لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ، لَا شَرِيكَ لَهُ، لَهُ الْمُلْكُ، وَلَهُ الْحَمْدُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ) قَالَ ذَلِكَ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ، ثُمَّ ذَكَرَ اللَّهُ وَسَبَّحَهُ وَحَمِدَهُ ثُمَّ دَعَا عَلَيْهَا بِمَا شَاءَ اللَّهُ فَعَلَّ هَذَا حَتَّى فَرَغَ مِنَ الطَّوَافِ)۔

ترجمہ: حضرت جابرؓ کہتے ہیں کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے بیت اللہ کا طواف کیا سات چکر، ان میں سے تین چکروں میں آپ نے رمل کیا اور چار چکروں میں اپنی اطمینان کی حالت پر چلے، پھر مقام ابراہیم کے پاس آپ کھڑے ہوئے اور دو رکعت نماز پڑھی، پھر یہ آیت تلاوت فرمائی (واتخذوا من مقام ابراہیم مصلی) اور اپنی آواز کو بلند کیا، لوگوں کو یہ آیت آپ سنانا چاہتے تھے، پھر آپ فارغ ہو گئے، پھر آپ نے حجر اسود کا استلام کیا، پھر آپ چلے سعی کی جانب اور فرمایا (ان الصفا والمروة من شعائر اللہ) پھر فرمایا ہم ابتداء کریں گے اسی سے جس سے اللہ تعالیٰ نے ابتداء کی ہے، آپ نے آغاز کیا صفا سے اور اس کے اوپر چڑھے یہاں تک کہ آپ کے سامنے بیت اللہ ظاہر ہو گیا، تو آپ نے تین مرتبہ کہا (لا الہ الا اللہ وحدہ لا شریک لہ) اللہ تعالیٰ کی

تکبیر و حمد بیان کی، پھر آپ نے دعا کی جو آپ کے لئے مقدر کر دی گئی تھی، پھر آپ پیدل چلے یہاں تک کہ نیچے کو ڈھلنے لگے آپ کے قدم بطن المسیل میں، پھر آپ نے دوڑ لگائی یہاں تک کہ چڑھنے لگے آپ کے قدم، پھر آپ اپنی ہیئت پر چلے، پھر آپ مروہ کے پاس آئے اور اس کے اندر چڑھے پھر آپ کے سامنے بیت اللہ ظاہر ہوا، پھر آپ نے کہا (لا الہ الا اللہ وحدہ لا شریک لہ ولہ الحمد و هو علی کل شیء قدید) تین مرتبہ، پھر اللہ کا ذکر کیا اور اس کی تسبیح بیان کی اس کی حمد بیان کی، پھر دعا کی اس کے اوپر کھڑے ہو کر (مروہ) جو اللہ نے چاہا، آپ اسی میں مشغول رہے یہاں تک کہ سعی سے فارغ ہو گئے۔

(فائدہ) والحديث أخرجه مسلم وتقدم الكلام عليه۔

(۲۹۶۲) أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ خُبْرٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ، قَالَ: حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَابِرٍ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ طَافَ مَبْعًا، رَمَلَ ثَلَاثًا، وَمَشَى أَرْبَعًا، ثُمَّ قَرَأَ: (وَاتَّخِذُوا مِنْ مَقَامِ إِبْرَاهِيمَ مُصَلًّى) فَصَلَّى سَجْدَتَيْنِ، وَجَعَلَ الْمَقَامَ بَيْنَهُ، وَبَيْنَ الْكَعْبَةِ، ثُمَّ امْتَلَمَ الرُّكْنَ، ثُمَّ خَرَجَ فَقَالَ: إِنَّ الصَّفَا وَالْمَرْوَةَ مِنْ شَعَائِرِ اللَّهِ، فَاْبَدُّوا بِمَا بَدَأَ اللَّهُ بِهِ۔

(فائدہ) رجالہ رجال الصحیح والحديث متفق علیہ۔

الْقِرَاءَةُ فِي رَكْعَتَيِ الطَّوَافِ

(۲۹۶۳) أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عُثْمَانَ بْنِ سَعِيدِ بْنِ كَثِيرِ بْنِ دِينَارٍ الْحِمْصِيُّ، عَنِ الْوَلِيدِ عَنْ مَالِكٍ، عَنْ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، (أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمَّا انْتَهَى إِلَى مَقَامِ إِبْرَاهِيمَ، قَرَأَ: (وَاتَّخِذُوا مِنْ مَقَامِ إِبْرَاهِيمَ مُصَلًّى) فَصَلَّى رَكْعَتَيْنِ، فَقَرَأَ (فَاتِحَةَ الْكِتَابِ) وَ (قُلْ يَٰ أَيُّهَا الْكَافِرُونَ) وَ (قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ) ثُمَّ غَادَ إِلَى الرُّكْنِ، فَامْتَلَمَهُ، ثُمَّ خَرَجَ إِلَى الصَّفَا۔

توجہ: حضرت جابر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ رسول اللہ جب مقام ابراہیم کے پاس پہنچے تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ آیت تلاوت کی (واتخذوا من مقام ابراہیم مصلی) پھر آپ نے دو رکعت نماز پڑھی، سورہ فاتحہ کی قراءت کی اور (قُلْ يٰٓاَيُّهَا الْكَافِرُونَ) اور (قُلْ هُوَ اللّٰهُ اَحَدٌ) کی، پھر حجر اسود کے پاس آئے، پھر آپ نے اس کا استلام کیا، پھر آپ نکلے صفا کی جانب

(فائدہ) رجالہ رجال الصحیح غیر شیخہ قد تفرّجہ ہو و ابو داؤد و ابن ماجہ و هو ثقہ، و الحدیث أخرجه مسلم۔

الشَّرْبُ مِنْ مَّاءٍ زَمْزَمَ

بعض لوگ سمجھتے ہیں کہ زمزم کا پانی کھڑے ہو کر پینا ضروری ہے، کوئی کہتا ہے کہ فرض ہے اور کوئی کہتا ہے کہ واجب ہے اور کوئی کہتا ہے کہ سنت ہے اور کوئی کہتا ہے کہ مستحب ہے، شامی میں لکھا ہے کہ جو حکم ہے وضو کے نیچے ہوئے پانی کو کھڑے ہو کر پینے کا ہے، وہی حکم ہے ماء زمزم کا، کوئی عذر نہ ہو اور ان دونوں پانیوں میں سے کوئی پانی نہ ہو تو کھڑے ہو کر پانی پینا مکروہ ہے وضو کے پانی اور ماء زمزم کو بلا کسی کراہت کے کھڑے ہو کر پی سکتے ہیں، ان کو کھڑے ہو کر پینا نہ مستحب ہے نہ سنت ہے اور نہ واجب و فرض ہے صرف جائز ہے، حضور صلی اللہ علیہ وسلم جب طواف سے فارغ ہو کر آئے تو آپ نے بھی کھڑے ہو کر پانی پیا ہے، دیکھئے شامی کتاب الطہارۃ یعنی وضوء کی بحث۔

(۲۹۶۴) أَخْبَرَنَا زِيَادُ بْنُ أَيُّوبَ، قَالَ: حَدَّثَنَا هُشَيْمٌ، قَالَ: أُنْبَأَنَا عَاصِمٌ، وَمُغِيرَةُ ح وَ أُنْبَأَنَا يَغْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: حَدَّثَنَا هُشَيْمٌ، قَالَ: أُنْبَأَنَا عَاصِمٌ، عَنِ الشَّعْبِيِّ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، (أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، شَرِبَ مِنْ مَّاءٍ زَمْزَمَ، وَهُوَ قَائِمٌ)۔

توجہ: حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے ماء زمزم پیا اس حال میں کہ آپ کھڑے ہوئے تھے۔

(فائدہ) وقد تكلمنا عليه سابقا والناس عنه غافلون۔

بَابُ الشَّرْبِ مِنْ مَاءِ زَمْزَمَ قَائِمًا

(۲۹۶۵) أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ، قَالَ: أُنْبَأَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْمُبَارَكِ، عَنْ عَاصِمٍ، عَنِ الشَّعْبِيِّ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ: (سَقَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ زَمْزَمَ فَشَرِبَهُ وَهُوَ قَائِمٌ)۔

ترجمہ: ابن عباسؓ کہتے ہیں کہ میں نے پلایا حضرت کو زمرم کا پانی حضرت نے اس کو کھڑے ہونے کی حالت میں پیا۔

(فائدہ) رجالہ رجال الصحيح، والحديث متفق عليه وقد تقدم الكلام عليه۔

ذِكْرُ خُرُوجِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

إِلَى الصَّفَا مِنَ الْبَابِ الَّذِي يُخْرَجُ مِنْهُ

(۲۹۶۶) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، عَنْ عُمَرَ وَبْنِ دِينَارٍ، قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ عُمَرَ يَقُولُ: (لَمَّا قَدِمَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَكَّةَ، طَافَ بِالْبَيْتِ سَبْعًا، ثُمَّ صَلَّى خَلْفَ الْمَقَامِ زَكَّعَتَيْنِ، ثُمَّ خَرَجَ إِلَى الصَّفَا، مِنَ الْبَابِ الَّذِي يُخْرَجُ مِنْهُ، فَطَافَ بِالصَّفَا وَالْمَزْوَةِ، قَالَ شُعْبَةُ: وَأَخْبَرَنِي أَيُّوبُ، عَنْ عُمَرَ وَبْنِ دِينَارٍ، عَنِ ابْنِ عُمَرَ، أَنَّهُ قَالَ: سَنَةٌ)۔

ترجمہ: جب آپ صلی اللہ علیہ وسلم مکہ میں آئے تو آپ نے بیت اللہ کا طواف کیا، سات چکر، پھر آپ نے نماز پڑھی مقام ابراہیم کے پیچھے دو رکعت، پھر آپ نکلے صفا سے اس دروازہ سے جس سے نکلا جاتا ہے، پھر آپ نے سعی کی صفا اور مردہ کے درمیان، شعبہ کہتے ہیں کہ مجھ کو خبر دی ہے ایوب نے اور وہ روایت کرتے ہیں عمرو بن دینار سے اور وہ روایت کرتے ہیں عبد اللہ بن عمر سے انہوں نے کہا، یہاں سے فارغ ہو کر اس دروازہ سے صفا پر جانا سنت ہے اور یہی عادت شریفہ تھی۔

(فائدہ) رجالہ رجال الصحیح والحديث متفق علیہ وليس بین روایة شعبۃ عن عمرو بن دینار و بین روایة شعبۃ عن ایوب عن عمرو بن دینار تخالف بل الأول تفسیر للثانی۔

ذِکْرُ الصَّافَاۃِ الْمَرْوَةِ

پہلے صفا اور مروہ کے درمیان بت رکھے رہتے تھے، اس لئے لوگ صفا اور مروہ کی سعی کو درست نہیں سمجھتے تھے پھر قرآن نے فرمایا ”فمن حج البيت او اعتمر فلا جناح علیہ ان یطوف بہما“ حضرت عروہ نے اپنی خالہ حضرت عائشہ سے کہا کہ اس سے تو معلوم ہوتا ہے کہ اگر اس کو کام کو نہ کرے تب بھی کوئی حرج نہیں، تو حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا اے عروہ اگر بات وہی ہوتی تو یوں ہوتا، (ان لا یطوف بہما) یہاں منفی کے ساتھ نہیں ہے بلکہ ثبوت کے ساتھ کہا ہے، جو ثبوت پر دلالت کرتا ہے اور ثبوت کا مقتضا وجوب ہے۔

(۲۹۶۷) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَنْصُورٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا سُفْيَانُ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ عُرْوَةَ، قَالَ: قَرَأْتُ عَلَى عَائِشَةَ: (فَلَا جُنَاحَ عَلَيْهِ أَنْ يَطُوفَ بِهِمَا) قُلْتُ: مَا أَبَالِي أَنْ لَا أَطُوفَ بَيْنَهُمَا، فَقَالَتْ: بِسَمَاءٍ قُلْتُ: إِنَّمَا كَانَ نَاسٌ مِنْ أَهْلِ الْجَاهِلِيَّةِ، لَا يَطُوفُونَ بَيْنَهُمَا، فَلَمَّا كَانَ الْإِسْلَامُ، وَنَزَلَ الْقُرْآنُ: (إِنَّ الصَّافَاۃِ الْمَرْوَةَ مِنْ شَعَائِرِ اللَّهِ) فَطَافَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَطُفْنَا مَعَهُ، فَكَانَتْ سُنَّةً۔

ترجمہ: حضرت عروہ کہتے ہیں کہ میں نے ام المؤمنین کے سامنے پڑھا (فلا جناح علیہ ان یطوف بہما) میں نے کہا میں کوئی پرواہ نہیں کرتا کہ ان دونوں کے درمیان سعی نہ کروں، حضرت عائشہؓ نے کہا کتنی بری بات ہے جو تو نے کہی، زمانہ جاہلیت کے کچھ لوگ سعی نہیں کرتے تھے ان دونوں کے درمیان، جب قرآن آ گیا اور نازل ہوا (ان الصفا والمروة من شعائر الله) پس سعی کی آپ نے اور سعی کی ہم نے آپ کے ساتھ لہذا یہ طریقہ سنت مروجہ بن گیا ہے۔

(فائدہ) سنت سے مراد ایہاں فرض ہے، اور اگر سعی مراد ہے تو وہ واجب ہے
”والحدیث متفق علیہ ورجالہ رجال الصحیح، واختلف العلماء فی حکم
السعی والمختار عند الحنفیۃ الوجوب۔“

(۲۹۶۸) أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ عُثْمَانَ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبِي، عَنْ شُعَيْبٍ،
عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ غُرْوَةَ، قَالَ: سَأَلْتُ عَائِشَةَ، عَنْ قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ
(فَلَا جُنَاحَ عَلَيْهِ أَنْ يَطُوفَ بِهِمَا) فَوَاللَّهِ مَا عَلَيَّ أَحَدٌ، جُنَاحٌ، أَنْ لَا يَطُوفَ
بِالصَّفَا وَالْمَرْوَةِ، قَالَتْ عَائِشَةُ: بِشَيْءٍ قُلْتُ: يَا ابْنَ أُخْتِي، إِنَّ هَذِهِ الْآيَةُ لَوْ
كَانَتْ كَمَا أَوَّلْتَهَا، كَانَتْ فَلَا جُنَاحَ عَلَيْهِ أَنْ يَطُوفَ بِهِمَا، وَلَكِنَّهَا نَزَلَتْ فِي
الْأَنْصَارِ، قَبْلَ أَنْ يَسْلِمُوا، كَانُوا يَهْلُونَ لِمَنَاةَ الطَّاغِيَةِ، الَّتِي كَانُوا يَعْبُدُونَ
عِنْدَ الْمُشَلِّ، وَكَانَ مِنْ أَهْلِ لَهَا يَتَخَرَّجُ أَنْ يَطُوفَ بِالصَّفَا وَالْمَرْوَةِ، فَلَمَّا
سَأَلُوا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ ذَلِكَ، أَنْزَلَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ: (إِنْ
الصَّفَا وَالْمَرْوَةُ مِنْ شَعَائِرِ اللَّهِ فَمَنْ حَجَّ الْبَيْتَ أَوْ اعْتَمَرَ فَلَا جُنَاحَ عَلَيْهِ أَنْ
يَطُوفَ بِهِمَا) ثُمَّ قَدْ سَنَّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الطَّوْفَ بَيْنَهُمَا،
فَلَيْسَ لِأَجْدَانِ يَتْرُكُ الطَّوْفَ بِهِمَا)۔

ترجمہ: عروہ کہتے ہیں کہ میں نے پوچھا حضرت عائشہؓ سے اللہ تعالیٰ کے
اس فرمان کے بارے میں (فلا جناح علیہ ان یطوف بہما) پس خدا کی قسم کسی پر کوئی
گناہ نہیں ہے کہ وہ سعی نہ کرے صفا اور مروہ کے درمیان، حضرت عائشہؓ نے کہا اے
میرے بھانجے کتنی بری بات تو نے کہی، اگر یہ آیت اسی طرح ہوتی جس طرح تو اس کا
مطلب لے رہا ہے تو پھر یوں: (فلا جناح علیہ ان لا یطوف بہما) لیکن یہ آیت
نازل ہوئی ہے انصار کے سلسلہ میں ان کے مسلمان ہونے سے پہلے، وہ حج کیا کرتے
تھے مناة الطاغیہ کے لئے جس کی وہ عبادت کیا کرتے تھے مشلل کے پاس (یہ قدید کے
پاس ایک جگہ کا نام ہے) جو لوگ اس کے لئے احرام باندھا کرتے تھے تو وہ حرج محسوس
کرتے تھے سعی کرنے میں صفا اور مروہ کے درمیان پس لوگوں نے سوال کیا آپ سے

اس کے بارے میں تو یہ آیت اللہ تعالیٰ نے نازل فرمائی (ان الصفا والمروة من شعائر الله) پھر سنت مروجہ بنا دیا حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے سعی کرنے کو ان کے درمیان پس حق نہیں پہنچتا کہ وہ سعی کو چھوڑے ان دونوں کے درمیان۔

(فائدہ) تمنا: زمانہ جاہلیت کے اندر ایک بت تھا طاعیہ اس کی صفت ہے، والحديث متفق عليه والباقي ظاهر۔

(۲۹۶۹) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ، قَالَ: أُنْبَأَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ الْقَاسِمِ، قَالَ: حَدَّثَنِي مَالِكٌ، عَنْ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَابِرٍ، قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، حِينَ خَرَجَ مِنَ الْمَسْجِدِ، وَهُوَ يُرِيدُ الصَّافَا وَهُوَ يَقُولُ: تَبَدُّأُ بِمَا بَدَأَ اللَّهُ بِهِ۔

(فائدہ) رجالہ رجال الصحيح والحديث أخرجه مسلم۔

(۲۹۷۰) أَخْبَرَنَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: أُنْبَأَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ، عَنْ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ، قَالَ: حَدَّثَنِي أَبِي، قَالَ: حَدَّثَنَا جَابِرٌ، قَالَ: خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى الصَّافَا، وَقَالَ: (تَبَدُّأُ بِمَا بَدَأَ اللَّهُ بِهِ) ثُمَّ قَرَأَ: (إِنَّ الصَّافَا الْمَرْوَةَ مِنْ شَعَائِرِ اللَّهِ)۔

(فائدہ) رجالہ رجال الصحيح والحديث أخرجه مسلم وقد تقدم الكلام عليه۔

مَوْضِعُ الْقِيَامِ عَلَى الصَّافَا

(۲۹۷۱) أَخْبَرَنَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ، قَالَ: حَدَّثَنِي أَبِي قَالَ: حَدَّثَنَا جَابِرٌ: (أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، رَقِيَ عَلَى الصَّافَا، حَتَّى إِذَا نَظَرَ إِلَى الْبَيْتِ، كَبَّرَ)۔

ترجمہ: حضور صلی اللہ علیہ وسلم چڑھے صفا پر حتی کہ بیت اللہ کو دیکھا تو اللہ اکبر کہا

(فائدہ) رجال هذا الحديث رجال الحديث السابق وهم رجال

الصحيح والحديث أخرجه مسلم۔

التَّكْبِيرُ عَلَى الصَّافَا

حضور صلی اللہ علیہ وسلم حجۃ الوداع میں سعی اونٹ کے اوپر کر رہے تھے تاکہ تمام لوگ آپ کو دیکھ لیں، اور آپ بھی لوگوں کو دیکھ لیں، کیونکہ اصل تعلیم مقصود تھی۔

(۲۹۷۲) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ، وَالْحَارِثُ بْنُ مِسْكِينٍ، قِزَاءَةُ عَلَيْهِ، وَأَنَا سَمِعُ، وَاللَّفْظُ لَهُ، عَنِ ابْنِ الْقَاسِمِ، قَالَ: حَدَّثَنِي مَالِكٌ، عَنْ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَابِرٍ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ إِذَا وَقَفَ عَلَى الصَّافَا، يَكْبِرُ ثَلَاثًا، وَيَقُولُ: (لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ، لَا شَرِيكَ لَهُ، لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ) يَصْنَعُ ذَلِكَ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ، وَيَدْعُو، وَيَصْنَعُ عَلَى الْمَرْوَةِ مِثْلَ ذَلِكَ)۔

(فائدہ) الترجمة واضحة، والحديث أخرجه مسلم، وقد تقدم مطولا قبل سبعة أبواب۔

التَّهْلِيلُ عَلَى الصَّافَا

(۲۹۷۳) أَخْبَرَنَا عِمْرَانُ بْنُ يَزِيدَ قَالَ: أَتَانَا شُعَيْبٌ، قَالَ: أَخْبَرَنِي ابْنُ جُرَيْجٍ، قَالَ: أَخْبَرَنِي جَعْفَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ، أَنَّهُ سَمِعَ أَبَاهُ يُحَدِّثُ، أَنَّهُ سَمِعَ جَابِرًا، عَنْ جَبَّةِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، ثُمَّ وَقَفَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى الصَّافَا يَهْلِلُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ، وَيَدْعُو بَيْنَ ذَلِكَ)۔

(فائدہ) والحديث أخرجه مسلم وقد تقدم الكلام عليه۔

الدُّكْرُ وَالِدَعَا عَلَى الصَّافَا

(۲۹۷۴) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْحَكَمِ، عَنْ شُعَيْبٍ، قَالَ: أَتَانَا اللَّيْثُ، عَنِ ابْنِ الْهَادِ، عَنْ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ، عَنْ أَبِيهِ عَنْ جَابِرٍ، قَالَ: طَافَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالْبَيْتِ سَبْعًا، رَمَلَ مِنْهَا ثَلَاثًا، وَمَشَى أَرْبَعًا، ثُمَّ قَامَ عِنْدَ الْمَقَامِ، فَصَلَّى رَكَعَتَيْنِ، وَقَرَأَ: (وَاتَّخِذُوا مِنْ مَّقَامِ إِبْرَاهِيمَ

مُصَلًّى) وَرَفَعَ صَوْتَهُ يَسْمَعُ النَّاسُ، لَمْ يَصْرِفْ، فَاسْتَلَمَ، ثُمَّ ذَهَبَ، فَقَالَ: (تَبْدَأُ بِمَا تَبْدَأُ اللَّهُ بِهِ) فَبَدَأَ بِالصَّفَا، فَرَفَى عَلَيْهَا، حَتَّى بَدَأَ الْبَيْتَ، وَقَالَ: ثَلَاثَ مَرَّاتٍ (لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ، يُخَبِّرُ وَيُمِيتُ، وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ) وَكَبَّرَ اللَّهَ وَحَمَدَهُ، ثُمَّ دَعَا بِمَا قَدَّرَ لَهُ، ثُمَّ نَزَلَ مَا شَاءَ، حَتَّى تَصَوَّبَتْ قَدَمَاهُ فِي بَطْنِ الْمَسِيلِ، فَسَعَى حَتَّى صَعِدَتْ قَدَمَاهُ، ثُمَّ مَشَى حَتَّى أَتَى الْمَرْوَةَ، فَصَعِدَ فِيهَا، ثُمَّ بَدَأَ الْبَيْتَ، فَقَالَ: (لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ، وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ) قَالَ ذَلِكَ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ، ثُمَّ ذَكَرَ اللَّهَ وَسَبَّحَهُ، وَحَمَدَهُ، ثُمَّ دَعَا عَلَيْهَا بِمَا شَاءَ اللَّهُ، فَعَلَّ هَذَا حَتَّى فَرَّغَ مِنَ الطَّوَافِ)۔

(فائدہ) الترجمة واضحه فيما سبق، والحديث أخرجه مسلم وقد

تقدم الكلام عليه۔

الطَّوَافُ بَيْنَ الصَّفا وَالْمَرْوَةِ عَلَى الرَّاحِلَةِ

(۲۹۷۵) أَخْبَرَنِي عُمَرَانُ بْنُ يَزِيدَ، قَالَ: أُنْبَأَنَا شُعَيْبٌ، قَالَ: أُنْبَأَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ، قَالَ: أَخْبَرَنِي أَبُو الزُّبَيْرِ، أَنَّهُ سَمِعَ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ، يَقُولُ طَافَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي حُجَّةِ الْوَدَاعِ، عَلَى رَاحِلَتِهِ بِالْبَيْتِ، وَبَيْنَ الصَّفا وَالْمَرْوَةِ، لِيَوَاهُ النَّاسُ، وَلِيَشْرِفَ، وَلِيَسْأَلُوهُ إِنَّ النَّاسَ غَشَوْهُ۔

ترجمہ: جابرؓ کہتے ہیں کہ طواف کیا آپ نے حجۃ الوداع میں اپنی اونٹنی پر بیت اللہ کا اور سعی کی صفا اور مروہ کے درمیان اونٹنی پر تاکہ لوگ آپ کو دیکھیں اور تاکہ آپ لوگوں پر مطلع ہو سکیں، اور تاکہ لوگ آپ سے سوال کر سکیں، اور لوگوں نے آپ کے اوپر ازدحام لگا رکھا تھا تاکہ وہ لوگ آپ سے سوال کر سکیں۔

بَابُ الْمَشْيِ بَيْنَهُمَا

(۲۹۷۶) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ غَيْلَانَ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَشْرُبُنُ السَّرِي،

قَالَ: حَدَّثَنَا سَفِيَانُ، عَنْ عَطَاءِ بْنِ السَّائِبِ، عَنْ كَثِيرِ بْنِ جُمَهَانَ، قَالَ: رَأَيْتُ

ابْنُ عُمَرَ، يَمْشِي بَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ، فَقَالَ: إِنْ أُمِشْتُ فَقَدْ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَمْشِي، وَإِنْ أَسْعَى، فَقَدْ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَسْعَى وَأَنَا شَيْخٌ كَبِيرٌ۔

ترجمہ: کثیر کہتے ہیں کہ میں نے دیکھا ابن عمرؓ کو کہ وہ صفا اور مروہ کے درمیان چل رہے ہیں کہنے لگے اگر میں چلوں تو میں رسول اللہ کو چلتے ہوئے دیکھا ہے اور اگر میں سعی کروں تو میں نے رسول اللہ (صلی اللہ علیہ وسلم) کو سعی کرتے ہوئے دیکھا ہے اور میں بوڑھا آدمی ہوں۔

(فائدہ) اس وقت ابن عمرؓ بوڑھے تھے ترک سعی پر اعتذار پیش کر رہے ہیں، و رجالہ رجال الصحيح غير كثير بن جمهان فهو من رجال الأربعة وهو مقبول والحديث صحيح وعطاء بن السائب إن كان قد اختلط ولكنه قبل اختلاطه۔

(۲۹۷۷) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ، قَالَ: أَنبَأَنَا الثَّوْرِيُّ، عَنْ عَبْدِ الْكَرِيمِ الْجَزْرِيِّ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ، قَالَ: رَأَيْتُ ابْنَ عُمَرَ ۰۰۰ ذَكَرَ نَحْوَهُ، إِلَّا أَنَّهُ قَالَ: وَأَنَا شَيْخٌ كَبِيرٌ۔

(فائدہ) رجالہ رجال الصحيح والحديث صحيح۔

الرَّمْلُ بَيْنَهُمَا

(۲۹۷۸) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَنْصُورٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا سُفْيَانُ، قَالَ: حَدَّثَنَا صَدَقَةُ بْنُ يَسَارٍ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، قَالَ: سَأَلُوا ابْنَ عُمَرَ، هَلْ رَأَيْتَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، رَمَلَ بَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ؟ فَقَالَ: كَانَ فِي جَمَاعَةٍ مِنَ النَّاسِ فَرَمَلُوا فَلَا أَرَاهُمْ رَمَلُوا، إِلَّا بِرَمْلِهِ۔

ترجمہ: زہری کہتے ہیں کہ لوگوں نے ابن عمرؓ سے سوال کیا کہ کیا آپ نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کو رمل کرتے ہوئے دیکھا ہے اور دوڑ لگاتے ہوئے صفا اور مروہ کے درمیان تو ابن عمرؓ نے کہا، آپ لوگوں کی ایک جماعت میں تھے پس سب لوگوں نے سعی کی، پس میں نہیں جان سکتا ان لوگوں کے بارے میں کہ وہ سعی کریں گے حضرت کے سعی

کرنے کی وجہ سے۔

(فائدہ) یہاں رمل سے صفا و مروہ کے درمیان سعی ہے والحديث ضعيف للإقطاع فإن الزهري لم يسمع من ابن عمر "كما نص عليه الأئمة۔

السَّعْيُ بَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ

(۲۹۷۹) أَخْبَرَنَا أَبُو عَمَّارٍ، الْحُسَيْنُ بْنُ جُرَيْثٍ، قَالَ: أَنْبَأَنَا سَفْيَانٌ، عَنْ عَمْرِو بْنِ عَطَاءٍ، عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ: (إِنَّمَا سَعَى النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ، لِيُرِيَ الْمَشْرُكِينَ قُوَّتَهُ)۔

ترجمہ: ابن عباسؓ کہتے ہیں کہ آپ نے سعی کی صفا اور مروہ کے درمیان تاکہ مشرکین کو اپنی قوت دکھائیں۔

(فائدہ) رجالہ رجال الصحيح والحديث متفق عليه وقد تقدم الكلام عليه۔

السَّعْيُ فِي بَطْنِ الْمَسِيلِ

(۲۹۸۰) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ، قَالَ: حَمَّادٌ، عَنْ بُذَيْلٍ، عَنْ الْمُغِيرَةِ بْنِ حَكِيمٍ، عَنْ صَفِيَّةَ بِنْتِ شَيْبَةَ، عَنِ امْرَأَةٍ، قَالَتْ: رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَسْعَى فِي بَطْنِ الْمَسِيلِ، وَيَقُولُ: (لَا يَقْطَعُ الْوَادِي إِلَّا شَدًّا)۔

ترجمہ: ایک عورت کہتی ہے کہ میں نے رسول اللہ کو دیکھا بطن المسیل میں اور آپ فرماتے ہیں اس وادی کی مسافت کو طے نہ کیا جائے مگر دوڑ کر۔

(فائدہ) یعنی بطن مسیل کی مسافت دوڑ کر طے کی جائے، آج کل ان دونوں کے درمیان ہری لائن چلی رہتی ہے امرأۃ سے مراد، حبیبہ بن ابوتجراۃ، ہے، و رجالہ رجال الصحيح، والحديث صحيح۔

مَوْضِعُ الْمَشْيِ

(۲۹۸۱) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ، وَالحَارِثُ بْنُ مِسْكِينٍ، قِرَاءَةً

عَلَيْهِ وَأَنَا أَسْمَعُ، عَنْ ابْنِ الْقَاسِمِ، قَالَ: حَدَّثَنِي مَالِكٌ، عَنْ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ إِذَا نَزَلَ مِنَ الصَّفَا مَشَى، حَتَّى إِذَا انْصَبَتْ قَدَمَاهُ فِي بَطْنِ الْوَادِي سَعَى حَتَّى يَخْرُجَ مِنْهُ.

(فائدہ) ھذا الإسناد تقدم قبل سبعة أبواب والحديث أخرجه مسلم والترجمة واضحة.

مَوْضِعُ الرَّمْلِ

(۲۹۸۲) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى، عَنْ سُفْيَانَ، عَنْ جَعْفَرٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَابِرٍ، قَالَ: لَمَّا تَصَوَّبَتْ قَدَمَا رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي بَطْنِ الْوَادِي، رَمَلَ حَتَّى خَرَجَ مِنْهُ.

(فائدہ) رجالہ رجال الصحيح والحديث أخرجه مسلم.

(۲۹۸۳) أَخْبَرَنَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ، قَالَ: حَدَّثَنِي أَبِي، قَالَ: حَدَّثَنَا جَابِرٌ، (أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، نَزَلَ - يَعْنِي عَنِ الصَّفَا - حَتَّى إِذَا انْصَبَتْ قَدَمَاهُ فِي الْوَادِي، رَمَلَ حَتَّى إِذَا صَعِدَ مَشَى).

(فائدہ) رجالہ رجال الصحيح والحديث أخرجه مسلم وقد تقدم الكلام عليه.

مَوْضِعُ الْقِيَامِ عَلَى الْمَرْوَةِ

(۲۹۸۴) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ الْحَكَمِ، عَنْ شُعَيْبٍ، قَالَ: أَتَيْنَا اللَّيْثَ، عَنْ ابْنِ الْهَادِ، عَنْ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، أَتَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، الْمَرْوَةَ فَصَعِدَ فِيهَا، ثُمَّ بَدَأَ الْبَيْتَ، فَقَالَ: (لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ، لَا شَرِيكَ لَهُ، لَهُ الْمُلْكُ، وَلَهُ الْحَمْدُ،

وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ) قَالَ: ذَلِكَ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ، ثُمَّ ذَكَرَ اللَّهُ، وَسَبَّحَهُ، وَحَمِدَهُ، ثُمَّ دَعَا بِمَا شَاءَ اللَّهُ، فَعَلَّ هَذَا حَتَّى فَرَّغَ مِنَ الطَّوَافِ۔

(فائدہ) والترجمة واضحة، والحديث أخرجه مسلم۔

التَّكْبِيرُ عَلَيْهَا

(۲۹۸۵) أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ، قَالَ: أَنْبَأَنَا جَعْفَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ جَابِرٍ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ذَهَبَ إِلَى الصَّفَا، وَفَرَّقَنِي عَلَيْهَا، حَتَّى بَدَأَ الْبَيْتَ، ثُمَّ وَحَدَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ، وَكَبَّرَ، وَقَالَ: (لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ، لَا شَرِيكَ لَهُ، لَهُ الْمُلْكُ، وَلَهُ الْحَمْدُ يُحْيِي وَيُمِيتُ، وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ) ثُمَّ مَشَى، حَتَّى إِذَا انْصَبَّتْ قَدَمَاهُ سَعَى، حَتَّى إِذَا صَعِدَتْ قَدَمَاهُ مَشَى، حَتَّى أَتَى الْمَرْوَةَ، فَفَعَلَ عَلَيْهَا كَمَا فَعَلَ عَلَى الصَّفَا، حَتَّى قَضَى طَوَافَهُ۔

(فائدہ) طواف سے مراد آخر میں سعی ہے والحديث أخرجه مسلم وقد

تكلم الكلام عليه۔

كَمْ طَوَافِ الْقَارِنِ، وَالْمُتَمَتِّعِ بَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ

(۲۹۸۶) أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى، قَالَ: أَنْبَأَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ، قَالَ: أَخْبَرَنِي أَبُو الزُّبَيْرِ، أَنَّهُ سَمِعَ جَابِرًا يَقُولُ: (لَمْ يَطُفِ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَأَصْحَابُهُ، بَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ، إِلَّا طَوَافًا وَاحِدًا)۔

ترجمہ: حضرت جابرؓ فرماتے ہیں کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم اور آپ کے صحابہ نے سعی نہیں کی صفا اور مروہ کے درمیان مگر ایک سعی۔

(فائدہ) المذاهب: (۱) قال الإمام مالك والشافعي وأحمد

رحمهم الله: أن القارن يكفيه طواف واحد، وسعي واحد، وأنه يقتصر على أفعال الحج وتدرج أفعال العمرة كلها في أفعال الحج، النووي على مسلم

(۱/۳۸۷-۳۹۲) لحديث عائشة رضي الله عنها: وأما الذين كانوا
جمعوا الحج والعمرة، فالماطافوا طوافاً واحداً، البخاري ومسلم (۳۸۶/۱) و
عن جابر أن النبي صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قرن الحج والعمرة فطاف لهما طوافاً
واحداً، الترمذي (۱۸۸/۱)۔

(۲) قال الإمام أبو حنيفة رحمه الله: لا بدّ للقارن من طوافين وسعين،
النووي (۳۸۷/۱) المرقات (۳۰۷/۵) يطوف لكل واحد من الحج
والعمرة طوافاً واحداً، ويسعى لكل واحد منهما سعيّاً واحداً، الطحاوي
(۳۰۲/۱) طواف قبل الوقوف بعرفة للعمرة، وطواف بعد الوقوف
للحج، المرقات (۳۰۷/۵)۔

التوضيح: اعلم أنه عند الإثمة الثلاثة على القارن ثلاثة أطوفة:
طواف القدوم، وهو سنة، وطواف واحد للحج والعمرة جميعاً وهو
المختلف فيه وطواف الوداع وعند الإمام أبي حنيفة على القارن أربعة
أطوفة: طواف القدوم، وطواف العمرة، وطواف الإفاضة: وهو ركن
الحج، وطواف الوداع فعندنا للعمرة طواف عليحدة غير طواف الحج و
لا يدخل الحج والعمرة في طواف واحد، ومذهبنا هو مروي عن عمرو
عليّ والحسن والحسين وابن مسعود وابن عمر، وهو رواية عن أحمد،
التعليق الصبيح (۲۰۳/۳) عمدة القاري (۵۳۶/۳)۔

الدلائل: (۱) عن علي رضي الله عنه أنه جمع بين الحج والعمرة
فطاف طوافين وسعين، وحدث أن رسول الله صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فعل
ذلك أخرجه النسائي في مسنده علي (۲) عن ابن عمر أنه جمع بين الحج
والعمرة، وقال سبيلهما واحد وطاف لهما طوافين وسعين لهما سعين وقال
هكذا رأيت رسول الله صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يصنع كما صنعت (الدار
قطني) (۳) وعن علقمة عن ابن مسعود قال: طاف رسول الله صَلَّى الله عَلَيْهِ

وَسَلَّمَ لِعِمْرَتِهِ وَحُجَّتِهِ طَوَافِينَ وَسَعَى سَعِينَ، وَأَبُو بَكْرٍ وَعُمَرُ وَعَلِيٌّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ (الدارقطني) (٣) وعن عمران بن حصين: أن النبي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: طَافَ طَوَافِينَ وَسَعَى سَعِينَ (الدارقطني) (٥) روى أبو حنيفة عن حماد عن إبراهيم عن الضبي عن معبد التَّغْلَبِيِّ قال: كنت حديث عهد بنصرانية فقدمت اللكوفة أريد الحج في زمان عمر بن الخطاب وفيه فلما قدم الصبي مكة طاف بالبيت وسعى بين الصفا والمروة لِعِمْرَتِهِ ثُمَّ رَجَعَ مُحْرَمًا لَمْ يَحُلْ مِنْ شَيْءٍ ثُمَّ طَافَ بِالْبَيْتِ وَبَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ لِحُجَّتِهِ وَفِيهِ فَضْرِبَ عُمَرُ عَلَى ظَهْرِهِ وَقَالَ هُدَيْتَ لِسُنَّةِ نَبِيِّكَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مسند أبي حنيفة على رواية الحصكفي (٦) وأخرج النسائي في الكبرى عن إبراهيم بن محمد بن الحنفية قال: طفت مع أبي وقد جمع بين الحج والعمرة، فطاف لهما طوافين وسعى لهما سعين وحدثني أن علياً فعل ذلك وقد حدثته أن رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فعل ذلك (الدارقطني أيضاً) جميع هذه الأحاديث في عمدة القاري، ومعارف السنن (٣٤١/٢ - ٣٤٦/٢) و التعليق الصبيح (٢٠٣/٣) وهامش الهداية (٢٣٨/١) (٤) عن علي وابن مسعود قالوا: القارن يطوف طوافين ويسعى سعين، الطحاوي (٣٠٦/١) المرقات (٣٠٤/٥)

الأجوبة: (١) قال مولانا الشاه أنور الكشميري: ظاهر الحديث يخالف الأئمة كلهم بل يخالف الشافعية أيضاً فإنه لا نزاع في أن النبي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: طَافَ ثَلَاثَةَ أَطُوفَةٍ فِي الْحَجِّ طَوَافًا حِينَ قَدِمَ وَطَوَافًا آخِرَ يَوْمِ النِّحْرِ ثُمَّ طَوَافًا لِلصَّدْرِ، فعلى الشافعية أيضاً أن يطلبوا له سبيلاً فقالوا: إن الأول طواف القدوم والثاني طواف واحد عن الحج والعمرة، والثالث طواف الوداع فمراد حديث الباب عندهم أنه، طاف الذي يجزئ عن التَّسَكُّين: الحج والعمرة، وأما على مذهبنا الحنفية فمنقول أن الأول

للعمره، ودخل فيه طواف القدوم، والثاني للزيارة، والثالث للوداع، ومعنى الحديث أنه: طاف للحج والعمره طوافاً واحداً وذلك صحيح عندنا وفي بعض الروايات عن ابن عمر ما يدل على ذلك أنه قال: أشهدكم أني قد أوجبته مع عمرتي حجا قال: ثم قدم فطاف لهما طوافاً واحداً، البخاري (۲۲۲/۱) فإنه صريح أنه جعل طواف القدوم طوافه للحج والعمره، فيض الباري (۱۰۴/۳) ولكنني ما وجدت أحداً قال بأداء طواف القدوم في طواف العمره إلا أنهم قالوا: إنه لو ترك طواف القدوم لاشي عليه لأنه ترك السنة (۲) وقال الشاه أنور: إن أحسن ما يجاب عن الحديث الوارد علينا ما ذكره مولانا محمود حسن الديوبندي رحمه الله: أن المراد بقول عائشة: فإنما طافوا طوافاً واحداً: أي إنما طافوا بالإحلال عن الحج والعمره طوافاً واحداً وهو طواف الإفاضة بخلاف المتمتعين فإنهم حلوا أولاً من العمره بالطواف الأول، ثم حلوا من الحج بالطواف الثاني، وهكذا المسئلة عندنا؛ لأن إحرار الحريم والعمره لما كان واحداً وجب أن يكون الإحلال عنهما أيضاً واحداً فالقارن إذا طاف طواف الزيارة حل من إحرارهم والذي يدل على هذا المعنى ما روت عائشة في البخاري ومسلم (۳۷۶/۱) فطاف الذين أهلوا بالعمره بالبيت وبالصفا والمروة ثم حلوا طافوا طوافاً آخر بعد أن رجعوا من منى لحجهم وأما الذين كانوا جمعوا الحج والعمره فإنما طافوا طوافاً واحداً (متفق عليه) وهذا صريح في أن محط كلامها الفرق بين القارنين وغيرهم في حق الحل تعني به أن المتمتعين حلوا من عمرتهم بطوافها ثم حلوا من إحرار الحج بطوافه واحتاجوا إلى طوافين: طواف للحل عن عمرتهم، وطواف آخر للحل عن حجهم، وأما الذين كانوا جمعوا الحج والعمره فلم يحلوا منها إلا بطواف واحد، ولم يطوفوا للحل طوافين، كما المتمتعين، وأصرح منه

ما عند مسلم (۳۸۷/۱) فقال النبي صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ كَانَ مَعَهُ هَدْيٌ فَلْيَهْلُ بِالْحَجِّ مَعَ عَمْرَتِهِ ثُمَّ لَا يَحُلْ حَتَّى يَحُلَّ مِنْهُمَا جَمِيعًا هـ۔ كل ذلك دليل على أن المقصود الأصلي ببيان الحل دون وحدة الطواف، أو تعدده، كما فهمه الشافعية، فيض الباری (۳/۱۰۳-۱۰۵) العرف الشذی علی الترمذی (۱۱۵-۱۸۳)

درس نمبر (۳۵)

ایک حدیث میں آرہا ہے کہ حضرت معاویہؓ فرماتے ہیں کہ میں نے آپ صلی اللہ علیہ وسلم کے بالوں کا قصر کیا اور صفا اور مروہ پر کیا اس میں اشکال ہو رہا ہے کہ حضرت معاویہ رضی اللہ عنہ نے کہاں قصر کر دیا، اگر معاملہ حجۃ الوداع کا ہے تو حج کے اندر قصر صفا اور مروہ پر نہیں ہوتا، وہ تو منیٰ میں ہوتا ہے، منیٰ میں اس دن کے جو کام ہیں رمی کرنا، ذبح کرنا، اس کے بعد پھر حلق ہوگا، طواف سے پہلے کر سکتے ہیں (حل لہ کل شئی الا النساء) یہ بال کہاں کاٹ دیئے، اگر کوئی کہنے لگے کہ عمرۃ القضاء میں بال کاٹے ہیں تو اس کا جواب یہ ہے کہ اس وقت حضرت معاویہ رضی اللہ عنہ اور ان کا خاندان مسلمان ہی نہیں ہوا تھا، یہ لوگ توفیح مکہ کے موقع پر مسلمان ہوئے۔

اس کا جواب یہ ہے کہ یہ واقعہ نہ عمرۃ القضاء کا ہے اور نہ حجۃ الوداع کا ہے، یہ واقعہ جعرانہ سے آپ نے جو عمرہ کیا ہے اس کا ہے، یہ توفیح مکہ کے بعد کا واقعہ ہے کہ توفیح مکہ کے بعد غزوہ حنین ہوا پھر آپ نے مال غنیمت تقسیم کیا، پھر آپ نے وہاں سے احرام باندھا اور رات میں عمرہ کر کے اسی رات میں واپس ہو گئے اسی موقع پر حضرت معاویہؓ نے آپ کے بال کاٹے لہذا کوئی اشکال نہیں۔

أَيْنَ يَقْصِرُ الْمُعْتَمِرُ

(۲۹۸۷) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى، عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ، عَنْ ابْنِ جُرَيْجٍ، قَالَ: أَخْبَرَنِي الْحَسَنُ بْنُ مُسْلِمٍ، أَنَّ طَاوُسًا أَخْبَرَهُ أَنَّ ابْنَ عَبَّاسٍ

أَخْبَرَهُ، عَنْ مُعَاوِيَةَ: (أَنَّهُ قَصَرَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِمَشْقَصٍ، فِي غَمْرَةٍ، عَلَى الْمَرْوَةِ)۔

ترجمہ: ابن عباسؓ حضرت معاویہؓ سے روایت کرتے ہیں کہ انہوں نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے بالوں کا قصر کیا ان کے عمرہ میں مروہ پر قینچی سے۔
(فائدہ) رجالہ رجال الصحيح والحديث متفق عليه وقد تكلمنا حوله قبل ذلك۔

(۲۹۸۸) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ، قَالَ: أَنبَأَنَا مَعْمَرُ بْنُ ابْنِ طَاوُسٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، عَنْ مُعَاوِيَةَ، قَالَ: (قَصَرْتُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى الْمَرْوَةِ، بِمَشْقَصٍ أُغْرَابِيٍّ)۔

ترجمہ: حضرت معاویہؓ فرماتے ہیں کہ میں آپ کے بالوں کا قصر کیا مروہ پر ایک اعرابی کی قینچی لے کر۔
(فائدہ) رجالہ رجال الصحيح والحديث متفق عليه وقد تكلمنا حوله۔

كَيْفَ يُقَصِّرُ

(۲۹۸۹) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَنْصُورٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ مُوسَى، قَالَ: حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ سَلَمَةَ، عَنْ قَيْسِ بْنِ سَعْدٍ، عَنْ عَطَاءٍ، عَنْ مُعَاوِيَةَ، قَالَ: أَخَذْتُ مِنْ أَطْرَافِ شَعْرِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِمَشْقَصٍ كَانَ مَعِيَ، بَعْدَ مَا طَافَ بِالْبَيْتِ، وَبِالْصَّفَا وَالْمَرْوَةِ، فِي أَيَّامِ الْعَشْرِ، قَالَ: وَالنَّاسُ يُنْكِرُونَ هَذَا عَلَى مُعَاوِيَةَ۔

(فائدہ) الترجمة واضحة، رجالہ رجال الصحيح غير شيخه محمد بن منصور: في أيام العشر: هذه زيادة منكرا لأنه كان قارنا ولم يتحلل إلا في منى يوم النحر والحديث صحيح غير قوله: في أيام العشر، فإنها زيادة شاذة۔

مَا يَفْعَلُ مَنْ أَهْلٌ بِالْحَجِّ وَأَهْدَى

(۲۹۹۰) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ، عَنْ يَحْيَى - وَهُوَ ابْنُ آدَمَ - عَنْ سَفْيَانَ - وَهُوَ ابْنُ عُيَيْنَةَ - قَالَ: حَدَّثَنِي عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ الْقَاسِمِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ، خَرَجْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، لَا تَرَى إِلَّا الْحَجَّ، قَالَتْ: فَلَمَّا أَنْ طَافَ بِالْبَيْتِ، وَبَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ، قَالَ: (مَنْ كَانَ مَعَهُ هَذِي، فَلْيَقُمْ عَلَى إِحْرَامِهِ، وَمَنْ لَمْ يَكُنْ مَعَهُ هَذِي، فَلْيُخِلِّ). -

ترجمہ: قال من كان معه: آپ نے فرمایا جس کے پاس ہدی ہے وہ اپنے احرام پر قائم رہے اور جس کے پاس ہدی نہیں ہے وہ حلال ہو جائے۔

(فائدہ) رجالہ رجال الصحيح والحديث متفق عليه وقد تقدم

الكلام عليه۔

مَا يَفْعَلُ مَنْ أَهْلٌ بِالْعُمْرَةِ وَأَهْدَى

(۲۹۹۱) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ، قَالَ: أُنْبَأُنَا سُؤَيْدٌ، قَالَ: أُنْبَأَنَا عَبْدُ اللَّهِ، عَنْ يُونُسَ، عَنْ ابْنِ شِهَابٍ، عَنْ غُرْوَةَ، عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ خَرَجْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي حَجَّةِ الْوَدَاعِ، فَمِنَّا مَنْ أَهْلٌ بِالْحَجِّ، وَمِنَّا مَنْ أَهْلٌ بِعُمْرَةٍ، وَلَمْ يُهْدِ، فَلْيُخِلِّ، وَمَنْ أَهْلٌ بِعُمْرَةٍ فَأَهْدَى، فَلَا يَحِلُّ، وَمَنْ أَهْلٌ بِحَجَّةٍ، فَلْيَتِمَّ حَجَّهُ) قَالَتْ عَائِشَةُ: وَكُنْتُ مِمَّنْ أَهْلٌ بِعُمْرَةٍ۔

ترجمہ: حضرت عائشہؓ فرماتی ہیں کہ ہم نکلے آپ کے ساتھ حجۃ الوداع میں ہم میں سے کچھ لوگ وہ تھے جنہوں نے حج کا احرام باندھا تھا، اور کچھ لوگ وہ تھے جنہوں نے عمرہ کا احرام باندھا تھا اور ہدی بھی ساتھ لائے تھے، آپ نے فرمایا جس نے احرام باندھا ہے عمرہ کا اور ہدی نہیں لایا، پس چاہئے کہ وہ حلال ہو جائے، پس جس نے احرام باندھا ہے عمرہ کا اور ہدی لیکر آیا ہے پس چاہئے کہ وہ حلال نہ ہو اور جس نے احرام باندھا ہے حج کا پس چاہئے کہ وہ اپنا حج پورا کرے، حضرت عائشہؓ فرماتی ہیں کہ میں ان

میں سے ہوں جنہوں نے عمرہ کا احرام باندھا تھا۔

(فائدہ) والحديث متفق عليه، وقد تقدم الكلام عليه۔

(۲۹۹۲) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْمُبَارَكِ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو

هشام، قَالَ: حَدَّثَنَا وَهَيْبُ بْنُ خَالِدٍ، عَنْ مَنْصُورِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَسْمَاءَ بِنْتِ أَبِي بَكْرٍ، قَالَتْ: قَدِمْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مُهْلَيْنِ بِالْحَجِّ، فَلَمَّا دَنَوْنَا مِنْ مَكَّةَ، قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمْ يَكُنْ مَعَهُ هَذِي، فَلْيُحْلِلْ، وَمَنْ كَانَ مَعَهُ هَذِي، فَلْيَقُمْ عَلَى إِحْرَامِهِ) قَالَتْ: وَكَانَ مَعَ الزُّبَيْرِ هَذِي، فَأَقَامَ عَلَى إِحْرَامِهِ، وَلَمْ يَكُنْ مَعِيَ هَذِي، فَأَحْلَلْتُ، فَلَبِسْتُ ثِيَابِي، وَتَطَيَّبْتُ مِنْ طِيبِي، ثُمَّ جَلَسْتُ إِلَى الزُّبَيْرِ، فَقَالَ: اسْتَأْخِرِي عَنِّي، فَقُلْتُ: أَتُخْشَى أَنْ أَثْبَغَ عَلَيْكَ)۔

ترجمہ: حضرت اسماء سے روایت ہے وہ کہتی ہے کہ ہم آئے آپ کے ساتھ اور ہم احرام باندھنے والے تھے، حج کا، جب ہم مکہ کے قریب آ گئے تو حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جس کے ساتھ ہدی نہ ہو چاہیے کہ وہ حلال ہو جائے اور جس کے ساتھ ہدی ہو وہ چاہئے کہ اپنے احرام پر برقرار رہے، حضرت اسماءؓ فرماتی ہیں کہ میرے شوہر زبیر کے ساتھ میں ہدی تھی، وہ احرام پر برقرار رہے، اور میرے ساتھ ہدی نہیں تھی تو میں حلال ہو گئی اور میں نے اپنے کپڑے پہن لئے اور میں نے اپنی خوشبو استعمال کی پھر میں زبیر کے پاس جا بیٹھی تو زبیر نے مجھ سے کہا چل مجھ سے دور ہٹ، میں نے کہا آپ مجھ سے ڈر رہے ہیں کہ میں آپ پر چھلانگ لگا دوں گی۔

(فائدہ) حدیث اسماء آخرجہ مسلم والباقی ظاہر۔

الخطبة يوم التروية

یوم عرفہ ہوتا ہے ذی الحجہ کی نو (۹) تاریخ کو اور آٹھ تاریخ کو یوم الترویہ کہتے ہیں۔

(۲۹۹۳) أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: قَرَأْتُ عَلَى أَبِي قُرَّةَ،

موسى بن طارق، عن ابن جريج، قال: حَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُثْمَانَ بْنِ خُثَيْمٍ، عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ، عَنْ جَابِرٍ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حِينَ رَجَعَ مِنْ غُمْرَةِ الْجِعْرَانَةِ، بَعَثَ أَبَا بَكْرٍ عَلَى الْحَجِّ، فَأَقْبَلْنَا مَعَهُ، حَتَّى إِذَا كَانَ بِالْعَرْجِ، ثَوَّبَ بِالصُّبْحِ، ثُمَّ اسْتَوَى لِيَكْبِرَ، فَسَمِعَ الرَّغْوَةَ خَلْفَ ظَهْرِهِ، فَوَقَفَ عَلَى التَّكْبِيرِ، فَقَالَ: هَذِهِ رَغْوَةُ نَاقَةِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْجَدْعَاءِ، لَقَدْ بَدَأَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الْحَجِّ، فَلَعَلَّهُ أَنْ يَكُونَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَتُصَلِّيَ مَعَهُ، فَإِذَا عَلِيَ عَلَيْهَا، فَقَالَ لَهُ أَبُو بَكْرٍ: أَمِيرُ أُمِّ رَسُولٍ، قَالَ: لَا بَلْ رَسُولٌ، أَرْسَلَنِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِرَاءَةً أَقْرَأُهَا عَلَى النَّاسِ فِي مَوَاقِفِ الْحَجِّ، فَقَدِمْنَا مَكَّةَ، فَلَمَّا كَانَ قَبْلَ التَّزْوِيَةِ يَوْمَ، قَامَ أَبُو بَكْرٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَخَطَبَ النَّاسَ، فَحَدَّثَهُمْ عَنْ مَنَاسِكِهِمْ، حَتَّى إِذَا فَرَّغَ، قَامَ عَلِيٌّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: فَقَرَأَ عَلَى النَّاسِ بَرَاءَةً، حَتَّى خَتَمَهَا، ثُمَّ خَرَجْنَا مَعَهُ، حَتَّى إِذَا كَانَ يَوْمَ عَرَفَةَ، قَامَ أَبُو بَكْرٍ، فَخَطَبَ النَّاسَ، فَحَدَّثَهُمْ عَنْ مَنَاسِكِهِمْ، حَتَّى إِذَا فَرَّغَ، قَامَ عَلِيٌّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: فَقَرَأَ عَلَى النَّاسِ بَرَاءَةً حَتَّى خَتَمَهَا، فَلَمَّا فَرَّغَ، قَامَ عَلِيٌّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: فَقَرَأَ عَلَى النَّاسِ بَرَاءَةً حَتَّى خَتَمَهَا، فَلَمَّا كَانَ يَوْمَ النَّفَرِ الْأَوَّلِ: قَامَ أَبُو بَكْرٍ، فَخَطَبَ النَّاسَ، فَحَدَّثَهُمْ كَيْفَ يَنْفِرُونَ، وَكَيْفَ يَزْمُونَ، فَعَلِمَهُمْ مَنَاسِكَهُمْ، فَلَمَّا فَرَّغَ، قَامَ عَلِيٌّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ: فَقَرَأَ عَلَى النَّاسِ بَرَاءَةً حَتَّى خَتَمَهَا.

قَالَ أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ: ابْنُ خُثَيْمٍ لَيْسَ بِالْقَوِي فِي الْحَدِيثِ، وَإِنَّمَا أَخْرَجَتْ هَذَا، لِتَلَايُجَعْلَ ابْنُ جُرَيْجٍ، عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ، وَمَا كَتَبْنَاهُ إِلَّا عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ إِبْرَاهِيمَ، وَنُحَيْيَ بْنِ سَعِيدٍ الْقَطَّانِ لَمْ يَشْرُكْ حَدِيثَ ابْنِ خُثَيْمٍ، وَلَا عَبْدَ الرَّحْمَنِ، إِلَّا أَنَّ عَلِيَّ بْنَ الْمَدِينِيِّ، قَالَ: ابْنُ خُثَيْمٍ مُنْكَرُ الْحَدِيثِ، وَ

أَنَّ عَلِيَّ بْنَ الْمَدِينِيِّ خُلِقَ لِلْحَدِيثِ)۔

توجہ: حضرت جابرؓ کہتے ہیں کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم جب لوٹ کر آگئے جعرانہ کے عمرہ سے تو آپ نے حضرت ابو بکر صدیقؓ کو سن (۹ھ) میں امیر الحجاج بنا کر بھیجا، ہم متوجہ ہوئے حضرت ابو بکر کے ساتھ، یہاں تک کہ جب آپ مقام عرج پر پہنچے تو صبح کی اذان دی گئی، پھر وہ مستوی ہوئے کہ تکبیر کہیں، تو انہوں نے اونٹنی کی آواز سنی اپنے پیچھے سے تو انہوں نے توقف کیا (اللہ اکبر کہنے میں) اور کہنے لگے یہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کی اونٹنی جدعاء کی آواز ہے، پھر حضور ظاہر ہوئے، شاید کہ یہ حضور ہی ہوں گے، پس ہم حضور کے ساتھ ہی نماز پڑھیں گے، جب دیکھا کہ اونٹنی پر حضرت علیؓ سوار ہیں تو حضرت ابو بکر نے ان سے کہا آپ امیر بن کر آئے ہیں یا قاصد تو حضرت علیؓ نے کہا میں قاصد بن کر آیا ہوں، مجھے بھیجا ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک پروانہ دیکر جس کو میں لوگوں کے سامنے پڑھوں، حج کے مواقع پر، پس جب ہم مکہ میں آگئے، پس جب ہوا ترویہ سے ایک دن پہلے تو حضرت ابو بکر صدیقؓ کھڑے ہوئے اور لوگوں کے سامنے خطبہ پیش کیا، ان کے سامنے بیان کیئے ان کے مناسک حج، یہاں تک کہ حضرت صدیق اکبر اپنے خطبہ سے فارغ ہو گئے تو حضرت علیؓ کھڑے ہوئے اور لوگوں کے سامنے وہ پروانہ پڑھا، یہاں تک کہ اس کو ختم کر دیا، پھر ہم نکل گئے حضرت ابو بکر صدیقؓ کے ساتھ، پھر جب کہ ہوا عرفہ کا دن تو ابو بکر صدیقؓ کھڑے ہوئے اور لوگوں کے سامنے خطبہ دیا میدان عرفات میں، ان کے سامنے بیان کئے ان کے مناسک حج یہاں تک کہ جب ابو بکر صدیقؓ فارغ ہو گئے تو حضرت علیؓ کھڑے ہوئے اور ان کے سامنے وہ پروانہ پڑھا، یہاں تک کہ ختم ہو گیا۔

پھر جب یوم النحر (۱۰ ارزی الحجہ) ہوا تو ہم نے طواف الافاضہ کیا پس جب ابو بکر صدیقؓ لوٹ کر آگئے تو لوگوں کے سامنے خطبہ پیش کیا اور ان کے سامنے بیان کیا ان کے افاضہ کے احکام اور ان کے ذبح کے احکام اور ان کے مناسک حج کے احکام، پس جب وہ فارغ ہو گئے تو حضرت علیؓ کھڑے ہوئے تو لوگوں کے سامنے وہ پروانہ پیش

کیا، یہاں تک کہ اس کو ختم کر دیا، پس جب ہوا نفر اول کا دن تو کھڑے ہوئے ابو بکر صدیقؓ اور لوگوں کے سامنے خطبہ پیش کیا، پس بیان کیا ان سے کہ وہ یہاں سے کوچ کیسے کریں گے اور کیسے وہ رمی کریں گے، سکھائے ان کو ان کے مناسک حج، پس جب حضرت ابو بکر صدیق فارغ ہو گئے تو حضرت علیؓ کھڑے ہوئے اور لوگوں کے سامنے پروانہ پڑھا یہاں تک کہ اس کو پورا کر دیا۔

امام نسائی کہتے ہیں کہ ابن خثیم حدیث میں قوی نہیں ہے، اگر میں اس کی تخریج نہ کرتا تو ابن جریج ابوالزبیر سے روایت کرتا اور ہم نے نہیں لکھا اس کو مگر اسحاق ابن راہویہ سے اور یحییٰ ابن سعید القطان نے نہیں چھوڑا ابن خثیم کی حدیث کو اور نہ عبد الرحمن بن مہدی نے، مگر علی ابن مدینی نے کہا ہے کہ ابن خثیم منکر الحدیث ہے اور علی ابن مدینی حدیث کے لئے پیدا کیا گیا ہے۔

(فائدہ) یہ حدیث ضعیف ہے ابوالزبیر کی عنعنہ کی وجہ سے، رہا امام نسائی کا ابن خثیم کی وجہ سے ضعیف کہنا وہ متکلم فیہ ہے ”کما هو ظاہر“ امام نسائی کے استاد ابن راہویہ اسی سے روایت کر رہا ہے۔

الْمُتَمَتِّعُ مَتًى يُهْلُ بِالْحَجِّ

(۲۹۹۴) أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ مَسْعُودٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا خَالِدٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الْمَلِكِ، عَنْ عَطَاءٍ، عَنْ جَابِرٍ، قَالَ: قَدِمْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، لِأَرْبَعِ مَضْنِينَ مِنْ ذِي الْحِجَّةِ، فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (أَجَلُوا، وَاجْعَلُوا هَا غَمْرَةً) فَضَاقَتْ بِذَلِكَ صُدُورُنَا وَكَبُرَ عَلَيْنَا، فَبَلَغَ ذَلِكَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَا أَيُّهَا النَّاسُ أَجَلُوا، فَلَوْلَا الْهَذْيُ الَّذِي مَعِيَ، لَفَعَلْتُ مِثْلَ الَّذِي تَفْعَلُونَ) فَأَخْلَلْنَا، حَتَّى وَطِئْنَا التَّسَاءَ، وَفَعَلْنَا مَا يَفْعَلُ الْحَلَالُ، حَتَّى إِذَا كَانَ يَوْمُ التَّرْوِيَةِ، وَجَعَلْنَا مَكَّةَ بَظْهَرٍ، لَبَيْنَا بِالْحَجِّ۔

ترجمہ: ”فضاقت بذلك“ یہ ہمارے سینوں کو بہت تنگ گذرا، اور شاق گذرا ہمارے اوپر، حضور صلی اللہ علیہ وسلم تک ہماری یہ بات پہنچ گئی، حضور

نے فرمایا اے لوگو! حلال ہو جاؤ، اگر میرے پاس ہدی نہ ہوتی جو میرے پاس ہے تو میں تمہارے مثل کرتا جو تم کر رہے ہو، تو ہم حلال ہو گئے یہاں تک کہ ہم نے اپنی عورتوں سے جماع بھی کیا، اور ہم نے وہ تمام کام کئے جو حلال کیا کرتا ہے، یہاں تک کہ جب ہوا، یوم الترویہ تو ہم نے مکہ کو اپنے پیچھے چھوڑا اور حج کا احرام باندھ کر تلبیہ پڑھنا شروع کیا۔
(فائدہ) هذا الحديث أخرجه مسلم وقد تقدم الكلام عليه۔

مَا ذَكَرَ فِي مِنَى

(۲۹۹۵) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ، وَالْحَارِثُ بْنُ مِسْكِينٍ، قِرَاءَةً عَلَيْهِ، وَأَنَا سَمِعُ عَنْ ابْنِ الْقَاسِمِ، حَدَّثَنِي مَالِكٌ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرِو بْنِ حَلْحَلَةَ الدَّوْلِيِّ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرَانَ الْأَنْصَارِيِّ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: عَدَلْتُ إِلَى عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو، وَأَنَا نَازِلٌ تَحْتَ سَرْحَةٍ، بِطَرِيقِ مَكَّةَ، فَقَالَ: مَا أَنْزَلَكَ تَحْتَ هَذِهِ الشَّجَرَةِ، فَقُلْتُ: أَنْزَلَنِي ظِلُّهَا، قَالَ عَبْدُ اللَّهِ: فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِذَا كُنْتَ بَيْنَ الْأَخْشَبَيْنِ مِنْ مِنَى، وَنَفَخَ بِيَدِهِ نَحْوَ الْمَشْرِقِ، فَإِنَّ هُنَاكَ وَادِيًا يُقَالُ لَهُ: (السَّرْبَةُ) وَفِي حَدِيثِ الْحَارِثِ: يُقَالُ لَهُ: (السَّرَرُ)، بِهِ سَرْحَةٌ، سَرَرْتُ تَحْتَهَا سَبْعُونَ نَيْيًّا۔

ترجمہ: مائل ہوئے میری جانب عبد اللہ بن عمر اور میں ایک درخت کے نیچے نزول کئے ہوئے تھا مکہ کے راستہ میں، ابن عمر نے کہا اس درخت کے نیچے آپ کو کس چیز نے اتارا ہے میں نے کہا اس درخت کے سایہ نے مجھے اپنے نیچے اتار دیا ہے، عبد اللہ نے کہا کہ حضور نے فرمایا جب ہو جائے تو منی کی دو جانبوں کے درمیان اور تو مشرق کی جانب اپنے ہاتھ کا اشارہ کرے گا، تو وہاں ایک وادی ہے جس کو سر بہ کہا جاتا ہے اور حارث کی حدیث میں اس کو (السرر) کہا جاتا ہے ایک درخت ہے جس کے نیچے ستر (۷۰) نبوی کی ناف کاٹی گئی (یعنی ستر انبیاء پیدا ہوئے)۔

(فائدہ) حدیث ابن عمر هذا حسن وهو من أفراد المصنف۔

(۲۹۹۶) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَاتِمٍ، قَالَ: أُنْبَأَنَا سُوَيْدٌ، قَالَ:

أَبَانَا عَبْدَ اللَّهِ، عَنْ عَبْدِ الْوَارِثِ، ثِقَّةٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا حَمِيدُ الْأَعْرَجِ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ التَّيْمِيِّ، عَنْ رَجُلٍ مِنْهُمْ، يُقَالُ لَهُ: عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ مُعَاذٍ، قَالَ: خَطَبَنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِمِنَى، فَفَتَحَ اللَّهُ أَسْمَاعَنَا، حَتَّى إِنْ كُنَّا لَنَسْمَعُ مَا يَقُولُ، وَنَحْنُ فِي مَنَازِلِنَا، فَطَفِقَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، يُعَلِّمُهُمْ مَنَاسِكَهُمْ، حَتَّى بَلَغَ الْجِمَارَ، فَقَالَ: بِحَصَى الْحَذَفِ وَأَمَرَ الْمُهَاجِرِينَ أَنْ يَنْزِلُوا فِي مَقَامِ الْمَسْجِدِ، وَأَمَرَ الْأَنْصَارَ أَنْ يَنْزِلُوا فِي مَوْخِرِ الْمَسْجِدِ).

ترجمہ: حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے ہمارے سامنے منیٰ میں خطبہ پیش کیا، پس اللہ تعالیٰ نے ہمارے کانوں کو کھول دیا، یہاں تک کہ ہم سن رہے تھے وہ باتیں جو آپ فرما رہے تھے اور ہم اپنے ٹھکانوں پر تھے حضور لگے ان کو سکھانے مناسک حج یہاں تک کہ رمی جمار کی تعلیم تک پہنچ گئے اور چھوٹی چھوٹی کنکریوں سے اشارہ کیا اور حکم فرمایا مہاجرین کو کہ وہ نزول فرمائیں مسجد کے اگلے حصہ میں اور انصار کو حکم فرمایا کہ وہ نزول فرمائیں مسجد کے آخری حصہ میں۔

(فائدہ) ہذا حدیث صحیح۔

أَيْنَ يُصَلِّي الْإِمَامُ الظُّهْرَ يَوْمَ التَّرْوِيَةِ

(۲۹۹۷) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ، وَعَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ مُحَمَّدٍ، عَنْ عَبْدِ الْعَزِيزِ بْنِ زُفَيْعٍ، قَالَ: سَأَلْتُ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ، فَقُلْتُ: أَخْبَرَنِي بِشَيْءٍ، عَقَلْتَهُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، أَيْنَ صَلَّى الظُّهْرَ يَوْمَ التَّرْوِيَةِ؟ قَالَ: بِمِنَى، فَقُلْتُ: أَيْنَ صَلَّى الْعَصْرَ يَوْمَ النَّفَرِ؟ قَالَ: بِالْأَبْطَحِ).

ترجمہ: میں نے انس ابن مالک سے سوال کرتے ہوئے کہا مجھے ایسی چیز کے بارے میں بتلائیے جس کو آپ نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے یاد رکھا ہے، حضور نے یوم الترویہ میں ظہر کی نماز کہاں پڑھی؟ تو انہوں نے کہا منیٰ میں، میں نے کہا نفر کے دن عصر کی نماز کہاں پڑھی؟ تو انہوں نے کہا (ابطح) میں۔

(فائدہ) ”ابطح“ سے مراد محض ہے، والحديث متفق عليه وفصلنا

مناسك الحج في كتابنا ”تحفة الحجاج“

الْغَدْوُ مِنْ مِنًى إِلَى عَرَفَةَ

(۲۹۹۸) أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ بْنُ عَرَبِيٍّ، قَالَ: حَدَّثَنَا حَمَّادُ

عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ، الْأَنْصَارِيِّ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي سَلَمَةَ، عَنْ ابْنِ عُمَرَ، قَالَ: (غَدَوْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، مِنْ مِنًى إِلَى عَرَفَةَ، فَمِنَّا الْمَلَأَى، وَمِنَّا الْمَكْبَرُ).

ترجمہ: ابن عمر کہتے ہیں کہ ہم صبح سویرے چلے منی سے عرفہ کی جانب رسول اللہ کے ساتھ میں، ہم میں سے کوئی تلبیہ پڑھ رہا تھا اور کوئی تکبیر کہہ رہا تھا۔

(فائدہ) والحديث أخرجه مسلم، والحديث صريح في أنه صلى الله

عليه وسلم كان يلبى في غالب أحواله ويكبر أحياناً۔

(۲۹۹۹) أَخْبَرَنَا يَغْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الدَّوْرَقِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا

هَشِيمٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي سَلَمَةَ، عَنْ ابْنِ عُمَرَ، قَالَ: غَدَوْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، إِلَى عَرَفَاتٍ، فَمِنَّا الْمَلَأَى، وَمِنَّا الْمَكْبَرُ۔

(فائدہ) رجاله رجال الصحيح والحديث أخرجه مسلم وقد تقدم

الكلام عليه۔

التَّكْبِيرُ فِي الْمَسِيرِ إِلَى عَرَفَةَ

(۳۰۰۰) أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: أَنْبَأَنَا الْمَلَائِيُّ - يَغْنَى

أَبَانَعِيمُ الْفَضْلُ بْنُ ذَكْوَانَ - قَالَ: حَدَّثَنَا مَالِكٌ، قَالَ: حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي بَكْرٍ الثَّقَفِيُّ، قَالَ: قُلْتُ لِأَنْسٍ: وَنَحْنُ غَادِيَانِ، مِنْ مِنًى إِلَى عَرَفَاتٍ، مَا كُنْتُمْ تَصْنَعُونَ فِي التَّلْبِيَةِ، مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي هَذَا الْيَوْمِ؟ قَالَ:

كَانَ الْمَلْبِي يَلْبِي، فَلَا يَنْكُرُ عَلَيْهِ وَيَكْبُرُ الْمُكْبَرُ، فَلَا يَنْكُرُ عَلَيْهِ)۔
ترجمہ: محمد کہتے ہیں کہ میں نے انسؓ سے کہا، ہم دونوں جا رہے تھے منیٰ
 سے عرفات کی جانب صبح کے وقت میں آج کے دن تم حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ کیا
 کرتے تھے تلبیہ کے سلسلہ میں تو انہوں نے کہا تلبیہ پڑھنے والا تلبیہ پڑھتا تھا اس
 پر تکبیر نہیں کی جاتی تھی اور تکبیر کہنے والا (اللہ اکبر) پڑھتا تھا اس پر بھی تکبیر نہیں کی جاتی تھی۔
(فائدہ) التكبير نوع من الذكر أدخله الملبى في خلال التلبية من
 غير ترك التلبية، لأن المروى من الشارع أنه لم يقطع التلبية حتى رمى جمرة
 العقبة: وهو مذهب أبي حنيفة، والحديث متفق عليه۔

التَّلْبِيَّةُ فِيهِ

(۳۰۰۱) أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: أُنْبَأْنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ رَجَاءٍ،
 قَالَ: مُوسَى بْنُ عُقْبَةَ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي بَكْرٍ وَهُوَ الثَّقَفِيُّ قَالَ: قُلْتُ لِأَنْسٍ،
 غَدَاةَ عَرَفَةَ: مَا تَقُولُ فِي التَّلْبِيَةِ فِي هَذَا الْيَوْمِ؟ قَالَ: سِزْتُ هَذَا الْمَسِيرَ مَعَ
 رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَصْحَابِهِ، وَكَانَ مِنْهُمْ الْمُهْلُ، وَمِنْهُمْ
 الْمُكْبَرُ، فَلَا يَنْكُرُ أَحَدٌ مِنْهُمْ عَلَى صَاحِبِهِ۔

ترجمہ: محمد کہتے ہیں کہ میں نے کہا انسؓ سے عرفہ کی صبح میں کیا کہتے تھے اس
 دن میں آپ تلبیہ میں وہ کہتے ہیں کہ چلا ہوں اس دن حضور صلی اللہ علیہ وسلم اور آپ
 کے صحابہ کے ساتھ، ان میں سے کوئی تلبیہ پڑھنے والا ہوتا تھا اور کوئی تکبیر کہنے والا ہوتا تھا،
 ان میں سے کوئی اپنے ساتھی پر اعتراض نہیں کرتا تھا۔

(فائدہ) ترجمة الباب: میں فیہ کی ضمیر کا مرجع مسیر ہے، والحديث متفق

عليه وقد تقدم الكلام عليه۔

مَا ذَكَرَ فِي يَوْمِ عَرَفَةَ

(۳۰۰۲) أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: أُنْبَأْنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ

إِدْرِيسُ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ قَيْسِ بْنِ مُسْلِمٍ، عَنْ طَارِقِ بْنِ شِهَابٍ، قَالَ: قَالَ: يَهُودِيُّ لِعُمَرَ: لَوْ عَلَيْنَا نَزَلَتْ هَذِهِ الْآيَةُ، لَأَتَّخَذْنَا هَ عِيدًا: (الْيَوْمَ أَكْمَلْتُ لَكُمْ دِينَكُمْ) قَالَ عُمَرُ: قَدْ عَلِمْتُ الْيَوْمَ الَّذِي أُنْزِلَتْ فِيهِ، وَاللَّيْلَةَ الَّتِي أُنْزِلَتْ، لَيْلَةُ الْجُمُعَةِ، وَنَحْنُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِعَرَفَاتٍ۔

ترجمہ: ایک یہودی نے حضرت عمر رضی اللہ عنہ سے کہا اگر یہ آیت ہمارے اوپر نازل ہو جاتی تو ہم اس دن کو عید کا دن بنا لیتے (الیوم اکملت لکم دینکم) حضرت عمر رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ میں جانتا ہوں اس دن کو جس دن یہ آیت نازل ہوئی اور اس رات کو جس رات میں یہ آیت نازل ہوئی، وہ جمعہ کی رات تھی ہم رسول اللہ کے ساتھ میدان عرفات میں تھے۔

(فائدہ) اس آیت کا نزول اکثر مفسرین کے مطابق ظہر اور عصر کی نماز کے درمیان میں ہوا ہے میدان عرفات میں لیکن یہاں رات کے قریب ہونے کی وجہ سے اس کا ذکر کر دیا ہے، والحدیث متفق علیہ، اور آپ صلی اللہ علیہ وسلم کے ارد گرد اس وقت (۴۰) ہزار سے زیادہ کا مجمع تھا۔

(۳۰۰۳) أَخْبَرَنَا عِيسَى بْنُ ابْنِ رَاحِمٍ، عَنْ ابْنِ وَهْبٍ، قَالَ: أَخْبَرَنِي مَخْرَمَةُ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: سَمِعْتُ يُونُسَ، عَنِ ابْنِ الْمُسَيَّبِ، عَنْ عَائِشَةَ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: (مَا مِنْ يَوْمٍ أَكْثَرَ مِنْ أَنْ يُغْتَقَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ فِيهِ عَبْدًا أَوْ أَمَةٌ مِنَ النَّارِ، مِنْ يَوْمِ عَرَفَةَ، وَإِنَّهُ لَيَذْنُو، ثُمَّ يُبَاهِي بِهِمُ الْمَلَائِكَةُ، وَ يَقُولُ: مَا أَزَادَهُمْ لَا؟)

قَالَ أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ: يَشْبَهُ أَنْ يَكُونَ يُونُسُ بْنُ يُونُسَ، الَّذِي رَوَى عَنْهُ مَالِكٌ، وَاللَّهُ تَعَالَى أَعْلَمُ۔

ترجمہ: حضرت عائشہ فرماتی ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ نہیں ہے کوئی دن اس دن سے زیادہ جس دن آزاد کرے بندوں کی یا بند یوں کو اللہ تعالیٰ جہنم سے، اور اللہ تعالیٰ بندوں کے قریب ہو جاتا ہے، پھر فرشتوں پر فخر کرتا ہے اور فرماتا

ہے میرے ان بندوں کا کیا ارادہ ہے (یعنی میری یاد میں نکلے ہیں) امام نسائی فرماتے ہیں کہ شبہ یہ ہے کہ یہ یونس ابن یوسف وہ ہے جس سے امام مالک رحمۃ اللہ علیہ نے روایت لی ہے، واللہ اعلم۔

(فائدہ) والأمر كما قال النسائي كما صرح به مسلم في صحيحه في سند هذا الحديث والحديث أخرجه مسلم۔

النَّهْيُ عَنْ صَوْمِ يَوْمِ عَرَفَةَ

(۳۰۰۴) أَخْبَرَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ فَضَالَةَ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ: أُنْبَأَنَا عَبْدُ اللَّهِ وَهُوَ ابْنُ يَزِيدَ الْمُقْرِئُ قَالَ: حَدَّثَنَا مُوسَى بْنُ عَلِيٍّ، قَالَ: سَمِعْتُ أَبِي، يُحَدِّثُ عَنْ عَقْبَةَ بْنِ غَامِرٍ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: (إِنَّ يَوْمَ عَرَفَةَ، وَيَوْمَ النَّحْرِ، وَأَيَّامَ التَّشْرِيقِ عِيدُنَا أَهْلَ الْإِسْلَامِ وَهِيَ أَيَّامُ أَكْلِ وَشُرْبٍ)۔

ترجمہ: عقبہ ابن عامر کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ یوم عرفہ، یوم النحر اور ایام تشریق یہ ہماری عید ہے یعنی اہل اسلام کی وہ کھانے اور پینے کے دن ہیں۔
(فائدہ) عرفہ کے دن، روزہ کی ممانعت حاجی کے لئے ہے غیر حاجی کے لئے نہیں ہے، والحديث صحيح۔

درس نمبر (۳۶)

الرَّوَاخُ يَوْمَ عَرَفَةَ

عرفہ کے دن جو مسجد نمبرہ میں اور مناسک کی ادائیگی کی جانب چلنا ہے اس کے اندر تعجیل مقصود ہے یعنی (التبكير في الذهاب الى مناسك عرفه) کس وقت میں جانا ہے وہ اس میں آئے گا، اور اس میں آئے گا کہ حجاج ابن یوسف ثقفی کو حکم تھا کہ وہ حج کے مسائل میں عبد اللہ ابن عمر کی پیروی کریں۔

(۳۰۰۵) أَخْبَرَ نَائِيُونُسُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى، قَالَ: أَخْبَرَنِي أَشْهَبُ، قَالَ: أَخْبَرَنِي مَالِكٌ، أَنَّ ابْنَ شِهَابٍ حَدَّثَهُ عَنْ سَالِمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، قَالَ: كَتَبَ عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ مَرْوَانَ إِلَى الْحَجَّاجِ بْنِ يَوْسُفَ، يَأْمُرُهُ أَنْ لَا يُخَالِفَ ابْنَ عُمَرَ، فِي أَمْرِ الْحَجِّ، فَلَمَّا كَانَ يَوْمَ عَرَفَةَ، جَاءَهُ ابْنُ عُمَرَ، حِينَ زَالَتِ الشَّمْسُ، وَأَنَامَعَهُ، فَصَاحَ عِنْدَ سَرَادِقِهِ، أَيْنَ هَذَا؟ فَخَرَجَ إِلَيْهِ الْحَجَّاجُ، وَ عَلَيْهِ مِلْحَفَةٌ مُعَصْفَرَةٌ، فَقَالَ لَهُ؟ مَالِكُ يَا أَبَا عَبْدِ الرَّحْمَنِ، قَالَ: الرَّوَاحُ إِنْ كُنْتَ تُرِيدُ السَّنَةَ، فَقَالَ لَهُ: هَذِهِ السَّاعَةُ؟ فَقَالَ لَهُ: نَعَمْ: فَقَالَ: أَفِيضْ عَلَيَّ مَاءً، ثُمَّ أَخْرَجَ إِلَيْكَ، فَانْتَظَرَهُ، حَتَّى خَرَجَ، فَسَارَ بَيْنِي وَبَيْنَ أَبِي، فَقُلْتُ: إِنْ كُنْتَ تُرِيدُ أَنْ تُصِيبَ السَّنَةَ، فَأَقْصِرِ الْخُطْبَةَ، وَعَجِّلِ الْوُقُوفَ، فَجَعَلَ يَنْظُرُ إِلَى ابْنِ عُمَرَ، كَيْمَا يَسْمَعَ ذَلِكَ مِنْهُ، فَلَمَّا رَأَى ذَلِكَ ابْنُ عُمَرَ قَالَ: صَدَقَ).

ترجمہ: سالم بن عبد اللہ کہتے ہیں کہ عبد الملک بن مروان نے حجاج بن یوسف کو لکھا درانحالیکہ وہ اس کو حکم دے رہے تھے کہ ابن عمر کی حج کے معاملہ میں مخالفت نہ کرنا، پس جب ہوا عرفہ کا دن تو آگئے عبد اللہ بن عمر حجاج بن یوسف کے پاس سورج ڈھلتے ہی، سالم کہتے ہیں کہ میں بھی آبا جان کے ساتھ تھا، آواز لگائی حجاج کے خیمہ کے پاس ارے یہ کہاں ہے، عبد اللہ بن عمر کی آواز سن کر حجاج نکل کر آئے اور اس کے اوپر عصفور کے رنگ میں رنگی ہوئی چادر تھی، حجاج نے ان سے کہا کیا ہوا ابو عبد الرحمن، عبد اللہ بن عمر نے کہا ادھر کو چلو، اگر تو سنت کا ارادہ کرتا ہے، حجاج نے ابن عمر سے کہا اسی وقت میں، ابن عمر نے کہا ہاں، حجاج نے کہا مجھے تھوڑی مہلت دو میں اپنے اوپر پانی بہالوں پھر آپ کی جانب نکل کر آ رہا ہوں، عبد اللہ بن عمر نے ان کا انتظار کیا، یہاں تک کہ حجاج نکل کر آ گیا، میرے اور اباجان کے بیچ میں وہ چل رہا تھا، سالم کہتے ہیں کہ میں نے حجاج کو کہا اگر تو چاہتا ہے کہ سنت کو پہنچے تو خطبہ چھوٹا پڑھنا، اور وقوف عرفہ میں تعجل کرنا، سالم کہتے ہیں کہ میں بول رہا ہوں اور حجاج ابابا کی جانب دیکھ رہے تھے والد محترم

نے فرمایا یہ صحیح کہہ رہا ہے۔

(فائدہ) رواح کے معنی رجوع و ذہاب کے ہیں (سراوقہ) خیمۃ الحجاج مراد ہے، یہاں ”عجل الوقوف“ ہے اور اصح ”عجل الصلوة“ ہے لأن اکثر الرواۃ عن مالک قالوا: وعجل الصلوة، وأخرجه البخاری۔

التَّلْبِيَةُ بِعَرَفَةَ

(۳۰۰۶) أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عُثْمَانَ بْنِ حَكِيمٍ، الْأُودِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا خَالِدُ بْنُ مَخْلَدٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ صَالِحٍ، عَنْ مَيْسَرَةَ بْنِ حَبِيبٍ، عَنِ الْمُنْهَالِ بْنِ عَمْرٍو، عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ، قَالَ: كُنْتُ مَعَ ابْنِ عَبَّاسٍ، بِعَرَفَاتٍ، فَقَالَ: مَا لِي لَا أَسْمَعُ النَّاسَ يَلْبُثُونَ؟ قُلْتُ: يَخَافُونَ مِنْ مُعَاوِيَةَ، فَخَرَجَ ابْنُ عَبَّاسٍ، مِنْ فُسْطَاطِهِ، فَقَالَ: لَبَّيْكَ اللَّهُمَّ لَبَّيْكَ لَبَّيْكَ فَإِنَّهُمْ قَدْ تَرَكُوا الشُّتَةَ مِنْ بَغْضِ عَلِيٍّ۔

ترجمہ: سعید بن جبیر کہتے ہیں کہ میں عبد اللہ بن عباسؓ کے ساتھ تھا عرفات میں تو انہوں نے کہا کہ کیا ہوا مجھ کو میں نہیں سن رہا ہوں لوگوں سے کہ وہ تلبیہ پڑھیں، میں نے کہا کہ وہ حضرت معاویہؓ سے ڈر رہے ہیں، ابن عباسؓ اپنے خیمہ سے نکلے اور کہا (لَبَّيْكَ اللَّهُمَّ لَبَّيْكَ) اور انہوں نے کہا کہ لوگوں نے چھوڑ دیا ہے سنت کو حضرت علیؓ کے بغض اور عناد کی وجہ سے۔

(فائدہ) والحديث صحيح الإسناد، وهو من أفراد المصنف وقول ابن عباسؓ ”من بغض عليؓ هو ظنه والظن قدي خطي، والذي يظهر أن معاوية إنما تركه لعدم علمه بسنية التلبية فيها۔

الْخُطْبَةُ بِعَرَفَةَ قَبْلَ الصَّلَاةِ

(۳۰۰۷) أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى، عَنْ سُفْيَانَ، عَنْ سَلَمَةَ بْنِ نُبَيْطٍ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ،

يُخْطَبُ عَلَى جَمَلٍ أَحْمَرَ، بِعَرَفَةَ، قَبْلَ الصَّلَاةِ)۔

ترجمہ: عبید بن شریط کہتے ہیں کہ میں نے دیکھا حضور صلی اللہ علیہ وسلم خطبہ دیتے ہوئے عرفات کے میدان میں سرخ اونٹ پر نماز سے پہلے۔
(فائدہ) الحدیث صحیح والباقی ظاہر۔

الْخُطْبَةُ يَوْمَ عَرَفَةَ عَلَى النَّاقَةِ

(۳۰۰۸) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ آدَمَ، عَنِ ابْنِ الْمُبَارَكِ، عَنْ سَلَمَةَ بْنِ نُبَيْطٍ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُخْطَبُ يَوْمَ عَرَفَةَ، عَلَى جَمَلٍ أَحْمَرَ)۔

ترجمہ: عبید بن شریط کہتے ہیں کہ میں نے دیکھا حضور صلی اللہ علیہ وسلم کو خطبہ دیتے ہوئے عرفہ کے دن سرخ اونٹ پر۔

(فائدہ) والحدیث صحیح وقد مر الکلام علیہ وکان ینبغی له ان یتأی بالحدیث الذی فیہ نص انه خطب علی الناقة، فإنها أصح من حدیث الجمال۔

قَصْرُ الْخُطْبَةِ بِعَرَفَةَ

(۳۰۰۹) أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ السَّرْحِ، قَالَ: حَدَّثَنَا ابْنُ وَهْبٍ، أَخْبَرَنِي مَالِكٌ، عَنِ ابْنِ شِهَابٍ، عَنْ سَالِمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَمْرٍو، جَاءَ إِلَى الْحَجَّاجِ بْنِ يَوْسَفَ، يَوْمَ عَرَفَةَ، حِينَ زَالَتِ الشَّمْسُ، وَأَنَا مَعَهُ، فَقَالَ: الرَّوَاحُ إِنْ كُنْتُ تُرِيدُ السُّنَّةَ فَقَالَ: هَذِهِ السَّاعَةُ؟ قَالَ: نَعَمْ، قَالَ سَالِمٌ: فَقُلْتُ لِلْحَجَّاجِ: إِنْ كُنْتُ تُرِيدُ أَنْ تُصِيبَ الْيَوْمَ السُّنَّةَ، فَأَقْصِرِ الْخُطْبَةَ، وَعَجِّلِ الصَّلَاةَ، فَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَمْرٍو: صَدَقَ۔

(فائدہ) هذا الحدیث أخرجه البخاری وقد تقدم الکلام علیہ والترجمة واضحة۔

الْجَمْعُ بَيْنَ الظُّهْرِ وَالْعَصْرِ بِعَرَفَةِ

(۳۰۱۰) أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ مَسْعُودٍ، عَنْ خَالِدٍ، عَنْ شُعْبَةَ، عَنْ سَلِيمَانَ، عَنْ عُمَارَةَ بْنِ عَمِيرٍ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ يَزِيدٍ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ، قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُصَلِّي الصَّلَاةَ لَوْ قَتَلَهَا، إِلَّا بِجَمْعٍ وَعَرَفَاتٍ

ترجمہ: عبد اللہ بن مسعود کہتے ہیں کہ حضرت نماز پڑھتے تھے نماز کے وقت مقرر پر علاوہ مزدلفہ اور عرفات کے۔

(فائدہ) هذا الحديث متفق عليه، ورجالہ رجال الصحيح غير شيخه، إسماعيل بن مسعود فهو من أفرادہ، وهو ثقة، اس کے علاوہ حنفیہ کے نزدیک جمع بین الصلوات جائز نہیں ہے جس کے دلائل اپنی جگہ مذکور ہیں، و هذا الحديث أيضا يدل على مذهب الحنفية۔

بَابُ رَفْعِ الْيَدَيْنِ فِي الدُّعَاءِ بِعَرَفَةِ

(۳۰۱۱) أَخْبَرَنَا يَغْيُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، عَنْ هُشَيْمٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الْمَلِكِ، عَنْ عَطَاءٍ، قَالَ: قَالَ أَسَامَةُ بْنُ زَيْدٍ، كُنْتُ رَدِيفَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِعَرَفَاتٍ، فَرَفَعَ يَدَيْهِ يَدْعُو، فَمَالَتُ بِهِ نَاقَتُهُ، فَسَقَطَ خِطَامُهَا، فَتَنَاولَ الْخِطَامَ بِإِحْدَى يَدَيْهِ، وَهُوَ رَافِعُ يَدِهِ الْأُخْرَى۔

ترجمہ: اسامہ ابن زید کہتے ہیں کہ میں میدان عرفات میں حضور صلی اللہ علیہ وسلم کا ردیف تھا، پس آپ نے اپنے دونوں ہاتھوں کو اٹھایا در انحالیکہ آپ دعاء فرما رہے تھے، آپ کی اونٹنی ادھر ادھر چل رہی تھی تو اس کی نکیل آپ کے ہاتھ سے چھوٹ گئی، پس آپ نے اس کی نکیل کو پکڑا دو ہاتھوں میں سے ایک کے اندر اور دوسرا ہاتھ دعا کے لئے اٹھا ہوا تھا۔

(فائدہ) الحديث صحيح وهو من أفراد المصنف، عرفات میں

دعا میں رفع یدین کی مشروعیت معلوم ہو رہا ہے اور مجبوری میں ایک ہاتھ اٹھانے کا جواز۔
 (۳۰۱۲) أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: أَنْبَأَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ، قَالَ: حَدَّثَنَا هِشَامٌ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ: كَانَتْ قُرَيْشٌ تَقِفُ بِالْمَزْدَلَفَةِ، وَيُسَمُّونَ الْخُمْسَ، وَسَائِرَ الْعَرَبِ، تَقِفُ بِعَرَفَةَ، فَأَمَرَ اللَّهُ تَعَالَى نَبِيَّهٖ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، أَنْ يَقِفَ بِعَرَفَةَ، ثُمَّ يَذْفَعْ مِنْهَا، فَأَنْزَلَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ: ثُمَّ أَفِيضُوا مِنْ حَيْثُ أَفَاضَ النَّاسُ۔

ترجمہ: حضرت عائشہؓ فرماتی ہیں کہ قریش مزدلفہ تک حج میں وقوف کرتے تھے اور ان کا نام خمس رکھا جاتا تھا باقی لوگ عرفات میں وقوف کرتے تھے، اللہ تعالیٰ نے اپنے نبی صلی اللہ علیہ وسلم کو حکم دیا کہ وہ میدان عرفات میں وقوف کریں پھر وہاں سے چلیں، اللہ تعالیٰ نے یہ آیت نازل فرمائی (ثم افيضوا من حيث افاض الناس)۔
 (فائدہ) شیطان نے قریش کو ورغلا رکھا تھا کہ تم بڑے ہو اس لئے وہ ایسا کرتے تھے، والحديث متفق عليه۔

(۳۰۱۳) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا سُفْيَانُ، عَنْ عَمْرِو بْنِ دِينَارٍ، عَنْ مُحَمَّدِ ابْنِ جُبَيْرِ بْنِ مُطْعَمٍ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: أَضَلَلْتُ بِعَيْرِ الْيَ، فَذَهَبْتُ أَطْلُبُهُ بِعَرَفَةَ، يَوْمَ عَرَفَةَ، فَرَأَيْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَاقِفًا، فَقُلْتُ: مَا شَأْنُ هَذَا؟ إِنَّمَا هَذَا مِنَ الْخُمْسِ۔

ترجمہ: جبیر ابن مطعم کہتے ہیں کہ میرا اونٹ گم ہو گیا، پس میں اس کو عرفہ کے دن میں ڈھونڈنے آیا پس میں نے آپ کو وہاں کھڑے ہوئے پایا میں نے کہا اس کو کیا ہو گیا یہ تو خمس میں سے ہیں۔

(فائدہ) یہ تو قریش میں سے ہے یہ یہاں کیوں کھڑے ہیں، والحديث متفق عليه فلعل جبیر لم يبلغه نزول قوله تعالى فلا إشكال فيه۔

(۳۰۱۴) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ، قَالَ: حَدَّثَنَا سُفْيَانُ، عَنْ عَمْرِو بْنِ دِينَارٍ، عَنْ عَمْرِو بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ صَفْوَانَ، أَنَّ يَزِيدَ بْنَ شَيْبَانَ قَالَ: كُنَّا وَفُوقًا بِعَرَفَةَ،

مَكَانًا بَعِيدًا مِنَ الْمَوْقِفِ، فَأَتَانَا ابْنُ مَرْبَعٍ الْأَنْصَارِيُّ، فَقَالَ: إِنِّي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَيْكُمْ، يَقُولُ: كُونُوا عَلَى مَشَاعِرِكُمْ، فَإِنَّكُمْ عَلَى إِزْثٍ مِنْ إِزْثِ أَبِيكُمْ إِبْرَاهِيمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ۔

ترجمہ: یزید بن شیبان کہتے ہیں کہ ہم عرفہ میں موقف رسول سے کچھ دور ٹھہرے ہوئے تھے ہمارے پاس ابن مربع الانصاری آئے اور کہا میں حضور صلی اللہ علیہ وسلم کا قاصد ہوں تمہاری جانب، حضور صلی اللہ علیہ وسلم فرما رہے ہیں اپنے مشاعر پر برقرار رہو، دوری اختیار مت کرو، اس لئے کہ تم اپنے باپ ابراہیم کی ارث پر ہو۔

(فائدہ) یعنی اپنے مشاعر قدیمہ پر رہو یہی میراث ابراہیمی ہے، و

الحديث صحيح۔

(۳۰۱۵) أَخْبَرَنَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبِي، قَالَ: أَتَيْنَا جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ، فَسَأَلْنَاهُ عَنْ حَجَّةِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ؟ فَحَدَّثَنَا أَنَّ نَبِيَّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: (عَرَفَةُ كُلُّهَا مَوْقِفٌ)۔

ترجمہ: حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا پورا کا پورا عرفہ موقف ہے۔
(فائدہ) هذا الحديث أخرجه مسلم وهو قطعة من حديث جابر رضي الله عنه، اور عرفہ اپنے پورے اجزاء کے ساتھ ٹھہرنے کی جگہ ہے۔

فَرْضُ الْوُقُوفِ بِعَرَفَةَ

(۳۰۱۶) أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ: أَتَيْنَا وَكِيعَ، قَالَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ، عَنْ بُكَيْرِ بْنِ عَطَاءٍ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ يَعْمَرٍ، قَالَ: شَهِدْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَاسَ، فَسَأَلُوهُ عَنِ الْحَجِّ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: الْحَجُّ عَرَفَةُ، فَمَنْ أَدْرَكَ لَيْلَةَ عَرَفَةَ، قَبْلَ طُلُوعِ الْفَجْرِ، مِنْ لَيْلَةِ جَمْعٍ، فَقَدْ تَمَّ حَجُّهُ۔

ترجمہ: عبدالرحمن ابن یحمر کہتے ہیں کہ میں حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس حاضر ہوا، آپ کے پاس کچھ لوگ آئے اور انہوں نے حج کے بارے میں دریافت کیا، حضور نے فرمایا حج وقوف عرفہ ہے، جس نے پالیا وقوف عرفہ کو مزدلفہ کی رات، صبح صادق کے طلوع سے پہلے پہلے تو اس کا حج مکمل ہو گیا۔

(فائدہ) اس سے وقوف عرفہ کا رکن اعظم ہونا ثابت ہو رہا ہے، وعلیہ اجماع المسلمین والحديث صحیح، وقوف دن میں ہو جائے یا رات میں یعنی مزدلفہ والی رات میں تو وقوف ہو گیا۔

(۳۰۱۷) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا حِبَّانُ، قَالَ: أَنبَأَنَا عَبْدُ اللَّهِ، عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ أَبِي سَلِيمَانَ، عَنْ عَطَاءٍ، عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ، عَنِ الْفَضْلِ بْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ: أَفَاضَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ عَرَفَاتٍ، وَرَدَّفَهُ أَسَامَةُ بْنُ زَيْدٍ، فَجَالَتْ بِهِ النَّاقَةُ، وَهُوَ رَافِعٌ يَدَيْهِ، لَا تُجَاوِزَانِ رَأْسَهُ، فَمَا زَالَ يَسِيرُ عَلَى هَيْئَتِهِ، حَتَّى انْتَهَى إِلَى جَمْعٍ۔

ترجمہ: فضل ابن عباس کہتے ہیں کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم چلے عرفات سے اور ان کے پیچھے سوار تھے اسامہ ابن زید، پس آپ کی اونٹنی آپ کو لیکر چلی در انحالیکہ آپ اپنے دونوں ہاتھوں کو اٹھائے ہوئے تھے آپ اپنی ہیئت کے مطابق چلتے رہے یہاں تک کہ آپ مزدلفہ میں پہنچ گئے۔

(فائدہ) الحديث صحیح و هو من أفراد المصنف۔

(۳۰۱۸) أَخْبَرَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ يُونُسَ بْنِ مُحَمَّدٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبِي قَالَ: حَدَّثَنَا حَمَّادٌ، عَنْ قَيْسِ بْنِ سَعْدٍ، عَنْ عَطَاءٍ، عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ، أَنَّ أَسَامَةَ بْنَ زَيْدٍ، قَالَ: أَفَاضَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ عَرَفَاتٍ، وَأَنَارَ دِيفُهُ، فَجَعَلَ يَكْبُحُ رَاحِلَتَهُ، حَتَّى إِنَّ ذِفْرَاهَا، لَيَكَادُ يَصِيبُ قَادِمَةَ الرَّجُلِ، وَهُوَ يَقُولُ: (يَا أَيُّهَا النَّاسُ عَلَيْكُمْ بِالسَّكِينَةِ، وَالْوَقَارِ، فَإِنَّ الْبِرَّ لَيْسَ فِي إِیْضَاعِ الْإِبِلِ)۔

ترجمہ: اسامہ ابن زید کہتے ہیں کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم عرفہ سے چلے اور

میں ان کا ردیف تھا، درانحالیکہ آپؐ کے ہوئے تھے اپنی سواری کو، یہاں تک کہ اونٹنی کے دونوں نتھنے قریب تھے کہ لگ جاتا کجاوے کے اگلے حصہ کو اور فرما رہے تھے، اے لوگو! سکون اور وقار کے ساتھ رہو، اس لئے کہ نیکی نہیں ہے اونٹوں کے درڑانے میں۔

(فائدہ) والحديث متفق عليه۔

الْأَمْرُ بِالسَّكِينَةِ فِي الْإِفَاضَةِ مِنْ عَرَفَةَ

(۳۰۱۹) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ حَزْبٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُخْرِزُ بْنُ الْوَضَّاحِ، عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ يَغْنَى ابْنِ أُمَيَّةَ عَنْ أَبِي غَطَفَانَ بْنِ طَرِيفٍ، حَدَّثَهُ أَنَّهُ سَمِعَ ابْنَ عَبَّاسٍ يَقُولُ: لَمَّا دَفَعَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَاقَتَهُ، حَتَّى إِنَّ رَأْسَهَا لَيَمَسُّ وَاسِطَةَ رَحْلِهِ، وَهُوَ يَقُولُ لِلنَّاسِ: (السَّكِينَةُ، السَّكِينَةُ) عَشِيَّةَ عَرَفَةَ)۔

ترجمہ: ابن عباسؓ کہتے ہیں کہ جب حضور صلی اللہ علیہ وسلم عرفات سے مزدلفہ کی جانب چلے تو آپؐ نے اپنی اونٹنی کی نکیل کھینچ کر رکھی ہوئی تھی، یہاں تک کہ اونٹنی کا سر چھو دیتا تھا آپؐ کے کجاوے کے درمیانی حصہ کو اور آپؐ فرما رہے تھے کہ سکینہ کو لازم پکڑو عرفہ کی شام میں۔

(فائدہ) الحديث أخرجه البخاري وقد تقدم الكلام عليه۔

(۳۰۲۰) أَخْبَرَنَا نَافِعُ بْنُ أَبِي الْوَيْثِ، قَالَ: حَدَّثَنَا اللَّيْثُ، عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ، عَنْ أَبِي مَعْبُدٍ، مَوْلَى ابْنِ عَبَّاسٍ، عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ، عَنِ الْفَضْلِ بْنِ عَبَّاسٍ، وَكَانَ رَدِيفَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ فِي عَشِيَّةِ عَرَفَةَ، وَغَدَاةِ جَمْعٍ لِلنَّاسِ، حِينَ دَفَعُوا: (عَلَيْكُمْ السَّكِينَةُ) وَهُوَ كَافٍ نَاقَتَهُ، حَتَّى إِذَا دَخَلَ مُحَسِّرًا، وَهُوَ مِنْ مَنَى، قَالَ: (عَلَيْكُمْ بِحَصَى الْخَذْفِ، الَّذِي يُرْمَى بِهِ) فَلَمْ يَزَلْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُلَبِّي حَتَّى رَمَى الْجَمْرَةَ)۔

ترجمہ: فضل ابن عباسؓ کہتے ہیں کہ وہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے ردیف تھے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا عرفہ کی شام اور مزدلفہ کی صبح لوگوں سے جب کہ وہ چل

پڑے، لازم پکڑو تم سکون و اطمینان کو اور وہ اپنی اونٹنی کو تھامے ہوئے تھے، یہاں تک کہ جب آپ مقام محضر پر پہنچے اور وہ مٹی کا ایک حصہ ہے آپ نے فرمایا لازم پکڑو چھوٹی کنکر کو جس کے ذریعہ سے رمی کی جائے، حضور صلی اللہ علیہ وسلم برابر تلبیہ پڑھتے رہے یہاں تک کہ جمرہ عقبہ کے رمی فرمائی۔

(فائدہ) الحدیث متفق علیہ وقد تقدم الکلام علیہ۔

(۳۰۲۱) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَنْصُورٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو نَعِيمٍ، قَالَ:

حَدَّثَنَا سَفْيَانُ، عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ، عَنْ جَابِرٍ، قَالَ: (أَفَاضَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَعَلَيْهِ السَّكِينَةُ، وَأَمَرَهُمْ بِالسَّكِينَةِ، وَأَوْضَعَ فِي وَادِي مُحَسِّرٍ، وَأَمَرَهُمْ أَنْ يَزْمُوا الْجَمْرَةَ بِمِثْلِ حَصَى الْخَذْفِ۔

ترجمہ: وادح فی وادی: اور وادی محسر میں آپ نے اپنی اونٹنی کو کچھ تیز چلایا، اور لوگوں کو حکم دیا کہ وہ جمرہ کی رمی کریں چھوٹی کنکر سے۔

(فائدہ) حدیث جابر هذا الحدیث صحیح والباقي ظاهر۔

(۳۰۲۲) أَخْبَرَنِي أَبِي دَاوُدَ قَالَ: حَدَّثَنَا سَلِيمَانُ بْنُ حَرْبٍ، قَالَ:

حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ، عَنْ أَيُّوبَ، عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ، عَنْ جَابِرٍ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، أَفَاضَ مِنْ عَرَفَةَ، وَجَعَلَ يَقُولُ: (السَّكِينَةُ، عِبَادَ اللَّهِ) يَقُولُ بِيَدِهِ هَكَذَا، وَأَشَارَ أَيُّوبُ بِبَاطِنِ كَفِّهِ إِلَى السَّمَاءِ۔

ترجمہ: جب آپ عرفہ سے چلے تو فرما رہے تھے اے اللہ کے بندوں سکون و اطمینان کو لازم پکڑو، اور اپنے ہاتھ سے اس طرح اشارہ کر رہے تھے اور اشارہ کیا ایوب نے اپنے باطنی ہاتھ سے آسمان کی جانب۔

(فائدہ) رجالہ رجال الصحیح غیر شیخہ ابی داؤد و هو ثقة و ایوب

هو السخيتاني والحدیث صحیح ولا یضره عنعنۃ ابی الزبیر فان له شواهد۔

كَيْفَ السَّيْرِ مِنْ عَرَفَةَ

(۳۰۲۳) أَخْبَرَنَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى، عَنْ

هِشَامٌ عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَسَامَةَ بْنِ زَيْدٍ، أَنَّهُ سُئِلَ عَنْ مَسِيرِ النَّبِيِّ ﷺ فِي حَجَّةِ الْوَدَاعِ، قَالَ: (كَانَ يَسِيرُ الْعَنْقَ، فَإِذَا وَجَدَ فَجَوْهَةً نَصَّ، وَالتَّصُّنَ فَوْقَ الْعَنْقِ)

ترجمہ: اسامہ ابن زید سے سوال کیا گیا کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کی رفتار کے سلسلہ میں حجۃ الوداع میں، تو انہوں نے فرمایا آپ چلتے تھے درمیانی چال جب آپ پاتے تھے کسی جگہ پر کشادگی تو تھوڑا جلدی چلتے تھے۔

(فائدہ) عنق درمیانی چال اور نص اسراع، والحدیث متفق علیہ۔

النُّزُولُ بَعْدَ الدَّفْعِ مِنْ عَرَفَةَ

(۳۰۲۴) أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ، قَالَ: حَدَّثَنَا حَمَّادٌ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ عُقْبَةَ، عَنْ

كُرَيْبٍ، عَنْ أَسَامَةَ بْنِ زَيْدٍ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَيْثُ أَفَاضَ مِنْ عَرَفَةَ، قَالَ إِلَى الشَّعْبِ، قَالَ: فَقُلْتُ لَهُ: أَتُصَلِّي الْمَغْرِبَ؟ قَالَ: الْمُصَلِّي أَمَامَكَ۔

ترجمہ: اسامہ بن زید کہتے ہیں کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم جب عرفہ سے گھائی کی جانب چلے، کہتے ہیں کہ میں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے کہا میں نماز پڑھ لوں مغرب کی، تو حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا نماز پڑھنے کی جگہ تیرے آگے ہے۔

(۳۰۲۵) أَخْبَرَنَا مَحْمُودُ بْنُ غِيلَانَ، قَالَ: حَدَّثَنَا وَكِيعٌ، قَالَ:

حَدَّثَنَا سُفْيَانُ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ عُقْبَةَ، عَنْ كُرَيْبٍ، عَنْ أَسَامَةَ بْنِ زَيْدٍ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الشَّعْبَ الَّذِي يَنْزِلُهُ الْأُمَرَاءُ، فَبَالَ، ثُمَّ تَوَضَّأَ وَضُوءًا خَفِيفًا، فَقُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، الصَّلَاةُ، قَالَ: (الصَّلَاةُ أَمَامَكَ) فَلَمَّا أَتَيْنَا الْمَزْدَلِفَةَ، لَمْ يَخْلُ أَحَدٌ النَّاسِ حَتَّى صَلَّى۔

ترجمہ: اسامہ ابن زید کہتے ہیں کہ آپ اترے اس گھائی میں جہاں امراء

اترا کرتے ہیں، حضور نے پیشاب کیا پھر وضو کیا ہلکا سا وضو کرنا، میں نے کہا یا رسول اللہ

نماز، حضور نے فرمایا نماز پڑھنے کی جگہ تیرے آگے ہے جب ہم مزدلفہ میں پہنچ گئے، جو

لوگ پیچھے آ رہے تھے ابھی تک اپنی اونٹنی کے کجاوے نہیں کھول پائے تھے یہاں تک کہ

آپ نماز سے فارغ ہو گئے۔

(فائدہ) والحديث متفق عليه وقد تقدم الكلام عليه وقد فصلناه في
”تحفة الحجاج“۔

درس نمبر (۳۷)

الْجَمْعُ بَيْنَ الصَّلَاتَيْنِ بِالْمُزْدَلَفَةِ

(۳۰۲۶) أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ عَنْ عَزْبِيِّ، عَنْ حَمَّادٍ، عَنْ
يَحْيَى، عَنْ عَبْدِ بْنِ ثَابِتٍ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يَزِيدَ، عَنْ أَبِي أَيُّوبَ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، جَمَعَ بَيْنَ الْمَغْرِبِ وَالْعِشَاءِ بِجَمْعٍ۔

ترجمہ: حضرت ابو ایوبؓ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے جمع
فرمایا مغرب اور عشاء کو مزدلفہ میں، مزدلفہ کے اندر جو مغرب اور عشاء کی نماز ایک وقت میں
پڑھی جاتی ہے اس کے اندر حنیفہ کے نزدیک بھی اقامت واحدہ ہے۔

(فائدہ) حدیث متفق علیہ ہے اور جمع سے مراد مزدلفہ ہے۔

(۳۰۲۷) أَخْبَرَنَا الْقَاسِمُ بْنُ زَكْرِيَّا، قَالَ: حَدَّثَنَا مُصْعَبُ بْنُ الْمِقْدَامِ،
عَنْ دَاوُدَ، عَنِ الْأَعْمَشِ، عَنْ عَمَارَةَ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ يَزِيدَ، عَنِ ابْنِ
مَسْعُودٍ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، جَمَعَ بَيْنَ الْمَغْرِبِ وَالْعِشَاءِ بِجَمْعٍ۔
(فائدہ) والحديث متفق عليه وقد تقدم الكلام عليه۔

(۳۰۲۸) أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى، عَنْ ابْنِ أَبِي
ذُئْبٍ، قَالَ: حَدَّثَنِي الزُّهْرِيُّ، عَنْ سَالِمٍ، عَنْ أَبِيهِ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ جَمَعَ بَيْنَ الْمَغْرِبِ وَالْعِشَاءِ بِجَمْعٍ، بِإِقَامَةٍ وَاحِدَةٍ، لَمْ يَسْتَبِحْ بَيْنَهُمَا،
وَلَا عَلَى إِثْرِ كُلِّ وَاحِدَةٍ مِنْهُمَا۔

(۳۰۲۹) أَخْبَرَنَا عِيسَى بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: حَدَّثَنَا ابْنُ وَهْبٍ، عَنْ
يُونُسَ، عَنْ ابْنِ شِهَابٍ، أَنَّ غُبَيْدَ اللَّهِ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ، أَخْبَرَهُ أَنَّ أَبَاهُ قَالَ: جَمَعَ

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، بَيْنَ الْمَغْرِبِ وَالْعِشَاءِ، لَيْسَ بَيْنَهُمَا سَجْدَةٌ، صَلَّى الْمَغْرِبَ ثَلَاثَ رَكَعَاتٍ، وَالْعِشَاءَ زَكْعَتَيْنِ، وَكَانَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ يَجْمَعُ كَذَلِكَ، حَتَّى لَحِقَ بِاللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ۔

ترجمہ: حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے مغرب اور عشاء کو جمع فرمایا مزدلفہ میں ایک تکبیر کے ساتھ اور ان کے درمیان کوئی نفل نماز نہیں پڑھی اور نہ ان میں سے ہر ایک کے بعد۔

(فائدہ) والحديث أخرجه مسلم وقد تقدم الكلام عليه۔

(۳۰۳۰) أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ مَنْصُورٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو نَعِيمٍ، قَالَ:

حَدَّثَنَا سُفْيَانُ، عَنْ سَلَمَةَ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ، عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ: صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْمَغْرِبَ وَالْعِشَاءَ بِجَمْعٍ، بِاقَامَةٍ وَاحِدَةٍ۔

ترجمہ: حضور نے جمع فرمایا مغرب اور عشاء کے درمیان، ان دونوں کے درمیان کوئی رکعت نہیں تھی، حضرت نے مغرب کی نماز تین رکعت پڑھی اور عشاء کی نماز دو رکعت پڑھی (مسافر ہونے کی وجہ سے دو رکعت پڑھی) ایسے ہی عبد اللہ بن عمر جمع کرتے تھے یہاں تک کہ وہ جا ملے اللہ سے۔

(فائدہ) ورجاله رجال الصحيح غير شيخ المصنف رحمہ اللہ وهو ثقة

والحديث صحيح۔

(۳۰۳۱) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ، قَالَ: أَنْبَأَنَا حَبَانُ، قَالَ: أَنْبَأَنَا عَبْدُ

اللَّهِ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ عُقْبَةَ، أَنَّ كُرَيْبًا، قَالَ: سَأَلْتُ أَسَامَةَ بْنَ زَيْدٍ، وَكَانَ رِذْفَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَشِيَّةَ عَرَفَةَ، فَقُلْتُ: كَيْفَ فَعَلْتُمْ؟ قَالَ: أَقْبَلْنَا نَسِيرًا، حَتَّى بَلَّغْنَا الْمَزْدَلِفَةَ، فَأَنَاحَ، فَصَلَّى الْمَغْرِبَ، ثُمَّ بَعَثَ إِلَى الْقَوْمِ، فَأَنَا خَوَافِي مَنَازِلَهُمْ، فَلَمْ يَخْلُوا، حَتَّى صَلَّى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، الْعِشَاءَ الْآخِرَةَ، ثُمَّ حَلَّ النَّاسُ، فَتَزَلُّوا، فَلَمَّا أَصْبَحْنَا، انْطَلَقْتُ عَلَى رِجْلَيَّ، فِي سَبَاقِ قُرَيْشٍ، وَرِذْفَةُ الْفَضْلِ۔

مترجمہ: کریب کہتے ہیں کہ میں نے پوچھا حضرت اسامہ بن زید سے اور وہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے رفیق تھے عرفہ کی شام میں، میں نے کہا کیسے آپ نے کام کیا تھا اس وقت، تو انہوں نے کہا ہم متوجہ ہوئے چلنے پر یہاں تک کہ ہم مزدلفہ میں پہنچ گئے حضرت نے اپنی اونٹنی کو بیٹھایا پھر مغرب کی نماز پڑھی پھر آپ نے قاصد بھیجا قوم کی جانب، پس انہوں نے اپنے اپنے ٹھکانوں کے اندر اونٹوں کو بیٹھا دیا، یہاں تک کہ آپ نے نماز پڑھی عشاء کی، پھر لوگوں نے اپنی سواریوں کے کجاوے کھولے، اور اپنے اپنے مقام پر نزول کیا، جب ہم نے صبح کی، پھر میں اپنے پیروں پر چلا قریش کے تیز رفتار لوگوں کے اندر شامل ہو کر اور اس وقت حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے رفیق فضل ابن عباس ہوئے (مزدلفہ سے منی کی جانب جاتے وقت فضل ابن عباس رفیق تھے۔)

(فائدہ) رجال الحديث رجال الصحيح غير شيخه وهو ثقة، و الحديث صحيح وقد تقدم الكلام عليه۔

کیفۃ الجمع بین الصلاتین بالمزدلفۃ

المذاهب: (۱) قال الإمام مالک رحمہ اللہ: يؤذن ويقيم للمغرب ويؤذن ويقيم للعشاء أيضا في المزدلفة، وهو مروي عن عمر، وابن مسعود، النووي (۳۹۸/۱) لحديث عبد الرحمن بن يزيد يقول: حج عبد الله (بن مسعود) فأتينا المزدلفة حين الأذان بالعتمة أو قريبا من ذلك، فأمر رجلا فأذن وأقام ثم صلى المغرب، وصلى بعدها ركعتين ثم دعا بعشائه فتعشى ثم أمر أري رجلا فأذن وأقام اهـ البخاري (۲۲۷/۱)

(۲) قال الإمام الشافعي وأحمد وزفر واختاره الطحاوي رحمهم الله: يصليةما بأذان وإقامتين لحديث جابر عن النبي صلى الله عليه وسلم: حتى إذا أتى النبي صلى الله عليه وسلم المزدلفة، فصلّى بها المغرب والعشاء بأذان واحد، وإقامتين، مسلم (۳۹۸/۱)

(۳) قال الإمام أبو حنيفة رحمہ اللہ: يؤذن ويقيم للمغرب فقط لا

للعشاء فيجمع بينهما ياذان واحدا وإقامة

الدلائل: (۱) عن سعيد بن جبير قال: أفضنا مع ابن عمر حتى أتينا

جمعا فصلّى بنا المغرب والعشاء بإقامة واحدة ثم انصرف فقال هكذا

صلّى بنا رسول الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: في هذا المكان، مسلم (۱/۱۷۱)

(۴۱۷) والترمذى مثله (۱/۱۷۸) (۲) عن جابر أن رسول الله صَلَّى اللهُ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صلى المغرب والعشاء بجمع ياذان واحدا وإقامة واحدة،

(ابن أبي شيبة) المرقات (۵/۳۳۷) (۳) وعن أشعث بن سليم عن أبيه

قال: أقبلت مع ابن عمر من عرفات إلى المزدلفة، فلم يكن يفتر من التكبير

والتهليل حتى أتينا المزدلفة، فأمر أنسانا فأذن وإقام فصلّى بنا المغرب ثم

التفت إلينا فقال: الصلاة فصلّى بنا العشاء ركعتين، ثم دعا بعشائه فقبل له

في ذلك فقال: صليت مع النبي صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هكذا، أبو داود

(۱/۲۲۷) (۴) أخرج الطبراني وابن أبي شيبة عن أبي أيوب الأنصاري

قال: صلى رسول الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جمع بين المغرب والعشاء

بالمزدلفة بأذان واحد وإقامة واحدة، التعليق الصحيح (۳/۲۲۶) (۵)

ولأن العشاء تؤدى في وقتها فيستغنى عن تجديد الإعلام كالوتر مع

العشاء بخلاف العصر في عرفه فإنها تؤدى في غير وقتها، فتقع الحاجة إلى

إقامة أخرى للإعلام بالشروع فيها، الهداية (۱/۲۲۷) البدائع

(۲/۳۵۵).

الجواب: عن دليل مالك: أما ما كان من فعل ابن مسعود فإنما

فعل ذلك لأن الناس قد كانوا تفرقوا لعشائهم، فإذاً ليجمعهم وكذلك

نقول نحن إذا تفرق الناس عن الإمام لعشاء أو لغيره أمر المؤذن فأذن

ليجمعوا الأذانه، الطحاوى (۱/۴۰۹)

الجواب: عن دليل الشافعى: تعدد الإقامة إتيما هو عند الفصل بين

المغرب والعشاء بالآكل ونحوه كما هو مذکور فی فقہنا، قال فی الہدایۃ (۲۰۲/۱) ولو تطوع أو تشاغل بشئ أعاد الإقامۃ بوقوع الفصل فیض الباری (۱۱۳/۳) البدائع (۳۵۵/۲) والدلیل علیہ ما روی عن أسامة بن زید یقول: دفع رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم من عرفۃ حتی إذا کان بالشعب نزل، قال: ثم تؤضأ فلم یسبغ الوضوء فقلت له الصلاة، فقال: الصلاة امامک فركب حتی جاء المزدلفة فنزل فتؤضأ فأسبغ الوضوء، ثم أقيمت الصلاة فصلى المغرب ثم أناخ كل إنسان بغيره فی منزله، ثم أقيمت العشاء فصلاهما ولم یصل بينهما شیئا، الطحاوی (۴۱۱/۱)

تَقْدِیْمُ النِّسَاءِ وَ الصِّبْیَانِ إِلَى مَنْی مِنَ الْمَزْدَلِفَةِ

مزدلفہ میں رات گزاری ہے پھر نماز اور دعاؤں سے فارغ ہو کر قبیل طلوع وہاں سے روانہ ہونا ہے، پھر جمرہ عقبہ کی رمی کرنی ہے پھر جس کو طواف میں جانا ہے طواف میں جائے اگر ذبح کرنا ہے تو ذبح کرے، لیکن حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے اجازت دی کہ جو کمزور لوگ ہیں یا بچے ہیں وہ رات میں ہی بھیڑ سے بچ کر منی میں پہنچ جائیں، جب وہ رات ہی میں منی میں پہنچ گئے تو وہ فجر کی نماز بھی منی میں ہی ادا کریں گے اور ایسے وقت میں ہی رمی کر لیں گے جب بھیڑ ہی نہیں ہوگی، کیونکہ اکثر لوگ تو قبیل طلوع مزدلفہ سے روانہ ہوں گے۔

(۳۰۳۲) أَخْبَرَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ حُرَيْثٍ، قَالَ: أُنْبَأُنَاسَ، فَيَأْنُ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي يَزِيدٍ، قَالَ: سَمِعْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ، يَقُولُ: أَنَا مِمَّنْ قَدَّمَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيْلَةَ الْمَزْدَلِفَةِ، فِي ضَعْفَةِ أَهْلِهِ).

ترجمہ: ابن عباس فرماتے ہیں کہ میں ان لوگوں میں سے ہوں جن کو آگے بھیج دیا تھا نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے مزدلفہ کی رات میں اپنے اہل کے کمزور لوگوں میں۔

(فائدہ) وهذا الحديث متفق عليه، وفيه جواز تقديم أصحاب

الأعداء من الرجال والنساء۔

(۳۰۳۳) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَنْصُورٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا سُفْيَانُ، عَنْ

عَمْرِو، عَنْ عَطَاءٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ: (كُنْتُ فِي مَنْ قَدَّمَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيْلَةَ الْمُرْدَلِفَةِ، فِي ضَعْفَةِ أَهْلِهِ۔

(فائدہ) رجالہ رجال الصحیح غیر شیخہ وھو ثقہ والحديث متفق

علیہ وقد تقدم الكلام علیہ۔

(۳۰۳۴) أَخْبَرَنَا أَبُو دَاوُدَ قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو عَاصِمٍ، وَعَفَّانُ، وَ

سَلِيمَانُ، عَنْ شُعْبَةَ، عَنْ مُشَاشٍ، عَنْ عَطَاءٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، عَنِ الْفَضْلِ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ضَعْفَةَ بَنِي هَاشِمٍ، أَنْ يَنْفِرُوا مِنْ جَمْعٍ بَلِيلٍ۔

ترجمہ: فضل بن عباس کہتے ہیں کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے بنی ہاشم کے کمزور لوگوں کو حکم دیا کہ وہ کوچ کر جائیں مزدلفہ سے رات ہی کے اندر۔

(فائدہ) رجالہ رجال الصحیح غیر شیخہ وھو ثقہ والحديث متفق

علیہ وقد تقدم الكلام علیہ۔

(۳۰۳۵) أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى، قَالَ: حَدَّثَنَا

ابْنُ جُرَيْجٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَطَاءٌ، عَنْ سَالِمِ بْنِ شَوَّالٍ، أَنَّ أُمَّ حَبِيبَةَ أَخْبَرَتْهُ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ تَغْلِسَ، مِنْ جَمْعٍ، إِلَى مَنَى۔

ترجمہ: حضرت ام حبیبہ نے ان کو خبر دی کہ جناب نبی اکرم ﷺ نے حکم دیا ہے ان کو کہ تورات ہی میں اندھیرے کے اندر چلی جاوے مزدلفہ سے منیٰ کی جانب۔

(فائدہ) والحديث أخرجه مسلم وقد تقدم الكلام على هذه المسئلة

(۳۰۳۶) أَخْبَرَنَا عَبْدُ الْجَبَّارِ بْنُ الْعَلَاءِ، عَنْ سُفْيَانَ، عَنْ عَمْرِو،

عَنْ سَالِمِ بْنِ شَوَّالٍ، عَنْ أُمِّ حَبِيبَةَ، قَالَتْ: كُنَّا نَغْلِسُ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْمُرْدَلِفَةَ إِلَى مَنَى۔

ترجمہ: حضرت ام حبیبہ فرماتی ہیں کہ ہم اندھیرے ہی میں آجاتے تھے حضور

صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانہ میں مزدلفہ سے منیٰ کی جانب۔

(فائدہ) رجالہ رجال الصحیح والحديث أخرجه مسلم وقد تقدم

الكلام عليه۔

الرُّخْصَةُ لِلنِّسَاءِ فِي الْإِفَاضَةِ مِنْ جَمْعٍ قَبْلَ الصُّبْحِ

(۳۰۳۷) أَخْبَرَنَا يَغْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: حَدَّثَنَا هُشَيْنٌ، قَالَ:

أَتَيْنَا مَنْصُورَ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْقَاسِمِ، عَنِ الْقَاسِمِ، عَنْ عَائِشَةَ، قَالَتْ: إِنَّمَا أَدْنَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِسُودَةَ فِي الْإِفَاضَةِ، قَبْلَ الصُّبْحِ، مِنْ جَمْعٍ، لِأَنَّهَا كَانَتْ امْرَأَةً ثَبَاطَةً۔

ترجمہ: حضرت ام المؤمنین حضرت عائشہؓ فرماتی ہیں کہ حضور نے اجازت دے دی حضرت سوداء کو جانے کو صبح سے پہلے ہی مزدلفہ سے، اس لئے کہ وہ بھاری بدن اور ست رفا تھی۔

(فائدہ) رجالہ رجال الصحیح والحديث متفق عليه وقد تقدم

الكلام على هذه المسئلة۔

الْوَقْتُ الَّذِي يُصَلِّي فِيهِ الصُّبْحُ بِالْمُزْدَلِفَةِ

شوافع کے نزدیک تغلیس میں فجر کی نماز پڑھنا افضل واولیٰ ہے، احناف کے نزدیک اسفار کے فجر کی نماز پڑھنا افضل ہے اختلاف صرف اولیت میں ہے جواز اور عدم جواز کے اندر نہیں۔

(۳۰۳۸) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْعَلَاءِ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ، عَنْ

الْأَعْمَشِ، عَنْ عُمَارَةَ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ يَزِيدَ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ، قَالَ: مَا رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، صَلَّى صَلَاةً قَطُّ إِلَّا لِمِيقَاتِهَا، إِلَّا صَلَاةَ الْمَغْرِبِ وَالْعِشَاءِ، صَلَاهُمَا بِجَمْعٍ، وَصَلَاةَ الْفَجْرِ يَوْمَئِذٍ قَبْلَ مِيقَاتِهِ۔

ترجمہ: عبد اللہ کہتے ہیں کہ میں حضور صلی اللہ علیہ وسلم کو کبھی فجر کی نماز اس کے وقت معہود سے پہلے پڑھتے ہوئے نہیں دیکھا مگر مغرب اور عشاء کی نماز ان دونوں کو

آپ نے پڑھا عشاء کے وقت میں، اور فجر کی نماز کو اس دن وقت معہود سے پہلے پڑھا۔
(فائدہ) رجالہ رجال الصحیح والحديث متفق علیہ وقد تقدم الکلام علیہ۔

فِي مَنْ لَمْ يَذْرُكْ صَلَوةَ الصُّبْحِ مَعَ الْإِمَامِ بِالْمُزْدَلِفَةِ

(۳۰۳۹) أَخْبَرَ نَاسِعِينَ بْنَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، قَالَ: حَدَّثَنَا سَفْيَانُ، عَنْ إِسْمَاعِيلَ، وَدَاوُدَ، وَزَكَرِيَّا، عَنِ الشَّعْبِيِّ، عَنْ عُرْوَةَ بْنِ مَضَرٍ، قَالَ: رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَاقِفًا بِالْمُزْدَلِفَةِ، فَقَالَ: مَنْ صَلَّى مَعَنَا صَلَاتِنَا هَذِهِ، هَاهُنَا، ثُمَّ أَقَامَ مَعَنَا، وَقَدْ وَقَفَ قَبْلَ ذَلِكَ بِعَرَفَةَ، لَيْلًا أَوْ نَهَارًا، فَقَدْ تَمَّ حُجُّهُ۔

ترجمہ: عروہ بن مضر کہتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو قوف کئے ہوئے دیکھا مزدلفہ میں اور آپ نے فرمایا جس نے نماز پڑھی ہمارے ساتھ ہماری یہ نماز یہاں، پھر ہمارے ساتھ اس نے قیام کیا، اور وہ قوف کر چکا ہے اس سے پہلے عرفہ کی رات یا دن میں اس کا حج پورا ہو گیا۔

(فائدہ) یعنی احسن وجہ پروہ حج فوات سے محفوظ ہو گیا ہے، والحديث

صحیح۔

(۳۰۴۰) أَخْبَرَ نَاسِعِينَ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ قُدَامَةَ، قَالَ: حَدَّثَنِي جَرِيرٌ، عَنْ مُطَرِّفٍ، عَنِ الشَّعْبِيِّ، عَنْ عُرْوَةَ بْنِ مَضَرٍ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ أَدْرَكَ جَمْعًا مَعَ الْإِمَامِ وَالنَّاسِ، حَتَّى يَفِيضَ مِنْهَا، فَقَدْ أَدْرَكَ الْحَجَّ، وَمَنْ لَمْ يَذْرُكْ مَعَ النَّاسِ، وَالْإِمَامِ فَلَمْ يَذْرُكْ۔

(فائدہ) والحديث صحیح وقد مر الکلام علیہ فیما سبق۔

(۳۰۴۱) أَخْبَرَ نَاسِعِينَ بْنُ الْحُسَيْنِ، قَالَ: حَدَّثَنَا أُمِّيَّةٌ، عَنْ شُعْبَةَ، عَنْ سَيَّارٍ، عَنِ الشَّعْبِيِّ، عَنْ عُرْوَةَ بْنِ مَضَرٍ، قَالَ: أَتَيْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِجَمْعٍ، فَقُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنِّي أَقْبَلْتُ مِنْ جَبَلِي طَبِي، لَمْ أَدْعُ

حَبَلًا، إِلَّا وَقَفْتُ عَلَيْهِ، فَهَلْ لِي مِنْ حَجٍّ؟ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: (مَنْ صَلَّى هَذِهِ الصَّلَاةَ مَعَنَا، وَقَدْ وَقَفَ قَبْلَ ذَلِكَ بِعَرَفَةَ، لَيْلًا أَوْ نَهَارًا، فَقَدْ تَمَّ حَجُّهُ، وَقَضَى تَفَثُهُ)۔

ترجمہ: عروہ بن مضر کہتے ہیں کہ میں حضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوا مزدلفہ میں، میں نے کہا یا رسول اللہ میں قبیلہ طے، کے دو پہاڑوں کو پار کر کے آیا ہوں، اور میں نے نہیں چھوڑا کوئی ریت کا پہاڑ مگر میں نے اس کے اوپر وقوف کیا، کیا میرے لئے حج ہے حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جس نے ہمارے ساتھ یہ نماز پڑھ لی اور اس نے وقوف کیا اس سے پہلے عرفہ میں رات یا دن میں، اس کا حج پورا ہو گیا، اور اس نے اپنے میل کچیل کو پورا کر دیا۔

(فائدہ) رجال الحديث رجال الصحيح غير شيخه وهو صدوق والحديث صحيح۔

(۳۰۴۲) أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ مَسْعُودٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا خَالِدٌ، عَنْ شُعْبَةَ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي السَّفَرِ، قَالَ: سَمِعْتُ الشَّعْبِيَّ، يَقُولُ: حَدَّثَنِي غَزْوَةُ بْنُ مُضَرِّسٍ بْنِ أَوْسٍ بْنِ حَارِثَةَ ابْنِ لَأْمٍ، قَالَ: أَتَيْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِجَمْعٍ، فَقُلْتُ: هَلْ لِي مِنْ حَجٍّ؟ فَقَالَ: (مَنْ صَلَّى هَذِهِ الصَّلَاةَ مَعَنَا، وَوَقَفَ هَذَا الْمَوْقِفَ، حَتَّى يَفِيضَ، وَأَفَاضَ قَبْلَ ذَلِكَ مِنْ عَرَفَاتٍ، لَيْلًا أَوْ نَهَارًا، فَقَدْ تَمَّ حَجُّهُ وَقَضَى تَفَثُهُ)۔

ترجمہ: عروہ بن مضر کہتے ہیں کہ میں مزدلفہ میں حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آیا میں نے کہا یا رسول اللہ کیا میرا حج ہو گیا، آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جس نے ہمارے ساتھ نماز پڑھی اور وہ ٹھہرنے کی جگہ پر ٹھہرا پھر وہ یہاں سے چلا منیٰ کی جانب اور وہ چلا اس سے پہلے عرفات سے رات میں یا دن میں تو اس کا حج مکمل ہو گیا، اور اس نے اپنے میل کچیل کو پورا کر دیا۔

(فائدہ) رجاله رجال الصحيح غير شيخه وهو ثقة والحديث

صحیح وقد تقدم الکلام علیہ۔

(۳۰۴۳) أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى، عَنْ إِسْمَاعِيلَ، قَالَ: أَخْبَرَنِي عَامِرٌ، قَالَ: أَخْبَرَنِي عُرْوَةُ بْنُ مَضْرُوسٍ الطَّائِي، قَالَ: أَتَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقُلْتُ: أَتَيْتُكَ مِنْ جَبَلِي طَيِّبٍ، أَكَلْتُ مَطِيَّتِي، وَأَتَعَبْتُ نَفْسِي، مَا بَقِيَ مِنْ حَبْلٍ، إِلَّا وَقَفْتُ عَلَيْهِ، فَهَلْ لِي مِنْ حَجٍّ؟ فَقَالَ: مَنْ صَلَّى صَلَاةَ الْغَدَاةِ، هَاهُنَا مَعَنَا، وَقَدْ أَتَى عَرَفَةَ قَبْلَ ذَلِكَ، فَقَدْ قَضَى تَفَثَهُ وَتَمَّ حَجُّهُ۔

ترجمہ: عروہ بن مضر کہتے ہیں کہ میں حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آیا میں نے کہا میں قبیلہ طے کے دو پہاڑوں کو پار کر کے آیا ہوں، میں نے اپنی سواری کو تھکا ڈالا، اور میں نے اپنے نفس کو بھی تھکا ڈالا، باقی نہیں بچا کوئی پہاڑ مگر میں نے اس کے اوپر وقوف کیا ہے، پس کیا میرا حج ہے، حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جس نے فجر کی نماز پڑھی میرے ساتھ یہاں پر اور وہ آیا ہو اس سے پہلے عرفہ سے تو اس نے اپنے میل کچیل کو دور کیا اور اس کا حج مکمل ہو گیا۔

(فائدہ) رجالہ رجال الصَّحیح، والحديث صحیح وقد تقدم

الکلام علیہ۔

(۳۰۴۴) أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى، قَالَ: حَدَّثَنَا سَفْيَانٌ، قَالَ: حَدَّثَنِي بَكِيرُ بْنُ عَطَاءٍ، قَالَ: سَمِعْتُ عَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنَ يَعْمَرَ الدَّيْلِيَّ، قَالَ: شَهِدْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِعَرَفَةَ، وَأَتَاهُ نَاسٌ، مِنْ نَجْدٍ، فَأَمَرُوا رَجُلًا، فَسَأَلَهُ عَنِ الْحَجِّ؟ فَقَالَ: (الْحَجُّ عَرَفَةُ، مَنْ جَاءَ لَيْلَةَ جَمْعٍ، قَبْلَ صَلَاةِ الصُّبْحِ، فَقَدْ أَذْرَكَ حَجَّهُ، أَيَّامُ مِثْلِ ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ، مَنْ تَعَجَّلَ فِي يَوْمَيْنِ فَلَا إِيَّامَ عَلَيْهِ، وَمَنْ تَأَخَّرَ فَلَا إِيَّامَ عَلَيْهِ، ثُمَّ أَزْدَفَ رَجُلًا، فَجَعَلَ يَنَادِي بِهَا فِي النَّاسِ۔

ترجمہ: عبد الرحمن کہتے ہیں کہ میں حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس حاضر ہوا عرفہ میں، آئے آپ کے پاس کچھ لوگ نجد کے تو انہوں نے حکم دیا ایک آدمی کو پس اس

نے سوال کیا حج کے بارے میں تو حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اصل حج تو وقوف عرفہ ہے جو آگیا مزدلفہ کی رات میں فجر کی نماز سے پہلے پہلے عرفات میں پس اس نے اپنے حج کو پایا، ایام مئی تین دن ہیں، جس نے جلدی کی دو دنوں میں اس کے اوپر کوئی گناہ نہیں، اور جس نے تاخیر کی اس پر بھی کوئی گناہ نہیں ہے، پھر آپ نے اپنے پیچھے ایک آدمی کو ردیف بنایا وہ لوگوں میں اس بات کا اعلان کر رہا تھا۔

(فائدہ) رجالہ رجال الصحیح غیر بکیر، وهو ثقة، والحديث صحیح تقدم سنداً وامتناً۔

(۳۰۴۵) أَخْبَرَنَا يَغْفُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ، قَالَ: حَدَّثَنِي أَبِي، قَالَ: أَتَيْنَا جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ، فَحَدَّثَنَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: (الْمُزْدَلِفَةُ كُلُّهَا مَوْقِفٌ)۔

ترجمہ: حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا مزدلفہ پورا کا پورا ٹھہرنے کی جگہ ہے

(فائدہ) والحديث أخرجه مسلم وتقدم اكلام عليه ورجالہ رجال الصحیح۔

التَّلبِيَةُ بِمُزْدَلِفَةٍ

(۳۰۴۶) أَخْبَرَنَا هَنَادُ بْنُ الشَّرِيفِ، فِي حَدِيثِهِ، عَنْ أَبِي الْأَخْوَصِ، عَنْ خُصَيْنٍ، عَنْ كَثِيرٍ - وَهُوَ ابْنُ مُذَرِّبٍ - عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ يَزِيدٍ، قَالَ: ابْنُ مَسْعُودٍ، وَنَحْنُ بِجَمْعٍ: سَمِعْتُ الَّذِي أَنْزِلَتْ عَلَيْهِ سُورَةُ الْبَقَرَةِ، يَقُولُ: فِي هَذَا الْمَكَانِ: لَبَّيْكَ اللَّهُمَّ لَبَّيْكَ۔

ترجمہ: ابن مسعود کہتے ہیں کہ ہم مزدلفہ میں تھے میں نے سنا ہے اس شخص سے جس کے اوپر سورہ بقرہ نازل ہوئی ہے وہ اس جگہ میں فرما رہے تھے (لبیک اللہم لبیک)

(فائدہ) والحديث أخرجه مسلم، والحديث يدل على استحباب

التلبية في المزدلفة ليلة النحر وصباحه ولا يقطع حتى رمى جمرة العقبة۔

وَقْتُ الْإِفَاضَةِ مِنْ جَمْعٍ

(۳۰۴۷) أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ مَسْعُودٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا خَالِدٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ، عَنْ عَمْرِو بْنِ مَيْمُونٍ، قَالَ: سَمِعْتُهُ يَقُولُ: شَهِدْتُ عَمْرًا بِجَمْعٍ، فَقَالَ: إِنَّ أَهْلَ الْجَاهِلِيَّةِ، كَانُوا لَا يَفِيضُونَ، حَتَّى تَطْلُعَ الشَّمْسُ، وَيَقُولُوا: أَشْرَقَ ثَبِيرٌ، وَإِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَالَفَهُمْ، ثُمَّ أَفَاضَ قَبْلَ أَنْ تَطْلُعَ الشَّمْسُ۔

ترجمہ: ابواسحاق کہتے ہیں کہ میں نے عمرو بن ميمون سے سنا وہ کہتے ہیں کہ میں حاضر ہوا حضرت عمر فاروقؓ کے ساتھ مزدلفہ میں، حضرت عمرؓ نے فرمایا کہ اہل جاہلیت نہیں جاتے تھے یہاں سے یہاں تک کہ سورج طلوع ہو جاتا اور وہ کہتے رہتے تھے اے ثبیر تو روشن ہو جا (یعنی اشراق والی کیفیت لے آ) اور جناب نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ان کی مخالفت کی، پھر آپ نے یہاں سے کوچ کیا سورج طلوع ہونے سے پہلے۔

(فائدہ) ثبیر وہاں ایک مشہور پہاڑ ہے، والحديث أخرجه البخاري وفي وقت الخروج من مزدلفة إلى منى وإن كان فيه اختلاف فالأفضل مسنوناً قبيل الطلوع۔

الرَّخْصَةُ لِلضَّعْفَةِ أَنْ يُصَلُّوا يَوْمَ النَّحْرِ الصُّبْحَ بِمَنَى

(۳۰۴۸) أَخْبَرَنِي مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ الْحَكَمِ، عَنْ أَشْهَبَ أَنَّ دَاوُدَ بْنَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ حَدَّثَهُمْ، أَنَّ عَمْرًا وَبْنَ دِينَارٍ، حَدَّثَهُ، أَنَّ عَطَاءَ بْنَ أَبِي رَبَاحٍ حَدَّثَهُمْ، أَنَّهُ سَمِعَ ابْنَ عَبَّاسٍ، يَقُولُ: أُرْسِلَنِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي ضَعْفَةِ أَهْلِهِ، فَصَلَّيْنَا الصُّبْحَ بِمَنَى، وَرَمَيْنَا الْجَمْرَةَ۔

ترجمہ: ابن عباسؓ کہتے ہیں کہ مجھ کو بھیج دیا حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنے اہل کے کمزور لوگوں میں ہم نے فجر کی نماز منیٰ میں پڑھی اور ہم نے جمرہ عقبہ کی رمی کی۔

(فائدہ) رجالہ رجال الصحيح غیر شیخہ، وهو ثقة، والحديث

صحیح، وقد تقدم الکلام علیہ۔

(۳۰۴۹) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ آدَمَ بْنِ سَلِيمَانَ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحِيمِ بْنُ سَلِيمَانَ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْقَاسِمِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أُمِّ الْمُؤْمِنِينَ عَائِشَةَ، قَالَتْ: وَدِدْتُ أَنِّي اسْتَأْذَنْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَمَا اسْتَأْذَنْتُهُ سُودَةُ، فَصَلَّيْتُ الْفَجْرَ بِمَنَى، قَبْلَ أَنْ يَأْتِيَ النَّاسَ وَكَانَتْ سُودَةُ امْرَأَةً ثَقِيلَةً ثَبَاطَةً، فَاسْتَأْذَنْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَذِنَ لَهَا، فَصَلَّتِ الْفَجْرَ بِمَنَى، وَرَمَتْ قَبْلَ أَنْ يَأْتِيَ النَّاسَ۔

ترجمہ: ام المؤمنین حضرت عائشہؓ فرماتی ہیں کہ میری چاہت ہوئی کہ میں بھی اجازت مانگو حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے جیسا کہ اجازت لے لی حضور سے حضرت سوداءؓ نے، پس پھر میں نے نماز پڑھی منیٰ میں اس سے پہلے کہ لوگ آئیں اور تھی سوداء ایسی عورت جو بھاری بدن کی اور ست رفتار بھی تو انہوں نے اجازت مانگی حضور سے تو حضور نے ان کو اجازت دے دی، تو انہوں نے صبح کی نماز منیٰ میں پڑھی، اور رمی سے فارغ ہو گئی اس سے پہلے کہ لوگ وہاں پر آئیں۔

(فائدہ) والحديث متفق عليه، وقد تقدم الکلام علیہ۔

(۳۰۵۰) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ، قَالَ: أَنْبَأَنَا ابْنُ الْقَاسِمِ، قَالَ: حَدَّثَنِي مَالِكٌ، عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ، عَنْ عَطَاءِ بْنِ أَبِي رَبَاحٍ، أَنَّ مَوْلَى لِأَسْمَاءَ بِنْتِ أَبِي بَكْرٍ أَخْبَرَهُ، قَالَ: جِئْتُ مَعَ أَسْمَاءَ بِنْتِ أَبِي بَكْرٍ مَنَى بِغَلَسٍ، فَقُلْتُ لَهَا: لَقَدْ جِئْنَا مَنَى بِغَلَسٍ، فَقَالَتْ: قَدْ كُنَّا نَصْنَعُ هَذَا، مَعَ مَنْ هُوَ خَيْرٌ مِنْكَ۔

ترجمہ: حضرت عطاء ابن ابی رباحؓ یہ حضرت اسماء بنت ابوبکر کے غلام ہیں وہ کہتے ہیں کہ میں اسماء بنت ابوبکر کے ساتھ تھا منیٰ میں اندھیرے میں، میں نے حضرت اسماء سے کہا ہم منیٰ میں اندھیرے میں آ گئے تو انہوں نے جواب دیا ہم یہ کام کرتے تھے اس ذات گرامی کے ساتھ جو تجھ سے بہتر ہے۔

(فائدہ) والحديث متفق عليه، وروى بالفاظ مختلفة، من هو خير

منك المراد منه النبي صلى الله عليه وسلم۔

(۳۰۵۱) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ

الْقَاسِمِ، قَالَ: حَدَّثَنِي مَالِكٌ، عَنْ هِشَامِ بْنِ غَزْوَةَ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: سَأَلَ أُسَامَةُ بْنُ زَيْدٍ، وَأَنَا جَالِسٌ مَعَهُ، كَيْفَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَسِيرُ فِي حَجَّةِ الْوَدَاعِ حِينَ دَفَعَ؟ قَالَ: كَانَ يَسِيرُ نَاقَتَهُ، فَإِذَا وَجَدَ فَجَوْهَةً نَضَّ۔

ترجمہ: اسامہ ابن زید سے سوال کیا گیا اور میں ان کے پاس بیٹھا ہوا تھا، کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کیسے چلتے تھے حجۃ الوداع کے موقع پر، تو انہوں نے کہا کہ اپنی اونٹنی کو درمیانی رفتار لیکر چلتے تھے، جب کسی جگہ پر کشادگی پاتے تو اس کو دوڑاتے تھے۔

(فائدہ) والحديث متفق عليه وقدم قبل ذلك وقد تقدم الكلام عليه

(۳۰۵۲) أَخْبَرَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى، عَنْ ابْنِ

جُرَيْجٍ، قَالَ: أَخْبَرَنِي أَبُو الزُّبَيْرِ، عَنْ أَبِي مَعْبُدٍ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ، عَنْ الْفَضْلِ بْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِلنَّاسِ، حِينَ دَفَعُوا عَشِيَّةَ عَرَفَةَ وَغَدَاةَ جَمْعٍ: عَلَيْكُمْ بِالسَّكِينَةِ وَهُوَ كَأَفْ نَاقَتِهِ، حَتَّى إِذَا دَخَلَ مَنًى، فَهَبَطَ حِينَ مُحَسِّرًا، قَالَ: عَلَيْكُمْ بِحَصَى الْخَذْفِ، الَّذِي يُرْمَى بِهِ الْجُمُرَةُ) وَقَالَ: قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَشِيرُ بِيَدِهِ، كَمَا يَخْذِفُ الْإِنْسَانُ۔

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے لوگوں سے فرمایا جب کہ آپ

حجے عرفہ کی شام میں اور مزدلفہ کی صبح میں کہ سکینہ اور وقار لازم پکڑو، اور آپ اپنی اونٹنی کی نگیل کو تھامے ہوئے تھے جب آب منی میں داخل ہوئے اور وادی محسر پر اترے تو فرمایا اٹھاو تم چھوٹی چھوٹی کنکریں جن کے ذریعہ سے جمرہ کی رمی کی جائے گی، حضور نے اپنے ہاتھ سے اشارہ کیا جیسے انسان اپنے ہاتھ میں چھوٹی سی کنکری لیکر پھینکتا ہے۔

(فائدہ) والحديث متفق عليه وقدم قبل ذلك وقد تقدم

درس نمبر (۳۸)

الایضاع فی وادی محسر

وادی محسر یہ وہ جگہ ہے جہاں اصحاب فیل کو ہلاک کیا گیا تھا، یہ نہ مزدلفہ میں سے ہے اور نہ منیٰ میں سے ہے بلکہ یہ دونوں کے بین بین ہے، ”محسر“ کہتے ہیں روکنے والی کو اس نے اصحاب فیل کو آگے بڑھنے سے روک دیا تھا اس لئے اس کو محسر کہتے ہیں، اسی لئے جب آپ وادی محسر پر آتے ہیں تو سواری کی ٹکیل ڈھیلی چھوڑ دیتے ہیں۔

(۳۰۵۳) أَخْبَرَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ مُحَمَّدٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى عَنْ سُفْيَانَ، عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ، عَنْ جَابِرٍ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَوْضَعَ فِي وَادِي مُحَسِّرٍ۔
ترجمہ: حضرت جابر سے روایت ہے کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے وادی محسر میں اپنی اونٹنی کو تیز چلایا۔

(فائدہ) رجالہ رجال الصحيح غیر شیخہ وهو ثقة والمراد من يحيى، هو القطان، والحديث فيه عن عنة أبي الزبير ولكنه صحيح بالشاهد۔
(۳۰۵۴) أَخْبَرَنِي إِبْرَاهِيمُ بْنُ هَارُونَ، قَالَ: حَدَّثَنَا حَاتِمُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ، قَالَ: حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: دَخَلْنَا عَلَى جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، فَقُلْتُ: أَخْبَرَنِي عَنْ حَجَّةِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، دَفَعَ مِنَ الْمُزْدَلِفَةِ، قَبْلَ أَنْ تَطْلُعَ الشَّمْسُ، وَأَزْدَفَ الْفَضْلُ بْنُ الْعَبَّاسِ، حَتَّى أَتَى مُحَسِّرًا، حَرَكَ قَلِيلًا ثُمَّ سَلَكَ الطَّرِيقَ الْوُسْطَى، الَّتِي تَخْرُجُكَ عَلَى الْجَمْرَةِ الْكُبْرَى، حَتَّى أَتَى الْجَمْرَةَ، الَّتِي عِنْدَ الشَّجَرَةِ، فَرَمَى بِسَبْعِ حَصِيَّاتٍ، يَكْتَبُ مَعَ كُلِّ حَصَاةٍ مِنْهَا، حَصَى الْخَذْفِ، رَمَى مِنْ بَطْنِ الْوَادِي)۔

ترجمہ: محمد کہتے ہیں کہ ہم حضرت جعفرؓ کے پاس داخل ہوئے اور ان سے کہا

ہمیں حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے حج کے بارے میں بتلائیے تو انہوں نے کہا حضور چلے مزدلفہ سے طلوع شمس سے پہلے اور فضل ابن عباس کو ردیف بنایا، یہاں تک کہ آپ وادی محسر میں آئے آپ نے تھوڑی سی اپنی اونٹنی کو حرکت دی، پھر آپ درمیانی راستہ کو گزر گئے جو آپ کو جمرہ کبریٰ پر نکال دے گا، پھر آگئے آپ اس درخت کے پاس جو جمرہ کے نزدیک ہے، آپ نے رمی کی سات کنکریوں کے ساتھ اور ان میں سے ہر کنکری کے ساتھ (اللہ اکبر) کہتے تھے کنکریاں چھوٹی چھوٹی تھیں، اور بطن الوادی کے پاس سے رمی کی۔

(فائدہ) إِنَّمَا أَوْضَعَ فِي مُحَسَّرٍ لِأَنَّهُ مَحَلُّ هَلَاكِ أَصْحَابِ الْفِيلِ وَالسَّيْرِ فِي رَمَى الْجَمَارِ إِقَامَةً ذِكْرَ اللَّهِ وَالْحَدِيثِ قَدْ أَخْرَجَهُ مُسْلِمٌ وَقَدْ تَقَدَّمَ الْكَلَامُ عَلَيْهِ

التَّلْبِيَةُ فِي السَّيْرِ

(۳۰۵۵) أَخْبَرَنَا حَمِيدُ بْنُ مَسْعَدَةَ عَنْ سُفْيَانَ - وَهُوَ ابْنُ حَبِيبٍ - عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ جُرَيْجٍ، وَعَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ أَبِي سُلَيْمَانَ، عَنْ عَطَاءٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، عَنِ الْفَضْلِ بْنِ عَبَّاسٍ، أَنَّهُ كَانَ رَدِيفَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَلَمْ يَزَلْ يَلْتَبِي، حَتَّى رَمَى الْجَمْرَةَ -

ترجمہ: فضل ابن عباس سے روایت ہے کہ وہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے ردیف تھے، حضرت برابر تلبیہ پر ہتے رہے یہاں تک کہ آپ نے جمرہ عقبہ کی رمی کی۔

(فائدہ) رجاله رجال الصحيح غير سفيان بن حبيب البصري فإنه من رجال الأربعة، وهو ثقة والحديث متفق عليه وقد تقدم الكلام عليه (۳۰۵۶) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، قَالَ: حَدَّثَنَا سُفْيَانُ، عَنْ حَبِيبٍ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَبَّى، حَتَّى رَمَى الْجَمْرَةَ -

ترجمہ: ابن عباس سے روایت ہے کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے جمرہ عقبہ کی رمی کرنے تک تلبیہ پڑھا۔

(فائدہ) رجالہ رجال الصحیح والحديث من مرسل ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہ کما هو الظاهر من روايات الصحیحین ولا یضر ذلك لان مرسل الصحابی فی حکم المتصل۔

التَّقَاطُ الْحَصَى

التقاط کے معنی چننا، اکٹھا کرنا، اٹھانا۔

(۳۰۵۷) أَخْبَرَنَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الدُّورِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا ابْنُ عَلِيٍّ، قَالَ: حَدَّثَنَا عُرْفٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا زِيَادُ بْنُ حُصَيْنٍ، عَنِ أَبِي الْعَالِيَةِ، قَالَ: قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ، قَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، غَدَاةَ الْعَقَبَةِ، وَهُوَ عَلَى رَاحِلَتِهِ: هَاتِ الْقُطْلَى، فَلَقَطْتُ لَهُ حَصِيَّاتٍ، هُنَّ حَصَى الْخَذْفِ، فَلَمَّا وَضَعْتُهُنَّ فِي يَدِهِ، قَالَ: بِأَمْثَالِ هَؤُلَاءِ، وَإِيَّاكُمْ وَالْغُلُوَّ فِي الدِّينِ، فَإِنَّمَا أَهْلَكَ مَنْ كَانَ قَبْلَكُمْ الْغُلُوَّ فِي الدِّينِ۔

ترجمہ: ابن عباسؓ کہتے ہیں کہ مجھ کو حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جمرہ عقبہ کی رمی کی صبح میں، حالاں کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم اپنی اونٹنی پر سوار تھے اے ابن عباس ادھر کو آ، اور میرے لئے کنکرا اٹھا، پس میں نے کچھ کنکریاں اٹھالیں اور وہ ساری کنکریاں چھوٹی تھیں، پس جب میں نے ان کنکریوں کو حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے ہاتھ مبارک میں رکھ دیا تو آپ نے فرمایا رمی کیا کرو، ان جیسی کنکریوں سے، اور بچاؤ اپنے آپ کو دین کے اندر غلو کرنے سے، اور اس لئے کہ ہلاک کر دیا ان لوگوں کو جو تم سے پہلے تھے دین کے اندر غلو کرنے سے۔

(فائدہ) الحديث صحيح، اور غلو بربادی کا سبب ہے باقی بات ظاہر ہے۔

مِنْ أَيْنَ يُلْتَقَطُ الْحَصَى؟

(۳۰۵۸) أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى، عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ، قَالَ: أَخْبَرَنِي أَبُو الزُّبَيْرِ، عَنْ أَبِي مَعْبُدٍ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ، عَنْ

الْفَضْلُ بْنُ عَبَّاسٍ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِلنَّاسِ، حِينَ دَفَعُوا عَشِيَّةَ عَرَفَةَ، وَغَدَاةَ جَمْعٍ: عَلَيْكُمْ بِالشَّكِينَةِ وَهُوَ كَأَفْ تَأَقَّتْهُ، حَتَّى إِذَا دَخَلَ مِنْى، فَهَبَطَ حِينَ هَبَطَ مُحَسِّرًا، قَالَ: عَلَيْكُمْ بِحَصَى الْخَذْفِ، الَّذِي تُرْمَى بِهِ الْجُمُرَةُ، قَالَ: وَالنَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُشِيرُ بِيَدِهِ، كَمَا يَخْذِفُ الْإِنْسَانُ)

ترجمہ: فضل ابن عباس کہتے ہیں کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے لوگوں سے فرمایا جب کہ وہ چلے عرفہ کی شام میں اور مزدلفہ کی صبح میں کہ سکون و اطمینان کو لازم پکڑو، حالانکہ آپ روکے ہوئے تھے اپنی اونٹنی کی ٹکیل یہاں تک کہ جب آپ منیٰ میں داخل ہونے کے قریب ہوئے تو آپ وادی محسر کے قریب اترے، حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا لازم پکڑو چھوٹی کنکری جس کے ذریعہ سے جمرہ عقبہ کی رمی کی جائے گی، کہتے ہیں کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے ہاتھ سے اشارہ کر کے فرما رہے تھے جیسے انسان ہاتھ سے چھوٹی کنکر لیکر پھینکتا ہے۔

(فائدہ) هذا الحديث أخرجه مسلم وقد تقدم قبل ثلاثة أبواب

والباقى واضح۔

قَدْ رَحَصَى الرَّمَى

(۳۰۵۹) أَخْبَرَنَا غَبِيْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيْدٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى، قَالَ: حَدَّثَنَا عَوْفٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا زِيَادُ بْنُ خَصِيْنٍ، عَنْ أَبِي الْعَالِيَةِ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ غَدَاةَ الْعَقَبَةِ وَهُوَ وَاقِفٌ عَلَى رَاحِلَتِهِ، (هَاتِ الْقَطْلَى، فَلَقَطْتُ لَهُ حَصِيَّاتٍ، هُنَّ حَصَى الْخَذْفِ، فَوَضَعْتُهُنَّ فِي يَدِهِ، وَجَعَلَ يَقُولُ بِهِنَّ فِي يَدِهِ۔ وَوَصَفَّ يَحْيَى، تَخْرِيكَهُنَّ فِي يَدِهِ) بِأَمْثَالِ هَؤُلَاءِ)۔

ترجمہ: ابن عباسؓ کہتے ہیں کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جمرہ عقبہ کی رمی کی صبح میں اور آپ سواری پر سوار تھے آئیے میرے لئے کنکر اٹھائیے، پس میں

کنکریاں اٹھائیں اور وہ سب چھوٹی کنکریاں تھیں، میں نے ان کو حضرت کے دست اقدس میں رکھ دیا حضرت ان کو اپنے ہاتھ میں حرکت دینے لگے اور وصف بیان کیا ہے مگر میں نے ان کو حرکت دینے کا حضرت کے ہاتھ میں کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم حرکت دے رہے ہیں اور فرما رہے ہیں کہ ان جیسی کنکریوں سے رمی کیا کرو۔

(فائدہ) یقول: بمعنی بحزک، ہے اور تھکی سے مراد تھکی بن سعید القطان ہیں، والحديث صحيح وقد تقدم الكلام عليه۔

الرُّكُوبُ إِلَى الْجِمَارِ وَاسْتِظْلَالُ الْمُحْرَمِ

حضرت امام ابو یوسف رحمہ اللہ مرض الوفا میں تھے تو ان کے ایک استاد، ان کی عیادت کیلئے آئے ابو یوسف نے استاذ صاحب سے پوچھا رمی جمار پیدل افضل ہے یا سوار ہو کر؟ استاذ صاحب نے فرمایا پیدل، ابو یوسف نے کہا غلط، استاذ نے کہا سوار ہو کر تو ابو یوسف نے کہا یہ بھی غلط، پھر فرمایا ہر وہ رمی جس کے بعد اور رمی نہ ہو تو وہاں افضل ہے سوار ہو کر، اور وہ رمی کہ اس کے بعد اور بھی رمی ہے تو وہاں افضل ہے پیدل، استاذ نے کہا دلیل کیا ہے؟ تو ابو یوسف نے کہا دلیل وہ روایت ہے جو آپ نے مجھ کو اس سند سے سنائی، استاذ صاحب نے فرمایا میاں یعقوب ہم تو حدیث کو اٹھانے والے لوگ ہیں اور اس کا پوسٹ مارٹم کرنے اور سمجھنے والے تو آپ لوگ ہیں، یوم النحر میں صرف جمرہ عقبہ کی رمی ہوتی ہے اور اس کے بعد کوئی رمی نہیں ہے حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے اس کو سوار ہو کر کیا ہے یہ حدیث امام ابو یوسفؒ کے قول پر واضح دلیل ہے۔

(۳۰۶۰) أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ هِشَامٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ،

عَنْ أَبِي عَبْدِ الرَّحِيمِ، عَنْ زَيْدِ بْنِ أَبِي أَنَسَةَ، عَنْ يَحْيَى بْنِ الْخَصَنِ، عَنْ جَدِّهِ أُمِّ خَصَنِ، قَالَتْ: حَجَجْتُ فِي حَجَّةِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَرَأَيْتُ بِلَالًا، يَقُودُ بِخَطَامِ رَاحِلَتِهِ، وَأَسَامَةُ بْنُ زَيْدٍ، رَافِعٌ عَلَيْهِ ثَوْبَهُ، يُظِلُّهُ مِنَ الْحَرِّ، وَهُوَ مُحْرِمٌ، حَتَّى رَمَى جَمْرَةَ الْعَقْبَةِ، ثُمَّ خَطَبَ النَّاسَ، فَحَمِدَ اللَّهَ، وَأَثْنَى عَلَيْهِ، وَذَكَرَ قَوْلًا كَثِيرًا۔

ترجمہ: ام حصین کہتی ہیں کہ میں نے حج کیا حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے حج کے اندر، میں نے حضرت بلالؓ کو دیکھا کہ وہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کی سواری کی ٹکیل کو پکڑ کر چل رہے تھے، اسامہ ابن زید اٹھائے ہوئے تھے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے اوپر اپنا کپڑا آپ کو سایہ کر رہے تھے گرمی کے بچاؤ کے سبب سے اور آپ حالت احرام میں تھے یہاں تک کہ آپؐ نے بڑے شیطان کی رمی کی پھر آپؐ نے لوگوں کے سامنے خطبہ پیش کیا، پس اللہ تعالیٰ کی حمد و ثنائیاں کی اور بہت ساری باتیں بیان فرمائی۔

(فائدہ) ام الحصین صحابیہ ہیں، ورجالہ رجال الصحیح غیر شیخہ لہ من افرادہ، والحديث أخرجه مسلم۔

(۳۰۶۱) أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: أَنْبَأَنَا وَكِيعٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَيُّمَنُ بْنُ نَابِلٍ، عَنْ قَدَامَةَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، قَالَ: رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، يَزِمِي جَمْرَةَ الْعَقْبَةِ، يَوْمَ النَّحْرِ، عَلَى نَاقَةٍ لَهُ صُهْبَاءُ، لَا ضَرْبَ، وَلَا طَرْدَ، وَلَا إِلَيْكَ إِلَّا نَيْكٌ۔

ترجمہ: قدامہ بن عبد اللہ کہتے ہیں کہ میں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا کہ وہ جمرہ عقبہ کی رمی کر رہے ہیں یوم النحر میں اپنی صہباء اونٹنی کے اوپر، نہ کسی کو مارنا ہے اور نہ کسی کو ہٹانا ہے اور نہ کسی کو ادھر ادھر کر رہے ہیں۔

(فائدہ) إليك إلیک، اسم فعل بمعنى امرای تنع والتكرار للتأكيد،

والحديث صحيح۔

(۳۰۶۲) أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ، قَالَ: أَنْبَأَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ، قَالَ: أَخْبَرَنِي أَبُو الزُّبَيْرِ، أَنَّهُ سَمِعَ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ يَقُولُ: رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، يَزِمِي الْجَمْرَةَ، وَهُوَ عَلَى بَعِيرِهِ، وَهُوَ يَقُولُ: يَا أَيُّهَا النَّاسُ، خُذُوا مِنَّا سِكِّكُمْ، فَإِنِّي لَا أَذْرِي، لَعَلِّي لَا أَحُجُّ بَعْدَ عَامِي هَذَا)۔

ترجمہ: ابو زبیر نے جابر بن عبد اللہ کو کہتے ہوئے سنا کہ میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو جمرہ عقبہ کی رمی کرتے ہوئے دیکھا اس حال میں کہ آپؐ اپنے اونٹ

پر ہیں اور لوگوں سے کہہ رہے ہیں کہ اے لوگو: مجھ سے مناسک حج سیکھ لو، اس لئے کہ میں نہیں جانتا ہو سکتا ہے کہ میں حج نہ کر سکوں اپنے اس سال کے بعد۔

(فائدہ) اور یہ تو دلچ ہے اور تعلیم مناسک کی ترغیب ہے، والحديث أخرجه مسلم وقد تقدم الكلام عليه۔

وَقْتُ رَمِي جَمْرَةِ الْعُقْبَةِ يَوْمَ النَّحْرِ

(۳۰۶۳) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ بْنِ إِبْرَاهِيمَ الثَّقَفِيُّ الْمَرْوَزِيُّ، قَالَ: أُنْبَأَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ إِدْرِيسَ، عَنْ ابْنِ جُرَيْجٍ، عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ، عَنْ جَابِرٍ، قَالَ: رَمَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْجَمْرَةَ يَوْمَ النَّحْرِ ضَخِي، وَرَمَى بَعْدَ يَوْمِ النَّحْرِ، إِذَا زَالَتِ الشَّمْسُ۔

ترجمہ: جابر کہتے ہیں کہ حضرت نے جرہ کی رمی فرمائی یوم النحر میں اشراق کے وقت اور یوم النحر کے بعد رمی فرمائی جب سورج ڈھل گیا۔

(فائدہ) والحديث أخرجه مسلم والحكم الفقهي كما ذكر في الحديث۔

النَّهْيُ عَنْ رَمِي جَمْرَةِ الْعُقْبَةِ قَبْلَ طُلُوعِ الشَّمْسِ

(۳۰۶۴) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يَزِيدَ الْمُقَرِّي، قَالَ: حَدَّثَنَا سُفْيَانُ، عَنْ سُفْيَانَ الثَّوْرِيِّ، عَنْ سَلَمَةَ بْنِ كَهَيْلٍ، عَنِ الْحَسَنِ الْعُرَيْبِيِّ، عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ: بَعَثَنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أُغَيْلِمَةَ بَنِي عَبْدِ الْمُطَّلِبِ، عَلَى حُمْرَاتٍ، يَلْطُخُ أَفْحَاذَنَا، وَيَقُولُ: أَبْنِي، لَا تَزُمُوا جَمْرَةَ الْعُقْبَةِ، حَتَّى تَطْلُعَ الشَّمْسُ۔

ترجمہ: ابن عباسؓ کہتے ہیں کہ ہم کو بھیج دیا حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے یعنی بنو عبد المطلب کے چھوٹے بچوں کو کچھ گدھوں کے اوپر، حضرت ہماری رانوں کے اوپر ہاتھ مار رہے تھے اور کہہ رہے تھے میرے بیٹو۔ جرہ عقبہ کی رمی مت کرنا یہاں تک کہ سورج طلوع ہو جائے۔

(فائدہ) اُغیملة، اُغلم کی تصغیر ہے جو غلام کی جمع ہے، ورجالہ رجال الصحیح غیر شیخہ فقد تفرد بہ هو وابن ماجہ، پہلا سفیان، ابن عیینہ ہے، وهذا الحدیث صحیح۔

(۳۰۶۵) أَخْبَرَ نَافِعُ بْنُ غِيْلَانَ، قَالَ: حَدَّثَنَا بِشْرُ بْنُ الشَّرِيحِ، قَالَ: حَدَّثَنَا سَفْيَانُ، عَنْ حَبِيبٍ، عَنْ عَطَاءٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدَّمَ أَهْلَهُ، وَأَمَرَهُمْ أَنْ لَا يَزُمُوا الْجُمُرَةَ حَتَّى تَطْلُعَ الشَّمْسُ۔
ترجمہ: حضرت ابن عباسؓ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنے گھر والوں کو پہلے بھیج دیا اور ان کو حکم دیا کہ جمرہ عقبہ کی رمی نہ کریں یہاں تک کہ سورج طلوع ہو جائے۔

(فائدہ) رجالہ رجال الصحیح اور سفیان سے مراد، ثوری ہیں اور حبیب سے مراد، ابن ابی ثابت ہیں، اور عطاء سے مراد، ابن ابی رباح ہیں والحدیث صحیح، ولا یضر عنعنہ، ابن ابی ثابت وإن وصف بالتدلیس لتعدد طرقہ۔

الرُّخْصَةُ فِي ذَلِكَ لِلنِّسَاءِ

(۳۰۶۶) أَخْبَرَ نَاعِمُ بْنُ عَلِيٍّ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الْأَعْلَى بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الطَّائِفِيُّ، عَنْ عَطَاءِ بْنِ أَبِي رِبَاحٍ، قَالَ: حَدَّثَنِي عَائِشَةُ بِنْتُ طَلْحَةَ، عَنْ خَالَتِهَا عَائِشَةَ أُمِّ الْمُؤْمِنِينَ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ أَمَرَ إِخْدَى نِسَائِهِ، أَنْ تَنْفِرَ مِنْ جَمْعٍ، لَيْلَةَ جَمْعٍ، فَتَأْتِيَ جُمُرَةَ الْعَقْبَةِ، فَتَرْمِيَهَا، وَتُصْبِحَ فِي مَنْزِلِهَا، وَكَانَ عَطَاءٌ يَفْعَلُهُ حَتَّى مَاتَ۔

ترجمہ: حضرت عائشہؓ فرماتی ہیں کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنی ازواج میں سے ایک کو حکم دیا کہ وہ چلی جاوے مزدلفہ سے مزدلفہ کی رات میں، پس چل جاوے جمرہ عقبہ کے پاس اس کی رمی کرے اور صبح کے وقت اپنے ٹھکانے پر پہنچ جائے اور حضرت عطاء بھی ایسے ہی کرتے تھے یہاں تک کہ انکا انتقال ہو گیا۔

(فائدہ) شاید وہ حضرت سوداءؓ تھیں، و هذا الحديث حسن لأنه قد تكلم في عبد الله بن عبد الرحمن، والحديث من أفراد المصنف۔

الرَّمْيُ بَعْدَ الْمَسَاءِ

ہمارے نزدیک کچھ چیزوں میں ترتیب واجب ہے پہلے رمی کرنی ہے اس کے بعد قربانی کرنی ہے، اس کے بعد حلق کرنا ہے، طواف افاضہ اس ترتیب سے مستثنیٰ ہے وہ کسی بھی وقت کر سکتے ہیں اوپر کی تینوں چیزوں میں اگر ترتیب قائم نہ رکھی تو ضمان ادا کرنا پڑے گا، جن کے نزدیک ترتیب واجب ہے ان کے نزدیک ترتیب قائم نہ ہونے کی صورت میں دم دینا پڑے گا، اور جن کے نزدیک ترتیب واجب نہیں ان کے نزدیک دم واجب نہیں لیکن حج دونوں کے نزدیک درست ہوگا۔

(۳۰۶۷) أَخْبَرَ نَافِعُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ بَزْرِيعٍ قَالَ: حَدَّثَنَا يَزِيدُ - هُوَ ابْنُ زُرَيْعٍ - قَالَ: حَدَّثَنَا خَالِدٌ، عَنْ عِكْرِمَةَ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَيَّامَ مِنًى، فَيَقُولُ: (لَا حَرَجَ) فَيَسْأَلُهُ رَجُلٌ، فَقَالَ: خَلَقْتُ قَبْلَ أَنْ أَذْبَحَ؟ قَالَ: (لَا حَرَجَ) فَقَالَ رَجُلٌ: رَمَيْتُ بَعْدَ مَا أَمْسَيْتَ؟ قَالَ: (لَا حَرَجَ)۔

ترجمہ: ابن عباسؓ کہتے ہیں کہ حضرت صلی اللہ علیہ وسلم سے سوال کیا گیا ایام منیٰ میں آپؐ نے فرمایا کوئی حرج نہیں، پھر آپؐ سے سوال کیا ایک آدمی نے کہ میں نے ذبح سے پہلے حلق کر لیا آپؐ نے فرمایا کوئی حرج نہیں ایک آدمی نے کہا میں نے رمی کی ہے شام کے وقت میں تو آپؐ نے فرمایا کوئی حرج نہیں۔

(فائدہ) الحديث متفق عليه، ولا حرج، كما مطلب ہے حج ہو گیا رہا ترتیب کا اصول وہ عرض کر دیا گیا ہے۔

رَمْيُ الرِّعَاةِ

راع کے معنی بکری کا چرواہا، اس کی جمع (رعاة) ہے اس کی جمع ”رعیان“ اس کی

جمع ”زعاء“ اس کی جمع ”رعاء“ اونٹوں کے چرواہوں کو تھوڑی ڈھیل دی اور تخفیف کا پہلو اختیار کیا ہے وہ ایام مٹی میں مٹی کے اندر رات نہ گذاریں تو ان کے لئے اس کی گنجائش ہے اگر چرواہے ایک دن آئے پھر اونٹوں کے پاس چلے گئے، پھر ”۱۲“ تاریخ کو آئے گذشتہ دن اور آج کے دن دونوں کی رمی کر لی تو ان کے لئے اس کی گنجائش ہے کیونکہ ان کی خدمت اونٹ کو چرانے پر مقرر ہے جس کے اندر خلل پڑے گا تو حضرت نے تخفیف کا پہلو اختیار کیا ان کے حق میں۔

(۳۰۶۸) أَخْبَرَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ حُرَيْثٍ، وَمُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى، عَنْ سَفْيَانَ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي بَكْرٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِي الْبَدَاحِ بْنِ عَدِيٍّ، عَنْ أَبِيهِ، أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، رَخَّصَ لِلرَّعَاةِ، أَنْ يَزُمُوا أَيُّوْمًا، وَيَدْعُوا أَيُّوْمًا۔
ترجمہ: حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے چرواہوں کو رخصت دی کہ وہ ایک دن رمی کر لیں پھر ایک دن چھوڑ دیں۔

(فائدہ) هذا الحديث صحيح، وقد تقدم الكلام عليه۔

(۳۰۶۹) أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى، قَالَ: حَدَّثَنَا مَالِكٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي بَكْرٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِي الْبَدَاحِ بْنِ عَاصِمِ بْنِ عَدِيٍّ، عَنْ أَبِيهِ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، رَخَّصَ لِلرَّعَاةِ فِي الْبَيْتُوتَةِ، يَزُمُونَ يَوْمَ النَّحْرِ، وَالْيَوْمَيْنِ اللَّذَيْنِ بَعْدَهُ يَجْمَعُونَهُمَا فِي أَحَدِهِمَا)۔

ترجمہ: حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے رخصت دی چرواہوں کو رات گزارنے کے سلسلے میں، وہ رمی کر لیں یوم النحر میں اور ان دو دنوں میں جو کہ یوم النحر کے بعد میں ہیں کہ وہ اکٹھا کر لیں دو، رمیوں کو ان دو دنوں میں سے ایک کے اندر۔

(فائدہ) والحديث صحيح وقد تقدم الكلام عليه۔

الْمَكَانُ الَّذِي يُزْمَى مِنْهُ جَمْرَةُ الْعُقْبَةِ

(۳۰۷۰) أَخْبَرَنَا هَنَادُ بْنُ الشَّرِيٍّ، عَنْ أَبِي مُحَيَّيَّةٍ، عَنْ سَلَمَةَ بْنِ كَهَيْلٍ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ يَزِيدٍ۔ قَالَ: قِيلَ لِعَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ: إِنَّ

فَاسَايِرُ مَوْنِ الْجُمُرَةِ، مِنْ فَوْقِ الْعَقْبَةِ، قَالَ: فَرَمَى عَبْدُ اللَّهِ مِنْ بَطْنِ الْوَادِي، ثُمَّ قَالَ: مِنْ هَاهُنَا، وَالَّذِي لَا إِلَهَ غَيْرُهُ، رَمَى الَّذِي أَنْزَلْتُ عَلَيْهِ سُورَةَ الْبَقَرَةِ۔

ترجمہ: عبد اللہ ابن مسعودؓ سے کہا گیا کہ کچھ لوگ رمی کر لیتے ہیں جمرہ عقبہ کی گھاٹی کے اوپر سے، تو انہوں نے کہا رمی کی عبد اللہ نے بطن الوادی سے، پھر کہا، یہاں سے، قسم اس ذات کی جس کے علاوہ کوئی معبود نہیں ہے کہ یہاں سے رمی کی اس ذات نے جس کے اوپر سورہ بقرہ نازل کی گئی۔

(فائدہ) قال: کا فاعل دونوں جگہ عبدالرحمن بن یزید ہے اور سورہ بقرہ کی تخصیص اس لئے کی کہ اسی میں رمی کا ذکر ہے، والحديث متفق عليه۔

(۳۰۷۱) أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ مُحَمَّدٍ الرَّغَفَرَانِيُّ، وَمَالِكُ بْنُ الْخَلِيلِ، قَالَا: حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عَدِيٍّ، عَنْ شُعْبَةَ، عَنِ الْحَكَمِ، وَمَنْصُورٍ، عَنْ إِبْرَاهِيمَ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ يَزِيدٍ، قَالَ: رَمَى عَبْدُ اللَّهِ الْجُمُرَةَ، بِسَبْعِ حَصِيَّاتٍ، جَعَلَ الْبَيْتَ عَنْ يَسَارِهِ، وَعُورَةً عَنْ يَمِينِهِ، وَقَالَ: هَهُنَا مَقَامُ الَّذِي أَنْزَلْتُ عَلَيْهِ سُورَةَ الْبَقَرَةِ۔

قال أبو عبد الرحمن: مَا أَعْلَمُ أَحَدًا، قَالَ: فِي هَذَا الْحَدِيثِ: مَنْصُورٌ، غَيْرَ ابْنِ أَبِي عَدِيٍّ، وَاللَّهُ تَعَالَى أَعْلَمُ)

ترجمہ: عبد اللہ نے رمی کی جمرہ عقبہ کی سات کنکریوں کے ساتھ، بیت اللہ کو کیا اپنی بائیں جانب میں، اور عرفہ کو کیا اپنی داہنی جانب میں اور یوں کہا کہ یہی ہے محل قیام اور کھڑے ہونے کی جگہ اس ذات اقدس کی جس کے اوپر سورہ بقرہ نازل ہوئی امام نسائی رحمہ اللہ فرماتے ہیں کہ میں نہیں جانتا کہ شعبہ کے تلامذہ میں سے ابن ابی عدی کے علاوہ کہ جس نے ذکر کیا ہو اس حدیث میں منصور کو علاوہ ابن ابی عدی کے۔

(فائدہ) اس کی سند کے اندر ابن ابی عدی کے استاذ ہیں شعبہ، شعبہ کے استاذ دو ہیں: (۱) حکم (۲) منصور، آگے چل کر امام نسائی رحمہ اللہ کہتے ہیں کہ شعبہ کے تلامذہ میں ابن ابی عدی کے علاوہ حکم کے ساتھ منصور کو جوڑنے والا کوئی اور نہیں ہے، افراد

المصنف بیان الاختلاف فی ذکر (منصور) فی السند لاتضعیف الحديث،
والحدیث متفق علیہ۔

(۳۰۷۲) أَخْبَرَ نَافِعُ بْنُ مُوسَى، عَنْ هُشَيْنٍ، عَنْ مُغِيرَةَ، عَنْ
إِبْرَاهِيمَ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ يَزِيدَ، قَالَ: رَأَيْتُ ابْنَ مَسْعُودٍ، رَمَى
جَمْرَةَ الْعَقْبَةِ، مِنْ بَطْنِ الْوَادِي، ثُمَّ قَالَ: هَهُنَا، وَالَّذِي لَا إِلَهَ غَيْرُهُ مَقَامُ الَّذِي
أُنْزِلَتْ عَلَيْهِ سُورَةُ الْبَقَرَةِ۔

ترجمہ: میں نے دیکھا ابن مسعودؓ کو کہ انہوں نے رمی کی جمرہ عقبہ کی بطن
وادی سے پھر فرمایا یہی جگہ ہے قسم اس ذات کی جس کے علاوہ کوئی معبود نہیں اس ذات
اقدس کی جس کے اوپر سورہ بقرہ نازل ہوئی۔

(فائدہ) ورجالہ رجال الصحیح، الحدیث متفق علیہ وقد تقدم

الکلام علیہ۔

(۳۰۷۳) أَخْبَرَ نَافِعُ بْنُ يَزِيدَ، قَالَ: رَأَيْتُ ابْنَ أَبِي زَائِدَةَ،
قَالَ: حَدَّثَنَا الْأَعْمَشُ، سَمِعْتُ الْحَجَّاجَ يَقُولُ: لَا تَقُولُوا: سُورَةُ الْبَقَرَةِ،
قُولُوا: السُّورَةُ الَّتِي يُذَكَّرُ فِيهَا الْبَقَرَةُ، فَذَكَرْتُ ذَلِكَ لِإِبْرَاهِيمَ، فَقَالَ:
أَخْبَرَنِي عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ يَزِيدَ، أَنَّهُ كَانَ مَعَ عَبْدِ اللَّهِ، حِينَ رَمَى جَمْرَةَ الْعَقْبَةِ،
فَاسْتَبَطَنَ الْوَادِي، وَاسْتَعْرَضَهَا۔ يَعْنِي الْجَمْرَةَ۔ فَرَمَاهَا بِسَبْعِ حَصِيَّاتٍ،
وَكَبَّرَ مَعَ كُلِّ حَصَاةٍ، فَقُلْتُ: إِنَّ أَنَا سَائِضَعْدُونَ الْجَبَلِ، فَقَالَ: هَهُنَا وَالَّذِي
لَا إِلَهَ غَيْرُهُ، رَأَيْتُ الَّذِي أُنْزِلَتْ عَلَيْهِ سُورَةُ الْبَقَرَةِ رَمَى۔

ترجمہ: اعمش کہتے ہیں کہ میں نے سنا حجاج بن یوسف کو کہ وہ کہتا ہے کہ سورہ
بقرہ مت کہو، بلکہ کہو وہ سورت جس کے اندر بقرہ کو ذکر کیا گیا ہے، میں نے اس کا ذکر کر دیا
ابراہیم نخعی سے تو انہوں نے کہا مجھ کو خبر دی عبد الرحمن بن یزید نے کہ وہ تھے عبد اللہ بن
مسعود کے ساتھ جبکہ انہوں نے رمی کی، اور وہ چوڑائی کے اندر آگئے مراد لے رہے ہیں
جمرہ کو، پس سات کنکریوں کے ساتھ اس کی رمی کی، اور تکبیر کہی ہر کنکری کے ساتھ میں نے

کہا کچھ لوگ چڑھ جاتے ہیں پہاڑ پر، تو انہوں نے کہا یہی جگہ ہے قسم اس ذات کی جس کے علاوہ کوئی معبود نہیں اسی جگہ میں نے دیکھا اس ذات اقدس کو جس کے اوپر سورہ بقرہ نازل ہوئی ہے اسی جگہ سے اس نے رمی کی ہے۔

(فائدہ) والحديث متفق عليه، اور اس میں حجاج کا تخطیہ کیا گیا ہے۔

(۳۰۷۴) أَخْبَرَنِي مُحَمَّدُ بْنُ آدَمَ، عَنْ عَبْدِ الرَّحِيمِ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍ، وَذَكَرَ آخَرَ، عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ، عَنْ جَابِرٍ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَمَى الْجَمْرَةَ بِمِثْلِ حَصَى الْخَذْفِ۔

ترجمہ: حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے جمرہ عقبہ کی رمی کی چھوٹی چھوٹی کنکریوں سے (فائدہ) رجالہ رجال الصحيح غير شيخه وهو ثقة وذكر آخر، یعنی عبد الرحيم نے عبد اللہ سے پہلے دوسرے شخص کا بھی ذکر کیا ہے، والحديث أخرجه مسلم (۳۰۷۵) أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى، عَنْ ابْنِ جُرَيْجٍ، عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ، عَنْ جَابِرٍ، قَالَ: رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَرْمِي الْجَمَارَ، بِمِثْلِ حَصَى الْخَذْفِ۔

ترجمہ: جابر کہتے ہیں کہ میں نے حضرت صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا جمار کی رمی کرتے ہوئے چھوٹی کنکریوں سے۔

(فائدہ) رجالہ رجال الصحيح والمراد من يحيى هو القطان والحديث أخرجه مسلم۔

درس نمبر (۳۹)

اصول حدیث کی کتابوں میں لکھا ہے کہ غرابت اور صحت کے اندر منافات نہیں ہے، مگر اس وقت میں یہ غریب اور معنی میں ہے وہ یہ ہے کہ اس کا راوی متفرد رہ گیا ہے۔ حدیث صحیح ہے، راوی ثقہ ہے، اور ثقات کی مخالفت بھی نہیں کر رہا ہے، بعض دفعہ غرابت کہہ دیتے ہیں شذوذ کو، شاذ کا مطلب یہ ہوتا ہے کہ راوی خود ثقہ ہے، لیکن ثقات کی

جماعت کی وہ مخالفت کر رہا ہے، کبھی کبھی لوگ شاذ کو بھی غرابت سے تعبیر کر دیتے ہیں مگر یہ غرابت مطعون ہے، اور پہلے والی غرابت غیر مطعون ہے، اس کو میں نے اس لئے بیان کیا کہ تمام روایات ثقات کی یہ بتلا رہی ہیں کہ رمی سات کنکروں سے ہوتی ہے اور یہاں دو روایات آپ کے سامنے آئیں گی ایک کے اندر چھ کا ذکر ہے اور ایک کے اندر سات کا، اور دونوں ہی صحیح ہیں، یہاں ایک ثقہ راوی ثقات کی مخالفت کر رہا ہے، لہذا اس کو شاذ کہہ دیا جائے گا، لہذا وہ ناقابل التفات ہے ایک روایت میں آئے گا کہ ہم نے دیکھا کوئی سات کنکری مار رہا ہے اس پر کوئی اعتراض نہیں کر رہا ہے، اور کوئی چھ کنکری مار رہا ہے اس پر بھی کوئی اعتراض نہیں کر رہا ہے یہ حدیث ضعیف ہے اور محل تامل ہے، ایک کنکری کی رمی بھی چھوٹ جائے تو دم واجب ہو جائے گا۔

عَدَدُ الْحَصَى الَّتِي يُرْمَى بِهَا الْجَمَارُ

(۳۰۷۶) أَخْبَرَنِي إِبْرَاهِيمُ بْنُ هَارُونَ، قَالَ: حَدَّثَنَا حَاتِمُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ، قَالَ: حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ عَلِيٍّ بْنِ حُسَيْنٍ، عَنْ أَبِيهِ، قَالَ: دَخَلْنَا عَلَى جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، فَقُلْتُ: أَخْبَرَنِي عَنْ حَاجَةِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ: إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَمَى الْجَمْرَةَ الَّتِي عِنْدَ الشَّجَرَةِ، بِسَبْعِ حَصِيَّاتٍ، يُكَبِّرُ مَعَ كُلِّ حَصَاةٍ مِنْهَا، حَصَى الْخَذْفِ، رَمَى مِنْ بَطْنِ الْوَادِي، ثُمَّ انْصَرَفَ إِلَى الْمَنْحَرِ فَنَحَرَ).

ترجمہ: حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے رمی فرمائی اس جمرہ کی جو درخت کے پاس ہے، سات کنکریوں کے ساتھ آپ تکبیر پڑھتے تھے ان سات کنکریوں میں سے ہر ایک کے ساتھ، چھوٹی چھوٹی کنکریاں تھیں آپ نے رمی کی بطن وادی کے پاس سے، پھر آپ نحر کرنے کی جگہ پر پہنچے پھر آپ نے وہاں پر نحر کیا۔

(فائدہ) ورجالہ رجال الصحیح غیر شیخہ فإنہ من أفرادہ وأخرجہ الترمذی فی الشمائل وقد وثقہ المصنف وقال مرة لا بأس به، والحديث أخرجه مسلم وقد تقدم الكلام عليه۔

(۳۰۷۷) أَخْبَرَ نَائِحِي بْنُ مُوسَى الْبُلْخِي، قَالَ: حَدَّثَنَا سُفْيَانُ بْنُ

غُيَيْنَةَ، عَنْ ابْنِ أَبِي نَجِيحٍ، قَالَ: قَالَ مُجَاهِدٌ، قَالَ سَعْدُ: رَجَعْنَا فِي الْحَجَّةِ،
مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَبَعْضُنَا يَقُولُ: رَمَيْتُ بِسَبْعِ حَصِيَّاتٍ،
وَبَعْضُنَا يَقُولُ: رَمَيْتُ بِسِتٍّ، فَلَمْ يَعْبَ بَعْضُهُمْ عَلَى بَعْضٍ۔

ترجمہ: حضرت سعد بن مالک کہتے ہیں کہ ہم نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کے
ساتھ لوٹے حجۃ الوداع میں نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ ہم میں سے بعض نے بعض
پر عیب نہیں لگایا یعنی نکیر نہیں کی۔

(فائدہ) رجالہ رجال لصحیح، والحديث صحيح الإسناد لكنه غریب

لمخالفته لما صح، عن ابن عباس أنه صلى الله عليه وسلم رمى سبع حصيات۔

(۳۰۷۸) أَخْبَرَ نَائِحِي بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى، قَالَ: حَدَّثَنَا خَالِدٌ، قَالَ:

حَدَّثَنَا شُعْبَةُ، عَنْ قَتَادَةَ، قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا مَجْلَزٍ، يَقُولُ: سَأَلْتُ بَنَ عَبَّاسٍ، عَنْ
شَيْءٍ مِنْ أَمْرِ الْجَمَارِ، فَقَالَ: مَا أَدْرِي رَمَاهَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِسِتٍّ، أَوْ بِسَبْعٍ

ترجمہ: ابو مجلز کہتے ہیں کہ میں نے سوال کیا عبد اللہ بن عباسؓ سے رمی جمار

میں سے بعض چیزوں کے بارے میں، انہوں نے بتلایا کہ میں نہیں جانتا کہ آپ نے
جمار کی رمی کی ہے چھ یا سات کے ساتھ۔

(فائدہ) وقد تقدم الكلام عليه۔

التَّكْبِيرُ مَعَ كُلِّ حَصَاةٍ

(۳۰۷۹) أَخْبَرَ نَائِحِي هَارُونَ بْنُ إِسْحَاقَ الْهَمْدَانِي، الْكُوفِي، قَالَ:

حَدَّثَنَا حَفْصٌ، عَنْ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ الْحُسَيْنِ، عَنْ ابْنِ
عَبَّاسٍ، عَنْ أَخِيهِ الْفَضْلِ بْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ: كُنْتُ رَدَفَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ فَلَمْ يَزَلْ يُلَيِّئِي، حَتَّى رَمَى جَمْرَةَ الْعَقْبَةِ، فَرَمَاهَا بِسَبْعِ حَصِيَّاتٍ،
يُكَبِّرُ مَعَ كُلِّ حَصَاةٍ۔

ترجمہ: فضل بن عباسؓ کہتے ہیں کہ میں حضرت صلی اللہ علیہ وسلم کا ردیف تھا، حضرت برابر تلبیہ پڑھتے رہے یہاں تک کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے جمرہ عقبہ کی رمی کی، آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے رمی فرمائی اس کی سات کنکریوں کے ساتھ، ہر کنکری کے ساتھ آپ اللہ اکبر کہتے تھے۔

(فائدہ) رجالہ رجال الصحیح غیر شیخہ وهو ثقة والحديث صحيح، وقد تقدم الكلام عليه۔

قَطْعُ الْمُحْرِمِ التَّلْبِيَةَ إِذَا رَمَى جَمْرَةَ الْعُقْبَةِ

(۳۰۸۰) أَخْبَرَنَا هَنَاضِبُ السَّرِيِّ، عَنْ أَبِي الْأَخْوَصِ، عَنْ خُصَيْفٍ، عَنْ مُجَاهِدٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ: قَالَ الْفَضْلُ بْنُ عَبَّاسٍ، (كُنْتُ رِذْفَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَمَارِلْتُ أَسْمَعُهُ يَلْتَبِي، حَتَّى رَمَى جَمْرَةَ الْعُقْبَةِ، فَلَمَّا رَمَى قَطَعَ التَّلْبِيَةَ)۔

ترجمہ: فضل بن عباسؓ کہتے ہیں کہ میں حضور صلی اللہ علیہ وسلم کا ردیف تھا میں برابر بن رہا تھا کہ آپ تلبیہ پڑھ رہے ہیں یہاں تک کہ آپ جمرہ عقبہ کی رمی کی، جب آپ نے رمی کا آغاز کیا تو تلبیہ کو ختم فرمادیا۔

(فائدہ) رجالہ رجال الصحیح غیر شیخہ وهو ثقة والحديث صحيح، وقد تقدم الكلام عليه۔

(۳۰۸۱) أَخْبَرَنَا هِلَالُ بْنُ الْعَلَاءِ، قَالَ: حَدَّثَنَا حُسَيْنٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو خَيْشَمَةَ، قَالَ: حَدَّثَنَا خُصَيْفٌ، عَنْ مُجَاهِدٍ، وَعَامِرٍ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، أَنَّ الْفَضْلَ أَخْبَرَهُ، أَنَّهُ كَانَ رِذْفَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَأَنَّهُ لَمْ يَزَلْ يَلْتَبِي حَتَّى رَمَى الْجَمْرَةَ۔

(۳۰۸۲) أَخْبَرَنَا أَبُو عَاصِمٍ خُشَيْشُ بْنُ أَصْرَمَ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ مَعْبُدٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُوسَى بْنُ أُغَيْنٍ، عَنِ عَبْدِ الْكَرِيمِ الْجَزَرِيِّ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ،

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ، عَنِ الْفَضْلِ بْنِ الْعَبَّاسِ، أَنَّهُ كَانَ رَدِيفَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَأَنَّهُ لَمْ يَزَلْ يَلْتَبِي حَتَّى رَمَى الْجَمْرَةَ۔

ترجمہ: فضل بن عباسؓ کہتے ہیں کہ وہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے ردیف تھے حضور صلی اللہ علیہ وسلم برابر تلبیہ پڑھتے رہے یہاں تک کہ حجرہ عقبہ کی رمی کی۔
 (فائدہ) ور جالہ رجال الصحيح غير شيخه وهو ثقة والحديث متفق عليه وقد تقدم الكلام عليه۔

درس نمبر (۴۰)

الدُّعَاءُ بَعْدَ رَمَى الْجِمَارِ

حضور صلی اللہ علیہ وسلم جب تینوں جمروں کی رمی فرما رہے ہیں تو حضرت رمی سے فارغ ہو کر سات کنکری پھینک کر قبلہ کی جانب رخ کر کے کھڑے ہوتے تھے اور دعاء مانگتے تھے، پھر اس سے فارغ ہو کر دوسرے حجرہ کے پاس جاتے تھے۔

(۳۰۸۳) أَخْبَرَنَا الْعَبَّاسُ بْنُ عَبْدِ الْعَظِيمِ الْعُسَيْرِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ غَمْرٍ، قَالَ: أُنْبَأَنَا يُونُسُ بْنُ الزُّهْرِيِّ، قَالَ: بَلَّغْنَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ (كَانَ إِذَا رَمَى الْجَمْرَةَ، الَّتِي تَلَى الْمُنْحَرَّ - مَنْحَرٍ مِنِّي - رَمَاهَا بِسَبْعِ حَصِيَّاتٍ، يُكَبِّرُ كُلَّمَا رَمَى بِحَصَاةٍ، ثُمَّ تَقَدَّمَ أَمَامَهَا فَوَقَفَ مُسْتَقْبِلَ الْقِبْلَةِ، رَافِعًا يَدَيْهِ يَدْعُو، يُطِيلُ الْوُقُوفَ، ثُمَّ يَأْتِي الْجَمْرَةَ الثَّانِيَةَ، فَيَرْمِيهَا بِسَبْعِ حَصِيَّاتٍ، يُكَبِّرُ كُلَّمَا رَمَى بِحَصَاةٍ، ثُمَّ يَنْحَدِرُ ذَاتَ الشِّمَالِ، فَيَقِفُ مُسْتَقْبِلَ الْبَيْتِ، رَافِعًا يَدَيْهِ يَدْعُو، ثُمَّ يَأْتِي الْجَمْرَةَ الَّتِي عِنْدَ الْعَقْبَةِ، فَيَرْمِيهَا بِسَبْعِ حَصِيَّاتٍ، وَلَا يَقِفُ عِنْدَهَا۔

قال الزُّهْرِيُّ: سَمِعْتُ سَالِمًا يَحْدِثُ بِهَذَا، عَنْ أَبِيهِ، عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَكَانَ ابْنُ غَمْرٍ يَفْعَلُهُ

ترجمہ: امام زہری روایت کرتے ہیں کہ ہم تک یہ بات پہنچی ہے کہ جناب

نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم جب رمی کرتے تھے اس جمرہ کی جو منخر سے قریب ہے یعنی مٹی کا منخر، آپ اس کی رمی فرماتے تھے سات کنکریوں کے ساتھ، اور آپ ہر کنکر پر اللہ اکبر پڑھتے تھے، پھر آپ اس جمرہ سے آگے کو بڑھتے تو آپ وقوف فرماتے قبلہ کا رخ کر کے درانحالیکہ آپ اپنے ہاتھوں کو اٹھائے ہوئے دعاء کر رہے ہوتے تھے اور وقوف کو لمبا کر رہے تھے، پھر آپ جمرہ ثانی کے پاس آتے ہیں اور اس پر سات کنکریاں پھینکتے ہیں اور ہر کنکری کے ساتھ اللہ اکبر پڑھتے ہیں، پھر آپ شمال کی جانب اتر کر نیچے کو آ جاتے ہیں پھر آپ وقوف فرماتے درانحالیکہ آپ قبلہ کی طرف متوجہ ہو کر وقوف فرماتے اور دونوں ہاتھوں کو اٹھا کر دعاء کرتے، پھر آپ آتے اس جمرہ کے پاس جو عقبہ کے قریب ہے اس کی رمی فرماتے تھے سات کنکریوں کے ساتھ اور اس کے پاس نہیں ٹھہرتے تھے، زہری کہتے ہیں کہ میں نے سنا سالم کو وہ بیان کرتے ہیں حدیث کو اپنے ابا سے اور وہ روایت کرتے ہیں جناب نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم سے اور عبد اللہ بن عمرؓ بھی ایسا ہی کرتے تھے۔

(فائدہ) رجالہ رجال لصحیح، و حدیث ابن عمر أخرجه البخاری

والباقی ظاہر۔

بَابُ مَا يَحِلُّ لِلْمُحْرِمِ بَعْدَ رَمِي الْجِمَارِ

جو آدمی مفرد ہے اس نے رمی کر لی اور ذبح اس کے اوپر نہیں ہے تو وہ اس کے بعد حلق کر سکتا ہے، اور چند دن پہلے بھی عرض کیا تھا کہ حنفیہ کے نزدیک ترتیب واجب ہے لیکن طواف الافاضہ اس سے مستثنیٰ ہے اسے جب بھی چاہیں کر سکتے ہیں، لیکن ایام نحر میں ترتیب کے اندر اولاً رمی کرنا، پھر ذبح کرنا، پھر حلق کرنا ہے اگر ان کے اندر ترتیب کو باقی نہیں رکھا تو دم واجب ہو جائے گا، ان تینوں چیزوں کو ادا کرنے کے بعد بیوی کے علاوہ اس کے لئے ہر چیز حلال ہو جائے گی، طواف کے بعد عورت بھی حلال ہو جائے گی۔

(۳۰۸۴) أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ، قَالَ: حَدَّثَنَا يَحْيَى، قَالَ: حَدَّثَنَا

سُفْيَانُ، عَنْ سَلَمَةَ بْنِ كَهَيْلٍ، عَنِ الْحَسَنِ الْغَرْنَبِيِّ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ: إِذَا

رَمَى الْجَمْرَةَ، فَقَدْ حَلَّ لَهُ كُلُّ شَيْءٍ، إِلَّا التَّسَاءُ، قِيلَ: وَالطَّيِّبُ؟ قَالَ: أَمَّا أَنَا، فَقَدْ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَتَضَمَّخُ بِالْمِسْكِ أَفْطَيْبٌ هُوَ؟

ترجمہ: حضرت عبداللہ بن عباسؓ فرماتے ہیں کہ جب جمرہ عقبہ کی رمی کر لی تو اس کے لئے تمام چیزیں حلال ہو گئی سوائے عورتوں کے، عبداللہ بن عباسؓ سے کہا گیا کیا خوشبو بھی لگا سکتا ہے؟ تو عبداللہ بن عباسؓ نے کہا میں نے دیکھا نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کو کہ وہ لت پت ہو جاتے تھے مشک کے ساتھ، کیا وہ خوشبو ہے؟۔

(تم کتاب الحج بعون اللہ)

تصانیف

حضرت مولانا مفتی محمد یوسف صاحب تاولوی

نمبر شمار	فتاویٰ یوسفیہ اول
۱	فتاویٰ یوسفیہ دوم
۲	فتاویٰ یوسفیہ سوم
۳	فتاویٰ یوسفیہ چہارم
۴	الکلام المنظم فی توضیح مافی السلم
۵	جواہر البلاغہ فی شرح دروس البلاغہ
۶	دروس البلاغہ مع التحقيق والتعلیق
۷	رہنمائے عالمین مع مجربات یوسفی
۸	اصول شاعری مع کلیات یوسف
۹	مسنون گنتی (عقدانامل)
۱۰	حاشیہ علم الصیغہ یوسفی
۱۱	بدائع الکلام فی بیان عقائد الاسلام
۱۲	کتاب التعریفات
۱۳	درس عقیدۃ الطحاوی
۱۴	بشری شرح کبریٰ
۱۵	امداد النحو
۱۶	امداد الصرف
۱۷	امداد المنطق
۱۸	امداد التجوید

۱۹	مودودیت کی نقاب کشائی
۲۰	معارف تصوف مع سلاسل الذہب
۲۱	درس جلالین اول
۲۲	درس جلالین ثانی
۲۳	درس جلالین ثالث
۲۴	یاد مرشد
۲۵	احکام قربانی
۲۶	تنقیح الافکار فی تحقیق اسباب الازار
۲۷	اغناء الحزب فی عن مسئلۃ امکان الکذب
۲۸	غیر مقلدین کے مذہب پر تین طلاقی
۲۹	دلائل نبوت
۳۰	مسجد میں عورتوں کی نماز کا حکم
۳۱	عقائد الاسلام
۳۲	درس تفسیر بیضاوی
۳۳	پاکستان میں ایک ہفتہ
۳۴	خطبات یوسف
۳۵	حاشیہ کریم یوسفی
۳۶	حمد باری
۳۷	المغنی فی ضبط اسماء الرجال
۳۸	مرقات (ط)
۳۹	ہدایۃ النخو (ط)
۴۰	مختار الصحاح (ط)
۴۱	نورانی قاعدہ (ط)

۴۲	تحفة المشکوٰۃ	۵۳	سیرت حبیب خدا
۴۳	تحفة الحجاج	۵۴	المعجم المفصل فی علوم اللغة
۴۴	تحفة الاحبار	۴۹	حرمت مصاحرة قرآن و حدیث کی روشنی میں
۴۵	الاشباه والنظائر	۵۰	الفیض الکبیر شرح الفوز الکبیر
۴۶	درس سراجی	۵۱	مجمع الانهر بطرز بیروت ۴ جلدیں (ط)
۴۷	سیرت حبیب خدا	۵۲	جمال یوسف
۴۸	المعجم المفصل فی علوم اللغة	۵۳	فتاویٰ رشیدیہ مع التحقیق دو جلدوں میں
۴۹	حرمت مصاحرة قرآن و حدیث کی روشنی میں	۵۴	عمدة الدردر شرح نخبة الفکر
۵۰	الفیض الکبیر شرح الفوز الکبیر	۵۵	نخبة الفکر مع التحقیق والتعلیق
۵۱	مجمع الانهر بطرز بیروت ۴ جلدیں (ط)	۵۶	شرح مقدمہ عبدالحق
۵۲	جمال یوسف	۵۷	جواهر الفرائد
۵۳	فتاویٰ رشیدیہ مع التحقیق دو جلدوں میں	۵۸	درس حسامی
۵۴	عمدة الدردر شرح نخبة الفکر	۵۹	الکلام المسوئی
۵۵	نخبة الفکر مع التحقیق والتعلیق	۶۰	خلاصة الفتاویٰ
۵۶	شرح مقدمہ عبدالحق	۶۱	فن تعبیر اور اس کے ضابطے
۵۷	جواهر الفرائد	۶۲	خطبة المهمة لخدمة الائمة
۵۸	درس حسامی	۶۳	جائے ملازمت سے سفر کا حکم؟
۵۹	الکلام المسوئی	۶۴	شاہد قدرت
۶۰	خلاصة الفتاویٰ		
۶۱	فن تعبیر اور اس کے ضابطے		
۶۲	خطبة المهمة لخدمة الائمة		
۶۳	جائے ملازمت سے سفر کا حکم؟		
۶۴	شاہد قدرت		

- ۶۵ شام غزل
 ۶۶ عائشہ کا دسترخوان
 ۶۷ اشرف الہدایہ ۱۳، ۱۴، ۱۵، ۱۶
 ۶۸ تحفۃ النساء للحل مافی سنن النساء
 ۶۹ اقوال حکمت
 ۷۰ اکسیر سعادت
 ۷۱ تحفۃ العارفین
 ۷۲ فتاویٰ یوسفیہ جلد نمبر ۵
 ۷۳ تحفۃ السعاده
 ۷۴ میزان الافکار مقدمہ در المختار

تمت